

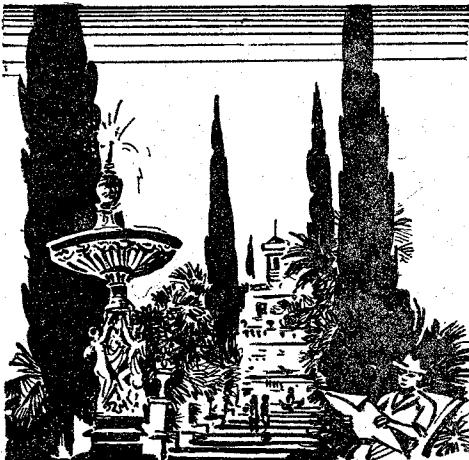
Шарқ юлдузи

Ўзбекистон Ёзувчилар
союзининг органи

ОЙЛИК АДАБИЙ-БАДИЙ,
ИЖТИМОИЙ-СИЕСИЙ ЖУРНАЛ



47-ЙИЛ ЧИҚИШИ



ҒАФУР ҒУЛОМ НОМИДАГИ
АДАБИЁТ ВА САНЪАТ
НАШРИЕТИ

1979 8

Мундарижа

«Рус тили — СССР халқлари дүстлиги ва ҳамкорлығы тили» Бутунитиғоқ илмий-назарий конференциясининг қатнашчилариға **Л. И. БРЕЖНЕВ** хати 3

Ш. Рашидов. Бирлигимиз ва ҳамкорлигимиз тили 4

Х. Саъдулла. Ипак мавсуми. Шеърлар 26

С. Аюробоев. Сайли. Роман 28

О. Матжон. Ҳаққуаш қичқириғи. Поэма 66

К. Яшин. Ҳамза. Роман. Давоми 83

ШЕЪРЛАР

Х. Қуронбоев. Ҳайкал қаршисида ўйлаганларим 140

Д. Ҳасан. Соғинч 144

В. Николаева. Илтимос 145

М. Мұхаммаддұст. Чоллардан бири. Қисса 146

И. Хұжақымад. Муборак. Драматик қисса 178

ПУБЛИЦИСТИКА

М. Нұрматов. Елғоннинг умри қисқа 209

И. Фозилов. Ватандошлар билан мұлоқот 214

ҲАМЗА ТҮФІЛГАН КУННИНГ

90 ЙИЛЛІГІ ОЛДИДАН

Х. Абдусаматов. Ҳамза — моҳир сатирик 219

АДАБИЙ ПОРТРЕТЛАР

А. Маҳмудов. Замон ва инсон күйчиси 222

ЮБИЛЯРЛАРИМIZ

М. Юнусов. Тадқиқотчи ва таржимон 226

Ш. Хөлмирзаев. Қорақалпоқ халқининг фахри 229

Үйғун. Болаларнинг севимли ёзувчиси 231

П. Тұраев. Ұлғайиш йүлида 234

ТАҢҚИД ВА АДАБИЕТШУНОСЛИК

И. Ғафуров. Кунларнинг таранг торлари 236

Л. И. БРЕЖНЕВ

«Рус тили—СССР халқлафи дўстлиги ва ҳамкорлиги тили» Бутуниттифоқ илмий-назарий конференцияси қатнашчиларига

«Рус тили—СССР халқлари дўстлиги ва ҳамкорлиги тили» Бутуниттифоқ илмий-назарий конференцияси қатнашчиларини сидқидилдан табриклайман.

Ленинча миллӣ сиёsat изчиллик билан амалга оширилаётганлиги натижасида мамлакатимизнинг барча иттифоқдош ва автоном республикаларида, автоном обласлари ва округларида маданият, фан, халқ маорифини ривожлантиришининг самарали жараёни давом этмоқда. Бунда СССРдаги барча миллат ва элатларнинг тиллари жуда муҳим роль ўйнамоқда. Улар тенг ҳуқуқли ва эркин ривожланиб, бир-бирини бойитиб, социалистик мазмуннинг таркибий муштараклиги билан бирлашган миллӣ маданиятларнинг тараққиётига хизмат қилмоқда.

Мамлакатимиз экономикаси яхлит халқ хўжалик комплексига айланган, янги тарихий бирлик—совет ҳалқи вужудга келган ривожланган социализм шароитида рус тилининг коммунизм қурилишида, янги инсонни вояга етказишда миллатлараро алоқа тили сифатидаги роли объектив равишда ошмоқда. Она тили билан бирга барча совет кишиларининг муштарак тарихий мулки деб ихтиёрий равишда қабул этилган рус тилини яхши билиш совет ҳалқининг сиёсий, иқтисодий ва маънавий бирлигини янада мустаҳкамлашга ёрдам беради.

Барча миллатларга мансуб совет кишиларининг рус тилини ўрганиши бизнинг мамлакатимизда ҳамма ғамхўрлик қиладиган ва эътибор берадиган иш бўлиб қолди. Рус тили ва адабиёти ўқитувчиларининг кўп минг кишилик отряди доимо кўпайиб бораётганлиги, уларнинг педагоглик маҳорати ошаётганлиги, барча ўкув юртларида таълим методлари ва воситаларини такомиллаштириши соҳасидаги актив шилар, дарслийклар, луғатлар, методик адабиёт нашр этиши кенгайганини ва уларнинг сифати ошганлиги ана шунинг тимсолидир. Лениннинг мамлакатимиздаги ҳар бир грэждан «улуг рус тилини ўрганиши имкониятини олиши»га эришии тўғрисидаги орзуси мувваффақиятли ушалмоқда. Сизларнинг конференциянгиз ҳам шу олижсаноб вазифани ҳал этишига кўмаклашади.

Самарали ишилашингизни тилайман.

Шароф РАШИДОВ,

Узбекистон Компартияси Марказий
Комитетининг биринчи секретари

БИРЛИГИМИЗ ВА ҲАМҚОРЛИГИМИЗ ТИЛИ

Жаҳон тарихи лавҳаларига озмунча буюк жасоратлар битилмаган. Аммо улардан ақалли биронтаси ҳам ўзининг миқёси ҳамда оммавийлиги жиҳатидан совет ҳалқи амалга оширган иш билан беллаша олмайди. Мамлакатимиз ҳали навқирон. Унинг ёши бир неча ўн йил билан ўлчанади холос. Бироқ унинг ҳалқи жанг ҳамда меҳнат жабҳаларида кўрсатган жасоратлари марксизм-ленинизмнинг музaffer фар кучидан, маънавий сифатлари Октябрь революциясида чиниқсан, коммунизмни бунёд этиш йўлида янада тобланиб, вояга етиб бораётган совет кишиларининг маънавий поклиги, ахлоқий баркамоллигидан яққол далолат беради.

Бу жиҳатдан Леонид Ильич Брежневнинг «Кичик ер», «Тикланиш», «Қўриқ» деган ажойиб асарларининг бош қаҳрамони худди ана шу совет кишиси бўлиб қолганлиги тасодифий эмас. Уртоқ Л. И. Брежнев воқеа-ҳодисалар моҳиятига синчковлик билан кириб борар экан, чинакамига ҳақгўй, таъсирчан ҳамда ибратли мазкур китобларидан ҳар бирида Совет Иттифоқининг бепоён кенгликларида меҳнат қиласётган совет кишиларининг мақсад ва ҳаракатларидаги теран интернационал фазилатни таъкидлаб кўрсатади.

«Қўриқ» китобида биз: «Социализм, миллий республикалардан ҳар бирининг ўсиши қанчалик жадаллашса, интернационаллаштириш жараёни шунчалик барадла намоён бўла боришини исботлади»,— деган иборани ўқиймиз.

Қозогистоннинг яққол мисолида Леонид Ильич қўриқни ҳалқлар дўстлигининг жонли тани-жони сифатида, самарали омил сифатида

характерлайдиган, ўз таъсири билан республикани «юз тиллик сайёра» қилиган, эсда қоладиган образдан фойдаланади.

Бу ажойиб образ ўзида катта умумлашма маънони ташийди, чунки барча халқларимизнинг қардошларча дўстлиги ҳамда ўзаро ёрдами коммунистик қурилишнинг объектив қонунияти бўлиб қолгандир.

Ўртоқ Л. И. Брежневнинг «Кичик ер», «Тикланиш», «Қўриқ» хотиралари — бу мамлакатимиздаги буюк рус халқи бошчилигидаги барча миллат ҳамда элатларнинг улуғ Ленин партияси раҳбарлигига қўлга киритган жанговар ҳамда меҳнатдаги жасоратининг ёрқин ҳамда ишонтиради намойишидир, бу — рус тили имкониятлари битмас-туғаннаслигининг намунасиdir.

Ўзбекистон меҳнаткашлари, барча совет кишилари сингари, Леонид Ильич Брежневга бу ажойиб китоблари учун, тинчлик йўлида хормай-толмай олиб бораётган кураши учун Ленин мукофоти берилишини улкан шодлик ва чуқур мамнуният туйгуси билан қарши олдилар.

Социалистик идеология мамлакатимиздаги барча миллат меҳнаткаш оммасида умумхалқ манфаатларининг юксак тушунчасини тарбиялади. Бизнинг иттифоқдош республикаларимиз йилдан-йилга кўп миллатли бўлиб бораётганлиги фактини миллатлар бир-бирига яқинлашиб, қондош-жондош бўлиб бораётганинг энг муҳим кўриниши сифатида қарамоқ керак.

Бу республикалараро иқтисодий, социал ҳамда маданий алоқаларнинг тинимсиз кенгайиб ва кучайиб бораётганлиги билан боғлиқдир. Ўн минглаб турли миллат кишиларининг ҳар хил касб ходимларини талаб қиласидиган йирик қурилишлар районларига, янги ерларни ўзлаштиришга кўнгилли бўлиб кўчиб боришларини биз замона байроғи деб атایмиз. Масалан, Мирзачўлни йирик пахтачилик базасига, тез ривожланувчи кўп тармоқли экономика марказига айлантириш иши учун деярли юзта миллат вакиллари ўз меҳнатларини бағишилдилар. Олижаноб интернационал хизматни ўтайдиган рус сўзи уларни бир-бирига яқинлаштиради, бир таън, бир жон қиласиди, биргаликдаги меҳнатларида ва муттасил алоқа қилиб туришларида уларга кўмаклашади.

Бу 1966 йилдаги зилзиладан кейин Тошкентни қайта тиклаш пайти учун фоят характерлидир: Ўшанда зилзила оқибатларини тугатиш учун Ўзбекистон пойтахтига барча совет халқларининг ўғил-қизлари келган, эдилар, турли миллат ҳамда элат намояндлари ўшанда рус тили орқали ўзаро гаплашдилар, фикр-мулоҳазаларини худди мана шу тил орқали ўртоқлашдилар, ишларини муҳокама қилдилар. Совет Иттифоқи республикаларининг барчасининг истисносиз ёрдами туфайли Тошкент қайта тикланди ва кўп миллатли қурдатли Ватанимизнинг энг гўзал шаҳарларидан бирита айланди.

Рус тили беш йилликнинг энг йирик қурилишларидағи ўнлаб миллат кишиларининг бирлашиш ҳамда мустаҳкам ҳамкорлиги тилидир. Ўзбекистондан Россия Федерациясига бориб, унинг Ноқоратупроқ зоналарини ривожлантиришда ёрдам берётган, БАМ ҳамда КамАЗ қурилишларида иштирок этётган вакилларимиз дўстлик ва қардошлик, ҳамкорлик ва ўзаро ҳамфирлиликнинг ана шу тилида сўйлашмоқдалар.

Мамлакатимиздаги барча тиллар — улар Совет Иттифоқида бир юз ўттиздан зиёдроқ — муттасил ривожланмоқда, тобора тиникроқ, бой, эҳтирослироқ, ранг-бараангроқ бўла бормоқда. Уларнинг тенглиги, миллий имтиёзга эга эмаслиги қонун билан мустаҳкамлаб қўйилган.

СССР Конституциясининг 36-моддасига мурожаат қилайлик, унда шундай дейилган: «СССРдаги турли ирқ ҳамда миллатга мансуб гражданлар тенг ҳуқуққа эгадирлар.

Бу ҳуқуқларни амалга ошириш СССРдаги барча миллат ва элатларни ҳар томонлама ривожлантириш ҳамда бир-бирига яқинлаштириш сиёсати орқали, гражданларни совет ватанпарварлиги, социалистик интернационализм руҳида тарбиялаш, ўз она тилиси ҳамда СССРдаги бошқа халқларнинг тилларидан бирдай фойдаланиш имконияти орқали таъминланади».

Рус тили мамлакатимиздаги бошқа барча тиллар орасида энг кўп тарқалган, жаҳондаги энг бой тиллардан биридир. Шу сабабли ҳам СССР халқлари уни ихтиёрий суратда ўзаро муносабат тили қилиб танлаганлар. Муболага қилмай айтиш мумкинки, кишиларнинг янги, илгари кўрилмаган тарихий жамоати — совет халқининг пайдо бўлишида, унинг бирлигининг мустаҳкамланишида рус тили ғоят катта роль ўйнади ва ўйнайди. Бугунги кунда у СССРдаги юздан ортиқ миллат ҳамда элатларнинг чинакам интернационал жамоатининг она тилиси, барча совет кишиларининг маънавий алоқа йўлларидағи қудратли ҳамда таъсирли омилдир. Миллатлараро алоқа ва ҳамкорликнинг тез суръатлар билан ўсиши, ўртоқ Л. И. Брежневнинг таъқидлашича, рус тилининг ролини бундан буёқ ҳам юксалтира боради.

Рус тили — бу улуғ Ленин тили, энг бой демократик ҳамда революцион традицияларга, ғоят юксак маданиятга эга бўлган улкан халқ тилидир. Бу тил башариятнинг энг мумтоз ақлавваллари асрлар оша орез қилиб келган янги жамият қурувчилари тилидир. Бу — ҳозирги замон фани, техникиси ва маданияти тилидир.

Рус сўзи — бизнинг кўп миллатли буюк давлатимизни сайёрадаги барча кишилар билан боғлайдиган ҳалқадир. Рус сўзи — бу тинчлик овози, тенглик, қардошлиқ ҳамда халқлар дўстлигига, уларнинг тинчлик ва ижтимоий тараққиёт йўлида бир ёқадан бош чиқаришларига эҳтиросли чақириқдир.

Коммунистик қурилиш манфаатлари, ҳар бир миллатнинг ҳаётий эҳтиёжлари барча миллатга мансуб совет кишилари томонидан рус тилини чуқур ўрганишларини талаб этади. Миллий республикалар, ўлкалар ва вилоятларда рус тили тобора ўсиб бораётган рус-миллий иккитиллилиги шароитида, рус бўлмаган аҳолининг рус сўзини худди ўз она тилисидай эгаллашга тобора интилиши муҳитида қулоч ёзмоқда. 1979 йил май ойида Тошкентда «Рус тили — СССР халқлари дўстлиги ва ҳамкорлиги тили» мавзуида бўлиб ўтган Бутуниттифоқ илмий-назарий конференциясиға фақат рус тили бўйича мутахассисларнингтина эмас, балки кенг жамоатчиликнинг катта қизиқиши билан қараганликлари мана шундан далолат беради. Конференцияда рус тилини ўрганиш ва мактаблarda ўқитиш масалалари ҳар тарафлама муҳокама қилинди, бу муҳим ишда тўпланган тажриба умумлаштирилди.

КПСС Марказий Комитетининг Бош секретари, СССР Олий Совети Президиуми Раиси ўртоқ Л. И. Брежнев конференция қатнашчилариiga йўллаган, рус тилини ўрганиш ҳамда ўқитишни такомиллаштиришга нисбатан чинакам ленинча муносабат билан йўғрилган хатида шундай деб ёзди: «Барча совет кишилари томонидан умумий тарихий мулк сифатида ихтиёрий равишда қабул қилинган рус тилини она тилидай яхши билиш совет халқининг сиёсий, иқтисодий ҳамда маънавий бирлигини янада мустаҳкамлашга ёрдам беради.

...Лениннинг мамлакатимиздаги ҳар бир граждан «улур рус тилини ўрганиш имкониятига эга бўлиши»га эришиш тўғрисидаги орзуси муваффақият билан амалга оширилмоқда. Сизларнинг конференциянгиз ҳам бу олижаноб вазифани ҳал қилишга ёрдам беради»¹.

¹ «Правда» газетаси, 1979 й., 23 май.

Конференция барча совет халқлари ҳаётида муҳим воқеа бўлиб қолди, уларнинг бирлиги, дўстлиги ва ҳамкорлигининг яна бир ёрқин кўриниши бўлди. Бундай конференцияларни ўтказиш,— КПСС Марказий Комитетининг рус тилини ўрганиш ва ўқитиш проблемаларига хормай-толмай эътибор бериб келаётганлигининг ибратли тасдидидир. У Коммунистик қурилиш миқёсининг ўсиб кетганлиги ижтимоий-иқтисадий вазифалар ва ғоявий-сийесий, меҳнат ҳамда ахлоқий тарбия проблемаларини комплекс суратда ҳал этиш, совет турмуш тарзини тарғиб қилишни янада яхшилаш тақозосидир.

Бутунитифоқ конференцияси КПСС Марказий Комитети ҳамда Совет ҳукумати совет маориф системаси олдига қўйган улкан ҳамда масъулиятли вазифаларни амалга оширишга муносаби ҳиссасини қўшиди, рус тилини ўрганиш ва ўқитиш ишининг янада яхшиланishiiga янги туртки бўлди, кун тартибидаги масалаларнинг назарий даражасини кўтаришга ва уларнинг янада аниқ амалий йўналишини таъминлашга ёрдам берди.

БҮЮҚ, ҚУДРАТЛИ ВА АЖОИЙ ТИЛ

Тарихан мустаҳкам ўзаро алоқада ривожланиб келган меҳнат, тил ва онг бутун тарих мобайнida ийсон қўлга киритган омилларнинг энг муҳими, энг қимматлиси, энг заруридир.

Фридрих Энгельснинг сўзлари билан айтганда, даставвал меҳнат, ундан кейин эса меҳнат билан бирга бурро нутқ — инсон миясининг шаклланишига, бу миянинг, шунингдек сезги органларининг ривожланишига ёрдам берган иккита энг қудратли сабаб бўлган. Инсон учун ва инсоният жамияти учун меҳнат, тил ҳамда онг сув билан ҳаводек аҳамиятга эга.

Тил — моддий, техника ҳамда маданий бойликларнинг шарт-шароити, шунингдек, моддий, маънавий бойликларни яратиш жараёнининг ўзи, яъни меҳнат тилни тараққий эттириш учун пойдевордир. Тил ўзида билимларнинг гигант қомусини намоён қиласди. Ўзининг алоқа воситаси функцияси, ифода сифатлари билан у инсонни жамиятга қўшади ва алоҳида одамни жамият аъзоси қиласди, демак билимнинг бу хазинасини эгаллашгина инсоннинг ижтимоий мавжудлигини таъмин этади.

Тил — инсон алоқасининг, илмий-назарий ва бадиий тафаккурининг универсал воситаси, билиш қуроли. Йисон ана шу тил шарофати билангина табиат сирларига кириб боради, фан, техника, маданиятни олдинга қараб ҳаракатлантиради.

Тил авлодлар ўртасида уларни бир-бири билан боғлаб турадиган ҳалқа, «замонлар бобиҷи», колектив орттирган тажрибани сақлайдиган омборхонадир. У фақат ҳозирги замон фани, техникаси, маданиятининг шу лаҳзасинигина акс эттириб қолмайди, балки буларнинг ўтмиш ҳолатларини ҳам қайд қиласди ва уларнинг бойликларини келаҗак авлодларга етказиб беради.

Ҳар қандай халқнинг бутун тарихи, унинг моддий ва маънавий турмуши тил билан мустаҳкам боғлиқдир ва унда мужассам бўлади. Бу хусусда таниқли рус педагоги Константин Дмитриевич Ушинский ажойиб гап айтган. «Тилда,— деган эди у,— бутун халқ ва унинг бутун ватани жонлантирилади; унда халқ руҳининг ижодий кучи билан ватан осмони, унинг ҳавоси, физик ҳодисалари, иқлими, далалари, тоғ ва водийлари, ўрмон ва дарёлари, бўронлари ва момақалдириқлари... Фикрда, картинада ва товушда ифодаланади. Аммо халқ тилининг ёр-

қин, тиниқ теранликларида биргина жонажон Ватан табиатигина эмас, балки халқ маънавий ҳаётининг бутун тарихи акс эттирилади».¹

Ҳозир жаҳонда икки ярим мингдан зиёдроқ тил мавжуд ва улардан ҳар бири халқ тарихига, унинг табиатига, ишлаб чиқариш кучлари ва ишлаб чиқариш муносабатларининг хусусиятларига боғлиқ суратда ривожланади. Улардан ҳар бири ўз сифатига ва бойлигига, ўз гўзаллиги ва тароватига эга, халқ турмушининг ўзига хос рангларини ифодалайди.

Шу билан бирга, Владимир Ильич Ленин кўрсатиб ўтганидай, барча халқларнинг ижтимоий-иқтисодий ва маданий тараққиётга эҳтиёжлари кўпроқ ривож топган ва тарқалган тилларни халқаро алоқа тиллари — жаҳон тиллари сифатида олдинга суриш зарурлигини шарт қилиб қўяди. Улар жумласига рус тили ҳам киради. У жаҳондаги энг бой тиллардан бири бўлиб, ўзининг услубий ифода воситасинигина эмас, балки инсон тафаккурининг энг мураккаб фалсафий ҳамда табиий-иқдмий категорияларини етказиб беришни таъминловчи уйғун лексикавий ва структурали-синтаксистик бирлик системасини ҳам ишлаб чиққан.

Илмий коммунизм асосчилари рус тилига тоят юксак баҳо берганлар. Карл Маркс рус тилидаги адабиётни кузатиб бориши имконига эга бўлиш учун рус тилини 52 ёшга кирган пайтида ўргана бошлайди ва тез орада, тахминан ярим йилдан кейин Герцен, Пушкин, Добролюбов, Чернишевский, Гоголь, Салтиков-Шchedрин асарларини асл нусхада ўқидиган даражада эгаллаб олади.

Рус тилининг фазилатларини Фридрих Энгельс доимо таъкидлар эди. Унинг рус тили тўғрисидаги фикри хусусан шу билан қимматлики, таниқли тилшунос ва кўпроқ тараққий этган бир неча қадим ҳамда унга замондош Европа тилларининг мукаммал билимдони бўлганлиги учун ҳам рус тилига энг мўътабар ва илмий жиҳатдан холис баҳони у бериши мумкин эди. Ф. Энгельс рус тилини энг кучли ва энг бой жонли тиллардан бири ҳисобларди. «Рус тили қандай гўзал!»— дея хитоб қилган эди у. Ф. Энгельс рус тилида услубий имкониятларнинг тонг қоларли хилма-хиллигини, унинг қудратини, жаҳон фани, техникаси ва маданиятига иштирок этиш учун у очиб берган истиқболларни кўрди.

Владимир Ильич Ленин рус тилининг бойлигини, кучи ва гўзаллигини бир неча марта кўрсатиб ўтган. У рус тили билан завқланишни айтибина қўя қолмаган, балки социалистик революция томон одим отиб бораётган Россиянинг иқтисодий, сиёсий ва маданий тараққиёти борасидаги чуқур билими асосида рус тилининг ҳозирги кундаги ва келажакдаги прогрессив аҳамиятини унинг халқлари учун аниқ тасвирлаб берган.

Бинобарин Ленин асарларининг тили — рус тили тарихида энг муҳим воқеа, илмий ва публицистик нутқнинг классик намунаси эканлиги тасодифий эмас. Унда табиат ва жамият, фалсафа, экономика, ҳуқуқ ва давлат, жаҳон ишчилар ҳаракати, пролетариат революцияси ва социалистик идеология, илмий коммунизм ҳақидаги марксча-ленинча фаннинг буюк ютуқлари акс эттирилади.

Рус тилининг бойлиги, юксак сифатини ўтмишдаги рус ёзувчилари, жамоат арабблори узлуксиз таъкидлаб келганлар.

Михаил Васильевич Ломоносов рус тилининг ажойиб баҳосини берган. Европа халқлари тилларини узоқ ўрганиши асосида у, рус тилида энг кўп тараққий этган Европа тилларини характеристрайдиган бар-

¹ К. Д. Ушинский. Асарлар, т. 2. М.—Л., 1948 й., 14-б. (русча нашри).

ча ифода элементлари бир-бирига гармоник равишда уйғунлашиб кетган, деган хуносага келади. М. В. Ломоносов шундай деб ёзди: «Күп тилларнинг подшоҳи — Россия тили ўзи ҳукмронлик қилаётган ерларнинг бепоёнлиги билангина эмас, балки Европадаги барча тиллар олдида ўзининг ҳам бепоёнлиги ва имкониятлари билан улуғдир... Ҳозирги кўриб турганимиз олам иморатида ҳамда инсоний муомалаларда бўлувчи энг нозик фалсафий хаёллар ва мушоҳадалар, турли-туман табиий ҳодисалар ва ўзгаришлар бизнинг боадаб ва нарсаларни ифода қилувчи нутқимизда ҳам бордир»¹.

Александр Сергеевич Пушкин рус тилининг бойлиги, чексиз ифода имкониятлари ҳақида бир нечча бор гапирган. У шундай таъкидлайди: «славян-рус тили Европанинг барча тилларидан шак-шубҳасиз устундир»².

Рус тилининг бойлиги ва ифодалилиги ҳақидаги мазмунан ғоят аниқ ва шаклан юксак бадиий фикрларни биз рус адабиётининг классиклари Н. В. Гоголь, Н. А. Некрасов, И. С. Тургенев, Л. Н. Толстой, А. П. Чеховларда ҳам учратамиз.

И. С. Тургеневнинг улуғ қудратли рус тили ҳақидаги ҳикматли сўзлари машҳур бўлиб кетган. Унда Тургенев рус тилини ҳаётдаги қувонч, турмуш, қийинчиликлари олдида тушкунликка тушишга йўл қўймайдиган далда, деб атайди. Унинг бошқа бир гапи замонавий янграйди: «Бизнинг тилимизни эҳтиёт қилинг,— деб ёзган эди И. С. Тургенев,— бизнинг ажойиб рус тилимиз авлодларимиздан қолган хазинадир, бу мулкдир. Бу ғоятда қудратли қуролга нисбатан ҳурмат билан муомала қилинг; омилкор қўлларда у мўъжизалар яратишга қодир! Ҳатто «фалсафий умумийлик ва поэтик назокатни» таъби кўтаролмайдиган, кўзларига тил фикрни ифода қилиш воситасидан, оддий мурватдан ўзга нарса бўлиб кўринмайдиган практик қишиларга ҳам мен: ақалли механика қонунларидай ҳурмат қилинг, ҳар бир нарсадан иложи борича фойдани ажратиб олинг, деган бўлар эдим»³.

А. И. Герцен таъкидлайдики, рус тили —«жарангдор, бой тил... чаққон ва қудратли, герман метафизикасининг энг умумий ғояларини ҳам ва француз ҳазил-мутойбасидаги енгил, йилтироқ ўйинни ҳам ифодалашга қодир тил»⁴.

Алексей Максимович Горький рус тилига бебаҳо бойлик ва фан, техника ҳамда маданиятнинг тенги йўқ қуроли сифатида қараган. У айтган эдики, «рус тили беҳад бой ва ҳамон ҳайратомуз тезлик билан бойиб бормоқда»⁵.

Алексей Толстой рус тилини умумбашарият тил маданиятининг энг буюк ютуғи деб атайди ва пайғамбарона бащорат қилиб, «рус тили жаҳон тили бўлиб қолмоғи лозим. Пайт келадики (ва у яқин қолди), рус тилини ер юзининг барча меридианлари бўйлаб ўргана бошлишади»⁶— дейди.

Рус тили ҳақида унинг ажойиб билимдони Константин Георгиевич Паустовский образли, лўнда ва ғоят аниқ гапирган эди: «Бизга энг бой, аниқ, қудратли ва чинакамига сеҳрли рус тили мулк қилиб берилган»⁷.

Чоризм рус тилини рус бўлмаган халқларга зулм қилиш қуролига

¹ М. В. Ломоносов. *Российская грамматика*. Тўла асарлар, VII т., М., Л., 1952. 391—392-б. (Русча нашри).

² А. С. Пушкин. Тўла асарлар. 12 т., Л., 1937 й., 31-б. (руссча нашри).

³ И. С. Тургенев. 28-томлик. 1967 й. 13 т. 198-б. (руссча нашри).

⁴ А. И. Герцен. Тўла асарлар, т. 6, п. 2. 1925 й. 455-б. (руссча нашри).

⁵ М. Горький. О литературе, М. СП., 1953 й. 377-б. (руссча нашри).

⁶ А. Н. Толстой. Асарлар. 10 т. М., 1961 й. 233-б. (руссча нашри).

⁷ Рус тили. Донолик косаси, М., 1975, 193-б. (руссча).

айлантириш учун уриниб келганлигига қарамай, рус тили прогрессив тарихий вазифани ҳамма вақт адо этиб келди — турли миллат ва элат меҳнаткашларига билим чироғини, социалистик маданиятнинг илғор foялларини элтди. Рус тилининг бу юксак тарихий миссиясини ҳалқларнинг ўзлари, уларнинг илғор ижтимоий-сиёсий арбоблари, олимлари ва ёзувчилари тан олдилар.

Рус тилида улар ўз ҳалқлари маънавий тараққиётининг, маданиятлари ва тилларининг сарчашмасини кўрдилар. Буни рус бўлмаган барча ҳалқлар маданиятларининг кўзга кўринган вакиллари — Тарас Шевченко ва Иван Франко, М. Богданович ва Я. Лучина, Абай Қўнанбоев, И. Чавчавадзе ва А. Церетели, Мирза Фатали Охундов, Муқимий ва Ҳамза, Қ. Негруца, Ю. Жемайтэ, Ф. Крейцвальд, Абдулла Тўқай ва бошқалар таъкидлаб келганлар.

Фурқат, Муқимий, Сатторхон, Исҳоқхон каби ўлкамизда XIX асрда яшаган энг яхши ёзувчилар, илғор олимлар, ҳалқ маърифатпарварлари, агар фан ва адабиёт алоҳида ҳолда ривожланадиган бўлса, чинакам камолга ҳеч қачон етолмаслигини тушунардилар. Бу тушуниш рус адабиёти билан танишиш, унинг донолиги ва гўзаллиги, эстетик ва ахлоқий кучини англаш натижасида аста-секин муҳим заруратга, улуғ рус ҳалқининг маънавий оламини англашга ташнилкка айлана борди. Ва бу хазинага кириб боришининг энг асосий йўлларидан бири рус тилини билиш бўлиб келди ва бўлиб қолмоқда.

Машҳур ўзбек олими, демократ-шоир Зокиржон Фурқат ўз ҳалқини руслар билан дўстлашишга чақирди, бу билан бирга ўзбек ҳалқини фақат рус ҳалқи ва у билан дўстлик озодликка, ижтимоий тараққиётга ҳамда маърифатга олиб бора олишини таъкидлади. Фурқат рус тилини ўрганишининг истта фойдасини кўрди ва уни ғайрат кўрсатиб ўрганишга киришиди, рус адабиётӣ классиклари асарларини асл нусхасида ўқиди. У рус тили ҳамда рус маданиятининг жўшқин тарбиботчиси эди. У «Туркистон вилояти газети»да шундай деб ёзади: «... Русия ҳалқи хат ва лисон ўрганмоққа бизни таклиф қилса, муроди ёмон эмасдур. Балки, мамлакат обод бўлиб, фуқаро ва раиylар осойишта бўлмоқларини хоҳлайдур. Азбаски Русия ҳалқи ҳамма вақт биз, мусулмон ҳалқини давлатманд ва хурсанд бўлмоғимизга кўшиш қиладур».

Бошқа бир таниқли ўзбек демократ шоири — Муқимий рус тилини ўрганиш кераклигини, жаҳон адабиётидаги энг яхши асарлар унда ёзилганлигини ҳамма вақт таъкидлар эди. Бусиз чинакам саводхон одам бўлиши ва ўз ҳалқига наф келтириши мумкин эмас, дея тасдиқлар эди.

Ўзбек маърифатпарвари Сатторхон рус тилинӣ қаттиқ севарди. Рус тилисиз илмий билимларни бутун бойлиги билан эгаллаб бўлмайди, деб ҳисобларди у. Сатторхон ўз ватандошларини, рус тилини билиш икки ҳалқининг бир-бирига яқинлашувига, улар ўртасидаги дўстликнинг мустаҳкамланишига ёрдам беради, деб ишонтиради.

Кўзга кўринган бошқа бир маърифатпарвар — Исҳоқхон рус тили ҳамда рус маданиятининг оташин тарбиботчиси сифатида майдонга чиқди. У ўз замонасиининг билимдон, илғор кишиси бўлганлиги туфайли рус маданияти таъсири остида кириб кёлган барча янгиликларни мамнуният билан қабул қилди, ўз ҳалқини рус тилини ўрганишга чақирди.

Туғилган кунининг 90 йиллиги шу бу йил тантанали суратда нишонланадиган ўзбек ҳалқининг содиқ фарзанди, оташин ватандарвар Ҳамза Ҳакимзода Ниёзий рус тилини ўрганишга қарши бош кўтариб чиқкан тескаричиларни ҳамда буржуа миллатчиларини ўз асарлари билан шафқатсиз суратда фош қилди. 1914 йилда Ҳамза ўқитувчиларга қаратса ўзига хос ҳақиқати орос билан ёзилган хатида рус тилини, улуғ

рус халқи одатлари ҳамда маданиятини кенг миқёсда ўрганиш лозимлигини кўрсатади.

Улуф Октябрь социалистик революциясининг ғалабаси натижасида қурилган янги жамиятда мамлакатимизнинг барча халқлари ягона қардошлиқ оиласига жисплашдилар. Ба бизнинг кўп миллатли давлатимизда рус бўлмаган халқлар томонидан рус тилини эгаллашга интилиш тобора ўсиб бормоқдá, уни билиш барча гражданларнинг зарур өхтиёжи бўлиб қолди.

РУС ТИЛИ — СОВЕТ ХАЛҚЛАРИНИНГ ЭНГ БУЮК МУЛКИ

Улуф Октябрь турмушнинг сиёсий, иқтисодий ва маданий соҳасини тубдан қайта қуриб, СССР халқлари тилларида катта ўзгаришлар ясади. Бу ўзгаришлар асосида партия томонидан изчиллик билан амалга оширилиб келаётган миллый муносабатларни ривожлантиришнинг ленинча назарияси, уларнинг тиллари, маданиятларининг тенг ҳукуқлилиги принциплари ётган ва ҳозир ҳам шундай.

В. И. Ленин катта ва кичик халқларнинг тақдирлари, уларнинг маданиятлари ва тиллари ҳақида буюк ғамхўрлик кўрсатди, кам нуфусли миллатларнинг маданият ҳамда тилларига тажовуз қилишга қарши, барча миллатларни ҳар тарафлама тараққий эттириш ва ўзаро бойитиш учун муттасил кураш олиб борди. Владимир Ильич Ленин халқларнинг, уларнинг тиллари ҳамда маданиятлари тенг ҳукуқлилиги сиёсатининг ҳақиқий тарафдори эди.

В. И. Ленин, ҳақиқий марксист-интернационалист сифатида, рус бўлмаган халқларга рус тилини зўрлик билан тиқиширишга уринганларнинг барчасига қарши шафқатсиз кураш олиб борди. «Биз ўйлаймизки,— деб ёзган эди Владимир Ильич,— буюк ва қудратли рус тили, уни ким бўлмасин, калтак остида ўрганишига зор эмас...» Россиянинг социал тараққиёт йўлидан ривожланиши мамлакатнинг рус бўлмаган халқлари томонидан рус тилини кўнгилли равишда кенг миқёсда ўзлаштиришга муқаррар суратдá олиб келишига В. И. Лениннинг ишончи комил эди.

Совет ҳокимияти ўрнатилгандан кейин В. И. Ленин рус тилининг бутун бойлиги меҳнаткаш омманинг мулки бўлиб қолиши учун ғамхўрлик қилди. 1920 йил январида, совқотган, оч Россия гражданлар уруши фронтларида бағоят оғир жанглар олиб бораётган бир пайтда, Владимир Ильич ҳозирги замон рус тили лугатини тузиш ҳақидаги масалани аниқ ва асосли равишда қўйиш учун вақт топади.

Ёш совет республикасининг СССРдаги миллатлар ва элатларнинг она тилларида юз берган жараён — асосий қисми саводсизликни тугатишдан иборат маданий революцияни мамлакатда амалга ошириш тадбирлари башарият тарихида оламшумул, чинакамига муҳим воқеа бўлиб қолди. Бу ҳодиса кенг меҳнаткашлар оммасини сиёсий, ишлаб чиқариш ва маданий ҳаётга фаол иштироқ эттириш учун буюк социал восита бўлди. Мамлакатнинг ёзув хати йўқ қирқдан зиёд халқи алифбелари ишлаб чиқилган эди.

Миллий тиллар қолоқликка қарши курашининг таъсирчан қуроли, маданиятни равнақ топтириш, социалистик қурилиш вазифаларини бажаришга меҳнаткашларни сафарбар этиш воситаси бўлиб қолди.

Қардошлирча ўзаро ёрдам ва ҳамкорлик, моддий ва маънавий бойликларни баҳам кўриш ҳамма вақт мамлакатимиз халқлари ҳаётининг муқаррар қонуни бўлган ва қатъий қонунидир. Бу ҳамкорлик ва ўзаро ёрдамнинг ривожланиши моддий ишлаб чиқариш ҳамда маънавий

ҳаётнинг барча соҳаларида миллатлараро хилма-хил алоқаларни амалга ошириш учун бир тилдан фойдаланиш масаласини объектив равишда олдинга сурди. Шундай тил қилиб ихтиёрий равища рус тилини танлаб олинди.

Рус тилининг миллатлараро алоқа воситаси сифатида олдинга сурилиши — янги жамият қурилишининг объектив заруратидир, зотан социализм мамлакатдаги барча миллат ва элатларнинг биргаликдаги меҳнати билан, келишиб қилган ҳаракатлари билан барпо этилади. Бу фақат социалистик жамиятда мумкин, чунки барча миллат ва элатларнинг ҳақиқий тенглигини, уларнинг тенг ҳуқуқлилиги ва бир-бирини ўзаро бойитиши халқларнинг ўзаро ишонч муносабатларини ҳар тарафлама ҳамкорлиги ҳамда ихтиёрий суратда бир-бирига яқинлашувини юзага келтириш асосида барча миллӣ тилларни эркин тараққий эттириш ва чуқурлаширишни мана шу жамият таъмин этади. Ана шундай муносабат мавжуд бўлган пайтдагина миллатлар ва элатлар ўзлари учун мумкин қадар қулай тилни миллатлараро алоқа тили сифатида олдинга суришларига замин яратилади. Шундай қилиб, миллатлараро алоқа тили — социализмнинг моҳияти, миллатлар ва элатлар ўртасидаги сифат жиҳатидан янги муносабатлар билан олдиндан белгилаб қўйилган ҳодисадир.

Халқ ҳўжалигини тиклаш ва юксалтириш, социализм ва коммунизмнинг моддий-техника базасини барпо қилиш ҳамда мустаҳкамлашда халқларнинг ҳар тарафлама ҳамкорлиги ва ўзаро ёрдамини ташкил этиши социализмнинг энг буюк афзалликларидан бири ҳисобланади.

Марксизм-ленинизм, иқтисодий алоқалар — жамиятдаги қолган барча алоқаларнинг асосидир, деб таълим беради. В. И. Ленин шундан келиб чиқиб, рус тилининг мамлакатимиздаги халқларнинг миллатлараро алоқа воситасига айланиб кетиши қонуниятини чуқур ва ҳар тарафлама асослаб берди. У шундай деб ёзган эди: «иқтисодий оборот эҳтиёjlари бир давлатда яшовчи миллатларни (ҳозирча улар биргаликда яшаб турмоқчи эканлар) ҳамма вақт кўпчилик тилини ўрганишга мажбур этади». Владимир Ильич кўрсатган эдикি, СССР сингари кўп миллатли давлатнинг иқтисодий тараққиёти унда яшовчи миллатларда объектив равища кўпчилик тили — рус тилини ўрганиш фикрини турдиради. В. И. Ленин таъкидлайди, «иқтисодий оборот эҳтиёjlари савдо-сотиқ алоқалари манфаатлари юзасидан билиб олиш кўпчиликка қулай бўлган муайян мамлакат тилини ўз-ўзидан тайинлайди. Ва бу ажримни турли миллат аҳолиси қанчалик ихтиёрий суратда қабул қиласа, у шунчалик мустаҳкам бўлади, у қанча тез ва кенг қабул қилингани сари демократизм шунча изчил бўла боради...»

В. И. Ленин миллатлараро тилнинг ажralиб чиқиши ва ёйилишидаги тўртта ҳал қилувчи омилни қайд қилиб ўтади: иқтисодий оборотнинг эҳтиёjlари, кўпчилик тили, ушбу тилни миллатлараро алоқа тили сифатида ихтиёрий суратда қабул қилиш, изчил демократизм.

В. И. Ленин даставвал, жамият тараққиётида, шу жумладан тилнинг такомиллашувида иқтисодий омиллар ҳал қилувчи рол ўйнайди, деган принципиал қоидадан келиб чиқади. Социализм даврида барча республика, миллат ва элатлар экономикасининг жадаллаштирилган юксалиши содир бўлади. У Коммунистик партия томонидан барча миллатлар, элатларнинг ўзаро ёрдами ҳамда ҳамкорлигини ташкил этиш, республикалар ҳўжалигини ихтисослаширишни ошириш йўли билан таъмин этилади. Мана шу асосда мисли кўрилмаган жадаллатиш, улар ўртасидаги иқтисодий алоқаларни яхшилаш, моддий ва маънавий бойликларни баҳам кўриш содир бўлади.

Буларнинг барчасини умумистеъмолдаги миллатлараро тилсиз тасаввур қилиш мумкин эмас. Саноатни барпо этиш ва ривожлантириш

миллатлар ва элатларнинг кўп мингли вакилларини ягона ишлаб чиқариш колективларига тортиш билан амалга оширилган. Бу жараёнлар коллективлаштириш, қишлоқ ҳаётидаги олдинги тартибга қарши кескин кураш, шаҳар билан қишлоқ ўртасида мустаҳкам муносабат ўрнатиш орқали қишлоқда ҳам юз берди.

Миллатлараро тил бўлмаганида турли тилларда гаплашувчи ўнлаб миллатлар ва элатлар ўртасидаги ҳамфирлилик, иқтисодий вазифаларни бажаришни таъминлай оладиган ҳар тарафлама мустаҳкам бирлик даражасига кўтарилиб бўлмас эди. Миллатлараро тил даставал, алоқа воситаси сифатида, экономикани юксалтириш, социализм ҳамда коммунизмнинг моддий-техника базасини барпо этиш йўлида республикалар, миллатлар ва элатларнинг биргаликдаги фаолиятларини мослаб олиш учун зарурдир.

Социализм миллатлар ва элатларнинг ҳоким ва тобеларга бўлинишини тубдан йўқ қиласи, халқлар ўртасида тенглик ва ўзаро ҳурмат муносабатларини ўрнатади. Бу шароитларда, В. И. Ленин таъкидлага-нидай, улар қулай ва фойдали тил сифатида кўпроқ тарқалган тилни ихтиёрий равишда афзал кўрадилар.

Миллатлараро алоқа тили миллий тилларни камситмайди. Аксинча, барча миллий тилларга ўз камолотларида янги чўққиларни забт этишларида ёрдам беради. Шу билан баробар рус тили СССРдаги барча миллат ва элатларнинг янада ривожланиши ва равнақини тезлатишнинг қудратли воситасидир. Шундай қилиб, миллатлар ва элатлар томонидан миллатлараро тилни ихтиёрий равишда қабул қилинishi ўйлаб чиқарилган ҳодиса эмас, балки уларнинг иқтисодий, сиёсий ҳамда маданий тараққиётлари манфаатларига тўла-тўқис жавоб бера оладиган ҳаётий ва реал заруратдир.

Бу ихтиёрийлик бутун совет тузуми билан, унинг ҳақиқий демократизми билан, ленинча миллий сиёсатни амалга оширишдаги изчиллик билан таъмин этилади. Рус тилининг миллатлараро алоқа тили сифатида кўрсатилиши ва кенг тарқалиши социализм шароитида, айниқса унинг етуклик босқичида ғоят тез суръатлар билан юз бермоқда, чунки у СССР халқларининг миллий тилларини бир вақтнинг ўзида такомиллаштириш билан амалга оширилмоқда.

Хеч қачон, ҳеч бир ижтимоий тузум миллий тилларни ривожлантириш учун Совет Иттифоқидагидек шароит яратмаган. Совет ҳоқимияти даврида элликка яқин тил ёзув тили бўлиб қолди, миллий тилларнинг лугат фонди бойиди, адабий нормалари ишлаб чиқилди, мамлакатимизнинг барча тилларида бадиий асарлар ёзилмоқда, ранг-баранг асарлар чоп этилмоқда.

Ленинча миллий сиёсат мамлакатимиздаги ҳар бир халқнинг, барча миллатлар ва элатларнинг манфаатлари ва ҳаётий эҳтиёжларини назарда тутган ва назарда тутади. Бу манфаатлар ва эҳтиёжлар эса— миллий тилларнинг эркин ривожланишида ҳам, рус тилининг миллатлараро алоқа тили сифатидаги фаолиятида ҳам назарда тутилади. Социализм қурилиши ва мустаҳкамланиши жараёнида барча миллий тилларни ривожлантириш ва айни чоқда рус тилини ҳамма тан олган миллатлараро алоқа воситаси сифатида барча миллатлар, элатлар ва этник гуруҳлар орасида ёйиш амалга оширилди.

Янги жамиятни барпо қилишнинг барча босқичларида рус тили халқларимизнинг қардошлик ва ҳамкорлик тили бўлди. Рус тилининг бундай функцияси миллий зиёли ҳамда ишчилар синфини етиштириш, фан асосларини, илмий-техника тараққиётни ютуқларини эгаллаш воситаси сифатида ҳамиша муҳим роль ўйнади.

Рус тили билимларининг ҳақиқий дафинаси, марксизм-ленинизм ғояларини фаол ташувчи, маънавий бойликлар хазинаси, умумбашарий

тараққиёт неъматларидан баҳра олишнинг таъсири қуролидир. Олимлар, жамоат арбоблари, зиёлиларининг фидокорона меҳнатлари билан рус тилида жаҳон маданиятининг асл дурдоналари яратилган, рус тилига энг буюк сўз санъаткорлари, мутафаккир, олимларнинг асарлари таржима қилинган.

Коммунизм башарият ўзининг узоқ асрлар мобайнидаги моддий ва маънавий тараққиёт тарихи давомида яратган барча яхши нарсаларга суннади. Шунинг учун коммунизм қурилиши, илмий-техника тараққиёти ва рус тили ажралмасди. Совет даври рус тилига катта ўзгаришлар қўши — унинг мағкуравий сифатини юксалтириди, лексика ҳамда фразеологиясини янги элементлар билан бойитди. Ҳозирги замон рус тили грамматик ҳамда илмий жиҳатдан энг пухта ишлаб чиқилган тиллардан бириди. Бизнинг замонамида рус тили интернационал лексикани бойитиш, фан ва маданият терминларини ер юзига тарқатишда энг муҳим манба бўлиб қолди.

В. И. Ленин рус сўзи «Совет» халқаро миқёсда тарқалиб, машҳур бўлиб кетганлигини ўша пайтдаёқ қайд қилган эди. «Жаҳоннинг ҳамма ерида,— деб ёзган эди у,— «Совет» сўзи нафақат тушуннارли бўлиб қолди, балки шуҳрат топди, ишчилар учун севимли бўлиб қолди».

Ҳозирги вақтда ленинизм, большевизм, колхоз, совхоз, комсомол, Октябрь сингари бир кўп рус сўzlари интернационал тушунчалар сирасига кириб, мустаҳкам ўрин олди. Бугунги кунда рус тили — бу космик техника, ядро физикаси ва ҳозирги замон химияси тилидир. Деярли барча халқ ва элатлар тилларида рус тили орқали уларга кириб борган — спутник, лунник, бионика, радар ва лазер сингари термин ва сўzlардан фойдаланимлекда. Социалистик миллатларнинг тилларида новатор, рационализатор, механизатор ва шулар сингари бошқа кўп сўzlар мустаҳкам қарор топган.

Лексикасининг ғоятда бойлиги, грамматикасининг пухталиги, услубий имкониятларининг битмас-туган маслиги, илмий терминларнинг мўллиги — бу ларнинг барчаси рус тилидан миллатлараро тил сифатида фойдаланишига ёрдам қилди, унда кўп миллатли мамлакатимиздаги барча халқларнинг фикр-туйғуларини бутун рангоранглиги билан ифодалаб беришни осонлаштириди.

СССРДА ТИЛЛАРАРО МУНОСАБАТЛАР РИВОЖИННИНГ ЯНГИ БОСҚИЧИ

Ҳозир барча ишчилар, колхозчилар, зиёлилар, ёшларнинг партия сиёсатини амалга оширишда онгли жангчи, коммунизмнинг актив қурувчилари бўлишларига эришиш ниҳоятда муҳимдир. Шунинг учун КПСС ғоявий-тарбиявий, барча идеология ишларини кучайтиришга биринчи даражали аҳамият бермоқда.

Идеология иши — бу коммунизм учун курашнинг муҳим жабҳаси, партия ташкилотларининг омма ўртасидаги ташкилотчилик ишларининг ажралмас қисмидир. Сўнгги пайтлар мобайнида КПСС Марказий Комитети идеология масалалари юзасидан қатор қарорлар қабул қилди, уларда ғоявий-сиёсий ишларни янада такомиллаштириш, уларнинг таъсиричанлигини оширишининг аниқ йўллари ҳамда воситалари кўрсатиб берилган.

КПСС Марказий Комитети томонидан «Ғоявий, сиёсий-тарбиявий ишларни янада яхшилаш ҳақида» яқинда қабул қилинган қарорда идеология ишининг ғоятда муҳим аҳамиятга эга эканлиги бутун тўлалиги билан таъқидланган. Бу асосий партиявий ҳужжатда етук социализм шароитидаги идеология ва сиёсий-тарбиявий ишнинг бош

йўналиши, шакл ва усуллари очиб берилган, совет кишиларининг коммунистик онглилиги, ижодий активлиги даражасини юксалтириш, буржуя мафкураси ҳамда ахлоқига нисбатан муросасизлигини тарбиялашда унинг таъсирчанлигини янада ошириш вазифалари аниқ қилиб белгилаб берилган.

Ленин партиясининг оммани коммунистик тарбияси борасидаги кўпқиррали фаолиятида рус тилини ўрганиш ва ўқитиш масалалари муҳим ўринни эгаллайди. Етук социализм шароитида рус тилининг роли ортиб боришида сифат жиҳатидан янги давр бошланади. Буни миллий муносабатларнинг янада ривожланиши, миллатлараро алоқаларнинг жадаллашиши, илмий-техника революцияси таъсирининг кенгайиб бориши, барча миллат ва элатларимизнинг маънавий эҳтиёжлари ўсиб кетганлиги тақозо қиласди.

Хозир, олдинги даврдаги сингари мамлакатимиздаги миллий муносабатлarda иккита тенденция ҳаракат қўлмоқда. Бир томондан, ҳар бир социалистик миллатнинг гуркираб ва ҳар тарафлама ўсиши юз бермоқда, бошқа томондан, мамлакатимизда бутун ижтимоий турмуш интернационализм байроби остида социалистик интернационаллаштирилиши натижасида миллатларнинг тобора кўпроқ яқинлашуви содир бўлмоқда.

Миллатларнинг равнақи ва яқинлашуви — бу ягона объектив жарабнинг ўзаро боғлиқ ва бир-бирини ўзаро тақозо этадиган икки томонидир. Улардан ҳар бири бошқасининг ривожланишини шарт қилиб қўяди. Совет миллатларнинг ривожланиши ва равнақ топиши уларнинг ўзаро алоқаларини кучайтириш учун, ҳамкорлик доираларини кенгайтириш учун, ва бинобарин, бир-бирига яқинлашишлари учун шарт-шароит яратади. Миллатлар қанча кўпроқ яқинлашсалар, улар шунчалик кенгроқ ва яқинроқ ҳамкорлик қиласидилар, уларнинг бир-бирини ўзаро бойитишлари шунча тўлақонлироқ бўлади, ҳар бирининг ривожланиши ва ҳар томонлама гуллаб-яшнаши шуңча тезроқ юз беради.

Бу ҳар иккала тенденция диалектик бирликни ташкил қиласди ва бир-бiri билан мувофиқ суратда ўйғунлашиб кетади. Равнақ топиши орқали яқинлашиш, яқинлашиш орқали эса равнақ топиши — социалистик миллатлар тараққиётининг асл маъноси шундай. Ўзаро боғлиқ бўлган бу илғор тенденцияларнинг таъсири жамият ҳаётининг барча соҳаларида, шу жумладан тиллараро муносабатларни ривожлантирища намоён бўлади.

Социализм ва коммунизм шароитларида бу муносабатларни ривожлантиришга ўзаро боғлиқ икки тенденция — барча миллий тилларни равнақ топтириш ва айни чоқда миллатлар, элатлар ва этник гурӯҳлар ўртасида рус тилини умум томонидан тан олинган миллатлараро алоқа воситаси сифатида ёйиш — хосдир.

Етук социализм шароитида миллий муносабатларни ривожлантирища миллатларнинг яқинлашуви бош йўналтирувчи тенденцийадир. КПСС XXV съезди қарорларида совет халқларининг қардошлиқ ҳамкорлиги, уларнинг интернационал бирлиги ва муштараклигининг узлуксиз ўсиб бориши миллий муносабатларни ривожлантиришнинг бош йўналиши сифатида мустаҳкам пойдеворга — муштарак халқ хўжалиги комплексига, халқларнинг жамиятимиздаги барча соҳаларда қатор топган ҳақиқий дўстлигига таянади.

Барча республикаларнинг экономикаси мамлакатимиздаги барча миллатлар ва элатлар куч-ғайратини бирлаштирадиган СССРнинг ягона халқ хўжалик плани асосида ривожланади. Коммунизмнинг моддий-техника базасини фақат уларнинг ҳамкорликдаги бирлашган меҳнатлари пайтидагина барпо этиш мумкин. Шундай қилиб, рус ти-

ли халқларимизнинг ўзаро алоқаларида асосий восита, улар томонидан иқтисодий, илмий-техника ҳамда ижтимоий-сиёсий ахборотларни алмашишнинг энг муҳим қуроли бўлиб майдонга чиқади.

Республикалар ўртасида барча халқларимиз меҳнатини янада түлароқ интеграция (яхлитлаштириш)га олиб борадиган ихтисослаштириш ҳамда кооперативлаштириш (бирлаштириш)нинг самарадор системаси вужудга келган. Бугунги кунда мамлакатимизнинг барча районларида Ўзбекистонда тайёрланган маҳсулот яхши маълум. Ўз навбатида, барча қардош республикалар Ўзбекистон ССР меҳнаткашларини ўзларининг серзавқ меҳнатлари самараси билан мамнун этмоқдалар. Шу билан бирга, Совет давлати иқтисодий қудратини мустаҳкамлашга барча қардош республикалар қўшаётган ҳисса муттасил ортиб бормоқда.

Ривожланган социализм шароитида халқларимиз ўртасидаги иқтисодий ҳамкорлик бирлашган, биргаликдаги қўшма меҳнат шаклини олди, бу эса, меҳнатни умумиттироқ миқёсида тақсимлашни тақозо этди. Йирик халқ хўжалиги обьектлари қурилишлари совет кишиларининг бирлашган меҳнати натижасидир. Тарихий қўриқни ўзлаштиришда барча республикалар иштирок этдилар, ва мутлақо табиийки, бу ерда рус тили барча миллат ва элат вакилларининг миллатлараро алоқа тили бўлди. Тольяттидаги автомобил гигантини бутун мамлакат қурди. Бу ерда ҳам рус тили барча миллат ва элат вакилларининг алоқа тили, уларнинг куч-ғайратларини бирлаштириш тили бўлди. Бугунги кунда рус тили — бу БАМ, КамАЗ, барча янги қурилишларимиз тилидир. Бинобарин, биз тўла асос билан тасдиқлай оламизки, рус тили мамлакат олдидаги турган ижтимоий-иқтисодий вазифаларни муваффақиятли ҳал қилишининг муҳим моддий кучидир.

Социалистик миллатлар учун иқтисодий омиллар билан бир қаторда халқнинг ижтимоий-сиёсий бирлигини янада мустаҳкамлаш ҳам муҳимдир. Рус тили халқларининг миллатлараро ҳамкорлик тили сифатида бу бирликни ифода этишга ва мустаҳкамлашга хизмат қиласи.

Етук социализм шароитида республикалар, областлар, шаҳарлар, районлар аҳолиси кўп миллатлигининг ортиб бориши миллий муносабатлар ривожининг характерли белгисидир. Бу шунга олиб борадики, ҳар бир миллий республикада маҳаллий миллат аҳолиси табиий равишда кўпайиб бориши билан бир вақтда бошқа миллатга мансуб кишиларнинг сони ҳам анча ўсади. Масалан, Ўзбекистонда юздан зиёд миллат ва элат вакиллари истиқомат қиласи. Бизда барча меҳнат коллективлари кўп миллатли, барча миллат ва элат намояндalarinинг алоқа қилишида, уларнинг биргаликдаги меҳнатида рус тили энг муҳим восита.

Ҳозирги замон илмий-техника революцияси шароитида рус тилининг фан асосларини, илмий-техника тараққиёти ютуқларини эгаллаш воситаси сифатидаги роли анча орта боради.

Рус тили илмий ҳамда техника борасидаги ишларда айниқса кўпроқ самарали хизмат кўрсатмоқда. У фан ва техника, янги foя ва методлар соҳасидаги жуда катта янги кашфиётлар учун энг муҳим бевосита ифода формаси бўлиб хизмат қиласи. Рус тили ўзида бутун ҳозирги замон фани, илмий-техника, ижтимоий-сиёсий ҳамда гуманитар терминология аслан расмийлашган жаҳон тиллари сирасига мансуб. Жаҳонда чиқаётган бутун илмий-техника адабиётларининг учдан бир қисмидан зиёдроғи рус тилида эълон қилинмоқда.

Илмий-техника революцияси таъсири остида фан ва техниканинг турли тармоқларини табақаларга ажратиш кучаймоқда, уларнинг ҳали ўз ифодасини автоном республика, миллий округ тилларидагина эмас, балки айрим иттироқдош республикалар тилларида ҳам топма-

ган янги соҳалари ва йўналишлари юзага келмоқда. Бизнинг барча ҳалқларимиз рус тилини ўқитишига эътиборни кучайтириш зарурлигига, чунки бу рус ва бошқа ҳалқлар эришган, рус тилидаги адабиётда умумлаштирилган ютуқларни тезроқ ўрганиш ва амалда қўллашга ёрдам беришини ўз ҳаёт тажрибаларида кўриб, амин бўлмоқдалар.

Социалистик тузум, СССР ҳалқлари дўстлиги ва ўзаро ишончи, миллатлараро рус тилининг ҳалқаро тил сифатида қарор топиши шарофати билан унда инсониятнинг фан ва техника борасидаги барча билимлари тўпламоқда. Рус тили фан асосларини, илмий-техника тараққиёти ютуқларини эгаллашнинг энг самарадор воситасидир. Алоқа тилини таъланаш бутунлай эркин бўлган ҳозирги пайтда, фан асосларини эгаллашни ўргатиш ва тарбиялаш, даставвал, рус тили ёрдамида мумкин.

Мамлакатимиздаги янги, одамларнинг интернационал бирлиги — Совет ҳалқининг туғилиши миллӣ муносабатларни ривожлантиришнинг буюк натижаси бўлди.

«Тарихан янги ижтимоий ва интернационал бирлик — совет ҳалқининг ташкил топиши,— деб таъкидлаган эди ўртоқ Л. И. Брежнев,— мамлакатимиздаги ривожланган социализмнинг муҳим белгиси, совет жамиятининг ўсиб борувчи ҳамжиҳатлигининг кўрсаткичи, КПСС миллӣ сиёсатининг тантанаси бўлиб қолди¹.

Совет кишиларининг битта ватани бор, у ҳам бўлса — Совет Социалистик Республикалар Иттифоқи, мақсади битта — коммунизм қуриш. Уларнинг идеологияси битта — марксизм-ленинизм, доҳийси ва раҳбари битта — Улуф Ленин партияси. Уларни умумий сиёсий асос бирлаштиради — ҳалқ депутатлари Советлари ва ягона ижтисодий пойдевор — социалистик ҳўжалик системаси. Уларнинг ижтимоий онги ягона — совет кишисидаги умуммиллий ифтихор — миллатидан қатъи назар, совет ҳалқига мансублиги. Барча миллатлар ва элатлар учун турмуш тарзи умумий — социалистик турмуш тарзи.

Рус тили янги тарихий ҳамжиҳатликнинг асосий воситасидир. У — барча миллат ва элатларни бирлаштириш, уларнинг яқинлашувини тезлаштиришнинг энг муҳим омили. Манфаатлар ҳамда коммунистик идеалларнинг умумийлиги билан вобаста бўлиб кетган совет кишилари 132 тилда сўзлашувчи турли миллат ва элатларга мансубдирлар. Мамлакатимизда истиқомат қилаётган миллатлар, элатлар тиллари орасида фақат бир неча юз киши гаплашадиганлари ҳам бор.

Илмий-техника тараққиёти ва ривожланган социализм даврида ижтимоий муносабатларнинг такомиллаштирилиши тиллараро мўносабатларни янада мувофиқ суратда ҳал қилиш эҳтиёжини зўр берib тақо佐 этади. Мамлакатнинг жадаллашган тараққиёти суръати кўп жиҳатдан ҳар бир ҳалқнинг фойдали тажрибаси қолган барчасига қанча тез узатилишига боғлиқдир. Бундай тил бирлилиги иккитиллиликни ҳар тарафлама қўллаш ўйли билан амалга оширилади.

1970 йилдаги аҳоли рўйхати маълумотларига кўра, 241,7 миллион кишидан 141,8 миллион рус тилини она тили сифатида кўрсатган. Бундан ташқари, қарийб 42 миллион киши рус тилини эркин гаплаша оладиган иккинчи тил сифатида кўрсатган. Бинобарин, мамлакатимизда рус тилида гаплаша оладиган одам деярли 184 миллион ҳисобланган. Бу СССР аҳолиси сонининг 76 фоизини ташкил этади.

1979 йил Бутуниттифоқ аҳоли рўйхатининг таҳминий маълумотлари кўрсатадики, 1970 йилга қараганда, яъни қисқа вақт ичida рус тилини она тили ёки иккинчи тили ҳисоблайдиган рус бўлмаган миллатларга мансуб кишилар сони кескин ортган. Бу ҳол шуни яна бир

¹ Л. И. Брежнев. Ленинским курсом, 6-т, 626-бет.

бор янги күч билан кўрсатадики, рус бўлмәган халқларнинг рус тилини, уйнинг билимини эгаллашга интилиш кўп миллатли совет давлатимизнинг барча гражданлари учун энг зарур эҳтиёж бўлиб қолган.

Коммунизмнинг моддий-техника базаси яратилиши, илмий-техника революцияси чуқурлашиши ва меҳнат предметлари, воситалари, фан, техника, маданият тушунча ҳамда системаларининг бойишига қараб ҳар бир миллат ва элатнинг ишлаб чиқариш практикасида, илмий ҳамда маданий ҳаётида янги терминларнинг тўпланиб қолиши юз беради. Янги сўз ва иборалардан ҳар бири даставвал миллатлараро негиз — рус тили орқали ифодасини топади.

Рус тилида моддий ва маънавий маданиятнинг барча тармоқларида учрайдиган, барча тушунчаларни ифодалайдиган ҳамма сўз, терминлар мавжуд. У СССР халқларининг фақат илмий-техника ва маданий алоқа тилларигина эмас, балки уларнинг илмий-техника ва маънавий ҳаётининг жаҳон фани ва маданияти ортирган ютуқлар билан бойишида бош воситачи ҳамdir.

Шунинг учун ҳозирги замон шароитларида барча кишиларнинг даставвал рус тилидан фойдаланиб, ўз билимларини такомиллаштиришга интилишлари мутлақо табиий ҳолдир. Рус тилини эркин гаплашадиган даражада эгаллаш бирлилк ва ижтимоий тараққиётнинг ғоят мукаммал қуроли билан қуроллантиради.

Иккитиллилк фақат моддий соҳадагина эмас, балки маънавий ишлаб чиқаришда ҳам тарқалмоқда. Ётук социализм шароитида миллий маданиятлар мисли кўрилмаган даражада равнақ топади ва яқинлашади, ҳозирги замон инсоният маънавий тараққиётининг юксак босқичини ўзида акс эттирадиган ягона совет социалистик маданияти ҳар тарафлама ривожланади. Рус тили воситасида барча иттифоқдош республикалар, автоном областлар ва автоном округлар вакиллари совет ҳамда жаҳон маданиятининг бутун ютуқларини эгаллаш имконига эга бўладилар.

Ҳозир Совет Иттифоқида истиқомат қилаётган ҳар бир киши турли халқлар маданиятга қўшган ва қўшиб келаётган барча қимматли нарсаларни тезроқ ўзлаштириш зарурлигини тобора қаттиқ ҳис қилмоқда. Миллий маданиятлар ажралган, ўз қобиқларига ўралган биқиқ ҳаёт билан яшамай қўйдилар.

Чунки улар ўзаро алоқа ва ўзаро таъсир асосидагина ривожлана оладилар. Рус тили мана шу ўзаро таъсир қуролидир, у совет маданиятини жисслаштиради. Халқларга бутунги кунда ҳар бир алоҳида халқ маданияти ҳамма вақт бойроқ, кенгроқ, ранг-барангроқ бўлган катта оламга чиқиш учун мустаҳкам кўпприклар зарур. К. Маркснинг, ҳар қандай миллат бошқасидан ўрганиши мумкин ва лозимлиги ҳақидаги сўзларини эслайлик.

Бошқа миллатдан ўрганиш ва айни пайтда ўз миллати маданияти ютуқларини умумнинг мулки қилиш — маданиятларнинг ўзаро таъсири ҳамда ўзаро бойишининг прогрессив жараёни мантиқи шундай. У бизнинг гўзаллик ҳақидаги тасаввуримиз доирасини кенгайтиради, ер куррасиининг турли томонларида яратилган маданий бойикларнинг бутун ҳайратомуз хилма-хиллигини очиб беради.

Бир-бирини билиш ва тушуниш ҳаётий зарурат. Маданият ва санъатнинг ҳақиқий бойиклари халқларнинг умумий мулки бўлиб қолиши лозим. Ва рус тили бугунги кунда иқтисодий ва маданий ҳамкорликни кенгайтириш, хилма-хил алоқа ва муносабатлар ўрнатиш, ахборотлар тарқатиш, тажриба алмашиш, профессионал ютуқларни қўлга киришга ёрдам берадиган воситалар жумласига мансубдир. Рус тилини эгаллаш билан бирга инсон янги ҳақиқатларнинг тарихий кучини тўла англайди, ўзининг бугунги оламдаги роли ва ўрнини идрок этади.

БИРЛИГИМИЗ ВА ҲАМКОРЛИГИМИЗ ТИЛИ

Маълумки, бадиий адабиёт ҳар бир ҳалқнинг маънавий дунёси, кундалик тириқчилиги, хулқ-автори, анъаналари билан, унинг маданийтида мавжуд бўлган барча яхши, илгор нарсалар билан танишишга ҳаммасидан кўпроқ имконият беради. Бизнинг мамлакатимизда миллий тиллардан рус тилига ва рус тилидан миллий тилларга қилинадиган бадиий таржима ишнинг кенг қўйилиши шарофати билаи қардош адабиётлар асарлари Совет Иттифоқида яшовчи барча ҳалқларнинг мулки бўлиб қолмоқда.

Буғуни кунда мамлакатимиздаги барча ҳалқларнинг ёзувчилари, чуқур миллий санъаткорлар бўлиб қолғанлари ҳолда, интернационал моҳиятга эга асарлар яратмоқдалар, улардан кўпчилиги эса ўз она тилларида ҳам ва рус тилида ҳам ижод қила олади.

СССР ҳалқлари ёзувчилари ижоди — ҳозир умумиттироқ адабий жараёнининг ажралмас қисмидир, бу ижод бир бутунликда шу жараёнининг ривожланишига улкан таъсир кўрсатади.

Ўзбек совет адабиёти катта ютуқларга эришган ва унинг йистикбollари янада кенгаяётган экан, бўнга у бўтун кўп миллатли совет адабиёти билан ажралмас бирликда ривожланганилиги ва ривожланаётганилиги туфайли эришиди. Ўзбек адабиёти асарлари ҳозирги пайтда барча қардош республикаларда маълум ва машҳур, улар жаҳон майдонига ҳам чиқдилар. Бизнинг энг яхши сўз санъаткорларимизнинг проза ва поэзияси, драматургия ва публицистикаси совет адабиётини бойитди.

Ўз навбатида қардош адабиётлар ва чет эллик авторларнинг деярли барча яхши асарлари Ўзбекистонда таржима қилинган ва ўзбек тилида нашр эттирилган.

«...Буғуни кунда,— деган эди ўртоқ Л. И. Брежнев,— Пушкин ва Шевченкони, Горький ва Маяковскийни, Шолохов ва Твардовскийни, Федин ва Стельмахни Туркманистанда ва Молдавияда ўн ва юз минглаб кишилар ўқийдилар, биладилар ва ўзларининг жонажон ёзувчилиридай севадилар, Шота Руставелининг қадимий ва адабий навқирон эпоси, Вилис Лацис, Абай Қўнанбоев, Чингиз Айтматовнинг ажойиб асарлари, Янка Купала, Самад Вурғун, Расул Ҳамзатов, Эдуардас Межелайтис, Мустай Карим ва бошقا кўпдан-кўп шоирларнинг мумтоз шеърлари эса, рус ва украин маданий юкининг ажралмас мулки бўлиб қолган»¹.

Рус тили туфайли бутун совет кўп миллатли маданиятигининг интернационал мазмунини, социалистик дарражасини юксалтирадиган СССР ҳалқлари маданиятларининг самарали ўзаро таъсири вужудга келмоқда.

Ривожланган социализм шароитида қўп миллатли ягона совет маданияти тараққиёти муваффақиятларидан шаҳодат берадиган, Ф. Энгельс, олижаноб, деб атаган, миллий чегарадан умуминсонийликка чиқиши барча миллий маданиятларнинг тобора кўпроқ зарурий эҳтиёжи бўлиб бормоқда.

Буни ривожлантириш миллий маданиятларнинг ўзаро алоқаси ва ўзаро таъсири асосида амалга оширилмоқда. Рус тили совет маданиятининг умумий оқимидағи бу ўзаро алоқа ҳамда ўзаро таъсир қуроли вазифасини ўтайди. Буғуни кунда рус тили — бу факат битта ҳалқнинг тили эмас. Бу — рус ҳалқи маданиятигининг, бизнинг қўп миллатли совет мамлакатимиз ҳалқлари маданиятигининг йўлбошловчиси ва асрорчисидир. Бу — башариятнинг ҳозирги замон маданий бойликларининг каттакон оламига очилган дарчадир.

СССР ҳалқларининг рус тилини эркин гаплашадиган даражада эгаллаб олишга бўлган зарурият ва эҳтиёжлари кейинги пайтларда

¹ Л. И. Брежнев. Ленинским курсом, 4-т, 60-боб (русча нашри).

хорижий мамлакатлар билан илмий-техника ва маданий алоқалар одатдан ташқари кенгайиб кетганлиги сабабли орта борди. Рус тили — Бирлашган Миллатлар Ташкилотининг бешта расмий тилидан биридир. Шунингдек халқларо кўп конгресслар, конференциялар ва симпозиумларда рус тили янграйди. Уни бугунги кунда барча қитъаларда, ер куррасининг энг узоқ бурчакларида ҳам эшитиш мумкин.

Совет халқи муваффақиятлари жаҳон майдонида ялписига тан олини. Улар чет мамлакатларда Совет Иттифоқи билан мустаҳкам иқтисодий, илмий-техника ва маданий ҳамкорлик қилиш эҳтиёжини, бизнинг мамлакатимиз тажрибасидан тўлароқ фойдаланиш ҳоҳишини туғдирди. Бу — халқларнинг рус тилини ўрганишга интилишини янада кўпроқ кучайтириб юборди.

«Рус тили, кўп миллионли ва кўп миллатли совет халқининг алоқа воситаси бўлганлиги учун, жаҳон халқлари ўртасида тобора кўпроқ тарқалмоқда,— деб таъкидлайди ўртоқ Л. И. Брежнев, рус тили ва адабиёти ўқитувчиларининг Варшавада бўлиб ўтган III Халқаро конгресси қатнашчиларига табригида.— У бизнинг мамлакатимизнинг жаҳон маданияти ҳазинасидаги ҳиссасига имконият яратади ва совет халқлари ва бошқа халқларга жаҳон цивилизацияси маънавий бойлиги эшигини очиб беради»! ¹

Рус тилининг миллий тиллар билан миллатлараро алоқа тили сифатидаги ўзаро муносабати — бу совет халқи турмушсида мужассамлашган интернационаллик ва миллийликнинг диалектик бирлигидир.

Ҳаётнинг барча томонларини интернационаллаштириш тил соҳасида ўзига хос маъно касб этади: у миллатлараро рус тилининг СССР даги миллатлар ва элатлар ўртасида тарқалишини кучайтиради.

Интернационаллаштириш — қонуний жараён ва унинг миқёслари узлуксиз ўсаборади. В. И. Ленин таъкидлаган эдик, социализм халқларнинг бутун хўжалик, сиёсий ва маънавий ҳаётини бошдан-оёқ интернационаллаштиришига тўғри келади. Ривожланган социализм қуриш билан ва илмий-техника революцияси таъсири остида бу интернационаллаштиришни янада чуқурлаштириш амалга оширилади. Коммунистик қурилиш жараёнида миллий тилларнинг равнақи, бу жараёнга рус тилининг улкан, ажойиб таъсири билан уларнинг бойиши юз беради. Айни унинг таъсири остида кўп тилларнинг луғатларига кирадиган, ижтимоий ҳаётнинг энг муҳим соҳалари — фан, техника, маданиятда содир бўладиган ўзгаришларни акс эттирадиган тил бирлиги, хусусан тил намуналари, терминология интернационализмлари ишлаб чиқилади.

Рус тили ўз бойлигини СССР даги барча халқлар билан саҳйларча баҳам кўради.

Совет Иттифоқидаги бошқа миллий тилларни янги ижтимоий-сиёсий ҳамда иқтисодий муносабатлар, социалистик идеология ва кундалик тирикчilikни акс эттирадиган лексика ва фразеология бойитиб, СССР халқлари тилларининг умумий лексик фондини барпо қилишдаги асосий манба бўлиб, рус тили айни чоқда бошқа тиллардаги лексик элементларни актив қабул қиласиди ва ўз составига қўшиб олади. Бу лексиканинг катта қисми воситачи бўлган рус тили ёрдами билан ўз навбатида умумий лексика фондининг мулки бўлиб қолади.

Социалистик тузум ва илмий-техника революциясининг ютуқлари туфайли рус тили жуда бой, жуда мукаммал бўлиб қолди. У энди ижтимоий-сиёсий, илмий-техника, маданий ҳаёт, кундалик тирикчilikнинг бутун соҳаларига, барча совет халқларининг кундалик алоқаларига янада яхшироқ, янада тўлароқ хизмат кўрсатмоқда.

Рус тили билан ҳамжиҳатлик қилиш профессионал тайёргарликни

¹ Л. И. Брежнев. Ленинским курсом, Т. 6, 81-бет (русча нашри).

юксалтиришнинг, билим даражасини кенгайтиришнинг, рус бўлмаган миллатлар ижтимоий тараққиётининг самарадор воситасидир. Рус тили фақат миллатлараро алоқа воситасигина эмас, балки янги умум-миллий, умумсовет маданий анъаналарига, урф-одатларига, аҳлоқ нормаларига аралашиш воситаси ҳамdir.

Иккитиллилек, барча совет кишиларининг рус тилини билиши миллий тиллар қадрини инкор этмайди.

Қардошларча дўстлик ва ўзаро бойиш асосида ривожланадилар. Рус тилига ва унинг базасида бошқа халқлар тиллари тараққиёти учун мисли кўрилмаган кенг имкониятлар очилади. Яқинлашиш ва ўзаро бойиш асосида миллий тилларни ҳам, шунингдек миллатлараро рус тилини ҳам тараққий эттириш имкониятлари кенгаяди. Миллий тилларнинг ва миллатлараро ҳамжиҳатлик тилининг диалектик алоқалари хилма-хиллиги ана шундан иборатдир.

Совет социалистик воқелиги социализм душманларининг, иккитиллилек, рус тилининг тарқалиши миллий тилларни «миллийсизлантиради», уларни руслаштиради, деган сафсаталарини тўла рад этади. Совет халқининг бирлиги, буржуазия пропагандаси оғзига келганини қайтармай, давлатимизга туҳмат қилиб айтаётгандай, «ягона миллатга» зўрлик билан бирлаштиришга интилиш, миллатлар ва элатларнинг аллақандай миллий таркиб устида йўқолиб кетиши эмас, мутлақо буни билдирамайди.

Империализмнинг дармонсиз баразгўй идеологлари бизнинг партиямизнинг миллий сиёсати, гўё миллий маданиятлар ва тилларни ассимиляция қилишга қаратилганини исботлашга интиладилар. Ҳар турдаги «советологлар» мамлакатимиз халқларининг ўзаро алоқаларини ва даставал уларнинг рус халқига нисбатан чинакам қардошлик муносабатларини қасдан соҳталаштирадилар. Миллатларнинг яқинлашувини ичдан бузиш мақсадида улар доимо совет халқларининг «руслаштирилиши» ҳақида сафсата сотадилар.

Империализм идеологлари билан тил биритирган пекинлик югурдаклар СССР халқлари ленинча дўстлигига туҳмат, бўҳтон ёғдиromoқдалар. Шу билан бирга, улуғ давлатчилик-хонлик шовинизми дардига мубтало бўлган бу лўттибозларнинг ўзлари Хитойнинг бошқа халқлари ва элатлари миллий маданиятлари ва тилларини йўқ қилиш сиёсатини ўтказмоқдалар.

Империалистик пропаганда ва унинг хитойлик малайларига совет кишилари шундай деб жавоб берадилар:

— Беҳуда уриниш! СССРдаги реал социализм практикаси бутун оламга шуни кўрсатади ва ҳар бир беғараз одамга шуни ишонтирадики, бизда миллий тиллар эркин тараққий этади, рус тилидан баҳра олиш эса бу тилларни бойитади.

Леонид Ильич Брежнев СССР халқлари маданиятлари ва тиллари тараққиётини ёрқин ва бағоят аниқ характерлаб берган: «Совет Иттифоқи халқларидан ҳар бири ўзига хос ажойиб адабиёт, рассомлик, музика асарлари берди — буларнинг барчаси аллақачоноқ бизнинг умумий мулкимиз бўлиб қолган... Булар ва бошқа кўпдан-кўп нарсалар, ҳаммасининг саноғига етиб бўлмайди, совет кишиларининг ягона умумий битмас-туганмас миллий бойлигини ташкил қиласиди. Совет умумиси, кўп миллатли улуғ Ватанимизнинг барча ўғил ва қизлари буларнинг барчаси билан ҳақли равишда фахрланадилар, «Ундаги ҳар бир улус ҳар чоқ уни ёқлайди»¹.

¹ Л. И. Брежнев. Ленинским курсом, Т. 4, 100-бет (русча нашри).

Ленинча миллий сиёсат миллий тил масалаларини ҳал қилаётган пайтда зўрликнинг барча шаклларини рад этади. Миллий масаланинг ленинча принципларига таянувчи СССР нинг янги Конституциясида айтилганки, барча миллатларга мансуб совет гражданларининг тенг хуқуқилиги, хусусан, ўз она тилиси ҳамда СССР даги бошқа ҳалқлар тилларидан фойдаланиш имконияти билан, мактабда она тилида ўқитилиши имконияти билан таъминланади.

М. Горькийнинг шундай ажойиб гапи бор: «Барча кишилар учун ягона тилни барпо қилишга интилиш — одамнинг ақлини шошириб қўядиган жасоратким, булар оламни инсон иродаси билан ташкил қилиш ишига ва инсон қобилиятини чексиз ривожлантириш учун ҳамма вақт хизмат қилиб келган ва ҳозир ҳам хизмат қиляпти, бундан буёқ ҳам хизмат қиласди»¹.

Мамлакатимиз ҳалқлари ўз ишлари, ўзларининг ижодиётлари билан ҳалқлар дўстлигининг буюк курашчисининг бу пайғамбарона башоратини ҳаётда мужассам қилмоқдалар. Улар томонидан ихтиёрий равища таъланган миллатлараро тил — рус тили янги жамият қурилишини ташкил қилишга, шахсни ҳар тарафлама ривожлантиришга, тинчлик, ижтимоий тараққиёт ишига хизмат этади.

Рус тилини билиш факат ҳалқ ҳўжалигининг барча тармоқлари мутахассисларини профессионал ва умумий жиҳатдан етишириш томонларидан биригина эмас, балки аҳолининг барча қатламларини интернационал тарбиялашнинг муҳим шарт-шароити ҳамdir.

Ривожланган социализм шароитида кўп миллатли совет ҳалқларидан барчасининг ягона ижтимоий онгига янги сифат, совет кишилари психологияси учун умумий белгилар совет кишисининг умуммиллий ифтихори юзага келади ва ривожланади.

Умуммиллий ифтихор — миллий масалани социалистик ҳал қилишда жамиятимиз қўлга киритган барча ютуқларнинг натижасидир. Бу — ҳамжиҳат совет ҳалқининг ташкил топган интернационал онги, барча миллатлар дўстлиги ҳамда ҳамкорлиги муносабатларининг эмоционал-ахлоқий белгисидир.

Ҳар бир совет кишиси ўзини муайян миллат вакили деб ҳисоблайди, унга бошқа ҳалқларнинг миллий хусусиятлари ва традицияларига, маданиятига ҳурматни ўзида мужассам қилган миллий ифтихор хосдир. Аммо, барча миллат ва элат меҳнаткашларини характерлайдиган энг муҳим нарса шундаки, улар ўзларини бутун бир совет ҳалқининг вакили ҳисоблайдилар. Бу — ҳар бирининг, қайси миллатга мансублигидан қатъий назар, вужудга келган янги тарихий жамоат — совет ҳалқига мансублиги туйғуси, ўз ҳалқи, ўзининг улуғ Ватани ютуқларидан, социалистик ҳамдўстлик мамлакатларидан ифтихори, жаҳондаги революцион қайта ўзгаришларга қатнашаётгани туйғусидир.

ИНСОН ШАХСИНИ. РИВОЖЛАНТИРИШНИНГ МУҲИМ ВОСИТАСИ

Социалистик жамиятнинг бош мақсади — шахсни ҳар томонлама ривожлантириш учун шарт-шароит яратишдир. Бу жамиятнинг барча аъзолари томонидан даставвал ҳозирги замон фани, техникаси ва маданияти ютуқларини эгаллаб олишни тақозо қиласди.

Бу вазифани бажаришда рус тили ниҳоятда муҳим роль ўйнайди.

¹ М. Горький. О литературе. М. СП, 1953 г, стр. 354.

Унинг ёрдамида мамлакатимизнинг барча миллатлари ва элатлари бошқа миллатларнинг илмий ва маданий ютуқларидан, шунингдек рус ҳамда жаҳон фани ва маданиятининг улкан хазинасидан баҳраманд бўладилар. Ленин партиясининг, умумхалқ социалистик давлатнинг, коммунизмнинг актив қурувчиси — совет ҳалқининг кундалик фаолиятида рус тили инсон шахсини ривожлантиришнинг муҳим воситаси бўлиб хизмат қиласди.

Рус тилининг миллатларарабо тил, СССР ҳалқлари дўстлиги ва ҳамкорлиги тили, шахсни ҳар тарафлама ривожлантиришнинг муҳим омили, ўсиб келаётган ёшларни интернационализм, совет ватанпарварлиги ва ҳалқларимизнинг бузилмас дўстлиги руҳида тарбиялаш тили сифатидаги социал аҳамияти ортиб бораётганлиги рус тилини ўрганиш соҳасидаги барча ишларни янада яхшилашни зўр бериб талаб қиласверади. Афсуски, ҳали ҳамма ерда ҳам уни ўрганишга етарли аҳамият бериляпти. Рус тилини эгаллаш муҳимлиги бўйича ҳамма ёшдаги ва ихтиосидаги кишилар ўртасида олиб борилаётган тушунтириш ишлари ҳозирги замон талабларига ҳамма вақт ҳам жавоб бера олмайди.

Рус тилини ўтганишни кучайтириш СССР Қуролли Кучлари манфаатлари нуқтаи назаридан ҳам зарур. Совет Армияси сафларига рус тилини «аъло» баҳода биладиган, ҳозирги замон мураккаб ҳарбий техникасини ўзлаштиришга қобил, Қуролли Кучларимизнинг умумий ва ягона тили — рус тилининг бутун нозик томонларини тушунадиган ўйгитлар боришлари лозим.

Ўзбекистон партия ташкилоти рус тилини ўрганиш ҳамда ўқитиш масалаларига жуда катта аҳамият бермоқда. Кейинги йиллар мобайнинда Ўзбекистон Компартияси Марказий Комитети ва республика Министрлар Совети мактабгача тарбия муассасаларида, мактабларда, техникумларда, олий ўқув юртларида рус тилини ўқитишни яхшилашга қаратилган бир қатор қарорлар қабул қиласвидар. Мана шу қарорларга амал қилиб ва ота-оналарнинг зўр бериб қиласётган илтимосларига кўра ҳалқ маориф органлари ўқувчилар томонидан рус тилини чуқур эгаллашларини таъминлаш бўйича катта иш олиб бормоқдалар. Чунончи, уни миллий мактабларнинг биринчи синфидан бошлаб ўқитиш жорий этилди, рус тили бўйича таржима имтиҳонлари ўtkazilmоқда, миллий мактабларда рус тилини ўқитишдаги ижобий тажриба ҳамда практика талабларини тўлароқ ҳисобга оладиган янги программа тайёрланди.

Бизнинг республикамизда рус тили она тили билан бир қаторда, барча мактабгача тарбия муассасаларида, умумий таълим мактабларида, билим юртларида, техникумларда, олий ўқув юртларида ўргатилиди. У асосий ўқув предметларидан бири ҳисобланади. Барча обlastlarда рус тили ва адабиётини ўқитиш чуқурлаштирилган мактаб-интернатлар, ўқув-тарбия ишлари ҳам она тилида, ҳам рус тилида олиб бориладиган аралаш тилли мактаблар барпо этилган. Аралаш тилли мактабларда самаадорлик баланд, улар талабалар ўртасида умумсовет белгиларининг, миллатлараро рус тилининг тарқалишига ёрдам бермоқда. Ўқиш-ўқитишнинг бундай ташкилий шакллари мактабларимизни интернационализм ва талabalарни коммунистик тарбиялашнинг ҳақиқий ўчогига айлантиришга олиб боради.

Миллий мактабларда рус тилини ўқитишдан сўнгги мақсад — рус тилини иккинчи она тили сифатида, алоқа қилиш, билимлар, фикрлар ва ҳис-туйғулар билан ўртоқлашиш воситаси сифатида эгаллашдир. Шунга кўра программалар рус тилини ўқиш-ўқитишда амалий йўналишни кескин кучайтиришни, оғзаки ва ёзма нутқни тез ва соз эгаллашни назарда тутади.

Рус тили ҳамда адабиётини ўқитишнинг ўқув-моддий базасини

мустаҳкамлаш, рус тили кабинетларини жиҳозлаш ва бу кабинетларни ўқитишининг техника воситалари билан таъминлаш бўйича кўп ишлар амалга оширилди. Рус тилини ўрганишда ўқитишининг ташкилий дарс формалари билан бир қаторда оммавий информатия воситалари — радио, матбуот, телевидение, шунингдек ёшлар ва катталарнинг мустақил ўқишлиари, курс ҳамда тўгаракларда тил даражаларини юксалтиришлари жуда катта роль ўйнайди. Ўқитувчилар-практиклар ва илмий ходимларнинг биргаликдаги зўр беришлари билан рус тили бўйича оригинал дарслерлар, ўкув қуроллари, лугатлар яратиш юзасидан планли иш олиб борилмоқда.

Ўқитувчи кадрларни тайёрлашга катта эътибор берилмоқда. Бугунги кунда Ўзбекистондаги ўкув юртларида 30 мингга яқин мутахассис рус тилидан дарс бермоқда. Ўн тўртта педагогика олий ўкув юртида, учта университетда, шунингдек маҳсус ўрта ўкув юртларида рус тили ва адабиёти педагоглари етиширилмоқда. Мана ўн олти йилдирки, маҳсус Рус тили ва адабиёти институти муваффақият билан ишлаб турибди. Бу институт миллый мактаблар учун юқори малакали муаллимлар тайёрлайди. Бундан ташқари, ўзбек мактабларининг юзлаб битирувчилари Россия Федерацияси ҳамда Украинадаги 30 та педагогика институтларидаги рус тили ўқитувчиси профессиясини олмоқда.

Партия ташкилотларининг доимий фамхўрлиги натижасида республикамизда рус тилини яхши биладиган туб аҳолига мансуб кишилар миқдори тобора ўсиб бормоқда.

Ҳозир рус тилини ўқитишидек олижаноб вазифани ўтаётган ҳар бир киши муваффақиятли ва самарали ишлаш учун улкан имкониятга эга. Барча бойлик — марксча-ленинча ижтимоий-сиёсий адабиётлар уларнинг ихтиёрида.

Республикамизда В. И. Ленин Асарлари тўла тўпламишининг 45 томи, ўртоқ Л. И. Брежнев асарлари 6 томлиги ўзбек тилига таржима қилинди ва нашр этилди.

Рус тилини ўрганаётганларга бу тилда илмий-техника ва бадиий адабиёт муҳайёе.

КПСС XXV съезди, партиямизнинг бошқа асосий қарорлари, коммунистик қурилиш манфаатлари рус тилини ўргатиш ва ўқитищни янада такомиллаштиришни талаб этади. Рус тилини ўқитишининг янги форма ва методларини унинг барча тармоқларида, мактабгача ёшдан бошлаб то олий ўкув юртлари, курслар ва тўгаракларгача жорий этиш зарур. Ўқитишининг техника воситасини кенг қўллаш, социология бўйича иккитиллиликни аҳолининг барча ёш категориясига қўллаш мумкин бўлган ўлмий-текшириш ишини кучайтириш foят муҳим аҳамиятга эга.

Илмий техника тараққиётининг тез суръатлар билан ривожланиши рус тилини ўргатишининг янги вазифаларини олдинга суради. Илмий-техника революциясининг таъсири остида жисмоний меҳнат билан ақлий меҳнат ўртасидаги ўзаро муносабат ўзгаради. Меҳнат фаoliyatlarida жисмоний ва ақлий меҳнат функциялари мослашиб ва чатишиб кетадиган ишчилар сони тез ўсади. Меҳнаткашларнинг маданий-маърифий ва професионал даражаларининг кўтарилиши тезлашади.

Буларнинг барчаси рус тилини умумий ва ҳунар-техника ўрта таълим системасида ўқитишининг янги вазифаларини олдинга суради. Кўп йиллар давомида рус тилини ўрта мактабда ўқитиши асосан бадиий адабиёт асарларидан намуна материали сифатида фойдаланишига асосланиб келди. Ҳозирги пайтда ҳунар-техника таълими ва ўрта мактабда берилаётган умумий ҳамда маҳсус билимнинг ўзаро таъсири, роли ортиб бораётганлиги муносабати билан дарслерларни, ўқитувчинг тилини умумтехника терминлари билан биргаликда, унинг мутахассислигига оид маҳсус терминология билан тўлдириш зарурати пайдо

бўлди. Ўқитувчидан муайян ҳунар-техника ўрта билим юрти етиштираётган мутахассисларнинг ишлаб чиқариш ихтисосларидан аниқ хабардор бўлишлари талаб этилади.

Билимнинг барча тармоқларини қамраб олган илмий-техника революцияси рус тили ўқитувчилари олдига ҳам ўзининг педагоглик фАО-лиятида илмий-техника тафаккури ютуқларидан ва кўргазмали қўлланмалардан фойдаланиш талабини қатъий қилиб қўяди. Асосий эътибор ўқитувчи кадрларнинг ғоявий-сиёсий, илмий-методик ва профессионал тайёргарлигига, уларнинг малакасини оширишга қаратилиши зарур.

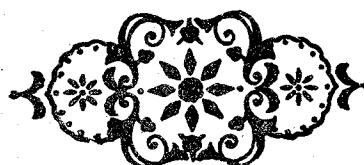
Рус тилининг тарғиботчиси сифатида оммавий информация ролини тинимсиз юксалтира бориш керак бўлади. Улар кўп миллатли меҳнат коллективларида, айниқса янги қурилишларда, янги территориал-ишлаб чиқариш комплекслари барпо этилаётган районларда, саноат ва қишлоқ хўжалигига вужудга келётган ишчиларнинг янги отрядларида рус тилининг жипслаштирувчи куч сифатидаги ролини муфассал, ишнинг кўзини билиб ёритишга даъват этилганлар.

Рус тилини ўқиши ва ўқитишни янада такомиллаштириш катта сиёсий, умумдавлат, интернационал аҳамиятга эга. Бу проблема ўз ичига лингвистикани, педагогикани, сиёсат ҳамда идеологияни оладиган комплекс проблема.

Уни муваффақиятли ҳал қилиш учун барча иттифоқдош республикаларнинг мутахассислари янада яқиндан ва мустаҳкам ижодий ҳамкорлик қишишлари зарур. Кучларнинг бундай бириткирилиши рус тилини, СССР даги миллат ва элатларнинг миллатлараро воситасини ўқитишда яна кўпроқ муваффақиятларга эришишга ёрдам беради.

Бизнинг буюк кўп миллатли Ватанимиз қудратли қадам билан олга бормоқда, эртанги кунимиз — чароғон ва гўзал, бизнинг мақсадларимиз — аниқ ва олижаноб, бизнинг коммунизм сари ҳаракатимиз — енгилмасдир. Советлар мамлакатининг манфаат ва йидаалларнинг бирлиги билан бирлашган барча миллат ва элатлари ленинча партия раҳбарлиги остида мисли кўрилмаган ижтимоий-иқтисодий ва маданий қурилиш олиб бормоқдалар. Унинг муваффақиятли амалга оширилишида бизнинг буюк мулкимиз, барча совет халқларининг жипслashiши ва ҳамжиҳат бўлишидаги қудратли восита — рус тили улкан рөль ўйнайди.

Рус тили энг қудратли жаҳон тилларидан бири бўлганлиги сабабли буюк тарихий истиқболга эга, фан, техника ва маданиятнинг келажак йўлини очиб беради ва кимки бу йўлдан боришини истаса, рус тилида ўз сунячиини, содик дўстини ва устозини кўради.



Ҳабиб Саъдулла

ИПАК *Мавсуми*

Уттиз хил ташвиши бор
Уттиз кунлик мавсум бу,
Тариқдай ипак қуртга
Боғлаб дунёча орзу,
Бутун оламни ўйлаб
Шоир қалби беүйқу,
Хаёлида бокира
Қизлар кезишар балким,
Бари атлас киймоғин
Истар пиллакор ҳалқим:
Уй тўрига меҳмонни
Олган танти мезбондай,
Захматкаш қурти уйда,
Бола-чақа айвонда,
Оромини унугиб
Сергак туриб посбондай
Хотамча ҳимматидан
Нурга тўлдириб қалбим,
Ипак ишқида ёнур
Менинг пиллакор ҳалқим.
Ошпичноқни қистириб
Белга тонготар маҳал,
Барг дардида йўл олур
Тутзор томонга жадал,
Не тонг жондош дўстлар ҳам
Барг деб қизаришса сал,
Буюк мақсад йўлида
Бир-бирин кечирмас ким?!
Буюкликка дахлдор
Менинг пиллакор ҳалқим.
Нонушта ё тушликка
Гоҳо вақт бўлмаса ҳам,
Уйдаги ҳеч бир жонда
Халоват бўлмаса ҳам,
Пилласи бўлмасин кам,
тароват бўлмасин кам,

Гўзалликка ташналиқ
 Қалбида мангуд ҳоким,
 Менинг Ўзбекситоним —
 Менинг пиллакор халқим.
 Кўздан қочган уйқулар
 Ипак бўлиб ўралгай,
 Тонгдай шаффоф туйғулар
 Ипак бўлиб ўралгай,
 Мехнатлару орзулар
 Ипак бўлиб ўралгай,
 Дағал қўллар заҳмати
 Этгай уни мулойим
 Ва жамлагай ипакка
 Республикам чиройин.
 Баҳор каби сержило
 Қуёш рангли атласда,
 Товланишган қизларга
 Кўзлар боқса ҳавасда,
 Бу мўъжиза соҳиби
 Бўлурми ўйламасдан,
 Лойиқdir унга эъзоз,
 Лойиқdir унга таъзим,
 Бу — сен менинг диёрим —
 Менинг пиллакор халқим.

Менинг баҳтим

Менинг баҳтимга жононим,
 жаҳонда борлигинг боис,
 Агар кўксим эрур тоғдек,
 дилимга ёрлигинг боис.
 Дилемга ёрлигинг бирла
 нурафшон этдинг умримни,
 Етурман ҳар на орзумга,
 сенинг ҳамкорлигинг боис.
 Табассум ёнса чехрамда
 эл ичра қадди ғоз юрсам,
 Аташса баҳтиёр, мағрут,
 асал гуфторлигинг боис.
 Рақибим кўнглига тушса
 ададсиз рашк, адватлар,
 Менга муnis, менга дилбар,
 менга дилдорлигинг боис.
 Маломат тошларин отса
 ғанимлар, қилмасам парво,
 Сенинг содиқ, сенинг ғамхўр,
 сенинг ҳушёрлигинг боис.
 Ҳабиб шоир эмас, эркам,
 сенга шайдои ошуфта,
 Фазал ёёсам демак билки,
 сўзи ашъорлигинг боис.

Наманған.



Суннатулла Анербоев

САЙИ

РОМАН

Биринчи боб

Жалолхон устахона эшигидан чеккани чиқаётib, тайёрлов цехи томонга беихтиёр кўз юргутирди. Шунда Ёрмозорда турадиган опасининг: «Ўқитгани домлага бор-топганингни ташиб, иситиб олганга ўхшайди сени! Ҳеч келмайсан!»— деб таъна қилгани эсига тушиб кетди. «Рост бўлсин-э, ўзига иситгани,— деди ичида Жалолхон папирос тутата туриб.— Орамизга совуқлик тушмасин умрбод!»

Сайлихонни тез-тез кўриб турмаса соғиниб қолади. У билан ўйнаб-кулиб ўтказаёган кунлари ғаниматдай туюлади баъзан. Нега деганингизда ҳар куни газетада ноxуш хабарлар. Гўё кўкда қора булат қуюқлашаётгандай... Ҳовлисидағи тинчлик, осойишталик вақтингча эканини Жалолхоннинг юраги сезади... Мана, неча кундирки, у тенгкурлари билан Осоавиахимга қатнайди. Нишонга ворошиловча отиш бўйича машқ қилмоқда.

Виборг, э-ҳе, жуда олисда. Марғилонда эса осойишталик. Фақат урчуқлар чарх уради, тароқлар дам кўтарилиб дам тушади. Дастироҳлар тинимсиз титрайди; мокилар арқоқни селниб, бориб-келиб туради. Бу «Ривожия» цехларидаги табиий жараён. Шаҳар кўчалари ҳам одатдагидай серқатнов, сершовқин, чангчиқиб ётади. Бозорда эса маъмурчилик. Қаймоқ дейсизми, таррак, ҳатто ёрта пишар оқ ўригу гилос-гача тиқилиб кетган. Гузарлардаги чойхоналар ҳам гавжум. Лекин доимий мижозлар орасидаги ола-кулалик гоҳо-гоҳо кўзга ташланиб қолади. Уларнинг ҳангомаларида теваракка ажал уруғи сочувчи «Маннергейм линияси» ва «какку қуш» мерганлар тўғрисида изтироб ва алам билан тўла сўзлар тез-тез эшитилиб туради.

Марғилонда ана шундай офтоб чарақлаган, бозор расталари молга, молдан ҳам сотувчию олувчига тўлган кунлардан бирида Жалолхон Қизил Армия сафига чақирилди. У ҳарбий комиссарликдан уйига қайтганида Сайлихондан кўзини олиб қочиб:

— Шундоқ бўлиб қолди...— деди гуноҳкордай.

— Қандоқ?

— Отпуска, энди... урушдан кейинга қолади шекилли.

Жалолхон бу билан: «Отпускада Ўқтамжонни қидириб топамиз»,— деб берган ваъдаси устидан чиқолмаганига узр сўраётган эди. Сайлихон тушунди: демак у кетади. Узоқларга, ўша уруш бўлаётган томонга кетади. Тирик қайтадими-йўқми, қайдам... Сайлихон юраги бир хил бўлиб, ранги учди. Жалолхон ушлаб қолмаганида йиқилиб тушиши ҳам мумкин эди. Офтоб урганмикан, деган хаёлда Сайлихонни кўланкага тортди. Сув ичириб, юзини ювдирди.

Одатда кўчадан бери кирмайдиган Фанишер шу куни Жалолхоннинг тиззасидан тушмади. У ҳам ниманидир сезгандай эди. Ўнг қўлини тўппонча қилиб, нуқул бўғотга қўнган чумчуқ билан мусичаларни ишонга олади ва «пақ» дея бақиради.

— Бунга уруш — ўйин...— Жалолхон маъюс кулимсиради.

Тандирдан узилган нонларни саватда олиб келиб, дастурхонга териб кетаётган Сайлихон танбеҳ берди:

— Дадангни кар қилдинг-ку!

Тандирнинг иссиғиданми ёки чет-четда йифлаганми Сайлихоннинг кўзлари қизарган.

— Қўявер,— деди Жалолхон Фанишерга термилиб.— Овози қулоғимга ўрнашиб қолсин. Патефондай эшитиб юраман.

Сайлихон бир қараб кўйди-да, йўлида давом этди. Шунда Жалолхон унинг лаби учганини пайқади. Тўғри, Сайлихон ёш бола эмаски, уруш нималигини билмаса. Японларга қарши Хасан кўлидаги жанг бир неча кун, ҳатто бир неча соат ичидаги тугаганига қарамай унинг аччиқ заҳридан азоб тортаётган ота-оналар ҳаттоки шу кичкина Марғилонда ҳам бор. Финляндия уруши-ку, мана бутун бир қиши, баҳор давом этяпти. Ким билади дейсан, яна қанча вақт чўзилади! Ҳа-ҳа; қанчадан-қанча гулдай йигитларнинг умрини ҳазон қилмади бу уруш!. Булар Сайлихоннинг хотиридан кўтарилиган деб ўйлайсизми? Ҳеч-да!

Жалолхон хўрсишиб қўйиб, тиззасидаги Фанишернинг бошини силади. «Оғир бўлади,— деда кўнглидан ўтказди.— Елғиз ўзи, боласи ҳали ёш... Бунинг устига анави ўғлининг алами. Қариндошларидан эса ҳамият кутмайди. Ўзи борида-ки ола қарашарди эга чиқди, иситиб олди деб, йўғида келинларини йўқлаб қадам босишларига ишонмайди. На чора? Ҳали ёш-ку, бир кунини кўрар. «Ривожия» бор — кўчилик...»

Супрасини йиғиб, қозон-товоини ювиб дегандай рўзгор икир-чикирларини саранжомлагач, Сайлихон чой дамлаб келди.

— Бошимга кўтариб, «арғимчоқ» учирганимда бунинг менга кўрсатган каромати эсингдами, Сайли?— деда кулди Жалолхон ўрталаридаги Фанишердан кўзини узмай.

Сайлихоннинг намиққан киприклари пирпиради. У бош иргади:

— От гўштининг шўрваси. Парво қилма, дегандингиз.

Эр-хотин гоҳ ўтган гапни эслашди, гоҳ мунғайиб ўйга толишиди. Дам кулиб, дам чимирилишди. Олисдаги юлдузлар ҳам гўё уларга ўхшаб бири-бирининг дийдорига тўймай мўлтиарди.

Жалолхон эрта тонгда йўл ҳозирлигини кўраётганида ўзига аталган салқам бир қоп юкни кўтариб кўриб:

— Сайли, мени уйдан қўчирмоқчимисан?— деди.

Қонға яна нималарни солиш эсимдан чиқди экан, деб хаёли жойида бўлмаган Сайлихон эрининг ҳазилини англамади.

— Кўрпа-тўшак ҳам солганимисан?

— Йўғ-а...

У чиппа-чин ишониб, тахмондан кўрпа олишга шайлангацида Жалолхон тўхтатди. Қоп оғзини ечди. Ундан даста-даста нон, халтачалардаги майиз, туршак, ёнғоқни олиб дастурхонга қўйди. Қопдан яна кийим-кечаклар билан бирга битта марғилон нусха бодомгул дўппи ва шоҳи қийиқча ҳам чиқди. Булар тўй арафасида Сайлихоннинг ўз қўли билан кийидирган дўпписи, гулдор қарға шоҳи белбоғи эди.

Жалолхон Сайлихоннинг сепи ичида алоҳида авайлаб сақланган бу нарсаларни бир дақиқа томоша қилиб турди-да, қопга қайта солди.

— Манави нарсаларнинг ҳеч кераги йўқ. Аскарни давлат ўзи таъминлайди. Фақат битта тунука товоқ билан қошиқ берсанг бас.

— Қопга солганиман.

Жалолхон қайлигининг яширинча, бурчак-бурчакда йиглаб юрганини сезиб, қовоғини солди.

— Нима, ажалим етмай туриб кўммоқчимисан мени?

Қўрқиб кетган Сайлихон бош чайқади:

— Ундоқ деманг...

— Йиғлайвермай, эсон-омон дийдор кўришайлик, деб яхши ният қил!

Рўмолининг учи билан кўз ёшини арта туриб Сайлихон бош ирғади:

— ...дийдор кўришайлик...

Жалолхон ширин уйқуда ётган Фанишернинг тепасига чўнқайиб, пешонасидан ўпди. Сайлихон уйғотмоқчи бўлганди, кўнмади.

— Шу ерда хайрлашамиз. Ўғлим тинчгина ухляяпти, хотиним уйда мени кутяпти, деб эслаб юраман,— у томоқ қириб, охирги сўзини шивирлабгина сўздади.

Йўл халтасини кўтариб елкасига олишдан олдин Жалолхон қўлларини белига тираб, бир лаҳза туриб қолди. Ҳовлисида нимаики бўлса гўё хотираиди муҳрланиб қолсин учун теваракка ўйчац боқди. Айвоннинг икки томонида қарама-қарши икки эщик. Биттаси меҳмонхонага, бошқаси билан ётоқхоналарига кирилади. Ҳовли этагидаги ариқ ёқасида икки туп беҳи, шафтоли. Бари қийғос гуллаган. Берироқда анорзор. Ўртадаги сўри ҳовлини иккига ажратиб туради. Ҷакки эмас бу йил узумларнинг шўраси. Дараҳтларга, экин-тиқинға ўзи қарап эди: бутар, ҳомток қилас, чопар ва сугорарди. Сайлихон аёл киши, эплай олармикин? Сўрининг шундоқ биқинида омборхона. Унда ўзининг ошқол-дошқоллари. Тароқлаш машинаси яратсан деб ҳаракат қилганди, қайдам... Соғ қайтса яна бир уриниб кўрар.

У қўлини белидан аста туширди. Айвон тўрида кўрпасини тепиб ташлаган, усти очиқ, чалқанча ухлаётган Фанишер томонга қараб, Сайлихонга жиддий тайинлади:

— Мени сўраса... даданг аскарликка кетди,— дегин.

У Сайлихонни аста қучиб, соchlарини силади, юз-кўзидан ўпди. Кейин сафар халтасини орқалаб, кўчага қараб юрди. Эшикка етганида қайрилиб:

— Сен шу ерда қол,— дея Сайлихоннинг йўлини тўсди.— Яхши ният қил. Сайли...

— Тўхтанг!— деди-ю, Сайлихон негадир уйга қараб югурди.

Жалолхон уни тўхтатишга улгурмади. Қўлини кўтарганча қолаверди. Ўғлини олиб чиққани кетгандир, деб ўйлади. Йўқ, Сайлихон битта жимжимадор патир кўтариб чиқди.

— Тишлаб беринг,— деди узата туриб.

Жалолхон айтганини қилди.

— Бу уйдан насибангиз узилмасин-да, илоё!..

Сайлихон тилида, дилида шу тилак билан тишланган патирни кўк-сига босгандча узоқлашаётган эридан кўз узмасди. Бутун иродасини жамлаб, ўзини йигидан тийищга ҳаракат қиласади.

Жалолхон эса узоқлашгандан узоқлашарди. Унинг эгнида одатдаги иш кийими — ранги ўчганроқ қора тринка шим, катақ-катақ кўк кўйлак. Бошида дўппи. Оёғида эса тракторчилик давридан қолган эски этиги. Қадамини шахдам ташлаб бораётиди. Сайлихон унинг ўртадан баланд чайиргина қоматидан кўз узмас, ҳар бир ҳаракатини, ҳатто кийимларининг рангини ҳам эслаб қолиш учун тикилгандан тикиларди. Ана, у муюлишга етди. Қайрилиб қарап, деган умидда кутди: «Қарай қолинг, ахир!»— деба ичиди ялинди ҳам. Қайрилмади.



Жалолхон поезддалигига Финляндия билан уруш тугади. Бу хабар кўплар қатори Сайлихонни қувонтириди. У ҳатто кўнглининг бир чеккасида, Жалолхонни уйга қайтарсалар-а, деган умид билан яшай бошлади. Йўқ, кунлар, кунлар кетидан ҳафталар, ойлар ўтди — уни қайта-ришмади. Жалолхондан онда-сонда хат келиб қолади. Каердалигини, нима қилаётганини ёзмайди, дуойи салом билан чекланади, холос. Сайлихон унинг қаердалигини газета ўқиб, радио эшишиб билиб олишга ҳаракат қиласади: Қизил Армия Днестр дарёсини кечиб ўтиб, Бессара-бияни озод қилди. (Сайлихон газетада маршал Тимошенко Бессара-бияда қолиб кетган қариндошлари билан топишгани тасвирланган су-ратни кўриб қувонди ҳам.) «Қаерда бўлмасин боши тошдан бўлсин...»— деба тилак тилайди Сайлихон. Ахир баҳор, ёз — бир йилнинг шу икки фасли ичиди не-не воқеалар юз бермади оламда!

Сайлихон учун уруш Жалолхон армия сафиға чақирилганидаёқ бошланган эди. Шунгами, йигирма иккичи июнь тонгига тарқаган вахимали хабар уни эсанкиратади. Чамаси Сталинни ҳам эсанкирата олмаганга ўхшайди. Буни Сайлихон радио карнайидан эшитилаётган унинг овозидан пайқади: йўлбошчининг сўзлари одатдағидай босиқ, лўнда-лўнда эди. У совет халқини умумий сафарбарлилар, уруш эълон қилмай туриб, тўсатдан, мунофиқона хужум қўйлган гитлерчи босқинчиларни СССР тупроғидан қувиб чиқаришга чорларди.

Сайлихон уруш узоққа чўзилмас, деган мулоҳазага борди Сталининг нутқини эшигтгач. Теварагидагилар ҳам шундай фикрда эди. Митингда отилиб сўзга чиққанлар, ёвни ўз тупроғида янчиб ташлаймиз, деба ишонч билан хитоб қиласадилар. (Маршал Ворошиловнинг мақолга айланаб кетган шундай ибратли сўзи ҳамманинг эсида эди-да!)

Дарҳақиқат Сайлихон Қизил Армияни намойишларда, киноларда кўрган: қанча-қанча танклар, тўплар... Ишонмай бўладими унинг галабасига! Қолаверса, ўзининг Жалолхонига ўхшаган мард йигитлар хизмат қиласади Қизил Армия сафида! Яна ҳар куни армия ҳизматига чақирилган йигитлар ўтади кўчадан. Орқаларида қопчиқлари. Атрофларида кузатувчилар, кий-чув...

«Ривожия»да илгари ҳам кўпчилик хотин-қизлар эди. Уруш бошланганига уч-тўрт ой ўтар-ўтмас агар кекса усталар билан шогирд ўсмирларни ҳисобга олмагандан, фақат аёлларгина қолди. Шунга қарашмай иш суръати илгаригидан баланд бўлса баландки, паст эмас. Фақат илгари цех деразаларидан дастгоҳларнинг шақир-шукру билан бирга илгари цех деразаларидан дастгоҳларнинг шақир-шукру билан бирга ўлада жиддий қиёфали эркак ёки аёл: «Ёвни енгиз учун нима қилдинг?»— деба дангал сўраётгандай.

Дўкон устига энгашган Сайлихон тараб, охорланган тандани новвойга ўраётганида эрталабки сиёсий ахборотни эслади. Опанинг ўзи олиб боради сиёсий ахборотни. Ҳа, ўша Тўпахон опа. Уларга раис бўлиб келиб қолган. У кишининг айтишига қараганда пландан ортиқ тўқилган ҳар бир метр атлас душман устидан ғалабани яқинлаштиармиш. Қандай қилиб? Тўғриси, Сайлихон ишонқирамади бу гапга. Қурол заводида ортиқча ишланган битта милтиқ, ҳатто битта ўқ ҳам ғалабани яқинлаштириши мумкин. Чунки, ўша милтиқ душманга қарши қартилади, ўқ эса отиласди. Атлас-чи? Мана қизил атлас, саккиз тепкили сариқ атласнинг янги нусхаси тайёрланаяпти. Бироқ ундан кўйлак кийиш қайси келинчакнинг кўнглига сигади? Ана, чевар аяни олинг. Яқин-яқингача қарилликни бўйнига олмай қоши-кўзидан ўсма-сурма аримас эди. Энди сариқ турлиқ атлас бу ёқда турсин, қора хонакисидан кийиши ҳам ўзига эп кўрмайди. Чунки ўрта қўлдай икки ўғли урушга кетди. Яна биттаси навбат кутаяпти. Кўнглига атлас сигадими унинг?

Каромат чевар бу пайт новвойга ўраб, тўқишига таҳт қилинган тандани иккита шогирд болага кўтартириб, цехдан чиқиб борарди. Сайлихон ортидан қараб туриб унга ачинди:

— Узини олдириб қўйди, ая,— дея пиҷирлади.— Ўғилларидан ке чаю қундуз хат кутади...

Эрталаб ишга келганларида кўришибоқ бир-бирларига қарашади. Бу хат келдими, деганлари. Жалолхондан ҳам хат йўқ. Сайлихоннинг эс-хуши унда. Илгари Жалолхон ёнидалигига Ўқтамжонни ўйларди. Жалолхон кўп хушёр йигит эмасми, сезарди. Аллақаёқдаги қизиқ гапларни топар, ҳазил-хузул билан хаёлини чалғитарди. Энди у ёнида йўқ. Яримта кўнглини ҳам вайрон қилиб кетди. Ўзи айтмоқчи, ҷоққина жаннати — ҳовли-жойи усиз ҳувиллаб қолди.

Кино-хроникада кўрсатиши уруш даҳшатини. Юзлаб аэропланлар бомба ёғдириб учшишаётиди. Бутун-бутун шаҳар-қишлоқлар ер билан яксон бўлиб ёнаётиди. Кўчалар... Унда суринаётган қочоқларнинг сон-саноғи йўқ. Ишқилиб бахтига омон келсин-да, Жалолхон. Ўқтами еттиёт бироннинг қўлида бўлса-да, уни фарзандим деб бағрига босувчи меҳрибони бор. Жалолхон эса хавф-хатар ичиди. Шунгами, кўпроқ эсий-хуши унда.

— Соғ-саломат юз кўришайлик-да, илоё,— дея пиҷирлади Сайлихон йўлда хаёл билан кетаётib.

Онасининг атрофида қўзичоқдай дикир-дикир ўйноқлаб бораётган Фанишер унинг қўлидан тортиб:

— Буви, чанқадим,— деди муюлишдаги газ сув дўконига ишора қилиб.

Бугунги кун Фанишер учун байрамдай бир гап. Қўпдан бери онаси билай кўчада бирга юрмайди. Чунки у эртаю кеч ишда. Ўзи бўлса мактабда. Бугун якшанба. Дам олиш куни. Онаси ҳам ишга бормади. Шундан фойдаланиб магазинларни айланишди. Китоб-дафттар солади, ган жилд ҳарид қилишди. Бунақаси камдан-кам. Синфдошларининг қўзи қизийдиган бўлди-да!.. Фанишер дик-дик сакради.

Газ сув оләётгандарида Сайлихоннинг назари сотувчининг панжасига тушди. Тирноқлари йўқ, ушук урган тўмтоқ бармоқлар. У беихтиёр бу майиб қўл эгасига боқди. Шундай қаради-ю, чўчиб кетди. Чуваккина таниш башара, тарам-тарам мөшранг икки қўз ўзига қадалиб турган экан. Типирчилаб қолган Сайлихон нимчасининг чўнтакларини ковлаштиришга тушди. Ниҳоят сотувчининг олдига майда пул қўйди, ўғлини судрагандек бўлиб дўкондан нари кетди.

Фанишер онасининг бунчалик шошилтирганига ҳайрон эди. Сенинг ярми стаканда қолди-я! Мана, ўз кўчаларига етиб келишди. Сен

тона ҳатлаб ичкари кириши ҳам. Одатда, онаси ишдан ёки бирор ёқдан қайтганида кўчалигини ечиб, кийимини алмаштирас эди. Бу сафар ундаи қўлмади. Чарчагани ранги ўчиб, айвон четига ўтира қолди. Шунда ҳам қўлини қўйиб юбормади. Бағрига босиб, негадир бошини силади. Алланарсаларни айтиб пичирлади. Тез юрганларигами ўзи ҳам, онаси ҳам терлаган. Иссикдан бўғилиб кетяпти. Онаси бўлса, қўйиб юборадигай эмас. У янги жилдини ўртоқларига кўз-кўз қилиши керакку, ахир:

— Буви, кўчага чиқмайман. Ҳовлида ўйнайман, холос. Қўйвонинг,— дея илтимос қилди.

— Нима?— Сайлихон англамади. Фаромушлик билан ўғлига боқди.— Ҳа, майли бора қол.

У қучоғидан чиқиб ўйноқлаганча кетган ўғлиниң ортидан:

— Овунчоғим...— деб қўйди.

Газ сув дўконида Маҳамадшерни учратди. Кўзи кўзига тушганида худди ўғлидан ажраб қоладигандай бир қўрқув босди уни. Шилимшиқ қуртга ўҳшаган бу турқи совуқни кўп йил кўрмади, умрбод кўрмаса ҳам рози эди. Қаёқдан ҳам адашиб бозор бошидан ўта қолди!

Сайлихон Маҳамадшернинг башарасини унтишга, умуман хаёлидан чиқариб ташлашга қанчалик уринмасин унинг бой ўғлиницидай тарғил кўзлари,чуваккина заҳил юзи, тухумдай чўччайган ҳиқилдоғи, ликлиқ ўйнаб турадиган чўзиқ кекирдаги, айниқса тирноқсиз тўмтоқ, қинғир-қийшиқ бармоқлари тасавуридан бир лаҳза ҳам нари кетмай, унга азоб берарди. Борди-ю, Маҳамадшер изидан тушиб қидириб келса: «Бу менинг ўғлим. Бер бу ёқقا!»— деб зўрлик қилас-чи?! «Йўқ, йўқ,— дея ваҳима ичидан бош чайқади Сайлихон.— Мана, етти йилдирки не азобда катта қиялпман. Нимага бола уники бўла қоларкан?!»

Сайлихон кунларини хавфда ўтказиб юрганида почтачи эшикдан уч бурчак ҳат ташлаб кетди. Юраги ҳаприқиб зўрға очди. Ҳат тепасидаги таниш «дуойи салом»ни ўқигачгина кўнгли ўрнига тушди ва ўз қўвончини ичига сиғдиролмай теварагига аланг-жаланг боқиб чақирди:

— Фанишер!

Ўғли бу пайт сўри тагида узумга ҳалитдан ёпирилаётган чуғурчиқларга кесак отиб, қўриётган эди. У чопиб келганида:

— Отангдан ҳат келди!— деди Сайлихон. У куларди. Кўзларида эса лим-лим ёш.— Сенга кўпдан-кўп салом...

Фанишер «урра»дэя бир сакради-ю, гапнинг давомини кўтмай ўзини кўчага урди.

Бир оздан кейин эшик оғзида Фанишер бошлиқ унинг аскарлари — қўлларида ёроқ қилич ва тўппонча — қўшни болалар пайдо бўлди. Сайлихон Фанишернинг илтимоси билан хатни қайта бошдан ўқиб берди. Хатда аслида салом айтилмаган қавм-қариндошлар, қўни-қўшилар, ҳамкасб қадрдонлар қолмаган. Факат навбат Фанишерга келганда Сайлихон (ёлғонни худо кечирсин) бир оз ўзидан қўшиб ўқиди:

— Фанишер ўғлимга ҳамда унинг ўртоқларига,— у атрофини ўраб олиб дикқат билан қулоқ солишаётган қўшни болаларга муғомбирана қараб қўйди-да, такрор ўқиди — Фанишер ўғлимга ҳамда унинг ўртоқларига — Абуолим сенга, Нишонбой сенга, Йўлдошали сенга ҳам, ҳаммаларингга кўпдан-кўп салом!..

Ўз қулоқларига ишонмай анграйиб қолган болалар қиқир-қиқир кулишида-да, чолганча ҳовлига чиқиб кетишиди. Сайлихон ёлғиз қолганида хатни яна такрор ўқиди:

«...Отанг боласи бўлма, одам боласи бўл, деган мақол бор-а, билсан. Ҳали қараб тур, Ўқтамжон ҳамманинг ҳаваси келадиган қиличдай йигит — ҳақиқий одам боласи бўлиб етишади. Сен кўп қайтураверма,— деб насиҳат қилибди Жалолхон.— Мен сенга айтсан фарзандга зор

одам, асранди бўлса-да, асраб олган боласини кўз қорачиғидай парваришлайди. Ишонавер гапимга...»

Жалолхон ўзи ҳақида кам ёзибди. Фақат хатининг охирроғида: «Мендан хавотир олма. Шукур, тўрт мучам бут, ҳозирча тўп отишга яраяпман»,— дебди.

Иложи қанча, ишонади. Лекин бу ёқда Фанишернинг кундан кунга ортаётган тўполони уни хавотирга солиб қўйганди. Мана, у кўчадан пешонаси ғурра бўлиб кирди. Ўртоқлари билан «тўп отиш» ўйнашганиш. Сайлихон қўрқиб кетди.

Уруш бошлангандан бери Жалолхондан келган биринчи хат анча кечикиб, Сайлихонни кўп ташвишга солди, албатта. Лекин кейингиларнинг кети узилмади дейиш ҳам мумкин. Бу хатларда дуюй саломдан ташқари яна бирга бўлганларида айтилмай ичидаги қолиб кетган ёки кейинги пайтларда йиғилиб қолган илиқ сўzlари — дилроз айтишувлар ҳам бўлардики, бўлак-бўлак қоғозларга битилган бундай хатларни кўлга олсанг бамисоли куйдирадигандек қайноқ туюларди.

Ғарбга ошиқаётган ҳарбий эшелонлар каби иссиқ ёз шитоб билан ўтиб ҳам кетди. Марғилонда хазонрезгилик бошланиб, совуқ тушиши билан гўё неча минг километр узоқдаги урушнинг ваҳимали наъраси барадла эштиладигандай бўлиб қолди: темир йўл станциясидан гоҳ Фарғона, гоҳ Андижон томонга ярадорлар ортилган ҳарбий-санитария поезди ўтиб турарди.

Эрталаб сиёсий ахборотга тўпланишдан ташқари одамлар ишдан кейин ҳам негадир уй-уyllарига шошилмасдилар, уларни уруш мусибати ҳамжиҳат қилиб қўйганди. Бугун корхона ҳовлисида гавжум бўлиб туришларининг сабаби ҳам йўқ эмас. Ҳамма кутади. Қўзларида «нима гап?», деган савол. Ахир каттаю кичик «Ижроқўм ота» деб ҳурмат қиласидан шаҳар советининг раиси бекорга келмагандир?

Ана, чиқиши. Чиқиши-ю, идора олдидаги айвонда тўхташи. Ижроқўм ота одатдагидай тулки телпакда. Китељ сиртидан бекасам тўн кийган. Оёғида этик. Сайлихоннинг кўрмаганига кўп бўлганди. Йлгарилари чеҳрасига салобат багишлаб ялтиллайдиган қоп-қора мўйлови қировланиб қолибди.

Ҳавонинг авзойи хунук, совуқ бўлишига қарамай Тўпаҳон опа Ижроқўм отанинг олдига тушиб ичкаридан қўнғир коверкот жостюмда яланг чиқди.

— Ўртоқлар!— деди Тўпаҳон опа қўл кўтариб.

Сайлихон ўттиз бешинчи йили 8-Март митингида биринчи бор кўрганида опа кўк гимнастёрка устидан белини қисиб камар боялаған хипча жувон эди. Ушанда ҳаммадан ҳам кўпроқ унинг калта қирқилган сочи-ю, бошидаги шапкаси ҳайратга солган эди. Орадан атиги олти йил ўтиби. Лекин қаранг-а, одам шунчалик ўзгариб кетар экан. У пайтда Тўпаҳон опа, ўт-олов эди. Энди анча йўғон тортиб қолибди.

«Мажлиснинг мажлисдай ўтишини» ёқтирадиган раис опа бу сафар негадир кириш сўзини калта қилди. Ҳайъат ҳам сайланмади. Тўппатўғри Ижроқўм отага сўз берди.

— Эшелон келяпти, сингиллар... Ут ичидаги қолгая жойлардан кўчирилган хотин-халаж, қари-қартанглар тушган эшелон,— деди Ижроқўм ота идора олдига йиғилганларга қараб. У бошидан тулки телпагини олиб, сўзини давом эттириди.— Ўша жабр-дийдаларди кутиб олишимиз керак... Эгачи-сингилларимиздай, ўз болаларимиздай... Бир оз сиқилишиб яшашга тўғри келади...

— Сифишамиз!..— кекса кишининг овози эштилди пастдан.

— Раҳмат!— деди Ижроқўм ота.— Ривожияликлардан шундай жавобни кутгандим.

Сайлихон ўз чекига тушганлар учун Жалолхон армияга чақирил-

гандан бери бўш ётган меҳмонхонани тартибга келтирди-ю, вокзалга отланди. Етиб келганда вақт хуфтондан ошган, шунга қарамай бутун Марғилон бу ерга кўчиб чиққандай эди. От-аравалар турна қатор. Майдон четида бир неча санитар ва енгил машиналар турибди.

Кутилган эшелон тун яримда келди. Қизил вагонлардан тушаётгандар қадамини зўрға босадиган қари-қартанглар, уруш даҳшатидан юрак олдирган, узок йўл азобидан ҳолдан тойган ёш болалик хотинлар — жанг қилаётган офицерларнинг оиласлари эди. Улар зимистон тунда тошлоқ, паст-баланд темир йўл полотноларидан қоқилиб-сурлиб, елкаларида қоплари, қўлларида чамадонлари вокзал майдонига қараб интилардилар.

Сайлихон бир кампир билан чолга кўмаклашиб бораётганида қўқисдан чақалоқ чирқиради. Эҳтиёtsизлик қилиб бирортаси йиқилдиёв, деб ўйлади. Шу заҳоти чақалоқнинг йигисига қандайдир қизнинг:

— Ойижон, сенга нима бўлди? — деган қўркув тўла товуши қўшилди. Сайлихон чол билан кампирни кўчириб келтирилганларни жойлаштириш билан шуғулланаётгандар ёнида қолдириб, зудлик билан кетига қайтиди. У тусмол билан чопиб борса, бир хотин темир йўл ўртасида чамадонини қутоқлаганча ғужанак бўлиб ётар, дўмбоққина бола унинг пинжига суқилиб, олти-етти ёшлардаги қизалоқ эса уларнинг атрофида гир айланар, ҳамон ўша бир хил саволни ҳуркаклик билан қайтарди:

— Ойижон, сенга нима бўлди?

— Ҳозир... ҳозир босилиб қолади,— дерди аёл инқиллаб.

Сайлихон унинг тепасига энгашди.

— Суясам юра оласизми? — деб сўради хотиндан чала-ярим русчалаб.

Аёл бўлса ҳамон:

— Ҳозир... бирпас,— дея инқилларди.

Сайлихон перрон томонга қараб:

— Ҳой-ой, ким бор! Дўхтири чақиринглар! — дея қичқирди.

Аммо унинг овози шовқин-суронга қоришиб кетди. Жавоб бўлмади. Вақт ўтмоқда. Совуқ ҳам аччиққина...

Сайлихон бир қўлида бола билан чамадон, бошқа қўлида аёлни қўлтиқлаб, перонга яқинлашганида Қаромат чевар келиб қолди. Иккоклашиб аёлни вокзал майдонигача етказиб келишиди. Лекин бари бир доктор қидиришга тўғри келди. Аёл ҳушидан кетган, қизалоқ скамейкада ётган онасининг тепасида уввос тортади. Укаси бегона бир хотин — Сайлихоннинг елкасига бош қўйиб пиш-пиш ухламоқда.

Ниҳоят эски, шалаги чиққан (балки шунинг учун ҳам фронтга жўнатилмаган) «тез ёрдам» машинаси етиб келди. Врач аёлнинг у ёқ-бу ёғини кўргач, уни машинага солди-ю, шошилиб жўнаворди. Дилдраган қиз билан ўғилчанинг қолгани ҳеч кимнинг эсига ҳам келмабди. Нима қилиш керак? Кўчириб келтирилганларни жойлаштириш билан шуғулланаётган шаҳар ижроия комитетининг раисига айтганларида у ҳам ўйланиб қолди. Етимхонага қизни жойлаштириш мумкин. Лекин кўкракдан ажрамаган болани нима қилса бўлади?.. Ижроқўм ота Сайлихонга қараб кулимсиради:

— Ухлаб қопти-ку, а? Энди уни безовта қилиш ҳам яхши эмас...

Сайлихон Ижроқўм отанинг нима демоқчи эканини фаҳмлаб;

— Онаси тузалиб чиқса... Умуман, бизникида тура қолишар. Жой ҳозирлаб қўйганман,— деди.

— Яшанг қизим! — шаҳар ижроия комитетининг раиси миннатдорчилик билдириди.

Шу кечаси Қаромат чевар уйига кетмади. Қандай кетсин, Ижроқўм отанинг машинасига ўтираётгандарida уйгониб қолган қақалоқ

Сайлихоннинг қўлида чирқираб турибди-ку! Унга қўшилиб қизча ҳам йиғлади. Балки тўнгичи Ўқтамжон ҳам ётсираб Хидойбиибининг қўлида мана шундай чирқирагандир! «Эй, худойим»,— дея пичирлади Сайлихон изтироб ичида.

— Овуниб қолади. Бола-да,— дея далда беради Қаромат чевар унинг дилидагидан бехабар.

Эрта тонгда Сайлихон касалхонага бориб қайтди.

— Бугун операция қилишармиш,— деди Қаромат чеварга шивирлаб. У бемор аёл билан сўзлашиб, унинг тўғрисида у-бу нарсаларни, исми, фамилияси Ольга Назарова эканини билиб олганди.— Қорасонга айланиб кетибди.

— Қорасон?!— Қаромат чевар қошини чимирди.

— Ҳа, кўкрагийнинг бир томони биқинигача қорайиб кетганмиш.

— Вой, бечора! Болаларининг баҳтига жони омон қолсин-да.

— Булар тушган эшелонга немис самолётлари ҳужум қилибди.

Аросатда яраланганини пайқамабди. Поезд хавф-хатардан узоқлашиб, тинчиганларидан кейингина эсига келиб қараса, бомба парчаси кўкрагини тилиб ўтган экан. Вагондагилар ўзларича даволашибди. Йўлда эшелондан қолиб кетишдан қўрқиб, докторга кўрсатмапти. Мана, оқибати.

— Тиф тагидан соғ чиқсан-эй бечора!— дея хўрсинди Қаромат чевар.

Сайлихон айвоннинг ўнг томонидаги эшикка кўзи тушиб жим бўлиб қолди. У ерда катталарнинг жемперига ўранган малла сочли қизча турарди. Шу соғ унинг ортидан иккинчи бош кўринди. Униси ҳовлидаги шовқиндан уйғониб кетган Фанишер эди.

Қизчани ўзига ром қилиш учуноқ Сайлихон кулимсираб:

— Мамант привет айтдилар,— деди.

Қизча тушунди шекилли ўзини катталардай тутиб сўради:

— Қелмадими?

— Соғайишим биланоқ келаман, деди. Унгача Фанишер билан ўйнаб юратуруркансан...— Сайлихон алдагани бола яхши қабилида иш тутди-ку, бироқ қизчанинг шишадай тиниқ жиҳдий кўзи билан кўзи тўқнашганда ёлғон сўзлаганини ҳис этиб қизарди.— Ҳали ювиқсиз юрибсизларми? Боринглар!

Сайлихон шу куннинг эртасига эрталаб цехга энди кирган ҳам әдики, идорага чақириб қолишибди.

— Касалхонадан сизни йўқлашибди,— деди котиба қиз идора эшигини очиши билан.— Бориб келаркансиз, раис опа тайинладилар.

Сайлихон изига қайтди.

Касалхона дарвозасидан кираётib қоровулхонада ҳеч кимни учратмади. Илгари қайсиям бойга қарашли бўлган бу ҳовлининг тўрт томони гир айланга иморат, олди айвон. Ҳар бир хонанинг эшиги алоҳида айвонга очилади. Сайлихон бу ерга кеча эрталаб келиб кетгани учун ҳам Ольга Назарова ётган хонани яхши эслаб қолганди. У айвонга кўтарилидди-ю, ўнг томондан учинчи эшикни чертди. Ичкаридан жавоб бўлавермагач, эшикни иккиланиброқ очиб, бош суқди. Дераза пардаси ёпиқ, хона ичи нимқоронфи. Сайлихонга чапдаги каравотда кимдир ётганга ўхшади. Ухлаётгандир? У яқинлашаётib, секингина чақириди:

— Ольга...

Сайлихон қўл чўзиб дарпардани қия очди. Қайрилиб, беморнинг тепасига энгашди.

— Ольга...

‘У сесканиб тушди. Оқ чойшабга ўралган Ольга Назарова каравотда шамдай қотиб ётар, хона ичи эса ютиб юборадигандай сокин эди.

— Ольга...— деда пичирлади у.

Сайлихон тисарила-тисарила эшикдан чиққанда айвонда кўз ойнаги тагидан тикилиб турган оқ халат, суруп қалпоқлик кекса кишига дуч келди.

— Сизмидингиз?— деди у.

Сайлихон нима гаплигига тушунмай бош ирғади. Калта даҳан, бақбақаси осилиб турган бу кекса киши унга:

— Асраб қололмадик,— деди афсусланиб.— Кўкрагини кесиб ташласак ҳам бўлмади. Сиз билан болаларини йўқлади... Номингизни ёзиб олган экан.

— Ҳа-ҳа,— деди Сайлихон титроғини босолмай. Ҳаво ҳам совуқ, майдалаб қор ёғмоқда эди.— Унинг иккита ёш-ёш боласи қолди.

Оқ халатли кекса киши айвон бўйлаб аста кета бошлади. Сайлихон эса ундан жавоб кутиб оғзига тикиларди.

— Яхши-яхши...— деб қўйди бақбақалик калта даҳан киши.

Сайлихон тушунмади. Нима яхши? Иккита ёш-ёш боланинг етимча қолганими? У ёнидаги хомсемиз кишига ёқтирумайгина қараб қўйди. Бу пайт айвоннинг у бошидаги эшикдан оқ халат, оқ дурралик бир жувон ҳовлиққанча чиқиб, атрофга аланг-жалаң кўз югуртирди-да, чақириди:

— Доктор!

Мудрагандай қадамини секин-аста босиб, Сайлихон билан ёнма-ён бораётган кўзойнакли кекса киши бу ҳадик тўла товушдан чўчиб тушди ва ялт этиб қаради.

— Юраги тўхтаб қолди!.. айвоннинг бу бошидаги аёл типирчилар эди.

Кекса доктор Сайлихон томонга ўғирилди-да:

— Кечирасиз...— деди.

Нима учун кечириши керак?! Ахир болалари биридан бири ёш...

Доктор лапанглаганича елиб борарди. Сайлихон кетидан бир интилди-ю, тўхтади. Қараб туриб унга раҳми келди.

Сайлихон гангиб қолди: энди нима қилсин? У ёни-берига қараса, кўчага чиқиб қолибди. Дафъатан қизчанинг озиб-тўзиб, бир парчагина бўлиб қолган юзи, ёшига номуносиб даражада ақлли кўзлари хаёлидан ўтди. Юраги эзилди, уруш нималигини илк бор шунда ҳис этди.

...Ольга Назаровани Ватан уруши қурбони сифатида шаҳар жамоатчилиги дағи этди. Унинг мурғаккина болалари ҳам бу маросимда иштирок этди. Қалин кийинтирилиб, бошига жун рўмол ўратилган Яша яйдоқ қир этагидаги қабристонга етгунларича Сайлихоннинг елкасига бош қўйиб ухлаб қолган. (Боланинг исми Яша, қизчанинг исми Настя эканини Сайлихон уларнинг онасини кўргани борганида билб олганди. Туғилиш гувоҳномаларида эса Яков ва Анастасия деб ёзилган.)

Настя Фанишер билан қўл ушлашиб жимгина турарди. Унинг икки кўзи тупроқ уюми устидаги қизил матога чулғанган тобутда. Онасининг юзини ёпаётганларида у қўйқисдан чийиллади-ю, ўзини тобутга отди:

— Мамочка!!!

Яша унинг қичқириғидан уйғониб кетди. Икки норасиданинг додвойи маросимга йиғилганларнинг кўнглини вайрон қилиб юборди.

Тупроқ тортилди. Йиги ҳам тинди. Қабристон бўшаб, орқада ҳали қор босмаган ёлғиз мозор — кулранг тупроқли дўнглик қолди.

Сайлихон кичкинотай қўлида, қолган икки каттарофини эргаштириб, қабристондан энг кейин чиқди.

— Ўтиинглар, элтиб қўяман,— деди кимдир орқадан.

Тулки телпак, бекасам тўн кийган Ижроқўм ота келарди қор босган мозорларни оралаб. Четроқда ўша эмка машинаси турарди. Бола

бари бир болалигига борар экан. Ҳали яқинда онасиning тобути устида дод солган Настя Ғанишерга қўшилиб, ўзини машинага урди. Улар машинанинг ойнаси олдидаги жойни талашиб ҳам олиши, кўп ўтмай машина тўхтади. Тушаётуб Сайлихон миннатдорчилик билдирганида, Ижроқўм ота қайрилиб қараб:

— Сизга раҳмат, қизим. Ишлик одамсиз. Болалар билан қийналиб қолмасмикансиз? Бу икковини интернатга топшира қолинг. Тайнинлаб қўйғанман,— деб маслаҳат берди.

Ишхонасидагилар ҳам шуни маъқул кўришди. Чунки болалар кўпчилик ичиди ўсади. Озиқ-овқати, кийим-кечаги давлат ҳисобидан. Энг муҳими одоб-ахлоқ, илм ўргатадиган тарбиячилар қўлида бўлади. Сайлихон шуларни ўйлаб, эшикдан кириб келганида нималарни дир титкилаб ўтирган болаларни кўрди-ку, эътибор этмади. Кун ботган, аччиқ изғирин эди.

У кийимларини алмаштираётганида:

— Соня хола, хат! — деди Настя.

— Қани?

Настя тўрт буқланган қофоз узатди. «Уч бурчак бўларди-ку, фронтдан келган хатлар!» Сайлихон ялт этиб Настяга боқди. У шундагина болалар касалхонадан бериб юборилган Ольганинг тугунини титишетганини пайқади. Сайлихон бир-бир босиб, деразага яқин борди. Чироқ ёқишига ҳам ҳафсаласи келмай қўлидаги тўрт буқлоғлиқ қофозни очиб, ўқий бошлади: «Настенька,— деб бошланарди бу хат.— Сен ақлли қизсан. Укангни йўқотиб қўйма, эҳтиёт бўл. Даданг қидириб келади...

Мехрибон синглим Соня...»

Охирги сўз чаплашиб кетиб, хат шу ерда узилиб қолганди. Сайлихоннинг қўлида йирик-йирик ёзилган хат, кўз ўнгидаги эса Ольганинг ҳали қор босмаган янги қабри. У ўйчан туриб қолди.

— Ойингни Соня деган синглиси борми?— деди Настяга мурожаат этди.

— Йўқ, Соня хола,— Настя бош чайқади.

Унинг «Соня хола» деган овози қулоғини кўйдириб юборгандай бўлди. Шундагина Сайли исми улар учун Соняга айланиб қолганини фаҳмлади. Оҳ, бечора Ольга! Хатда яна нималарни ёзив, нималарни тайинламоқчи бўлди экан? Юрагидагиларни айтольмай, дарди ичиди кетибди-ку, шўрликнинг!

Сайлихон Ольганинг болаларини интернатга топшириш уларнинг тарбияси учун фойдали, деган фикрга келган эса-да, шу қарорини амалга оширишга келганда иккиланиб, анчагина қийналиб юрди. Лекин кейинга суришдан нима фойда? Дам олиш куни Ғанишерни уйга қоровул қилиб, икки болани олиб кўчага чиқди. Қаёққа кетаётгандарини айтмаса ҳам Настя сезганга ўхшайди — кўзларида мунг.

Улар оёқларидан совуқ ўтиб, бозор бошидаги майдонда автобус кутишиди. Элакда элаётган ундей майда қор ёгарди. Ольганинг қабрини қор босгандир... Кимдир этагидан тортгандай бўлди. Яшани қўлида кўтарганча турган Сайлихон пастга энгашди. Настя экан.

— Соня хола,— деди у секингина,— бизни қаёққа олиб кетяпсиз?

Сайлихон айтишга ийманди.

— Интернатгами?

Сайлихоннинг эти жимирилаб кетди. «Кичкина боши билан қаёқдан била қолди бундай сўзин?» Настянинг икки кўзи ўзида. Жавоб кутарди. Ҳа, бир нима дейиши керак. Алдаса, ўзини ўзи алдаган бўлади. Очигини айтгани яхши. Кичкина бўлгани билан бу тушунади.

Сайлихон энгашиб Настяни ўзига тортди. У: «Биласанми, доно қизим»,— деб, ўзи эртадан кечгача ишда бўлишини, уларнинг иссиқ-сову-

САЙЛИ

ғидан пайтида хабар ололмаётганини, интернатда эса уч маҳал овқат, тоза кийим беришини, ўқиш-ёзишга ўргатишларини чала-чулпа русчалаб тушунтира кетди. Настя диққат билан эшигтан сайин кўзига ғилт-ғилт ёш тўла борди. Сайлихон сўзини тугатганида у рози бўлиш ўрнига:

— Топширманг бизни, хўпми? — деде ялинди.

Сайлихоннинг кўз ўнгида чирқираган чақалоқ намоён бўлди-ю, юраги зириллаб кетди. Боланинг қылтириқдай бўйни каттагина калласини базур кўтариб тургандай, беҳолгина олдинга чўзган қўллари чийдай-чийдай, шундай аянчли эдики!..

— Ўқтамжон, оҳ болагинам!.. — деде шивирлади ҳиқилдоғига нимадир тиқилгандай ютиниб.

У Настя билан Яшани беихтиёр бағрига босди.

Иккинчи боб

Марғилоннинг тор кўчаларида изғирин изиллайди. Чорраҳадаги чойхона бўш. Илгариги гангир-тунгур ҳангомалар йўқ, хафақон бир кайфият ҳукмрон. Тушга яқин куннинг кўзи йилт этди-ю, лекин қайта қовоғини солди.

Кўччанинг у юзидан ўтиб бораётган чарм шапка, чарм камзулли киши қуруқ чойни қулт-қулт ишиб, гузарда ўтирган чолнинг ўз қўлидаги тугунига сукі киргудек тикилганини пайқамади. Уни марғилонлик кексаларнинг танимаслиги мумкин эмас. Эгнидаги чарм камзули билан шапкаси қайси замондан қолганини, моматалоқ, тўмтоқ бармоқларидағи тирноқларини қаёққа ташлаб келганингача билишади. «Маҳамад пўрим бу ёқларга айланаб қолибдими?!» — деб ажабланди чорпояда ёлғиз, қунушибигина ўтирган чол.

Дарвоқе, Маҳамадшернинг бу томонларга қадам босмаганига кўп бўлган. Ана, у гўё дилдираф турган яланғоч оқ терак тагидан ўтиб, ўнг қўлдаги тор кўчага қайрилди. Муюлишдан санаганда учинчи дарвоза қаршисида тўхтаб, жез ҳалқасини иккиланиброқ тақиллатди. Ичкаридан бот жавоб бўлавермагач, ҳалқага шиддатлироқ қўл урганида дарвоза очилди. Маҳамадшер усти ёпиқ дарвозахона тагидан ўтди-да, қоққина чорси ҳовлига чиқди. У ердан айвонга кўтарилди.

Сандал иссифи элитганни, ўтирган ўрнида мизғиб қолган уста Умар оёқ дупуридан уйғонди. Пойгакда кимдир турганини пайқаб, меҳмоннинг истиқболи учун қўзгалди.

— Ассалому алайкүм! — сертавозе овоз эшитилди.

У бу товуш эгасини кўрмаганига кўп йиллар ўтган эса-да, дарҳол таниди.

— А-алайк... — деди рўйхуш бермай.

— Қимирламанг, дада, қимирламанг, — деди Маҳамадшер.

У қўлидаги тугунин чўзилиб сандал устига қўйди-да, уста Умар билан кўришишга шошилди.

— Ҳа, тузук. Эсон-омон қайтибсиз, — деб қўйди уста Умар дуои фотиҳадан кейин.

Тавба, куни кечагузарда эслашган эди-я! «Худовандо каримчи, хей, кўпчиликнинг наасасига чангалингни солган санмисан, деб тирноқларини битталаб сугириб олибди қаҳратон омбiri минан», — деганди Шоди кудунг.

— Шунисига ҳам шукур қилинг.

— Ҳа, ие! Йўқасам-чи! Пешонада бор эканки, тайгада қарағай кесдик. Эскичасига айтганда, туз-насиба ўша ёқларга ҳам сочилган экан-да.

Уста Умарга Маҳамадшер кўп йил қамоқда ётганига ҳеч хафа эмасдай туюлди. Илгарилари анча димоғдор эди. Қайнатаси бўлмиш ўзига ҳам менсимайроқ муомала қиласди. Мусофир бўлмай, мусулмон бўлмайсан, деганларича бор экан.

— Дада, ғалат хаёлларга борманг-а, ҳеч. Менинг кўнглим сизга нисбатан бировга ёлғон, ўзимга чин, бояги боягидай. Қайтган кунимоқ зиёрат қилгани келмоқчидим. Андишага бордим. Йўқ, мана, бари бир илгариги меҳр-оқибат баланд келди. Дадамни қўлларини кўзимга бир суртай, деб келдим...

Бу илиқ сўзлар кекса кишининг дилига таъсири этмай қолмади, албатта.

— Сотти!— дея чақирди кичик қизининг ишга кетганини ҳам унуби. Лекин шу заҳоти эслади-ю, энгашиб, сандал қўрхонасидан чойнакни олди. Даствурхонда тўнкариғлиқ пиёлани чайиб, чой қўйди. Маҳамадшер эса собиқ қайнатасининг ниятини тушуниб, тугунини ечди. Илгарилар ҳам Маҳамадшер эшигига шундай совға-салом билан кириб келарди. Уста Умар ногаҳон эслаб, сийрак, оқ оралаган қошини чимирди: қалбига ҳадик ва хижолатга ўхшаш ноаниқ бир туйғу тўр ёзи: ҳар қалай у энди ўзи учун еттиёт. Кўкрагида асраб юрган хусумати ҳам бордир эҳтимол. Қандай ниятда остонасидан ҳатлади?

— Овора бўлибсиз, мулла,— деб қўйди у ва меҳмонга чой узатди.

— Ия-ия!— Маҳамадшер қўлини қўксига қўйиб камтарона илжайди.— Уялтирманг кишини, дада! Оворагарчилиги бор эканми! Сизни бир кўргим келди. Зиёрат қилиб кетай деб... Қолаверса шариат ўйли билан чамбарчас боғланган қариндош, ота-боламиш...

Уста Умар безовталанди. Ранги сезилар-сезилмас оқарди. Тишлаган иони томогидан ўтмай оғзида қолди. «Э, гап бу ёқда экан-ку!» деди ичиди. Отаси Қамбар бобо, Абдиалим... Етти пуштигача косиб ўтмаганми, эрта тонгдан то қоронги тушгунча ипу ипакни калавага ўраб, мокининг шақ-шуқ бориб келиши-ю, арқоққа тикилиб ўтганлигидан илм-фандан бехабар омий, шариат йўл-йўригидан узоқроқ эди. Шунинг учун ҳам собиқ күёвинг сўзлари унинг юрагига ғулгула солиб қўйди. Нима деса экан?

Маҳамадшер қайнатасининг дами ичиди, ўтириб қолганидан фойдаланиб, ҳангоманинг жиловини бутунлай ўз қўлига олди.

— Бу Гитлер баттол, жуда қаттиқ келди-ку, а, дада?— дея бош чайқади.— Ленинградни бутунлай қамал қилди. Аҳолиси очликдан қирилиб, ит-мушук гўшти еяпганимиш.

— Йўғ-эй!!

— Ишонаверинг!— Ўқ-дори ҳайф уларга, қўявер, бирининг этини бири есин. Шаҳарни бузмай-нетмай осонгина қўлга оламиз, деганимиш.

— Ким?!

— Ким бўларди? Гитлер-да!

Уста Умар Гитлер қўшинининг ваҳшийликлари тўғрисида радиодан ҳам, одамлар оғзидан ҳам эшитган. Аммо Маҳамадшернинг мана бу гапи уни даҳшатга солди.

— Ё тавба!— дея ёқасини ушлади.

— Эшитдингизми, ҳукумат Москвадан Куйбишевга кўчганмиш?...

— Сталин Кремлда эмиш-ку?!

— Шундай дейишидади-да! Бошқа нима чора, душман қалъа дарвозасини тақиллатиб тургандан кейин!

Маҳамадшер уста Умар билан хайрлашаётуб: «Сайлихондан қандай айб ўтган бўлса, барини кечирдим. Бизни яраштириб қўйинглар. Уртада нораста бор»,— деб илтимос қилди.

Сайлихон бу гапларни синглисисдан эшитганида жони нақ ҳиқил-

доғига келди. Ахир бу қандай юзсизлик? Бошида Жалолхондай валломат эри бор. Бундайларнинг юзтасига ҳам алиштирмайди уни!

— Қадами қирқилсан!— деди жиги-бийрони чиқиб.

Маҳамадшернинг сўзлари жуда алам қилди. Ҳаромхўрлиги учун шармандаси чиқкан бир кимса Сайлихоннинг айбидан ўтармиш! Сурбетлик ҳам эви билан-да!

У кўп вақтгача уйқуси нотинч бўлиб, ғалати-ғалати тушлар кўриб юрди. Жалолхондан хат ҳам кечиккандай эди тахминида. Бунинг устига кутилмаганда қиши қаҳрига олди. Кўча-кўйни қора совуқ яларди. Фарғоначилик, печка қуриб, уйни иситишга ўрганишмаган. Эскича уй. Қора мўри-ю, ўртада сандал. Уйқулари келганда сандал теварагига жой солади. Кичкинтоя Яша ўзи билан ётади. Ундан Ўқтамжоннинг ҳиди келади. Дераза яланг. Совуқни унча тўсмайди. Аччиқ аёз тешиктирқишидан тун зулмати пардаси остида ўғринча киради-ю, ҳаммаёқни музлатиб юборади. Гоҳо болалар бошларини буркаб, сурила-сурила сандал ичига кириб кетишади. Эрталаб қараса, оёқлари қўрхонадаги кулда ётган бўлади.

Утган ёз-кузда ўтин ғамлашга имкони бўлмади. Шаҳар биқинидаги колхоз айвонга кўсак тўкиб кетган. Ишдан қайтганида шуничувийди. Пахтасини топшириб ғўза пўчоғини ёқишиади. Анчадан бери тириклиги шундай. Болалар ухлаб қолишиади. Ўзи ярим кечагача кўсак чувийди. Ишқилиб Жалолхон омон бўлсин-да, баҳтига!

У пахтаси чувилган ғўза пўчоқларини этакка йиғиб, мўрига тўқди. Қўрни косовда ковлаштиргач, энкайиб пуфлаётганида мўридан учеб тушаётган қор учқуни чаккасига қўнар ва чивин чаққандай жизиллаторди. «Бу ердаки шунчалик, у ёқларда қандай экан?»— деган фикр ўтди қўнглидан. Охирги хатида ёзишича Жалолхонлар ўрмонда туришганмиш. Тўғриси, ўрмон қандай бўлишини тузукроқ тасаввур ҳам этолмайди. Марғилону Фарғона, яна атрофдаги бир неча қишлоқдан бўлак қаерни ҳам кўрибди? Қалин ёввойи дараҳтзордир-да, ўрмон деганлари?

Сайлихон қанор тагида қолган кўсакни айвонга чиқариб қўйётганида ҳовлига кўз ташлади. Оппоқ, ҳовли этагидаги икки туп беҳи қўш фарамга ўхшарди ҳозир. Девор ортидаги паст-баланд уйларни ҳам қор босган. Қор эса ҳали-бери қўядиган эмас бу турида. «У ёқларда ҳам қалиндир?!»— дея пичирлади Сайлихон бўралаб ураётган қорга қунушибгина боқар экан.

У бурчакда турган супурги билан хокандозни олиб ичкари кирди. Аммо шу заҳоти қайтиб чиқишига мажбур бўлди: кимдир кўча эшикни тақиллатар эди. Бемаҳалда йўқлаб келган ким экан? Сайлихон юраги бетламайгина айвондан пастга тушди. Анча беридан туриб:

— Қимсиз?!— деди

— Анди опангиз бўламан, келин пошша!— эшик ортидан аёл кишининг сертакаллуф товуши эшитилди.— Қаламқош Сарвиноз билан ўн гулидан бир гули ҳам очилмай сўлган Жонийигит ўғлим тўғрисида қўшиқ тўқиганман. Эшиласизми айтиб берсам?

— Ё, парвардигор!— Сайлихон бир хўрсишиб қўйди.

У оёғи тортмаса-да, бориб эшик илгагини очди.

Остонанинг нариги томонида бир хотин турарди. Қор тўпиқдан баланд бўлишига қарамай деярли ялангоёқ — амиркон кавушда. Чирсиллама — совуқ-ку, у ялангбош, эскироқ каверткот камзулда эди. Ичидан уриниброқ қолган сариқ турлиқ атласдан жиякли лозим ва кўйлак кийган. Унинг шаҳло кўзларида нотабий йилтираётган учқунни ҳисобга олмаганда қирқ ёшлиардаги ўрта бўй бу аёл хушбичимгина эди.

— Поччангиз, сенга хосиятхон атлас ярашади, дердилар.

Аёл ноз-карашма билан қалин қорни кечиб, гир айланди. Шунда

унинг хипчагина елкаларини тўлдириб турган ҳурпайган соchlари тўлқиндан тўлғанди-ю, белига чирмашди.

Кўринишда хушчақақ бу аёлнинг қилиқлари ва сўзларидан Сайлихон хурсанд бўлган кишидай жилмайгани билан аслида унга ич-ичидан ачинаётган эди. Айниқса аёлнинг амиркон кавушдан кўриниб турган, совуқдан қизариб кетган яланг сўёкларига кўзи тушганида эти сесканди.

— Қалай, Анди опангизга ҳам атлас ярашар эканми?

— Ундақа деманг,— куйиниб бош чайқади Сайлихон.— Анди деганларнинг ўзи анди! Сиз Зулфизарсиз. Зулфизар аяга ҳамма нарса ярашади.

Қор кечиб, ноз-карашма қилаётган аёл бирдан тўхтади. Оғзини очганча Сайлихонга тикилиб қолди. Унинг яқин-яқинларда кечирган эҳтиросли, қайноқ ҳаёти ва гўзал ёшлигидан далолат берувчи қалдирғоч қанотига ўхшаш қошлари чимирилгандан чимирилиб бораради.

— Зулфизар ая, ўргилай... Ичкари киринг. Совук қотдингиз.

Аёл ортиқ қистатмади, индамай оstonага оёқ қўйди. Қор босган ҳовлидан ўтиб бориб, айвонга кўтарилди. Эшикни занжирлаб, орқадан етиб келган Сайлихон унинг ҳурпайган сочига тўзғоқдай ўтирган қорни секингина қоқиб ташлади

Кавушини айвонга ечиб, ичкари кирган Зулфизар хонанинг бунчалик ёруғ, озодалигиданми, ёки деворнинг оппоқлигидан ажабландими шолчага оёқ қўйди-ю, тўғрига кўз тикканча аста бурилди. Йўқ, у чамаси ниманидир қидираётгандай эди. Шу пайт ҳали ёниб ўчмаган фўзапўчоқ қўрига назари тушиб, бундай нарсани умрида биринчи бор кўраётгандай фавқулодда бир қизиқиц билан мўри қаршисида чўнқайди. Орқада маъюсгина кузатаётган Сайлихон унинг елкасини тўлдириб, уни кўрпачада буралиб-ёзилиб ётган сочига тикилганча:

— Зулфизар...— дея шивирлади.

Йўқ, унинг зулфи номига монанд зар, тилла рангда эмас, балки сақичдай қоп-қора эди. Аммо уни севган, таги шу марғилонлик танти йигит, бўлғуси ёри Ҳотам ҳамиша: «Агар мен эртакдаги ўша Ҳотамтойга айланиб қолсам борми, сочингнинг ҳар бир толасига биттадан тилла тақинчоқ тақсан бўлардим. Сенинг йўлингда етса — молим, етмаса — жоним!»— дер экан. Улар кўпларга ибрат бўлгулик оила қуришди. Дўст-ёрлари уларга ҳавас қиласа, рақибларининг эса ҳасади келарди.

Уруш бошланган йили Зулфизарнинг тўнғичи Жонийигит Фарронада педагогика институтининг биринчи курсида ўқир эди. Эри Ҳотам обласатда отлиқ милиция эскандронига командир эди. Ота-бала иккови ҳам бир вақтда армия хизматига чақирилди. Ҳотам кузга қадар Фарронада гарнизонида машқда бўлди. Фронтга жўнаш олдида хотини билан хайрлашгани Фарронадан Марғилонга отлиқ жўнади. Кеч кириб қолган, у яна орқага қайтиши керак. Шунинг учун шошиларди. Иссиқ ёз ўтиб, салқин куз кунлари бошланган, қўқон шамоли кўтарилиган тўзонли кунлар эди. Ҳотам чавкар отига қамчи босиб, шаҳарга елдай елиб бораётганида бўронда симлари узилиб, қийшайиб қолган симёочга қўққисдан урилди. Зулфизар хабар топиб етиб борганида у қонга беланган, жон чиқар ҳолатда хириллар, ток урган от эса ўзидан нарироқда ўлиб ётарди. Бу мусибат етмагандай орадан бирор ой ўтар-ўтмас ўғлининг жангда ҳалок бўлгани тўғрисида қораҳат олди. Бошига устма-уст тушган мусибат тоши бечорани бутунлай эзиз ташлади. Мана, ўшандан бери Зулфизарнинг эси киарлар-чиқарлар. Кеч бўлгач хонадонларда одамлар одатда ёстиққа бош қўйишади. У эса ёлғиз, ҳувиллаган уйига сифмай ҳамма нарсасини очиқ-очиқ ташлайди-ю, чиқади кетади. Шу кўйи қоронги, хилват кўчаларда изғиб юради. Эшитган-кўрганларнинг айтишига қарағанда гоҳо чакалакзорда тиззасини қучоқлаганча



А. ХОЛИҚОВ чизган расм.

мунғайиб ўтириб олармиш-да, ойга тикилганча қаламқош қиз Сарвиноз билан ўн гулидан бир гули ҳам очилмай бевақт сўлган Жонийигит ҳақида кўшиқ айтармиш.

Сайлихон Зулфизарнинг кўпдан на сув, на тароқ тегмаган сочи-га афсус билан қараб туриб, кўнглида бир хайрли ният ўйфонди. Ташқа-рига чиқиб жом, совун, пақирда сув кўтариб кирди.

— Келинг, бошингизни юваб қўяй!

Зулфизар бурилиб қаради-ю, хаёлчан қиёфада ўтираберди. «Нима-ларни ўйлади экан?— кўнглидан кечирди Сайлихон. Аммо шу за-ҳоти хаёлида бошқа бир савол туғилди:— Бироқ... бироқ бу бечора ўйлай олармикин?»

— Ая, бошингизни юваб қўяйми?— деб такрор сўради Сайлихон.

Зулфизарнинг кўзлари нурланди. Хушрўй чеҳрасида телба-тундлик асорати тарқаб, майнлик зуҳур этди. Ўндаги бу ўзгаришдан қувонган Сайлихон чойгумдаги қайноқ сувни пақирдаги совуқ сувга чапиштириди. Шолчани йиғишириб, тогорага жой очди ва Зулфизарни ювинтиришга киришди. Болалар эса сандалнинг уч томонини эгаллаб, ширигина ухлашар эди. Деворда Жалолхоннинг кафтдай келадиган кумуш зан-жирли ёнсоати осиғлиқ турар, гўё эгасини йўқлаётгандек чиқилларди.

Чалқанча ётган Фанишер ўйқусираф алланималардир деди. Сайлихон унга бир қараб қўйиб, Зулфизарнинг ипакдай майнин ҳўл сочини тараиверди. Нақ бир қулоч келади. Ўзининг сочи ҳам чакана эмас. Тараганида қийналади. Бир сафар айвонда тошойнани олдига қўйиб, сочини тараётса, сўрида ўтирган Жалолхон зимдан назар солиб турган экан:

— Сайли!— деди.

— Лаббай,— дея жавоб қилди.

— Жуда қийналиб кетдинг-ку, озгина кеса қолсанг бўлмайдими?

— Майли, агар сиз хоҳласангиз...

Шундай дейиши ҳамон Жалолхон сапчиб туриб:

— Ҳа, ёқмай кетсин!— деб пўписа қилди.— Агар кестудек бўлсанг сочингдан чилвир эшаман-у, сомонхонага кириб ўзимни осаман!

— Худога шукур.

— Нимага шукур қиляпсан?— сўради Жалолхон.

— Минг шукурки, сомонхонамиз йўқ...

Қаҳ-қаҳ уриб кулганди ўшанда Жалолхон.

Тут тароқ қўлида, хаёлга чўмган Сайлихон ёри билан бирга кечирган ширин дамларни эслаб чуқур сўлиш олди-ю, яна Зулфизарнинг зулфини тарашга киришди. Шу кеча Зулфизарни қўйиб юбормади. Қаерга ҳам борарди? Данғиллама бўлгани билан печкаларига ойлаб ўт ёқимлаган музхона, хувиллаган уйигами? Оқибатлироқ қариндоши ҳам йўқ шекилли. Бироқ бўлгани билан нима ҳам қила оларди? Ота-онасику, аллақачон оламдан ўтган. Давр сурган одамлар эди э-ҳа! Зулфизар уларнинг ёлғиз фарзанди эди. Қизил командир Хотамга турмушга чиққанида ҳам қийинчилик нималигини билмай роҳатда яшади. Мана, энди...

Сайлихон эрталаб уйқудан турса Зулфизарнинг ўрни бўш. Қачон чиқиб кетганини пайқамай қолибди. Ташқарида қалин қор. Ланг очик қолган кўча эшик томонга оёқ излари тушган. Ҳали қор босмаган. Бундан чиқди Зулфизар сал олдинроқ уйғонган-у, чиқиб кетган.

— Бизникида нима қилиб юрибди Анди?— сўраб қолди Настя бошини кўрпадан чиқарib.

Сайлихон танбех берди.

— Анди дема! Оти Зулфизар. Уруш уни шу кўйга солди...

— Кўчадаги болалар шундоқ дейишади. Қечиринг, мен бошқа...

Сайлихон Настванинг бошини силаб қўйди. У мактабга борадиган Фанишерни уйғотиб, учовлон нонушта қилаётганларида ҳам егани ичиға тушмай Зулфизарни ўлади: «Қаёқда тентираб юрган экан ҳозир?»

У, одатдагидай, ўғли билан катта кўчагача бирга борди. Кейин ўғли чапга — мактабига, ўзи ўнгга — ишига кетди. Ҳар куни шу аҳвол. Хайрлашиб, иккови икки ёққа кетади. Қош қорайгандан учрашишади.

Шу зайлда қиши ҳам ўтди. Тирикчилик бир нави: болаларга тўрт юз граммдан, ўзига олти юз грамм, кунига жами бир килою саккиз юз грамм нон тегади. Яна карточкага ширинлик, ёғ дегандай қозон қайнатишга ярайдиган озуқа ҳам олиб туради.

Ховлидаги икки туп беҳи гуллабонда Жалолхондан хат олди. Шу хат туфайли беҳи гуллаганини пайқаган бўлса ҳам эҳтимол. Илгари эътибор этмас экан. Бирам чиройлик! Ҳар бир гули чоғроқ қўнғироқдай. Оч пушти. Кун ботиш олдида қирмизи товланади. Асалариларнинг ёпирилишини айтмайсизми? Қаёқдандир учеб келади. Гулдан гулга қўнади. Ширасини сўради, сўради-ю, учеб кетади. Бошқаси келади. Жалолхон: «Қиши қизгин ўтди»,— дебди хатида. Совуқ қотишига вақти бўлмаганимиш. Ҳар бир сўзи жумбоқ унинг. Қишининг қизгин ўтгани қандай бўлади? «Баъзан устимиздаги шинелимиз ўйқудан турганимизда қотиб қолган бўлади, эҳтиётсизлик қилинса синади. Шуниси чатоқ...»— деб ёзибди.

Жалолхон хавф-хатар ичida юрса ҳам ҳазилни қўймайди. Сайлихон хатни хаёлида такрор ўқиб, ўзича кулимсиради.

Оқ булатларни паналаб ўтаётган қуёш деразадан қия боқди. Ишхона ичи ярақ этди-ю, дўконларда таранг тортилган тандалар камалакдай товланиб кетди. Қули қўлига тегмай ипак қатимларини тераётган қиз-жувонларнинг чеҳраларида ҳам ажаб бир тароват барқ урди. Бармоқлар ҳаракатида ўзгача абжирлик...

САЙЛИ

Сайлихон охор пуркади. Нозик таралган тандани куч билан тортиб, ўйғон новвойга ўраркан, юз-кўзига тушган илиқ шуъладан аъзойи бадани жимирлади. Ў ичидан гупириб келган бир хилқатдай туюлган бу оний ҳолатни узоқроқ чўзилишини истаб кўзларини юмди. Юмди-ю, самода чарақлаган қүёш, тубанда шариллаган сой намоён бўлди тасаввурнида. Сойнинг иккала бети ям-яшил майса. Узоқдаги тоққа тақалган боғда дарахтлар қийғос гуллаган: оқ, пушти, қизил... Димогида баҳор гулларининг муаттар ҳиди.

Қўл бетида, қирда эсган шамол қўзғаган мавж кучайиб, тўлқинга айлангани каби хаёлида ярқ этиб ўчган бу баҳор они уни ҳаяжонга солди. Ложувард осмон... Олтин қўймадай қўёш... Ундан теваракка зар ёғилади. Нур... нур... Нур тўғони. Тошдан тошга урилиб, кўпириб оқаётган оппоқ сой суви ўйноқлайди. Қўш қирғоқ зумрад ўтлоқ, боғроғ... Сайлихоннинг вужудини ширин бир титроқ қамраб олганди. Уша онлар, оҳ ўша кунлар яна қайтармикин? Жалолхон билан Водил, Шоҳимардонга сафарга чиқишганди. Қўл ушлашиб Кўлқуббон қирғоқларини кезишганди ўшанда. Яна насиб бўлармикин бирга сайд қилиш?.. Нафис ипак толаларини теришга, боғлашга тароқ орасига отишга ажир, ҳозик бармоқлари иродасига бўйсунмай, билинар-билинмас қалтирас эди.

Сайлихон кўзини очди. Шунда назари кимга тушди, денг?! Соттихонга! У ҳовлида турарди. Гўё ўзича ёт кўзлардан яширган-у, негадир йиғларди. Сайлихонга деразадан шундай кўриниб турибди. Соттихон қўлидаги рўмолчаси билан юз-кўзини арти-да, цехнинг олд томонига ўтиб кетди. Унинг кўнглида шундай хаёл: «Нима сабабдан йиғлайди? Бирор хафа қилдими? Ёки уйда нохушлик юз бердими?..»

Кўз ўнгига ногирон, мункиллаб қолган отаси келди-ю, у дунё бу дунёси қоронги бўлиб кетди.

Сайлихон тушки танаффусга қадар сабр қилди. Ҳовлига чиққанларида уни ҳовуз бўйидаги қатор тол панасига тортиб:

— Йиғлабсан-а?— деб ўсмоқчилади.

Соттихон ерга қаради.

— Тинчликми ўзи?— деди синглиси индамаганига баттар хавотирланиб.

— Миралим ҳам кетди,— деди Соттихон кўзига милт-милт ёш олиб.

Қайси Миралим?.. Сайлихон қўққисдан бир манзарани эслади-ю, барига тушунди. Ўтган кузда «Ривожия» ҳовлисида катта йигин бўлганди. Соттихон одатдагидай ёнида эди. Нарироқда аврбандчилар тўпиди турган бир ўсмир дамба-дам улар томонга ўғринча қараб-қараб қўярди. Унинг боқишлирида сеҳрли бир маъно яширин... Бунинг нималигини Сайлихон ўшандаёқ пайқагандай бўлганди.

Сайлихон синглисини бағрига босди. Юз-кўзидан чўли-чўлл ўпди. Илгари Соттихон назарида кўп нарсага ақли етавермайдиган қизча эди. Вояга етибди. Ёр васлида куйиш, соғиниш, айрилиқ нималигини тушунибгина қолмай, ўз бошидан кечирибди ҳам. Хумор кўзларида қанчадан қанча дард бор-а!.. Сайлихонни уйда яна бир хурсандчилик кутарди. Оқшом кўча эшикни очиб ичкари кирса заҳ ҳовли юзасида Ғанишер билан Настя юзма-юз ўтиришибди. Уртада кўйлакчан Яша. У ялангоёқ, атак-чечак қилиб бормоқда... Уч-тўрт одим отади-да, опасиними ёки акасининг бўйнидан қучоқлаб олади. Шунда учови бирданига ҳовлини бошларига кўтариб қийқиришади. Яша гоҳо гандираклаб кетади-да, ерга ўтириб қолади. Уни турғазиб яна йўлга солишади...

— Тушови узилибди-ку, Ёқубжоннинг,— дея пичирлади Сайлихон. Ҳа, уни шундай атайди.

Ховлидаги бу қий-чув барі шунга эканини фахмлаб, болалардан күзини узолмай останада яна бир дақиқа тұхтаб қолди.

— Соня хола! — дея чийиллади Настя унга күзи тушиб. — Яша юраяпти!..

Сайлихон тез бориб уни қўлига олди, суйиб ўпди. Яланг оёклари ни дарҳол камзулининг барига ўради: ер зах, қиши заҳри кетмаган. Шамолламаган бўлсин-да. Қишин-еэзин неча бор иситмалаб, неча бор тузалган бу болалари баданига тегавериб термометрга айланиб кетган панжалари билан Яшанинг ҳаммаёғини лаҳзада силаб чиқди. Иссифи йўқ. Шундан кейин кўнгли ўрнига тушиб, Настя билан Фанишерга суюнчи улаши: бир кафт-бир кафтдан қантаки ўрик аралаш жийда, майиз берди. Яша ҳам қуруқ қолмади, албатта. Эрталаб ишга борганида Ка-ромат ая чўнтагига солиб қўйганди, болаларингизга берарсиз, деб. Омон бўлгур кўп болажонлик аёл. Яхшиям атрофида шундай яхши одамлар бор. Кўнглининг губорини олади. Уларсиз рўзгор икир-чикирига кўмилиб, ҳаёт захматида қаддинг букилиб, айниқса, уруш майдонидан келаётган ноҳууш хабарлардан бағринг эзилиб, ақлдан озишинг ҳеч гап эмас!

— Менинг кўнгил юпанчларим, қоронғи тунларимни ёритувчи чирқларим! — дея эркалатди Сайлихон болаларни қучоғига олиб.

Ногаҳон чирқираб ўзига талпинган, суяклари саналиб турган гўдак — Уқтами тасаввурода тикланди-ю, юраги зириллаб кетди.

— Ё парвардиғор, ўз паноҳингда асра, — дея пичирлади Сайлихон.

Унинг этагидан тутган болалар эса бу пайт кафтларидаги туршак, жийдаларини бир-бирларига кўз-кўз қилишар, лунжларига тикишардиди, роҳат қилиб тамшанишарди. Яшанинг оғзида ҳам майизми бир нима бор. У Сайлихоннинг қулоғи тагида лабларини чапиллатмоқда. «Мана булар у оч бўлса — оч, тўқ бўлса — тўқ, замон оғир бўлишига қарамай хушчақчақ ўсишяпти. Нимагаки, ёнларидан пешоналарини силайдиганлари бор. Уқтамжон ҳам булардай ўз бағрида бўлиши, ҳовлини бошига кўтариб хандон отиши мумқин эди-ку?»

Гард босган пастқам тегирмон кўз ўнгига келди. Юқоридан пастга ёнгашган қорамтири нов... Сув тўла ариқ бўйидаги ёлғиз қайрағоч ва қўрғонча... «Эгаси қайта кўчиб келган бўлса-я?!» Сайлихоннинг юраги ҳаприқди. Уқтами, ўша кичкина мурғаккина Уқтамжон энди Фанишердай ўсиб-улғайган, мактаб боласи ёшига етиб, қўрғонча ичиди чопиб юргандай туюлиб кетди.

Шу туйғу унинг хотирига маҳкам ўрнашиб қолди. Утиrsa ҳам, турса ҳам, ҳатто ишлаётганида ҳам ҳеч хаёлидан нари кетмасди. Сайлихон Ҳидойибиилининг қайта кўчиб келмаганига ўзини ишонтиролмади. Кўнглининг бир чеккасида, кўчиб келгандир, кўчиб келган бўлишса-чи, деган умид тураверди. Ахийри бир якшанба: узоқ фронтдан совуқдан совуқ хабарлар келиб турган, одамларнинг тили-дилига Керч ярим ороли, Шимолий Қавказ, Моздок ва Гроздний деган жуғрофий номлар ўрнашиб қолган ўша жазира маёз кунларининг бирида Тегирмонбоши маҳалласига йўл олди. Серкўланка сўри тагида гурунглашиб ўтирган болалари унинг эшикдан қандай чиққанини сезмай ҳам қолишиди. Кун ботгаңда ҳовлига қўлтиғидан тарвузи тушиб кетган одамдай хомуш қайтганидагина пайқашди.

— Буви!

— Соня хола! — дея чувиллашиб унга қараб югуришиди. Ҳаммадан орқада Яков уларга эргашиб талланглар, ўз ҳолича нималарни дир айтиб гужулларди.

Фанишер билан Настя, бирининг сўзини бири бўлиб, аллақандай одам келгани, уни йўқлаганини айтишди. Сайлихон қандай одам деб

суриштирганида болалар елкаларини қисиши. Сайлихон ҳайрон бўлиб, ҳар хил хаёлларга борди: Жалолхоннинг ёнидан келган бирорта уруш инвалидидир балки? Ёки...

Учинчи боб

Пахта терими мавсуми бошларидаёқ «Ривожия» ходимларининг деярли ярми Тошлоққа пахта тергани кетди. Соттихон этагига илашадигани йўқ салт ёшлардан бўлгани учун ҳам биринчи навбатда сафарбар қилинганлар қаторида эди. Осмонга булат кўтарилиб, ерга қиров туша бошлагандан кейин эса корхонада қолғанларни ҳам қисқа-қисқа муддатга ҳашарга олиб чиқа бошлиши. Сайлихон ҳам уйда бир эмас, учта ёш бола бўлишига қарамай йўқ демади. Чунки баҳона қидирадиган пайт эмас. Қирқ иккинчи йилнинг ёз-кузи. Мамлакат ўз тарихида энг қалтис күнларни бошидан кечирмоқда эди. Сайлихоннинг назаридан бутун ёз-куз тўфондай босиб келаётган гитлерчи қўшинлар қаршисида Сталинград мисоли бир тўфон. Ҳамманинг кўзи Сталинградда... Ватанин севган ҳар бир киши шу тўғонни мустаҳкамлашта хизмат қиласидиган ҳар қандай ишни бажаришга тайёр эди. Сайлихон пахта — Жалолхонга ўхшаган жангчилар учун иссиқ кийим эканини яхши ҳис этарди. Шунинг учун ҳам у қанча қийналмасин пахта теримидан қолмасди. Ниҳоят, умумхалқ иродаси билан мустаҳкамланган Сталинград тўғони тўфонга чидаш берди! Ун тўққизинчи ноябрь куни қўшинларимиз Сталинград остоналарида ҳужумга ўтиб, ёвни қуршаб олди. Бу хушхабарни эшитганларида ҳашарчиларнинг суюнишгани! Шу воқеадан кейин кўп ўтмай Сайлихонлар пахта тераётган колхозга концерт бригадаси келди.

— Кечқурун клубда бепул томоша! Бораверасизлар! — табелчи бола уватда туриб эълон қилди.

Айниқса ёшларга жон кирди. Концерт! Баъзи қиз-жувонлар назарида эртами-индин уруш ҳам босиладигандай: «Ахир душман қуршовда қолди-ку!»

Сайлихон оқшом пайти синглисини хирмонга ҳаммадан олдин чиқиб, пахтасини торттираётган ёшлар орасида кўрди. Соттихоннинг нега бунча шошаётганини у тушунар эди. Чунки синглиси санъатга ўта ўч. Урушгача ҳаваскорлар тўғарагига қатнашарди. Миралим дутор чалар, у бўлса лапар айтиб рақсга тушарди. Шунинг учун ҳам Сайлихон ажабланмади.

Концерт номерлари кўтариинки бир марш куйи билан бошланди. Саҳнада ярим доира шаклида ўтирган созандалар орқа қаторга тизилган хонанда аёл ва эркаклар андак сукут сақлаб, Сталинград мадхини ижро эта бошлиши. Содда ва лўнда, юрақ ҳароратида йўғрилган қалб сўзлари... Сайлихон тўлқинланганидан кўзига ёш олди. Сталинград қаҳрамонларини мадҳ этмай бўладими! Улар ахир ўша ерда фақат она Ватанинига эмас, қанчадан қанча мамлакатларнинг мустақиллигини ҳимоя қилмадиларми? Улар, қолаверса, бу ердан минглаб километр узоқда, инсон қони сувдай оққан ўша Сталинград тупроғида унинг хонадонининг ҳам тақдирини ҳал этмадиларми!..

У лабида ханда, кўзида ёш — севинганидан йиғлар эди.

Сталинград мадҳидан кейин ёшгина бир раққоса саҳнага чиқди. У товусдай товланиб, уккипардай енгилгина елиб рақс тушганида оғир меҳнатда ҳориган кекса колхозчиларнинг кўзларида йигит шўхлиги жилваланиб, лабларининг таноби қочди.

Сайлихон клубга келишдан олдин ўйин-кулги кимнинг ҳам юрагига сифарди, деб обёғи тортмаганди. Аслида бу ерга синглисига қоровул

бўлиб келганди. Йўқ, янгишган экан. Ана, Сотихон олдинги қаторда ўртоқлари билан яйраб ўтирибди. Айниқса бошловчӣ саҳнага чиқиб: «Навбатдаги номирамизда яккахон ашулачи Султон Муродов...»— дея эълон қилганида унинг чапак чалганини кўрсангиз эди! Шундай орқасидаги бир жувон «яккахон ашулачи» ҳали саҳнага чиқмасдан бурун:

— Йигитти султони-да, ўзиям,— дея шеригининг қулоғига шивирлади оғзининг таноби қочиб.

Султон Муродов саҳнага чиқди. Қўлида тори. Ёнида чилдирмакаши. Аммо Сайлихон унда «йигитти султони» бўлишга арзийдиган бирор ортиқлик кўрмади. Тўғри, ёнидаги чилдирмакашдан ёшроқ, бинобарин, барваста, тўлалиги билан фарқ қиласди. Султонлиги балки шу навқиронлигидадир? У тенги ёшлар фронт ортида камдан кам қолган. Бу бўлса...

Орқа қатордаги қиз-жувонларнинг ҳаяжонли шивир-шивири кучайгандан кучаяр эди. Улар ҳозир саҳна ўртасида кулимсираб, ўзини олқишилаётган томошибинларга виқор билан эгилиб миннатдорчилик билдираётган хонанданинг аллақайси қиз билан бўлган ишқий саргузаштини роса мириқиб фисқ қилишмоқда эди.

Сайлихон уни яхши танимас экан. Илгари қўшиқларини эшитгани-эшитмагани билмайди. Улоқчи отдай бақувват бу хонанда йўғон бўйинни шишириб, бир гўзал санамга ошиқлигини изҳор айлаб айюҳаннос солганида орқа қатордаги муҳлислари иҳраб юборишиди. Шу билан қулоқни кар қилгудек чапакбозлиқ бошланаб кетди.

Концерт кеч тугади. Клубдан чиққанларида ташқари қоп-қоронғи, совуқ эди. Сайлихон шерикларига қўшилиб ётқقا мослаштирилган шийпонга қандай келганини сезмай ҳам қолди. У ичкарига киргач синглисинг кўрпасига ёнбошлади. У билан бирга олдинги қаторда ўтирган қизлар эшикдан киришди-ку, лекин ораларида Сотихон кўринмади. Ташқаридадир, деб кутди.

Ётоқхонада элликтacha хотин-халаж. Фовур-фувур авжида. Бирор концерт таассуротини сўзлар, бошқаси тугунини ечиб, тамадди қиласди. Тўрдагилар эса дастурхон ёзишга ҳам улгуришибди. Бир тўп аёллар дераза олдида тўпланишиб, нима ҳақдадир шивирлашади. Балки улар хавф-хатар ичиде юрган яқин кишиларини эслашаётгандир ёки қайнана, қайнатасидан, рўзгор қийинчиликларидан нолишаётгандир.

Сайлихоннинг олдидаги ўриннинг эгаси ҳандалакбўй жувон эса сўзлашиб ўтириб мудрай бошлади. Кейин:

— Кутманг уларни!— деди.

«Кимларни? Нимага кутмас экан?! Бир балони билса керакки, шундоқ деяпти...» Сайлихон ваҳима босди. У секингина ўрнидан турди-ю, эшикка чиқди. Кўкда на ой, на юлдуз кўринади. Қоп-қоронғи зимиштон. Қишлоқ томондан итларнинг вовиллагани эштилади. Сотихонга вовилляпгандир?

Катта йўлга ўтиб кутди. На одамнинг шарпаси кўринади, иа товуши эштилади. У ерда фақат куз изғирини. Сайлихон шийпондан чиқаётганида дастурхон теграсида ўтирганлар пиқирлашгандай бўлганди. Уларнинг кимдан кулишганини энди тушунгандай эди.

Ногаҳон «йигитти султони» Султон Муродовнинг қирғиз қовоқ кўзини сузиб, олдинги қатордаги қиз-жувонларга беҳаёлик билан боққанини хотирлади-ю, вужудини таҳлика босди. Кўрқув лаҳзада нафратга айланди. Юрагида қайнаб тоша бошлаган фазаб унга куч бағищлади. Тунд, гўзапоялари шақирлаган далада Сайлихон ёлғиз эканини унтиб, яккам-дуккам чироқлар йилтиллаётган қишлоқ томонга шахт билан қадам ташлади.

У яқинда чапаклар чалиниб, қўшиқлар янграган клубга етиб келганида у ерда ҳеч ким қолмаган, эшиги қулф эди. Шунга қарамай Сай-

САЙЛИ

лихон клуб атрофидан бир марта айланиб чиқди. Нима қилишини билмай ялангликда сўппайиб турганида қаёқдандир келган музика садоси қулогига урилдио узилди. Дарвоқе, эшик очилиб ёпилганда ташқарига оқиб чиқкан куй парчаси бу! Сайлихон тусмол билан йўл олди. Қишлоқ четда қолди. Яна дала бошланди. Икки ёғи туташ миразатерак, ҳеч нарса кўринмайди. Зулмат. Фақат юқорида миразатераклардаги қарғалар қағиллашади. Назаридан улар шум ният билан таъқиб этишадигандай. Сайлихон кеч куз изгирини аччиқ бўлишига қарамай тез юрганидан терлаб кетди. Изгирин кўкрагидан итариб, қаёққа, деяётгандай ҳалқумига тиқилар, нафас олишига халақит берарди. Дарҳақиқат қаёққа шошади? Мана, анча-мунча йўл босиб қўйди, лекин қаёққа? Сайлихон борадиган жойини ўзи билмас, аммо ҳамон шошарди. Ана, яна тор тингиллади...

Кутилмаганда йўл қандайдир қўргонга бориб туташи. Дарвозадан кирилгач йўл энди япасқи ишком тагидан ўтарди. Сайлихон юраги бетламайгина дарвоза олдида андак туриб қолди. Шу пайт қўргон тупкарисидан қишик куй, одамларнинг эса куйга мослаб қарсак уришлари эшитилди. «Соттини ўртага олишиб...» Миясига келиб қолган бу фикрдан эти жимирилашиб кетди. Беихтиёр пастки лабини тишлади. Сайлихон қўрқувни унутиб, ўзини ичкарига урди. Қоп-қоронги унгурдай ишком лаҳзада уни ютиб юборди. Оёқ остидаги замин кўринмайди. Юраги ёрилгудек гурс-гурс тепади. Икки кўзи тўғрида, аммо олдинда йилт этган ёруғ йўқ. Базм авжиди. Маст-аласт кишиларнинг қийқириқлари эшитилди.

Сайлихон ушук урган гулзордан ўтиб, айвонга чиқа бошлади. У бир оёғи ҳали ғиштин зинапояда, иккинчи оёғи айвон полида экан андак тўхтаб, теваракка олазарак боқди. Тўғридаги қўш қанотли ойнаванд эшик зич ёпиқ. Чап томондаги деразалардан ёруғ тушиб турган хонада гижжак гижиллар, тор тингиллар, чилдирма такиллар, одамлар эса қарсак уриб, ялла айтишарди, Сайлихон айвон панжарасидан тутиб, овоз келаётган томонга яқинлаша борди. У қадамини нечоғлиқ эҳтиётлаб босмасин оёғи остидаги кўп йиллар мойланмаган пол тахталари гижирларди. Ниҳоят ёруғ тушаётган деразага етди. Ичкарида бир бараваста киши ойнани тўсиб, орқа ўғириб турарди. Сайлихон уни таниди. Ўша «яккахон ашулачи» Султон Муродов. Ана, қўлидаги торини чертиб, ялла бошлади:

Яллама ёрим ялла, яллолашайлик,
Учтами-тўртта бўлиб олиб, чақчақлашайлик...

Меҳмонхонада эса кўрпачага чордона қурган, баъзиси чўккалаган эркагу аёл бараварига қарс урар, тобора авжига чиқаётган қишик куй уларни гўё қитиқлар, жумбушга келтиради. Башаралар майдан моматалоқ, кўзлар мастона. Бироқ Сотихон қани? Қаёқда у?!

Султон Муродовнинг ёнидан бир жувон лип этиб ўтди. Эгнида қизил атлас, қизил гуллик шоҳидан почасига жияк тутилған лозим. Оёғида баланд пошна оқ туфли. Унинг сурма қўйиган кўзлари сузилган, елкалари қилпиллар, ноз-карашма билан ишва қиларди. Сапчиб туришга ҳозир кўрпачага чўккалаган чақмоқ мўйлов, яланг тўш ўрта яшар кишига қош қоқиб, қани чиқар чиқарадиганингни, дегандай им қоқа бошлади. Сайлихон бу жувонни дарров таниди. Номи чиқкан раққоса. Ялангтўш киши қизиб кетган: чаккасидан тер оқади. Мўйловининг бир учини бетўхтов чайнаб, раққосага еб қўйгудек бўлиб тикилади. Кўйлагигина тўсиб турган баданини кўзи билан титкилайди, тимирскилайди. У уорда юрган айғир кишигандай бехосдан чинқирди-ю, панжасини

кўксига уриб, «дўст!» деди. Айни шу дам Соттихон кўринди. Уни ким-дир ўртага тортди.

— Ия?! Бу... бу...

Соттихон Султон Муродов билан ёнма-ён турганигами яланг гимнастеркадаги Довулбек Давлатовни пайқамабди. «Тўпахон опа қўйларни бўрига ишониб топширган экан-ку, тоза!»— деди ичидагазаб билан. Даврадагилар Давлатов ишораси билан баравар қарсак урар, юзларда ханда, кўзларда шаҳвоний ҳирс, лабларда хушомад. «Ҳа, қани-қани!», «Яшаб қол!», «Айшингни сурганинг қолади бу дунёда!»— дея қийқиришарди.

Уртадаги Соттихон эса юзини тўғди. Ўзини четга олмоқчи эди, бўлмади. Қизариб, қимтинди. Кейин... кейин эса шоҳ ташлади-ю, гирлари қўлтиғигача очилди.

— Вой, уятсиз!

Соттихон куйга мос депсиниб, бармоқларини қарсиллатарди. У атрофидагиларни, чаккасига пул қистирган ўша чақмоқ мўйловлини ҳам унутгандай эди. Фақат шавқ билан тор чертаётган, чайқалиб куйлаётган Султон Муродовнинг ишвасига жавобан кулимсираб, ичидаги ҳаяжони юзига тепар, унга қия боқиб, яширинча ғамза қиласарди. Буларнинг барини кўриб, пайқаб турган Сайлихон уялганидан юзи ловиллар, панжаларини зўр бериб уқалар, нима қилишини билмай типирчидарди.

— Тириклайн ерга кўмди бу қиз ўлгур!— дея изтироб ичидаги пи-чирлади Сайлихон.

У ниҳоят бир юлқинди-ю, эшикка отилди. Ичкарига шахт билан кириб борганида тор тинг этди-да, тўхтади. Ҳамма ҳанг-манг бўлиб қолганди. Давра ўртасидаги Соттихон Сайлихонни кўрибоқ турган жойида қотиб қолди. Юқори кўтарилигани қўллари ўз-ўзидан сустгина осилиб тушди.

Икки ҳатлашда унга етган Сайлихон қулоқ чаккасига қистириғлиқ қизил қофозга чанг солиб олди-да, яланг тўш, ўрта яшар кишининг юзига қараб отди:

— Отаси тенги одамсиз-а?

Сайлихон синглисига уят ва ғазабдан бўзарив боқиб, афтига тарсаки тортиб юборди:

— Туш олдимга!

Ўзини йўқотиб қўйган Соттихон бир оқарди-бир қизарди, чопиб бориб эшикка яқин турган кийим илгакдан калта пахталиги билан рўмолини олди-ю, ташқарига отилди.

Кайфи тарқаб кетган мўйлов дам олдида ётган пулга, дам Сайлихонга қараб тўнгиллади:

— И-я! Ўйин-кулги ман этилганми?

— Клубдаги ўйин-кулги камлик қилдими?— деди Сайлихон шартта.— Фронтда ака-укаларимиз қон тўкишяяпти. Булар бўлса бу ерда айш-ишрат қилишяпти!

Сайлихон Давлатовга «ҳайф-э, сизга» дегандай таъна билан боқиб, эшикни қарсиллатганича ёпиб чиқдио кетди.

Соттихон қоронғида қоқилиб-суқилиб ундан олдинроқда кетиб борарди. «Вой беҳаёлар...» дея чорбоғдаги эркакларни қарғарди Сайлихон ўйл-ўйлакай. Қиз болани номи булғанса тамом. Бир умрга иснод. Уларга нима? Қўнгилларини хушлагани қолади. Бало ҳам урмайди ҳирс бандаларини!

Опа-сингил шийпонга етиб келганларида чироқни ўчириб, ҳамма ётиб қолган эди. Соттихон ҳам кўргага кирди-ю, орқа ўгириб ғужанак бўлиб олди. Сайлихон ухлай олмади. Қандай ухласин, қони қайнаб

САЙЛИ

турибди-ку! Атрофдагилар қимирлаб-қимирлаб қўйишади. Балки улар ҳам ухламагандир?! Соттихоннинг бугунги қилмишидан аллақачон ҳардордир улар?! Бичиб-тўқиб ҳам қўйишгандир?!

Орқа ўтириб ётган Соттихон силкиниб-силкиниб йигларди. Нега хун бўлиб кетмайди! Қилғилиқни қилиб қўйиб, яна тумшайишини қаранг! Базми жамшиждининг гули бўлиши учун йўл бериш керакдир балки? Қўйиб берсанг яна нима ҳунарлар кўрсатмайди дейсан бу ақли паст қиз! Анави қариб қўйилмаган мўйловга ўхшаганлар-ку, лаҳзалик нафсини қондириш учун ҳеч нарсадан тоймайди...

Сайлихон жиги-бийрони чиқиб ётган жойида тўлғанди.

Эртасига у кўпчиликка қўринмаслик учун авлоқ-авлоқда пахта териб юрди. Тушликдан кейин шерикларининг авзой унинг диққатини тортмай қололмади. Пахтазор ўртасидаги аёллар негадир тўпланиб, жийдалил кўтарма томонга тикилганча туриб қолишиди. Улар нима ҳақдадир гангур-гунгур гаплашардилар. Сайлихон картанинг четроғида эди. Қўтарманинг нариги бетида ёлғиз отлик извош турарди. Уни одатда раис миниб юради. Аммо раис далада қўринмади. Унда ким келди экан? Ҳа-ҳ, бари бир эмасми? Сайлихон пахта теришга тушиб кетди. Аммо лаҳзадан кейин беихтиёр яна ўша томонга қаради. Яқинда Соттихон жийдазорга яқинроқ жойда пахта тераётган эди. Негадир кўринмайди. Анави хотинлар балки уни фисқ қилишаётгандир? Тўхта... Сайлихон бир нимани сезгандай юраги шув этди. Тўлаёзган этагини бўшатишни ҳам унутиб кўтарма томонга шошилди.

Ў карта бошига етиб келганда икки ғилдираклик ёлғиз от қўшилган извош анча нарида кўча чангитиб кетиб борарди. Аммо унда раис эмас, бошқа одам ўтиради. Келбатини ўшанга ўхшатди: ўша «яккахон ашулачи». Нима қилиб юрибди у суюқ оёқ?

Соттихон эса Сайлихон яқинлашашётганида чилонжийда панасидан чиқиб, ўзини бўлиқ пахтазор ичига урган эди. Сайлихон етолмай додда қолди. Соттихонни эгат оралаб энкайганича шипиллатиб пахта териб кетаётган жойида қувиб етди.

— Хей, қиз ўткир! — Сайлихон жаҳл билан синглисининг йўлини тўсди. У нафасини ростлай олмай ҳарсилларди. — Сен отангни қариган чоғида эл-юрга шарманда қилмоқчимисан?

Соттихон бошини кўтармай пахта тераверди.

— Ким эди у? — Сайлихон узоқда дала йўлида кетиб бораётган извош томонга имо қилди.

Синглисидан садо чиқмагач Сайлихон баттар тутақди.

— Сендан сўраյпман?

Соттихон чўчиб тушди. Унинг кўзлари қизарган эди.

— Билиб турибсиз-ку, — дея фудранди.

— Нима қилиб юрибди у шилқим?

— Ундан деманг опа.... — Соттихон: «Султон ака одамларнинг ҳурматини қозонган ашулачи», демоқчи эди-ку, индамади. Опасининг важоҳатидан қўрқди.

— Нима иши бор сенда?

Соттихон иккиланиб турди-да, ерга қараганча қовоғини уйди:

— Театрга таклиф қиляпти.

— Пишириб қўйибдими театрда?

— Артистликка...

— Нима?

Сайлихон синглисини биринчи марта кўраётгандай анграйиб қолди. Нимагадир кўкрагида тўлиб турган гина-кудуратлар, сиқса зардоби томадиган аччиқ-олов сўзлар унутилди. Синглиси дўст-ёрлар даврасининг гули эканини биларди. Лекин унинг артист бўлишини хаёлига ҳам келтирмаган экан. Бувиси раҳматлик кўп завқли аёл эди.

Узи, Анзират холаси ҳам дутор чертишни у кишидан ўрганган. Қейинча ўзидан Сотихон ўрганди.

У мактабда эканида ҳам, «Ривожия»да ҳам ҳаваскорлик тўгарагига қатнашар эди. Аммо ҳозиргача зинҳор артистлик орзуси борлигини айтмаганди.

— Бир камимиз сатанглик эди! — дея тўнғиллади Сайлихон.— Уста Умарнинг қизи артист бўпти, деб гап қилмайдими одамлар?

Сотихон опасининг таъналарини жавобсиз қолдириб қўш эгат орасига энкайди-ю, индамай пахта тераверди. Сайлихонга унинг қовоғи булатли куз осмонига ўхшаб туюлди. «Мунча ўшшаймаса? — дея ранжиди ичиди.— Ахир унга она ўрнида онаман. Мен тергамасам ким тергайди?» У ёнма-ён пахта териб келаётган синглисига ер остидан қараб-қараб қўяр, аҳвол-руҳиясини кўриб, ичиди ээйларди. У алам билан бош чайқаб, ўзига ўзи тасалли берди: «Ҳали ёш. Нимани кўрибди? Бу ёқда экан дунёнинг лаззати, деб ҳовлиқиб қолган-у, қадамини чакки босган. Ҳали ҳам кеч эмас. Бир-икки дакки еса ўз йўлини топиб олади...»

Кўкни қора булат босган. Ҳаво дим. Опа-сингил ўртасидаги муносабат ундан баттар дим эди. Шип-шийдон, шиқирлаган ғўза туплари устига дам-бадам энгашишар, ушик уриб жиртайган кўсаклардаги пахтани зўрга суфуришар, чаноқлардаги бирчигитларни теришарди.

Ўтган куни кечаси ухламаганидан толиққан Сайлихон ишдан қайтгач боши ёстиққа тегиши ҳамон қотиб ухлаб қолди. Бир вақт кимдир, тур, дея туртгандай бўлди. Кўзини очса тепасида ҳеч ким йўқ. Тонг отмаган-ку, ётоқ ичи гира-шира. Кўр ойдин. Бирор қайси бурчақдадир хуррак торгади. Бошқаси пишиллайди. Ҳамма осуда уйқуда. Сайлихон одатда ёш боладай пинжига тиқилиб ётадиган ёки орқаси орқасига тегиб турадиган синглисингин ўрнида йўқ эканини бехосдан пайқаб, қўрқиб кетди. Бошини кўтариб теваракка кўз югуртирди. Шунда нимадир шиқир этди. Сайлихон шу томонга ялт этиб қаради. Эшик кесакисига тиқилиб кимдир тургандай эди.

— Сотихон?

Индамади.

Шу пайт ташқарида ҳуштак чалинди. Сайлихон ўрнидан туриб, дераза томонга бўқди. Ер бети оппоқ. Пахтазор ҳам оппоқ. Устига тўр тутгандай... Яна ҳуштак чалинди. Сайлихон деразага яқинлашди. Йўлнинг у бетидаги тут тагида аллақандай шарпа қимирлади. Шу пайт эшик гийқ этиб очилди. Дафъатан миясига келган бир фикр ток ургандай аъзойи баданини зириллатиб юборди. У қандай қилиб эшик оғзига бориб қолганини билмайди. Тутқичига ёпишиб Сотихоннинг йўлини тўсди.

— Қўйиб юборинг! — деди Сотихон ўзини эшикка уриб.

— Эсингни еб қўйдингми, ҳой... — дея шипшиди одамлар эшитиб қолишидан уялиб.

— Ишингиз бўлмасин!

— Уста Умарнинг қизи бир... бир бузук билан қочибди, деган исноддан ор қилмайсанми?

— Султон акам сиз ўйлаганча бузук эмас. Унга етишолмаганлар тарқатган бу иғвони, пуф сассик, деб.

— Ҳой, тилингга тилкичак чиққур! — йиёламоқдан бери бўлиб бўғилиб кетди Сайлихон.— Миралим кетиб қолди, деб кўз ёши қилиб юрмабмидинг яқинда?

— Оқни қорадан ажратолмай йиғласам йиғлагандирман ёшлиқ қилиб. Султон акамнинг битта ашуласига жонини ҳам тикишга тайёр қиз-жуонлар бор бу Фарғонада.

САЙЛИ

— Сенга ўхшаган этаги йўқлар бўлса бордир.

— Ҳо-а! Оғзингизни суви келгандир ўзингизният!

— Овозингни ўчир!— Сайлихон жеркиб ташлади.— Поччанг билан Миралимнинг ҳаром тукига ҳам арзимайди пайт пойлаб тунда овга чиқсан номард тулки.

— Ҳақорат қилманг...

— Рост-да! Агар мард бўлса хотин-қизларнинг этагига ўралашмай урушга бораиди. Миралим билан Жалолхон поччангга ўхшаб. Ҳе куйдирги чиқсин ўшанингга илоё!

— Тегирмонга тушган дон бутун чиқмайди. Урушга кетганлар ҳам бутун қайтмайди! Поччам ҳам, Миралим ҳам!..— Сотихон аламига чидай олмай дағ-дағ титраб, ҳўнграб юборди.— Агар утирик бўлса ҳалигача хат ёзмасмиди?

— Нафасингни совуқ қилма!— жаҳл устида бақиришга бақириб хижолатда қолган Сайлихон ётоқдагиларни уйғотиб юбормадимми, деб теварагига кўз ташлади. Энди бўлар иш бўлган эди.

— Ишонмасангиз собиқ эрингиздан сўранг,— дея гап қайтарди Сотихон кўзида ёши билан.

«Қаёқдан била қолибди у?»— Сайлихонни ваҳима босди.

— Нима бўлди сенга?— синглисига гап уқтироқчи, инсофга келтироқчи бўлди.— Ҳали қараб тур, уялиб қоласан бу сўзингдан... Хайр, майли, аччиқ устида оғзингдан чикиб кетди. Кел, ўзингни бос. Опангман, бувинг ўрнида бувингман-а? Душман эмасман. Ёмонликни рово кўраманни сенга? Бир марта опангниям сўзига қулоқ солгин-да. Ҳўп, майли, Султон ашулачи яхшиёқ бўла қолсин. Қизлик иффатингни сақлай билгин-да, ўргилай. Жиндак сабр қил... ўзингни бос... Ақлингни йир. Суриштирай. Ҳулқи қандай. Қадимдан қолган таомилимиз бор... Эҳтимол ўша ашулачинг бола-чақаликдир!..

Опа-сингил ҳарсиллаб-пишиллаб бири бири билан олишаётганда дала шийпонидагилар уйғониб қолишли. (Баъзилар аллақачон уйғонган эсада, ўргата тушишдан ийманиб, ўзини ухлаганга солиб, можаронинг нима билан тугашини кутаётган эди.) Қўпчилик томошабин бўлиб қараб туришни истамай лампа чироқни ёқиб, опа-сингилни ўраб олиши. Шаддотроқлари эса ташқарига отилиб чиқиши. Бир оздан кейин эса қўлларида косов, калтак билан қайтиши.

— Киз ўғриси жуфтакни ростлаб қолди!— деди улардан бири.

— Нияти холис эмас унинг! Бўлмаса писиб юармиди!..

Қафти билан юзини яширганча орқа ўғириб турган Сотихон бирдан қўзғолди. У атрофидагиларни жаҳл билан ёриб ўтди-ю, ўзини тўшагига отди.

— Мени ёш бола фаҳмламанг!— дея бақирди жазаваси тутиб.— Уз эрким ўзимда! Сиздақа умрбод бахти қаро бўлишни хоҳламайман! Билдингизми, хоҳламайман!!

Бошига тўқмоқ тушгандай ранги ўчиб, гандираклаб кетди Сайлихон.

— Қандай қилиб тилинг борди?..— дея олди у зўрга.

Яхши кўрарди синглисини. Онаси ўрнида унга она ҳис этарди ўзини. Энди нима бўлади? Нима қилсин?

Аёллар уяси бузилган аридай чувиллашар. Бири ачиниб сўзласа, бошқаси ачитиб жавардиди. Аммо кўп ўтмай тинчид қолиши.

— Ухласангиз бўларди,— дея ғамхўрлик қилган бўлди кўрпага кирган бир жувон бош кўтариб.

Уйку келармиди?! Бу қандай кўргиликки, ҳеч кимдан эшитмаган ҳақоратни ўз жигарбанди-синглисисдан эшитса! Сайлихоннинг асабла-ри зириллар эди. Баногоҳ фалати шарпа кўрингандай туюлди. У бир сесканиб тушди. Жасад... уй ўртасида девдай эркакнинг жасади...

Тўрт киши эшикни турумидан қўпориб юборгудек тиқилишганча қўта-риб киришди.

Юраги орқасига тортиб кетди. Кўзини ола-кула очиб қоронги шийлон ичига боқди. Чамаси ҳамма ухларди. Фақат... Сайлихон синг-лисининг ўрнига совуқнина кўз ташлади. Қаради-ю, шу заҳоти унинг қаҳрли товуши яна қулоги тагида шангиллаб эшитилгандай бўлди. Сайлихон кўзини чирт юмди.

Ҳа, Сайлихоннинг аламли кўнглидан не хаёллар ўтмади бу кечада! Кўз ўнгиди: қизалоқ чори, ота-она бағридан нотаниш эшикка тошдай ўлоқтирилган дамлари, келинлик қисмати...



Уриниброқ қолган банорас паранжи ёпинган бўйдоргина хотин хилват боф кўчадан чиқиб, Хўжаэзаз маҳалласига қайрилди. У паст-баланд деворлар, каллакланган ёлғиз туту қатор толни панараб бормоқда. Қўш устун, қўш сўкичаклик, тепаси ёпиқ, чорроқ дарвозага яқинлашганида безовталиниб, кетига бир қараб қўйди. Кейин қачон-лардир ҳавасга ясаттирилган, вақт ўтиши билан эскирган ўймакор дарвоза қаршисида тўхтади. Қоп-қора чимматини кўтарди. У чўзинчоқ юзли қора қош, қўнғир кўз кўхликкина, йўл-йўл узун беқасам камзул ичидан оқ шоҳи кўйлак кийган, нозик, ўн саккизга кириб-кирмаган жувон эди. Уйқусизликданми киртайган кўзларидан қалбидаги ҳаяжон ва безовталик сезилиб турарди.

Тақадай келадиган мис ҳалқага у қўйл чўзиб, тақиллатмоқчи бўлди. Аммо негадир, иккиланди. Бир оздан кейин дарвозанинг ўнг қанотини итарди. Эшик турумиғириллади. Жувон чаққонлик билан ўзини ичкари олди. Болохонә тагидан йўлакдан шошиб ўтди-да, ҳовли саҳнига қадам қўяр-қўймас теваракка кўз ташлади. Ҳовли бўм-бўш. Уртадаги шотутдан тўкилган қизгиш баргларни куз шамоли гирдикапалак қилиб учираради.

Пешвоз чиқиб ўзини хушнудлик билан кутадиган одам бўлмагани-гами жувон паранжисини қўлига олиб, тўрт томони иморат чоққина ҳовли ўртасида хомуш туриб қолди. Шу чор дарвоза фийт этиб очи-либ, аста ёпилди. Йўлакда оёқ дупури эшитилди. Жувон ўзини четга тортди. Чимматини юзига ёпди. Унинг бутун диққати дарвозахона томонда эди. Ана, ҳассанинг дўй-дўй овози эшитилди. Жувон энтикли. Салдан кейин энгашганса дарвозахона тагидан бир мўйсафид чиқди. Кетидан юпунгина кийинган, саккиз ёшлардаги қизча кўринди. Со-вуқдан бурнини дамба-дам тортиб, ердан кўзини узмай хомуш кела-ётган қизча рўпарасидаги ярақлаган амиркон кавуш-маҳсига назар ташлади-ю, «Ола!» деб додлаб, ўзини жувонга отди.

— Ассалому алайкум, дада!

Жувон мўйсафид томонга интилди. Бўйнига осилган қизча уни қўйиб юбормасди.

— Сайли... ўзингмисан? Буни қара-я!— мўйсафид кулмоқчи бўлди, аммо кулгиси йиғига ўхшаб эшитилди.

Кизча ҳамон қўлидаги тўрвани осилтирилганча опасининг бўйнидан қучоқлаб:

— Укам... укамни олиб кетди!— деб ҳўнграади ўпкасини бослмай.

Сайлихон аввалига нима деяётганини унча англамади: ким олиб кетади?! Нимага?! Кейин бехосдан юраги увишди.

— Нима деяпсан Сотти?— унинг ранги қув ўчди. Қизчанинг қўлини бўйнидан олиб, кўзига боқди.— Тушунтириброқ айтсанг-чи, бундоқ!

САЙЛИ

— Сайли,— мўйсафид қизчани тирсагидан тутиб четга тортди,— ичкарига... бувингди олдига кир. Кира қол қизим. Қўз тикиб ўтирганди,— у қизчага қараб танбеҳ берди.— Катталарнинг ишига аралашмади.

Сайлихон дадасининг кўзига даҳшат билан бир қаради-да, отилиб даҳлизга, даҳлиздан ичкари уйга ўтди. У ерда, деразадан сал нарироқда кампир кўрпа-тўшак қилиб ётарди.

— Буви...— дея шивирлади Сайлихон юраги орқасига тортиб.

Ховлида у билан кўришган мўйсафид отаси уста Умар, мана бу қовоқлари салқиб, афти-ангари сарғайган — таниб бўлмас даражада ўзгариб кетган аёл эса онаси Шаҳодатбиби эди. Чамаси унинг ичкарига кирганини онаси пайқамади. Эшик-дераза ёпиқ, уйининг ҳавоси бузилган, нафас олиш хийла оғир эди.

Сайлихон пойгакда сўппайганча андак туриб қолди. Кейин кавушини ечиб, онасининг тепасига борди. Ёнига чўнқаяётуб деразани қия очди.

— Буви...

Шаҳодатбиби ҳолсизгина кўзини очди.

— Кел-динг-ми?— у кўришиш учун қўлини кўтарди.

Сайлихон онасининг панжаларига назари тушдию сесканди. Шиш эди. У ўзини айб устида тутгандай чимирилди. Ҳайҳот, шишиб хунуклашган бу қўллар яқин-яқинларда нозик ва ипакдай майнин, чиройли қўллар эмасмиди?

Сайлихон оёғидаги амиркон маҳсисига, эгнидаги оҳори кетмаган оқ шоҳи кўйлагига жиркангандай қараб қўйди.

— ...Тузукмисиз буви?

Шаҳодатбиби бечораҳоллик билан жилмайди.

Сайлихон онасининг наиники қўлий; бутун аъзойи бадани шиш эканини устига ёпилган кўрпанинг дўйпайиб туришидан сезди.

Ичкарига уста Умар билан Соттихон кўриб келди. Уста Умар тўрга чиқиб ўтиргач, фотиҳага қўл очди. Соттихон келиб Сайлихоннинг пинжига тикилди. У ҳамон пиқ-пиқ йиглар эди.

Уста Умар фотиҳадан кейин салла ўрнига ўралган белбоғини бошидан ола туриб:

— Қап-кatta қиз, йиғлаганинг нимаси?— дея Соттихонга танбеҳ берди.— Бор, чой дамла. Нонушта қилайлик.

Соттихон енги билан кўз ёшларини артиб ўрнидан турди.

Сайлихоннинг юраги ҳаприқиб кетаверди. У онасининг тепасига энгашиб қўрқа-писа сўради:

— Буви, Ўқтамжон қани?

— Ўқтаминг эсон-омон,— деб қўйди уста Умар Соттихон ўртага ёзган дастурхонга тикилганча.

Шаҳодатбиби жавоб беришга негадир шошилмасди. У кўзини юмганча чалқанча ётар эди. Соттихон тўрвадан ярим буханкача қора нон олиб, ўртага қўйди. Уста Умар белбоғига тақиғлиқ қиндан пичоғини суғурди-да, ўзгacha бир эҳтиёткорлик билан нонни кесишига киришди.

— Саҳардай-ла чиқиб очирид олгандим. Энди тегса бўладими!— дея нолиб қўйди.— Уч кишига уч қадоқ... Лекин шунисига ҳам шукур. Шунча ҳалқа етказиб бериб турибди. Илон йили эсингдами? Войбўй, ана уни қаҳатчилик деса бўлади...

Қора нонни тўғраб бўлга, тўкилган ушоқларини битталаб териб оғзига solaётган дадасига қараб туриб Сайлихоннинг юраги эзилди. Дунёнинг ишлари қизиқ экан. Биронинг пичрои мой устида ўйнаса-ю, бошқалар бир бурда қора нонга ҳам зор бўлса! Беихтиёр Анзират холосининг гапи хотирига келди. Келин бўлиб узатилганинг кейинги ҳафтаси онаси хасталаниб ётиб қолгани учун она ўрнида кўргани

борди. «Зуваласи ортиқ яратилганлар-чи, ҳозир ҳам ортиқ»,— деган эди ўшанда. Бу гапга унчалик парво қилмаган экан. Күёвини мақтаяпгандир, деб қўя қолган эди. Күёви Анзират холага қайин ҳам бўлади, яъни Маҳамадшер қайнағасининг ўғли. Ўзи ўртада турган.

Мана энди у отасининг камтарона дастурхони устида холасининг нима демоқчи эканига тушунгандай эди. Дарвоқе, айни пайтда ўзи ҳам мансуб бўлган Маҳамадшерлар хонадони ортиқ яратилгани мана бу дастурхон билан у дастурхонни солиширганда яққол кўзга ташланади қолади. Бироқ улар қайси йўл билан эришган экан бу маъмурчиликка?

Сайлихон ота-онасининг ночор турмушига ачиниб, қандай қилиб ёрдам берсам экан, деб бош қотириб ўтирганида онасининг қимирлағанини пайқаб қолди-ю, тепасига энгашди. Аммо онаси кўзини очган бўлса ҳам негадир ўзига қарамас, деразадан кўринаётган тут шохларига қўнган кир-чир чумчуқларга тикиларди.

— Хафа бўлсанг ҳам бир иш қилдим... Аммо лекин сенинг фойдангни кўзлаб... қилдим,— деди Шаҳодатбиби ётган жойида оғир-оғир нафас олар экан.— Танангга ўйла: даданг кўзи ожиз, касб-корга ярамаса, мен бу аҳволда...

Сайлихон шундагина онасининг ҳоли у ўйлаганидан ҳам хавфлироқ эканини пайқаб, юраги орқасига тортиб кетди.

— Куним саноқли,— Шаҳодатбиби ҳар бир сўздан кейин тўхтаб андак дам оларди.— Ўқтамингдан энди кўнглим тўқ. Худо хоҳласа ўлмайди...

Бошини кўксига қўйганча сукутга чўмган уста Умар кампирининг сўзини тасдиқлагандай аста чайқалди.

— Ҳали ёшсан, қизим,— деди у тасалли берган бўлиб.— Бошинг омон бўлса, ичинг тўла бола.

Сайлихон ҳозиргача эшитганларига ишонмай, ота-онасининг хурмати учуноқ тоқат қилаётган эди. «Йўр-э, йўр-э», дарди ичиди. Чўзила-чўзила ингичка торган сўнгги умид риштаси ниҳоят чирт узилди. Ўқтамидан тириклай айрилганига аниқ кўзи етди.

— Ҳидой деган бир жувон... Тирноққа зор экан. Худо ҳамма нарсани берибди-ю, бола берманти бечораларга. Нима қиласай? Мен қарай олмасам. Сотги синглинг жуда ёш. Ўзини ўзи эпласаям катта гап,— Шаҳодатбиби ётган жойида қизига гуноҳкорона бир қараб қўйди.— Сен бўлсанг, борган жойингга бирга олиб кетолмасанг. Кетидан етимчасини эргаштириб келибди, деб ким ҳам ёқтиради? Ҳой, йиғлама қизим... Худо йўлига боқаман, деди... Сизлардан ўн чандон ортиқроқ...

Сайлихон ўзини босишга нечоғлик ҳаракат қилмасин, бўлмади. Пешонасига бир урди-да, ўрнидан сапчиб турди. Ўнинг сўнгги умиди эридан. Эскироқ банорас паранжи ичиди, юзида қопқора чиммати, чорраҳаларни четлаб, соявурроқ тор кўчаларда шипиллаганча кетаётib тўғрига тикилар, кипикларида қатра-қатра ёш, ўзича пичирларди: «Розилик бера қолсайди... Е олло, юрагига шафқат сол. Агар рози бўлса бир умр чўриси бўлардим... Майли дадасининг кўзига кўрсатмай омборхонадами, сомонхонадами бир амаллаб...

Бари эсида: Маҳамадшерникига узатиб келганларининг эртасига чирқираб ҳаммаёқни бузиб юборган Ўқтамжонни Сотихон кўтариб келганида қайнатаси Сайфиддин махсум эшикдан бери киритмаган. «Келин бўлмиш кетидан кучукласини ҳам эргаштириб келибди, демайдими эшитганлар? Обор-обор!»— дея ҳайдаганмиш. Имом-домладан келган оқибат бу!

Сайлихоннинг кўз ўнгидаги кичкина, озгин, панжаларини чўзганча чирқираб қолган Ўқтамжони... Никоҳ куни ўғлини худди шу ҳолатда бағридан узиб олиб қолишган эди.

— Болани ота-онаси билан берсин экан,— дея хўрсинди Сайлихон.

Унинг тасаввурида елкаси оша беқасам тўнининг баридан тутган, давангирдай бир ялангтўш йигит намоён бўлди. Биринчи бор уни сувга чиққанида учратган. Пақирни тўлатиб бошини кўтарса, ариқнинг у қирғоғида турган экан. Бодомгул дўппи чаккасида. Жияги қайтақи. Оёғида ағдарма этик. Кўзлари мастона сузилган. Чақмоқдай мўйлови тагида табассум. Ютиб юборгудек бўлиб тикиларди. Кўрди-ю, қўрқиб кетди. «Ёлғиз-ярим кўчага чиқма. Йигитлар ўғирлаб кетишади»,— деб тайнинлар эди онаси. Жудаям ёш эди-да. Энди ўн учдан ўн тўртга ўтган, ҳеч ниманинг фаҳмига ҳам бормасди. Пақирдаги сувни чалпитиб-тўкиб эшикларига қараб қочди. Остонадан ҳатлаб бундай қараса йигит жойидан жилмапти. Иккинчи бор эса уни чимилдиқда кўрди. Ҳали қўғирчоқ ўйнаб юрадиган қизалоқ эди. Қўлида қўғирчоқ билан узатишиди. Жўра полвон дейишар экан, «Шу қизни олиб берсанглар ҳам, олиб бермасанглар ҳам оламан!»— деб оёқ тираб олиди. «Жўда кичкина-ку, бошингга урасанми?» деганларига кўнмай совчи устига совчи қўйдирашибди. Келин бўлиб тушганинг иккинчи йили лампа шишадаккина ўғил кўрди.

Жўра полвоннинг ҳовлиси шаҳар четида бўлгани билан иши дала да лада эди. У аввал отга ишқибозлиқ қилди. Ўзи кучли бўлгани учун кучлиларни яхши кўрарди. Марғилонда биринчи марта пайдо бўлган тракторнинг ерни сариқ ёғдай кесиб палаҳса-палаҳса ағдаришини кўрганида қойил қолиб, тракторчи бўлишга аҳд қилди. Мақсадига етди-ку, бироқ...

Жўра полвон узоқдами-яқинда қаерда ер ҳайдамасин хуфтон пайтими, хўроz бир-икки қичқиргандами, албатта, уйга қайтарди. У билан бирга уйига гуп этиб лампамой ҳиди кириб келарди. Уғлини бирарни яхши кўрарди! Ювиниб-ла бешик тепасига бораарди, хоҳ уйғоқ, хоҳ ухлаётган бўлсин бешикдан ечириб қўлига олмагунича кўнгли ўрнига тушмасди. Унинг яна бир қизиқ одати бор эди; иши жойида ёки курашда рақибини йиқитган бўлса, ашулани ванг қўйиб қайтарди. Овози ҳам жуссасига яраша тўла эди. Маҳаллакўй узоқдан овозини эшишиб: «Жўра полвоннинг ошиғи олчи экан-да!»— деб қўйишарди.

Қўққисдан оламдан ўтди. Қор кетган, аммо заҳри кетмаган аямажуз палласида ҳовлига Жўра полвоннинг шўх қўшиғи ўрнига шум хабар етиб келди. Эркак кишининг эшикдан ўз оёғи билан юриб кириб келганига нима етсин экан!.. Ӯша куни Жўра полвонни тўрт киши қўлда кўтариб киришди, кўрпага ётқизиб чиқиб кетишди. Үларнинг айтишига қараганда дала йўлида кўприк ўпирилиб тушган эмиш.. Тракторни трактор билан тортиб чиқаришади. Қарашса сув бетида Жўра полвоннинг этиги... Ҳамма трактор билан овора бўлиб, тракторчини унтишган экан. Қорасув тагида балчиққа ботиб ётаверишибди! Кейин қўлида чақалоги билан ота уйига қайтиб келди. Раҳматликнинг оқсолари ўтгандан кейин: «Бошида шапка, қўлида папка, шундай одамга тегасан!»— деб келиб қолди Анзират хола. Холанинг айтгани бўлди, Маҳамадшерга беришди. Бунинг эгнидан уникидай лампамой эмас, атир анқийди. Ӯзига кўп оро беради. Шунгами одамлар юзига айтмаса-да, орқасидан «Пўрим... Маҳамад пўрим» дейишади. Аммо қора мойга беланиб юрса ҳам кўз очиб кўргани ўша Жўра полвон тузук эди. Пешонасига сифмади, бечора.

— Ялинаман, ёлвораман,— дея пицирлади Сайлихон муюлишдан тор кўчага қайрилаётib.— Оёғига йиқиламан. Розилик бермаганига қўймайман. У ҳам одам боласи-ку, инсофга келар ахир.

Енгоқдан чопилган қўшқанот нақшинкор дарвозадан ичкари кир-

гач Сайлихон паранжи-чимматини қўлига олди. Дарвозахона тагида туриб, ҳовли томонга қарап экан, нафасини ичига ютиб қулоқ солди. Тўрдаги чорхари катта уй томондан қайнатасининг тиловат қилаётгани эшитилди. Кеча чорчинорлик биттаси келиб, отасининг арвоҳига куръон буюрган эди.

Бекиниб турган жойидан чиқсан Сайлихон кўзга ташланмаслик учун шошиб ўнг қўлдаги ўз хоналари томон бурилди. Қайнатасининг оғзидан равон қўйилаётган аллақандай сирли сўзлар гўё серзарда арилар каби ғўнғиллаб кетидан қувиб келди-да, эшик ёпилгач, ташқарида қолди.

Сайлихон гира-шира даҳлизда қавушини ечди. Қўш деразаси айвонга очиладиган ёруғ, шинамгина хонага киргач қўлидаги паранжисини қозиққа осди-ю, кўрпачага чўккалади. У даста-даста чинни косалар, лаганлар, гулдор чойнак-пийёлалар терилган токчалар ўртасидаги суратга умидворлик билан кўз ташлаб, ҳазингина шивирлади:

— Парвардигор, унинг дилига раҳм-шафқат сол...

Ганчкор безакли токчалар орасидан чарм камзуллик, бошида ҳам чарм шапка, қушбурун, қирқма мўйловлик бир йигит чуқур тушган кўзини ундан узмай тикилганча турарди.

Маҳамад пўрим деган номни Сайлихон шу ўттиз учинчи йилнинг бошларида, қиши чилласи қаҳрига олганда эшилди. Хампасида бир кафт ун қолмай танқисликка учраган хонадонларда бу ном тез-тез тилга олинниб турар эди. Унинг ўзини эса биринчи бор халқдан тилла буюм, зеб-зийнатлар қабул қилиб, эвазига ун айирбош қиладиган «Торгсин» дўконида учратди. Қишида қора қозонлари қайнамай, азбаройи қийналганларидан энг сунгги чора сифатида келинлик тақин-чоқларини ўша «Торгсин»га кўтариб борди. У ерда тилла билагузук, балдоқларни қўлидан мана шу суратдаги — Маҳамадшер, яъни шаҳарда Маҳамад пўрим номи билан машхур бўлган киши олди. У андак сукут сақлаб, зимдан тикилиб турди-да, қошини чимириб буюрди:

— Ҳовли томондан айланиб киринг. Нарсаларингиз текшириб кўрилади. Тоза тиллами ёки қалбаки... Бу ёқдан, бу ёқдан! — деб йўл кўрсатди у тумонат харидорлар устидан бўй чўзиб.

Сайлихон чунонам қўрқдик! «Вой ўлай, нимага қалбаки бўлар экан?» — деди қушбурун кишининг кўзига илк бор тик қараб. Аммо баттар қўрқди. Айни пайтда паранжисига маҳкамроқ ўраниб олди. «Үрисча кийинган» мудирнинг айтганини қилди. Айланиб дарвозадан кириб борса, у кунгай айвонда ўзини офтобга солиб турган экан.

— Келинг, — деди.

Ичкари кирди. Мудир тўрга ўтаётib танбеҳ берди:

— Шўро идорасида паранжика ўтирилмайди.

Сайлихоннинг тиззасигача қалтираб кетди. «Шўро идораси». У қийналаб бўлса-да, бошидан чиммати билан паранжисини олди. Лекин дарҳол дока рўмоли билан юзини ёпди.

Мудир столга ўтириди. Аллақандай юмолоқ шишани кўзига тутиб, тақинчоқларни текширишга киришди. Бироқ у тақинчоқлардан ҳам кўра кўпроқ негадир ўзига қараётгандай эди. Сайлихонни унинг салобати босиб, эшикдан кираверишдаги бурчакка тикилганча ердан кўзини узмай ўтиради.

— Сизни овора қилмай қайлиғингиз олиб кела қолмапти-да, буларни? — деб қўйди мудир.

Энди у анча юмшагандай эди. Кулиқсиради.

— Оламдан ўтганлар, — деди Сайлихон ҳамон ердан кўзини узмай.

Мудир ачинган бўлди.

— ...Танисам керак, ким экан?

Сайлихон ийманди. Эри-ю, эрининг қариндошларини отини атаси одобдан эмасди.

— Ҳалиги тракторчи...

— Э-ҳа! Жўра полвон, денг! — мудир бош чайқади.— Қаранг-а, девдай йигит! Бечоранинг умри қисқа экан, бандалик-да... Дадангизни танийман. У киши билан бизнинг чатишган томонимиз бор. Сал ҳалигиндай, а?..

— Ҳа, кўзлари ожизланиб қолган,— деди Сайлихон.

— Аттанг, кўп қийин бўлибди-да...

Сайлихон рўпарасидаги эркак кишининг ўзига қадалган назарини ҳис этиб, ҳаё зўрлигидан қимтинар, дока рўмолининг икки четини тишлаб, юзини бутунлай бекитган, фақат бир кўзигина қия очик әди.

— Ҳозир қаерда турибсиз? Отангизникидами?

Мудир суроштиришини қўймасди. Сайлихон бўлса қисилиб борајпти. У ерга қараганча бош иргади.

— Ҳафа бўлманг. Бу баҳтиқароликлар ҳам унуптилиб кетар,— дея далда берди Маҳамадшер.— Мен қўлимдан келган ёрдамимни сиздан аямайман. Уялманг, бирор камчилигингиз бўлса келиб, бемалол шахсан ўзимга мурожаат этаверинг, хўпми?

Ер чизиб ўтирган Сайлихон баттар қимтинди.

— Хўпми? — дея тепасига келиб яна сўради Маҳамадшер.— Тортинманг! Сиз учун хизматимни аямайман.— У қаддини фоз тутиб айрича таъкидлади.— Энди майли, қопингизни қолдириб кетаверинг. Шомга яқин олиб бориб ташлашади.

Сайлихон «Торгсин»дан чиққанида ташқарида совуқ, туман бўлишига қарамай ловиллаб бораётганини ҳис этди.

Ҳақиқатан ҳам Маҳамадшер сўзининг устидан чиқди. Дадаси хуфтон намозини ўқишига ҳозирланиб жойнамозини қидираётганида дарвоза тақиллади. Чопиб чиқса, «Торгсин»нинг аравакаши экан. Бир қоп унни орқалаб турибди. Қора қозонни сувга ташлаб, фақат карточкага жон бошига бир қадоқдан тегадиган қора нонга қараб ўтирганларида-я?.. Во, ажаб! Шу куннинг эртасига Анзират хола ясан-тусан билан келиб қолди. Ёнида бир кампир ҳам бор. «Бахтинг очилди, жиян», — деб кулиб қўйди ёнидан ўтиб бораётib.

Нимага баҳти очилар экан? Ҳайрон бўлди. Кейин билса, улар совчиликка келишибди. «Торгсин» мудирига... Анзират холанинг эри унга авлод экан. Бари тўс-тўполон ичиди бўлиб ўтди. Сайлихон бир вақт ўзини чимилидиқда кўрди. Ёнида эса кўпчилик ўртасида Маҳамад пўрим аталмиш мана шу суратдаги одам ўтиради. У қўлига оқ унга алмаштирган ўша узуклари-ю, билагузукларини тақиб қўйди.

Сайлихон келин бўлиб тушганда ясатилганича ҳамон шундай турган хоналарига маъюс кўз югуртириди. Кўрпа-тўшак, тах урилган тахмон олдига тутилган ойпалак ял-ял яшнарди. Ўнг томонда эса ҳали Марғилонда унча расм бўлмаган симкаравот ярақлар әди. Устига гулдор қирмизи сўзана ёпиб, оппоқ жилдли парёстиқлар тахланган. Ўй ичига чўғдай туркман гилами ташлаб қўйилган. Ташқарида очарчиликнинг совуқ нафаси эсади. Бу ерда эса тўқликтан деворлар тирситирс ёрилай дейди.

— Мен бу эшикда шоҳи-атласга ўралиб айш-ишратда яшасам-ку, у ёқда болам бирорга боким бўлса!

Сайлихон изтироб ичиди ўзини ҳар ёққа отиб, дод солгиси келди. Уни ҳовли томондан эшитилган қайнатасининг товуши тўхтатиб қолди. Яқинда тушган келин ахир. Ҳай-ҳай, эси пастми бунинг, деб ўйламайдими? Ҳар қанча қийин бўлмасин ҳаё сақлай билиши керак янги жойда. Айтгандай тушлик ҳозирлаш зарур у кишига.

Сайлихон ўрнидан чаққон турди. Учоқ бошига кириб, самоварга

ўт ташлади-ю, қайнатасининг хонасига ўтди. У кишининг ташқаридаги юрганидан фойдаланиб, кўрпача-ёстиқларини тўғрилади. Хонтахта устидаги патнисни янгилади: пиёладаги шиннини тўлатди, ликобда қора майиз қўйди. Қайнатасининг таъбига бошқа ноз-неъматлар ёқавермайди. Юмшоқ нонни шиннига ботириб озроқ истеъмол қиласди. Кейин қишишиб билан чой ичишни хуш кўради.

Сайлихон қайнатасининг хизматини адо этгач, ўзига ҳам кичкина чойнакка чой дамлади. Бугун тонгда ота-онасиникига бориши олдидаги ёлган нонидан биттасини бурдалаб энди тишлаган ҳам эдик, кетида чирқираб қолган ўғли лоп этиб кўзига кўринди. Томоги фиппа бўғилди қолди. Отасиникига элтган тугунчада Ўқтамжонига аталган кулча ҳам бор эди...

Чидаб бўладими? Телбалардай хона ичидаги гир айланди. Ўғлининг додиги юрак-багрени куйдириб бораради. Гулдор шоҳи сўзанани қайнириб ҳам қўймай каравотга ўтириди-ю, тоқатсизлик билан эрини кута бошлади. Дам-бадам кираверишдаги девор соатга қаради. «Чиқ-чиқ» чиқиллаб, умр дақиқаларини санаради соат. Сайлихонга вақт жуда секин ўтаётгандай туюларди. Маҳамадшернинг қайтадиган вақти яқинлашмоқда. У, кутиб олишга тайёргарлик кўра бошлади. Ачиричоқ, қийма тахта олиб, қийма қилишга киришди. Аммо Маҳамадшердан ҳамон дарак йўқ. У баъзида шомда, гоҳо хуфтонда қайтади. Ярим кечагача, ҳатто саҳаргача қолиб кетадиган пайтлари ҳам бўлди. Мажлис, дейди, фалон қишлоққа вакил қилиб юбориши, дейди. Нима ҳам қила оларди. «Зинҳор эрингнинг юзига тик боқмагин-а», — деган товуш эшилтигандай бўлди. Бу онасининг овози. У киши шундай деб уқтирган Маҳамадшерга узатаётгандариди. Йўқ, одобсизлик унинг қўлидан келмайди. Бу уй-жой, мол-мулк; эгнидаги кийим-кечак, кулоғидаги тилла балдоқ, қўлидаги билагузук, бўйнидаги шода-шода мармарид; бармоқларидаги манови ёқут, зумрад кўзли узукларигача, ҳатто ўзининг ҳам эгаси — эри! Шундай қимматчилик, одамлар очликдан шишиб кўчаларда ўлиги қолиб кетаётган бир пайтда ота-онасига марҳамат этиб, бир халтун, бир қоп гуруч, шунга яраса сабзиниёз, ёғ-гўшт бериб олмаганимиди уни?

— Эшигига сочим супурги, қўлим косов бўлиб ўтиб кетишга розиман. Фақат ўғлимини қайтариб олишимга, бу ерда туришига рухсат берса бас. Отаси ҳайдагани билан ўғли рози бўлиши мумкин-ку? Е олло!.. — деда ёлворд Сайлихон қиблага қараб.

Аммо ҳаёл билан бўлиб, кечки таомни унутмаслиги керак — ҳали замон эри эшикдан кириб келиши мумкин. Қийма тайёрлашга тайёрлади-ку, лекин нима ҳозирласа экан? Маҳамадшерга ҳамма нарса ҳам ёқавермайди. Қайнатасининг эса қабзияти бор. Мижозига шолғом солинган қайнатма шўрва билан унни оқ ёғда қовуриб, пиширилган атала тўғри келар экан. Ўғлига ҳар куни палов, қовурма бўлса бўлгани. Суюқ овқатни хуш кўрмайди. Иштаха билан ош еган кунлари кўпинча тишини ковлаб ўтириб, бир гапни тақрорлашни яхши кўради, бармоғини бигиз қилиб: «Еган овқатингни сенмас, сени у кутариб юрсин!» Қайфи чорг пайтида айтадиган яна бир гапи бор: «Яхши яшашни бил! Яхши яшаш учун мияни ишлата бил!» — деб қўяди чаккасига бармоғини тақаб.

Маҳамадшер дадасидай чуваккина. Хушвақт пайтида аччиқ кўк чойни майдалаб ўтириб, дунёнинг ишларидан баҳс юритишини яхши кўради.

— Парвардигор бандаларини тентиратиб қўйди, — деб боз чай-қайди, маҳсум. — Ҳурриятдан кейинги илон йили шаҳримизни оч ўрис билан нўғай босганди. Бу сафар қозоқ кўпайди. Бугун биттасига жаназа ўқидик. Аяли гузарга йиғлаб келди.

— Қозоқ гўшт билан тирик,— деб тушунтириди Маҳамадшер.— Умумлаштирилган чорва қаровсиз қолди. Бироннинг молига кимнинг жони ачирди? Қиши қаттиқ келди. Ем-хашак йўқ. Чунки баҳор, ёзда қурғоқчилик бўлди. Ют бошланди. Қарабисизки, мол қирилди, мол билан бирга халқ қирилди.

— Бари худодан,— деб қўйди Махсум ликопдаги кишмишга қўл узатиб.

— Э, худодан дейсиз, қўясиз!

— Тил теккизманг, ўғлим.

— Бандасига ҳам боғлиқ-да!— эътироҳ билдириди Маҳамадшер пиёллага шариллатиб чой қуя туриб.— Сендан ҳаракат, мендан бара-кат, деган. Тўғри, ўтган йили ҳамма ерда қурғоқчилик бўлди. Лекин, сугориладиган ерлар ҳам қанчаси экилмай қолиб кетди-да. Масалан, ўзингиздан ўтган ерлар.

— Далага чиқмадим. Кўрмайин ҳам, куймайин ҳам.

— Сиз кўрмасангиз мен кўрдим. Бедапояни бузишди-ку, лекин экин экишолмади. Уруғлари етмаганимиш. Чанги чиқиб қолаверди. Ҳар қадамда эгасизлик. Сизнинг қўлингизда бўлса шундай ташлаб қўярмидингиз! Йўқ! Ана, Сталин ҳам тан олди. «Ютуқлар олдида эсанкираш», деб ёзди газетада.

— Ё пира-я?

— Ҳа. Лекин бу очарчиликда ҳам чет мамлакатларнинг қўли бор...

Кечқурунлари ота-бала мана шундай у ёқдан-бу ёқдан гаплашиб ўтиришади. Агар Маҳамадшер оғзига қулф солиб ўтираверса, отаси «Газетада нималарни ёзишаётпи?»— деб гапга солади.

Сайлихон Гитлер деган номни мана шундай оқшом сұхбатларида ёшиштан. «Гитлер бутун Германияни ўз тасарруфига олди. У ҳали СССРга ҳам човут солади»,— деган эди Маҳамадшер.

Сайлихон супра ёзиб, хамир ийлашга киришди. Қайнатаси кеча қайнатма шўрва ичган. Ўтган куни эса атала... Агар икки қозон осмай, ҳаммага битта қозон осса, қайнатасига қийма дўлма пиширасда, шўрвалаб берса-чи?

Бориб тўрдаги уйга бош сукса, қайнатаси пинакка кетибди. Олдида қуръони шариф очиқ. Эшикни ёпиб, секингина изига қайтди. Безовта қилишини истамади. Чучвара тувишга жазм этганинг боиси: бугун пайшанба, эрини ичмайди деб бўлмайди. Ўз тенги улфатлари бор. Оғзига ҳамма нарса ҳам ёқавермайди. Зора чучвара ёқса-ю, кўнгли юмшаб, Ўқтамжон тўғрисида сўз очганида розилик бера қолса.

Ишини басарлаб ҳам эдики, дарвозахона томонда эрининг шарпаси кўринди. Зудлик билан бориб қўлидан папкасини, бошидан шапкасини олди. Этигини ечди, калишини тўғрилаб қўйди. Қўлига сув қўйди. Сочиқ тутди. Бу хизмати эрининг кўнглини эритди шекилли, очиқ чехра билан:

— Овқат тайёрми?— деб сўради

— Ҳозир...

Сайлихон шошиб қолди. Учоқ бошига борди-да, қайнатасининг икки жуфтгина қийма дўлмасини косага сузиб, тахтадаги чучвараларни қозонга солди. Бу орада қайнатасининг овқатини олдига қўйиб қайтди. Қозон Сайлихоннинг сабр косасидай қайнаб тошай деяётган экан. Келди-ю, чўмич билан шопириб қайновини босди. Чучваралар қозон бетида лип-лип ўйноқлашар. Туз-намаги жойида. Фақат қалампир... Эри овқатга бутун қалампир солиб истеъмол қилишини яхши кўради. Сайлихон бурчакда осигуриқ турган қалампир шодасидан бир донасини узди-ю, чайиб қозонга ташлади. Чопиб кириб ичкаридан

гулдор чинни лаган олиб чиқди. Кунжут ёғида доғланган помидори билан пиёз чучварага ўзгача маза киритади. Буни Маҳамадшер ҳам таъкидлашни лозим топди:

— Пазандалигиниз чаккимас, хуштаъм бўлибди! Лекин ўлдирса ҳам кишини ош ўлдирсинг-да...

Эрининг қилдан қийиқ топиб, чақиб олиш одати борлигини билади. Ҳар қалай бугун хушчақча қўринади. Демак оғзига ёққан. Сайлихон пайтдан фойдаланишга, қулф-дилини очишга, ўзига тинчлик бермаётган истагини айтиб, илтижо қилишга жазм этди.

Тўрт қават кўрпачада чордана қуриб, чой ичиб ўтирган Маҳамадшер Сайлихоннинг илтимосини эшиди-ю, турқи ўзгарди.

— Нима, мени шарманда қилмоқчимисан? Қелинни кетида эргаштириб келган етимчаси билан олибди, деб кулмайдими ўртоқлар?

— Раҳмингиз келсин. Бировларга хор қилдирманг ўғлимни!

Сайлихон эрининг оёғига йиқилганиди, тепиб юборди. Бундай қараса Маҳамадшер тарам-тарам мosh ранг кўзини чақчайтириб, тепасида худди калхатдай ҳурпайганча турарди. Юраги музлаб шивирлади:

— Ё тавба!..

У ёқ-бу ёқни йиғишириб, идиш-товоқларни юваётганида ҳам эрининг харсанг тошдай оғир сўзлари қулоғи остида қалдиради.

— Ё тавбангдан кетай, мусулмон-ку, деб ўйлагандим,— Сайлихон ёқасини ушлади.— Йў-ўқ...

Назарида қоронги зулмат ичиди Үктамжон кўзини мўлтиратиб кутаётгандай. Боласи билан бўлсамикан? Бироқ Маҳамадшер осонликча қўйиб юбормас. Уни деб анча-мунча чиқимдор бўлган. Үтказиб қўйган ҳар бир кафт дони тилла баҳосида. Ота-онасининг аҳволи эса ўзига маълум. Қўзи ожиз мўйсафид ота, «кунлари саноғлиқ» она. Улар ахир шу кўёвларининг орқасида амал-тақал қилиб кун кўришайти. Йўқ, бу ерни ташлаб қаерга боради? Кимга шумшук бўлади? Бунинг устига оғироёқ... Сайлихон туни билан мижжа қоқмай ўзи билан ўзи фикрлашди. Бироқ ўйлай-ўйлай ўйининг тагига етолмади. Арасотда қолди.

Эрталаб эри ишга кетиб, қайнатаси қуръон ўқишига киришганида у яна бошига паранжисини илди. Чидай олмади, она экан, таваккал қилди. Дарвозадан чиқди-ю, Тегирмонбоши маҳалласига қараб йўл олди.

Хаво булат, кўчада одам сийрак. Шунга қарамай Сайлихон кўзга ташланмаслик учун гузар, чорраҳаларни четлаб ўтди. Пастқам, хилватроқ тор кўчалардан юриб, катта ариқ бўйига чиқди. Йўлда қўргон, қўргончалар; пахса, гувала деворлари нураб турган боғлар, маккапояси ўриб олинган томорқалар учарди. Аммо буларни Сайлихон кўрмас, баҳорнинг бўтана сиёкли суви тиниб, тубидаги толимтолим ўтларнинг эшилиб чайқалишига эътибор ҳам этмасди. Ҳозир булар унинг кўнглига сифармиди!

Сайлихоннинг кўзи йўлда-ю, эс-хуши бошқа ёқда. Чиммат тагидан олис-олисларга тикилади. Ариқ ёқалаб кетаётганида сув шовиллаётганини бехосдан сезиб қолди. Дарвоҷе, тегирмоннинг гувиллаши. Бу шовқин борган сари яқинлашаётгандай, кучайгандан кучаярди. Ана, йўғон оқ терак панасида тепаликка ёпишган пастқамгина тегирмон. Ёмғир майдалаб ёғаётган эди. У чуқурликдаги тегирмон томонга кўз ташлади. Тушовланган ёлғиз оқ эшакдан бўлак ҳеч нима кўринмасди. Ҳидойбибининг уйи тегирмон яқинида дейишган эди. Кимдан сўраса экан? Тегирмон эшиги очиқ. Ундан ун гарди тўзиб чиқар, ичкарида тегирмон тоши гувиллар; омбир тагида паррак бир маромда айланар; сув қирғоқларга сачарар, шариллар эди.

Сайлихон энди жилмоқчи бўлиб турганида пастда бир кампир кўринди. Қўлтиғида дўппайган халта, бошига неварасининг чопон-часини ёпинган. Тегирмоннинг эшигидан чиқди-ю, этакроқдаги омонатгина ясалган кўприкка қараб юрди. «Текис ерда оёқлари чалишиб кетялти-ку, қилкўприкдан ўтмоқчи!..» Сайлихон беихтиёр уни кузата бошлади.

Кампир «қилкўприк»дан ўтавериб ўрганиб қолган шекилли бериги қирғоқча бехатар ўтди-да, сўқмоқ билан юқори кўтарила бошлади. Сайлихон танимаса ҳам салом бериб, кифтига қўл тегизиб сўрашиди. Кампир Ҳидойбиини танир экан.

— Нарироқ борсангиз қайрағоч кўринади. Ҳидойбиининг эшиги ўшатда,— деб йўлга солиб юборди у.

Кўтармани ёқалаб бориб, Сайлихон кампир айтган қайрағочга етди. Бўлажак учрашувни ўйларкан, юраги гуп-туп ура бошлади. У нафасини ростлаш учун ариқ ёқасига чўнқайиб ҳовуцида сув ичаётганида ҳам икки кўзи кўрғонча дарвозасида эди. Үктамжоннинг овози эшитилмасмикин!.. Кулоқлари динг. У ўридан турди-да эски дарвозага яқинлашди. Шунчалар соғинганки уни! Ҳидойбиби қандай хотин? Нима деркин?

У ҳайиқибина мис ҳалқали эшикни тақиллатди. Жимлик. Да-дилроқ тақиллатди. Тиқ этган овоз эшитилмади. Фақат қайрағоч тепасидаги чумчуқларгина чирқиллашарди. Дарвоза тирқишидан энди қараётган ҳам эдикӣ, бир қаноти бехосдан қия очилиб, аёл кишининг боши кўринди. Турмуш чақиб ташлаган қирқ ёшлардаги қотма, томоғида қўшалоқ ёнроқдай бўқоғи бор буғдой ранг хотин. Унинг қоп-қора кўзларида адоварат ва ҳадик. Кўрган заҳоти «Ҳидойбиби» деди ичиди. У ҳам муқаррар таниди.

Ҳидойбиби кўкимтири бўз кўйлагу қора нимчада эди. Емғир ёғиб туришига қарамай, ичкарига киринг ҳам демади. Аксинча дарвозани тўсиб туриб олди.

— Ўғлимни...— деб олди Сайлихон унинг авзойидан ҷўчиб,— бир кўрай.

Ҳидойбиби бош чайқади.

— Йиглайди. Анча ўрганиб қолувди бизга.

— Раҳмат сизга, эгачи. Энди боламни қайтариб бера қолинг, олиб кетай.

— И-я?!— Ҳидойбиби лабини бурди.— Лафз деган бўлади кишида!

— Тўғри, лафз... Лекин нима қилай? Тўнричим... Юраккинам узилиб кетяпти. Илоё...

— Энди керак бўлдими бола?— Ҳидойбиби заҳарханда қилди.

— Вой, унақа деманг...— тирноқларининг учигача зириллаб кетди Сайлихоннинг.

— Нимага демас эканман? Сиз ҳали ёшсиз. Ун гулингиздан биттаси ҳам очилмаган. Пўрим куёвнинг даврида ўйнаб-кулганингиз қолади!..

— Уришгани келмовдим сиз билан, эгачи,— дили қаттиқ озор чеккан Сайлихон кўзига филт-филт ёш олиб ялинди.— Раҳмат, боламни шунча кун боқдингиз. Мендан қайтмаса худодан қайтар...

— Худони билар экансиз-а?!— Ҳидойбиби кесатди.— Менгаям кўр-па-тўшак қилиб ётган бувингиз ўртага худони солиб: «Худо йўлига боқинг», деб тутқазганди болангизни. Агар олиб қарамаганимда-чи, аллақачон гўрда ётган бўларди!

Ҳидойбиининг ҳар бир сўзи қалбига бигиздай санчиласётган бўлса-да, Сайлихон бардош бериб ёлворишда давом этди:

— Илоё дунё тургунча туринг...

— Ялинманг, бари бир бермайман! Уни менга сиз эмас, ота-онангиз берган. Лафз бўлиши керак одамда! Мехнатим сингди. Ўн уч йил кутдим... Үн уч йилгача мен бормаган авлиё, кароматли бузруклар қолмади. Бўёғи Шоҳимардон, у ёғи Жалолобод, Балиқчимозор... Э-ҳа, менинг сарфлаган назр-ниёзларим! Ёлвориб чеккан оҳ-зорларим! Бош уриб тўккан кўз ёшларим!. Шулар эвазига етказди бу болани худо!

— Мен туқданман! — аламдан додлаб юборди Сайлихон.

— Мен боқданман! — ундан баланд келди Ҳидойбиби.

— Арз қиласман!

— Ҳали шундайми?! — Ҳидойбибининг кўзи ғазабдан қисилди.—

Мен-чи, ҳой, ойимча, жонимдан тўйган хотинман. Арз-парзингминан қўрқитолмайсан. Агар тинч қўймасанг айтиб қўяй, ўғлингни ўлигини оласан мендан! — Ҳидойбибининг тишлари ғижирлаб, кўзлари ола-кула бўлиб кетди.— Болангни икки путидан ушлаб, шундай йираман ташлайман — сенга ҳам йўқ, менга ҳам!

Сайлихон «вой» деди-ю, панжалари билан юз-кўзини ёпди. Шу пайт «Сайли!» деган ғазабнок ҳайқириқ уни ҳушига келтирди. Бу муқаррар эрининг товуши эди. У қўрққанидан чимматини туширди.

— Чиқ извошга! — дея буюорди орқадан Маҳамадшер.

Сайлихон орқага қайтаётib дарвоза томонга бир қараб қўйди. Аммо у ерда Ҳидойбибини кўрмади. Кучли қўл уни тортганида извош ўриндиғига учиб тушди.

— Қаёқдан чиқди бундай санқиши одати? — деди Маҳамадшер извош ўрнидан қўзғалганида. Унинг бўғилиб тургани товушининг хириллаб чиқишидан ҳам маълум эди.— Айтудим-ку? Ёки писанд қилмайдиган бўлиб қолдингизми бизни?

...Шу куни эртасига Сайлихоннинг бўйидаги боласи тушди.

Пешинга яқин Соттихон бўзлаб келиб, бувиси оламдан ўтганини хабар қилди.

Эшик тақиллади. Кетидан Давлатовнинг одатдаги кимдандир ўрганган ҳарбийчә командаси эшитилди.

— Подъём!

Сайлихон беихтиёр деразага боқди. Фира-шира тонг. Ичкаридагилар ғимирлаб қолишли. Кўзи илингнан-илинмаганини билмайди. Боши ғовларди. Соттихон эса кўрпага бурканганча қимир этмай ётарди. Кўнглини вайрон қилди синглиси. Кутмаган эди ундан: ҳеч, ҳеч, қачон! Дўстданки, шундай сўз чиқди, душмандан нима кутсин?

Сайлихон ўрнидан шахт билан туроётib ичидаги яниди: «Лекин қараб тур, пушаймон бўласан ҳали бу галингга!»



У пахтадан қайтганларидан кейин биринчи имконият туғилиши ҳамон кўнглига туккан фикрини амалга ошириш учун шошилди. Худо қўрсатмасин Соттихон ёшлиқ қилиб бирор балога йўлиқса бутун исноди отаси билан унинг бошига тушади. Шундай бўлгач ўйлаган режасини орқага суришнинг нима кераги бор?

Синглисими қўярда-қўймай олдига солиб Фарғонага жўнади. (Болалари шукур, яхши ўтиришган экан. Уларни ён қўшилларига тайнинлаб кетганди, хабар олиб турибди. Настенканинг ўзиям жуда байрон бўлиб қолган, уй тутиши бамисоли катталардай.)

Уруш бошида область театри биноси ҳарбий гарнizon эҳтиёжи учун бўшатиб берилиб, Марғилонга кўчирилган. Артистларнинг кўпчилиги Фарғонада турарди. Сайлихон суриштириб, Султон Муродовнинг ҳовлиси қалъага яқин бор кўчада эканлигини билди. Кўчани Бор кўча деганларича бор экан. Йўлнинг бир томони қирга чиққунча ўрикзор.

Бошқа томонида айримлари битган, айримлари эса чала қолган участкалар, эски қўрғончалар.

Сайлихон кўчада учраган кекса аёлдан ашулачи Султон Муродовнинг уйини сўради. Хотин қорасувоқлигича қолган кунгай томондаги уйни кўрсатди.

— Султон ашулачининг бола-чақаси шу ҳовлида. Ўзи қаерда, билолмадим.

Аёлнинг истеҳзоли бу сўзи Сайлихон учун айни муддао эди. У кўрдингми, дегандай синглисига кўз қирини ташлади. Четроқда тўхтаган Соттихон чимирилди. У чамаси ҳали ҳам умидини узмаган кўринади.

— Каттаси анави.

Хотин ўрикзорда данак териб юрган болалардан ажраб уларга қизиқсиниб қараётган эгни-боши юпунгина қиз болани қўли билан кўрсатди. Буни пайқаган қизалоқ бурнини енги билан бир артди-ю, уйларига ура қочди.

— Ундан кичик яна иккитаси бор.

Соттихон ён ҳовлининг эшиги қизалоқ ортидан ёпилиб, ичкаридан яна ўша қиз боланинг ҳовлиқканча «буви!» дея чақирганини эшитганида бир қизариб, бир оқарди. У типирчиларди. Бошини ердан кўтармай алланималарни пи chirларди. Хотин билан у шу ўйсинда хайрлашди-ю, зипиллаганча жўнаб қолди. Сайлихон ҳам жилди. Аммо ҳали унча узоқлашмаган ҳам эдики орқадан:

— Ҳой-ҳуй! Тўхтанглар! — деган овоз эшитилди.

Сайлихоннинг оёқлари зил тортди. У ўғирлик устида қўлга тушган одамдай мулзам бўлиб, йўл четига чиқди. Анча нарида Соттихон ҳам тўхтади.

Яқинлашаётган бу аёлнинг кимлигини Сайлихон сезди. Шунинг учун ҳам юраги така-пука эди. Ахир у кўп алам тортган аёл. Ҳар нимани кутиш мумкин.

— Бизникини суриштирибсизлар-ку, кирмадинглар? — деди етиб келиб рўпарасида тўхтаган жувон.

Сайлихон шошиб қолди. Нима ҳам дерди?

Жавдари буғдойдай қорайиб кетган қотмагина бу жувоннинг синчков қора кўзлари гўё ич-ичини пармаларди.

— Султон ашулачиди нима ишларинг бор?

(Боши. Давоми келгуси сонларда).



Омон Матжон

ҲАҚКУШ КИЗКИЧИ

Ёзмоқда бу ишқи жовидона
Мақсудум эмас эди фасона.

Мазмуніға бўлди рӯҳ майли,
Афсона эди анинг туфайли.

Лекин чу рақамга келди мазмун,
Афсона анга либоси мавзун,

Алишер Навоий, „Лайли ва Мажнүн“

Табиатнинг иккинчи сири

Баҳор пайтлари, дарахтларга яшил аланга чирмашган ва қушлар шоҳдан-шохга сакраб, шод сайрашган маҳаллари бир нарсага диққат қилдингизми? Бу манзара бир қадар шўчан болаларнинг ўйинқароқ, довдир табиатини эсингизга солмайдими? Сой-чи, сой? У тошдан-тошга ирғиб, қувлашаётган бир тўп шумтаканинг худди ўзи! Гулларнинг лов қизаруб туриши — арзимаган гуноҳ қилиб онасининг олдида юзлари оловланган қизалоқ! Нега шундай? Нега яшил табиат бизга болаликнинг маъсум ва покиза, ҳётшукух ва учқунли, беғараз ва орзуманд пайтларини эслатади!

Бу табиатнинг иккинчи сири!

Тоғ қишлоқлари манзаралари кўп китобларда аъло ва хос қилиб ифодаланган. Биз айтмоқчи бўлган қишлоқ ўшаларга деярли ўхшаш: қоқ ўртасидан тошқин сой ўтган, боғлар, дарахтзорлар, қушлар дунёси, гуллар...

Қишлоқ иккига бўлинган дедик. Лекин бунга сой заррача ҳам айбордor эмас. Бу жойнинг бўртма баланд-пастлиги азалдан, яъни илк замонларда отилган илк вулқонларнинг йўналиши туфайлидир. Қишлоқнинг иккига бўлинганини ҳадеб таъкидлайдимишининг сабаби, иккиси томоннинг катта ёшдаги одамлари бир-бирлари билан унча иноқ эмаслар: гоҳ, «коқсоқол биздан сайлансан!» десалар, гоҳида қиз узатди пайти бир ишқал чиқади, гоҳ сув тақсимотида, гоҳида шунчаки шамол нариги томондан эсиб, тандирнинг тутуниними, дон совурилаётган хирмоннинг чангиними олиб келса, ғиди-биди, таъна-тескаричилек, пи-коқлашиш, тошбўрон ва ҳоказолар.

Қисқартириб босилмоқда,

ҲАҚҚУШ ҚИЧКИРИГИ

Лекин икки томоннинг болалари ҳақида бундай деб бўлмайди. Улар ҳар доим бирга. Ўқиш тугадими, ёрга чопишади, ўйнашади, кўй-кўзиларини ўтлатишади, қайтишларидан онаёнрига кўй чучвара учун тиёхлар йигишади ё эрмакка майдада ялтироқ тошлар йиғиб юришади. Улар ҳам аҳён-аҳёнда «муштлашув»га кириб қолишади, лекин бундай «жанги»лар даррахтлар учига илаш-илашай деб ўтган настак тог булуллари қуйиб ўтган жаладек ёдларидан тез ўчиб, ўтиб кетади...

Кўп замон шу зайлда кечибди.

Бир куни кечкурун болалар қирдаги одатдаги ўйинларидан қайтсалар... нимани кўрибдилар денг?! Ҳеч нимани! Ҳа, ҳеч нимани! Қишилқ ҳам йўқ, шарқироқ сой ҳам, яшил даррахтлар, кушлар, гуллар, боғ... ҳеч нима! Фақат култепа, харобалар, тутун, қон изларни... Эртаклардан эшигтан жаҳаннамми — дўзах деганлари худди шунинг ўзи бўлса борки, лекин сира кам эмас!

Болалар! Шўрлик болалар, етимчалар...

Табиат! Уларга раҳам қил! Шафқат қил! Уларда нима гуноҳ? Энди нима қиласи улар? Қаерга боради? Қандай тирикчилик қиласи!

Табиат, жон табиат, она, уларнинг қай ахволда тўрганларига бир қара!

Лекин бу ерда табиат ҳам буткул ўлган, тўғрироғи, қирғин-қатағон қилинган эди. Табиатнинг бу ахволига ўзи киши йиғлагудек эди. Лекин биронта бола йиғламади. Улар ҳаётнинг бундай «муруват»ларини ҳали бошларидан кечириб кўрмаган эдилар. Бу ҳолат уларнинг кўзларига илк қарашда шунчаки ғалати бир янгилик эди ҳолос! Яъни қишлоқни қандайдир номаълум куч жодулаб кетгану ҳамма нарса, мана, ҳозир ўз аслига қўйтадигандай эди.

Лекин бундай бўлмади. Болалар узоқ вақт шу таҳлилда туришди, лекин мўъжиза рўй бермади. Катталар бир-бирлари билан бу сафар жуда жиддий ва омонсиз ўруш қўйлган эдилар...

Ҳа, катталарнинг уруши юқорида айтганимиз жиртаки, узук-юзуқ булултарнинг жаласи эмас! Катталарнинг уруши вулқонлар отилганда, ер даҳшатли қимирлағанда, цунамидан ҳам кучлироқ тўғонлар кўзғалганда бўладиган фожиалар билан тенг!

Ундан пайт негадир болалар тақдир иш кимнинг эсига тушмайди!

Еш дўстларимиз пол-ҳайрон эдилар.

Бир қанча фурсат ўтиб, уларнинг ичидаги энг кичкина бир қизалоқнинг ширин лаҳжаси қулоққа чалинди:

— Гуллар қуйиб кетибди...

— Хуб, анави ерда чинор бор эди... шоҳларидан кушлар...

Жимлик: Сал ўтмай қалтираганнамо бир овоз:

— Манави ялпизларни нима қилдим, ойимга беришим керак эди,—деди.

Аста-секин синиц-мулойим, кўркиб, йиғламсираб айтилган алами сўзлар эшитила бошлиди.

— Бувижоним қайда эканлар...

— Сари ёл отимиз қип-қизил тойчоқ туғиб берган эди...

Оловдай...

— Э... Сой қани, тошқин сой... Қишлоғимизни иккига бўлган...

Бирданига тўдадан ҳамманинг қулоғини ёргудек бир чинкириқ янгради:

— Отажон! Отажон! Қайдасиз... Қўрқиб кетяпман...

Отажон...

Бу нидо митти қалбларга чексиз хўрлик, ёлғизлик туйғусини солди ва улар қўрқувдан бир-бирларининг пинжиларига тикила бошладилар. Борлиқда шафқатсиз бир рӯҳми, ялмоғиз бордай дир-дир титрадилар. Бу ҳол қанча давом этди, билмадик. Лейкин улар қаттиқ кучоқлашганиларича туришар, ажратадиган куч йўқ эди, гўё! Тўдадан ажралди дегунча ўша кўринмас бало ўз йўқлик комига тортадигандай эди!

Бирдан болалардан бири (ўша, «Отажон!» деб чинқирғани) ҳаммани силтаб, уриниб, тўпдан чиқа бошлади.

— Эй, ким бор-ор?! Эй, худойим... Эй, табиат... Она қишиғом қани?! Қани, отажоним, онажоним... Қани, янги туғилган қизил тойчогим... Қани, тошқин сойим, қушларим... Қани, буважоним... уйим... Топиб бер! То-оп!

Болалар уни тинчтишига ҳарчанд уринмасин, у ўзини тўхтата олмас, кўл ва қон устида ағанар, юрак юлар фарёд соглишдан тинмас эди.

— Қанисиз, отажоним... Ойижоним...

Шу пайт биринчи бўлиб гапирган энг кичкина қизалоқ яна гапирди:

— Ойижоним айтган эдиларки, бўйинг ўсиб анави қизил гулимизга тенглашиб қолди. Энди ўша гул ҳам йўқ... Бирар ўша гулга айланиб қолгим келятики...

Бирдан мўъжиза юз берди. Қизалоқ қизил гулга айланиб қолди. Ҳалиғи ўзини билмай фарёд солаётган бола бирдан тиниб қолди ва тўстетдан аввалгидан-да баттар чинқирди.

— Мен кетаман бу ерлардан... Сойга айланиб кетаман... Ортимга қарамай кетаман... Йиглаб кетаман...

Ва бола пастиликка қараб югура кетди. У ақлдан озиб қолган эди. Бир-инки тенгқури уни тўхтатиш учун югурди. Лекин баногоҳ бола ғойиб бўлиб, уларнинг оёқлари остида аввалгидан-да тошқин-тўлқин сой пайдо бўлди...

Ҳамма ортига тисарилди. Ҳайрат, қўрқув... Бир оздан кейин тўп ичидан бўйи сал улуғроқ, сипо чеҳра бола ажрабиб чиқди ва дўстларига юзланди:

— Фарёдимизни кимдир эшитганга ўхшайди. Иккала тенгқуrimiz оғизларидан. Чиққан истакларига айланиб қолишиди. Сизларни билмадим. Мен ўз истагимни вайтмоқчиман. Ҳар ким айтсин, кўнглида не истаги бўлса!

Сая ўтмай ўша тентак, тошқин сой бўйида чинорлар, уйлар, боғлар, қушлар пайдо бўлди. Чоллар, оталар, хотинлар кўринди. Аллақаердан шўх ва ўткир кишинаб қип-қизил тойчоқ дикирлаб ўтди...

Кишлоқда аввалгидек тўлақонли ҳаёт изга тушди. Баҳорда — дарахтлар яшилланган, қушлар шўх сайраган, сой ажиб шарқираган, гуллар алвонланган пайтлар бир нарсага дикқат килинг-а! Кўрганларингиз болаликнинг маъсум ва покиза, бегараз ва орзуманд табиатини, қилиқларини эслатади. Нега шундай?! Мен бу саволни бугун болаларга ҳам, катталарга ҳам баравар бермоқчиман:

— Нега, шундай?! Нега бизни она-Ер табиати ҳадеб ўз бағрига чорлаб туради! Нега у билан ёлғиз қолсан — кўнглимиш ёришади, нигоҳимиз тинниклашади? Нега ҳар бир гиёҳни кўзимизга суртгимиз, тўйиб-тўйиб ўпгимиз келади?! Хушлаҗжа булоқларга узоқ юз босиб, қона-қона ичгимиз келади!

— Нега?

Одамнинг ёши

Ут яралган замонда,
Сув яралган замонда,
Ер юзига ҳаёт, ранг,
Қўрк таралган замонда.

Табиат бобо ўқтам
Бор жонзотни қилиб жам,
Хизмат, мавқе берибди,
Белгилабди ёшин ҳам.

Барчага бериб қирқ ёш
Ва инсонни этиб бош,
Бобо синаб кўрибди —
Кимлар рози, кимлар ғаш.
Роса қирқ юйл ўтган чоқ,
Яъни муҳлат битган чоқ,

Ҳаммани йигиб яна
Бобо қилибди сўроқ.

Кимдир рози кетибди,
Кимдир арз ҳам этибди.
Хуллас, умр ҳақида
Гап эшакка етибди:

«Кечир, Табиат бобо,
Берган умринг мутлақо
Тўғри келмади менга,
Бундан ўлганим аъло.

Куч-қувватим бор маҳал,
Ёзми, қиши — кор маҳал
Ишлатди одам боғлаб —
Ўзига даркор маҳал.

Лекин қариган оним
Хору зор қолди жоним,
Менга қирқ ёш ортиқча,
Ийгирма ёш — армоним».

«Майли, дебди Табиат.
Үйлаб кўраман фақат.
Аҳволи роз айтишга
Итга етибди навбат:

«Вой-вой, умр деганинг
Билмадим не эканин!
Ёшлик хуш-ку, қарисанг,
Нон йўқ экан егани.

Ёш пайтим одам учун
Сарф этдим бор-йўқ кучим.
Үй қўридим, кўй боқдим,
Етмадим ёзин-кишин.

Лекин қариган оним
Дарбадар қолди жоним.
Кирқ ёшинг керак эмас,
Ийгирма ёш—армоним».

«Майли, дебди Табиат,
Үйлаб кўраман фақат!»
Аҳволи роз айтишга
Инсон олибди навбат:

«Табиатим, отамсан,
Саховатли хотамсан.
Олий фармонбандорсан,
Бору йўқса ҳакамсан!

Кирқ ёш — энг зўр ёш экан,
Онг — тиниқ, куч — чош экан.
Лекин андак ташвиш кўп,
Умр — чоп-чоп, шош экан.

Ҳали уйим битмади,
Ийгин-тўйим битмади.

Умримга белгиланган
Орзу-ўйим битмади.
Улсам — шунча иш қолар,
Бола-чақам ёш қолар.
Рости, кечган умримдан
Кўнглим тўлмас, ғаш қолар...»

Ҳа! Табиат биларди,
Кўпдир одамнинг дарди.
Агар минг ёш берса ҳам
Йўқ, демасдан оларди.

Бобо кўп ўй суриди,
Бир қарорга келибди:
Эшак ва итдан ортган
Ёшни унга берибди!

Қайғу ичра турган жон
Бу гапдан барқ уриб қон,
Хайр-маъзур қиласмай ҳам
Бўпти-ку йўлга равон.

«Тўхта, дебди Табиат,
Ҳар нарсада бордир ҳад.
Етук ўғлим, деб, сенда —
Жам этдим олий ҳикмат.

Умрингни чўздим, кердим,
Лекин унумта дердим:
Эшак, ит ҳоҳламаган
Умрни сенга бердим!

Кирқ ёш — асиш ўз ёшинг,
Кирқ — энг тикка қўёшинг.
Шуни аъло яшолсанг,
Сўнг ҳам эгилмас бошинг.

Шу ўз ёшинг ўтса пуч,
Бекор кетса, ёшлик, куч,
Эшак ва ит қисмати
Сенга сўзсиз бўлур дучи»

АВТОРДАН

«ҲАҚҚУШ ҚИЧҚИРИГИ»га қиркта афсонани жам этдим. Ҳиши, нега қирқ?! «Қирқ» деган сўзда ноаник, мавҳум бир ҳикматни илғамаётисизми?! Ҳа, эсингида: «Қирқ қулоқли қозон», «Қирқ кеча-кундуз ўйл юрди», «Чилла — қирқ кунлик қиши», «Дев қирқта қалитни шоҳига илиб ухлади», «Шоҳ устага қирқ кун муҳлат берди», «Қирқ тия бойлик ҳадя қилди», «Қирқ газ чуқур қудуқ», «Қирққиз», «Қирқ кеча, қирқ кундуз жанс қилди» ва ҳоказо. Мақоллар, иборалар-чи: «Қирқига кириб қуломаган», «қирқинга кирдинг — нархингга кирдинг», «бир хотиннинг макри — қирқ эшакка юқ», «Қирқингда сурнай ўрганиб, ўлганингда ҷаласанми?» ёки Кайко вусда эсланг: «Умр — қирқ тишили нарвон, қирқи — чиқши, қирқи — тушиши». Шунингдек, яна бир ғалати ҳикмат: «Орол денгизида оқ ва қора икки балиқ ҳар доим бир-бирини қувлаб юради. Оқ балиқ Амударёга кириб қолса, то Помиргача боради. Тоққа бошини уриб яна ортига қайтади. Амударё бу балиқларнинг юқорига юришида қирқ газ, ортга қайтишида яна қирқ газ паст тушиб кетади»... Яна, қирқ! Нима гап ўзи?

Алла

Алла! Сени илк бор дунёда қайси бир она айтди экан?! Сўзларингни ёзган сенинг қайси бир шоир, бастикоринг қайси замоне?! Онанинг сени узун тунлар кўйлаб чиқишидан мақсади факат гўдагини ухлатиши?! Ё болакайига эзгу олий тилаклар тилаяптими?! Дунёда гўдағ түғилган хонодон борки, беихтиёр муқаддас бу садо эшитила бошлайди ва бола ҳам, она ҳам табиатнинг ўзи ҳам ширин, осойишта орзулас сукунатига сингийди. Аллани беихтиёр кетта ёшдаги одам эшитиб қолса ҳаёлга чўмади, лекин уни уйқу элитмайди, аксинча, хотирида ўчиб бораёзган таассуротлар, ухлаб бораётган, унутилай деб қолган туйғулар, умрининг жонли лавҳалари, болалиги эсига тушади.

Аллада биз ҳатто ҳаёлимизга келтирмаган бошқа бир мўъжиза, муқаддас қудрат бор!

Розия, Робия, Гулжон. Уч ажралмас дугона, чиқон — ўртоқ. Уч дўст, уч сирдош, уч тенгдош. Уларнинг қизалоқлик пайтлари бирга кенди. Болаликнинг турли ўйин-эрмакларини бирга тўқиб-чатиши. Дейлик, Гулжон бирон эрмакни — қўғирчоқ ўйнашни тақлиф қилас, Робия дарҳол эски-туски латталардан «гўдак» ясар, Розия эса, уни қўлига олиб алла айтишга тушар эди. Гўдакнинг «түғилиш» тўйини ҳам улар катталардан кўрганларидек ўтказишерди. Розия аллани, албатта, онасишининг укаларига айтганидан ёдлаб айтарди. Лекин бари бир ўзидан ҳам нималарнидир қўшар эди.

Олмадандир бешиги,
Олсин энди опаси.

Алла.

Жийдадандир бешиги
Жийранмасин опаси.

Алла.

Ўрикдандир бешиги,
Ўртанмасин опаси,
Алла.

Қўғирчоқ ўйини дарров уларни зериктиради. Қарабисзаки, бир неча лаҳза ўтмай, тутбоғда ёки ўрик боғда шоҳлар орасида юришади. Ҳатто ўғил болаларга қўшилиб бекинмачоқ ўйнашгаям киришиб кетадилар. Сўнг эса ҳаммаси кипяланғоч Амударёдан оқиб келадиган Хизрэлиёнинг лой-

Қирқ — қандайдир силсилага, қонуниятга айланиб қоляптими? Ё тасодифми?!

Афсоналар болалигимизнинг оқ қанотли қушлари. Улар буғун ҳам, ана яқингинамизда — нурли кўзлари билан кузатиб турганга ўхшайди бизни! Бу — ҳаммага таниш туйғу. Лекин юртнинг — түғилган масканнинг афсоналари қаердан бошлилади? Ким тўқиган уларни?!

Ватан, замон, баҳт каби тушунчаларни ҳар бир авлод янгилайди, ўз афсоналари билан бойитади. Афсоналари мўлт юрт — энг бой юрт, энг умрбоқий юрт. Афсоналар — энг узоқ умр кўрадиган, яъни энг кўп маънавий хизмат қиласидиган фахрий ватандошларимиз!

Академик шоир Faфур Fулом; «Хоразмнинг ҳар гиштида боболарнинг ижоди бутун-бутун ҳалқларнинг тарихича келади» деган эди. Ҳар гиштида шунча ҳикмат яширинган иморатни ким бунёд этган, қачон, қандай қилиб?!

Бу иморатнинг биргина хоразмлик меъморлари — хоразмийлар, замахшарийлар, берунийлар.. Унинг фидойилари — тўрабекхонимлар, паҳлавон маҳмудлар, жалолиддинлар... Унинг жаҳонаро янгроқ сўзи — ҳофизи хоразмийлар, оғаҳий-

қа — бўтана сувида шаталоқ отишади. Кечқурун эса улар юз-кўзларида лойқа сув излари билан биронтасининг уйида қандайдир маросимда халфа кампирнинг сирли лаҳжаси-ни — ярим қўшик, ярим сўз — айтимларини тинглаб ўтиришади. Хотинлар бошларидағи оқ пахта рўмоллари кўзига тушиб, чайқалиб, кўзлари ёшланниб тинглашади. Қизалоқлар ҳам халфанинг гаплари қайгули эканини сезгандай, анча жим ўтириб, кейин ҳар бири ўз ойисининг тиззасига бош қўйганча ухлаб қолишади. Фақат халфа бир маромда давом этади:

Ман ўлсам, эжамии маҳрами роз,
Мани ўзга ўлукдек қилманг эъзоз.
Кўзингиздан чикарманг қатраи ёш.
Жанозам орқасидан отингиз тош...

Воқеалар қадимги Гурланда кечаётганини эслатиб ўтаман. Узун қишлоғини хотин-халаж шундай ўтказишида. Баҳорда ҳамманинг ташвиши кўпаяди. Уч дугона ҳам шубҳасиз анча улгайган. Хотинлар сумалак солиш билан овора. Эрлар хўқизларнинг шоҳларини ёғлаб, отизга чиқиб кетишган. Кечаси билан ўт ёнади қирқ қулоқли қозон остида. Кечаси билан байт, топишмоқ айтишлар, гоҳ қувноқ, гоҳ қайгули қўшиқлар. Аёллар тунда қандайдир мард бўлиб кетадилар қизларнинг назариди.

Бири шундай бошлайди:

Осмонга қарасам ойнинг боласи,
Орқамга қарасам Гурлан қальласи.
Умидимга етказмади, чиқонжон,
Ҳаром ўлсин улли бойнинг боласи.

Иккинчиси:

Осмонда ой эдим айланиб турган,
Долонда той эдим бойланиб турган,
Севганимга тезроқ ета қолсам деб,
Қизларнинг ичинда шайланиб турган.

Учинчиси:

Осон эмас денгизнинг
Топмоқ оптоқ тошини.
Яна қийинроқ экан
Топмоқ дил йўлдошини.

лар, авазлар... Үнинг тожедор мақоми — комил хоразмийлар, ҳожихонлар, шерозийлар, комилжонлар... Мана кимлар яратган Хоразмнинг туганмас эртагини! «Ижодкор ҳалқимиз!» деганимизда аввало шу сиймолар келади кўз ўнгимизга!

Ўзбекистон — тўлин камалак! Хоразм үнинг битта ўткир ранги! Бу рангнинг ўз ҳаёти, ўз фалсафаси бор. Бу ҳаёт, бу фалсафа хоразмликларнинг ўтмишида, бугунги ўзига хос турмуш тарзида, шунингдек, бизгача етиб келган тирик эртак ва афсоналарида намоён бўлади. Афсоналар — болаликнинг оқ қанотли қушлари! Афсоналар — ҳалқимизнинг болалигидан бу кунигача учиб келган ва келажак сари учшига ҳозирланаётган сирли руҳлар! Уларнинг баъзилари сизга таниши — кимдир айтиб берган, қайсиadir эски ёки янги китобдан ўқигансиз ёки ўзингиз сезмаган ҳолда хаёлингизда яшаб келган. Мен бу китобга жамланган афсоналарга эҳтиёт ва эҳтиқод билан сайқал бердим, ҳар кунги, ва доимий маънавий эҳтиёжларимизга мос «либоси мавзун» кийдирдим. Энди муҳтарам ўқувчини афсоналарнинг зангори қанотида сурурли парвозга таклиф қиласан, эканман, ҳамма саёҳатлар олдидан бўлгани каби, кичик бир эскартма бериб ўтмоқчи-

Одамларни аслида йилларнинг ўтиши эмас, юртнинг урф-одатлари улғайтиради. Қизлар шу тариқа катта бўлишмоқда эди. Кузда қизил шоли пишганида яна хотинлар инғилишиб келиб, шоли оқлашга тушадилар. Яна қўшиқ, байтлар, тез айтишлар, эртаклар:

Ҳайит баҳорга тўғри келса, яна қизларнинг куни туққани. Ё гужум, ё қоромон, ё ўрикка арқон ташлаб, аргимчоқ солишади. Икки-уч жойида ёнма-ён ва басма-басига учишлар... Яна қўшиқлар...

Тўйлар — қизлар учун катта байрам. Дугонасини узатишга бирга боришиади. От-аравада ойдин кеча ёр-ёр айтиб йўл юриш, куёвникига киравериша катта саҳнда ёнаётган гулхандан ўтиш, сочки сочаётган хотинларнинг қўполлиги, юз-кўзга урилган қанд, нововт, парварда парчалари, куёвнинг белбоғини ечиш маросимлари... Ҳамма-ҳаммаси янги бир олам, юракда янгича зарблар...

Робия, Розия, Гулжон. Учаласининг бўйи бараварига етилди. Энди улар атрофдаги ҳаётга эмас, балки бошқа бир шоҳга тобе, фуқаролигини қабул қилгандай эдилар. Мұҳаббат кирган эди уларнинг юрагига. Робия билан Гулжон севги домига тез тушиб, ўз йигитлари билан қатъий ваъдалар олишиб, тўй умиди билан яшай бошладилар. Лекин, нимагатди, Розия шошилмас, ҳалиям ўз болалигидан ажралгиси келмаётгандай, ҳамма нарсага бепарводай эди.

Юртда ҳаёт ҳамон ўз эски йўсинида. Ҳайит навбаҳорга тўғри келган ийли Амударё бўйига одам сиғмай кетди. Айтишларича, бу сайилга тўқсан юртдан ҳофиз, дорбоз, савдогар, мәҳмон келган. Қўрсатилмаган томоша, пиширилмаган таом, айтилмаган қўшиқ, сўз қолмаган. Бу сайилда қизларда катта ўзгариш бўлиб, учовига корама-кора Робия билан Гулжоннинг йигитлари ҳам юришиади. Розияга бу бир оз алам қилгандек эди. Иккала дугонаси унга йигитлари борлиги билан мақтанаётгандек туяларди. Фақат, болаликдаги дўстликнинг интиқ ипларигина ўртада жиддий бир гап чиқишидан сақлаб туарди. Лекин воқеалар бирданига бош-қача тус олиб кетди. Савдогарлар растасини улар негадир Розиянинг тазики билан уч мартаба айланни чиқишиди ва тўртничини сафарда Розия хорижлик ёш ва кўркам йигитнинг матосига харидор бўлди. Йигит эса ўйланмасдан молини, шундоқ, бепул тутқазди-кўйди Розия! Қизик-ку! Қизлар лол. Хорижлик йигит эсанкираган. Розия эса мағрур!

Сайил ўтиб кетди. Лекин воқеа давом этди. Савдогар

ман. Нега замонавий шеърлар ёзиб юрган муаллиф бирданига афсоналарга мурожаат қилиб қолди? Орқага чекинишми?! Иўқ! Биринчидан, афсоналар, ҳалқ оғзаки исходиётининг боши-қа шакллари каби, муқаддас бойлигимиз ҳисобланади. Уларни бир жойга тўплаши хайрли иш. Кўпчилик афсоналар боши-қа ҳалқларда ҳам учрайди. Демак, улар турли ҳалқларнинг қадимий маданий алоқаларидан, орез-интилишларнинг бир хилда эканлигидан дарап беради. Иккинчидан, асримизнинг техникавий шиддати, тезкорлиги, адабиёт ва санъатга бир оз «муаллақ»лик бергандай бўлди. Миғлар, афсоналар, ҳалқ достонлари санъатни заминга «қайтариши»га ёрдам беради. Бундан йигирма-ўттиз ийл олдин гиёҳ билан даволаган табиб масҳарадай кўринар эди, бугун жаҳон медицинаси бир қадар «Авиценна»га қайтаяти. Беш-ён ийл олдин сунъий матолар «мода» бўлган бўлса, бугун ёппасига пахта, ипак, қоракўл... Аввал шаҳарга интилар эдик, энди кўпроқ қишлоққа, табиат қўйнига... Бу — ортга кетиши эмас, чекиниш эмас! Бу — тезлигимиз, суръатимиз ошгани сабабли биздан орқада қолиб кетаётган эски дўстларимиз — эзгулик, самимият, табиийликни кўриш учун бир зумлик қайрилиш, холос!

Йигит ўзи билан келган ҳамроҳлари билан хайрлашди. Гурлан карвон саройида мустаҳкам жойлашиб Розияларнинг кўчасидан кунда бир марта ўтадиган бўлди. Ўртада ғалати бир муҳаббат пайдо бўлгани аниқ эди. Ғалати деганимизнинг сабаби, киз бошқа миллатдан, устига, хориждан келган бирорни яхши кўриб қолиб, масала турмуш куриш даражасига тақалиб қолса, биз томонларда бугун ҳам кўпчилик тажжуб ила ёқа тутади.

Иш жиддий, Розия ўзининг ғалати севгисидан карахт ва гаранг. На дугоналарининг, на қариндошларининг ўйт-маслаҳатлари ва на отасининг дуоибад қиласман, деб дўй қишилшлари бир наф берди. Она касалланиб ётиб қолди. Лекин Розиянинг ўз билгани билган, хорижлик билан кетишга қатъий жазм қилган эди. Йўлимни тўсманлар, ўзимни-ўзим ўлдираман ва йигитим ўлигимни бўлсаям олиб кетади, деб дўй ҳам ура бошлади.

...Ҳар бир юртда донишманд оқсоқоллар бўлади. О, Гурланда катхудолар ҳамма замонларда истаганча топилган. Розия воқеасига улар аралашиши. Олдинига улар ҳам Розияни «Ўзоқ эл, борсанг, энди ҳеч қачон қайтиб келолмайсан, у ёқ — бу ёқ...» қабилида қайтариб кўришди. Лекин ҳеч нарса ўзгармади. Шунда улар қизнинг отаси билан онасини бир амаллаб оқ фотиҳа беришга кўндиришди. Оҳ, қандай оқ кўнгил, саховатли донишмандлар яшайди Гурланда!

Қиз кетди. Кичикроқ тўй ҳам қилиб беришди шўрлик ота-она. Кетиши олдидан она Розияни бағрига босиб, қизиқ бир илтимос килди. «Жон болам, соғ бўл, саломат бўл. Бахтли бўл. Битта ўтинчим: бола кўрсанг уларнинг ҳеч бирига алла айтма! Айтсанг, сендан бутун умр норози кетаман...» Розия хўп деб ойисини ишонтириди ва йўлга равона бўлди. Нима бўпти алла айтмаса! Ҳеч нима! Чиқонлари Робия билан Гулжон етти ҷақирим жойгача араванинг панжарасига ёпишиб, хайрлашиб йилгаб келишида ва охир улар ҳам, укалари ҳам, қизиқсиниб эргашган одамлар ҳам қолиб кетишиди. Гурлан қолиб кетди. Амударё, тўқайлар, қум саҳроси.., кўп нарса ортда қолиб кетди..

Хуллас, улар йигитнинг юртига етиб келиб, тўй-марака қилиб биринчи фарзанд кўрганларида орадан етти-саккиз йил вақт ўтиб кетган эди. Розия бой-бадавлат яшар, турмушнинг ҳеч нимасини ўламас, фақат хизматкорлар қуршовида ўз гўдаги билан овора эди, холос. Уни гоҳ олисдаги отасига ўхшатар, гоҳ ойисига, гоҳ укаларига менгзатиб, соғинчини босиб, ўзини овутар эди. Она илтикоси эсидан чиққани йўқ, боласига сира алла айтмади. Лекин кунларнинг бирида ўғил қандайдир касалга ҷалиниб, тезгина оламдан ўтди. Розиянинг қайғуси еру осмонга сиғмади, фақат иккинчи ўғли туғилиб, мийигида куладиган бўлгандагина биринчи дард, йўқотиш бир оз ингилашди. Лекин бу фарзанди ҳам кўп турмади. Розия қора кийди. Хизматкорлар хўжайинига хотининг болага унча меҳр кўймайдиган тоифадан экан, аввалиги иккитасига ҳам бирон марта алла айтганини кўрмадик, деган гапларни албатта етказишганди. Учинчи ўғил туғиянида ҳамма енгил нафас олди. Розия энди уни еру кўкка ишонмас, эрининг ўнга бўлган муҳаббати энди шу гўдакнинг тақдири билан боғланниб қолганини Розиянинг ўзи ҳам сезиб турар эди.

Е фалак! Ногаҳон, эрка ўғилча касалланиб қолди. Розия, эри ўзини ҳар томонга уришиди, узоқ-яқиндан келган табиблар сарсон — наф йўқ... Мана, неча кеча бола йигидан тинмайди. Розия ўзини йўқотар даражада. Тонг олдида эри даҳшатли қиёфада ҳайқириди:

— Қандай онасан ўзи?! Мехр деган нарса борми сенда ҳам?! Бир алла айтуб бағринга боссанг-чи шўрликни?! Алла айт...

Розия лол. Эрининг бу ғалати важоҳатиданми ё онасига берган вадаси учунми, узоқ вақт бирон нима деёлмади. Боланинг аҳволи оғирлашганидан оғирлашиб, бир аҳвол бўлганди, бирдан болани кўкрагига босиб, даст ўрнидан турди ва йигими, ўкинчга ўхшаш бир овоз билан алла айта бошлади...

Гўдак инграбиб-инграбиб, ахир тинч уйқуга кетди. Биринчи, иккинчи, учинчи кечака алла айтди... Бола тузала бошлади... Розия энди онасига берган сўзини унугтган, соат сайин тўлишаётган гўдагига маҳлиё, алла айтар, кўнглига қувонча умид уна бошлаган эди.

Бола бутунлай тузалиб кетди. Лекин бари бир то алла айтмагунча ухлай олмас эди. Бир куни кечаси алла айтаб, мудраб ўтириб тўсатдан Розиянинг кўнгли тўлишиб кетди, кўзлари иссиқ ёшга тўлди. У аллани гўё ўзи учун айтадигандай, ёшлиқда дугоналари ясаган кўғирлоққа айтадигандай туялди. Рост! Дугоналари ҳозир қандай экан-а? Онаси-чи? Шўрлик, қарип қолгандир?! Ё... Худо кўрсатмасин, касалманд эди, оламдан ўтган бўлса-я... «Онажон! Дод, ойижоним!»

Розия фарёд солиб ўрнидан турди. Чинкириққа хизматкорлар, эри кириб келишди. Розия ўзини босди, босинқирабман, деди. Лекин ётиб уйкуси келмади. «Укаларим катта бўлиб кетишгандир. Отам-чи?! Бечора отагинам. Биргина кўрсам сизларни армоним йўқ эди! Биргина кўрсам! Робия! Гулжон! Кўраманни сизларни энди?!» Розиянинг кўз ўнгидан болалик хотиралари — Хизрэлён лойка сувлари, фарқ пишган оқ тутлар, ўрикларга осилган аргимчоқлар, кўшиқ айтаб қизил шоли туюётган хушчакчақ хотинлар бирма-бир тизилиб ўта бошлади.

Шу кечадан бошлаб, тинчи буткул йўқолди. Шўрликнинг ўз уйини кўргиси келди. Онасини... Юртини... Охири эри ҳам сезди унинг аҳволини. Розиянинг кўнглини олди. Лекин Хоразмга боришининг ҳеч ҳам иложи йўқ эди. Биринчидан, йўл бениҳоя узоқ ва машаққатли, иккинчидан, ўртадаги мамлакатлар бир-бирлари билан катта уруш қиласар, кўп қонлар тўклилиб, карвонлар қатнови тамом тиниб қолганди...

Розия қийноқда қолди. Ўғли катта бўлиб, тенгқурлари билан ўйинга чиқиб кетганида, ўзига-ўзи алла айтади, йиглайди. Болалигида эшитган қўшиқлари узуқ-юлуқ бўлиб бўғизга тикилади:

Осмонга қарасам ойнинг боласи,
Орқамга қарасам, Гурлан қальясаси...
Гурланнинг йўллари олисдан олис,
Гурланнинг йўлинда ёнади фонус...
Гурланнинг йўллари йўл бўлғонмикан,
Эгнинда оқ кўйлак кир бўлғонмикан!
Манов турган бизин ёрнинг ҳовлиси,
Шамол билан келар Гурланнинг иси...

Хуллас, Розия онаси қилган илтижога энди тушунгандай бўлди. Лекин у алла шунчаки яқин кишиларни, қариндошдўстларни эсга солиб, юракни сиқар экан деб ўлади. Лекин у бу согинч, бу интилишнинг туб замини қаердан эканини англаб етгани йўқ!

Аллада биз хәёлимизга келтирмаган бошқа бир мўъжиза, муқаддас қудрат, сеҳр бор деган эдик. Алла — онадан ўтган мерос эмас, у — оналаримизга ҳам катта она бўлган она тупроқдан келаётган садо!

Мангуликнинг ўлчови

Бир донодан сўрабдилар:
«Жавоб беринг, бобожон,
Вактнинг борми тарозуси,
Неча ёшда бу жаҳон!!
Мангуликка бирон нарса
Борми киёс этарлик!!
Қанча кечган ундан, яна —

Қанчагача етарлик!!»
Донишманд оқ соқолини
Силаб аста кулибди.
Сўнгра бокиб кун чиқарга
Сирли имо қилибди:
«Инсоннинг вакт ўлчашлари
Вакт олдида ўйнидир...

ҲАҚҚУШ ҚИЧҚИРИГИ

Фурсатнинг туб ҳикматларин
Илғаб етмак қийидир!
Ақлу идрок етмас жойда —
Кўқда бордир бир макон!
Қўёш ундан ёғду олар,
Уфқ олар Каҳашон.
Ернинг, ойнинг, юлдузларнинг
У туғилган жойидир.
Ўн саккиз минг оламнинг у
Пайванд бўлган ёйидир.
Ул маконнинг қоқ ўртаси
Ғоят юксак Олмос тоғ!
Сиз-биз ўйлай олгандан ҳам
У минг-минг бор кеттароқ!
Шу тоғ жумла Мавжудотнинг
Энг маркази бўлади.
Ҳар юз йилда бир митти куш

Унга учиб келади.
Тоғ не қадар катта бўлса,
Куш шу қадар кичкина!
Шундай ваҳм ерда, дерсиз,
Не қилар бу қушгина!!
Мангаликнинг гарчи йўқдир
Ўз мезон, ўз соати,
Лекин жуда ҳикматлидир.
Қушчанинг бир одати:
Ҳар юз йилда олмос тоғни
Қушча тавоғ этади.
Ҳар юз йилда унга бир бор
Тумшук суйкаб кетади.
Куш шу тахлит кела-кела,
Тоғни қайраб йўқ этса,
Утди, деган гап бўлар шу.
Мангаликдан бир ЛАҲЗА!»

Акс-садо

Тутаб ётар тўда-тўда тоғ,
Қимир этмас даралар лаби.
Сойлар отар кумуш ўмбалоқ,
Шероз қўйлар суреви каби.
Чўққиларнинг олмос зирҳидан
Яланг оёқ чиқиб келар Кун.
Курі товуқдек тошлар пинжидан
Мўлтирайди минг кўзли шудринг.
Худди шу дам дара оралаб
Кезиб қолар бир телба садо.
Янгратару мақруҳ бир қаҳ-қаҳ,
Фойиб бўлар уйгурлар аро...

Яна борлиқ жим қолар бир зум,
Тоққа чўқар вахимли сукут.
Чўққиларга, ҳув, қимай таъзим
Магрур сузиб юрар бир бургут.
Сўқмоқлардан кўзин узмайди,
Чангалида қотмиш совуқ шаҳд.
Пастда ... ёш бир оху бўзлайди,
Тўдасидан ажралиб бевақт.
У бўзлару ўз товушидан
Халос бўлиб кетолмас сира,
Гўё кимдир чорлаб қаршидан,
У ҳам яқин кеполмас сира.

Унинг охин тоғ орасидан
Кимдир қувлар шовқинга қориб.
У тентийди ўз ноласидан
Дардларига малҳам ахтариб.
Санқир ҳижрон кўшиғи шундай,
Тоғ сукути узра дарбадар.
Тинглар энди уни тушумай,
Тирик жон ҳам, тош ҳам баравар.
Фақат ўзи алданар ундан,
Уз сасидан оху боласи,
Акс-садо келган томондан
Қичқиргандек бўлар онаси.

Югуради йўл ҳам ахтармай,
Югуради оху ёш тўкиб.
На рангларнинг фарқига бормай
Ва на хатар борин унугтиб.

...Бирдан бургут силкинди кўкда,
Тумшуғида қотиб қолган қон.
Қанотларин йигди-ю, тикика
Ерга учди ёй ўқсимон.
Аммо само ўғли яшинвор
Ташланмасдан охуга ёвқур,
Чангалидан кетганди мадор,
Кўзларида сўнган эди нур.

Қанотларин силтаб асабий,
Яна кўика қочди у бехос,
Қувган эди, нақ ўлим каби
Уни ўша адашган овоз.
У қувларди бўлиб ваҳму ғаш,
Чалғитарди хәйларидан.
Чарх урарди қўрқув этиб бахш,
Қояларнинг ораларидан.
Кирқилди-ю, бургут шиддати,
Тарқ айлади оху сайдин ҳам.
Ёт туолди тоғлар хилқати,
Қояларга кўз солди пургам.

Наърами ё мунгми, муаммо
Кезар эди ҳамон у товуш.
Бургут кўп сас эшитган, аммо
Ҳеч бирига бермаган рўйхуш,
Не-не жанглар голиби бехос
Маҳ бўлди акс-садога!
Минг талваса титкилаб кўксин,
Бирдан ўрлаб кетди фазога.
...Охужон ҳам бўзлар сўққа бош
Уз сасида адашиб ҳамон:
Додига дод қайтарган ҳар тош
Нажот бўлиб кўринар бу он...

Тун ҳам кирди тоғ бешигига
Ва ухлади кўзлари очиқ.
Фақат бир сас санқир ҳали ҳам
Дараларда ўзидан қочиб.
Бу — акс-садо! Мавхум тириклик!
Шарпа пойлаб юрган бенаво!
На тирикдир ул ва на ўлик,
На ёвга ўқ, на дўстга даво.

У тентийди беер, беватан,
Шарпаларга муте шукухи.
У — ўз асрин бефарк яшаган
Бир кимсанинг қувғинди рухи...

Тутаб ётар тұда-тұда тоғ,
Қимир этмас дарапар лаби.
Сойлар отар күмуш үмбaloқ,
Шероз қүйлар суруви каби.

Чүккіларнинг олмос зирхидан
Яланг сөәт чиқиб келар Кун.
Курк товукдек тошлар пинжидан
Мұлтирайдал минг күзли шудринг.
Худи шу дам дара оралаб
Кезіб қолар бир телба садо:
Янгратару маңрух бир қаҳ-қаҳ,
Гойиб бўлар унгурлар аро.

Нуржон ботиғ

Бу дунёда кимлар билан тўқнашмайди йўлингиз,
Кимлар билан эл бўлмайсиз, кимлар билан юрмайсиз.
Гоҳи чидаб, гоҳ чидамай тинглаб не-не сұхбатини,
Мажбур бўлиб кимларнинг ҳам хизматида турдайсиз!

Юрт айланыб, хон қайтмоқда ана, мудраб саройга,
Хашаматли файтонида, атрофида қирқ навкар.
Хазратлари ўйлагандек, бутмас экан бутун юрт,
Ҳамма йўли равон эмас, ҳалма ёғи бехатар.

Оддий мисол, мана бирдан лойга ботди улови, Күрүкликка чىқарولмай қиркта навкар сизвера. Тасир-тусур қамчи, тепки, лой санрайди ҳар ёнга, Дабдабадан, ҳашаматдан из қолмади, начора.

Кун ҳам пешин бўлай деди, давом этар талотум,
Қирқ «алпомиши» лой ичида, лой ичида буюк хон.
Худди шу пайт бошқа ёқдан айтиб қўрқмас кўшиғин
Келиб қолди шу ерларнинг марди — Нуржон, ногаҳон!

**Нега уни элу юрти макттар Нуржон ботир деб,
Бола-чақа, қари-қартанг — барча яхши күради.
Шошилмайсиз! Ана, Нуржон хон қавмига келар дуч
Ва томоша қилар узоқ! Сүнг қаңқаһа уради!**

«Вой бүй, хоним, жон ҳазратим, не куйларга тушибсиз,
Еннингизда булар кимлар, құли оёғи нопок, лой!
Хей, улугнинг ёнидаги ҳафтафаҳам улоқлар,
Чиқ бу ёққа! Хоним, айтнің! Ҳей, чиқ дедим! Бўлинг, хой!»

Хон ҳам ҳайрон! Жонга тегди ахир лойда ўтироқ!
Навкарларни ҳайдаб, қани, не бўлар деб кутади.
Нуржон шартта лойга кириб — бориб хоннинг олдига,
«Қани, бунда ўтиринг!» деб... елкасини тутади!

Ва қуруққа чиқаради хонни шундоқ опишиб!
Хон хурсанд денг! Лекин Нуржон шу билан ҳам тинчимай,
Бир навкарни Олтмишбойнинг кўргонига юргуртиб,
Обкел дейди файтонини тўртта оқ от қўшиб шай!

Ха, бор-йүг! Ярим соат. Ҳамма нарса жо бажо.
Хон обрүси тикланади. Бой ҳам туар хизматда!
«Йигит, тила тилагингни!» «Күйинг, гадо эмасман!»
«Яхшиликка яхшилик шарт ахир бизнинг одатда!»

«Менга ҳеч не керак эмас! Майли күрган-нетганда
Бир бош иргаб күйсандын бас, «Хүш, Нуржонбой, қалай», деб»
Хон кетади. Лекин энді унда-мунда күрганда:
«Хүш, Нуржонбой, қалай!!» дейди у Нуржонга бош иргаб.

Хазыл гапми! Салом берса хондай одам бирогва!
Хамма ёқда шов-шув, гап-сўз, ҳатто кўплар келишиб,
Хондан битар ишларини Нуржонбайдан сўрашар,
Софга-салом, ҳатто катта поралар ҳам беришиб!

**Нуржон хўп деб обқолади «ҳожатманд»лар не берса,
Сўнгра етим-есирларга тарқатади барини...**

Лекин бетир ул кazzоблар учун хонга бормайди...
Кўп вақт ўтар — битказмайди «арз»ларнинг ҳеч бирини.

...Охир «кўйган» бир-иккиси хонга борар чуғиллаб,
«Нуржон каби бир пасткашга нечун эгиласиз, хон!»
Хон, бу — хон-да! Олдирад тез Нуржонбойни саройга,
Қувлиқ билан дейди: «Тила, саломдан бошқа инъом!

Ул ишининг бирон нарса олмғинг шарт арзирлик!
Нуржон ўсал йигитми, тез фаҳмлайди азволни:
«Хоним,— дейди. Тўлқин солди юрагимга меҳрингиз,
Кутлуг уйдан қуруқ кетмай... Майли беринг шамолни...»

«Шамолни!!» Хон, аъёнлар лол. «Уни нима қиласан!!»
Йигилганлар барча уни масхаралаб кулишар.
«Э, ол!»— дер хон. Нуржон эса бўш келмайди сира ҳам.
«Ёрлиқ беринг, хоним, чиндан Шамолбоши бўлсан гар!»

Қўшиғини айтib Нуржон қишлоғига қайтади,
Куз эмасми, ҳамма ёқда ўрим-йигим авжиди.
Тўхта! Ана, Етмишбойнинг дон хирмони кўринди!
Шамолда дон совурмоқда қароллар чанг ичида!

«Хой, Етмишбой! Нега олдин шамолимни берухсат?!
Бу ёрликини хон ҳазратим ўз кўли-ла туқаздим!»
Бой гарант дёми! «Не қиласин!!» «Учдан бирин менини!»
Жанжал. Сўкиш. Бари бир ҳам Нуржон амрин ўтказди.

Олганини шу ердаёқ қаролларга улашиб,
Энди тикка Саксонбойнинг даласига солди йўл.
У ердан ҳам улуш олди — камбағалга улашиб.
Халқда гап-сўз, унда обрў ошиб борар мўлдан-мўл.

Бойлар зада. Югуришиб хон олдига келдилар:
«Хоним, сизнинг ғазната ҳам бу зарар-ку оқибат...»
Яна Нуржон хон пойида. «Болам, дейди айёр хон,
Шамолни қўй... Тангримини эркин юрган ҳар неъмат...»

Нуржон дарҳол англаб етар гап нимада эканини:
«Майли, о хон, дер у тайёр. Жоним сизга садаға!
Даврингизда энди мен тинч ўйнаб кулиб юрайин,
Қоғоз қилиб беринг баланд қаҳқаҳани, жон оға!»

«бу бошқа гап!» Қаҳқаҳага қоғоз қилиб берар хон,
Нуржон ботир қўшиқ айтib қайтар ошиб қир, даҳа.
«Ў — ҳу! Мана, Тўқсонбойнинг кўргони! Нақ жаннат-ку!
Ичкарида базм шекилли! Варанг кулги, қаҳқаҳа!»

Ҳа, бу унга тегишли иш! Нуржон шартта киради!
О-ҳо! Базми жамшид шунда! Дошқозонлар осилган!
Ўн-ўн бешта бойваччалар қимор сурар, қизлар, май!.
Қаҳқаҳа авж! Бесурғон-а! Хондан буйруқ ёзилган.

«Бас қилинсин кулги!», дейди Нуржон чиқиб ўртага
Ва бош узра кўтаради хоннинг зарҳат ёрлигин!
Ўртадаги уюм пулни жарима деб олади,
«Энди менсиз кўрсатмайсиз тишингизнинг бир оқин...»

О-ла! Бу гап баридан ҳам ошиб тушди чамаси!
Юртда ахир кўп қаҳқаҳа отадиган қани ким?!
Шу бойлар-да амандорлар, ишбошилар, тўралар,
Камбағалга кулки учун ҳеч туққаним ою кун!

Яна бойлар, беклар зада. Нуржон эмас, бало бу!
Кутқаринг, деб яна хоннинг оёғига ётдилар.
Хўшомадлаб, ёғлаб, хонни кўтардилар фалаки,
Нуржонбояга қарғиш, чанчиш, таъна тошин отдилар.

Яна Нуржон қароргоҳда. Яна ўша-ўша гап!
Хон бу сафар жиглмаймади, қаҳқаҳа ҳам урмади.
Е кўрқдими, бул жарима солмасин деб ногаҳон.
Лекин гапни жингалаклаб, кўп чўзиб ҳам турмади.

**Аммо Нуржон бўш келарми!! Таъзим қилиб кўп чукур,
Деди: «Хоним, сизнинг давр — дориламон, тенги йўқ!
Ҳамма ёқда Адолат, Ҳақ! Рухсат этинг, ман шундан
Оз-моз ушри кафсан олиб яшаб ётай тинчу тўқ...»**

**«Адолатдан! Ушр-кафсан!!» Уйга толиб қолди хон.
Нима дессин? Йўқ, деса, бу — адолат йўқ, дегани!
Номлож: «Хўп, бўлти, —деди.— Шундай, майли, яшайвер.
Одамларим энди лекин ранжимасин, бемаъни!»**

**Нуржон аста уйга қайтди. Лекин энди негадир
Юрагидан кўшиғи ҳам чиқмас эди барапла.
Назарида ё у, ё ҳон нимадандир янглиши,
Лекин нима масалада! Илғолмади бу палла!**

**Қисса тамом! Нега дерсиз! Нуржон ахир қаерда!
Шу-шу ундан бирор хабар эшитмадик мутлақо.
Адолатдан кафсан олиб яшайман деб кетганди.
Бойиб жимжит кетдимикин, очдан ўлганмикин ё!!**

Гурлан деган жойнинги номи

Гурлан ғаройиб юрт.
Гурланниклар ўзбекнинг бек уруғи.
Гўё: «Гургон», «Журжон», ҳатто «Гурганж»
деган дунёга маълум номлар ҳам
«Гурлан»нинг бузиброк айтилгани,
Гурланниклар қадимдан аҳил.
Хейвоҳи неча бора қирғин этган Жұнаид Гурлан билан сипо,
кўрқиб саломлашган.
Бухоро қолмай, Самарқанд қолмай,
канизаклар йиғған Исфандиёрнинг маҳрамлари
Гурланга
келганда, туяларига ўт кўйиб, қувилган. Ўғирлаб
кетилган гурланлик киз ҳам хонга розилик
бермагани
учун қирқ қулоқли қозонга ташлаб, қайнатиб
ўлдирилган.

Гурлан атрофи қишлоқларида минг, қиёт, қўнғирот, мангит,
кот, боғи олон, уйғур, қонгли, қатагон, тўқсон,
чўболовчи, сарт, юз, қипчоқ... каби уруғлар
номи сақланган.
Гурланнинг энг эски номини чоллар: «Тўрт тўқсон гурлан»,
деб
эслайдилар. Қадимги Гурланнинг тўрт улкан
дарвозаси бўлиб, биттаси машҳур Замахшар шаҳрига
туашган жоҳда, яъни ҳозирги Тошқовуз шаҳрига яқин
бўлган.

Хўш, Гурлан дегани не??
Амударё Хоразмдан оқа бошлаганига қанча
вақт бўлган?! Гурланниклар ўша вақтда пайдо
бўлганлар. Кўп қирғинлардан омон ўтган курч, бутмагиз,
оғзи бир, котхудо, бек уруғи — Гурлан!
Сўнгги бир оғир қирғинда бу ерда бири кўр, бири ланг —
шол,

иккита чолу тўрт-беш нафар ўғил-қиз
гўдаклар омон қолишибди. Улар ҳам қазои муаллақ қўлида
эдилар.

Ланг: «Қори! Бу дунёда сен билан бизнинг ҳисоб-китобимиз-
нинг охирни кўриниб қолди! Мена бу полопон-
ларга жоним ачияпти!»

Кўр: «Ҳали шундай кунларга қолдикми? Дод-вой, туёқ ва
темирларнинг жарангини
эшитдим, қуонди ва чанг-тўзонни тўйдим
холос. Юрт не аҳволда, баён эт! Сенинг
кўзларинг бутун! Тириклик аломатлари
борми!»

ҲАҚҚУШ КИЧКИРИГИ

Ланг: «Бор, қори, бор! Ёнмай қолган дон-дун топиладиганга ўхшаяти. Лекин оғим шол-ку! Бир қадам ҳам жилолмайман! Соғ бўлсам, омон қолган ризэк-рӯзни йигиб, мана бу гўдакларни ўлимдан сақлаб қолардим!»

Кўр: «Қани қўзларим кўрса...»

Ланг: «Қани оёқларим босса...»

Йиглашиб бир кечани ўтказибдилар.

Иккى кеча ўтибди. Уч...

Кўр куролмайди, шоғ юролмайди.

Гўдаклар йигламоқдан бери — чалажон суратга келибдилар.

Ланг: «Қори, оёқ-қўлиңг бут, мени кўтару гўдаклардан узоқроқقا обориб ташлаш ўша ёқда ўрай! Бир амаллаб қайтарсан!»

Кўр: «Мен ҳам кетаман!»

Кўр лангни кўтариб йўлга тушибди...

Ланг: «Тўхта! Мана бу уйнинг эшиги очик... Бир нималар кўриняпти ичидай!»

Кирсалар, ҳар ҳолда егулик бир нималар топилибди!

Қувонишиб, ўлжаларни олиб, яна шу тахлитда бирга, ортга гўдаклар олдига қайтибдилар.

Ҳаёт тантана қилибди!

Тарихнинг даҳшатли суронларидан ўз шажарасини шундай сақлаб қолган Гурлан бу!

«Гурлан» дегани — «Кўр», «Ланг» бобонинг исми!

Иккиси Битта ҳаёт! Битта эл!

Арслон ва қафас

У бўкирса дарахтлардан қулар, уялар,
Куз барглари ерга ташлар ўзларин

гаранг.

Булок суви лойқаланар ўн чақиримда,
Кўрсичонлар инларига сифарлар аранг.

Овга чиқса... гўё самум хуруж этгандек,
Шарт узилар ўрмон ичра қувноқ мусиқа.
Нақ элакка тушган каби қалқийди ўрмон,
Жонзорот ғойиб турган-турган ернинг ўзида.

У шундай зўр, у шундай ҳур, шундай ягона,
Эрк тимсоли, куч тимсоли, кўлам тимсоли.
Лекин ҳаёт ҳам илдиз, ҳам шоҳдир
бир онда,
Ким бўлмасин шу қисматдан бўлолмас
холи.

Мана, неча кундир, уни излар овчилик,
Гоҳо қамал қиласидилар, қонирарлар гоҳ.
У безовта: не бўлганин билмай дарғазаб,
У билмайди: нега одам унга қазир чоҳ!!

Арслон осон мағлуб бўлмас, солиб
омонга

Нечаларнинг мажақлайди қуролин, ўзин,
Бир амаллаб уйқу пишанг отиб йикитиб,
Келтирарлар бир шаҳарга боғлашиб кўзин...

Ўйгонади: Не кўргулик!! Зил-замбил қафас!
Фил сонидек темир ила ўралган ҳар ён.
Қани уйи, қани ери, қани озодлик,
Ва у мутикақ ҳоким бўлган поёнисиз ўрмон!!

Ҳеч бири йўқ! Исен! Исен! Қўзғолон! Етма!
Қайир, бура темирларни! Узиб-узиб от!

Анов кимлар! Иккиси оёқ зўровонлар ким!!
Хей, яқин кел! Сенлар боис бузулди ҳаёт!

Фитна билан, хоинона боғладиларинг!
Бирортанг ҳам чиқолмадинг курашга
рўйрост!

Ура қазиб, оғу билан олдинглар кўлга!
Не кураш бу! Ҳайвонларга лекин эмас хос!

Шу тариқа арслон кун-тун безовта бўрон,
Неча оғир қафасларнинг етди бошига!
Муросага келтироимай, мана, неча ой,
Тинчтарлар уйқу дори қўшиб ошига.

Фурсат ўтди, мухлат ўтди — чарчади арслон,
Чарчадами лекин кураш, қафас бузишдан.
Уни қайту, умидсизлик чарчатгани йўқ,
У чарчади уйқу дори, ўлакса гўштдан...

Ҳа, чарчади. Жуда ёмон чарчади, сўнди.
Кўксидаги олов, шиддат мудроққа дўнди.
Атрофига боқса: қанча жондор қафасда!
Демак бир гап бордир-да, деб, шунга
ҳам кўнди.

Гап шу! Энди бир маромда ўтади кунлар.
Ўрмон, тоф-тош, йилдиримдек югуршилар
йўқ.
Эрк рамзи деб кўрсатишар болакайларга,
Учи, мудрар. Гоҳ ҳомузу тортар —
корни тўк...

Мана, кимдир тозалашга кирди қафасни,
Чиқиб кетди. Ҳой! Эшик! Ланг қолдики
шундоқ!!

Арслон сакраб ёпиб олди устидан уни...
Ахир ҳали ухлаб қолса... Шуниси тинчроқ...

Ҳаққуш қичқириғи

Ҳаққуш ҳақида әшитганмисиз?!

Қулоқ солинг:

Б оғ о н ривояти бу!

...Бор-йүқ шарпалар, садолар тиниб,

Юлдузлар ҳам оқмай туралынан дақиқалар бўлади тонг олдидан!

Табиат гўё бутун осмонни кимнингдир келишига тайёрлаб бўш ва тинч қўйганга ўхшайди.

Шу пайт ҳар ҷақиримда бир марта «Ҳақ-қ!» дея ҷақириб Ҳаққуш ўтади теран ором кўйнида ётган ер ва осмон оралигидан!

Уни на қўриб бўлади, на қаёқдан келаётганини-ю, на қаёққа кетаётганини билиб бўлади!

Одамлар унинг овозини әшитиб:

«Шукр, олам осойишта, юрт фаровон, ҳақиқат барқарор экан!» деб, тонгни ўз орзу-ўйлари билан кутиб оладилар!

Айтишларича, Ҳаққушнинг қичқириғини бошқа садо бўлиб юборса, ёмон бўлади!

Болалигимда әшитгандим бу гапларни: «Қайда тўқлик, анда шўхлик!»

Тўкин ҳаёт кишиларнинг арзимас эрмакларга машгуллигини кўпайтиради!

Кимдир арзимаган баҳсда ютилиб: «Ҳаққушни отиб оламан бир ўқ билан! Бари бир ҳеч нима бўлмайди!» дебди.

Милтиқ гумбирлаши босиб кетибди ҳаққуш овозини ўша кун! Кампирларнинг гапларига қараганда, 1941 й. 22 июнь тонготари экан ўша кун!

Ҳамма болаларнинг оталари, оғалари қаёққадир — қоронгиликка кетишибди ўша кун!

Оналар, келинлар, сингиллар фарёд кўтаришибди ўша кун!

Даҳшатли кун бўлибди ўша кун!

Қишлоқда ҳаёт энди бе фойз-фараҳсиз бўлиб қолибди, аёлларнинг ширмой юзлари тандирдан оқиб тушган нондек қорайиб, қуниб қолибди, сингиллар эрга тегмаёқ кампирларга дўниб қолибди, қишлоқ четидаги қабристонга кўплаб бойқушлар қўниб қолибди...

Болалигимда әшитганман бу гапларни.

Болалик — тинглаш ва ҳайратланни даври!

Болалигимдан шу эсдалик бўлиб қолган.

«Ҳақ-қ!»

Қаердан келаяти бу овоз?!

«Ҳақ-қ!»

Ҳаққуш қайтиб келибди бугун Боголонга! Юртимизга!

Осмонимизга!

«Ҳақ-қ!»

Бу сирли ҷақириқни ўз қулогим билан әшитдим! Катта ўригимизнинг тагида. Ҳаққушнинг кўк тубидан келган најиб қичқириғидан уйғониб кетдим!

Бу овоз — юрагимдан чиққан садодек, кимгадир айтишим зарур сўзимдек,

«Ҳақ-қ!»

Нарироқда ётган бувим «Шукур...» деб ўзича сўзланиб, яна уйкуга кетди.

Ҳаққуш қичқириғини әшитяпман.

Ёнма-ён ўша, болаликдан эсдалик — саросима:

мана ҳозир ёт бир гумбирлаш, ёт бир садо бўлиб юборадигандай Ҳаққушимнинг овозини!

Камалак афсонаси

Дўстжон Матжонга

Хоразмга эрта кўклам
Ажабтовур келади.
Осмон бўйлаб пахмоқ-парқув
Булутлар шан елади.
Кўм-кўк қирда оқ қўчқорлар

Отишгандек шаталок,
Шоҳ ташлашиб чопар улар
Қўзғаб чақмоқ, қалдироқ.
Худди шу дам қўйиб қолар
Кўмуш ёмғир жаранглаб

Ва қүёш ҳам булут ёриб,
Пастга боқар алантлаб.
Худди шу он юз очади
Бўйек ўйин манзара:
Шульаларга чўмилади
Ҳар бир томчи, ҳар зарра.
Булут орти — Еғуд кўлдан
Очилару бир тўғон,
Етти рангли нур шаршара
Ерга оқар ёйсимон.
Бу камалак! Лекин унинг
Бошика номи ёдимда:
Ҳасан-Ҳусан ўқ-ёйи деб
Аталмишид қадимдан.
У кўринса, яхшиликка,
Тўкинликка йўйишиб,
Деконлар ҳам шодланаркан
Шукур-шукур дейишиб.
Келинчаклар унга боқиб
Сочларини таарлар
Шундай қылсак эгиз ўғил
Тугамиз деб қаарлар
Уни денигиз йўллар экан
Борлиқ гўзал бўлсин, деб.
Осмон тиник, тупроқ бўлиқ,
Боғлар асал бўлсин, деб
Бу ҳикматлар хаёлимни
Тортар эди ҳар ёна.
Кўп сирлардан огоҳ этди
Бир қадими афсона.
Эмиш . . . қадим Боголонда
Бир сой тошкен оқаркан.
Соҳилида не-не боғлар
Яшилланиб ётаркан.
Ҳасан-Ҳусан — эгизаклар
Думаланиб, довлашиб,
Чоларканлар бунда шўх-шўх,
Капалакдек қувлашиб.
Бир кун улар сойга етиб
Ўйнашиб ўз аксини,
Кўрибдилар, сувда алл бир —
Баходирнинг расмини.
Тиклансалар: оқ дулдулда,
Жаранг тилла ясоқда,
Бир чавондоз кулиб турар
Шундоққина қирғоқда.
«Баракалла эгизаклар. —
Дея яқин кебди у.
Исмингиз ҳам назаримда
Ҳасан-Ҳусан, дебди у.
Жангчи оғанг зўр савашга
Бораётир, дебди у.
Қайбрингиз чақонроқсиз,
Қайсинг ботир, дебди у.
Кўза-пўза кейтигринглар,
Босай чанқоқ, дебди у.
Сиз қайтгумча ясад турай
Зап ўйинчоқ дебди у.
Эгизаклар шод қийқириб,
Жўнабдилар кўзага,
Ўйинчоқ ҳам тайёр бўбди
Улар қайтгач изига.
Сирли йўлчи тол чивидан
Ўқ-ёй ясад шу замон,
Болаларга тутқазиби,
Сув ичиби беармон.
Сўнг, ўргасин озод кўйиб,
Кетиби ўз йўлига.
Эрмак бўлиб қобди ўқ-ёй

Болакайлар қўлида.
Ботир айтган ўгитларни
Улар дилда тутишиб,
Тошми, тўнка танлабдилар
Ўққа нишон этишиб.
Шу таҳлитда ўйин билан
Вақт ўтса ҳам неча ой,
Ҳасан-Ҳусан қўлларидан
Тушмас экан ҳамон ёй.
Охир буткул эсдан чиқиб
Жангчининг ҳам сўзлари,
Ҳеч ўйламай отибдилар
Не илгаса кўзлари.
Кўшларни-ку, айтманг, бари
Ет жойларга учибди.
Ҳатто беҳи, олма пишмай,
Ерга «стап-тап» тушибди.
Энди ўқ-ёй аста-секин
Сабаб бўлиб жаникалга,
Ака-ука бир-бирин гоҳ
Олибдилар мўлжалга...
Бир кун улар сал олисдан
Бир шарпани сездилар.
«Бизнинг боқка кирган ким!!» деб,
Ҳатто ўқ ҳам уздилар.
Ҳа, аллаким келар эди,
От устида буқчайган.



Иўргаси ҳам қоқ устихон,
Кўзлари пуч, чақчайган,
Чавондознинг саҳтин кўрсанг,
Эгни-боши минг пора.
Синик қилич, тешик қалқон,
Ҳамма ёғи қон, яра.
«Болаларим...» дебди ҳорғин
Сўз бошлабди бир аҳвол.
Бирдан жимиби... чор атрофда
Сезиб бузгун ва малол,
Боққа маъюс назар солиб,
Болаларга қарабди.
Ич-ичидан зил кетиби,
Тагин кўза сўрабди.
Бунга Ҳасан-Ҳусан анча
«Сен бор-мен бор» қилибди.
Сўнгра жеркиб хор йўлчини,
Нарироқка жилибди.
Шунда отлик обди қиндан
Ярқираган бир ҳанжар.
«буни совға қиласирман
Кўзага ким борса гар!

Талашманглар, сиз келгунча
Ўқ-ёй менда колади.
Ким гез келса, ўқ-ёйни ҳам,
Ҳанжарни ҳам олади!»
Кўзи қақнаб иккенинг

Бирдан шошиб қолишиб,
Чопидилар бир-бирининг
Сёғидан чалишиб.
Ўзи бир пайт ясаб кетган
Ейга бокиб чавандоз.
Оғир, дардли ўйга толиб,
Эгар узра туриб ғоз,
Алам билан, ўқинч билан
Сойга отиб камонни,
От суребди кўзлаганча
Номаълум бир томонни.
Буёқда-чи, Ҳасан-Ҳусан
Тортқилашиб кўзани,
Боққа қайтиб, ҳеч кимсанинг
Кўрмабилар изини.
Ҳайрон бўлиб, гирён бўлиб
Чопидилар ҳар томон.
«Ким, у бизни алдаган, деб,
Ажинами ё шайтон!!»
Шунда бехос тилга кириб
Шовлаб оқиб ётган сой,
Галирибди бўлган гапни,
Қайта кетганин ҳам ёй!
Уни ботир жаҳл билан
Сойга отиб кетибди.
Оқиб-оқиб, ёй қачонлар
Дарёга ҳам етиди.
Кўп ўйламай, инилар тез
Дарёга ҳам кебдилар.
Етиб келиб, ёйни бер деб,
Арзи ҳол ҳам дебдилар.
Дарё мавжкор бош чайқабди:
«Қайтинг, дебди ҳой, изга,
Ўқ-ёйингиз аллақачон
Бориб етди дengизга»,
Ака-ука кулоқ солмай,
Денгизга ҳам кебдилар.
Етиб келиб, ёйни бер деб
Арзи ҳол ҳам дебдилар.
Шўхлик қилган мавжларини,
Хайдаб кумлек киртоқса.
Кекса дентиз ўй сурар хув,
Бокиб узоқ-узоқи.
У чўнг тўлқин қўлларини
Ейиб икки томонга,
Дебди: «Ярок бериб бўлмас
Ҳеч қачон ҳам инсонга!
Сизларга ёй берган ботир
Менга келди афсус еб,

Ей ўрнига болаларга
Бошқа бир не қайтар деб!
Кўп ўйланиб, ул ўқ-ёйдан
Бошқа нарса ясадим.
Сабоқ бўлсин деб номин
«Ҳасан-Ҳусан» атадим.
Бу ҳам қурол, лекин отмас,
Қирмас жумла-жаҳонни,
У руҳ берар, қувонтирас
Табиатни, инсонни.
Уни кўрмоқ истасанглар,
Орқангизга қайтинглар.
Гапларимни бориб барча
Дўстларингга айтинглар.
Юртингизга келаси йип
Эрта баҳор келган чоғ,
Осмон тўла пахмоқ-паркув
Булутлар шан елган чоғ,
Кўм-кўк қирда оқ кўчкорлар
Отишганда шаталоқ,
Шоҳ ташлашиб чопгай улар
Кўзғаб чақмоқ-қалдироқ.
Худди шу дам куйиб қоягай
Кумуш ёмғир жаранглаб.
Ва қуёш ҳам булут ёриб
Пастга боқтай аланглаб.
Худди шу он юз очгайдир
Бўёқ ўйин манзара;
Шульаларга чўмилгайдир
Ҳар бир томчи, ҳар зарба.
Булут орти — Ёғду кўлдан
Очилару бир тўғон,
Етти рангли нур шаршара
Ерга оқар ёйсимон!

Бу — Камалак! Энди унинг
Ўзга бўлар, номи ҳам.
Ҳасан-Ҳусан ўқ ёй деб
Интиқ бокар ҳар одам,
У кўринса, яхшиликка,
Тўқинликка йўйишиб,
Деҳқонлар ҳам шодланарлар
Шукур, шукур! дейишиб,
Келинчаклар унга боқиб
Сочларини тарарлар,
Шундай қислак эгиз ўғил
Тугамиз, деб қаарлар.
Шу боисдан энди доим
Суюк бўлиб қолар у,
Шу боисдан осмон қадар
Буюк бўлиб қолар у!»

(Давоми келгуси сонда.)

Комил Яшин



РОМАН¹

Ўн биринчи боб
Қўқон ҳокими

Шаҳар уезд бошлигининг резиденциясидаги боғда Қўқон ҳокими полковник Мединский билан маҳфий идора бошлиғи капитан Китаев сайд қилиб юришарди. Улар серсоя дарахтлар остидаги салқин йўлкадан кетиб боришаркан, сұхбатлари янада қуюқлашиб, сирли тус олди. Эгниларида янги тикилган мундир, эполет — зарбоф погонлари ярқирайди.

— Мана кўрдингизми, азизим,— деди Мединский қошлари чимирилиб,— аҳвол сиз билан биз ўйлагандан ҳам ғоятда мураккаб... Бу ерларга сургув қилинган ва полиция назорати остида бўлиши лозим бўлгандарни, маҳаллий тартиб бузарларни ҳам бўш қўйдик. Ҳамма иллат мана шунда.

— Ҳм... Либераллик қилдик денг, жаноби олийлари,— деб қўйди капитан Китаев, ёлғондакам илжайиб.

— Қандай маънода?

— Жуда тўғри маънода-да! Чиндан ҳам либераллик қилинган. Менимча, сиёсий жиноятчилару уларга хайриҳоҳларнинг барини шартта-шартта отиб ташлайвериш лозим эди. Ёки қаттиқ экзекуция — жисмоний жазони жорий қилиш керак эди. Ана ўшанда улар бунчалик болалаб кетмас эди. Ҳолбуки уларни Россияда қамаб, бу ерларга сургув қилишган. Шуям жазо бўптими?!

— Уларнинг уруғини қуритиш учун кескин чоралар кўриш лозим.

¹ Давоми. Боши журналнинг 7-сонида.

Токи янги турмалар қуришга ҳожат қолмасин. Ўшанда ходимларимизнинг ишлари бошларидан бунчалик ошиб-тошиб ётмасиди...

— Ха, буни қўяверинг-е, ходимларнинг ўзи етарли эмас. Улар етишмаяпти.

Мединскийнинг кўз олдида тўлиб-тошиб кетган қамоқхоналардаги аҳвол сурат тортиб, маҳбуслар унга нафрат билан тикилаётгандай туюлиб кетди. Китаев уни қайрашда давом этди:

— Ички душманларимиз ҳам бирор шумлик қилишмоқчи бўлишса, олдин бундай сарторози қилиб қўришади: арзийдими, йўқми? Биз эса бунга тўғри баҳо бермай раҳмдиллик қиласиз.

— Шундоқ, раҳмдиллик ҳам бор,— деди Мединский ҳамсухбатига истеҳзо билан қараб кулиб. Кейин жиддий тортиб, давом этди:— Бироқ иккинчи томондан, Россиянинг тўртдан учини отиб, йўқ қилиб бўлмайди-да, азизим!

Китаевнинг ранги оқариб қоши чимирилди. У қарама-қарши кучларнинг нисбати бунчалик эканлигини хаёлига ҳам келтирмаганди. Бу ерга келиб, фақат айrim «хавфли» шахсларни кузатиш уларни «жиноят» устида ушлаб, қамоқца ташлаш билан кифояланиб, шу тариқа подшоҳ таҳтининг даҳлсизлигини ўзича «таъминладим» деб билар эди. Ҳозир Қўқон ҳокимининг ўз оғиздан «тўртдан уч» иборасини эшитиб ҳангуга манг бўлиб қолди.

— Наҳотки, улар шунчалик чуқур илдиз отиб кетган бўлса, жаноби олийлари?— деб сўради кўзлари чақчайиб Китаев.— Уларнинг уч-тўртласини айтмаганда, ҳаммаси авахталарда чириб ётишибди-ку, худо паноҳ берсин-ку, ахир... Э, худойим!

— Менимча, қўрқиб ваҳимага тушишга ҳали эртароқ,— деди Мединский. У негадир имиллади. Гарчи... тили тутилиб, гапни чалғитишга шошилди.— Биласизми, большевиклар партиясининг бошлиғи жуда қизиқ гапларни ёзибди.— У мундирининг чўнтағидан қофоз олдида уни очиб ўқиди.— Мана қаранг: «Пролетар ҳаракати эндилиқда мамлакатнинг энг олис чеккаларига ҳам ёйилмоқда». Сиз нима дейсиз, бу биз турган жойлар эмасми? Энди бу ёғини эшитинг: «Жамиятнинг турили ва энг қолоқ табақаси орасида норозилик зўраймоқда». Эшитдингиз-а? Ленин бу гаплари билан ҳамма большевикларига, пролетар ҳаракатини кенгайтиргилар, деб кўрсатма беряпти, агар тушунган бўлсангиз. Бизга худди мана шунга ўйл қўймаслик керак бўлади.

— Большевиклар одамларни ўзларига оғдириб олишга уста бўлишади. Уларга жаннат ваъда қилишади. «Жамиятнинг турлича ва энг қолоқ табақаси» уларнинг гапларига ишонишади, шунинг учун ҳам улар большевикларнинг атрофида уймалашишади. Мен бу ўринда рус халқини назарда тутяпман. Агар бу касал маҳаллий ҳалққа ҳам юқса борми, худо кўрсатмасин, ана унда кўрасиз қиёматни... Ўзингиз эшитдингиз Лениннинг гапини. Энди улар маҳаллий миллатлар орасида ҳам сиёсий ишларга зўр беришлари турган гап. Мана жиддий хавфхатар қаёқда! Сиз бўлсангиз, маҳаллий миллатдан чиқсан ишончли, бизга содиқ қишиларни писанд қилмайсиз.

Китаевнинг томоги қуруқшаб, кўзи ғилайланиб кетди. Бир фурсат мулзам бўлиб туриб, ўзини ўнглаб олди-да, эътиroz билдириди:

— Одамларим кам-да, жаноби олийлари!— деди.

Мединский зуғумини давом эттириб, асл мақсаддага кўчди:

— Энди забастовкалару митинг-питингларни тарқатиш билан овора бўлиб юрманг, бу ишни бошқаларга топшираман. Ўша сиз айтган Степанга ўхшаган сургундагиларга ҳамда уларга эргашаётган маҳаллий исёнчилар, Қўқонда яширин иш кўраётгандарларга сиз жавоб берасиз! Буни буйруқ деб билинг. Бордию эплоёлмасангиз, ўзингиздан кўраверасиз. Тушунарлимис?

— Тушунарли, жаноби олийлари!

Ҳалигина «отиш, кириб ташлаш керак», деб бу кучни менсимаётган Китаевнинг кўзи очилиб, аҳволнинг ниҳоятда мураккаблигини фаҳмлади. Дарҳақиқат, Россиядаги норозилик, худбинлик, фитна-фасод кучайган, турли-туман маҳмадана ваъзхонлар, нуқтаи назарлар маддалаб кетган бир пайтда тож-тахтниги Китаевдек қўриқчилари фоҳишаҳоналардаги ҳузур-ҳаловатидан кечиб ўз садоқатини подшога кўрсатиши керак-ку, ахир! Унинг ғозникидек узун бўйни кифтига чўкиб кетгандай қунишиб қолди. Лекин ичида содир бўлган ваҳимани сезидирмасликка уриниб, ҳоким тўрага таъзим қилди.

— Қўлимдан келган барча чорани кўраман, ҳаракат қиласман, жаноби олийлари! — деди шошиб-пишиб.

Лекин Мединский бу мақтанчоқни қўлга тушириб, бир таъзирини бериб қўйиш учун пайт пойлаб юрарди, шунинг учун ҳам уни қисти-қафасга олишда давом этди:

— Ҳаракат қилишнинг ўзи билангина иш битмайди, сиз шаҳар ресторанининг олдидаги миршаб эмассиз-ку, ахир! Бундоқ каллани ишлатинг, тулкideк айёр, мушукдек муғомбир бўлинг, зимдан иш қўринг. Маҳфий агентлар билан ҳуфияларни кўпайтиринг. Зиқналик қилмай, уларга пулдан кўпроқ бераверинг. Империянинг хавфсизлиги устида кетяпти гап. Билдингизми! Яна шуниси ҳам муҳимки, маҳаллий кишиларнинг юқори табақасига кўпроқ суюниш билан бирга, улар орасидан бизни қўллаб-қувватлайман, деганларини хизматга тортинг. Бунинг учун Миён Қудрат ҳазрат билан алоқа боғланг, чунки унинг мусулмонлардан ишончли одамлари бор. Яна, жадидларни кузатиш, улар нима қилаётганликларини билиш керак.

— Тушунарли, жаноби олийлари!

Мединский бир муддат ўйланиб қолди, ниманидир хотирлашга уринарди, охири бўлмади чамаси, офицерни кўмакка чақиргандай, чайналди:

— Ҳаҳ... анави... хотирам қурсин... шу мусулмонларнинг номлари эсимда турмайди-да... Анави бор эди-ку, янги усуздаги мактаб очаман деб юрган, Назаевмиди, Ҳазаевмиди?

Китаевнинг юзлари ёришиб, жонланниб кетди.

— Ҳамза, жаноби олийлари. Унинг лақаблари кўп. Ниҳон, Ниёзий!

У ҳокимнинг гапини ўнглаб олишига ёрдам бериб юборгани учун ўзидан мамнун бўлиб, оғзининг таноби қочди. Лекин Мединскийнинг бу гапдан энсаси қотди шекилли, унинг гапини бўлди:

— Лақабмас, тахаллус десангиҳчи! Ҳақиқий фамилияси-чи? Шуни айтинг!

Китаев Ҳамзанинг таржимаи ҳолига оид маълумотларни яхши ўрганган эди, ўзини кўрсатиб қўядиган фурсат келганини сезиб, дона-дона қилиб тушунтиришга киришди:

— Россия империясининг фуқароси эканлигини кўрсатувчи ҳужжати бўйича, Ҳамза Ямин ўғли Холбоев. Отаси Ямин Холбой ўғли, бобосининг исми Холбой. Катта бобосининг исми эса Ниёз, жаноби олийлари. У катта бобосининг ҳурматини қилиб, Ниёзов бўлиб олган. Анчадан бери уни кўз тагига олиб, кузатиб юрибман, бир ишончли одамимиз кетидан тушган.

Мединский жонланниб кетди.

— Хўш, хўш? У ўзини қандай тутяпти, ҳа, Содиқжон бойвачча унинг устидан арз-дод қилиб келди. Бойни ҳақорат қилган эмиш.

— Ҳамзанинг фикри-зикри ўз миллати, уни ўқитиш, илмдан, дунёвий ишлардан ҳабардор қилиш, кўзини очиб, оқ-қорани унга танитиш, жаноби олийлари. Қейинги пайтда Ҳамза рус ишчилари атрофида кўп ўралашадиган бўлиб қолди. Сургун қилинганлар билан ҳам алоқаси

бор. Ҳозирча қўлнимизда аниқ далиллар бўлмаса ҳам, менимча сургун қилинганларни мусулмон ишчилар билан боғлаб турган риштанинг бир учи ўшанинг қўлида.

Мединскийга Китаевнинг гапи ёқди шекилли, кўзлари ўйнаб кетди.

— Мана бу жуда муҳим нарса! — деди у. Ҳоким бир лаҳза сукут қилиб қолди. Китаев у айтаётган муҳим нарса нима эканлигини ўйлаб ҳамсузхатининг оғзига қараб турарди. Мединский бошини кўтариб, салмоқ билан давом этди: — Социалистларнинг маҳаллий ишчиларга таъсир ўтказишларига сира-сира йўл қўймаслик керак! Бундан ниманинг ҳиди келаётганлигини биласизми? Башарти сал ғафлатда қолсак борми, нақ инқилобни шу ерда тайёрлаб берамиз-а! — У Китаевга синовчан қараб қолди, унинг ранги бўздай оқариб кетганлигини кўриб, гапни ҳазилга буриб, — ҳалитдан ваҳимага тушиб қолманг, ҳазил қилдим, — деди жилмайиб. — Лекин бу деган сўз, — дея давом этди у жиддий тус олиб, — кузатувни бўшаштиришга ҳуқуқ бермайди... Сиз билан биз, ўзингиз айтгандай, сургун қилинганларни шартта-шартта отолмас эканмиз, ҳалиги риштани қирқиб ташлаш тадбирлари устида қўпроқ бош қотиришимиз лозим бўлади.

Ҳокимнинг гапи тугамай қолди, адъютант кириб, унга честь берди-да:

— Жаноби олийлари кечаги мусулмонлар қелишди, — деди.

— Дарвоқе, уларни қабул қилишга ваъда бергандим. — У бир муддат ўйга толиб турди-да, адъютантга буюрди: — Яхши, киритиб юборинг.

Адъютант кетгач, Китаев ҳам кетиши тарааддудига тушиб қолди.

— Менга ҳам ижозат берсалар, жаноби олийлари!

Мединский унга ўғирилиб, бошдан-оёқ бир қараб чиқди-да, ўзини лоқайдликка солиб, рухсат берди.

— Майли, бора қолинг, Китаев, — деди. Офицер орқасига ўғирилиб кетаётганида тўсатдан уни чақириб тайинлади: — Йўлда, чиқиб кетатуриб, бу ёқса келаётган мусулмонларга қўз ташланг. Ҳар ҳолда бугун эрта билан улар ҳақида дуруст тавсиялар эшитган эдим.

— Балки мен уларни яхши танисан-чи? — деб қўйди Китаев. Тишининг оқини кўрсатиб. — Ахир биз ҳам подшоҳнинг нонини бекорга еяётганимиз йўқ-да...

Китаев йўлни чап солиб кетаётганида, европача кийинган, лекин бошига салла ўраган икки хушбичим кишининг рўпарасидан чиқиб қолиб, уларга честь берди, булар унга жавобан таъзим қилишди. Китаев шаҳдам қадам ташлаб боғдан чиқиб кетди, ҳалиgilар эса, унинг орқасидан қараб қолишли.

Буларнинг бири, Олчинбек Назирий, иккинчиси — жадидларнинг раҳнамоларидан бири Урфон афанди эди.

— Уни танийсизми? — деб сўради Урфон афанди Китаев чиқиб кетган томонга ишора қилиб Олчинбекдан.

— Менимча, у сизга салом берди, шекилли, — деди Олчинбек талмовсираб.

— Менга салом берди? — Урфон ҳеч нарсага тушумай ҳамроҳига таажжубланиб қараб қолди. — Ахир уни сирайм танимайман-ку! Қаёқдан менга салом берсин... Узингизга бўлса керак. Ҳа, у сизга салом берди.

Капитан Китаев, Қўқон шаҳар ҳокими Мединскийнинг энг ишончли одамларидан бири эди. Ў ҳокими шаҳарда бўлаётган барча воқеалардан ўз вақтида хабардор қилиб туриш, кимнинг қандай нафас олаётганини билиш учун маҳфий системасини яратган, барча ахборотларнинг жиловини қўлида тутиб турарди.

Шаҳардаги корхоналарда, бозор, чойхоналарда, унинг одамлари

бор эди. Улар оддий қийимда, киши билмас, сир теришар, топгандари ни Китаевга тишлаб элтиб топширишарди. Ҳатто шаҳардаги фоҳишоналарда ҳам унинг айғоқчилари бор эди, бунда у айрим фоҳишалар-нинг хизматидан ҳам фойдаланарди.

Олчинбек Китаевни аввал бир-икки жойда, тўғрироғи, Мединский ўзига энг яқин ҳисоблайдиган Содиқжон бойвачанинг зиёфатларида кўрган эди. Ҳозир Урфонга буни билдиргиси келмади. Шунинг учун ҳам талмовсиради, Урфонни чалғитаётган эди.

Уларнинг бу кичкина баҳслари, тўғрироғи, бир-бирлари билан ўсмоқчилааб бошлаган «ўйинлари» охирига етмай чала қолди. Чунки бу пайтда уларнинг истиқболига шаҳар ҳокими Мединский келар эди. Урфон билан Олчинбек ҳокимга таъзим бажо келтириб салом беришиди.

— Яхшимисизлар, жаноблар,— деди ҳоким уларга жавобан.— Ке-ча қабул қиолмаганим учун уэр, жуда ҳам банд эдим...

— Биз бу ерга...

Урфоннинг гапи оғзида қолди. Уни ҳоким илиб кетди:

— Биламан, жаноб, ҳаммасидан хабарим бор. Билишимча, либерал йўналишдаги газета чиқармоқчисизлар. Агар ўша газета илмни тарғиб қилса, янги усуздаги мактабларни қўллаб-қувватласа, Россия империясининг сиёсий манфаатларига зарар келтирмайдиган ишлар билан шуғулланса, яна битта газета чиқишига мен қарши эмасман.

У гап орасида ўзининг келиб чиқишини декабристларга олиб бориб тақади, аммо Туркистондаги вазият ҳозир оғирлашиб бораётгани, ишчиларнинг «бебошлиги», ғалаёнлар, мастеровайлар, большевикларнинг омма ўртасидаги «қутқуси» яна аллақандай воқеа-ҳодисаларни қистириб ўтди.

— Буни биламиз,— деди Олчинбек таъзим қилиб.

Урфон жонланиб кетди, ҳокимнинг ҳадигига фикран қўшилиб, унинг кўнглини кўтариб қўйишга сўз қидириб қолди.

— Биз,— деди у, таъзим қилиб,— маҳаллий маъмурларнинг ўзбoshimchaliqи, савдо-тижорат аҳлиниң қаллоблиги, боёнларимизнинг инсофисизлиги ҳақида ёзамиз. Буёғидан кўнглингиз тўқ бўлсин. Яна, ҳалқни илмга, дини Йсломни мустаҳкамлашга ундаймиз. Асосий ниятимиз шу, ҳоким жаноблари.

— Маъқул,— деди Мединский кўнгли тўлиб. Айни пайтда, бир-икки оғиз насиҳат қилиб қўйишни ҳам унутмади. Ҳар бир нарсани ошириб юбормай, атрофлича ўйлаб, йўли билан ёзиши, газета атрофиға маҳаллий зиёлилардан энг ишончлиларини тўплаб, маърифат уруғини сочиш лозимлигини уқдирди. Кейин газетанинг исмини сўради.

— «Садойи Фарғона» атасак деган қарорга келдик,— деди Олчинбек кейин изоҳ берди:— Бу ўrusия лафзида (русча тушунтириди) «Фарғона овози» демак.

Мединский «Голос Фергани» иборасини эшитиб, бир чўчиб тушди, лекин буни сездирмади.

— Ҳм... шундай қилиб, «Садойи Фарғона» атаймиз денг? Ёмон эмас... салмоқли ном... муваффақият тилайман, жаноблар. Ҳужжатларни концептига топширинглар, эртага қўл қўйиб бераман. Саломат бўлинглар!

Шу билан «гап тамом» дегандек, Мединский боғни сайд қилиш учун дараҳтлар остидаги йўлдан ичкари томон йўналди, Урфон билан Олчинбек унинг орқасидан таъзим қилиб қолишиди. Ҳоким боғнинг ичкариси томон узоқлашиб кетгач, Урфон қаддини кўтариб, Олчинбек-ка қараб илжайиб сўз қотди:

— Менга бу ҳокимларинг маъқул келди. Очиқ, бамаъни одам экан. Қўйган шартлари ҳам ўзимизнинг мақсадимиз доирасида бўлди.

Олчинбекнинг хаёли осмонда парвозд қилиб юарди.

— Кўрамиз-кўрамиз,— деди у, Урфонни қўлтиғидан олиб ташқа-рига — концепциярия томон сударкан.

— Энг муҳими, газета чиқадиган бўлди-ку, ишқилиб... Узатилган беш юз тилла ўз кароматини кўрсатяпти. Ҳи-ҳи-ҳи. Бу менга сир эмасди, дўстим,— деди Урфон, оғзининг таноби қочиб.

Ўн иккинчи боб

А чахон

Ҳамза ҳовлига кириб, меҳмонхонага кўз қирини ташлади. Отаси Ибн Ямин бир беморни кўраётган экан. Эшиқдан бош суқиб, унга салом берди-да, меҳмонхона токчалари тўла китобларга бир муддат тикилиб қолди. Отаси ўзининг бой кутубхонаси билан бежиз фаҳрланмасди. У ўғлининг саломига меҳрибонлик билан алиб, бемори билан шуғулланишда давом этди. Ҳамза эшикни аста ёпиб, ичкари уйга кириб кетди. Онаси Жаҳон буви хонг’тахта олдида ўтирас, унинг ёнида опаси Ачаҳон ётарди. У ўнг биқинини ушлаб чийралиб ихрар, ориқ гавдаси дарднинг зўридан титрар, узунчоқ юзларидан қон қочган, оғизлаблари қуруқшаб, пўст ташлаган, кўзларидаги олдинги шўх қарашлардан асар ҳам қолмаган, уларнинг ўрнини аллақандай маъюслик эгаллаган эди. Унинг қалин, қоп-қора соchlари ёстиқ устида паришон ётар, туртиб чиқсан елкаси ёстиқ ичига ботиб кетган эди.

— Оҳ, мен ўламан, бунақа қийнагандан кўра, мен бенавога берган омонатингни олиб қўяқол, худойим! — деб инқилларди бетоқат бўлиб.

Жаҳон буви қизининг устига энгашиб, унга тасалли берар, сабр тиларди.

Ҳамза кириб, онаси билан опасига салом берди, «Опамга нима қилди?» дегандек онасига қаради. Онаси уни тинчлантиришга ошиқди:

— Хавотир олма, болам, худо ҳаллоқ. У бандасига дардни ботмонлаб бериб, мисқоллаб олар экан. Ажаб эмас шифосини берса,— деди она умидворлик билан.

Ачаҳон ўзини тетикликка солиб, жилмайиб қўйди.

— Ҳамзахон, ёлғиз укагинам, сен билан Зубайдахонларнинг тўйларингни кўриб кетсан армоним қолмасди,— деди инграб. Унинг узун киприкларида иккита йирик томчи ҳалқаланиб, икки чаккасига оқиб тушганини сезмади. Ҳамза бу ҳолатни кўриб турар, опасининг дарди анчагина оғирлигини энди фаҳмлаб, юраги орқасига тортиб кетди.

— Наҳотки отам бирон чора тополмасалар! — деди Ҳамза бошқа гап тополмай, ҳайрат билан.

Жаҳон буви худди шу саволни кутиб тургандек, қайнаб кетди.

— Болам, сен билмайсан, бизга кўз тегди,— деди у. — Хонадонимизга шайтон оғалаб қолди. Бирон ишимиизга худонинг қаҳри келгани, бошимдан кулфат аrimай қолди, кулфат, болам.

— Вой, жоним, эссиизгина жоним-а,— дея буралиб тўлғанарди Ачаҳон. Ҳамза қўрқиб кетди.

— Нима қилди опамга, ойижон, бундоқ тушунтириб айтсангизчи, ахир! — деди ҳовлиқиб.

— Отангдан сўра, болам,— дея ўпкасини тутолмай йиғлаб юборди Жаҳон буви.

Ачаҳон яна тўлғониб нолиди:

— Вой, ўламан... Э худо, сенга нима гуноҳ қилган эдим?!

Ҳамза югуриб ташқарига чиқиб, меҳмонхонага кириб борди.

— Кутиб туринг! Мен сизни ўзим чақираман,— деди табиб, Ҳамзанинг орқасидан кириб келган беморни тұхтатиб.

— Ачахоннинг дарди жуда оғир...— деди Ибн Ямин секингина ва шундоқ ҳам тушиб кетган кифти яна эгилиб қолгандек бўлди.— Қўлимдан ҳеч нарса келмайди. Биласанми, биз табиблар фақат гиёҳлардан дори ясаб муолижа қилишни, синик-чиқиқни тузатишни биламиз. Аммо киши ҳаёти башарти наштарга қараб қолган экан, ўрис жарроҳни чақириб келишдан ўзга иложимиз йўқ, ўғлим.

Ҳамза энтикиб сўради:

— Нима, ёриш керакми?

— Ҳа-да,— деди отаси,— фақат жарроҳина уни қутқариб қолади. Лекин ўрис дўхтиларни чақиргим йўқ. Нима қилганда ҳам улар ғайридин, номаҳрам... Буёқда эл-юрт таънасидан қўрқаман...

— Бўлмаса, у жаҳолат қурбони бўлиб кета берар экан-да, шундай-ми?— Ҳамза ҳайратланиб сўради.— Бу гап халқ орасида ҳаким номини қозонган машҳур бир одам оғзидан чиқаяптими, а?

— Аммо сен тушунмайсан, ахир бунинг иложи йўқ. Эркак кишининг аёлнинг этига қўй теккизиши, яна у ғайридин, асло мумкин эмас. Башарти шариат набавияга қарши бориб, уни мэнсимай, бу ишни қиладиган бўлсан, тошбўрон қилдиришади бизни...

— Опам ўлиб кетаверса майлими? Ун жондан нима учун биз учтагина фарзанд қолганимизнинг сабабини мен энди билдим. Сизнинг болаларингиздан еттитаси ўлиб кетган!..

— Нима деяпсан, болам, нега таънали қарайсан менга. Худонинг ўзи берган эди уларни, ўзига керак экан, қайтариб олди. Сен ахир ҳеч нимани билмайсан,— дея инграб юборди Ибн Ямин.

— Дада, мени қайтарманг!— деди Ҳамза кескин қилиб.— Мен ўша ўрис жарроҳни олиб келаман. Агар тайсалласак, Ачахондан ажralиб қоламиз. Ачахон опам ҳали яшashi керак! Уни агар рус кишиси ӯлимдан қутқариб қололса, бунинг қанчалик муҳимлигини сиз ҳатто тасаввур ҳам қилолмайсиз. Қўрқманг, ҳаммамизни ўлдиришга ўша Миён Кудратингизнинг тоши етмайди!

Шу баҳс устига Жаҳон буви кириб келди.

— Номаҳрам эркакнинг қўли тёккунча унинг ўлгани минг бор афзал!— деди Жаҳон буви жаҳл билан.— Мен бўладиган бўлсан, бунга ҳеч ҳам йўл бермайман. Бўлмаса маҳалла отангни «юзи байтуллодан қайтган ҳожи» деб ёмон отлиққа чиқаради! Қариндош-уруғлар келишади, қўшнилар чиқишиди. Чилёсин ўқиб, алас-алас қилишиб, олло таолодан унинг дардига шифо тилашади. Қўпчиликнинг дуоси зораки мустажо бўлса.

У ўғлига ёввойи қарап қилиб бир нима дегиси келди-ю, оғзидағини қайтариб қўзлари билан қарғаб ўдағайлади. Унинг важоҳатидан қўрққулик эди. Ҳамза онасини ҳеч вақт бундай қўрқинчли ҳолатда сира ҳам кўрмаган эди, ҳайрон қолди.

— Ачахон опамнинг ёшгина жонига раҳмингиз келсин. У ҳали умр кўриши лозим,— деб қичқирди у. Кейин отасига юзланди.— Дада, уни ўлим чангалидан асраб қолиши чорасининг борлигини билиб турибсиз! Уша ўрис жарроҳини олиб келайлик, хўп денг, ахир! У ота-онасининг жавобини ҳам кутмай, кўча томон отилди, булар караҳт бир аҳволда нима қилишларини билмай меҳмонхонада қаққайиб туришар эди...

Ҳамза шу кетганича намозшомга яқин бир рус доктор билан рус аёлни (у медицина ҳамшираси Аксинья эди) бошлаб кириб келди. Уларни меҳмонхонага олиб кирди. Улар дарҳол беморни сўрашди. Чийриқдай буралиб ётган Ачахонни уларга кўрсатишиди. Жаҳон буви бошлиқ аёллар ўзларини четга олишиди. Доктор юзига парда тутиб қўйилган Ачахоннинг қаери оғриши, қачондан бўён шу аҳволда ётга-

нини, хуллас касаллик белгилари билан қизиқди. Ибн Ямин Ҳамзанинг кўмагида унинг саволларига батафсил жавоб берди, ўзининг тахминини ҳам айтди. Доктор диққат билан қулоқ солиб турди-да, «ҳм» деб қўйди. Кейин Ҳамзага тушунтириди, Ибн Яминнинг тахмини тўғри эканлигини тасдиқлади.

— Операция қилишдан бошқа илож йўқ, бошқа ҳеч қандай доридармон ёрдам беролмайди!— деб, буни ота-онасига тушунтиришини, беморнинг розилигини сўраши уқдириди. Ҳамза унинг айтганини дарҳол амалга ошириди. Отаси «ҳа» ҳам, «йўқ» ҳам демай, бўйини эгиб турaverди, онаси дод солди. Унинг овозини эшишиб, қўни-қўшнилар йиғила бошлашди. Вақтни бой бериш мумкин эмасди. Шунинг учун фурсатни ўтказмасликни таъкидлади врач, Ҳамза отасига қаради. У ноилож ижозат берди. Кўп ўйлади, ҳар хил хаёлларга борди, кўзи олдидা қизининг жасади солингган тобут лопиллаб кўриниб кетдию, икки кафти билан кўзларини яшириб, «майли» деди.

Ачахонни олиб чиқиб, меҳмонхона ўртасига қўйилган хонтахтаустига ётқизиши. Хона ичи хонадонда бор барча чироқлар ёқилиб кўнгилдагидек ёритилди. Ибн Ямин билан Ҳамза жарроҳга керакли нарсалар келтириб бериб туришди. Иссиқ сув, сочиқ, совун муҳайё қилиб қўйилди.

Ачахон ўжарлик қилиб, ҳа деб бир иборани такрорларди:

— Йўқ, йўқ! Үлганим яхши бундан кўра!

Ибн Ямин қизига тасалли берди, унга насиҳат қилди, қаршилик кўрсатмаслигини тайинлади, худо хоҳласа, кўрмагандек бўлиб кетасан, деб ялинди. Ачахон унга умид билан мўлтиллаб қараб турди-да, ниҳоят розилигини сукут билан ифодалади...

Эрталабки нонуштадан кейин доктор билан Аксинья кетиш тараддудига тушиб қолиши. Доктор Ибн Яминга баъзи кўрсатмаларни берди.

— Раҳмат,— деди Ибн Ямин докторнинг қўлини икки қўллаб қисиб, азбарой миннатдорлигидан.— Қизимнинг жонини, аввало худо, қолаверса, сиз асраб қолдингиз. Нима нияtingиз бўлса, беками-кўст, етинг. Үмрингиздан барака топинг...

Ачахоннинг тинч, осуда кўзларидан миннатдорлик туйғуси баралла порлаб турарди.

Ибн Ямин доктор билан ҳамширани эшикка кузатиб чиққанида ташқарида бир тўда кишига кўзи тушди. Улар ғалати қараб туришарди. Уларни кўриб жарроҳ бир муддат шошиб қолди, чунки бу одамларнинг қон талашган кўзлари унга қадалганди. У Ибн Яминни туртиб қўйди.

— Буларнинг авзойи совуқ-ку, табиб!— деди у ўзини бардам тутишига тиришиб, Ибн Ямин у нимага ишора қилаётганини тушуниб, тасалли берди.

— Хавотир олманг, булар бизга зиён-захмат етказолмайдилар,— деди ифтихор билан.— Мен булардан кўпчилигини ўлимдан асраб қолганман-а!

— Ҳай, майли, айтганингиз қелсин. Сизни худонинг паноҳига топшираман,— деди доктор кулиб. Унинг мовий кўзлари ҳам кулиб турарди.— Қани, Аксинья, кетдик.

Улар тўда ичидан сиқилиб чиқиб кета бошлашди. Шу пайт оломон ичидан чуринди гадо кийимидағи бир одам, гўё уни бирор сўяётгандек, жонҳолатда бўкириб юборди:

— Мусулмонлар! Мана бу ғайридинларни кўриб қўйинглар! Булар Ибн Яминнинг қизига мурдор қўлларини теккизиб, имонини ўғирладилар. Бунаقا, худонинг иродасига бўйсунмайдиган шакокклардан ҳазар қилинглар!

Оломон ўртасида ғовур кўтарилди, паранжили гавдалар ҳаракатга келиб, ўзларини четга урдилар, эркаклар бўлса, уларга еб юборгудай бўлиб ҳўмрайиб қаравашарди. Ҳамза уларнинг орасини ёриб, докторларга йўл очиб бораарди, бу воқеани эшитиб келган темирчи Бўронбой дўстига ёрдамлашар эди. Қаердандир Умар полвон билан Маҳмуд тараша етиб келди. Улар учовлашиб, докторларни оломон ичидан омон эсон олиб чиқиб, кўчанинг муюлишигача кузатиб қўйишиди.

— Бораверинглар, бу ёига сизларга ҳеч ким даҳл қилмайди!— деди Ҳамза, докторлар билан хайрлашиб.— Булар бир муддатчувирлашиб, тинчиб қолишади.

— Мен сизларни ўйларингизга кузатиб қўяман,— деди Бўронбой эътиroz билдириб.— Бўлмаса, кўнглум тинчмайди.

Уларни уйда Аксиньянинг тоғаси Степан кутиб олди. Степан Соколов уларни кўриб, севиниб кетди.

— Келяпсизларми, кутавериб тун бўйи мижжа қоқмай чиқдим. Нега шунча қолиб кетдиларингиз, ҳар хил хаёлларга бориб, ҳайрон бўлиб турғандим.— У Бўронбояга миннатдорчилик билдириб, Ҳамзанинг опасининг соғлигини сўради. Бўронбой бор воқеани батафсил гапириб берди.

— У ерда қарасам, оломон буларга хуруж қиласиган, тағин битта-яримтаси жиннилик қилиб, буларга зиён етказиб юрмасин, деб кузатиб келдим,— деди Бўронбой Степанга маънодор қилиб қараб. Аксинья гапга аралашди:

— Ҳаммаси бақиради, кўзлари косасидан чиқиб кетган.

Бўронбой Степанга Ҳамзанинг олдига бориб унинг ёнида туриши кераклигини айтиб, орқасига қайтиб кетди.

Ибн Яминнинг ташқарисига тўплланган тўда ҳамон тарқалмаган, ҳалиги девона жазавага тушиб бақириб, сермўй кўкрагига муштлаб оғзидан кўпик сочарди.

— Халойиқ, ҳаким-табибни шайтон йўлдан оздирди. Энди мўминлар бу чўқинди коғирдан ҳазар қиласидар, беморлар унинг даргоҳига шифо тилаб келсалар, гуноҳга ботадилар. Дин рукунлари буларни саззойи қилишга фатво берадилар ҳали.

Ҳамза унинг гапларига чидолмади, одамлар орасини ёриб бориб, ёқасига ёпишиди.

— Сени бу ерга ким ёллаб юборди? Одамларнинг қулоғини қоқиб қўлига бердинг-ку, ноинсоф! Осмон узилиб ерга тушгандек дод-вой қиласан?!— У ўзини тутолмай девонани силтаб юборди.— Кет бу, ердан, акс ҳолда ўзингга ёмон бўлади. Э, ўша сени гиж-гижлаб бу ерга юборгандар билақ қўшмозор бўлгур. Бирорни бирор ўлимдан сақлаб қолсаю, бу қаёқдаги гапларни қўзғаб бақириб-чақиради!

У ҳансирар эди. Девона Ҳамзанинг важоҳатидан қўрқиб жим бўлгач, Ҳамза одамларга юзланди.

— Қўшнилар, қиёмат кун қўшнидан, деган. Айтинглар, отам сизларга нима ёмонлик қилганлар? Ахир у киши касалингизни даволаганлар-ку. Бу девонанинг гапларига қулоқ солманлар. Ким ўз фарзандини қўра-била туриб ўлим чангалига топшириб қараб тура олади. Қўлидан келган барча чорани кўрадай-ку, ахир. У киши ўз қизларининг ҳаётини сақлаб қолишлари лозим эди. Аввало худо, қолаверса дўхтир сақлаб қолдилар. У энди умр кўради.

Оломон Ҳамзанинг мантиқли гапларини эшитиб жим бўлиб қолди. Баъзилар ўз хулқларидан уялиб, кўзларини олиб қочишиди. Оломон сийраклаша бошлади. Бироқ шу пайт қаердандир пайдо бўлиб қолган битта чўлоқ нотаниш одам йирилганларнинг кўнглига қутқу солмоқчи бўлиб, қичқириди:

— Одамлар, бу нима деган гап, чумолидек хокисор девонани дўп-послади-я, анави кофир!

Унга иккинчи бир овоз қўшилиб, қувватлашга тушди:

— Мўминлар, нега қараб турибсизлар, бу шайтонбачча битта авлиё одамни бекордан-бекорга ўлдириб кета берадими?

Энди тарқалаётган оломон тўхтади. Ерда энкайиб ётган девонага қаради. У худди шу фурсатни кутиб ётарди — оғзидан кўпик чиқариб, кўзлари олайиб, чўзилиб ётиб олди. Сулайиб ётган девонани кўриб, оломон яна жумбушга келди. Ҳамзанинг устига бостириб кела бошлашиди. У жонҳолатда отасига қараб қичқирди:

— Ота, эшикни занжирлаб олинг.

Иби Ямин эшикни тарақлатиб ёпиб, занжирини солди. Бу аҳволни кўриб эси оғиб турган Жаҳон буви ҳушидан кетиб, ҳовлининг бир бурчига йиқилиб тушди. Эшик томон ёпирилиб келаётган одамлар Ҳамзани ушлаб олиб, ерга йиқитишди, бир неча қўл унинг тепасида ўйнай бошлади.

Шу пайт «тўхта!» деган овоз гулдиради.

— Тўхта!

Девор тагида Степан Соколов қўлида ялтироқ нарсани ҳавола қилиб турарди.

— Қимирлама! — У қўлидаги нарсанай ўқталди. — Кимки бежо ҳаракат қиласа — тил тортмай ўлади! — Хуруж қилаётган оломон турган жойида қотиб қолди.

У бошини силкиб, пешонасига ёпирилиб тушган соchlарини орқага ташлади-да, оломонга тикилди. Ерда сулайиб ётган ҳалиги девона дик этиб ўрнидан турди-да, титраб-қақшаб тупурди.

— Шайтон мана шунинг ўзи! — деди чийиллаб Соколовни кўрсатиб.

— Мен сенга шайтон нималигини кўрсатиб қўяман, абллаҳ! — деди Соколов, бир сакраб унинг олдидга пайдо бўлиб.

Девона ўша заҳоти думйни қисиб, жуфтакни ростлаб қолди. Оломон шундагина бу ўриснинг ёлғиз эмаслигини, Умар полвон, Маҳмуд тараша, Бўронбойлар ҳам шу ерда эканликларини билди. Ӯлар тўрттovлашиб Ҳамзанинг тепасига бориб, уни турғизиб қўйишди.

Ўн учинчи боб

Сўнгги учрашув

Чорбоғ ёни кетган токзор. Шоҳ-шабадаларида яккам-дуккам тилларанг япроқлари «ана тўкиламан, мана тўкиламан» деб турган дов-дараҳатлар орасидан ўн иккин-үн уч кунлик ой мўралайди. Атроф жимжит, ҳамма уйқуда. Богнинг шундоққина этагидаги бир дараҳат панасида Ҳамза кимнидир кутарди. Бог ичидан ўтадиган ариққа солинган тўғондан ошиб тушаётган сув бир меъёрда шилдирайди.

— Сиз ҳадиксираманг, мен ўзимни кўрсатмай теварак-атрофдан хабардор бўлиб тураман, бемалол гаплашаверинглар,— деди унинг ёнига оёқ учida битта босиб келган Бўронбой.

— Айтинг-айтинг, чиқсин-да, чиқмаса, дийдор кўриш қиёматга қолади, Бўронбой aka,— деди Ҳамза кўнгли чўкиб. Бўронбой унга далда бериб, ўзини қоронғилик ичига олди. Ҳамза тун қаърида ёлғиз қолди.

Унинг юраги дукиллаб урар, кўкрак қафасига сифмаётгандек «тўполон» қиласади. «Ҳа, мен ундан ажраб бу алдоқчи дунёда бир кун ҳам яшай олмасам керак»,— деб пичирлади ўзича, кейин тун қаърига кўз ташлаб чиқди. Ҳеч қандай шарпани сезмади. Орадан чорак соатлар чамаси ўтгач, Бўронбой ундан хабар олгани келди. Ҳамза ҳамон тун қаъридан кўзини узмасди. Бўронбой уни қўрқитиб юбормаслик ва ўзини билдириш учун Ҳамзанинг елкасига аста қўлини ташлади. Ҳамза унга ўгирилиб бир қараб қўйди, лекин индамади. Вақт ғоят имиллаб ўтарди. Ҳамза хавотирланиб, безовта бўла бошлади. Бўронбой уни юпатиш учун гап қотди:

— Ишқ дарди бедаво дард: рўй-рост гапирсан, ишқ йўлида савдоиди бўлганман.

Ҳамза унга ялт этиб қаради.

— Бўронбой ака, ростиши айтинг, сиз ўша яхши кўрганингизга этишганимисиз?— дея сўради у қизариб.

— Сўраб ярамни тирнаманг, Ҳамзахон. Мен тунукасоз устамнинг қизига кўнгил берган эдим, исми ҳам жисмига монанд ажойиб қиз эди ў. Лекин бизни бир-биримиздан жудо қилишди,— деди овози синиб Бўронбой.

— Нима сабаб бўлди?— сўради Ҳамза.

— Пул.. дунё... Ҳа, ҳунарманд тунукасоз-темирчининг қўли калта бўлади, Ҳамзахон. Мен учун жондан азиз бўлган ўша қизни ўзимизнинг Қўқондаги гушна бойлардан бирининг арзандасига бериб юборишиди. Ҳа, иним, шунаقا. Замон пулдорларники экан...

— Сиз ўз устангизнинг қизига етолмаган бўлсангиз, бу мен осилган дор жудаем баланд-ку, бўёғи қандоқ бўларкин, ака?

— Қандоқ бўларди, яхши бўлади. Чунки қиз сизни жонидан ортиқ қўради. Ҳа-ҳа, ҳамма гап ана шунда. Албатта, мурод-мақсадга етасиз. Мен яккалик, ғариблик қилиб қолганман. Аммо сиз ёлғиз эмассиз. Ёнингизда менга ўхшаган дўстларингиз кўп. Майли, ҳали вақт бор, йўл топамиз. Умидни узишга вақт эртә. Икковингиз қаттиқ турсангиз, ҳеч ким сизларни ажратолмайди. Сиз қизнинг ўзи билан яна бир бор гаплашиб олинг.

— Нимани гаплашаман! Бўлар иш бўлган-ку! Мен унинг юзига қаролмайман энди. Қўқондан бошимни олиб чиқиб кетишдан ўзга чорам қолмаган менинг, ака!

— Ана холос. Чин ошиқнинг гапи эмас бу. Сизлар бир кўришиб, гаплашиб олинглар, деб бу ерга олиб келдим-ку, сизни ахир. Келин аянгиз аввалги куни унинг олдига кириб, гапни бир жойга қўйиб чиқкан. Чиқиши керак.

— Қўрқади... чиқмайди...

— Чиқади, ҳаммани ухлатиб чиқаман, деган экан...

Ҳамза Зубайданинг ярим тунда боққа чиқиб, у билан учрашишига кўзи етмасди. «Наҳотки дийдор кўришиш охиратга қолган бўлса!» У хаёлига келган бу фикрдан чўчиб, эти сесканиб кетди. Шу пайт боғнинг эшиги «ғийқ» этиб очилгандек бўлди. Бўронбой Ҳамзанинг қулоғига: «Айтдим-ку, кимдир шу ёққа келяпти, дадил бўлинг, мен шу ердаман», деб пичирлади-да, ўзини чакалак орасига олиб, кўздан ғойиб бўлди.

Ҳамзанинг юраги қинидан чиқиб кетгудай зарб билан ура бошлади. У ҳалиги овоз келган томондан кўзини узмас, тобора қаттиқ ҳаяжонланарди. Аввалига бир қора пайдо бўлиб, этак томон яқинлашиб кела бошлади. Ана у билан Ҳамзанинг орасида тахминан йигирма-ўттиз қадамча масофа қолди. Аёл киши, Елкасига катта шол рўмол ташлаб олган, теварак-атрофга олазарак қараб келмоқда. Ҳамза уни чўчитиб юбормаслик учун нафасини ичига ютиб, қотиб турар эди. Ана, уни та-

ниди — Зубайда! Юраги бадтар уриб кетди. Бу орада Зубайда эҳтиёт-корлик билан юриб келиб, мажнун тол тагидаги сұпага ўтириди-да, тұнга қулоқ солди. «Тиқ» этган овоз йўқ. Атроф жим-жит, фақат чигиртка-лар ҳар хил овоз чиқариб, бир-бирига жўр бўлиб, аллақандай ёқимли куй ҳосил қилас, тўғондән ошиб тушаётган сув ҳамон бир меъёрда шилдирап — булар тун сокинлигига заррача ҳам халал бермас, аксинча, уни яна қуюқлаштиргандай бўларди.

Зубайда танасида қўрқувдан пайдо бўлган титроқни босиб олди, ҷамаси, чўкур «үҳ» тортиб қўйди-да, ўзи билан ўзи сўйлаша бошлади: «Уҳ... шу кунларда ичимга чироқ ёқса ҳам, дилим ёришмайди. Қелмаганга ўхшайди. Аразладимикан? Отам табиб амакимни эшикдан ҳайдаб солғангча хафа бўлган. У бундай хўрликка қандай чидади экан. Мана, ҳаммалари ширин уйқуда, ухламай нима ҳам қиласинлар, юракларида ғам йўқ, дард йўқ.— Зубайда отасининг тунов кунги гапларини эслаб, одамлар қаторида унга ҳам қилаётган таънасидан ҳижолат тортид.— Ҳа, у бечора бўйнида жаллодларнинг пичоги ўйнаб тургандан кейин нима ҳам қила оларди. Мени деса, жони кўзига кўринади, жонини ўйласа, яккаю ягона фарзанди — мен. Ҳа, унга ҳам осон эмас... Мен-чи, менга осонми? Отам нима бўлади? Ахир уни жаллодлар омон қўйишмайди-ку! Наҳот отамнинг ўлимига мен сабабчи бўлсам?.. Йўқ! Уни ўлдириб кетишича, икки дунёда ҳам баҳти бўлолмайман...»

Шу пайт нимадир шитирлаб кетди, Зубайданинг оғир ҳаёлларини тўзитиб юборди. Шарпани сезиб Зубайда сесканиб кетди.

«Ким бўлди бу? Ӯша. Илоё, шарманда қилма, худо!»

— Зубайдахон!— деди паст, титроқ товуш билан Ҳамза.

Зубайда ялт этиб, овоз келган томонга қаради, юраги қаттиқ уриб кетди. Унинг назарида бутун борлиқ йўқлик сари чекинди, «ибо», «номаҳрам» деган тушунчалар бир дақиқага ўз маъносини йўқотди, Зубайда беихтиёр суратда ўзини Ҳамзанинг бағрига отди. Ҳамма нарса унугилди, еру кўк, ою қуёш, замину замон йўқлик қаърига бир лаҳзада сингди-кетди. Зор-интизор қалблар бир-бирини зиёрат қилиш, ташна лаблар шарбат талашиш билан банд бўлди-қолди...

Анчадан кейин қиз ўзига келиб, йигитнинг оғушидан аранг чиқиб, тўзиган тим қора соchlарини тузатди, ўзини бир четга олди-да, ҳазин, мулоий, титроқ товуш билан салом берди. Ерга тикилганича миннатдорчилик билдириди:

— Ҳамза ака! Сизга олам-олам қуллуқ...

У ёрини айтолмади, ўпкаси тўлиб, юраги тўлқинланиб кетди. Унинг шаҳло кўзларида ғам ёшларини кўрган Ҳамзанинг ҳам мижжаларига ёш қалқиб чиқди.

— Иярламанг, Зубайдахон, ҳаммасидан хабарим бор...

— Бугун бўлмаса, эртага менинг тўйимни эмас, азамни бошлашади.— Зубайданинг томогига бир нима келиб тиқилди-да, кўзларига қўйилиб келган ёшни дув тўкиб юборди.

— Юрак бардош беролмайди, қўйинг, йиғламанг, ўлсан-ўламанки, аммо сизни ҳеч кимга бермайман! Бир сир айтсан кўнасизми? Ота-онангизнинг андишасини қилмайсизми?— деди Ҳамза, Зубайданинг бармоқларини кўзларига суртиб.

— Айтинг-чи аввал,— деди Зубайда унга тик қараб.

— Бу кулфат-азоблардан қутилиш йўли битта холос.

— Айтинг!

Гапни майдалаб ўтирадиган фуреат эмасди, Ҳамза дангалига кўчиб қўя қолди.

— Қочамиз!

— Қочамиз?— сўради Зубайда бир сапчиб тушиб. Орага оғир, эзис юборувчи жимлик чўкди. Зубайда яна Ҳамзанинг бағрига отилди.

Ҳамза унинг ёшли кўзларидан, юзларидан, соchlаридан ўпди. Бу ҳарорат, бу титраб қалтираш, бу айрилиқ олдидаги бўсалар қанчагача давом этди — иккаласи ҳам бўймасди. Бир маҳал Зубайдага бошини шахт билан кўтариб, Ҳамзага кўзларини жовдиратиб қаради-да:

— Йўқ, мен қочолмайман! Алвийдо! — деди шартта кесиб.

Ҳамза ундан бу жавобни кутмагандай, шунинг учун аввалига, довдиратиб қўйдай уни бу гап. У Зубайдага гинали кўзларини тикди.

— Бундан чиқдикки, бевафо эъансиз-да, Зубайдада? — деди у дағалик билан овозини кўтариб.

Зубайдага бу савол қаттиқ ботиб, вужудини зирқиратиб юборди.

— Ҳа, бевафоман, бевафоман! — деди у, яна кўз ёшлари дув тўкилиб.

— Мени севмайсизми?

— Севмайман... ёмон кўраман. Севмайман! Ёмон кўраман! Кетинг, энди, боринг!

— Кетайми? Ахир айрилиш — ўлим-ку...

— Ҳа, ўлим. Кетинг, деяпман-ку, яна нима керак сизга?! Кетинг, кетинг!

Зубайдага кўз ёшларидан бўғилиб, бошқа гапиролмади. Ҳамзанинг ҳам тилига сўз келмади.

— Хўп, кетаман! — деди олди холос у.

Зубайдага яна ҳушёр тортди, назаридага у кетиб қолаётгандек туюлиб, Ҳамзага: «Йўқ, кетманг» деди-ю, додлаб ёпишди, юз-кўзларини кўксига ишқаб юм-юм йиғлади.

Шу пайт ҳовли томондан бирорнинг «Аҳ туф!» деган овози эшитилгандай бўлди, қаердадир ит ҳуриди. Зубайдага ҳушини йигиб олиб, сергакланди, «ҳоҳ-ноҳоҳ рози бўлишдан бошқа иложим йўқ», — деган фикр дилини эзгилиб ўтди-да, боққа чиқиладиган эшик томон оёқ учиди шипиллаб юриб кетди. Уни аллақандай бир соя кўтиб олиб, ичкарига бошлади. Буларнинг барчасини Ҳамза дарахт орқасидан кўриб турарди. Зубайдага эшикка бориб, орқасига ялт этиб қарагандай бўлди. Кейин эшикнинг ғийқиллаб очилгани эшитилди, «тақ» этиб ёпилди. Ҳамзанинг юраги узилгандай, кўз олди қоронғилашиб кетди. Бир маҳал бир меҳрибон кўл қўлтиғидан аста кўтарди, уни борнинг этагидаги омбор томон бошлади. У шу топда нима бўлаётганини билмас, қаёққа кетаётганини ўйламас, хавф-хатарни хаёлига ҳам келтирмас — беихтиёр юриб борар эди.

— Ҳамзахон, ҳушиңгизни йиғинг энди, — деди Бўронбой, у ўзини ташлаб юборишидан кўрқиб кетиб. — Ҳушиңгизни қўлга олинг, бу аҳволда қўлга тушиб, «ўғри»га чиқиб юрмайлик тағин!

Ҳамзанинг назаридага Зубайдага узоқ-узоқларга кетиб қолгандай туюлди-да, орқасига ўғирилиб, боғ эшик томон талпинди, лекин уни Бўронбой тутиб қолди...

Ўн тўртинчи боб

Азага айланган тўй

Чўғдай ёниб турган кенггина уйнинг тахмонига каштали дуҳоба рўжা тортилиб, куёв-келин учун чимилдиқ ясалган. Мастура яллачи-нинг ёр-ёри, шокилалик чирмандасининг гиж-банги бир маҳаллага эшитилади. Кўғирчоққа ўшаган раққоса ўртада юз мақомга йўрга-

лайди. Даастурхончи кампир узун бир мато билан белини боғлаб олган, йигирма қават қилиб солинган баҳмал, шойи, кўрпачалар устига ётиб олиб, шўх бир жувоннинг қўлидан тортиб кўрпага босиб, «туғди-туғди» расмини қилиб, хотин-қизларни кулдиради.

Куёв навкарлар ташқаридан ёр-ёр айтиб, Содиқжон бойваччани ўртага олишиб, ясатуғлик уйга олиб киришди. Хотин-қизлар жим бўлиб, ўзларини панага олишди. Янгалар куёв навкарларни «бир нима» бериб рози қилишгач, «куёвтўра»ни гўшангага томон етаклаб кетишиди. Бир фурсатдан сўнг эшикдан келинни олиб киришди. Куёв томон билан келин томон тортишмачоқ бошлишди. Қимдир қийқирди, кимдир қичқирди, қий-чув қилишиб, уйни бир муддат бошларига кўтаришди. Охирида куёв томон «зўр» чиқиб, келин куёв томонидан гўшангага опқочиб кетилди. Уй ичи бирдан сув қўйгандек жимиб қолди.

Содиқжон бойвачча аввалига чимилдиқда ялпайиб жим ўтириди, сўнг бирдан келинга паст, қовжираган овоз билан гап қотди:

— Қани, жонгинам, сал юзингизни очинг, ҳа, майли, ўзим,— де-ди-ю, юзидағи оқ парданинг бир чеккасини кўтарди, назарида уй ёришиб кетгандай бўлди. «Бахтинг бор экан, Содиқжон, уч хотининг бўлгани билан гадо эдинг, мана буни давлат деса бўлади, ана ҳусн, ана малоҳат! Шоир Ҳамза бунга бежиз ошиқ-шайдо бўлмаган экан. Отангга раҳмат, Олчинбек, тузимни оқладинг. Сен ҳақ экансан», деди бой фикран.

Зубайдани онаси, опаси, келин аялари чиндан ҳам қўғирчоқдек қилиб ясатишган эди: қулоқларида олтин болдоқлар, бармоқларида гавҳар қўзли тилла узуклар, кўкрагида қатор ёқутлар ўрнатилган зеби гардон, нафис ишланган тиллақош, бурнида тилла булоқи, эгнида атлас кўйлак, кимхоб нимча. Қўзига тортилган сурма, қўлларида ёнган хина бир ҳуснига ўн ҳусн қўшган эди.

Содиқжон бойвачча енгига омонатгина ташлаб олган енгил зарбоб чопонини Маствура яллачига узатиб, унга: «Чиқинг, ўзим!» деган маънода ишора қилди-да, қизнинг ёнига яна ҳам яқинроқ сурилиб ўтириб: — Бу ҳовлига келганингиздан хафа эмасмисиз? — деди сурбетлик билан. Келиндан жавоб бўлмагач, шилқимликка ўтди. — Нега гапирмайсиз? Мендан уялманг, қўрқманг, мен ҳам сизга ўхшаган худонинг бир бандаси, тасаддуқ, яқинроқ келинг... қўлингизни беринг-а...

Зубайда жим... Ҳеч нарсани эшитмасди.

— Ҳа, майли, ўзим ола қолай.— Бу Зубайданинг кичкина, ширингина қўлини аста ушлаб, ўзига тортиди.— Ҳар кун юз марта кўзимга суртсам арзидиган қўл экан,— у қайлигининг қўлини силаб туриб, жужун камзулининг чўнтағидан бир қутичани олиб очди.— Фарангдан олдириб келдим, бриллиант ўрнатилган олтин билагузук. Шу табаррук кечанинг хотираси учун.— Бой билагузукни қизнинг чап билагига тақиб қўйди. Зубайда яна чурқ этмади.

— Қани, мана бу даастурхонга қаранг. Ҳа, менга хотин бўлдингиз, энди асти кам бўлмайсиз. Баҳоси минг сўлкавой турадиган билагузукка қуллуқ ҳам демадингиз. Ҳа, майли, мен ўпка қилмайман. Энди баҳтга ботасиз. Беваж урмайман, сўкмайман. Агар сизни бир чертсам, сўксам, имоми аъзам кўфи, сўфи раҳматуллоҳи алайҳа мазҳабларида сазовори жазо бўлай, тасаддуқ!

Зубайда яна жим, ўз ўйи билан бўлиб ўтиради. Содиқжон бойвачча ўйлаб қолди:

«Нима бало, бу лаънати Олчинбек менга соқов қиз топганми. Аравадан кўтариб олдим индамади, чимилдиқча кўтариб олиб кирдим, тарҳашлик қилмади. Ёки дарди бормикин... Ипакдай эшилиб бўйнимга осилиш ўрнига, без бўлиб ўтириди...»

У яна бир уриниб кўришга жазм қилди.

ҲАМЗА

— Сизни ғазал ёзадиган отиңча дейишган эди-ку. Яқинроқ келиб мундок, очилиб кулиб ўтириング. Мендан уялманг.

Зубайда яна миқ этмай ўтираверди. Тоқати тоқ бўлган бойвачча қўлини юбориб, Зубайданинг юзидан пардани юлқиб олди-ю, белидан қучиб, бағрига тортди, юзини юзига қўйди. Ана шундагина хушёр тортиб, кўзи чараклаб очилган Зубайда бор кучини йигиб, икки қўлини бойваччанинг кўкрагига тираб олди. Уни ўзига яқинлаштирмади.

— Мени қўйнаманг,— деди қовжираган, эҳтиросли товуш билан бойвачча.

Нихоят Зубайда тилга кирди.

— Йўқ!

— Қўлингизни тортинг!

— Йўқ, тегманг! Қўйинг!

— Бугунча ўптирсангиз бас!

— Йўқ!

— Лабларингиздан бол томади, ёниб турган оловсиз. Мен қўрқ беш йил яшаб, шунча жононларнинг васлига етиб, сиздақангисини энди кўрляпман. Сиз менга хотингина эмас, маликасиз. Бир оғиз айтинг, эртаёқ ҳамма хотинларимни «уч талоқ» қўяман, бу дунёда менга сиздан бошқа ҳеч ким керак эмас! Мол-давлатимнинг ҳаммаси, ҳаммасини сизга хат қилиб бераман! Кулингиз бўлай, қулингиз! Юрек бағрим эзилиб кетди. Бир ўпай!

— Йўқ асло!..

— Менга кўнгилсизмисиз?

— Ҳа!

— Менга эримайсизми?

— Асло!

— Мен шаръий эрингизман!

— Йўқ, мени зўрлаб сизга беришди.

— Бунинг аҳамияти йўқ. Бу одат... минг-минг йиллардан бери шундай бўлиб келган. Бу расм-одатда аёл зоти борки, рози бўлмай илоҳи йўқ!

— Мен рози бўлмайман!

— Ажабо, қизиқсиз. Сизни, отангизга ўн минг тилло нақд қалин пули бериб, сотиб олганман. Бутун Туркистондан меҳмонлар чақириб, тўй қилиб олганман.

— Тўй менини эмас, сизники.

— Бўлмаса сиз менга хотин бўлмай, ўйнашмисиз? Хўш, бўйнингиздаги мана бу шода марваридлар, қулоқларингиздаги мана бу олтин исиргалар, устингиздаги шойи-атласларни отангиз ўз пулига олиб берганми? Ҳаммасини кийиб, зебу зийнатларни тақиб олибсиз-ку, тасаддуқ.

— Зўр билан кийдиришди, ўзингиз билагузукни тақиб қўйдингиз.

— Ахир, билагузук сизники!

— Менини эмас!

— Ҳали ҳам ўша кофир Ҳамзани ўйлайсизми?

— ... Мен эрингизман. Никоҳлаб олганман. Сизни ўлдиришгача шариат менга хуқуқ берган.

— Тайёрман! — нафрат билан чақчайди Зубайда.

— Заифа деган нарса эрнинг ҳасми бўлади. Сиз бундан буёқ менинг измимда бўласиз. Мендан беизн ҳеч иш тутмайсиз.

Зубайда бошини әлаб, «йўқ», ишорасини билдириди.

— Ошиқлик — шармандалик, дейдилар. Шарманда бўлишдан кўрқмайсизми? Ҳаёлингизда ҳали ҳам ўша Ҳамзами? Мен тирикман-ку.

— Йўқ, мен учун эмас.

- Сиз-чи?..
- Мен аллақачон ўлганман. Қуруқ жасадим қолган...
- Майли, қуруқ жасадга ҳам борман,— деди Содиқжон бойвачча яна ёпишиб.
- Бас! Ҳаром қилманг, мени!— деб қичқирди Зубайда.
- «Ҳаром қилманг» сўзи бойнинг миясини гўё пармалаб ўтгандай бўлди.
- Мен ҳозир сен урғочи иблисни тилка-порангни чиқараман.
- Мана!— Зубайда шарт ёқасини йиртиб, кўксини кўрсатди. Барча марварид маржонлари узилиб тўкилиб ерга тушди.
- Йўқ-йўқ! Менга улуғворлик сотма, қитиқ парингни ўлдириб, ром қилиб олишга устаси парангман, бузуқ, манжалаки! Ана ўшанда сендаги кеккайиш, манманлик, димор — ҳамма-ҳаммаси ер билан яксон бўлади... Хўш, ўз ихтиёринг билан келиб бўйнимга қўл соласанми, йўқми?
- Йўқ, қўлимнинг сингани яхши!— деб ғазабидан оловдек ёнган кўзларини бойга қадади Зубайда. Шу ҷоққача пичирлаб гапираётган бой даҳлиздан келаётган ёнғир-ёнғир овозлар томон айиқдек ўкирди:
- Ҳой, ялмоғиз шармандалар, ҳамманг йўқол! Нимани пойлаб ётибсанлар! Қўзимга кўринма!— дея даҳлизга ўтди, чарчаб тўнқайиб ухлаб ётган хотинларни тепиб турғизди.— Ҳой, Олчинбек! Қайдасан, лаънати!.. Дарвозага танба солинглар. Ҳеч кимни қўйманглар! Ўзинг ҳам йўқол!— деди ҳансираб. У ташқарига чиқиб ўзини меҳмонхонага урди. Ҳирс билан лов-лов ёнган бой қизни зўрлаб бўлса ҳам муродига етиш учун бир пиёла конъякни кўзини чирт юмиб сипқорди. Газагига яхна гўшт еб, анча дадилланди. Иккинчи пиёлани ҳам кўтарди.
- Зубайдахон!— деди пайтдан фойдаланиб ўзини гўшанганинг ичига олган Шаҳзода. Унинг кўзлари қонга тўлган эди.
- Сиз ким? Шаҳзодахон ая! Қани ваъдангиз? Ваъдангизда туринг, аяча! Кутқаринг!
- Менинг ҳам бошимдан ўтган бу кулфатлар. Сизга ёрдамга келдим, ойимқиз. Ҳўп десангиз, бу аждаҳо бойнинг қўлидан сизни қутқарив савоб топмоқчиман.
- Оҳ, раҳмдил, шафқатли инсон ҳам бор экан-ку, бу дунёда!— Зубайда ўзини Шаҳзоданинг оёқларига ташлади.
- Жим! Секин! Эшитади! Ёлғиз битта йўл бор!
- Қочишим?!
- Йўқ, дарвоза тақа-тақ беркитилган, қочмоқнинг ҳеч иложи йўқ! Ҳали замон ёнингизга айиқдек ўкириб бойвачча киради. Унинг одатини биламан. У ташқаридага меҳмонхонада арақ-шарақ ичяпти. Масти бўлиб ёнингизга киради-ю, сизни зўрлаб, рижимлаб ташлайди.
- Жон аяча! Мен бенавога шафқат қилинг. Кутқаринг, ёрдам беринг.
- Ёлғиз бир йўл бор!..
- Қанақа йўл?!
- Ўлим!— деди унинг кўзига қадалиб Шаҳзода. Ўртага оғир жимлик чўқди. Анчадан кейин қатъий қилиб:— Ё үлмоқ, ё тақдирга тан бермоқдан бўлак чора йўқ!
- Шу йиринг босган, фитна-фасод уясида яшагандан кўра, ўлим афзал!— деди шивирлаб Зубайда.— Лекин қандоқ? Йўл кўрсатинг. Ахир ҳеч нимам йўқ, ҳамма нарса яширилган.
- Мана, олинг,— деб камзулининг чўнтакчасидан кичкина шиша чиқарив Зубайдага узатди Шаҳзода. Зубайда шишани шарт олиб, бағрига босди.
- Раҳмат, худо ёрлақасин сизни. Дунё тургунча туринг, асти ғам кўрманг. Мендай бу дунёдан қон ютиб, армон билан чапак чалиб ўтманг. Биттагина илтимос. Ҳамзахон деган шоир бор, шунга ва онамга

ҲАМЗА

саломимни етказсангиз. Улар мен шўринг қурғурнинг гуноҳидан ўт-синлар. Дийдор охиратга қолди, хайр, аяча,— деди-ю, йигълаб-йигълаб Шаҳзоданинг икки юзидан чўлп-чўли ўпди Зубайдада. Ташқаридан шарпа эшитилди, Шаҳзодаҳон гўшангадан сирғалиб чиқиб кетди. Буни мастиласт бўлиб уйга қириб келаётган Содикжон бойвачча ногоҳ кўриб қолди.

— Йўқол! Гўшангада сен нима қилиб юрибсан, бузуқи!— деди у ташқаридан дағдаға қилиб. Бир фурсатдан сўнг у чимилидикқа пишқириб қириб келди, гўшанганинг бир чеккасини кўтарди, кўтарди-ю, ўзини орқага ташлади. Зубайдада лабида табассум, ерда жонсиз чўзилиб ётарди.

— Ҳой, мингбошининг харомидан бўлган қизи, қанисан, бу ёққа кел!— ўшқирди бойвачча.

— Мунча бақирмасангиз... Мана мен,— деди ҳеч нарса кўрмагандай қириб келди Шаҳзодаҳон.

— Тўхта шу ерда!— деб уй эшигини, бойвачча зич ёпиб олди. Ташқаридагилар ҳайрон, оёқ учиди юриб, шивир-шивир қилиб, гаплашишар, ҳеч ким ҳеч нарса билмас, уйга қиришга эса, юраклари бетламасди.

Бойвачча уйнинг бурчагида кеккайиб, кўзлари ёниб турган Шаҳзодаҳонга яқин бориб, илондек вишиллаб ундан сўради:

— Бу сенинг ишингми?

— Ҳа, менинг ишим!— деди Шаҳзода бепарволик билан.

— Сен ўлдирдингми?

— Ҳа, мен ўлдирдим!

— Нега? Сабаби? Бадбахт!— деди-ю, бош-кўзи аралаш мушт урди. Шаҳзода чирпирак бўлиб йиқилди, бурнидан қон кетди. Бойвачча уни ёқасидан тутиб деворга суюб қорнига тепди.— Нега ўлдирдинг, манжалақи?

— Сизни қизғониб...— Шаҳзода икки қўли билан қорнини ушлаб букилди-қолди.

— Мени севасанмий?

— Се...ва...ман... Оҳ шундай севаманки! Севиш умрдан азиз, ўлимдан кучли экан...

— Бу гапни сен кимдан ўргандинг?..

— Зубайдадан...

— Ҳм... Зубайдадан... Энди кундошинг билан қўшмозор бўларкансан-да?..

— Пешонамдан кўрдим!

— Менинг разабимдан қўрқмадинг, ёш жонингта раҳм қилмадингми?

— Пешонамга ёзилганини кўраман!

— Пешонангга ёзилганини биласанми, ғар!

— Йўқ!

— Билмасанг билиб қўй. Даставвал, ўзим совға қилган олтин исирғаларингни қулоқларинг билан қўшиб узиб оламан. Мана бундок,— деди-ю, бойвачча хотинининг икки қулоғига чанг солди. Шаҳзодаҳон жойидан тебранмади.— Мана бу шоҳи кўйлак, кимхоб камзулларни парча-парча қиласман-у, кўксингга ханжар тиқаман. Бу илон тилли ханжарнинг заҳрини кўриб қўй,— деб бой унинг кўз олдида ханжарни ўйнатди.

— Мана, санчинг, ўлдиринг!— деди Шаҳзодаҳон кўйлагини шартта йиртиб, кўкрагини тутиб. Ханжарнинг тифи унинг оппоқ сийнасини бир неча бор ялаб ўтди. Лекин Шаҳзодаҳон эрига кўзларини ўқдек қадаб, тантанавор қараб тураверди. Бир зарб бўлса тамом. Лекин Шаҳзоданинг гўзаллиги, унинг оппоқ бадани; мардлиги, муҳаббати ҳақида айтган сўzlари устун келди-ю, Содикжон бойвачча ханжарни

ирғитиб гўшангода ётган жонсиз Зубайдани ҳам унутиб, Шаҳзоданинг кўйлагини парчалаб ташлади, товар пешматини бир томонга иргитдида, унинг паришон соchlаридан ғижимлаб, бир қўли билан кўксига ҷанг солди, даст кўтариб келиб, келинчакка аталган қат-қат кўрпачалар устига ташлади, икки қўли унинг оппоқ бўғзига ёпишди, телбаланиб шарт бўгиб ташламоқчи ҳам бўлди, лекин унинг ҳамон тантанавор қадалиб турган кўзларига бардош беролмай, қўллари бўшшиб, уни ўпа бошлиди, ташна лаблари ҳақиқдек лабларга ёпишди. Орадан бир муддат ўтга, бойвачча донг қотиб ухлаб қолди. Уст-боши вайрон, юз-кўллари қон, кўкрак, томоқлари тишланган, тирналган, соchlари тўзиб кетган Шаҳзодаҳон тонготарга яқин эшикни «ғит» этказиб очиб ташқари ҳовлига чиқиб, бўлиб ўтган даҳшатли ҳодисадан уйдагиларни хабардор қилди.

Содиқжон бойваччанинг ҳовлиси бирпасда талатўп бўлиб қолди. Зубайда ерда ётарди. Юзлари кўкариб кетган, соchlари паришон, бурнидан бир қатра қон чиқиб лабига тушар-тушмас қотиб қолган. Худди маист уйқуда ётгандек ётар, ҳеч кимса унинг тепасига боришга журъат қилолмасди.

Ҳамма ҳайрон, нима ҳодиса юз бергани уларнинг онгига етиб бормаган. Ҳар қалай, қандайдир хунук хабарни эшитишган-у, суриштириб ўтиришга ҳам сабрлари чидамай, бойнинг ҳовлисига югураверишганди.

Бирдан оломон орасини ёриб, Ҳамза олдинга ташланди. У Зубайданинг тепасига борди, унга қўлини теккизиб, бир нима деб чақирди. Кимdir ўпкасини тутолмай, пиқиллаб йиғлаб юборди, кимdir «номаҳрам!» деб тишини ғижирлатди, яна кимdir. Ҳамзани жасад тепасидан четга олиб чиқишига интилди. Бироқ, у атрофида нималар бўлаётганига мутлақо бефарқ — қулогига ҳеч қандай гап, ҳатто овоз кирмас, кўзига ҳеч ким, ҳеч нарса кўринмас эди. Унинг кўз олдидা чўзилиб ётган Зубайданинг жасади эласланиб кўринарди. Назарида Зубайда туман ичидан чиқиб келаётгандек, тобора равшан кўрина бошлиди, унга интилиб, пешвоз чиқмоқчи бўлди, оёғи иродасига бўйсунмади, гапиришга оғиз жуфтлади — тили калимага келмади, уни кимdir маҳкам ушлаб турарди, лекин у буни сезмасди.

Ҳамза Зубайдага қараб тўймасди. Унинг ҳаёт асари қолмаган юзи яна хиракалашди, лекин бўйни, нозик, оппоқ бўйнидаги маржонини яққол кўриб турарди. Маржон шодасининг уч-тўрт қавати узилиб кетган ўша узуқ-шодалардан марварид доналари худди кўзёшдай ерга томиб турарди. Ҳамза яна олдинга ташланди, лекин унинг қўлидан ушлаб турган Маҳмуд тараша билан Бўронбой ўз ихтиёрига қўйишмади:

— Ўзингизни қўлга олинг, дўстим,— деб тўхтатиб қолишибди.

Оломон бир гувраниб қўйди, олдинга бир қадам ташлади, гўё аллақандай ногоҳоний шамол келиб, уни сал тўлқинлантириб ўтгандай бўлди. Кимdir кўзини олайтирди, кимdir муштини ҳавола қилди. Шу пайт оломоннинг орасини ёриб Аҳмад охун олдинга ўтди-да, қизининг тепасига борди. Олчинбек билан Бўронбой Ҳамзани тортқилаб, бир чеккага олиб чиқишига улгуришган эди бу вақтда.

Одамлар ҳалқаси ичидан Содиқжон бойвачча ҳам чиқиб келдида, Ҳамза томонга бир ўқрайиб қаради, кейин Зубайдага нафратли кўзларини тикиди. Яна Ҳамзага ўқрайди: «Ҳаммасига, табибининг ўғли, сен, даҳрий сабабчисан! Мана бу сочи узун, ақли калтанинг миясига бўлмағур вассасаларни сен тиқиширгансан, лаънати! Мени Содиқжон бойвачча дейдилар. Номусимни қон билан ҳимоя қиласман. Қонингни шиннидай шимирмасам, менга она сути ҳаром бўлсин!»

Бу сўзларни у дилидан ўтказди.

Шу пайт ташқарида кимнингдир, аёл кишининг қаҳ-қаҳ отиб кул-

гани эшитилди. Одамлар ҳайрон бўлиб, атрофга аланглашди, бир-бирларини туртишиб, ўзаро шивир-шивир бошланди, лекин ўзича телвастескари гапириб, кимнидир қарғаб Шаҳзодаҳон кириб келиши билан ҳамма яна ҳайратдан анграйиб қолди. Бу орада Шаҳзода ваҳшиёна овоз билан ҳайқирди:

— Унга тегманглар! — деди у Зубайдада томон қўлини бигиз қилиб. — Уни ўлдирган мен! Мен!.. Нима?.. Йўқ, мен эмас, ана у бой! Ҳа-ҳа-ҳа, ўша! — у югуриб Зубайданинг устига борди-да, ҳўнграб йиғлаб юборди. — Тур! Жонгинам, турақол... Хо, ухляяпсизми? — Шаҳзода тошдек қотиб турган одамларга юкланди. — Сизлар айтинглар, турсин, шунча ётгани етар...

Ҳеч кимдан садо чиқмади. Шаҳзода шахт билан орқасига ўгирилди-да, яна Зубайданинг жасади устигá энгашди.

— Тургин энди, айланиб кетай! Мен сёнга дутор чалиб, ашула айтиб бераман. Кел, иккаламиз айта қоламиз. — У дутор чалаётгандек ҳаракат қилиб хиргойи қилишга тушиб кетди:

— Соchlарим толим-толим, майдалаб ўролмайман,

Арз қилиб бу аҳволим, ҳеч ерга боролмайман.

Бирдан афти ўзгариб, соchlарини юлиб, уст-бошини йиртиб, дод солишга тушди. Буни кўрган Содиқжон бойвачча ёнидаги аёлларга шивирлади: «Ақлидан озибди, олиб кетинглар, айтинг, кишанлаб қўйишиш. Ҳазратга ўқитиб дам солдирсан тузалиб кетар». Унинг бу гапини қаердандир етиб келиб, сал нарида турган Умар полвон эшитиб, унга бир ўқрайиб қараб қўйди. Аммо ҳозир бирон гап билан узиб олишнинг мавриди эмасди. Умар полвон шуни ўйладию шахтидан қайтди. Бу орада Шаҳзодани тўрт забардаст эркак ҳовлидан судрагандек ташқарига олиб чиқиб кетди.

Қора Қоплон эса, оломон ичидан чиқиб келиб, Ҳамзанинг ёнига ўтиб турди-да, ҳеч нимадан ҳеч нима йўқ — унга ташланиб, ҳаш-паш дегунча мушти билан бош-кўзи демай уриб қора қонига белади. Лекин Ҳамза унга на қаршилик кўрсатар, на «вой» деб садо чиқараарди. У шу топда ҳеч нарсани сезмас, бутун эс-ҳуши Зубайдада эди. У, калтак зарбига ҳам, Қора Қоплоннинг оғзидан чиқаётган қаттиқ ҳақоратларига ҳам парво қилмай, жим тураверди. Унинг бу «беписанд»лиги Қора Қоплоннинг бадтар жигига тегиб, қутуртириб юборди чамаси, бутун кучини ишга солиб, уни бир ёқлиқ қилиш учун қўлини ҳавола қилган эди, ногоҳ қўлини нимадир омбирдай қилиб ҳавода муаллақ ушлаб қолди-да, то ўзига келгунича бўлмай, бир мушт уриб чалпак қилиб йиқитди. Бу — Умар полвон эди. У ерда чалпак бўлиб ётган Қора Қоплонга қараб тишини гижирлатиб, «уриш мана бунаقا бўлади», деб кўксига бир-икки тепди.

— Йўқол! Ҳозир чавақлаб ташлайман, бойнинг кўппаги! — деди у ўтлиқиб. Қора Қоплон ўзини дарҳол четга олди. Бўронбой, Маҳмуд тараши, Олчинбек Умар полвонни «шайтонга ҳай беринг» деб ушлаб қолишиди. Унинг ёнига аста қадам босиб Содиқжон бойвачча борди.

— Үҳ-ҳу... Қўйондан яна бир зўравон чиқибдими? Қани зўр бўлсанг, ўша кўпакнинг эгасини ҳам уриб кўр-чи... — деди вишиллаб.

— Бойвачча ака, азадор одамсиз. Лекин итларингизни тийиб қўйинг.

— Тиймасам нима қиласдинг, полвон?

— Битта гапдан қол, Умар, аччиғингни ют, — деди Бўронбой, ўртага тушиб.

— Шоирни урадими? Шоирни-я! Мана мени урсин у номарднинг қўли қичиган бўлса.

— У шоирми? У ахлоқсиз бир кимса-ку! У беҳаё шарманда! Ахир, у шариатни оёқ ости қилиб, бирорвонинг ҳасмидаги аёлнинг ўлигини

ҳам ҳақорат қилди, мусулмонлар! — деди бойвачча ўртага қутқу солмоқчи бўлиб.

— Буларнинг ошиқ-маъшуқлигини бутун Қўқон аҳли билар эди, бойвачча! — деди гапга ғаралашди тўполон устига етиб келган шоир Убайдулла Завқий.— Фарҳод десангиз ҳам, Мажнун десангиз ҳам, Вомиқ десангиз ҳам мана шу Ҳамза эди, бойвачча. Унинг Лайлисидан, Ширинидан, Узросидан сиз жудо қилдингиз. Бу икки қантарнинг қанотларини сиз қайириб ҳалок қилдингиз. Хўш, зўравон сизми ё бу бечора, бекас, бенаво шоирми?

Содиқжон бойвачча ўзига ғазаб билан тикилган кўзлардан захраси учиб, этагини силтаб бошини эгганча меҳмонхонасига кириб кетди.

Ҳамзанинг кўзлари устига қора тўн ёпиғлиқ жасадга беихтиёр югурди, ичидан отилиб чиқсан бир тўлқин уни титратиб, руҳини емириб юборди. Ўрнидан туриб оломон орасини ёриб ташқари томон югурди, оломон унга беихтиёр ўйл бўшатар эди. У кўчага чиқди, қаёққа бораётганини билмай, боши оққан томонга юриб кетди. Аллақандай деворлар... дараҳтлар, бозор, ҳовуз... ёнидан ўтди. Бир маҳал рўпарасида минора пайдо бўлди, унга бир лаҳза маҳлиё бўлиб тикилиб қолди. Минора тепасидаги индан лайлак учиб кетди. Ҳамза унинг ҳаракатидан ўзга келиб, уни кузатди. Лайлак хира осмон қаърига тобора кириб, узоқлашиб, кичрайиб борарди. Охири у уфқ четида бир нуқтага айланиб, оний муддат қорайиб турди-да, бирдан кўздан ғойиб бўлди... «Ҳаёт ё мамот. Бордию баҳтим чопмаса, алвидо! Мен ҳеч кимга, ҳатто ўзимга ҳам керак эмасман. Аммо сиз яшайсиз, умр кўрасиз, азизим, баҳтим, севганим! Ҳеч бўлмаса, мен учун яшанг. Ахир сиз шоирсиз... Ҳазон бўлган муҳаббат ҳақида қўшиқлар тўқийисиз. Ана шунда мен ҳамиша ёдингизда, ёнингизда бўламан. Айтинг, яшайман денг...»

Бу сирли, титроқ овоздан юраги эзилиб, кўзлари ярақлаб очилган Ҳамза телбаланиб қаттиқ гапириб юборди:

— Йўқ! Йўқ! Мен ҳам изингдан етаман!...

Фақат шу лаҳзадагина Ҳамза қандай даҳшатли ҳодиса юз берганини тушунди. Аламидан юзлари буришиб кетди, қалбидан отилиб чиқсан юрак тўлқинини босиш учун дўпписи билан оғзини бекитди, лекин кўз ёшлари тўсиқ билмас, маржон-маржон бўлиб, юзидан юмалар эди. Унинг оёқ-қўли мадорсизланиб, аллақандай деворга суюнгича қолди.

Мачит олдига йиғилганлар орасида Степан Соколов, Аксинья ҳам бўлиб, улар сал нарироқда туришарди.

Аксинья қўрқиб кетган: кўм-кўк кўзлари жиққа ўш эди. У лаблари пичирлаб, беихтиёр чўқина бошлади.

— Агар ибодат қилгинг келаётган бўлса, уйга бор, — деди Степан.— Бу ерда мумкин эмас,

— Ҳамзани топиш керак... ундан хавотирланяпман,— деди Аксинья ҳаяжонланиб.

— Ҳозир унга ҳеч кимнинг фойдаси тегмайди,— деди Соколов.— Унинг бошига тушган мусибат ҳеч кимнинг бошига тушмасин. Уни ҳозир ҳоли қолдириш яхши. Ўз дарди ўзига етиб ортиб ётибди. Уни тинч қўй, Аксинья.

Намоз тугаб, одамлар аста тарқала бошлашди. Соколов билан Аксинья ҳам бу ерда ўзларини ноқулай сезиб, орқаларига қайтишди.

Қўёш тепага келган, олами ўртаб юборгудек бўлиб қиздиради. Намозга келганлар аллақачон тарқаб кетишли. Шаҳар устида кулранг чанг қимир этмай, муаллақ осилиб турибди. Шаҳар кўчалари, агар аҳён-аҳёнда у ёқ-бу ёққа ўтиб қоладиган йўловчими, бозорчими, бозордан қайтган дехқонми — ҳисобга олинмаса, бўм-бўш, ҳамма ўзини соясалқинга урган.

ҲАМЗА

Мачит деворига орқасини берганча бир одам чүнқайиб ўтирибди. У қимир этмайди, атрофига қарамайди ҳам, кўзларини бир нуқтага тикиб олган.

Жин кўчадан бир киши чиқиб келди. Қадамини дадил босиб девор тагига бориб, ҳалиги одамнинг тепасида тўхтади-да:

— Ўрнингдан тур, йигит,— деди. У Завқий эди. Ҳамзани қўлтиридан ушлаб насиҳат қилди:

— Мард бўл! Тур ўрнингдан, иним, кетамиз.

Ҳамза, худди яралангандай ўтирган жойидан гандираклаб турди. Унинг назари ҳалиги лайлак учиб кетган минорага тушди-да, чуқур уҳ тортиб қўйди.

— Шоир ҳамма вақт шоир бўлиб қолиши керак, — деди Завқий ва давом этди:— Сен кўнгли бўш аёлларга ўхшаб бў ерда мунғайиб ўтирмай, дардингни ғазалга сол — уни ҳамма ўқисин. Бундай ўтирганинг билан ким ҳам биларди сендан ўтганини. Уни ҳаммага етиб борадиган қилиб китобларингда куйлашинг керак. Тўғри, сенга осон эмас. Лекин бўлар иш бўлган — уни асл ҳолига қайтаришнинг энди иложи йўқ.

Завқий билан Ҳамза бир жин кўчага кириб кетишиди. Йўл-йўлакай Завқий давом этди:

— Елкангга оғир юк ортилган. Унда бамисоли икки кўзи тўла хуржун бор: Бир кўзида ўтмиш, бир кўзида келажак юки. Бу юкни кўтариб манзилга етиб бориш ҳар кимнинг ҳам қўлидан келавермайди. Лекин сен олиб боришинг керак. Чунки даъвойи шоирлик шуни тақозо қиласди. Шуниси ҳам борки, қадамингни дадил ташлаб, роҳи ростдан тўғри боришингда елкангдаги мана шу юк мадад беради...

Ўн бешинчи боб

Ёрдан айрилган ёмон

Бу жудолик Ҳамзани эсанкиратиб қўйди. Ногоҳ унинг хаёлига Зубайдада ўлимидан олдин айтган, афсус-надоматларга тўла бир байт келди. Уни фикран такрорлади:

«Кўлимдаги кўш узукнинг банди бору кўзи йўқ,
Толе бор, деб айтадилар, оти бору ўзи йўқ!»

Бебахт Зубайдада! Шу қўшиқни яхши кўрар эди. Доим шуни айтарди. Нега? Мұҳаббати фожия билан тугашини ё олдиндан билармиди? Таажжуб!

Ҳамза бу қўшиқни Зубайдада шунчаки такрорламаганини фаҳмлағандай бўлди. Чунки эрк учун талпинган аксарият хотин-қизларнинг қисмати деярли шундай якунланган. Зубайданинг илгари ўзига маълум бўлмаган фазилатларини кашф қиласверди, дастлаб уни камёб ҳусни, ажиб қилиqlари, бийрон тили, янгроқ овозини биринчи ўринга қўйиб, яхши кўриб қолганлигидан хижолат тортди. Демак, у сиртдан ҳуснга қанчалик бой бўлса, маънавий жиҳатдан ҳам шунча бой эканку! «Толе бор, деб айтадилар, оти бору ўзи йўқ!» Эҳ аттанг! Тақдир эмиш! Бундай тақдирга минг марта ўт тушгани афзал эмасми?! Шундоқ оқила қиздан жудо бўлганим рост бўлиб чиқдими?! Ишқилиб, узук кимнинг қўлида бўлса, Сулаймон ўша экан бу замонда.— У чуқур хўрсиниб қўйди. Узининг бундан бўёнги ҳаёти Зубайдасиз жуда бемаъни

бўлиб туюлиб кетди. Унга ҳозир еру кўк, ою қуёш, ҳаёту ўлим, яхшилигу ёмонлик, дўсту душман, ғаму шодлик, баҳору ёз, йиғиу кулги — ҳамма-ҳаммасининг аҳамияти қолмади. У ўйлаб-ўйлаб бир фикрга келди, шекилли, анча енгил тортиб:— Хаҳ шунчалик осон гап экан-...— деб илжайиб кўйди.— Битта пичоқ, бир сиртмоқ ёки бир ютумгина аччиқ шарбат... Бир зумда бу аламлардан бира тўласига қутласан, киши!...»

Ҳамзанинг руҳий олами ларзага келиб, қаттиқ бетобланиб, ота-она, қавм-қариндошларни ташвишга солди. У кундан-кунга ранги синиқиб, ёноқларидан руҳ қочди, ичига ботган кўзлари киртайиб, кўз ости қорайди. Овқатдан ҳам қолиб, ҳеч ким билан гаплашмай ётиб олди. Бошини ястиқдан сал кўтарди, олам чирпирак бўлиб айланди. Уйнинг девор-шиплари яккаш чарх уради, яна ётиб олади. Кўзларида гоҳ саросималик, гоҳ лоқайдлик, сўниқлик, узун киприклари ҳасдек ёнади. Ҳар бир кирган-чиққан кишига бепарво, отаси берган дориларни ҳам ичмайди, ҳеч ким билан гаплашмайди. Бу аҳвол икки ойгача давом этди. У, кўзи илинса, фақат босинқирар эди. Жаҳонбувига олам тор бўлди. Үғлини бу аҳволда кўриб, саркалавасидан янглишиб қолди. Арзандасига бир қошиқ иссиғини ичиролмай хуноб бўлди. «Оҳ болагинам, илоҳо ёмонларнинг ҳудо жазосини берсин,— деб зор йиғлади. Ҳар хил меваларни ювиб-артиб, товоқчага солиб, ёнига келтириб кўйди.— Ол, битта-иккита оғзингга сол, зора иштаҳанг очилса, болам?» Ҳамзадан садо чиқмасди. Бир куни она бечора зор йиғлаб худога нола қилди:

— Камбағаллик қурсин, камбағаллик,— деди у хуноб бўлиб.— Э ҳудо, қандай гуноҳ қилудики, бизни бунчалар қақшатасан?— У кўз ёшларини рўмолининг учи билан артиб, секин эшикни қия очиб ҳужрага қаради, каравотда ётган Ҳамзанинг бошига борди...

Унинг тўхтаб қолган маъносиз кўзларига тикилди, юраги шув этиб кетди.

— Болам, наинки бир бебаҳт онани шунча қийнасанг, ахир нега гапирмайсан? Бир оғиз бўлса ҳам гапир, ўргилай! Бир оғиз сўзингга зор, интизёр қилма, болагинам! Онанг сенга қоқиндиқ. Ахир менда нима гуноҳки, муштилар онаизорнинг бағрини эзасан. Бир луқма бўлса ҳам пиширган овқатимни оғзингга солиб тотинмайсан. Менга гапирмасанг, онангдан ажралиб қоласан. Мана бу бағрим тамом бўлди, болам, тамом! — деди Жаҳонбуви бағрига шапатлаб, кўз ёшлари бурушиқ юзларига оқиб.

— Онажон!— деди Ҳамза инқиллаб.
— Она деган тилингдан ўргилай.
— Бахтсиз, ноқобил болангизни кечиринг... Бу бўш хаёлларни қўйинг. Дилемни ранжитманг.

Она-боланинг ўзаро бу сұҳбати устига қўлида бир чорсида ширмон, мева-чева — Бўронбой, Маҳмуд тараша, Умар полvonлар кириб, Жаҳонбувига салом беришди:

— Ассаломуалайкум, хола, Ҳамзахоннинг ахволи қалай, дарди бери қарадими? Умар полvon билан ров кириб ҳол сўраб чиқайлик дедик.

— Келинглар, болаларим,— деди юзини рўмоли билан пана қилиб, Жаҳонбуви.— Келинглар, кираверинглар! Шукур, болаларим, шукур, хўп келдинглар-да...

— Ҳамзахонни бугун-эрта сичқон сурди қилиб кўчага олиб чиқамиз, холажон, ҳудо хоҳласа,— деди Умар полvon қўлидаги тугунни Жаҳонбувига узатиб.

— Ҳудо берган дард, менга гапирмайди, емайди, ичмайди, киринглар, сизларни кўриб зора енгил тортса.

— Ассалом алайкум, Ҳамзахон.

Ҳамза юмуқ кўзларини сал-пал очиб, бошини тебратиб қўйди. Қўзи билан жой кўрсатди.

— Хайрият, бугун анча тетик кўринасиз. Депога борувдим, дўстингиз Степан Соколов мана бу дорини бериб юборди. Сизни кўриб, кетган дўхтири ёзиб берибди. Бир кунда овқатдан аввал уч маҳал бир қошиқдан ичар экансиз. Аямга ўзим тайинлайман. Иннакейин, сизга яна ҳамма ёр-дўстларингиз салом айтишди. Узлари ҳам кўргани келиб қолиша керак,— деди Бўронбой. Ҳамза бошини иргаб миннатдорлик изҳор қилди.

— Жуда ҳам ғам-ҳасратга ботманг, Ҳамза ака, ҳаммамизга керак одамсиз. Сизга менинг маслаҳат беришим ярашмаган иш-ку, лекин нима қилайлик, сизни яхши кўрамиз,— деди Умар полвон.

— Полвон, бас, Ҳамзахонни чарчатиб қўймайлик,— деди Маҳмуд тараша Ҳамзанинг тепасига келиб, кейин энгашиб сўради:— Умар полвон иккита машқ қилиб берсинми?

Ҳамза бошини қимирлатиб, розилик билдириди. Маҳмуд дарҳол қозиқда осиғлиқ турган дуторни олиб, Умар полвонга узатди. Умар полвон уни аста созлади. Туябўзлов, жигарпора, сайқал, сарпардани бирин-кетин астойдил чалди. Ҳамзани сарин куй нозик қанотларига ўтқазиб аллақаёқларга олиб кетди, руҳини енгиллаштириди. Дутор Ҳамзанинг дилидек ҳазин йиғлай-йиғлай, нийоят, тинди. Бўронбой Ҳамзани ўйқуга кетди деб гумон қилди. Ўзига билдиримай юзига қаради, унинг кўзларидаги ҳалқалангандаги ёшни кўрди. Улар секин бир-бирларига имомишира қилишиб, ёёқ учida юриб чиқиб кетишиди.

Жаҳонбуви кириб, Ҳамзанинг бошида уни узоқ вақт еллип ўтириди. «Э парвардигор, ўғлимга ўзинг шифо ато қил. Буни ҳам менга кўп кўрма, худойим», деб илтижо қилди ичидаги Жаҳонбуви. У ўғлининг пешонасида маржон-маржон терни авайлаб артди.

— Жон болам, кўзингни оч, шўрпешона онангни қўрқитма!

Ҳамза куюнчак онасининг ўзига сездиримай, дув оқариб кетган сочларига, сарғайган чехрасига зимдан тикилиб қўяр, унинг дилидаги таассусу ви надомат туйғусини, кундан-кун нурсизланиб бораётган кўзларидаги дард, заифлик, баҳтсизлик шарпаларини сезиб, ич-ичидан эзиларди. Жаҳонбуви овқатга уннаш учун туриб, ошхона гомон кётди. Ҳамза анча вақт ҳазин куйлар таъсири остида жим ётди. Нийоят, уни ўйқу элита бошлади. У Зубайдани ўйлаб ётиб, кўзи илинганини сезмай қолди.

Хужра эшиги ғийқиллаб очилиб кимдир киргандай бўлди назарида.

«— Ассалом, устоз...

— И-я, келинг... марҳабо... қадамингизга ҳасанот. Хайрият, деразадан нур тўкилди... Келар экансиз-ку, ахир, сиз ҳам...

— Соғиниб кетдим. Бетобсиз... ёлғизакдан сақланинг... Деразатизни ёпиб қўяй... Гул кўтариб ҳар тун ёнимга бораардингиз, тонг отгунча йиғлашардик, фазал ўқишардик. Мана, орадан роса икки ой ўтди. Қелмадингиз, бевафо... Аразладингизми, рост айтинг, олиб борган гулларингиз ҳам аллақачон қуриб қолди. Соғиндингизми?

— Узр, жиндак тобим келишмай қолди, касалман, руҳий касал. Жуда соғиндим, мени ѹиқитган ҳам соғинч... Нега ташлаб кетдингиз? Қани у аҳду паймонлар?.. Қабрингизни қучоқлаб шунчалар фарёд қилдим, бир марта ҳам чиқмадингиз, охири, мана, тупроқса тенг бўлдим, ѹиқилдим. Нима қиласай, Зубайда, жоним эдингиз, ҳа, ҳа, жонимни темиртакда қийнаб ўлдиришиди.

— Йўқ... йўқ, мана мен келдим, устоз. Сизни касал деб эшитиб бир қучоқ гул кўтариб келдим.

— Йўқ, гуркираб келган баҳорсиз, баҳор. Ёпирай...— Ҳамзанинг дили шивирлади.— Ҳужра атр гул, пушти гул, сафсар гулларга тўлиб

кетди-я... Утилинг, келинг ёнимга, ўтилинг, Зубайдахон. Ахир, бу гуллар, баҳор, қүёш, баҳт, бу уғлардаги рангин манзара — ҳаммаси сиз учун туғилган. Ҳа, сиз қуёшимсиз, сизга таъзим қиласман, севгилим, маликам! Йўқ, йўқ, сизни баҳорги гулга, ою қуёшга ўҳшатишнинг ўзи гуноҳ, улар сизга ўҳшайдилар. Улар гўзаллик андоғасини сиздан олишган. Муҳаббат, садоқат, вафо, иффат, латофат, бадиият, одамийлик дунёда бор бўлса, улар ҳаммаси сиз ўзингиз. Лекин мен сизни йўқотиб қўйдим. Демак, баҳтсизман, зулматда ёлғиз қолган ғариф, бенаво, бедаво, бечораман. Келинг, ёлғиз қолғанман, ёнимда бир оз ўтилинг.

— Йўқ, манзилга кеч қоламан. Кўрдим, саломат экансиз, кета қолай. Ахир мен Зубайда эмас, хаёлман, хаёл... Умр бўйи Сизга ҳамроҳ, ҳамдам, ҳамдард бўлган хаёл!..

— Бирга кетамиз, шошилманг.

— Устоз... ўзим кетаман. Сиз қолинг, сиз ҳали менга бағишлиб, мени ардоқлаб жуда кўп шеър ёзасиз. Лекин ёзган шеърларингизни умр бўйи фақат ёнимга келиб менга ўқиб берасиз, хўпми?

— Сиз ўзингиз шеъриятсиз-ку!

— Тўғри, мен ҳамиша руҳингизда яшайман. Мени сира унутманг. Ҳамзам, севгилим, хайр, хайр. Мана, бу гуллар ҳаммаси сизники...»

— Ҳамза, уйғонинг, дўстим, алаҳаеяпсиз... Исимаси баланд шекилли?— деди ёнида ўтирганларга Степан Соколов.

— Тавба, кўзим илиниб қора босди-я... Наҳот ҳамма нарса айқаш-уйқаш бўлиб кўринса... Степан Петрович. И-и-я, азиз меҳмон Низомиддинхўжа!

— Урнингиздан қўзғалманг, Ҳамза. Степан Петровичдан хат олдим. Тобингиз қочганлигидан хабар топиб, кўргали келдим.

— Раҳмат, бошим осмонга етди. Тошкентдаги дўстлар саломатмилар?

— Ҳаммалари соғ-омон,— деди Низомиддинхўжа.— Сизга матбаа газеталардаги муҳаррир-мураттиб, мусаҳҳих дўстларингиз салом йўллашди. Устозингиз шоир Абдулла Авлоний ўзлари келмоқчи эдилар, иложини тополмадилар. Қаттиқ тайнилаб, саломларини етказишимни айтдилар, сизга бағишлиб мана шеърий саломларини йўлладилар.

— Юз йил саломат бўлсинлар. Кўп доно, тили ҳам, дили ҳам пок шоир,— деди Ҳамза мактубни кўздан кечириб, чеҳраси ёришиб. Мактубни ўпид ёстиқ тагига қўйди. Жаҳонбуви меҳмонларга чой, бир патнисда нон, мева-чева узатди. Чойни Соколов қўйди.

— Айтганча, сизга бир оз ақча кейтиридим,— деди Низомиддинхўжа.

— Ҳожати йўқ. Ақча бор, яқинда Содиқжон бойвачча билан ҳисоб-китоб қилиб олдик.

— Уша ҳисоб-китобдан хабарим бор. Қуримсоқ бойлар билан ҳақиқий ҳисоб-китобни мана бундан кейин қиласми, Ҳамзахон. Бу «Садой Туркистон»да чиқсан мақола, шеърларингиз учун қалам ҳақи. Матбаада ишлётган дўстларингиз ўз улушларини қўшиб чўгини кўпайтириб бериб юборишиди.

— Саломат бўлинглар. Унақанг мени уялтирманглар. Тошкентлик ёр-дўстларга саломимни етказасиз, дўстим.

Степан Соколов дангал гапирди:

— Ҳўш, Зубайдада сени деб ўзини қурбон қилибди. Ҳа, муҳаббат шундай бўлади. Сен ҳам унинг изидан кетишга қарор қилиб, очлик деган балога ўзингни топширибсан, эшидик бу совуқ хабарни, биласаними, бизга ким етказди? Билмасант бил. Кеча депога мени ахтариб отанг борган эди! Отанг мени кўрди-ю, ўзини тутолмай йиғлаб юборди. Үғлим жонига қасд қилди, ёрдам беринг, мен бадбахт ота, мен ноин-

соф ота, унинг йўлига кўндаланг туриб, уни қон йиғлатдим. Бас, бундан сўнг, мен унинг йўлига, тутган ишларига қарши бўлмайман, дейди. Майли, қандай юрса юрсин, қандай турса турсин. Мен энди ҳеч кимдан қўрқмайман. Ўнинг йўлига ким ғов бўлса, унинг додини ўзим, бераман, дейди отанг.

«Отам бечора... унинг бошидан таъна тошлари аримади. Маҳалла балоҳўрлари, оғзи катталар унга кун кўрсатишмади. Ҳаммасига мана шу бебош, ноқобил, ўжар, чўрткесар, ноҳақлик олдида ҳеч кимни юз хотир қўлмайдиган ўғлингиз, сабабчи», деб ичиде шивирлади ўпкаси тўлиб Ҳамза.

— Бошлиган ишларингиз нима бўлади? Сизга энди-энди эргашаётган одамлар нима дейдилар. Ҳолинг шу экан, бизни овора қилиб нима қиласдинг, демайдиларми, Ҳамза?— деди Низомиддинхўжа.— Сиз бу ишингиз билан душманларни хурсанд қиласиз, холос. Ота-онангиз ҳам дард-алам ичиде қолиб кетди. Ўшаларга раҳм қилинг, Ҳамза. Ҳозир қаттиқ синфий кураш кетяпти, дўстим. Бу кураш аяшни, шафқат қилишни истисно қиласиди. Бундан ўзини четга олганлар, чидамсизлик қилганлар «қочоқ» сифатида дўстлар назаридан, эл назаридан қолади. Қаттиқ бўлса ҳам, айтаман, чунки феълингизни биламан — ҳозир мунгли туйғуларга бериладиган пайт эмас. Инқилоб солдати учун бу ярашмайди. Агар маслакдошларингиз ўзлари учун яшаганларида, ўзларини ўтга, чўқقا уриб, жонларини хатарга қўймас, дунёнинг бир чеккасида тинчгина тириклик қилиб юрсалар, бирор уларни уришармиди. Йўқ, сиз ўзингиз учун эмас, меҳнаткашларнинг озодлиги, минг-минглаб Зубайдаларнинг эрки, баҳтининг рӯёбга чиқиши учун яшашингиз, курашишингиз керак.— Низомиддинхўжа билан Соколовнинг гаплари шафқатсиз, айни пайтда, ҳақ гаплар эди. Ҳамзага ботиши ў ёқда турсин, аксинча, унинг дилига қувват баҳш этди.

Ҳамза дўстлари Соколов, Бўронбой, Маҳмуд тараша, Умар полвон Низомиддин Иброҳимовлар кўмагида ўзини ижодга урди. Қамбагаларнинг болалари, етимлар учун мактаб очди, дарсликлар тузди.

Аммо чор ҳукумати ва унинг маҳаллий ялоқхўрлари — бойлар, жадидлар, мингбошилар, эшонлар унинг бу ишларига тиши-тироқлари билан қаршилик кўрсатишиди. У очган мактабларни тақа-тақ ёпиб, ўзини радди маърака қилиш ҳақида яширинча режалар тузишга киришдилар. Лекин Ҳамза ҳеч кимдан ва ҳеч нарсадан қўрқмасдан кеча-кундуз файрат қилди. Уни на душманнинг пичофи, на заҳари, на маломатлари, ҳақоратлари қўрқитар эди. У жонини тикиб маърифат, ҳақиқат душманларига қарши астойдил кўрашмоққа бел боғлади. Театр труппасини ташкил этди. «Заҳарли ҳаёт» пьесасини ёзди. Маҳмуд тарашанинг болаҳонасида кеча-кундуз репетиция қилди. Маҳмуд ролини ўзи ижро этди. Репетицияда ўзи суфлёр бўлди. Кийимларни ҳаваскорлар уйларидан келтиришиди. Томоша кўрсатилишидан бир неча кун олдин у ўз қўли билан афиша ёзди, уларни ҳаваскорлар бозор расталари, чойхоналар, маҳаллаларга тарқатишиди. Улар «Кўқон ҳаваскор ўшларининг мусулмонча театри» деб ёзилган эди. Ниҳоят спектакль «Военное собрание» биносида кўрсатилди. Томошага халқ кўп келди. Бу томоша шаҳарда катта шов-шувга сабаб бўлди. Оддий кишилар ундан бехад мамнун бўлган бўлсалар, бойлар ва руҳонийлар уни «беадаб», «ўзбошимча» деб айбладилар. Труппаларини йўқотиш, театрни ҳаромга чиқариш ўйларини излашга тушдилар. Ўшанда, айниқса Зубайданинг отаси Аҳмад охун Ҳамзага қарши энг қабиҳ иғволар тарқатди. Бир куни масжиди жомега жума намозига йиғилганларга ҳазратнинг ўзи: Қайси бир муслимки, бепарҳез шаккок Ҳамза кўрсатган томошани бориб кўрса, ўзи коғир, хотини талоқ!» деб фатво берди. Эҳ-ҳе, қанақа шовқинлар, разабнок хитоблар, «Во шариато, во дино!» деган бақириқлар

орасида унинг отаси Ибн Ямин шаънига қанча-қанча дўку таҳлиллар, ҳақоратлар, лаънатлар ёғилмади.

Ҳамза бу гаплардан ҳайиқмади, келаси ҳафтада ижозат олиб, асарни яна қўйишга муваффақ бўлди. Лекин бу сафар қора гурӯҳлар унга шиддатлироқ ҳужум қўйдилар, труппани тарқатиб юбордилар.

Содиқжон бойвачча Қўқон ҳокими Мединскийга беш минг сўм нақд олтин билан пора бериб, Ҳамзани қамоққа олдириш, кейин Сибирга бадарга қилдириш ниятида юрганида Фаргона водийсининг катта руҳоний раҳбарлари Миён Қудрат ҳазрат ва Камол қозилар Ҳамзага қарши бошқача бир тадбир-чорани кўриб қўйган эдилар. Бу тадбир Сибирь қилишдан кўра юз чандон оғир ва даҳшатлироқ бўлиб, бундан хурофот, бидъат, жаҳолат яна бақувват тортиб, эл-юрт олдида руҳонийларнинг шукуҳи яна ортар эди. Устомон, иш кўрган ҳазрат ана шундан келадиган ғоятда зўр маънавий манфаатни ўйлаб, ичida ўз калласига тасанно айтиб тиржайиб қўйди...

Ўн олтинчи боб

Дўстлар орасида

Ҳамза ўша фожиадан сўнг Соколовларнинг уйига бот-бот бориб, юрак чигилини ёзиб келадиган бўлиб қолди. Улар меҳнаткашларнинг турмуши, заводларда ишчиларнинг кучидан шафқатсизларча фойдаланаётган завод, фабрика эгаларининг ноинсофлиги, дунёда бўлаётган воқеалар ҳақида суҳбатлашар эдилар. Ҳамза ҳар борганида Соколовдан бир янгилик эшитиб қайтар, назарида у излаётган ҳамма нарсани Соколов аллақачон топиб олгандай туюларди. Ҳа, кўп нарсани билар, кўп нарсага ақли етарди унинг.

Бир куни Ҳамза хабар олгани келган Аксинъяни уйигача кузатиб қўйиш учун уларникигача бирга борди.

Улар йўлда индамай боришар, Ҳамза чуқур хаёлга толиб, сал орқада келарди. Аксинъянинг сабри чидамади. У «ичимдагини топ» қабилидаги одамларни ёқтирмайдиган, бир гапириб, ўн куладиган хушчақчақ қиз эди. Шундай бўлса ҳам, Ҳамзани гапга солишига аввалига андиша қилди, қолаверса, унинг ярасини янгилаб қўйишдан қўрқиб, ярим йўлгача индамай борди. Ниҳоят бўлмади, то у етиб келгунicha йўлдан четга чиқиб, кутиб турди-да, етиб келгач, ёнма-ён кетатуриб гап қотди:

— Нималарни ўйлаб кетяпсиз? — дея сўради Аксинъя бирдан, унинг хаёлларини чўчитиб.

Ҳамза унга жилмайиб қўйиб, мулойимлик билан жавоб қилди:

— Келажакни-да, синглим, нимани бўларди.

— Ўша келажакда бирон яхшилик кўряпсизми?

— Кўряпман.

— Қандай?

— Яхши, Аксинъя. Золим бойларсиз келажак.

— Бунга ишончингиз комилми?

— Комил, Аксинъя. Лекин унга етишиш учун халқни жаҳолат бот-қоғидан олиб чиқиши керак. Бу ишни одамларни маърифат неъматларидан баҳраманд қилмай амалга ошириш кийин.

— Тўғри, одамларни ўқитиш, кўзларини очиш керак.

— Аксинъя, менинг Завқий деган устозим бор. У киши келажак ҳақида шундай деганлар, мана, эшит:

Үтиб бир қарн, арқоним, жаҳон обод кўргайсиз,
 Жаҳон аҳлини золим ҳаддидан озод кўргайсиз.
 Гирифтори амал эрмас, ҳаммани шод кўргайсиз,
 Бугунги ўтгану кетган кўнгилда ёл кўргайсиз.
 Қариган чоғда Завқий бир шабоб ўлса ажаб эрмас...

— Айрим сўзларига тушунмасам ҳам, лекин мазмунни чуқур бўлса керакки, сиз менга ўқиб бердингиз,— деди Аксинья мамнуният билан, кейин қўшиб қўйди:— Ҳа, дунёда келажакни кўра оладиган яхши одамлар кўп. Сиз келажакни кўриб ёзинг, одамларда келажакка умид туғдирадиган нарсалар ёзинг, Ҳамза.

Улар катта кўча билан бориб, бир тор кўча оғзида тўхташди. Аксинья Ҳамза билан хайрлаша туриб тайинлади:

— Ҳамза, албатта, бугун кечқурун бизникига боринг, гаплашиб ўтирамиз. Степан ҳам бугун вақтлироқ келади ишдан, хўпми? Бир яхши туш кўрганман, айтиб бераман.

— Олдин уйга кириб, уйдагилардан хабар олай, тинчлик бўлса, кейин борсам борарман.

Аксинья ўзига хос ўхлик билан бир чимирилди.

— «Борсам борарман» эмас, ё «бораман», ё «бормайман».

— Ҳа, хўп. Бораман.

Аксинья хайрлашиб тор кўчага кириб кетди, Ҳамза унинг орқасидан бир муддат тикилиб турди-да, уйи томон йўл олди.

Аксинья Ҳамзанинг опаси Ачаҳонни рус доктор операция қилганида бирга жон олиб, бирга жон берди. Беморнинг яраси то битиб кетгунча ҳар куни ундан бир неча мартараб хабар олди, дори қўйди, қайта боғлади. Шу-шу улар бир-бирларига ўзларини яқин тутадиган бўлиб қолишган эди. Шуниси ҳам бор эдик, Аксинья Ҳамзанинг энг, яқин дўсти Степан Соколовнинг қариндоши, тўғрироғи, жияни эди.

Ибн Ямин қизи Ачаҳоннинг кўр ичагини олиб ташлаш учун рус докторига розилик билдириди руҳонийлар орасида боши балога қолди. Уни Миён Қудрат ҳазрат бир неча бор ҳузурига чақириб, сен худонинг иродасига кўнмай, оқизаларнинг дардига файдиинлардан шифо тиладинг, деган маънода юз дашномлар берди. Иш шунгача бориб етдики, Ибн Яминнинг эл орасида обрўсими тўқди, унга тирикчилик манбалари йўлини беркитиб ташлади. Шундан кейин унинг иши касодга учради, буниси ҳам майли-я, одамлар ундан, фақат ундангина эмас, оиласидан ҳам ҳазар қиласидан бўлиб қолишиди.

Тирикчилик издан чиқди, бир томондан, эл-юрт кимсан демай қўйган бўлса, иккинчи томондан, ишонгани Ҳамзаси мадрасадан қувилди, мачитдан оёғини узди, тоат-ибодат ўрнига, ўрис, татар, яна аллақандай мастеровайлар билан борди-келди қиласидан, бўш қолди дегунча, бир тўп қофоз ичига кириб олиб, чизма-чизиққа мук тушиб оладиган бўлиб қолди. Ҳемири даромад йўқ. Булар ҳам майли эди-я, лекин у янги шаҳарда ўрислар орасидан келмайдиган бўлиб қолганди.

Бир куни у Соколовларнига Завқийни бошлаб борди. Аксинья самоварни ўт олдириш учун пуфлаш билан овора эди.

Ҳамза билан Завқийни кўча эшик олдида Степан кутиб олди.

— Танишинглар, устоз Ўбайдулла Завқий,— деди Ҳамза ифтихор билан,— булар эса,— у Степан билан Аксиньяга ишора қиласиди,— менинг дўстларим.

— Шоир Ўбайдулла Завқийни ким танимайди!— деди қўлинни узатиб, у билан кўришиб Степан.— Сизни сиртдан танирдим, сиз тўғригизда кўп нарса эшитганман. Келганингиздан ғоят хурсандман!

— Мен ҳам сизни кўрганимдан мамнунман,— деди Завқий.— Менинг ёш дўстим Ҳамза уйингизда каттакон қувончли воқеа юз берганини айтди. Нима билан қутлаймиз энди?

— Бизнида? — дея Аксинья ҳайрон бўлиб елкасини қисди. — Энди эшишиб турибман. Буни Ҳамза ўйлаб топган бўлса керак... Марҳамат, уйга киринглар, чой ҳам ҳозир қайнаб қолади.

Завқийни юқорига, самоварнинг рўпарасидаги стулга ўтқазишиди. У қизиқиб сўради:

— Ҳар қалай, қанақа байрам?

Аксинья яна ҳайрон бўлиб қўлларини ёзди.

— Менинг байрамим! — деди Ҳамза бор овози билан. — Меники! Асарни тутатдим! Бу байрам эмасми?! Ҳа, бугун мен баҳтиёрман, дўстларим! — деди Ҳамза жилмайиб.

Улар чақчақлашиб чой ичишиб ўтиришар экан, ногоҳ эшик тақиллади.

Степан ўтирган жойида қичқирди:

— Кираөверинг, эшик очик.

Эшик яна тақиллади. Степан бориб очди. Ичкарига паранжили аёл кириб келди. Ҳамза дарҳол опасини таниди.

— Ачаҳон, келганинг яхши бўлди!

— Ойим ўсал бўлиб қолдилар,— деди Ачаҳон мунғайиб. — Сизни кўрмоқчилар. Тезроқ борайлик...

Ака-сингил уйга кириб боргандарида, Ибн Ямин хотини тепасида ўтирас, пахтадан унинг қуруқшаган лабларига сув томизарди. Уй сув қўйгандек жим-жит. Токчаларда шам чироқлар ёқиб қўйилган, ҳолсизгина лишиллаб, хонадаги оғир вазиятни янада оғирлаштиради улар.

Ҳамза онаси бошига энгашди. Она нурсиз қўзларини очиб, ўғлига унсиз тикилиб қолди. Уни таниди шекилли, лабларидаги кулгини эслатадиган бир ҳаракат сирпаниб ўтди. Атиги бир лаҳза. Оний муддатда ўтиб кетди бу ҳаракат. Кейин она ўзини тарқ этаётган охирги кучини йиғиб, гапиришга интилди, лаблари қимирлади, овози хириллади.

— Ўғилгинам,— деди у пичирлаб,— менинг орзу-ҳавасим кўп эди... — У бир нафас жим бўлиб, кейин давом этди: — Набираларимни тиззамга ўтқазиб, пешонасими силолмай, армонда кетяпман... Баҳтинг очилмади... Тақдирни тадбир билан ўзгартириб бўлмас экан... Худо раҳмат қилгур Зубайда... сени деб кўзи очиқ кетди... Болам, энди бундай сўққабош бўлиб юрма... Уйлан... Илоҳим орзуларинга ет, ўғлим...

У яна жим бўлиб қолди. Ҳамзанинг кўзидан тирқираб ёш чиқиб кетди. У шу топда онасини ҳаётга қайтариш йўлларини излар, у йўллар хаёлидан хўйма-хил шаклларда ўтар, лекин ҳеч қайси бири тутқич бермасди.

Она яна мажолсиз қўзларини очди. Лаблари яна шивирлагандай бўлди. У тепасига фильмайиб қаради, тепасида учта қора турарди. Бирма-бир тикилди. Уларни яқинроқ келтириб қўришга интилди-ю, лекин улар унинг кўзидан аста-секин узоқлашиб кетаётгандай туюлди. У жон ҳолатда қўзларини катта-катта очиб пичирлади:

— Ачаҳон!.. — дегандай бўлди. Ачаҳон юм-юм йиглаб, онасининг пешонасими силярди.

— Ҳа, ойижон, мен шаттаман, ёнингизда ўтирибман,— деди.

Она назарини Ибн Яминга қаратиб, термулиб қолди. Табибининг юзидан бир жуфт марварид пастга юмалаб кетди. У ўзини қўлга олиб, хотинига тикилди-да, унинг қўзларидаги илтижони уқди. У розилик тилар эди.

— Онаси, шунча умр кўрдик, бола-чақа қилдик. Оллога минг қатла шукурки, аҳил, иноқ бўлиб яшадик. Мабодо мендан ноҳақлик ўтган бўлса, рози бўл! Мен сендан мингдан мингга розиман! — У фарзандларига қаради. Бу билан «сизлар ҳам розилик тилашинглар», демоқчи эди. Ҳамза билан Ачаҳон ҳам бўтадай бўзлашиб розилик тилашди.

Онанинг нафас олиши сусайиб қолган, худди хўрсиниққа ўҳшаб

нафас оларди. У охирги марта кўзини очиб, бир нафас тикилгандай бўлиб турди-да, худди энгак қоққандай ҳаракат қилди. Бу — розилик миди ёки жон талвасасимиidi — Ҳамза билолмай қолди.

— Онажон!.. — деди жон ҳолатда. — Сиз тузалиб кетасиз... Қелин ҳам кўрасиз... Набираларингизнинг орзусини ҳам кўрасиз...

У яна нималар деди, ўзи ҳам билмасди. Бир вақт опаси елкасига сал туртди. Отасига қаради. У қуръондан аллақандай оятни — «Оятал курси» бўлса керак — ўқиб, онасига дам солаётганини кўриб жим бўлди.

Ҳали булар ҳозиргина бўлиб ўтган машъум ҳодисадан ўзларига ҳам келмаган эдилар. Ташқаридан ўпир-тўпир қадам товушлари эшилди.

Ҳамза ташқарига аланглади. Шу пайт хонага уч-тўрт киши ҳеч қандай мулоzаматсиз кириб келди. Ўлар орасида полиция офицери Китаев, битта полициячи, яна иккита киши — маҳаллий амалдор бўлса керак, миллий кийимда эди.

Ҳамзанинг муштлари ўз-ўзидан тугилди. Ибн Ямин ўғлининг ҳаратини сезиб қолиб, уни ушлаб қолди.

— Жим, бир кор-ҳолни бошлама. Қўявер, кирса кираверсин, — деди. Ҳамза отасининг гапини тушуниб шаштидан қайтди.

— Кечирасизлар бизни, — деди Китаев тиржайиб, — биз сал бемаврид келгангэ ўхшаймиз, начора — хизматчилик! Бизларга уйингизни тинтуб қилиш топширилган! Аҳволингизга раҳмим келади, лекин, афсус...

У ходимларига «бошланг!» дегандек ишора қилди.

Улар «ишга» киришишди. Ота, болалар эса, жасад тепасида жим ўтиришарди.

Капитан Китаев бошқа хонага бошлади, у ерни бир муддат титган бўлиб қайтиб чиқишиди.

— Жасадни кўтаринглар! — деди буюрди у. Бу хўрликдан Ҳамзанинг аъзойи-бадани титраб кетди, қони қайнаб, юраги бежо ура бошлади. Фазабидан ранги оқариб кетган эди.

— Ноқурай-ку бу... урф-одат... — деди маҳаллий амалдорлардан биттаси, ғўлдираб, кўнглидагини айтольмай.

— Балки улар биз излаган нарсанни жасаднинг тагига яшириб қўйишгандир? — деди Китаев ишшайиб. — Ҳамманинг ўз урф-одати бор, менинг ҳам ўз одатим бор: тинтиш керак бўлгандан кейин ҳамма ёқни қараш керак! Ҳей, бу ёққа келинглар!

Маҳаллий амалдорлар жасад тепасига келишиди.

Кўтаринглар кампирни! Қани, кўтаринглар!

— Бунинг энди ҳожати йўқ, — деди Китаев. Ён хонадан чиқиб, пешонасини тириштириб. — Ошириб юбординглар! Қайтаринглар!

Лекин ота билан ўғил жасадни кўтириб ичкарига олиб кириб кетишиди.

— Жаноби олийлари! — деди полициячи. — Энди мурожаат қилишга рухсат этинг: ҳеч нима йўқ-е!

— «Ҳеч нима йўқ-е!» бўлса, — деда такрорлади офицер Китаев мазах қилиб. — Унда ишни тугатсак ҳам бўлади!..

Тинтубчилар чиқиб кетишиди. Хоналар кўчиб кетган ҳовлига ўхшаб увин-тўда бўлиб ётарди. Ҳамза отасининг хонасига кириб, қўлёзмаларининг бир қисми йиртилиб, ерда сочилиб ётганини кўриб, жонсиз бўлиб қолди. Кейин ҳушини йигиштириб олди-да, қўлёзмасини яшириб қўйган жойга югарди — у ер бўм-бўш эди!

Йиртилган саҳифани кўтарганича нариги хонага ўтди. Жонсиз онасининг ёнида тиз чўкди. Онанинг юзига юзини қўйиб: «Мехрибон онам», деб фарёд кўтарди. Ачаҳон бўлса соchlарини юлиб, юзларини

тираб: «Кулфат адо қилган онам! Фаму зорим, онам!»— деб бўзлади. Ибн Яминнинг кўз ёшлари юзини юварди. Бу аччиқ дод-фарёдни эшиг-ган битта-иккита қўшиллар дарвозадан кириб келишди.

Ҳамза эса йиртилган саҳифани кўттарганича уйдан чиқиб, полициячиларнинг орқасидан чопиб кетди. Улар кўринмасди. У бозор майдонига борди. У ерда одамлар тирбанд, дор томоша қилишарди. Ҳамза майдондан бамайлихотир ўтиб кетаётган полициячиларни кўриб қолиб, орқаларидан югурди. Уларга етиб олиб қичқирди:

— Сизлар янги ёзган пьесами олибсизлар, беринглар уни! Бу пьесани оч-наҳор қолиб бир йил ёзганман! У сизларга нимага керак?

Китаев унинг куйиб-пишишига парво қилмай, йўлида давом эта-верди.

□

Дараҳтлар панасида Олчинбек бекиниб тураг эди.

Торкўча бошида Ҳамза кўринди. Олчинбек дараҳт ортидан чиқиб, унга пешвуз югурди.

— Олчинбек! Дўстим!— дея у томон қучоини очиб кела бошлади Ҳамза.— Бу дунёда бормисиз ўзи? Одамни шунчалик соғинтирадими киши?

— Ҳа, дўстим, кўришмаганимизга ҳам анча бўлиб кетди,— деди Олчинбек, гўё бунга ўзи айбордрай ҳижолат тортиб.— Дунёнинг ишлари шунаقا экан, дўстим. Бошингизга тушган ишларнинг ҳаммасидан хабарим бор. Кампирнинг ўлими — худо раҳмат қилсин, пьесангизнинг ўқ қилиниши...

— Инсоннинг умри бамисоли карвон йўлидай гап экан, Олчинбек. Паст-баланд, қир-ўр, тошлоқ-қумлоқ, текис, ўйдим-чуқур, баъзан водийдан ўтади, баъзан воҳага дуч келади. Мен ҳозир воҳага кириб бораётгандай ҳис қиляпман ўзимни. Кўришганимиздан жудаям мамнунман, дўстим. Нега бизникидан қадам узиб кетдингиз ё кўнгил қоларлик иш ўтдими биздан?

— Йўғ-э, ундаи эмас. Иш кўп. Бош қашигани фурсат йўқ, бир томони.

— Дўстлар қалай, соғ-омонми?

— Улар ҳам сизни соғинишган. Ранг-рўйингиз яхши, кўз тегмасин,— деди Олчинбек мамнуният билан.— Худо раҳматли кампир бўлганларида бўй-бастингизни кўриб, кўнгиллари бир газ кўтарилади. Тўйингизни ҳам кўролмай кетдилар...

— Ҳа, энди умрлари қисқа экан. Сал ўлмай турганларида орзула-рига етардилар... Мана, хаш-паш дегунча йиллари ҳам ўтди...

— Қалай, биронтасини кўз остига блдингизми ўзи?— деб сўради Олчинбек гапни буриб.— Ҳалигидай...— Олчинбек бу ёғига сўз тополмади чамаси, тутилиб қолди. Ҳамза унга ёрдамга шошилди.

— Ҳалигидай, сизни севишга ботинадиганлар, демоқчимисиз?— деб кулди.— Ҳа, дўстим, оламда мард қизлар ҳали бор!..— Ҳазиллашдим. Ҳозирча мусулмон қизлар мени кўрсалар... Э... қўйинг.

— Менга ишонмайсизми?

— Аксинча, бу ҳақда мен фақат сизгагина оғиз очишим мумкин.

— Сиздан бўлак менинг яқин дўстим йўқ, Ҳамза,— деди Олчинбек тўлқинланиб.— Сиз билан йўлимиз ҳам, гўримиз ҳам бир, деб биламан ўзимни мен. Сирингизни мейдан яшираман, хафа бўламан... Балким фойдам тегиб қолар...

— Ҳа, ёлғизлик кўп балоларнинг сабабчиси,— деди Ҳамза хўрси-ниб.— Бойникида сизларга оғирлигини биламан. Тез-тез кўришиб турайлик. Агар эртага ҳузуримга келсангиз, тўйга олиб бораман. Унга

ҲАМЗА

яхши одамлар боришади — таништириб қўяман. Дўстларингиз кўпаяди.

— Қанақа тўй? Ҳалиги Соколовникидами?

— Йўқ, Ширинсой дарасида. Дўстлар йиғилишади... Бир ишли набира кўрган, Зиёфат қилиб беради.

Ҳамза Олчинбекнинг елкасига қўлини ташлади.

— Келасиз-а?

— Бойнинг хизматидан бўшасам учиб келаман! Хўп энди мен борай, тағин излаб қолишмасин.

Улар хайрлашишди.

Ўн еттинчи боб**Аксинъя - Зухра**

Ширинсойдаги маёвкани миршаблар тор-мор қилишди. Ўйнаб кулишамиз деб бориб, калтак еб, сувга ботиб жонларини зўрға олиб қочишиди.

Уша воқеадан — беш-олти кун кейин Степан, Аксинъя ва Ҳамза тоғдаги яйловга чиқишиди. Бу сафар кўпроқ Аксинъя ғайрат кўрсатдай. Ўшанинг аламига тоққа чиқиб бир сайд қилиб келмасак, армонда қоламан, деб туриб олди у тоғаси билан Ҳамзага. Улар рози бўлишиди. Дарвоқе, уларнинг ҳам ўқи ичидаги қолган эди. Дам олиш кунига келишишид-да, қирғиз элатига жўнаб кетишиди. Тўғриси, Жамшид, Ҳайдар деган қирғиз чўпонлар уч от билан келишиб, яйловга олиб кетишиган эди.

Степан билан Ҳамза ўтов ичидаги кигиз устида қимизхўрлик қилишиб сухбатга тушишиди. Аксинъя чечак тергани кетди. Олдинги сафар сув оқизиб келган гулчамбарига ҳамон унинг юраги ачишарди.

— Демак, сенингча, бошимизда қилич ўйнатган ўша миршабларни ҳам маърифатдан баҳраманд қилиш керак, илм ўргатиш керак? Шундайми?

— Ҳа, улар бошқалардан баттар жоҳил,— деб жавоб берди Ҳамза.

— Менингча, уларнинг қуролини тортиб олиш керак!

— Осонликча беришармиди?

— Куч билан тортиб олиб, ишчиларни қуроллантириш керак. Қўлимизга қурол олсак, улар биздан қўрқадиган бўлишиди. Шунақа. Ишчилар қуролланиши керак. Буни мен эмас, Ленин айтган! Сен ўз шеърларингда мана шунга ўхшаш гапларни айтгин, дўстим. Ўқитиш ўз йўлига, лекин инқиlobни фақат маърифат билан қилиб бўлмайди. Қуролланиш керак. Зўрликка қарши зўрлик ишлатилмас экан, зулм, ноҳақлик давом этаверади.

— Демак, яна қон тўкилади, яна қурбонлар бўлади. Яна шўринг қурғур ишчилар, деҳқонлар, фарид бечоралар подшо ўқига учрайди. Менга гапириб берганинг бешинчи йил яна такрорланади?.. Ахир адодатни қон тўкмай ўрнатса бўлмайдими? Минг-минг йиллардан бери инсон қони тўкилади. Ер-қўкни тутиб кетади-ку. Золимларни инсофга чақирса яхши бўлмасмиди?

Буларнинг сухбати ўтоғаси Жамшидни қизиқтириб, у сўзларини жон қулоғи билан тинглар эди. Айниқса Степанинг сўзамоллиги, воқеанинг ҳар тафсилотига яраша юз ҳаракати, кенг қовоқлари, тим қора кўзларининг чақнаши унга жуда-жуда ярашарди.

— Тўғрисини айтиш керак; жанг қилмай, қон тўкмай озодликка чиқолмаймиз. Лекин бешинчи йилдаги хатога йўл қўймаслик лозим.

Йўл қўйилган хатолардан сабоқ олиш ҳам маърифатга киради. Газеталар келганида мен севиниб кетдим. Нега? Чунки бизнинг дарслиги миз — ўша газеталар!.. Ҳа, гапимга қулоқ солмаяпсиз. Ўлмасак кўра миз, бу гапни бошқаларга ўзинг айтасан ҳали...

— Ҳа, ҳў бир айтиб берган эдинг шоир Яссавий нима деган эди. «Золим агар зулм айласа олло дегин», — деди Ҳамза.

— Ҳа, бироқ сен бунинг аксини айтишинг керак. «Золим агар зулми айласа, лунжига сол...» — деб Соколов ўтогаси Жамшидни кулдириб ичагини узди. «Буни Ленин айтган» дегандан кейин Ҳамза жим бўлиб қолди.

У ўйлаб ўйининг тагига етолмасди. Наҳотки Ленин ҳам қон тўклишига йўл қўйса?! Демак, кимки бизга қарши чиқса шартта-шартта отамиз, экан-да.

Бу орада Аксинья етиб келди.

— Яна ораларингдан мушук ўтдими, қовоқ-тушмуқларингни осилтириб ўтирибсизлар? — деди у овози қўнғироқдай жаранглаб. У мешни Ҳамзанинг олдига қўйди. Бизнинг Тамбовдаги чашмаларнинг сувиданам ширин-а, бунақасини умримда ичмагандим. Ушлаб кўринглар, ях! — У мешга қўлини қўйиб кўрсатди. Ҳамза унинг қўлига кафтини қўйди. Гўё икковининг танасини бир нима ларзага солиб ўтгандек бўлиб, жим бўлиб қолишиди.

— Қалай, совуқ эканми ёки иссиқми? — деб ҳазил қилди Степан Ҳамзага қараб киноя қилиб.

Лекин Ҳамза билан Аксинья бир-бирига термилиб, қараб туришар, қулоқларига ҳеч нима кирмасди.

Степан бирдан жиддий тус олиб, бир Ҳамзага, бир Аксинъяга қараб, ҳайрон бўлиб турди-да, кейин ўзича жилмайиб, тескари қаради.

Кеч кириб, ботиб бораётган қуёш барра майса, қўкатлар билан безанган бепоён далага, ўтовларга, боғлаб қўйилган қулуналар устига, ўчоқ бошида куймаланиб юрган ёш келинчакнинг жаранглаган чўлпилари, тангачаларига, эгнидаги янги қизил баҳмал нимчасига, қўнишдан пастроқдаги жилғага зар сочиб турибди. Юздан ортиқ йилки ўтлаб юрибди. Бай-бай, кўз илғамас атлас дা�ланинг манзараси нечоғлик дилором, кўркам! Ҳавоси майнин, гаштли. Келбати чўнг Ҳайдар чўпон қўлида пишиқ ўргай калтак, «ҳайт, чек, чек, чибич, чек!» деб сурувани ҳайдаб келиб қўрага қамаяпти. Кампир она боғлоғлиқ қулуналарни, дурагай қўзиларни бўшатиб юборди. Яна бир кекса аёл қундуз босилган кигизларини ўраб, ўтов томон кўтариб кетди. Отларнинг дупури, кишинагани, ийлқичи йигитларнинг ҳайқириғи яйлов жимлигини бузди. Хушбўй, дилбар оқшом қора баҳмал палагини секин-аста дала-тез, тоғ-тошга ёя бошлади. Тонготардан қора шомгача болалари дардида хомуш ўтлаб юрган биялар, сигирлар, қўйлар яйловни ‘бошларига кўтаришар, топиб олганлари қулун, қўзи, таналарини эркалаб жимгина ялашарди.

Оналарини кўриб яйраб кетган қулуналар эса, шўхликлари тутиб, улар олдига ҳиринглашиб чопиб келишар, гоҳ шаталоқ отиб, орқа-олдиларига қарамай, дала томон югуриб қолишади. Ҳеч қандай хавфхатар билан иши йўқ бу «тентаклар»ни қизғониб, оналари жон ҳолатда кишинаб чақиришарди. Рост-да, бирон ўнгир, ё тош орқасида ўлжасини пойлаб, писиб ётган бўрими, қашқири уларга ташланиб, таппа босиб қолиши ҳеч гап эмас. Бунақа ҳодисалар тоғда бўлиб туради. Подасидан ажраб қолган меров қўзими, «ўзбошимча» тойчоқми — тез-тез йўқолиб туради.

Яхшиям ишончли бўрибосарлар бор. Улар бўлмаса, молчиларнинг аҳволига вой, деяверинг. Улар борки, чўпон-чўлиқ бирмунчада беҳадик ухладиди.

ҲАМЗА

Атрофни тўзитиб, шаталоқ отиб юрган тойчалар ҳам оналари чақириғига дарҳол етиб келишди, ҳаммаёқ нисбатан тинчид қолди. Бўрибосар эса, тушмуғини икки қўли устига қўйиб олиб атрофни кузатади. Унинг қорни тўқ. Ҳар замон-ҳар замонда Аксинъяга қараб ўқрайиб қўяди, лекин ирилламайди. Чунки унинг меҳмонлигини хўжайин унга тайинлаб қўйган...

Аксинъя бўлса, олапарни унуги юборган, у бутун яйловнинг бирлаҳзалик шовқин-суронга, кейин бирдан жимиб қолганлигига маҳлиё, қир оқшомининг гўзаллигига мафтун бўлиб қараб турарди.

Ҳамза хипча белини сиқиб турган кўйлаги этагини кечки майн шабада ҳилпиратиб, беозор ўйнаётган Аксинъяга хаёлчан тикилиб қолган, қадди-қомати табиатнинг моҳир диди билан бағоят мутаносиб қилиб яратилган бу ноёб мўъжизасига ҳаваси келиб, ўз-ўзи билан фикран сўйлашарди. У Аксинъяни илгари ҳам кўп кўрган, суҳбатлашган эди-ю, аммо унинг бунчалик гўзаллигини, латофатини пайқамаган, пайқаса ҳам, бошига бирин-кетин тушган мусибатлар билан бўлиб, бунга ортиқча эътибор бермас, маънавий дўстининг қариндоши сифатида ундан яхши гапини аямасди. Бу орада эса — ўзи сезмаган ҳолда, Аксинъя унинг қалбига аста-секин кириб борар, кун сайин маҳкам ўрнашар эди. Мана, у бора-бора Ҳамзанинг хаёlinи ўғирлайдиган, ҳатто юрганда йўлида, ўтирганда ўринида, ётганида тушида унга тинчлик бермай қўйди. Унинг қўнғироқдек беғубор овози қулоғи остида сеҳрли янграйди, уни нималаргadir ундейди, эзгуликка отлантиради, тушкин кайфиятларини тонги тумандай тарқатиб юборади. Юрагида кири йўқ, гаплари бамаъни, ўзини кўрган кишининг кўзи қувнайди; шўхлиги, қўйингчи, барча қилиқлари ўзига ярашади. Унинг васлига етган йигитнинг армони бўлмаса керак бу дунёда!

Ҳамза ўринидан турди-да, аста юриб унинг олдига борди. Кенг яйловга дилбар оқшом ўзининг қора ўтовини аста-секин тикар, сарин шабада яйловнинг қимиз ҳидини олиб қочар, уфқдаги алвон ранг шафақ ўз аксини ерга туширгандай, улардан сал настда қирмизи лолалар мавж уради. Ҳамза бир ўша лолазорга қараб, бир шафаққа қараб, бир мўъжиза тонгандек севиниб кетди-да, ўз-ўзига фикран савол берди: «Уфқдаги шафақ мана шу лолазорнинг осмон кўзгусидаги аксими ё ер кўзгусидаги бу қирмизи ранг ботаётган қуёш шафафининг аксими?» Назарида бу қиёсий образ унга табиатнинг жуда кўп сирларини очиб кўрсатгандек, юраги жўшиб кетди.

— Юринг, Аксинъя, лола терамиз,— деди у, қизнинг билагидан ушлаб, настга ишора қилиб. Аксинъя бир ҳаракат билан қўлинни тортиб олиб:

— Бўпти, бўлмаса менга етиб олинг!— деди-да, уфқ томон, тоғ лолалари бағри сари товусдек қийқириб, қўлларини кенг ёйганча чопиб кетди. Вужуди завқ-шавқа тўлиб, тошиб кетган Ҳамза ҳам унинг изидан чопди.

Аксинъя юзлари лов-лов ёниб, ипак рўмолини ҳилпиратганча яна тезроқ югуриб, лолазор ичига кириб борди-да, ўзини майсалар қўйнига отди. Ҳамза ҳам кетма-кет етиб келиб, унинг шундоққина ёнига чўзилди. Иккаласи ҳам ҳансирашар, ўр-қирдан жон-жаҳдлари билан юрганлари учунми, ҳар қалай юраклари шиддат билан уриб, нафасларини ростлаб олишга уринишарди.

Аксинъя нафасини пича ростлаб олди, чамаси, Ҳамзага қараб, бир жилмайиб қўйди, кейин иккаласи қаҳ-қаҳ отиб кулиб юборишиди. Аксинъя дик этиб ўринидан туриб, лола теришга тушиб кетди, Ҳамза эса, бир кўкат поясини тишлиғанча майсалар қўйнида осмонга қараганча ҳузур қилиб чўзилиб ётди.

Баҳор булутлари карвон-карвон бўлиб қаёққадир шошилиб, шитоб

билан сузарди. Атроф шу қадар осуда, оромбахш сеҳрли сукунат борлиқни ўз оғушига олган, фақат осмоннинг ҳар ер-ҳар ерида қора нуқтадай муаллақ осилиб кўзга элас-элас чалиниб турган тиимагур жўрларгина чулдирашиб, қўёшни ётоғига кузатишади, баъзан-баъзан эса, ўтлар орасидан наврўзи беданаларнинг питпилдиги эшитилиб қолади. Булар оқшом сукунатига заррача бўлсин, халақит бермайди. Аксинча, унга ҳузурли бир тароват бахш этади.

Ҳамза ана шу яшил гумбазга туташиб кетган чексиз яйловга олисларда олтин яловдек кўтарилган уфқа маҳлиё бўлиб ётаркан, ўзининг шу қудратли оламнинг кичик бир зарраси эканини ҳис қилди.

«Инсон — ўзи бир олам-ку. У шу ажойиб оламнинг ажиб бир мўъжизаси-ку! Унинг ақлу тафаккуридан ҳам зўр, улуғ бир куч борми? Ҳай билмадим. Лекин, инсон қул, инсон ожиз, у бамисоли чумолидай хоқсор махлук, деганлар мутлақо янғлишади, ўнинг қудратига, шу буюк оламни тутиб турган занжирнинг олтин ҳалқаларидан бири эканлигига шак келтирадилар. Балким бу тушунча кимларгадир қўл келар, ҳатто уларнинг манфаатларига хизмат қилар... Лекин инсон табиатнинг ёнг буюк мўъжизаси!»

Худди шу пайт унинг эсига машҳур турк шоири Тавфиқ Фикратнинг қўйидаги байти тушиб кетди:

«Шайтон-да бизаз, жин-да бизаз на шайтон, на малак вор
Дунё дўнажак жанната инсон-ла инондин».

Унинг бу хаёлларини Аксинъянинг овози бузиб юборди. Кўп ўтмай у бир қучоқ лола кўтариб, Ҳамзанинг тепасида пайдо бўлди.

— Туринг, шунча хаёл сурганингиз ҳам етар, қоронги тушиб қолди, борайлик, улар хавотир олишади,— деди у бийронлик билан.

Ҳамза унга тегажаклиқ қилгиси келиб, гап ташлади:

— Мен борман-ку, нимадан хавотир қилишади.

Аксинъянинг баттар шўхлиги тутиб, унинг юзига чечак соча бошлиди:

— Ана бўлмаса — ана бўлмаса!..

Ҳамза у энгашган пайтда фурсадан фойдаланиб қўлидан маҳкам ушлаб олди-да, юз-кўзига, бўлиқ кўкракларига тикилиб қолди. Бу ҳолат қанча давом этди — номаълум. Қолгани оний бир лаҳза ичидагодир бўлди: Ҳамза ўрнидан туриб ўтириб, унинг билагидан ўзи томон аста тортди, Аксинъя ҳам, шуни кутгандай итоаткорлик билан у томон майишиб келиб чўкли-ю, елкасига бошини қўйиб, кифтидан қучди. Ҳамза уни бағрига босиб, юз-кўзлари, пешонаси, соchlаридан ўпа бошлиди, ниҳоят, шу дамгача бўса лаззатидан бехабар ташна лаблар бирбирларини излаб топишиди. Аксинъя кеча-кундуз хаёл қилгани бу ўтли бўса лаззатидан батамомила маст эди. У дағ-дағ титрар, юраги гурс-гурс урганидан танаси ларзага келаётганини сезмасди. У анчадан кейин Ҳамзанинг оғушидан чиқиб, тўлиб-тошиб йиглади, лекин лабидан кулги аrimасди. Бу — биринчи бўса йигиси эди.

Улар алламаҳалгача бир-бирларига қараб индамай ўтиришиди. Уларнинг кўнгилларидан нима кечаетганини билиш қийин эди. Лекин Ҳамза хижолат тортиб унга тикилди.

— Ўзимни тиёлмадим, йиглатиб қўйдим, мени кечир, Аксинъя,— деди қизариб-бўзариб, унинг икки қўлидан ушлаб олганча чақнаб турган кўзларига тикилиб.

Аксинъя унинг бу аянчли аҳволини кўриб, жилмайиб қўйди... У ҳамон биринчи бўса кайфиятидан ўзига келмаган, уни койиш ёки юптишга мажоли етмас, ожиз эди.

Бояқиши йигит нима қилсин, шафқатсиз, беомон тақдир ёшлигидан

қийноққа солди. Севгилиси Зубайдадан жудо қилиб, яккалаб қўйди. Ёлғизлик унинг жонидан ўтди. Бир оғиз ширин сўз, чизи илиқ меҳри-боңлик гадоси бўлиб қолди. Наҳотки унинг қисмати бир умрга шундай воҳасрато бўлиб қолиб кетса. Ҳамма ундан безган, одамлар унинг сухбатидан қочишади. Бироқ дунё яхши одамлардан ҳам ҳоли эмас-ку, ахир! Ана шундай яхши одамлардан биттаси Аксиня эди, йўқ, у Аксиня қиёфасида кўринган Зубайдада эди!

Ҳамзанинг хаёлида тақдир йўлида тўсиқ бўлиб турган тик тоғлар, омон билмас даҳшатли бўронлар, довуллар, аллақандай девсифат бадбашара маҳлуқлар Аксиняни масхаралаб урган қаҳ-қаҳалари қулоғига чатилгандай бўлди. «Мен ўзимни нега тутолмадим, хисга берилиб, бўштолбик қилдим. Биринчи бўсага йўл қўйдим, мен тентак?.. Наҳотки уни шунчалар қаттиқ севиб қолганман?.. Эй худо, сен дилимга бу қадар ўчмас ўт ташлаган экансан, ҳароратига бардош қилолмадим, ўзинг кечир мени, Зубайданинг ўринини босса, мана шу бокира қиз босади. Қалбимдаги ҳароратнинг қолганини энди унга аташга аҳд қилдим. Лекин бу осонликча бўлмайди. Ҳали тўсиқлар кўп... Отам, қариндошуруглар нима дейишади. Мачиту руҳонийлар-чи? Уртада тил, дин, миллат деган тушунчалар бор...»

Аксиня ҳам хаёл суринг ўтиради бу орада. У аста бошини кўтариб, Ҳамзанинг изтироби юзларига қаради.

— Бу ишнинг охири яхшиликка олиб бормайди, деб қўрқаман,— деди у, Ҳамзанинг кўнглида юз берастган зиддиятли фикрларни аён кўриб тургандек. Ҳамзанинг кўзлари катта очилиб кетди у гапни эшишиб.

- Нега, нега ундан дейсан?— деди жон ҳолатда.
- Тилимиз, динимиз, мазҳабларимиз бошқа-бошқа!
- Менинг мазҳабим — сенинг ўзингсан, Аксиня!
- Менга қолса, худди шу гапни мен ҳам айтар эдим-ку, лекин...
- Ҳўш?

— Никоҳимизни ким ўқийди? Ахир, никоҳсиз турмуш қуриб бўлмайди-ку!

— Ҳеч қиси йўқ... Фақат юксак инсоний муҳаббатимиз бўлса бас... Лекин менинг аҳдим қатъий. Сен учун шу лаҳзадан эътиборан ҳамма нарсага ҳам тайёрман. «Юр» десанг, сени деб, шайх Санъондек бутхонага югуришга ҳам тайёрман. Чунки мен учун тугаган ҳаётни сен янгитдан яратдинг, ўлган эҳтиросларимни тирилтирдинг, жудо бўлган муҳаббатимни топиб бердинг. Сендан ҳам жудо бўлиш — менга нақд ўлим...

Аксиня Ҳамзанинг мантиқли, қайноқ сўзларини эшишиб, унга ичидан тан бериб ўтирап эди.

«Қандай ажойиб, сийнаси пок инсон. Бир сўзлик, лабзи ҳалол йигит... Сен учун мен ҳам жонимни тикканим бўлсин. Мени деб сен бутхонага югуришга тайёр бўлсанг, мен ҳам сени деб мачитга бориб мусулмонликни қабул қилишга тайёрман, динимдан, мазҳабимдан кечсам кечаману, аммо, Ҳамзам, азизим, сендан кечмайман!»

У чаққон ҳаракат билан ўрнидан турди-да, Ҳамзанинг қўлидан торти.

- Туринг, энди борайлик. Тогам зерикиб қолади.
- Ҳамза ўрнидан турди. Аксиня шўхлиги тутибми, уни оғир хаёлатлардан қутқаргиси келдими, ишқилиб, сакраб туриб:

— Эшитинг, ўтовгача чопамиз, агар менга етиб олсангиз яна бир марта ўпич бераман... Бўлмаса, ўзингиздан кўринг,— деди-да, терган лолаларини кўз-кўз қилганича ўтов томон чопқиллаб кетди.

Ҳамза унинг қуйиб қўйгандек келишган қадди-қоматига суқланиб қараганча, худди сеҳрлаб қўйилгандек қотиб турар эди.



Ҳамза билан Соколов яйловда тунаб қоладиган бўлишди. Кечқурун ўтовнинг ўртасига учоёқни қўйиб, қозон осиб, олов ёқишди. Чўпонлар бу меҳмонлар ҳурматига семиз бир тўқлини сўйиб, қозонга солишиди. Қозонда эт қайнарди. Қирғиз шўрвасининг хуш бўйи ҳамма ёқни тутиб, иштаҳани очиб юборди. Қўшни ўтовлардан ҳам чўпонлар, подачилар келиб, ўтов ичи гавжум бўлиб қолди.

Степан билан Аксинья қозон тўла этга қараб «шунча гўштни ким ейди» дегандек ваҳима қилиб ўтиришар, Ҳамза эса, елкасига тўнини ташлаб олган, алланималарни санагандай пичирлар, кейин қозони олиб нималарнидир қириллатиб ёзарди. Дастурхон ёзилди. Ҳайдар қирғиз Степандан бошлаб навбат билан дастурхон теварагида ўлтирганларнинг ҳаммасига обдаста тутди. Қўлларини тоза сочиқларга артишиди. Сергўшт суюклар ва думба-жигар уйилган, тепасига қотирма, калла-пocha қўйилган икки катта лаганинги келинчак кўтариб келиб, дастурхонга қўйди. Лаганлардан буғ кўтарилиб турарди. Ҳамза таомилга кўра олдига қўйилган калланинг гўштидан кесиб «бисмилоҳ», деб оғзига солди-да, каллани азиз меҳмон Соколовга узатди. Соколов гўштдан бир-икки чимдид, ўз навбатида бош йилқиши Сулаймон оқсоқолга яқинроқ итариб қўйди.

Сулаймон оқсоқол олдида бўш турган оқ тунука товоқчага катта лагандаги гўштдан тўрт-беш қовурға, буйрак, бир оз думба-жигар, калла-пocha, икки қотирма қўйиб, Жамшидга узатди.

— Аёлларнинг насибаси, узатиб юбор, ўғлим,— деди. Товоқча қўлдан қўлга ўтиб, оқ ўтовга бориб етди. Сулаймон оқсоқол лагандаги гўштни тўғрай бошлиди. Унинг имиллаганини кўриб, Ҳайдар қўйбоқар пичоғини олди-ю, оқсоқолга ёрдамлаша кетди. Ҳамза, Соколов, Жамшид ва бошқа чўпонлар ҳафсалада билан гўштни тушира бошлишди. Мазали, серёғ луқмалардан иборат тепалик аста-секин текисланарди. Анчагача бирон кишидан садо чиқмади.

— Қани, қарофим, нега мазанг йўқ, гўштдан ол,— деди Сулаймон оқсоқол Аксиньяга очиқ чеҳра билан.

— Раҳмат, ота, айчча едим, тўйдим.

— Қани, олинг, Ҳамзахон, яйлов ҳавоси кўтаради, ҳа, Степан ака, бўш келманг,— деди Жамшид ёғли қовурғалардан уларнинг олдиларига сурibi.

— Мен бўлдим ҳисоб,— деди Ҳамза тўйганлигини билдириб, сочиққа қўлларини артиб.

Бош йилқиши ва бошқа чўпонлар ҳам тўйган-тўймаганларига қарамай, қўлларини тортиб, маҳсиларига, сочиқ дастурхонларга артилар. Жамшид лаганинги олдига суриб олиб гўшт, кулчатойларидан кафтига сиққанича тўлдириб олиб азиз меҳмонларига ошатди. Ҳамза бир эвини қилиб, чайнаб ютиб олди-ю, аммо Соколов Жамшидинг бармоқлари орасидан ёғи оқиб бораётган гўштларига қараб, ранги-кути ўчди. Қаттиқ кулигидар... «Қўрқманг, Степан оға! Қирғизнинг таомили шунақа! Азиз меҳмонгагина ошатишади!»

Степан «нима қиласай?» дегандек Аксиньяга қараб қўйди. Аксинья «ола кўрма» дегандай қовоғини уйиб туриб ишора қилди.

Степан: «Нима бўлса худодан кўрдим, кўрдингки ош — кўтарма бош, дейди қирғиз», деди ю шартта кўзларини юмиб, оғзини катта очиб бўйини чўзди. Степанинг оғзи тўла эт, миқ этмай қолди. Қўзи ёшланди. Аммо эл удумини ҳурмат қилиб, гўштни оғзидан қўймади. Икки қўли билан оғзини ёпди-да, бир амал қилиб, чайнай боршилади. Ўтов ичи қаҳқаҳага тўлди.

— Баракалла, ўлманг, Степан ака! Қирғизнинг ўзи экансиз-ку!— деди Ҳамшид, у гўшти ютиб бўлга, ҳазиллашиб.

— Бостириққа мана буни ичиб юбор, бўтам,— деди бош йилқичи Соколовга қимиз тутиб. Соколов заранг косадаги қимизни симириди, яна қимизхўрлик бошланди.

Чўпонлардан бири қўбизини бирпас тингиллатиб ўтириб, излаган куйини топиб олди чамаси, ҳазин кўйга жўр бўлиб ўлан бошлади.

Унинг овози тиник, қўнғироқдай жарангдор эди. У ҳижрон аламидан дард чекар, бевафо дунё ишларидан нолир, зулм-зўрликка қарши исёнкор фарёд қиласади. Ҳамма жим тингларди. Ҳамма машғулотини қўйиб, ўланга берилиб кетди. Ҳатто Степан билан Аксиня ҳам гарчи ўланнинг сўзларини тушунмасада; айтувчининг ҳаракати, имо-ишораси, куй оҳангидан унинг қалбида йигилиб қолган дардини ифодалаётганини билишар шекилли, жон қулоқлари билан тинглашарди.

Чўпон то чарчагунча айтди ашуласини. Бир маҳал тугатди-да, чу-қур хўрсиниб қўйди. Тингловчилар бирдан гувранишиб уни олқишилади.

Ҳамза ҳам хуржундан мандалинасини олди-да, шу бугун туғилган ғазалини кўйга солиб, аста хиргойи қила бошлади. Бу ғазал соғ ишқий бўлиб, унда узоқдаги ёрга бўлган соғинч, фироқ ифодаланар, лирик қаҳрамоннинг аянчли аҳволи суръатланар, ёрнинг фироқида ошиқнинг телба бўлиб қолгани, унинг ҳажрида кечалари булбулдай тинмай нола чекиши, ишқ ўтида ўртанаётгани тасвирланар эди.

Аксиня ғазални тинглаб ўтиаркан, Ҳамза тугатгач:

— «Ишқ ўтида ҳеч ким мендай куймаган...»— дея тақрорлади.— Шеърингиз менга жудаям маъқул бўлди.

— Кейинги пайтларда Ҳамза нима иш қилса, ўша иш сенга нима учундир жудаям ёқадиган бўлиб қолди-я,— деди Степан ҳазил қилиб.

— Менга ҳам,— деди Ҳамза қизариб.

— Нима?— деб сўради Степан ҳайрон бўлиб.

— Қсения нима иш қилса, ҳаммаси менга ёқади...

— Ҳа, шайтонлар, мендан уялмай-нетмай бир-бирингга муҳаббат изҳор қилаётган экансизлар-да,— деб ҳахолаб кулиб юборди Степан.

— Степан тоға, сенга айтамиз деб уялиб юргандик,— деди Аксиня шаддодлик билан.

— Нима?— дея сўради Степан жиддий тус олиб.— Нима, бир-бирларингни севиб қолдиларингми? Энди нима қиласизлар, шўрликлар.

— Биз аҳд-паймон қилиб қўйдик,— деди Ҳамза мандалинанинг торларини созлаб ўтириб.

— Ҳа, билмадим, Ислом билан православ келишармикан. Ё Россияга жўнамоқчисизларми, ахир бу ёғини ҳам ўйлаб қўйган бўлсаларинг керак?

— Нега Россияга кетар эканмиз? Бу ер торлик қилаётгани йўқ.

— Нима бўпти,— деди Аксиня шўхлик билан,— мен Ислом динига кира қоламан-да. Православ бўлдим нимаю, мусулмон бўлдим нима. Иккаласи ҳам аслида бир гўр-ку.

— Етап ҳазил!— деди Степаннинг жаҳли чиқиб.— Охири нима бўлишини ўйламай иш қилгансизлар. Айтайлик, икковинг қовушиб, ўртадаги диний ақидаларни бузиб ўтдиларинг. Бу — яхши. Бошқа томондан олиб қаралса, икковингни мутаассиблар сазои қиласади, ким кўрса дакки беради, бир сўз билан айтганда, сизларга кун беришмайди.

— Биз бундан қўрқмаймиз!— деди Ҳамза шартта кесиб. Унинг гапини Аксиня тасдиқлади. Степан эътироҳ билдиrolмади. Улар буни жиддий айтишашётганинни кўриб:

— Үзларинг биласизлар,— деб қўя қолди қўлларини ёзиб.

Орадан кўп ўтмай «Ҳамза ўрис қизга ўйланибди» деган хабар тарқалди. Бу гап шаҳарда беш-олти кун роса шов-шув бўлди...

Ўн саккизинчи боб

Улоқда

Кўқон ҳокими Мединский янги йил шарафига катта сайил чақиртириди.

Бир томонда улоқ — «ҳайт-ҳайт, жийрон қашқада кетди, ана саман олди!», бир томонда кураш — «барака топкур, кўтар, айлантир, ҳа, бўш келма, азамат!», бир томонда пилдироқчилар — «бос, босганингга, таваккали баҳшат! Кеп қолинглар, бир мирига бир сўм!», бир томонда товгар қурилган — «Ё жамшид!» деган наърайи баҳайбатлар қулоқларни батангга келтиради. Ютганинг оғзи қулоғида, сайилгоҳга сифмайди, ютқизгандарнинг дами ичида, таъби тириқ, қулоқларига гап ёқмайди.

Айниқса қўпкар — улоқ бўлаётган майдонда одам тирбанд. Чавандозлари бамисоли қуюндай учишар, ҳайт-ҳуйт — қичқириқлар, от туёқларидан отилган чанг-тўзон ҳамма ёқни тутиб кетганди. Чавандозлардан бири отдан йиқилиб тушди. Бироқ унга ҳеч ким парво қилмади. Бу ўша Олайдан келган қирғиз чавандоз Сулаймон оқсоқол эди. Унинг оти бир чеккага чиқди-да, сувлиқни чайнаб, тек туриб қолди.

Сулаймон оқсоқол ҳеч нарса бўлмагандай, ўрнидан тура солиб, оти томон югуриб борди, бир иргиб эгарга минди-да, улоқни олиб кетган чавандозлар изидан тушди. Унинг ёнида Содиқжон бойвачча отини зўр бериб қамчилаб борар, зўриққанидан юзлари қизарип кетганди. Икки кўзи улоқда, ўнг-сўлига қарамай, отининг сафрисига аччик қамчи босарди. Сулаймон оқсоқолнинг ўғиллари Жамшид билан Ҳайдар ҳам оталарига ёрдамга ташланишиди.

Улоқ дарёнинг қуриб қолган ўзацида чопилар, табиат бу ерни ўзига яраша отчопар жойга айлантириб қўйганди. Томошабинлар сувсиз дарёнинг тикка тушган соҳилларида ўтиришар, жой тополмаганлар эса, оёқда тик туришарди. Чекка-чеккада баъзи отлиқ томоша талаблар ҳам кўринишарди. Одамлар орасида шинелли кишилар, полициячилар — миршаблар ҳам кўзга ташланиб қоларди. Улар бу ерга бекорга келишмаган, соҳилнинг катта қисмини томошабинлардан муҳофаза қилишарди. У ерда эса, шаҳар ҳокими Мединский ва унинг рафиқаси бошлиқ амалдор — офицерлар, маҳаллий аҳолининг юқори табақасига мансуб казо-казолар кўр тўкишган бўлиб, у ер улоқни олиб келиб ташлайдиган марра, ҳакамлар манзили эди.

Сайлогоҳга Завқий, Ҳамза ва Олчинбеклар ҳам чиқкан, оддий халқ орасида туриб, улоқни томоша қилишарди. Улоқ чопаётгандар ичида атрофда томоша қилиб турган ҳар'хил тоифанинг «ўз одами» бор эди. Чунончи, бир кур бойваччалар Содиқжон бойваччани қўллаб-қувватлашади, бошқа тўп Сулаймон оқсоқолни қўллаб-қийқиришади. Яна бир тўп одам чавкар отдаги ёш чавандоз Жамшидга мадад бериш учун ҳайқиради.

Сайлогоҳни айланиб юриб, улоқ устидан чиқиб қолган рус доктор бир тўда отлиқ ўртада бир-бирининг устига от солиб, уймалашиб ётганини кўриб, ҳайрон бўлди: «Зерикарли манзарага шунча одам нега бунча қизиқиб тикилашади, ҳайронман», деб қўйди фикран. Кейин Ҳамза, Олчинбеклар турган жойга бориб, Ҳамзадан сўради:

— Дўстим,— деди унга қараб,— биз ҳам болалигимизда қишлоқда от чопиб пойга қиласардик. Ким ўзса, ўша ютган бўларди. Булар нега бир-бирларини ҳеч аямай қамчи билан савалашаяпти. Шунақаям ваҳшӣ ўйин бўладими?

Ҳамза унга қараб жилмайиб қўйди-да, саволга жавоб қилишга энди оғиз жуфтлаган эди, Олчинбек чаққонлик қилди:

— Ҳа, дўхтир, бу қўпол, дағал ўйин бўлса ҳам, чинакам халқ ўйини, одам шунда тобланади-да!— деди.

— Билмадим, билмадим,— деб қўйди доктор ҳамон таажжуби бо силмай.

Содиқжон бойваччанинг оти бошқаларникига қараганда илдамроқ ва зўрроқ эди. Шу важдан ҳам бойвачча бошқаларга ўхшаб ҳали унча толиқмаганди. У улоқни тақимига босганича тўдадан узилиб чиқди-да, маррани мўлжаллаб, отининг човига аччиқ-аччиқ қамчи босди. Ундан кейин тўдадан иккинчи от ажralиб чиқиб, унинг изидан қуюндай уча бошлади. У борган сари бойваччанинг саманига яқинлашарди. Қувлаётган от тушмуғини олдинга чўзиб юборган, қулоқлари бўйнига ёпишиб кетган, уни олдиндан кўрган одам қўрқулик важоҳати билан саманин ютиб юбормоқчи бўлган аждар деб ўйларди.

Томошабинлар бу манзарага қараб бир муддат қотиб қолиши. Орадаги масофа тобора қисқариб бораради.

— Бойваччанинг орқасидан от қўйиб келаётган одамга эътибор беринг, ҳоким жаноблари,— деди бир амалдор Мединскийга, уни қўли билан кўрсатиб.— Ана у... етай деб қолди. Бу қирғиз элатда ном қозонган чавандоз. Уни ҳамма Сулаймон оқсоқол деб атайди. Ўзи бойваччанинг йилқибоқари. Кейинги пайтда унинг ҳақида ҳар хил гаплар жуда кўпайиб кетди. Бой, амалдорларга қарши муштини туғиб юрганлардан эмиш.

— Бундан чиқдики...— Мединский бир муддат иккиланиб қолди-да, кейин хаёлига дафъатан келган фикрини айтиб юборди:— Тағин Пугачевга ўхшаб...— у ёғига тили бормай, кулимсираб ёнида турган хотини томон ўғирилиб деди:— Зўр бериб чапак чалаётган одамга эътибор беринглар-а, хоним.— У бир тўп одам турган томонга ишора қилди.— Бу ўша, мен сизга айтган қўқонлик шоир бўлади.

Аёл қўлидаги дурбинчасини Мединский ишора қилган томонга қаратди-да, сўради:

— Анави манглайи кенг, мўйловли новча кишими?

— Ҳа, ўша.

— Ҳушбичим йигит экан.

Бу орада Сулаймон оқсоқол бойваччага етиб олиб, унинг тақими-даги улоққа ёпишли, отлар бир-бирига айқашиб, чайқалиб кетишиди. Бу ҳол узоққа чўзилмади, Сулаймон оқсоқол улоқни юлиб олиб, тақимига босди. Одамлар беихтиёр қийқириб юборишиди. Энди ҳамманинг кўзи Сулаймон оқсоқолга қадалди. Ў эса, улоқни даврага қараб олиб келиш ўрнига, отининг жиловини бошқа томонга бурди. Содиқжон бойваччанинг оти тўғрига сурib бораради, у отни то буриб, Сулаймон оқсоқолнинг изига тушгунича ҳийла орқада қолиб кетди. Буни кузатиб турган оломон яна гулдираб тўлқинланди.

Ҳамза, Степан, Олчинбек, Завқийлар турган тўдадаги ишчилар, ҳунармандлар қийқиришиб, ҳуштак чалишар, атрофни карнайларнинг наъравор овозлари босиб кетганди.

Кўпкаричиларнинг асосий тўдаси Сулаймон оқсоқолни ўраб олиши, саноқсиз қўллар улоққа чўзилиб, унинг бирон бир жойидан ушлаб олишга интиларди. Содиқжон бойвачча етиб келиб, тўппа-тўғри тўдага от солди. Қамчисини ҳавода ўйнатиб, Ҳайдарни уриб бошини ёрди, кимдир эгардан сирғалиб ерга йиқилди, узоқдан қараган одамга эллик-олтмиш отлиқ ўзаро жиққа-мушт бўлаётганга ўхшаб кўринарди. Бундан, айниҳса Мединскийнинг атрофидаги одамлар ҳайратда қолишган эди. Чунки булардан кўпчилиги илгари бунаقا «томуша»ни кўрмаганди.

— Улар бизга ўхшаб бир-бирларини аяб ўтиришмайди,— деб қўйди бир кекса амалдор.

— Сиз, бу ерга сургун қилинган, назорат остида бўлганлар ҳамда маҳаллий «маҳмадона»ларнинг жиловини бўшроқ қўйиб юборганмиз, демоқчисиз бу билан, шундайми?— деди Мединский жилмайиб.

— Худди шундай!— деди ҳалиги амалдор.

— Нимани таклиф қиласиз бўлмаса? Маҳаллий полиция талаб этаётганидай, жойида отиб ташлаш лозим, дейсизми?

— Унда яхши бўларди-я, жаноби олийлари..

Мединскийнинг хотини эрини туртди.

— Қаранглар, жаноблар! Энди уни ҳеч ким қувиб етолмайди.

Улоқни олган Содикжон бойвачча ҳаммадан олдинда, Сулаймон оқсоқол бошлиқ қолган кўпкаричилар уни қуондай таъқиб қилиб келишарди.

— Улоқ чопишнинг ўзи бўлмайди, жаноби олийлари,— дея Китаев Мединскийга тушунтира бошлади.— Улоқни олган одам даврани учайланиши керак бўлади. Шундан кейингина уни ҳакамлар олдига ташлаб, соврунни олиш ҳукуқига эга бўлади... Сизга айтсанам, жаноби олийлари, хулләс, мураккаб нарса бу...

Шу чақ Сулаймон оқсоқолниңг оти бирдан оқсоқланиб қолди-да, четга чиқиб тўхтади. У отдан ирғиб тушиб, отнинг туёғини кўтариб, кўздан кечирди. Сўнг, дўстларининг норози оҳангда кўтарган қий-чувларини эшишиб, улар томон ўгирилди-да, «бу ёғи менга боғлиқ эмас», дегандай елкасини қисиб, қўлларини ёзди.

— Тамом, энди у улоқقا қатнашолмайди!— деди Мединский дурбиндан кўзини олмай.— Ҷўпонга бунақа улоқдан кўра, мол боқиши осонда...— у Исмоилжон додҳога мурожаат қилди.— Ҳой додҳо! Менга қаранг, қўргиз чавандозга чопон ёпаётган анави одамни,— у Ҳамзани кўрсатди,— бу ерга сиз таклиф қилсангиз дуруст бўлур эди.

Мингбоши буйруқни бажаришга кетди.

— Ҳайронман, жаноби олийлари! Беҳад ҳайронман!— деди Мединскийнинг ёнидаги амалдорлардан бири елкасини қисиб.

— Нимадан ҳайронсиз?— дея сўради бошқа улоқчилардан кўзини узмаган ҳолда Мединский.

— Ҳалиги... демократизм... ҳа, демократизмнинг худди ўзгинаси-я!

— Бунақа демократизмдан ватанга наф етадиган бўлса, нега энди ундан керакли фурсатда фойдаланиш мумкин эмас экан?

— Тушунолмадим, жаноби олийлари.

— Мен бу ерга Қўқоннинг кўпгина мўътабар кишиларини чакириб, Ҳамзага ўхшаган либералларнинг гапини эшиитмоқчи бўлганим учун ҳам унинг аҳамияти бор,— деди Мединский чертиб-чертуб.— Гоҳида; азизим, рақибингни бир-бирига қайраб солмоқ учун унинг ичини яхши билмоқ даркор. Ахир юнон алломаларидан Маккиавелининг Цезар Бординага бағишилаб ёзган китобини ўқимаганмисиз?..

Содикжон бойвачча улоқни тақимига босганича бошқалардан анча ўзиб, отнинг бошини шаҳар ҳокими ва унинг аъёнлари турган тепаликка бурди-да, даврани айланиб, улоқни Мединскийнинг оёғи остига ташлади.

— Улоқ сизники, жаноби олийлари!— деди у виқор билан.

— Миннаторман!— Мединский уни қутлаб қарсак чала бошлади, атрофдагилар эса, уни қўллашиди.

Бу орада Исмоилжон додҳо Ҳамза турган жойга тушиб келди-да, салом-алиқдан сўнг, унга нимадир деди. Ҳамза атрофига бир аланглаб олди, мингбоши билан бирга тепаликка кўтарила бошлади.

Буни унинг дўстлари узоқдан кузатиб туришар эди. Улар безовтаниб қолишиди.

— Уни қамоққа олишди! — деб юборди Аксинъя ҳовлиқиб. Степан унга эътироғ билдири:

— Йўқ, бу ерда бошқа гап бор,— деди бошини чайқаб.— Биздагилар бунақа мулойимлик билан қамоққа олишмайди. Қолаверса, қамоққа оладиган ҳеч нарса бўлгани ҳам йўқ-ку.

Гапга Олчинбек аралаши:

— Ҳовлиқа берманглар, қамоққа эмас, меҳмондорчиликка таклиф қилиб олиб кетди мингбоши уни.

— Меҳмондорчилик? Қанақа меҳмондорчилик?

— Уезд бошлиғи бугун жуда катта зиёфат беряпти, унга кўпчилик мусулмонлар ҳам таклиф қилинган...

Мингбоши билан Ҳамза тепага чиқиб боришганида Содиқжон бойвачча оғиз кўпиртириб, мақтанаётган экан. Ҳамза унинг гапларига зиддан қулоқ тутди.

— Улоқнинг оёғидан ушлаб, бор кучим билан силтаб тортарманми, териси сидирилиб чиқса бўладими! Саманиннайтинг, жониворнинг чапдастлигига шу бугун тан бердим. У сағриси билан Аҳмадбойнинг тўриғини туртиб юбориб эди, чўртучиб кетди-я! Ақлига ҳам, жаҳлига ҳам тараф йўқ жониворнинг.— Шу пайт унинг кўзи Ҳамзага тушиб, унга учирин қилди:— Шу десангиз, уни ғазал ёзишга ўргатса, бунинг ҳам уддасидан чиқса керак, деб йўлайман.— Бойвачча бу гапни Ҳамза эшигсин деб атайлаб шангиллаб айтди. Ҳамза эса, бирордан гап эшигиб, қарз бўлиб кетаверадиганлардан эмасди; у бундай пайтда ҳамма вақт нақд тўлаб кетар эди. Бу сафар ҳам шундай қилди:

— Бу гапга ишонса бўлади. Чунки сиздан кўра унга гап уқтириш осонроқ...

Теварак-атрофда пик-пик кулги бўлиб ўтди.

Содиқжон бойваччага Ҳамзанинг тик қараб айтган бу гапи қаттиқ ботиб кетди-да, унга қайтаришга муносиб гап тополмай жиртакилик қилиб, очиқдан-очиқ ҳақоратга ўтди:

— Э, сен, елкангдан сафар ойи кўриниб қопти-ю, яна менга тик гапирасан-а, гадойвачча! Қовунинг тамом бўлсаям капангни бузмабсанда, а! Ҳа, сени ўша!..

Ҳамза унинг хезланиб келаётганини кўриб турса ҳам, парво қилмай босиқлик билан гапиди:

— Гапни ўзингиз бошлаб қўйиб, яна нима учун энди жириллайсиз, бойвачча! Мен сизга палтақам ўқиётганим йўқ-ку, ахир.

— Палтақам ўқимаганингми ҳали бу?

— Қўйинг, оғирроқ бўлинг, бойвачча, менинг сиз билан аді-биди айтишиб туришга фурсатим йўқроқ, ҳоким жаноблари йўқлатибдилар, билай-чи, нима хизматлари бор экан, сиз билан кейин, бафуржа шакар-гуфторлик қила бёармиз...

Исмоилжон додҳо эса, Ҳамзани эҳтиром ила Мединскийга рўпара қилди. У Ҳамзани илиқ қарши олди. Содиқжон бойвачча шаҳар ҳокимининг Ҳамзага нисбатан кўрсатаётган бу илиқ муносабатидан ганграб қолиб, ўзини четга олди. Ҳамзага шу керак эди. У, бойваччанинг олдидан атайлаб ғолибона кеккайиб ўтиб бориб, Мединскийга салом берди.

— Сиз билан учрашганимдан мамнунман,— деди Мединский Ҳамзага қўлини бериб кўришди.— Сиз яхши шоир, яна драматург ҳамсиз. Асарларингизни шахсан ўқимаган бўлсам ҳам, лекин таъриф-тавсифни эшигтанман.

— Раҳмат, ҳоким жаноблари, илиқ гапингиз учун,— деди Ҳамза, бошини сал эғиб, миннатдорчилик билдириб.

— Сизни бу ерга чақиртириб келтиришдан мурод — зиёфатга таклиф қилиш эди. Русларнинг Рождество байрами бошланиши муносаба-

ти билан Қўқоннинг мўътабар кишиларига бир пиёла чой тутмоқчиман. Шоирларсиз, ўтиришни ўтириш деб билмайман. Шу ўтиришга марҳамат қиласиз, деган умиддаман... Албатта, келинг.

Ҳамза Мединскийга таъзим қилиб, розилигини изҳор этди-да, Завқий билан Олчинбек, Бўронбой билан Маҳмуд тараша турган ўз тўдаси томон йўл олди.

Мединский ҳам Китаев билан Колосовскийларнинг кузатувида хотини қўлтиғидан олган ҳолда, отлари ер тепиниб кутиб турган файтун томон йўналди...

□

...Арча ҳар хил шаклдаги зар қорозлар ва бошқа ўйинчоқлар билан безатилган. Тагида анъянавий қорбобо кўринар, ёнида эса, 1912 рақамлари кўзга ташланарди. Арчанинг теварагида япроқлари тўкилган яланғоч дараҳтлар. Булардан бир неча метр наридаги айвонда меҳмонлар стулларда ўтиришарди. Дастурхонда ноз-неъматлар тўкин, паловдан тортиб турли-туман овқатлар мавжуд. Қайсиdir ресторандан чақирилган официантлар югуриб-елиб чой ва шароб ташияпти.

Столнинг тўридан Мединский билан унинг рафиқаси жой олган. Шаҳар ҳокими қўлида қадаҳ, ўрнидан туриб, зиёфат аҳлига мурожаат қилди:

— Жаноблар! Яна бир қадаҳ кўтарамиз. Бироқ, ундан олдин янги, 1912 йилимизни бошлаб бераётган муҳим воқеалар ҳақида тўхталмоқчиман. Бизнинг рухсатимиз билан Скобелевда яна битта газета маҳаллий тилда чиқа бошлайди. Унинг ношири муҳтарам Каримбой. У киши шу ердалар.— Мединский ўтирганларни кўзи билан бир сидра сузиб чиқди-да, жим қолди. Ҳамзанинг ёнида ўтирган Каримбой ўрнидан туриб қўлини кўксига қўйиб, таъзим қилди. Мединский гапида давом этди:— Каримбайнинг режа ва ниятларига қараганда, газета савдо-тижорат ишлари билан бирга билимни тарғиб қиласи. Бу яхши. Маърифатпарварлик фойдали иш. Янги услубдаги мактабларнинг болаларга жуда нафи катта, жаноблар. Қуруқ қироат ўрнига дунёвий фанлар ўқитилса, буни ҳар томонлама рафбатлантириш лозим... Янги газетанинг муваффақияти учун қадаҳ кўтаришларингизни таклиф қиласман!

Мединский, рус амалдорлари ва Содиқжон бойвачча теварагида ўтирган бойлар ўринларидан туриб, қадаҳларни сипқориши. Каримбой эса, пиёладаги чойдан ҳўплаб қўя қолди.

— Муҳтарам Каримбой,— деди гапга аралашди Завқий,— газетанингизда айрим ҳовлиқма амалпараст маҳаллий маъмурлар, баъзи жоҳил руҳонийлар ва порахўрларни ҳажв қилса бўладими?

— Бизга қолса, бўлади, албатта,— деди Каримбой чой ҳўпларкан, дудмал қилиб. Кейин теварагидагиларга бир қур назар ташлаб олгач, бирдан ўзгариб қолди.— Бироқ бир нарсани ўйлаш керак. Башарти ҳажв қилсак, даромад қирқилиб, газета ёпилиб қолиши мумкин. Мен, аввало савдо-сотиқ аҳлиданман. Ўзингизга маълум, савдо аҳли зарарни ёқтирамайдиган, фойдаталаб халқ бўлади. Бинобарин, ҳали иш бошламай синиб, хонавайрон бўлишга кимнинг ҳам тоби бор дейсиз, мавлоно!

— Ҳа, гапингизда мантиқ бор...— деди Ҳамза кесатиб. Ҳамма Ҳамзага қаради.

— Бирор нима демоқчимисиз, жаноб Холбоев?— деди Мединский Ҳамзага қараб. У бу билан Ҳамзани баҳсдан чалғитмоқчи эди, лекин у олдинга босган қадамини орқага оладиганлардан эмасди. Мединскийга қараб, ғалати жилмайиб қўйди-да, кўнглидаги гапни шартта айтиб юборди:

— Ҳамма бало маориф ишлари савдо-сотиқ аҳлининг қўлидалиги-да-да! Мана, муҳтарам ноширимиз Каримбой, газета коммерция маҳкамаси бўлиб, унинг асосий вазифаси даромад олиш, дегандек гап қилдилар. Бунақада, ҳазрат олийлари, сизнинг маърифат ва урфоннинг фойдаси борасидаги ҳалиги қизғин қадаҳингизнинг аҳамияти қаерда қолади?

Мединский мамнун жилмайиб, даврадагиларга кўз югуртирди-да:

— Жаноблар, муҳтарам шоиримизга ким жавоб қиласди? — деда сўради.

— Газитми ё пахта зовутми — нима фарқи бор. — деди Содиқжон бойвачча нописандлик билан. — Бундан фойда чиқса, бўлди-да!

— Бунчалик қизишманглар, жаноблар! — деди Мединский мулоимлик билан. — Идеаллар, беғараз интилишлар, халқ маорифидай муқаддас ишлар бор-ку, ахир!

— Ҳамзанинг мактаблари бир-икки ойдан нарига ўтмайди — чиллаки, — деда мазах қилди Содиқжон бойвачча, — шунинг учун бошқаларга доим ҳасад қилиб юради!

— Ўғил болалар билан қиз болаларни бирга ўқитаётганим учун менинг мактабларимни ёниб қўйишаپти, — деди Ҳамза, Содиқжон бойваччанинг таънасига жавобан.

Унинг бу гапи бошқаларга ҳам тегиб кетди, чекка-чеккадан унга гап отиши:

— Сенинг мактабларингда ялангоёқларнинг болалари ўқиганидан кейин шу-да!

— Ўзини ҳурмат қиласиган мусулмонлардан бирортаси ўз боласини уларга қўшиб ўқитиб, жинни бўлибдими?

— Айтайлик, менинг хизматкорим мулла бўлдию, оми бўлди — менга бари бир эмасми? У ўқиб мулла бўлиб, бирор шаҳарни олиб берармиди менга!

Улар Ҳамзанинг устидан очиқдан-очиқ кулиб, уни мазах қиласдилар. Лекин Ҳамза ҳам бўш келмади:

— Ҳа, мен очган мактабларнинг эшиги ҳам; юраги ҳам камбағаларнинг фарзандларига катта очиқ, — деди Ҳамза ғурур билан. — Чунки сизларнинг фарзандларингиз ўқийдиган жойда уларга ўрин йўқ! — Мақсадимни очиқ айтиб қўя қолай, тақсирлар, сизларга. Мен уларнинг кўнгилларига чироқ ёқмоқчиман, кўзларини очмоқчиман — токи оқуқорани ажратсинглар!

Содиқжон бойваччанинг пешонаси тиришиб, мўйлови титраб кетди. У Ҳамзага қараб ҳўмрайиб нописандлик билан тўнгиллади:

— Мана, битта саводли сенмисан. Ахир менинг заводимда ишлайсан-ку! Агар ишламасанг ўрис хотинингни қандай боқасан? Тирикчилик деган тошдан қаттиқ нарса олдида саводли-саводсиз баббаравар. Ишлаш керак!

Содиқжон бойвачча атайлаб Ҳамзани эрмак қилас, унинг жигига тегишига уринарди. Ўртада жанжал чиқиб кетишидан хавфсираган Завқий бунинг олдини олиш учун мулойимлик билан гап қотди:

— Йўқ, жаноби бой, саводли билан саводсиз ҳеч маҳалда баббаравар эмас. Саводли ўз ҳақини таниган бўлади, бинобарин, уни алдаш осон бўлмайди.

Ўртага ноқулай жимлик чўқди. Бийрон-бийрон сайраб ўтирган бойлар жим бўлиб қолишиди. Бир фурсатдан сўнг Каримбой баҳс мавзуини чалғитишига ошиқди:

— Бўлмаса, хотин-қизларга саводнинг нима кераги бор? — деда хиринглаб кулди у. — Бола баҳона, дийдор ғанимат деб улар олдинига йигитлар билан ёнма-ён ўтиришга ўрганишади, кейин уйда ҳам бара-вар бўламан деб хунар чиқаришади...

Ҳамза Қаримбойнинг нодонлигига чидаб туролмай, шаҳар ҳокими томон юзланди.

— Булар хўжакўрсинга роса оғиз кўпиртиришаётган маърифат ана шу, жаноби Мединский,— деди у газаб ва алам билан.— Олло хуш кўрадигану ўзларини «хўрмат қиласиган» катта пулга ошиқларнинг маърифати!— Кейин у Қаримбойга ўгирилди.— Газетангизда булар тўғрисида ҳам лом-мим дейилмаса керак-а?

— Бунинг кимга қизиғи бор?— Қаримбой гўштдор елкасини қисиб қўйди.

— Маҳаллий аҳолининг кўпчилигига! Баъзилар учун зоти паст бўлган одамларга!— Ҳамза аниқлик киритди.

— Ахир улар саводсиз-ку, газетани нима қилишади?— кулди Қаримбой.

— Улар ҳозир саводсиз, лекин бу қоронғиликдан қутуладиган кун яқин...

Қаримбой индаёлмай қолди. Чунки Ҳамзага ўчакишишнинг оқибати ўзига яхши бўлмаслигини у тушунарди. Бу — биринчи сабаб бўлса, иккинчидан, янги йил муносабати билан шаҳар ҳокими уюштирган бу «зиёфат»ни баҳсга айлантириб, Мединский олдида ноқулай аҳволга тушиб қолмаслик учун тилини тийишни маъқул кўрди. Ҳамза бўлса, аксинча, Қаримбой орқали бошқаларнинг ҳам риёкорлигини, ҳеч қандай юз-хотирсиз очиб ташлашни мўлжалларди. Бироқ Қаримбой муно-зарадан ўзини олиб қочиб, содир бўлиши муқаррар жанжалнинг олдини олиб қолди.

Кейин Ҳамза меҳнаткашларнинг болаларига хат-савод ўргатиш, уларга ҳатто рус тилини ўқитиши ҳақидаги орзуларини ўртага ташлади. Бунга Мединский ва унинг чиновниклари, бу — шунчаки хаёлпарастлик, деб қараб эътибор беришмади, аммо маҳаллий амалдорларнинг ғазаблари қайнаб, жонлари чиқиб кетаёзди. Айниқса Содиқжон бойваччанинг чакка томирлари бўртиб, кўзлари совуқ ўйлтираб кетди-да, столни муштлаб, ўрнидан туриб, нималардир деб ғўлдираб, жойига ўтириди.

Зиёфат анча кўнгилсиз ўтди. Ҳаммадан олдин Завқий билан Ҳамза мезбонга миннатдорчилик изҳор этиб, ўринларидан қўзғалишди. Уларга Олчинбек ҳам ёргашди.

Ўн тўққизинчи боб

Артистлар

Китаев билан яна иккита полициячи Олия билан яна битта татар Артистини жин кўчадан олдиларига солиб ҳайдаб келишарди. Бошқа иккита полициячи эса, таъқиқланган адабиётлар солинган хуржунларни кўтариб олишган, ҳаммадан орқада маймоқ айғоқчи тийтанглаб келарди. Қўчанинг нариги бетидан келаётган Степан, Ҳамза, Аксиньялар буларни қоронғида таниёлмай, бир-бирларига хавотирланиб қараб қўйишиди.

— Кечаси ҳар бир ўтқинчи кишига шубҳали кўринаверади, хавотирланманглар,— деди Степан ҳамроҳларига босиқ овозда. Ҳамза билан Аксинья индашмади. Лекин Степанинг кайфияти яхши, бугунги ишларидан мамнунлигидан терисига сифрас, шу топда қўшиқ айтгиси келарди.

— Тўнингга қанчаси сиғди ўзи?— дея сўради у Ҳамзани туртиб

иљжайиб. Улар анча илгарилаң қолишган эди. Ҳамза тўнининг барини аста очди. Қўлтиқларидаги варақаларга ишора қилди. Степан қойил қолган қиёфада яна гап қотди:

— Сезилмайди ҳам-а, қойил! — деди Ҳамзанинг кифтига қоқиб. — Узбекнинг чопонида гап кўп-да, ўзи. Ярим қопини жойлаб юборибсан-ов, азамат.

Ҳамза бу мақтовдан эриб кетди, чамаси, Степанинг елкасига бир ёқ кифти билан туртди-да:

— Менда яна битта яп-янгиси бор, сенга атаб асраб қўйибман. Яхши ният қилиб кийгизмоқчи бўлиб юргандим, ҳеч мавриди келмаяпти, — деди.

Аксинъя «пиқ» этиб кулиб юборди-да:

— Рус кишинин ўзбекча узун чопон ичидаги тасавур қилиш менга қийин бўляпти, — деди у ҳамон кинояномуз кулиб, — ахир дарров ушлаб олишади-ку.

Степан гапни бошқа ёқقا бурди. У китобчаларни қаерга яширганигини Аксинъядан сўради. Лекин у жавоб беришга улгурмай, улар кетаётган кўча муюлишидан полициячилар ҳалиги артистларни олдиларига солиб ҳайдаб чиқиб қолишиди.

— Тўхтанглар, — деди Степан ҳамроҳларига ўғирилиб, — бизда ҳозир камида бир пуд қатагон қилинган адабиётлар бор... Эҳ аттанг ишимиз юришмади-юришмади-да...

— Бу ерда яшириниб ҳам бўлмайди, — дея ташвишланди Аксинъя. Қўзлари олазарак бўлиб! — Биронта ҳовлига уриб қолсакмикин?

Ҳамза унга эътиroz билдириди:

— Бизни кўришга кўришди улар. Энди ҳеч нарса кўрмагандек йўлимиизда давом этаверишимиз керак. Полициячи бамисоли ит табиат бўлади, қочсанг кучайиб орқангдан қувлади, бордию дадил бўлсанг, сенга эътибор ҳам бермайди.

Улар яқинлашиб келиб қолишган эди. Аксинъя бирдан қичқириб юбораёди. У қўзларига ишонмасди. У татар артисткасини таниб қолган эди.

— Менга қаранглар, бу ўша, ҳалиги Олия-ку. Энди нима бўлади? Юкни ўшандан олувдик, — деб шивирлади Ҳамзанинг қулогига.

Ҳамза Степангә савол назари билан қаради. Степан «ҳовлиқманглар» дегандек кўзини қисди. Бу орада олдинда келаётган Китаевнинг ўзи эканлигини кўришди. У ҳам буларни кўриб, полициячиларга «тайёрланинглар» дегандек шаҳт билан қараб қўйди. Улар ҳушёр тортишиб, ҳар эҳтимолга қарши ёнларини пайпаслаб қўйишиди. Улар маҳбуслари билан олти киши, булар эса уч киши. Маҳбусларни қутқаришнинг иложи ўйқ эди. Тўғриси, шу топда Ҳамза ана шу мушкулот ҳақида ўйлар, хаёлига ҳар хил режалар кириб чиқар, лекин ҳаммаси ҳам Китаев тўдасининг ҳар тарафлама устунлиги олдидаги чил-чил бўлиб ўтиб кетарди. Кўча тор, икки томон бир-бирига юзма-юз келарди.

— Э, э, Соколов жаҳоблари! — Китаев бош кийимини олиб, саломлашиб. — Ҳалиям дарёдаги балиқдай ўйноқлаб юрган экансиз-да. Ажаб? Тўримизга тушасиз ҳали... Кўриб турибсиз-ку ўзингиз, бугун овимиз анча бароридан келди.

Соколов индамади, унинг ёнидан сиқилиб ўтиб кетди. Китаевнинг кўзи Ҳамзага тушиб, қолди-да, унга пичинг қилди:

— Сизга ҳам иссиққина жой тайёрлаб қўйғанмиз, шоир...

Ҳамзанинг қони қайнаб, хаёлида тумшуғига туширмоқчи бўлди-ю, лекин ўзини босди. Шундай бўлса ҳам индамай кетаверишни ўзига эп кўрмай, пичингга пичинг билан жавоб қайтарди:

— Мабодо сизга ўхшаган совуқ қиши келса, бу таклифингизни ўйлаб кўраман. Ҳозирча Қўқонда иссиқ жойга ҳожатим йўқроқ...

Булар учови деворга сиқилишиб ўтиб кетишар экан, полициячилар маҳбусларни улардан пана қилишди. Булар ўтиб кетишгач, маймоқ айғоқчи орқаларидан гап ташлади:

— Улжамиз дидингизга ёқдими, қалай? — деди у Олияхонимга ишора қилиб. У Олияга шилқимлик қилди щекилли, маймоққа ғазаб билан қичқирди:

— Кўлингни торт, ифлос! Биз сенга бозордаги мол эмасмиз. Биз — артистлармиз!

Ҳамза артистларни маймоқ таҳқирлаётганига чидаёлмай йўлида тўхтади. Унинг важоҳатини кўриб, Степан: «Узингни қўлга ол, дўстим», деб қулоғига шивирлади. Ҳозир салгина ножӯя ҳаракат қилинса, иш барбод бўлишини тушунган Ҳамза ноилож қолди. У хаёлида маймоқни бир уриб ер парчин қилиб ташлашга чоғланган эди. Улар тўхтаганларидан Китаев шубҳага тушиб, шерикларига: «Тезроқ ўтинглар, тез!» деб шоширди. Шу пайт татар артисти Ҳамзага нимадир деди, Ҳамза ҳам унга бир нима деб татарчалаб жавоб берди. Китаев буни сезиб қолиб, Ҳамзага ёпишиб қолди.

— Ў сенга нима деди, учрашадиган жойни айтдими? Ростини гапир! Сен унга нима дединг?

Ҳамза иложи борича ўзини босиб, киноюмуз жавоб қилди:

— Афсуски, у сизнинг мижозингизга ёқадиган ҳеч нима демади, — деди. — Агар анифини билмоқчи бўлсангиз, «сизларнинг ҳам яқинда миллий театрнинг бўлади», деди. Мен эса, унга: «Бу яхши хабаринг учун раҳмат», дедим. Шу холос, жаноблари!

Китаев миқ этолмай қолди. Бир фурсат гангиги тургач, ўзича фўлдиради:

— Театрдан-ку, хабарим йўқ, лекин яқинда янги турма қурилишини аниқ биламан. Ўзлари не аҳволга тушганларини кўра-била туриб, тағин аллақандай театр ҳақида валдиришади, тавба!..

Шу пайт кутилмаган ҳодиса рўй берди. Китаев булар билан алаҳ-сиб турганидан фойдаланиб, татар артисти полициячилар қўлтиқлаб келаётган даста қоғозларга ташланиб, уларни сочиб юборди. Қўқон кўчаларида изгиб юрган шамол уларни тўғри келган томонга чирпирак қилиб учириб кетди...

Йигирманчи боб

Биринчи ғалаба

Ресторанда одам гавжум. Столларнинг деярли ҳаммаси банд. Залнинг тўридаги бир бурчакда асосий саҳнадан ярим метрлар чамаси баландроқ айвончадаги алоҳида столда Содиқjon бойвачча, бир савдо-гар (инглиз бўлса керак), яна Олчинбек ўтиришибди. Учаласининг олдидаги фужерга шароб қўйилган. Ҳар замонда, ҳар ким ўзича ҳўплаб қўяди. Қиёфаларининг жиддийлигига қараганда, уларни, шунчаки майшат қилиб ўтиришибди, деб бўлмасди. Содиқjon бойвачча олдидаги фужерни кўтариб, охиригача симирди-да, мўйловини енги билан артиб, ҳалиги савдогар деганимиз инглизга қаради. У, айниқса шу пайтда тортишишга тайёр кўринарди. Афтидан, улар ўртасида «олди-сотди, бор барака топ!» охирлаб қолган бўлса керак, Содиқjon бойвачча шартта кесди:

— Бўлди... охирги нарх шу!.. Энди бир тийин ҳам ками йўқ! Қани,

энди сеники бўлган менинг пахтам учун!— У фужерларни қайта тўлдирди. Одатда бойвачча ўзи қўймас, ўзига бошқалар тавозе билан хизмат қилишларини яхши кўрарди. Лекин бундай ҳолатларда эса, ташаббусни ўз қўлига олар, ўзгаларни ҳамма томондан ўзига қарамқилиб олишни унутмасди. Ҳозир ҳам шундай қилди.

Олчинбек (бойвачча уни руслар билан қиладиган алоқаларида воситачи — тилмоқ қилиб олганди) унинг гапини ажнабий савдогарларга русчалаб таржима қилди.

Инглизнинг башарасида норозилик аломати аксланди, кўзлари чақчайиб, бир ёндию сўнди. Афтидан, у кўпни кўрган, унча-мунчага бўш келадиганлардан эмасди. Ўнг қўли кафтини очиб, «йўқ, бўлмайди» деган маънода силкитди-да:

— Ноу, ноу...— деди. Кейин Олчинбекка русчалаб бир нима деб шивирлади. Олчинбек Содиқжон бойваччага таржима қилди:

— Ҳар пуддан яна ярим сўмдан ташлайсиз, деяпти.

— Худо ҳаққи, иложим йўқ!— деди Содиқжон бойвачча қўлидаги қадаҳни «тақ» эткизиб столга қўйиб.— Шундоқ ҳам арzon кетяпти. Эски мижоз бўлгани учун унга ҳалиям анча ташлаб юбордим. Бўлмаса, ўрим кўпасларидан ҳам харидори кўп.

Бироқ инглиз ҳам «ноу-ноу» деб қаттиқ туриб олди. Содиқжон бойвачча қараса, иш битмайдиган. Олчинбекка қараб, муғомбирона бир тиржайиб қўйди-да, яна бир танга ташлаши мумкинлигини билдириб, унга ағдаришни буюрди.

Инглизнинг юзи ёришгандек бўлди. Олчинбекка нимадир деб шивирлади. Уни кузатиб турган бойвачча «иш пишди» деган хаёлга бориб, шахт билан қадаҳни қўлига олди. Лекин инглиз бир фурсат хаёлланиб тарааддудга тушиб қолганини кўриб, темирни қизифида босиб қолишга ошиқди.

— Бор, яна бир миридан ташладим,— деб юборди.

Инглизнинг лабларининг таноби қочиб, илжайди. Бойвачча эса, энди уни шунга «ўлдирганига» шубҳаланмасди.

— Бор, барака! Заводга бориб, борини олавер!— деди. Кейин харидорини «эртиши» учун унинг елкасига қўлини ташлаб, хушомадомуз қилиб қўшиб қўйди:— Пулдан гап кетса, ҳар қанақа тилда бўлсаям тушунаверасан-а?

Олчинбек буларни лўнда қилиб ағдарди. Шундан кейингина инглиз қадаҳни қўлига олди. Уришириши. Учала қадаҳ охиригача сипкорилди.

Содиқжон бойвачча савдо кўнглидагидай битганиданми ва ё шарбнинг «лаззати»данми, ҳар қалай, «худога шукур» деб мўйловини силаб қўйди. «Бу пўла бошга энди тушунтирдим-а. Ўзи юмшоқ супурги бўлиб кўринса ҳам, тошдан ҳам қаттиқ экан, занғар», деб яна сипкорди.

— Буни тарин унга ағдариб юрма,— деди у Олчинбекка қараб кўзини қисиб.

Инглиз кейингисини ичмай, қўлига қофоз-қалам олди. Бойваччанинг бунга ҳайрон бўлиб қараб қолганини кўриб:

— Олдин иш қилиш керак,— деб қўйди.

Олчинбек унинг гапини хўжайинига ағдарди.

Улар савдо-сотиқ ҳужжатини расмийлаштиришгач, ҳақиқий зиёфат бошланиб кетди.



Содиқжон бойвачча пахта тозалаш заводида иш қизғин. Юқоридан гупиллатиб лайлак қордай паға-паға пахта луппаклари ёғилмоқда. Унинг қалинлигидан пахта тойловчилар кўринишмайди, фақат бақи-

риқ-чақириқларигина эшитилади, холос. Заводда эрталабдан то қош қорайгунча ахвол шу.

Ҳамза ҳам шу заводдаги одамлар орасида эди. У тойланган пахтапарни араваларга пешма-пеш ортаётган ишчилардан қозоқ йигити Собит билан бирга ишларди.

Бугун ишчиларга маош берилди. Ҳамма тўполонга ана шу маош сабабчи бўлди. Нима бўлдию, гапдан гап чиқиб, Собит Ҳамзадан сўраб қолди:

— Ҳамза оға, сиздан бир нарсани сўрасам майлими? — деди иш орасида. — Айтинг-чи, нега сиз ўзбек билан мен — қозоққа ўрис ишчига қараганда уч баробар кам ҳақ тўлашади? Нима, биз улардан ёмон ишлаймизми?

Ҳамза шеригига бошдан-оёқ меҳр билан қараб жилмайиб қўйди.

— Эй дўстим, — деди у Собитнинг елкасига қоқиб. — Менимча, атайнин шундай қилишади улар. Сабаби, уларнинг мақсади — бизларни бир-биirimiz билан жиқиллаштириб қўйиш.

— Бундан хўжайинларга не фойда?

— Биз оз ҳақ олиб, рус оғайнилар кўп олсалар, охир пировардида уларни ёмон кўриб қоламиз-да, ахир. Чунки улар ўз ҳақларини таниган халқ, бизларга ўхшаб қўйдай ювош эмас.

Бари бир Собит тушунмади. Унга яхшилаб тушунтириш учун эса, фурсат ўйқ эди. Улар индамай ишларини давом эттиришди. Битта тойни кўтариб бориб аравага ортиб қелгунларича иккинчиси тайёр бўлиб тушиб турарди. Эрталабдан кечгача тиним ўйқ. Бунинг устига иш оғир эди. Собит пешонасидаги терни артаркан, яна сўради:

— Сиз билан менга ярим тангдан, уларга бир ярим тангдан. Уларнинг биздан нимаси ортиқ?

— Ортиқ ери ўйқ, лекин, айтдим-ку, улар ҳақини таниган, бизга ўхшаб гумроҳ эмас деб. Албатта, завод эгасига мен билан сенга ўхшаган арzon ишчи кучи керак. Иложини топсалар, русларнинг ўрнига биздақалардан фойдаланар эдилару, бироқ улар аҳил, бизга ўхшаб тарқоқ эмаслар, бир-бирларини ҳимоя қиласидилар. Уларга яқин бўлсанг, кўп нарсани тушунасан, Собит. — Ҳамза завод дарвозаси томондан улар томон келаётган рус докторини кўриб, гапидан тўхтади. Үнинг қўлида саквояж, ёнида бир ялангоёқ бола.

— Мана бу ёқقا, бу ёққа, — дея бола олдинга ўтиб, уни пахта тойловчилар томон бошлади. Ҳамза энди кўтаришга чоғланиб туришган бир той пахтани жойига қўйиб, Собитни ҳам тўхтатди.

— Ҳа, нима гап, арқонидан яхши ушломмадингизми? — сўради Собит.

— Йўқ, бир нафас дам оламиз. Эски ошнамни кўриб қолдим — Ҳамза докторнинг йўлини кесиб чиқа бошлади. У ҳам Ҳамзани кўриб ҳайратланди.

— И-я, Ҳамза, сиз бу ерда нима қилиб юрибсиз? Юқчилик қиляпсизми? — Доктор Ҳамзани бу ерда учратишини хаёлига ҳам келтирмаганди. Бунинг устига юқчилик қилаётганини кўриб, таажжуби ортди. Ҳамза хижолатдан бошини кўтара олмай, мискинона жавоб берди:

— Оилам бор... тирикчилик дегандай... Ӯзингиз қалай, яхшимисиз, доктор?

— М-да, — деб қўйди доктор, бошини сарак-сарак қилиб. — Кўп бўлдими, бу ерга ишга келганингизга?

— Бир ҳафта бўлди.

— Менга бир оғиз маслаҳат солмабсиз ҳам.

— Бўйин эгиб, зорланишга ўрганмаганман...

— Бу тентаклик-ку, ахир, Ҳамза. Нима, сенга бирон мос келадиган .

иш топиб беролмасдикими? Зиёли одамга юкчилик қилиш ярашмайди, биродар.

— Тўғри...— Ҳамза гапини маъқуллади.— Ҳозирча эса, шу ердан олган чақа билан кунимиз ўтиб турибди. Ишчилар яхши одамлар...

— Унақа бўлса, таъбинг, лекин хўжайинларнинг ишига аралашаверма.

— Уларнинг ишларига аралашиб ўлибманми. Лекин оғайниларимга нисбатан ноҳақликларга келганда, бунга аралашмасликка кафолат беролмайман.

Бу орада докторни бошлаб келган бола бетоқатланиб, уни «бу ёққа» «юринг, бу ёққа, тез бўлинг!» деб қўлидан торта бошлади.

— Ҳа, доктор, нима гап ўзи, афтидан сиз ҳам хўжайинларни даволагани келмаган бўлсангиз керак ҳозир?— деди Ҳамза болага ишора қилиб.

— Йўқ, ишчилардан бирининг мазаси қочиб қолибди. Мени бу ерга бот-бот чақириб туришади.

Доктор боланинг орқасидан эргашди. Ҳамза қандайдир кўнгилсиз ҳодиса бўлганини сезиб, Собитга ўгирилди.

— Юр-чи, Собит, борайлик, нима бўлганикин,— деди. Улар ҳам докторнинг кетидан эргашишди. Йўлда Собит яна ҳалиги сўроғидан гап очди.

— Ҳамза оға, ўрис табиб билан ошна экансиз. Улардан сўраб кўринг, нега ўрисларга бир ярим тангаю, сиз билан мендақаларга ярим танга ҳақ тўлашади?— деди қалпоғига ўтирган чангни қоқиб. Ҳамза унга жавоб беришга улгурмай, улар пахта тозалаш дастгоҳига кириб боришиди.

Тепадаги люқдан пахта бамисоли лайлак қордай тушиб турса ҳам, одамлар ишни тўхтатиб, пахта устида нафаси қисиб, беҳол ётган бир ишчининг тепасида нима қилишларини билмай туришарди. Шу пайт Умар полвон юқорига қараб: «Пахтани туширманг», дея қичқирди. Люқ бекилгач, «лайлак қор» тинди, лекин қуюқ тумандай чанг дастгоҳда муаллақ осилиб қолди. Қулоқ-бурунлари пахта гардига тўлиб қолган ишчилар худди қуруқликка чиқиб қолган балиқдек оғизларини каппа-каппа очиб, нафас олишарди.

Ун уч-үн тўртлар чамасидаги ҳалиги бола ерда ётган бемор (отаси эди чамаси)нинг атрофида парвона. Оппоқ момиқда қон доғлари.

— Дада, дада! Гапимни эшитяпсизми, мана докторни топиб, бошлаб келдим...— Лекин отадан садо чиқмади, у кифти билан аранг нафас оларди. Умуман, бу заводда ишлашни била туриб ўлимга бориш эканлигини кўпчилик билса ҳам, тирикчилик тошдан қаттиқ дегандай, ишлашга мажбур эдилар. Улардан аксарияти нари борса, бир йил, бўйласа олти ойга дош беролмас, ўпкаси гардига тўлиб, нафаси қисадиган бўлиб ишдан чиқар, баъзилари ўлиб кетарди. Бундан бир ой олдин бир бола ўлган, шундан икки ҳафта ўтар-ўтмас ёшгина йигит нобуд бўлганди. Доктор беморнинг дарди нималигини билгани учун уни текшириб ўтирамади.

— Ҳа, ўша гап,— деди лоқайдлик билан.— Ёстуқقا пар тиқилгандай ўпкаси пахта гардига тўлган.— У қулоғини ҳалиги ишчининг кўкрагига тутди.— Нафас ололмаятти... Ҳавога олиб чиқинглар, бу ердан нарига олиб кетинглар, мана қон туплабди, кўрмаяпсизларми?— деди фўлдираб.

Шу пайт дарвоза томондан бир жуфтот қўшилган файтун кириб кела бошлади. Унда Содиқжон бойвачча, унинг ёнида инглиз ҳаридор билан тилмоч Олчинбек ўтиради.

Бойвачча инглизнинг кифтига қўйини ташлаб, гап қотди:

— Мана шу пахталарнинг бари сеники, олавер энди! Агар яна

пахта керак бўлиб қолса, ўзимга келавер пулни бегона қилмай, хўпми?

Инглиз елкасини қисди. Олчинбек русчага таржима қилгач, бошини силкиб, илжайиб қўйди. Бу орада улар тўпланиб турган ишчиларнинг тепасига етиб келишди.

— Нима гап? — деб сўради инглиз, ишчиларнинг тўпланиб туришганини кўриб.

— Нима гап бўларди, дейсиз, бизларни кутиб олишяпти-да! — деда Содиқжон бойвачча тиржайди. — Хўжайн келса шунаقا бўлади.

Ишчилар уларга йўл беришди. Ўтиб кетатуриб, бойвачча ерда ётган ишчининг ёнида кўйманаётган рус докторига кўзи тушиб қолди. У извошдан сакраб туриб, бошқарувчига ўдағайлади:

— Бу нима ётиш? Нега у чўзилиб ётиби ҳаммани ишдан қолдириб? Буларни талтайтириб юборибсан-ку, тўнғиз! Ишланглар, текинхўрга нон йўқ! У нега ётиби? — деда сўради доктордан.

— Нафаси бўғилган, ўпкасига гард тўлиб қолган, жаноби бой, — деди доктор, унинг бағри тошлигидан ғазаби қайнаб. Кейин қўшиб қўйди: — Мен каторга турмасида врачлик қилганиман...

— Ўша ердан келиб, чакки қилган экансиз, — деди Содиқжон бойвачча энсаси қотиб. Лекин доктор ҳам кинояга аччиқ киноя билан жавоб қайтарди:

— У ердагиларнинг аҳволлари бундан енгилроқ эди...

Бойвачча яна бошқарувчига ёпишди, «бу ерда ўрис табиб нима қилиб юрибди, уни нега бу ёрга йўлатасан, бу ер касалхона эмас-ку», деб уни койиди. Ҳамза бу хўрликкә чидаёлмай, бойваччанинг олдига келди.

— Уни мен чақиртириб келдим, — деди жўрттага ёлрон гапириб.

Бойвачча уни кўриб фифони фалакка чиқиб кетди. Оғзига келганини қайтармай, ҳақорат қилди. Оқпадар деди, диндан қайтган, шариятни оёқ ости қилган, хуллас, оғзидан боди кириб шоди чиқди. Кейин бошқарувчига ғазабини сочди:

— Нега бу ғаламисни зовутимга ишга оласан, ундан бўлаги қуриб кетганмиди, аҳмоқ! — деди.

— Ўзингиз шоширганингиздан кейин, вақтинча бўлсаям олавердим, нима қилай, хўжайн, — деда зорланди бошқарувчи ер чизиб. Кейин қўшиб қўйди: — Жияннинг Олчинбек билан маслаҳатлашганман.

— Ҳм... хўш-ш — деда Содиқжон бойвачча инглиз томон ўгирилиб, тишининг оқуни кўрсатишга уриниб деди: — Бизнинг зовутларимиздаям гоҳида ғаламислару ишбузарлар учраб туради.

Инглиз Олчинбекка бир нима деб шивирлади.

— Мистер Джон бу бахтсиз ҳодисами, деб сўраяптилар, — деди Олчинбек бойваччага қараб. Бойваччанинг жаҳли чиқиб, пешонаси тиришди.

— Нима, буни машина майиб қилибдими, ё у ер-бу ерини ражиб кетибдимики, бахтсиз ҳодиса деса, — деди тўнғиллаб. — Айб ўзида, соғлиғи бунаقا ночор экан, бозорда қурт сотсин эди. Уни зовутга мен зўрлаб келтирибманни...

Бошқарувчи қўрдики, бойвачча жини қўзиб келяпти, бирор корҳол бўлишидан қўрқиб докторнинг олдига борди. Унга хўжайнининг авзойи бузуқлигини айтиб, бу ердан кетиши кераклигини тушунтириди. Содиқжон бойвачча бўлса, ишчиларга қараб ўдағайлай бошлади. Уларни ишга тушишларини буюрди, ҳаммани «текинхўрлар» деб ҳақорат қилди. Пахтанинг ҳаммасини европалик савдогарга сотиб юборганини, уларни дарҳол жўнатмаса бўлмаслигини дағ-даға қилиб тайинлади, докторни бир-икки чақиб олди. Лекин доктор унга тик қаради.

— Менинг бурчим ўлаётган одамнинг олдида бўлиш, — деди кескин қилиб. — Эҳтимол, жонини сақлаб қоларман...

Бола: «Дада, дадам!» деб зориллар эди. Доктор унга сув иситиб келишни буюрди. Бу гапдан бойваччанинг жони ҳалқумига келди.

— Сувнинг нима кераги бор. Ҳамманг ҳозироқ ишга тушларинг, бўлмаса оналарингни кўрсатиб қўяман,— деб бақирди.

Собит бунга чидомлай олдинга чиқди.

— Ҳадеб жаҳл қиласверманг, хўжайин, барвақт қариб қоласиз. Бизнинг чўлдагилар «сержаҳл киши эрта қарийди» дейишади. Ундан кўрасига менга бир нарсани тушунтириб беринг. Нимага биз, ўзбек, қозоқлар яrim танга оламизу, ўрисларга уч ҳисса ортиқ тўлайсиз?

Бойваччанинг энсаси қотиб, қўрслик билан жавоб қилди:

— Бўлгани шу! Ишлашини хоҳламасанг, ана катта кўча!

— Башарти менга ҳам ўн тийин тўлашса, сен хурсанд бўлармидинг. Ахир бу пул билан мен қандай кун кечираман, топган гапини қараю,— дей, эътиroz билдириди рус ишчиларидан бири. Умар половон гапга аралашди. Ҳалиги ишчига тушунтириди:— Сени айтатёгани йўқ, сен меканиксан, олганингча олавер, лекин гап юкчилар устида кетяпти. Ахир Собит қайси биримиздан кам ортаяпти юкни? Ана гап қаерда?

Бу орада Ҳамза ҳам бойвачча билан бир шингил ади-бади айтишиб олди. Унинг жирттакилик қилиб айтган қўпол гапларига кўпчилик олдида оғирлик билан жавоб бериб, охорини тўкиб ташлади. Бойвачча чидаёлмай очиқдан-очиқ ҳақоратга ўтди.

Улардан бир неча қадам нарида хаста ишчининг ўғли қора мой шимдирилган чиқинди латта-путталарни буруқситиб, сув қайнатарди. Бошқарувчи унинг олдига бориб, полиция участкасидан полициячиларни айтиб келишни буюрди. Буни кўриб турган ишчи унга зарда қилди:

Полициянг бизнинг ўрнимизга ишлаб берармиди. Болага тегма у нима ғамдаю, сен унга зуғум қиласан? Қандай тошюраксан, ахир кўриб турибсан-ку, отаси не аҳволдалигини!— деди.— Агар жудаям улар сенгина керак бўлган бўлса, ўзинг бор, хўжайнинг ялоқхўри!

Бошқарувчи ўзини бу дашномни эшитмаганликка солиб болани қистади. У эса оёғини тираб, «бормайман!» деди-да, қора қумғонда қайнатган сувини докторга олиб келиб берди. Кейин нажот истаб докторга жовдиради. Доктор, эса, худди гуноҳкор одамдек бўйинни эгиг, минғирлади:

— Энди сувнинг кераги йўқ...— у бошидан оқ сурп қалпоғини олди. Уни диққат билан кузатиб турган ишчилар бу ҳолни кўриб, безовталаниб қолишли. Бола отасининг устига ўзини ташлаб: «Дада!» деб додлаб юборди.

Ишчилар кўзларини ғазаб билан бойваччага қадашди. У бу кўзлардаги чақнаган ўтга бардош беролмай бир фурсат қаловланиб қолди. Кейин ўзини қўлга олиб гўлдиради.

— Худо раҳмат қилсин. Ўзи ҳам хатини олиб, муҳрига қараб қолган экан-да.., бечора. Ҳай, на чора, бандалик экан...— деб қўйди.

Бу билан у бир ўқда икки қуённи қулатиши, яъни биринчидан, унинг ўлимида ўзининг бегуноҳлигини, иккинчидан эса, бу ўлим туфайли ишчиларга ҳамдард эканлигини таъкидламоқни назарда тутарди. Лекин унинг тулкилигини ишчилар жуда яхши билишар, шунинг учун ҳам тилёғлама гапидан таъсиrlаниш ўрнига баттар ғазабланиб кетишиди. Уни юз-хотир қилмай, золимлигини дангал юзига солишиди. Бола эса, онасидан ажраб қолган етим бўтадай бўзларди. Бойвачча бу вазиятдан «кўнгилчан»лик билан чиқиб кетолмаслигини фаҳмлаб, ўзининг синаалган эски усулига ўтди.

— Буларни ҳайдаб юбор!— деди бошқарувчисига амр қилиб.— Очидан ўлиб кетсин ҳаммаси! Бошқа ҳеч кимни ишга ёллама! Бир тийин ҳам тўлама!

Унинг бу гапи ёнай деб турган ўтга керосин сепгандай бўлди.

Ҳамза ерда ёниб турган мой латтани бир газча келадиган таёқчага ўраб, машъала қилиб олди-да тойланиши керак бўлган момиқ пахтальар томон дадил юриб кетди. Буни кўрган бошқарувчининг жони ҳалқумига келганидан иккала кафти билан башарасини беркитиб олди. Йнглиз эса, кўз ўнгидга юз бераётган бу ҳодисадан гаранг ҳолда оғзини очганича, икки кўзи худди ўлган бузоқнинг кўзидай Ҳамзага қараб бақрайиб қолганди.

— Нима қиляпсан, тентак! — деди қапалаги учиб кетган бойвачча Ҳамзага бақириб. — Ўт билан ўйнашма!

— Ҳозир ҳамманинг ҳақини бермасанг, паҳтага ўт қўйиб юбораман! — деди Ҳамза кўзлари косасидан чиқиб.

—, Ўзинг ҳам ёниб кетасан,— деди бойвачча.

— Ёниб кетсам ҳам ёндираман!

Аввалига ҳеч ким Ҳамзанинг шунчаликка боришини хаёлига ҳам келтирмаганди, кўришдики, у шунчаки ҳазиллашмаяпти, аҳди жиддий. Саросимага тушиб, бойвачча инглиз билан бир лаҳза нимадир деб маслаҳатлашиб олди чамаси, ёнидан ҳамёнини чиқаришга мажбур бўлди. Ҳамза эса, телбаланиб, ҳаммага баббаравар ҳақ тўланишини талаб қилиб, машъалани боши узра айлантиради. Ишчилар ҳам бу аҳволни кўриб, юракларини ҳовучлаб туришар эди. Рус ишчилар ҳам Ҳамзани қўллашга тушиди.

Ҳаммага бараввар берилсин!

Содиқжон бойвачча бошқарувчи кўрсатган рўйхатга қараб унга пул санаб беришга мажбур бўлди. У умри бино бўлиб, биринчи бор қўл остидаги ишчиларнинг иродасига бўйсунмоқда эди. Бу эса, ишчиларнинг катта фалабаси эди!

Йигирма биринчи боб

Зулмат бойқушлари

Миён Қудрат ҳазрат Содиқжон бойваччанинг меҳмонхонасида орқасини пар ёстиқларга тираб, таёбех ўгириб, хаёл суриб ўтирибди. Унинг ўнг биқинида Содиқжон бойвачча, чап биқинида Камол қози, шайх Исмоил, яна бир-икки мударрис, булар орасида аълам, муфти, эшонлар ҳамда катта мачитларнинг имомлари ҳам бор эдилар.

Олчинбек хизматда. Ҳазратга гардим пиёлада кетма-кет чой тутиб, унинг дуосини оляпти. Давлатмандларнинг сури босиб, пойгакда жуда ҳам кичкина бўлиб бошини ҳам қилиб, қонсиз, дармонсиз Ибн Ямин чўккалаган.

— Мулла Ибн Ямин,— деди ҳазрат бароқ қошлари остидан қараб, йўғон овоз билан.

— Лаббай, ҳазратим.

— Сизга сийнаий раҳмимиз қўзғаб, бир маслаҳат бериш тилагида бугун йўқлатган эдик...

— Гуноҳкор бандани роҳ-ростга солинг, ҳазратим. Қулоғим сизда.

— Қани, шайх Исмоил,— деди ҳазрат, ҳамма гапни айтинг, деган маънода ишора қилиб. Шайх Исмоил аввал бир йўталиб олди. Унинг йўтали ҳам дўққа ўхшарди.

Ибн Ямин негадир сесканиб тушди-ю, ялт этиб шайхга қаради. Шайх Исмоил унинг тепасида бир зум синовчан тикилиб турди. Шайхнинг йўғон овозидан қўрқиб кетган Ибн Ямин пича ўзини босиб:

— Лаббай, шайхим,— деб қўлини кўксига қўйиб ерга қаради.

— Мусулмонсиз. Бу ёлғон дунёнинг аччигини ҳўп тотгансиз, оғзингизда илмингиз бор. Сизга аҳкоми-шариядан гапирмоққа ўрин йўқ, аммо фарзандингиз Ҳамза жонингизга жафо бўлди. Шундоқми, ҳазратим?— ҳазрат бошини лиқиллатиб тасдиқ қилди.

— Кўп узоқ эмас, яқинда яна бир бепархезлар газнитида шоир ўғлингиз рамозонни масхара қилиб ҳажв қилибдир.

— Рамазони шарифни эмас, тақсир, ўғлим Ҳамза мачитга чиқмаса ҳам, намозни уйда ўқиди. Ишонмасангиз қалин дўсти Олчинбек ҳам билади буни. Мана, ҳазрат олдида ёлғон гапирмайман, бу ҳақда шеър ёзган ҳам, ахир мана:

Агарчи зуҳд элидек қилмағум эл қўзида тоат,
Тиларманким парах, андин келиб хавфу-рижо ё раб.

Бунга ҳеч ким эътибор бермади. Ҳазрат эса, ўзи ўйлаб қўйган гапларидан чалғимоқчи эмаёди. У таҳдидли қилиб давом этди:

— Маълумингизким, рамазони шарифни аҳли ислом зўр масрурият билан кутиб оладилар. Боёнларимиз хайру саҳоват эшигини очиб қўядилар. Мана, Фарғонанинг энг азиз, энг бадавлат, энг халқпарвар одами Содиқжон бойвачча яқинда бутун Хўжанд халқига закот бердилар. Бойнинг ана шу закотини мақтаб кўкларга кўтариш ўрнига ўғлингиз қандоқ шеър битибди, эшитинг,— деди Ҳазрат, кейин ўқиб берди:

Камбәғаллар қичқиурса дема овози закот
Бари бой одамларининг зарбидан минг доддир.
Ўйлама ўлгунча ҳар ким бу разолатда кетар,
Шоҳлар бир кун гадо, бир кун гадолар шоҳдир!

Ғазаби тошиб кетган Содиқжон бойвачча Ибн Яминга қараб ўшириди:

— Йўқ! Ўғлингизнинг гапи беҳуда... Бу олло таолонинг иродасига қарши айтилган. Юртнинг иши билан шуғулланишини ким қўйибди унга. Подшо олий ҳазрат ҳақида эртаю кеч дуо қилиш ўрнига, бу — оқподшоҳимизга номуносиб гап. Бу оқподшо ҳазратлари эртага таҳтдан йиқилади, гадо бўлади. Унинг тож-тахтини гадолар эгаллайди, деган сўз эмасми, тақсирлар!

— Орий, Орий! Бу осийлик, бундай қабиҳ гапларни ёзган одам жойи жаҳаннам бўлғай.— Меҳмонхонада шовқин кўтарилиб, ҳамма муштларини Ибн Яминнинг бошида ўйнатди.

— Азизлар, бас! Ақлу-идрок билан иш тутайлик,— деди Ҳазрат. Ҳамма жим бўлди. Содиқжон бойвачча яна гапни гапга улаб кетди:

— Банданинг ризқини олло беради. Ўша гадоларнинг ғамини еб койишнинг ўғлингизга нима ҳожати бор! Уларни ўйлагунча ўғлингиз тавба қилиб келсин, пул топсин, менинг даргоҳимда гумашталиқ вазифасида бинойидек ишлаб юрган эди. Уни шайтон, ҳа-ҳа, заводдаги мастеровайлар, мана бунақанги бисмиллоси йўқ китоблар айнитди! Биз худонинг сўйган бандаларимиз, бизга осилганларнинг бели чўрт узилади!

— Бой афанди, мен ожиз бандани кечиргайлар. Бир чигилни мана ҳазрат олдида ечиб олмоқчиман,— деди Ибн Ямин юрак ютиб.— Боя айтдингизки, ҳар бир нарса худодан деб, бас шундай экан, ажаб эмас худонинг қудрати янтоқфурушни подшо қилса. Ахир қудрати парвардигорнинг чеки йўқ. Ўғлим ҳали ёш, ёш одамга ҳар нарса осон, ажиб кўринар экан. Ёш одам янги гап, янги нусхани истаб қолар экан. Катта эна, катта бувалардан қолган урф-одатларга унамай, бидъат деб қарашар экан, биз, ота-оналарда нима гуноҳ? Қаридик, қаригандан кейин ғам-ғусса кўпаяр, куч-қувват кетар, эс-ҳуш қолмас экан. Ҳушёр бўл-

масанг ишларинг ҳам чаппасига кетиб, бола-чақанг олдида охоринг тўкиларкан. Мана менинг охоримнинг тўкилгани шу-да. Ўғлим йўлимга юрмаса, менга қулоқ солмаса, нима қиласай, азизлар!

Ўртага оғир жимлик чўкди. Бойнинг нафаси ўчиб, ҳазратга ер остидан қараб қўйди-да, яна сўзида давом этди:

— Ҳазратим, муддаога кўчсак, заводда зарур юмуш бор эди?— деди.

— Орий, орий,— деб, ҳазрат бошини кўтариб Ибн Яминга тик қаради:— Гапнинг қисқаси, Ибн Ямин, аҳли Қўқон ўғлингизнинг ярамас кирдикорига тоқат қилолмай, бизга ҳам Кўқон ҳокими Мединский жанобларига арз қилибдирлар! Ноқобил фарзандингиз боёнлар, эшонуламо, сайд тўраларни меснимай, газнитларда уларни ҳақорат қилган, туратур деган ғайри машру ишларни вужудга келтирган. Ҳамзанинг бу ишларига ота бўлиб сад чекмагансиз, балки бу шариатга сифмайдиган ишларда ўзингиз бош бўлгансиз, ниҳоят, ислом, никоҳ қоидасини бузиб, бир ғайридин қизга ўғлингизни уйлантиргансиз. Аҳли Ҳўқанд сизни, яъни Ибн Ямин ҳакимча табиб Холбой ўрлини бола-чақа, қавм-қариндошларингиз билан, улар қайси шаҳар ва қишлоқларда яшасалар ҳам, маҳаллаларида қувласинлар, масжидларида жойнамозлари юлиб олинсин-у, масжид ва мадрасаларга қўйилмасин, улар тўй, жаноза, мавлуди шариф ва ифторларга айтилмасин, ҳаттоки шаҳри Қўқондан чиқарип юборилсин, бирорта маҳалладан жой берилмасин, нопок ҳовли-жойлари ёндириб юборилсин, деб талаб қиласидилар. Лекин яна шундай дебдирларки, бордию бу бадбахт ноком ота тавба-тазарру қилиб, эл-халқ олдида ўғлини радди маърака, оқ қилиб, ундан кечиб, ўз жойидан ҳайдаб чиқарса-ю, асло юзини кўрмасликка эл олдида онт ичиб, Ҳўқон қозиси Қамолхон тўрага тилидан хат берса, унда яна ўз уйи, ўз масжидида қолдирилса биз розимиз. Акс ҳолда, ҳокимият ва маҳкамайи шарияларимиз бунинг чорасини кўрмасалар, ўзимиз тошбурон қилиб, бутун авлодини қириб ташлаймиз, деб ёзмишлар. Мана, қоғозга мадраса муллабаччалари, домлалар, мударрис, бойлар, юрт улуғлари имзо чекканлар. Буни ҳаттоки ҳоким Мединский жаноблари тасдиқлаганлар, Ҳўжабек гузарида, билингки, Ҳамза очган янги усулдаги мактаби ёпилиб, бутун худога терс китoblари ёндирилсин дейилган. Ҳўш, жавоб кутамиз сиздан.

Ўртага яна зил жимлик чўкди. Анча вақтгача шўрлик ота бошини кўтармай яноғи пир-пир учиб, узоқ-узоқ ўйларга толди. Шу дақиқалар ичида ёшлиги, кечирган оғир кунлари кўз олдида яна сурат тортди. Бечора Холбой ота шунга ўҳшаган Аввалнинг бойлари кўлида не азобларни кўрмади. Ер-жойидан ажралди. Ахири, бойнинг қарзини узолмай кафандадоликда ўтди. Ҳатто ёшгина боласи касалга чалингандা уни боқиб, қаратолмай, охири бошқа бир кишига элтиб берди-ю, у Самарқандга олиб кетди. Шу-шу ота-бала бир умрга бир-биридан жудо бўлди. Отаси Холбой хор-зорликда ўтди-кетди, ўғлининг дийдорига тўймади.. «Оҳ, бечора отам, бу ўғил «Ҳакимча табиб» бўлиб бир оз дунё топганда роҳатини кўрмади. Дийдор қиёматга қолди. Ҳўш, энди бу ғаламис, инсофисиз, дили кўр, олтин деса томдан сакрайдиган, тилла тангага халта тикиш билан овора бўлган мўмсик, авлиё қиёфасига кириб «ҳазрат» номини кўтарган бу иблиснинг ёки мешқорин, ясси қопга ўҳшаган лўппи, қора чўтири, хитой афт, важоҳати билан отни ҳуркитадиган анави бойнинг мақсади нима? Ўғлимнинг севгилисини тортиб олиб, бир қизнинг жонига зомин бўлди. Ўғлим Ҳамзанинг ҳам тагига етиб, оз қолди мени умрбод доғда қўйиб кетишига. Энди бу итларнинг яна қандай хусумати бор? Мен ҳам отамга ўҳшаб ўғлимдан бир умр жудо бўлиб юз кўришмас бўлиб кетаманми?! Йўқ, бу рўпарамда қаҳрабо тасбехни ўгириб, қозондай салла тагида боши эгилиб «олло» деб

пичирлаб, мендан сабрсизлик билан жавоб кутаётган ҳазрат чинакам ҳазрат, чинакам авлиёмикан!

Анави қора соқол, ола кўз, тиржайиб турган шайх Исмоил чинакам пирми? Йўқ, йўқ, бундай одамларни Муҳаммад алайҳиссалом умматим деб маҳшаргоҳда шафоат қиласидилар. Балки буларни маҳшар куни шарманда шармисор қиласидилар.

Хўш энди мен бечора ота қандай қилиб бир бегуноҳ ўғил билан, бир бегуноҳ қизни оқ қиласидилар? Уйдан ҳайдайман? Бу худога ҳам хуш келмайди».

Мана шу сўнгги калима қўққисдан Ибн Яминнинг оғзидан чиқиб кетди.

Бирдан ҳушёр тортган ҳазрат:

— Нима, оллога хуш келмайди? Очиқ айтинг! Бизни интизор қилманг,— деди.

У ўз дардини ҳеч кимга айтмай анча вақтгача ичига солиб юрди. Бутун қийинчиликларга чидади. Бошидан қанча хўрликлар ўтказди, лекин ўғлига бир оғиз ёмон гапирмади. Аксинча, яхши муомала қилди. Унинг нияти эзгулигини, бир ўзини ўйламаслигини биларди.

Бир куни уларникига Завқий келиб қолди. Ҳамзани сўроқлаб келган эди. Гапдан гап чиқиб, Ибн Ямин ичига солиб юрган дардининг бир чеккасини унга очди.

Ҳамза ҳам отасининг аҳволини тушуниб юрарди-ю, уйдан чиқиб кетиш ниятини ёрилолмасди унга.

— Мен сени оқ қилишим керак эмиш,— деди Ибн Ямин, Ҳамзага ер остидан қараб қўйиб.— Ҳазрат шундай дейди. Билмадим, қайси бир ишимиз худога хуш келмаган экан. Бало кетидан бало юборяпти бизга... Шуям адолат бўлдими, тақсир,— деда Завқийга қаради у.

Завқийнинг ҳам кейинги пайтларда табибининг оиласи четга суриб қўйилганидан хабари бор эди.

— Одил қозига зор бўлгандан кўра, аввало, ўзингиз одил бўлинг,— деди Завқий. Гапга Ҳамза аралашди:

— Агар бундай қилмасангиз, сизни беморларгина эмас, ҳатто қариндош-уруглар ҳам йўқламай қўйишиади. Кўни-кўшнилар бизга кун беришмайди. Ҳар ҳолда бир иложини топишмиз керак... Ҳаммаси мен туфайли. Уларнинг мени кўргани кўзлари йўқ.

— Билмадим, болам. Жуда бошим қотган.

Ҳамза бошлаган гапини давом эттириди. У далиллар келтириб гапи-
рар экан, отаси имондай яшириб юрган сирларини ўғли аён кўриб турганини ҳис қилди, тўйғунлигига фикран тан берди.

— Башарти мен уйдан чиқиб бошимни олиб кетсан, ҳовлимиз ҳувиллаб қолмайди. Лекин ҳазрат ҳовуридан тушади, юртда илгариги мавқеингизга қайтасиз, сизни йўқлагувчи одамлар бўлади. Яна кўнглингизга, чиқиб кетиш ўзининг кўнглида бор экан, деган хаёл келиб қолмасин. Буни менданам ўзингиз яхши тушунасиз. Қариган чорингизда... Сизга ҳам осон тутиб бўлмайди.

— Мени маъзур тутасиз, табиб,— деди Завқий гапга аралашиб.— Шу топда хаёлимга бир фикр келиб қолди. Шуни муҳокамаларингизга ташламоқчиман.

— Жон-дилимиз билан эшитамиз, устоз,— деди Ҳамза, отаси ўрнига жавоб қилиб.

— Фикри ожизимча, Ҳамзахоннинг гапларида жон борга ўхшайди,— деди Завқий Ибн Яминга маъноли қараб.

Ибн Ямин бўйини эгиб, маъюс ўтиради. Ҳамза куйиб-пишиб унга қараб сўради:

— Яширманг, бор гапни айтинг, нима деди ҳазрат сизга?

— Э, болам, келин эшитмасин, мен сени «оқ» қилиб, даргоҳимдан

ҳайдар эмишман. Агар рад қилсам, мени мачитдан ҳам, маҳалладан ҳам ҳайдаб юбориш учун бутун мусулмон оламига маълум қилар эмишлар. Бу қандай замон, бу адолатсизликка, бу ҳукм сурәтган ёмонликларга, бу зўрлик, зуғум, ҳақорат, инсоннинг бунчалик оёқости бўлишига қандай чидаш мумкин?! Наҳотки ота гуноҳсиз фарзандини «оқ» қилса... Нега?! Нега?! Нега ахир?! Мен сени қуволмайман, ўғлим — дэя инграб юборди Ибн Ямин.— Бирдан-бир суюнчиғим деб юрган фарзандим сенсан. Эй худо! Очкўз, мунофиқ, ғаламис пасткаш бандаларинг кўрсатган жаҳаннам азобларидан бизни қаҷон қутқазасан?— шивирлади Ибн Ямин.

Ҳамзанинг бошига тоғ ағдарилгандек бўлди. Кўз олди қоронғи-лашди. Катта жарга қулагандек ҳис этди ўзини, бирдан даҳшатли ғазаб унинг ич-ташини қамраб олди: «О... иблислар... нақадар устомон, фирибгар, даҳшатли бу одамлар. Йўқ, булар одам эмас, булар оғзи қон бўри, сиртлон, аждаҳо... Топган ўйлини қаранг-а!»

— Сиз нима дедингиз?

— Нима дер эдим. Рад қилдим. Бежаноза, бекафанд үлимга рози бўлдим, болам, бошқа иложим йўқ эди!

— Чакки қилибсиз, ота!

— Нега?!— дэя сўради кўзлари ўйнаб, таажжубланиб Ибн Ямин.

— Рози бўлинг, оқ қилинг мени!

— Бас, бас! Уларнинг менга берган азоблари етар!— У ёниб кетди.— Кекса бир отангнинг юрагига мунча наштар урмасанг, болам! Энди сен қолдингми мени қийнамаган. Йўқ, қайси мусулмон, қайси диёнатли ота ўз фарзандини, яна бегуноҳ, қўй оғзидан чўп олмаган ўғлини «оқ» қилиб даргоҳидан ҳайдар экан?! Бас қил, дод соламан бўлмасам, ёқамни пора-пора қиласман, ўғлим.— Қария ҳўнграб юборди.

— Хўп, отажон, хўй... пича ўзингизни босинг, майли, ўтириңг супага, мана бу тўшакка ўтириңг. Зуҳрахон, яна битта ёстиқ олачиқ. Жиндек ором олинг. Майли. Секин, бешовқин, титраб-қақшамасдан, эсни бир жойга йиғиб, мундай танага ўйлаб гаплашайлик, ота. Жаҳл келса, ақл кетади, дер эдингиз.

Ибн Ямин ўзини босди, Ҳамза уни елпиб ёнига ўтириди... Анча сукутдан сўнг сўради:

— Отажон! Сиз неварангиз Фиёсни яхши кўрасизми?

— Фиёс, Фиёскон... Худди ўзинг.

— Акам Исроилжон, опаларим Ҳалчаҳон, Ачаҳонларнинг болалариничи?..

— Ким ўзининг фарзандини ёмон кўрар экан. Мана сени деб қандай балоларга бардош беряпман, болам.

— Хўп, гап шундай экан, нега энди уларнинг бошлирига тикилган балоларни, кулфатларни дафъ қилмайсиз. Ахир бу сизнинг кўлингизда-ку. Сиз-ку, ота, жонингизни эгасига топшириб бу азоблардан қутулиб кетарсиз. Аммо бутун дард, бало, таъна бадбаҳтлик, хор-зорлик шу гуноҳсиз болаларингиз, невараларингиз бошига ёғилади-ку, куёвларингиз «бедин», «муртад»нинг қизини хотин қиласими? «Шайтонваччалар»ни боқадиларми? Уларни тўй, маърака, жаноза, хатм-хўжа, мачит, хонақога қўйишадими, улардан қиз олиб беришади, йўқ, йўқ ҳаммаси дунёдан қон йиғлаб ўтадими, отажон?— деди титроқ овоз билан яна Ҳамза.— Бу шаҳарда ҳақиқат излаб тополмадим. Муҳабатларимни топташди, энди бу хотинимни тан олишмаянти. Мен ҳақиқат истаб, паноҳ истаб кетаман. Севган шаҳримдан, юртимдан беватан, бенаво, кулбасиз, бесару сомон бўлиб кетаман. Майли, кирмаган кўчам, бош урмаган эшигим қолмас. Мен ҳақиқатни масчит, мадрасадан изладим, тополмадим. Бу беибо, ноинсоф разиллар менсиз яйрасин. Қарорим шу!— У хотинининг: «Азизим, на чора... бу расм-одат экан.

ҲАМЗА

Бизнинг муҳаббатимизни тан олмадилар. Майли, менга сизнинг жонингиз омон бўлсии. Қайда бўлсангиз, саломат бўлинг ... Аксинъянгизни унутманг. Бизга замон боқмади... Иккимизни бегона қилди...» деган жарангдор овозини эшитгандай бўлди:— «Қандай доно аёл...»

Ота-бала қизишиб кетиб, бир-бирига муддаосини тушунтиrolмаётганини сезиб ўтирган Завқий Ҳамзага, «қизишманг», дегандек ишора қилиб, мақсадни тушунтиришга жазм қилди.

— Ҳамма ҳам бу нокулай аҳволдан чиқсин учун бир ҳийла ишлатмоғимиз керакка ўхшайди, тақсир,— деди у Ибн Яминга мурожаат қилиб.— Зулмга қарши десиса — найранг билан жавоб қайтарсак. Рақибни лақиљлатиш керак. Яъни Ҳамзахонни сиз киши кўзида оқ қилинг, у уйдан чиқиб кетсан. Майли, меникидами, бошқа дўст-ёрларникидами тураверади. Аслида ўртадаги меҳр-оқибат жой-жойда қолаверади. Ота-болаликка путур етмайди. Лекин ҳазрат ўзининг иродаси амалга ошганидан мамнун бўлади! Жуда бўлмаса ҳаж қилиб келар.

— Ота, устоз ҳақлар,— деди Ҳамза, Завқийнинг таклифини қувватлаб.— Ҳийлагага баъзан шариат ҳам йўл қўяди!

— Бу яқинда катта китобни ёзиб тугатди,— дея давом этди Завқий.— Ўшандада Ҳамза кимсан фалончи бўлиб ном қозонади, ўшандада ҳазрат ҳам тилини тишлиб қолади.

— Яхши маслаҳатингиз учун сиздан миннатдорман, мавлоно,— деди Ибн Ямин енгил тортиб.

(Давоми бор)



ШЕЪРЛАР

7 АКТУБЕРДА

Холдоржон Қуронбоев

Халиқарал қарысса да Чўйлаганларнир

Ассалом, онахон, мен яна келдим,
Бир зум дардлашгани Сиз билан.
Юрак-бағрим силқиб, ўртана келдим,
Айтиш қийин буни сўз билан.
Мана, бугун байрам...
Тун бўйи Сизни —
Ўйлаб ухлолмадим онаи мумтоз.
Ўйлаб чиқдінгиз-ку Сиз ҳам ўғлингизни,
Эшитдим, товушсиз тортдингиз уввос.
Ҳали остоистангизни ҳатлаб кирмаган,
Сиз тиккан лиbosни ҳечам киймаган,
Ҳали ўғлингизнинг ўзи кўрмаган,
Фақат армон бўлиб Сизни қийнаган
Келинингизни ҳам ўйлаб чиқдінгиз,
Унга дардингизни сўйлаб чиқдінгиз.
Ў, армондаги набиралар-чи?
Улар Сизни бир зум овунтиридилар.
Үйинқароқ эди ҳаммаси гарчи,
Бугун ўйнаб кетмай жим ўтиридилар.
Сиз уларга сўзлаб бердингиз-да,
Болангизнинг болалигини.
Сумалак қилинг деб ҳар йил наврӯзда
Қилган харҳашаю эркалигини.
Сўзлаб бердингиз Сиз аллангизга қўшиб
Тилаған беҳисоб тилагингизни.
Сўзлаб бердингиз Сиз бир зумгина жўшиб,
Бисот титгандек титиб юрагингизни.
Чумчуқ уясини қидириб чиқиб,
Теракдан ийқилгани ҳам қолмади.
Бир гал ўрик қоқи мужиб ўтириб,
Данак тиқилгани ҳам қолмади.
Бир-бир сўзлаб бердингиз, ёҳу!..
Сўзлаб бердингиз Сиз катта синоат
Бошга тушганини қирқ биринчи йил.
Қора тўфон каби келиб қора хат,
Қора кийганингизни қирқ тўртинчи йил.
Ҳа, уни ҳам сўзладингиз,

Сўзладингиз эвоҳ!..
 Ҳаёлингиз бўлинди ногоҳ.
 Ҳаммасини олиб кетди тун,
 Ҳун-хун йиғладингиз, йиғлади гардун...
 Ана, юзингизда қолибди қотиб,
 Сирқиб улгурмаган икки томчи ёш.
 Қўзингиз ҳам анча ичига ботиб,
 Чўкибди кўнглингизга яна уммон ғаш.
 Йўқ, у ёш эмас, қотиб қолган армондир,
 Сизга боқиб туриб чуваляпти ўйим,
 Ўзингиз бир вақтлар йигирган ипдек.
 У довулга дуч келган қушдек бекўним,
 Тура олмаяпти бир нуқтада тек.
 Гоҳ фазодек чексиз ўйингизни ўйлаб,
 Гоҳ ҳувиллаб қолган ўйингизни ўйлаб;
 Гоҳ ғам билан қоришиқ куйингизни ўйлаб,
 Қўз ёшингизга тан бердим онахон,
 Бардошингизга тан бердим онахон.
 Қўз ёшигингизда қотилларга ўч бор,
 Бардошингизда туганмас куч бор.
 Чунки қаршингизда полопонингизнинг
 Юритига фидойи мард ўғлонингизнинг
 Ёнаётган юраги ўч тилаб турибди,
 Бардошингизга куч тилаб турибди.
 Сизнинг кўз ёшингиз — ўтли нафратдир,
 Сизнинг кўз ёшингиз — ўтли даъватдир.
 Қўз ёшингиз...
 Унга тилайман тўзим,
 Оlam неъмати экан ўйласак ғам ҳам.
 Аслида дунё шундай тузилмиш ўзи;
 Кечা билган кундуз абадий ҳамдам.
 Сиз баҳтсиз онасиз, чунки ўғлингиз
 Йигирмага тўлмай оламдан кетди.
 Сиз баҳти онасиз, чунки ўғлингиз
 Дунёнинг ярмига ҳаёт баҳш этди.
 Ху, ана болакайлар, бир қаранг,
 Улар келтиришяпти Сизга атаб гул.
 Овозлари қўнғироқ — бирам сержаранг,
 Қалблари қайғудан фориғидир буткул.
 Шуларда яшаяпти ўғлингиз бугун,
 Қўлидаги гулда ҳам бир зарраси бор.
 Болангизнинг умри нур йўлидек узун,
 Тонгдек бегубор...
 Бир зумгина қаранг ўшалар томон,
 Дардингиз бўлинади ақалли.
 Озгина ором ҳам даркор, онахон,
 Бир зумгина қаранг... Ҳа, балли!
 Қелинг, кўз ёшингизни қўяйин артиб,
 Сочингизга қўнгаён жиндек гардни ҳам...
 Одамнинг тафтини олади одам,
 Ҳали яна келаман қайтиб.
 Бардам бўлинг, азиз онахон...

Бригадир

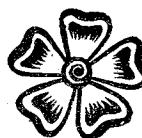
Оддийгина одам, камтар, камсукум,
Ишига пишиғу, гапда ўзгирмас.
Бригадирлик қилар ўттиз йил мұқим,
Лекин гурунгларда күксига урмас.
Шуниси билан ҳам довруғи кетган,
Обрұси жойида бу депара да.
Етти пуштигача пахтакор ўтган,
Ардоқли ўрни бор құт шажарада.
Гап кетса у ҳақда орқаворатдан
Хұрматлаб дейдилар: пахтанинг пири.
Манман деганлар ҳам беришади тан,
Үнга күздек аән пахтанинг сири.
Миришкорлар аро у зёр миришкор,
Билмас-ку қай ҳолда кафтдаги чизиқ,
Аммо битта баргда қанча чизиқ бор:
Күрсата олади бехато чизиб...
Қандай нафас олган әрталаб ниҳол,
Бузилгани йўқми кейин мароми? —
Айтиб беролмаса шуни бемалол,
Бутунлай йўқолар шавқи, ороми.
Ғўзаларнинг томир уришин билар,
Шунчаки бир назар ташлаганда ҳам.
Сал дардга чалинса ҳозиқлик қилар,
Сабаби нимада? Нимадир малҳам?
Эркалар ҳар бир туп ниҳолни узоқ,
Болажонли ота дейсиз кўрсангиз.
Ғўзаси илк дафъа гул кўрсаған чоқ,
Ўғил кўрган дейсиз разм солсангиз.
Минг қўйлик чўпоннинг фурури унда,
Кўсак санаб қолса астайдил.
Қўяверинг, пахта очилган кунда
Қувончдан каломга келмай қолар тил.
Пахтага ранг берар ҳар гал кўнглидан,
Саховатдан эса хирмонга — чошлиқ.
Барака ёғилар қадоқ қўлидан,
Унинг йўли доим қуёшлиқ...
Ўзини унугиб яшар ҳар қалай,
Бир қўшиқни айтиб, ёнар бир дардда.
Ийллар ҳам ўтмоқда тифиз, пайдарпай,
Одамлар ишидан қолиб ҳайратда...

Мажнунтол тагида

Нақ тикикада ёнар жавзо қуёши,
Ҳансираиди олов ютиб момо ер.
Гулхайрининг эгик чанқоқдан боши,
Ҳатто қуш қаноти қуяр шаррос тер.
Бедазор четида бир туп мажнунтол,
Соясида эпкин беҳол суринар.
Баркамол қиз, етуқ ѹигит — юзлар ол,
Шу тол соясида бесўз, тик тураг.

Бир йил бўлди қизни севади йигит,
 Бир йил бўлди исми тушмас тилидан.
 Гоҳо иккиланиш уни қиласа хит,
 Умид етаклайди гоҳо қўлидан.
 Мана, бугун қизга бир гап айтмоқчи,
 Бироқ етмаяпти журъат, воажаб.
 — Мен... мен... — дер, қовушмас аммо гапга-гап,
 Ниятидан бир зум бўлар қайтмбқчи.
 «Йўқ, йўқ, бугун шарт, дер, яна, айтмоғим»,
 — Мен... мен... Сизни...
 Қелмас тилга бошқа сўз.
 Баргизубдек титрар, қирар томогин,
 Қиз-чи?
 Беда гулин ўйнап узмай кўз.
 Яна бир сўз фақат!
 Бир сўз... Лек юрак
 Тўрга тушган каклик каби потирлар.
 О, наздида қизнинг парвойифалак...
 Манглайды мунчоқ тер дурдек ялтирад.
 Бедазор шўнғигақ олов селига,
 Наридаги чигиртка чириллар пайваст.
 Гоҳ учиб, гоҳ қўниб беда гулига
 Иккита капалак қувлашар сармаст...
 Ниҳоят у айтиб юрак сўзини,
 Елкасидан зилдек юкни туширад.
 Қиз эса бепарво тутар ўзини,
 Балки ҳаяжонин атай яширад.
 Оёғин учида ер чизиб гоҳ-гоҳ,
 Беихтиёр тишлар беда гулини.
 Йигит қалбиқ тирнар сўнгсиз иштибоҳ,
 Қаерга қўйишни билмас қўлини.
 Қиз-чи? Қиз шошмайди «Мен ҳам...»
 дейишга,
 Балки айтмас бундай сўзни кейин ҳам...
 Майли, шошма, ҳой қиз, жавоб беришга,
 Умидвор бир қалбга айлагил карам.
 Бир сўзинг — малҳаму, бир сўзинг —
 харсанг...
 Агар рад жавоби бермоқчи бўлсанг,
 Синдиришга шошма қалбин шишиасин,
 Яна бир оз умид билан яшасин...
 Нақ тиккада ёнар жавзо қўёши,
 Ҳансирайди олов ютиб момо ер...

Андижон.



Дадаҳон Ҳасан

Сөсани

Йўқ, йўқ! Болаликка қайтгим келмайди,
Эслагим келмайди уруш чоғларин!
Зеро, болаликка қайтиб бўлмайди,
Учириб бўлмайди уруш доғларин!

Эсимда, отамни қўмсаддим яккаш,
Кўз юммай чиқардим гоҳо тонг қадар.
Онам ҳам сездирмай тўкар эди ёш,
Қўксини ёқарди соғинч, ғам-қадар.

Йўқ! Отам дийдорин кўрмадим қайта,
Қалбда мангу қолди соғинч ва армон...
Мен бугун бўлмайин, кезмайин қайда,
Қайтмаган отамни қўмсайман ҳамон.

Онам-чи?
Онам ҳам йўл қарап ҳар кун,
Қайтмаган отамдан кутар у хабар...
Биз уни соғиниб кутамиз, лекин
Бу соғинч сўнгсиздир мангалик қадар!



Уғлим Нодирга

Сен отамга ўхшар эмишсан,
Буни менга одамлар айтди.
Демак, отам ҳалок бўлмаган,
Отам яна бағримга қайтди.



Шахматга ўхшаркан бу ҳаёт, билдим,
Шу боис оз енгиб, кўпроқ енгилдим.

Валентина Николаева

Илтисос

— Ирмоқча, ҳой, шұх ирмоқ,
Қайга шошасан, ўртоқ?
— Шошаман боғлар томон,
Боғлар — меваларга кон.

— Ирмоқча, ҳой, шұх ирмоқ,
Саватчамни ол, ўртоқ.
Гулбоғларга салом айт,
Менга мева териб қайт...

Инжик олмахон

— Үрмон эмас бу мутлоқ!
Бунда йўқ ҳатто ёнфоқ?
Топиб бўлмас маймунжон,
Эҳ, қандай ёмон!.. Ёмон!..

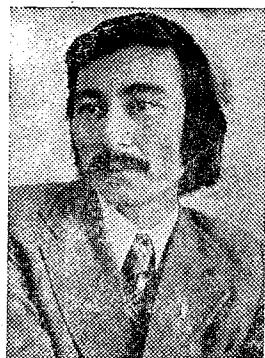
Күшларни қилиб безор
Дер: «Айтинг эрисин қор!»
Инжиқланиб Олмахон
Чийиллаб тинмас ҳамон:
— Ёмон!.. Ёмон!.. Ёмон!!.

Кўнгилчан бола

Дер: Чумчуқнинг уясин
Энди сира бузмайман.
Рогаткадан қўшларга
Асло «ўқ» ҳам узмайман.
Тортиб мушук думини
Қийнашни тарқ этаман,
Яхвиси жардан уни —
Сакрашга ўргатаман.
Қоплон билан ўртоқмиз,
Қанча вақтлардан буён.

У фарқин билар ҳаргиз
Нима яхши, не ёмон.
Ҳатто эмаклай олар,
Тур, десангиз туради.
Кўп қизиқ одати бор:
Қафасда югурди.
Агар қоплон бўлмаса
Эҳ, зерикиб кетардим...
Бир дельфин тополсайдим,
Сўзлашга ўргатардим.

Едгор ОБИДОВ таржималари



Мурод Мухаммаддуст
Год сафарин барни
Кисса

Мурод Мухаммаддуст

Ҳолдаудан БИРН

КИССА

МУСТАФО Галатепанинг чеккарогида, Ибодулла Махсумнинг ҳовузи тарафга туртиб чиқсан қирнинг тумшуғида яшайди. Ҳовлиси уч паҳса девор билан ўралған. Лекин бу деворлар сиртдан қараганда кўринмайди. Ийирма йилча бурун Мустафо эрмакка деб деворнинг гирдига төл билан жийданинг қаламчасини қатор суқиб ташлаган эди. Суви қочмаганлари амал олиб кўкарди, тепага, ёнга, пастига шоҳ чиқариб, паҳса деворларни кўздан тўсиб қўйди. Тол билан жийда қўшилиб, нақ чангальзор бўп кетган, орасидан мушук ҳам ўтиши гумон. Сийраклашгандай кўринган жойига Мустафо йил сайн янги қаламчалар суқади, булариям кўкариб, олдингилари билан чирмасиб кетади.

Ҳовлига Ибодулла Махсумнинг ҳовузига қараган қўштабақа дарвозадая кирилади. Дарвозанинг рўпарасида уй билан айвон, уйнинг икки биқинида иккита бақувват чинор. Дарвозадан чап томонда катта молхона жойлашган, ўнг томонда — олдига янтоқ гарами босилган ярми очиқ қўра. Ҳовлининг ўртасида тўрт бўлаккина ер бор: икки бўлагида йўнгичқа ўсади, қолган икки бўлагига Мустафо сабзи-пиёз, макка экади. Орадаги уватларда ўн тупча эртапишар пастак олмалар.

Хулас, Мустафонинг жойи яхши. Сув ҳам узоқмас. Амир замонидан қолган катта ариқ сал тепароқдан, қирни шундоқ айланиб оқади. Қулоққа кетмон тегса бас, сув деганинг пастига ўйнаб оқиб келаверади. Аввал Мустафонинг ҳовлисига келади, кейин нарига бориб, тўғри Шомурод хатчининг ерига қараб кетади. Лекин Шомурод хатчининг сувлик иши кам: полизи йўқ, бори йўқ. Битта сиғири билан битта қари байтали бор. Шомурод хатчи асли йилқичининг боласи, дехқончиликни кўп хушламайди. Кейин унинг уйда кети ер исказ ӯтирган пайти ҳам сийрак: байталини миниб, эртадан кечгача одамларга пул, хаттат тарқатиб юради.

Мустафо Шомурод хатчи билан ошначилик қилмайди. Хатчи ҳали ёш, энди элликдан ҳатлади, Мустафо бўлса, ўтган жавзода роппа-рост ет-

мишга тўлди. Ҳали озми-кўпми қуввати бор, рўзгорни ўзи эплайди. Бирорвга озор бермайди, бирорвнинг ишига аралашмайди, ўзи билан ўзи... Мехнаткаш одам, бекор турган пайти кам бўлган: баҳорда қирнинг ариқдан нари томонини омоч билан тирнаб, қовун-тарвуз экади, макка экади. Қовун-тарвузнинг пўчоғи билан маккага яраша мол асрайди. Мустафо семитирганд қўчқорларни қассоб зоти борки, димоқ қилмай олади. Айтишларича, Мустафо боқсан қўчкори ёмон семириб кетганидан қуйруғига курси қўяркан. Лекин бу гап фирт ёлғон, негаки Мустафонинг уйидаги қўйнинг думбаси тагига қўядиган курсининг ўзи йўқ. Битта сандаллари бор: қишида қуриб исинишади, ёзда кампири даҳлизга чиқариб, устига идиш-товоқ теради.

Мустафо бўрдоқиларнинг жунуни бирон марта қирққан эмас. Ҳаммаси тери важидан. Қассобга пуллаётганда ҳам, қўйнинг нархидан беш-үн сўмга ўтса ўтади-ку, лекин терисидан кечмайди. Қассоб терини тузлаб, кушхонанинг бир чеккасига элтиб қўяди, кейин уни Мустафо уйига келтиради. Кампири уйда терини эринмай ошлайди, кейин пўстак тикади. Улар икковиям кекса одамлар, қишида пўстак кунларига ярайди. Қолаверса, Мустафонинг ўзиям ҳунарли, бўш вақт топиб қўлига қайчи, мум, ип, сўзан олади-да, ўзига, кампирига кавуш тикади. Хуши келса, тоштовон этик тикишниям эплайди. Тоштовон этик қишида жуда қулай. Баҳорда ҳам қулай. Юпқароқ пайтава билан ёзда ҳам кийса бўлаверади. Мустафо ўзига бир-икки жуфт этик тиккач, эшагига минади-да, Сарсонга бориб, Оқийигит темирчига нағал қоқтириб келади. Сарсон ўзи кўп узоқ эмас — битта довондан ошиб ўтсанг бас, нариги довонга ўрлаган жойда Сарсоннинг бир чеккаси кўрінади. Оқийигит темирчи нағал қоқиб бергандан кейин, бўрдоқининг чарвиси билан бир марта яхшилаб мойласанг бўлди — этик тап-тайёр!. Энди иккита Зарафшонни бирданига кечиб ўтавер, сув ўтмайди!..

Галатепанинг ўзиди Мустафонинг тоштовон этикларига харидор кам. Бу ернинг одамлари нуқул магазинининг кирза этигини кийишади. Лекин Сарсондаги темирчи зоти борки, ҳаммасининг оёғида Мустафо тиккан тоштовон этик. Мустафо улардан пул олмайди. Бири Галатепанинг катта бозорига келганда Мустафонинг эшагини бепул тақалайди, бири унга бигиз, бири темирқозиқ, яна бири бошқа нарса ясад беради. Хуллас, ҳар ким қурби етганча ҳақ тўлайди. Чўнқаймишлик Мавлон эгарчи тоштовон этик киймайди, лекин у ҳам кампири киядиган кавуш эвазига Мустафони қуритилган пай, мум билан таъминлаб туради. Мустафо гарчи уста Мавлонга ўхшаб эгар ясамаса ҳам, отларга жабдуқ тикишга уста. Чирги тикаётганда қалавага мум едирмасанг бўлмайди — эртаси куниёқ чириб тушади. От, бу сенга хоннинг хотини эмас, терлайди... Ибодулла Махсумнинг айтишича, хоннинг хотини ҳам терлайди, лекин унга чиргининг ҳеч кераги йўқ, отга эса чирги жуда керак.

Мустафонинг қаддӣ кўп баландмас, лекин турган-битгани пай. Пайдорлигидан қариганлиги ҳам сезилмайди. Ёши етмишдаку, етмиш килолик қопни бемалол эшакка ортади. Отга ортади, деб айтиш қишин, у от асрармайди. Ибодулла Махсум билан Фуччи чолни айтмасанг, Мустафо тенги одамларнинг ҳаммаси таёққа суюниб қолган. Таёққа суюнмагани иякка суюнганди — кўп гапиради. Биттаси Мурод качал бўлса, у аввал эшакка миниб, кейин хотинига, ипини еч, деб буюради. Имиллайсан, деб дағдага қилгани ортиқча. Мустафо тегирмонда ҳам унини ўзи ортиб олади. Мурод качал бўлса, тегирмончига келиб мундай қарашиб юбориш ўрнига, бир чеккада томоша қилиб туради, кейин оёғимдан кўтариб юбор, деб амр қиласи. Тегирмончи унамаса, гудурлаб сўкинади... Мустафо бу хил гаплардан ор қиласи. Бирорвга юк бўл-

масликнинг чорасини излайди. Айтайлик, буқачани Мустафонинг ҳовлисида сўядиган бўлишса, Болта қассоб ёлғиз ўзи келади. Агар Мустафонинг жияни Усмонали уйда бўлса бир гап, ўзи келиб ёрдамлашади. Агар у бўлмаса ҳам бошқа бирорни ёрдамга чақиришмайди. Болта қассоб иккови буқачани осонгина ерга қулатишади. Мустафо унинг туёқларини арқон билан маҳкам боғлади, сўнг ўзи индамай ҳовлидан чиқиб кетади. Болта қассоб унинг ожизлигидан кулган бўлади, кейин каноп халтасидан болта олади. Болта қассоб асли шаҳардаги катта кушхонада ишлаб ўрганган одам. У ерда ҳўкизларни болта билан уриб карахт қилишади. Мустафонинг, буқачасини урмаса ҳам бўлаверади. Лекин Болта қассоб ўрганиб қолган, гарчи буқача ювошгина ағанаб ётган бўлса ҳам аввал карахт қиласди, сўнг бошқа қишлоқ қассобларига ўхшаб, бўғзига ингичка узун пичноқ тиқади. Буқачанинг жони чиқиб бўлгәч, кампир қон тўла лаганин бир чеккага чиқариб қўяди. Қон ўша ерда совийди. Кечқурун Пиримқул молия келиб, лагани билан итига олиб кетади. Пиримқул молия — Мустафонинг укаси, Усмоналига ота бўлади. Галатепада томорқа солиғини йиғадиган одам шу. Болта қассоб ҳар гал мол сўйганда Пиримқул молияга деб, гўштнинг лахим жойидан уч-тўрт кило олиб қўяди. Гапнинг рости, у Пиримқул молияга тортилаётган гўштга ачинади. Пиримқул молия бари бир пулини тўламайди-ку, деб ўйлади. Кейин, ўзимнинг укам Сафар ҳам мендан гўшт олганда пул бермайди-ку, деб ўзини овутади.

Болта қассоб буқачанинг терисини тилиб, кампир қон тўла лаганин бартараф қилиб улгургунча, Мустафо ҳовлидан ташқаридан, дарвозадан чиқаверишда чап қўлдаги катта гўнгтепа ёнида ўтириб, қишлоқни томоша қиласди. Яна иккита бўрдоқи олишини мўлжал қиласди. Бўрдоқи ҳақидаги хаёл уни яна ҳовлига, боягина ерга ағанаган буқачага қайтади. Қўнгли бузилади. Ҳовлига мунғайиброқ қайтади. Бу пайт Болта қассоб буқачанинг ярим терисини шилиб улгурган бўлади. У Мустафони кўриб тиржаяди, этигининг қўнжидан яна битта пичноқ олади, тағин тиржаяди, сўнг, ҳеч гап бўлмагандай, пичноқни унга узатади. Мустафо нойлоҳ қассобнинг ёнидан жой олади. Яхши буқача эди, деб ўйлади.

Фақат шу терини кўради, пичноқни кўради, гўштни кўради, ортиқ буқачанинг бир уюм гўшт бўлиб ётганини ўйламайди. Кейин гўшт олгани харидорлар келишади. Уларнинг гап-гурунги, қассобнинг сўқинишлиари тарозидан уришлари билан овора бўлиб, буқачанинг гўштлик ҳолатига буткул кўникади, ҳатто унинг бир замонлар тирик эканини ҳам унугатди... Болта қассоб сўқинади, тарози тортади, тағин сўқинади... Мустафо пул санайди...

Гўшт адо бўлгач, Мустафо қўлидаги пулдан қассоб ҳақини тўлайди. Болта қассобнинг таксаси ўттиз сўм. Қўй сўйса, ўн сўм олади, буқа сўйса, ўттиз... Мустафо унга ўттиз сўм санаб узатди. Болта қассоб ўттиз сўмни олиб, пешгирининг катта чўнтағига солади, кейин яна ўн сўм сўрайди. Мустафо яна ўн сўм чиқариб беради... Болта қассоб неғадир Мустафонинг сахийлигига ишонмайди, шу боисдан ҳам ўн сўм ошиқ сўрайди. Мустафо ҳар гал қулоқ қоқмай ўн сўм беришидан ажабланади, лекин бари бир, хасисроқ, деган фикридан қайтмайди. Ҳисобкитобдан кейин Болта қассоб Мустафонинг кампирига ишора қилиб, тош-тарозини олдиради. ўзи буқачанинг териси устида ётган ҳаром томирларни териб, каноп халтасига тиқади. Болта қассоб ўлгудай бесабр одам, ҳаром томирларни авайлаб ажратиб олгани вақт топмайди. Уларни парча-парча лаҳм гўштга қўшиб кесиб олади-да, уйига борганида ажратади. Мустафо буни кўриб туради, лекин ҳаром томир туфайли талашишдан уялади... Болта қассоб пичноқ, болта, тахталарни йи-

фишириб бўлгач, кампирга туз опкелтириб, терининг устига қалин қилиб сепади, сўнг терини ўраб Мустафонинг қўлига тутқазади:

— Опкиринг, бобой!..

Шундай дейди-ю, изидан кулади. Мустафо тант қолади. У терини олиб кирмаса ҳам бўлаверишини тушунади, лекин гап қайтаролмайди.

— Опкиринг, бобой,— деб таракрорлайди қассоб.— Пашша кўп ўралашади...

Мустафо бу гал унинг гапларидан ўзини ожизлигини оқлайдиган маъно топгандай бўлади. «Опкирганим маъқул, пашша ўралашади...» Болта қассоб унинг тинчгина кетишига қўймайди. Мустафо терини кўтариб бир-икки қадам ташлаганида, оғзини катта очиб тиржаяди:

— Опкиринг, пўстак тикасиз!..

Мустафонинг эътиroz қилгиси келади. Лекин молнинг терисидан пўстак чиқмаслигини Болта қассоб ҳам билишини ўйлайди, фикридан қайтади. Қассобнинг дилозорлигидан норози бўлади... «Этик тикаман,— деб ўйлайди у, сўнг яна Болта қассобни оқлайдиган фикр топади:— Пўстак чиқмайди-ку, лекин этик чиқади...»

— Опкиринг, бобой!— қайта буюради Болта қассоб.

Мустафо бошини ҳам қилиб, терини уйга олиб киради. Қампири унга ҳайрон бўлиб тикилади. Лекин Мустафо унинг кўзларига қарамайди, уялади... Қампир ҳам индамайди. Фақат, ошлагани яна олиб чиқаман, оғир, савйл қолгур, анча оғир, деб ўйлайди. Мустафо яна ҳовлига чиқади. Бу пайт Болта қассоб унинг қайроқтошига қараб турган бўлади. Неча йилдирки, Болта қассоб шу қайроқтошини уйига олиб кетмоқчи бўлиб юради. Лекин олиб кетгани юзи чидамайди. Сой тубида қайроқтош кўп, лекин Мустафонинг қайроғи бошқача, икки тарафи силлик, узун, юпқа. Болта қассоб, агар сўрагундай бўлса Мустафонинг ўйқ деёлмаслигини ҳам билади, лекин, бири бир олиб кетолмайди. Қассоб ҳақига оладиган ошиқча ўн сўмини ўйлаб, сал уялади. Ўзича ҳайрон бўлади, ҳатто Мустафога раҳми келади. Раҳми келиб, кўнгли жуда бўшайди, яна ўрисчалаб сўкинишга тушади. Мустафони латта деб сўқади. Лекин Мустафо сўкинишни тушунмайди. У тушунмаганидан Болта қассобнинг яна хуноби ошади, яна ўзимизнинг тилимизга ўтади:

— Қаридингизми, бобой?— деб сўроқлайди у.— Нима бало, гирт хотинга ўхшайсиз!.. Қондан қўрқасиз, пичоқдан қўрқасиз... Хотинчалиш одамсиз!..

Болта қассоб дарғазаб чиқиб кетади. Мустафо уни кузатмайди. Ўзи қолиб, секин ўйлашга тушади, Энди Болта қассобни мол сўйгани чақирмайман, деб ўйлайди. Ўзича Болта қассобдан разабланишга уринади. Тузукроқ разабланиш учун, ўзини хотинчалишлигини ўйлайди... Лекин ишонмайди. Соқолига қарайди, чўнтағидан ёғоч тароқча чиқариб уни тарайди... Кейин овоз чиқариб, ўзи билан бир зум гаплашган бўлади... Кейин ўзоқ бошида куймаланиб ўрган кампирни гапга солиб, унинг овозига қулоқ тутади. Сўнг яна ўзи гапиради, кампирнинг овози билан ўзининг овозини зимдан солиштириб кўради. Овози анча юмшоқ, лекин барни бир хотинларникига ўхшамайди... Мустафо овози хотинларникига ўхшамаслигидан мамнун бўлади...



Мустафо Болта қассобдан азбаройи оғринган кунлари атай дўриллаб гапиришга уриниб кўради. Бир марта Ибодулла Махсум унинг овози йўғон бўлиб қолганини эшитиб ажабланди.

— Сиз мундай гапирманг, Мустафо,— деди у.— Мундайликда сиз Мустафога ўхшамай қоласиз.

— Овозим сал майинроқ-да, Махсум,— деди Мустафо.
— Майнин, майнин,— тасдиқлади Ибодулла Махсум.— Худо овозни ҳар кимнинг табиатига қараб беради.

— Майнинлигидан одамлар кулади,— деди Мустафо.
— Сиз бир шамоллаб кўринг, Мустафо, балки овозингиз дағал тортар?..

— Иситмани кўтаролмайман, Махсум,— деди Мустафо.
— Иситмани кўтаролмасангиз, унда шамолламанг,— деди Ибодулла Махсум.— Иссикроқ кийиниб юринг.

Ибодулла Махсумдан чиқсан гап шу бўлди. Мустафо бошқа бир гал овозининг майнинлигидан Фуччи чолга шикоят қилди. Лекин Фуччи чол унинг гапларига кўп эътибор бермади, отлардан гурунг бошлади. Фуччи чол гапирди, Мустафо фиқ этмай эшилди.

— Сиз, Мустафосиз,— деди Фуччи чол.— Сизни ҳеч ким Манзар полвон деб атамайди. Чунки, сиз онадан туғилгандан бери Мустафосиз. Ё гапим ёлғонми?

— Рост,— деди Мустафо.— Рост гапиряпсиз, Фуччи ака.

— Қамол раиснинг оти асли чўбир от, уни бедов деб бўлмайди,— фикрини давом эттириди Фуччи чол.— Чўбирнинг минг қашқаси бўлсам бир пул... Нима дедингиз?

Мустафо Фуччи чолнинг гапини тушунмади, лекин бош ирғаб тасдиқлади. Кейин яна одоб сақлаб эшилди.

— Мана, масалан, Соли полвоннинг ўзи bemазaroқ одам, лекин бедови яхши, бедовини ҳеч ёмон деёлмайсан...

— Овозим сал майинроқ, Фуччи ака, одамлар кулги қиляпти,— ботинмайгина гап қотди Мустафо.

— Ким у кулги қиласиган?— деб сўради Фуччи чол.

— Болта қассоб сал кулгандай бўлди...— деди Мустафо.

— Болта ғирт муттаҳам!— деди Фуччи чол.— Эски замонда бўлса, Болтадан қип-қизил қароқчи чиқарди!..

Мустафо индамади. Тағин хўрсинди.

Уша куни Фуччи чол Ибодулла Махсумни бошлаб келди. Ичкари киришга бирори ҳам унамади. Мустафони дарвозадан ташқарига чақириб олишиди. Ерда ағанаб ётган кунданинг устига чопон тўшаб, шу ерга ўтиришиди. Фуччи чол гапни кўп чўзмай, Ибодулла Махсумдан сўради:

— Сиз айтинг, Махсум, Мустафо хотинчалиши?

Ибодулла Махсум дағъиятан шошиб қолди.

— Узингиздан сўраймиз, ака,— деди у.

— Болта уни хотинчалиш дебди,— деди у.

— Болтанинг ўзи ҳўқиз,— деди Ибодулла Махсум.

— Ҳўқизликка ҳўқиз, лекин Мустафони хотинчалиш дегани ёмонда.

— Қўэи ҳудди ўлган тананинг кўзига ўхшайди,— деди Ибодулла Махсум. Кейин мунғайиб турган Мустафога юзланди:— Жагини уриб ушатмабсиз-да?

— Одам боласини уриб кўрмаганман,— деди Мустафо.

— Болтани уриш керак эди,— Ибодулла Махсум Мустафодан ранжиди.

— Мени кўп уришган,— деди Фуччи чол.— Жуман ғалча ўғиллари га қўшилиб урган.

— Болта мени ёмон хўрлади,— деди Мустафо.

— Болта бекорни айтиби,— деди Ибодулла Махсум.— Сиз, Мустафо, агар ўхшасангиз ҳам яхши аёлга ўхшайсиз... Ювош одамсиз.

— Хотиннинг ювоши бўлмайди,— Фуччи чол эътиroz билдириди.

— Мана, Мустафо ювош-ку,— деди Ибодулла Махсум.

— Энди, Мустафо хотин эмас-да, Махсум!..— норози бўлди Фуччи чол.

— Хотинмас-ку, лекин аёл кишига ўхшайди,— Ибодулла Махсум таърифиға аниқлик киритди.— Яхши аёлга ўхшаш айб эмас,— деди у Мустафога.— Ёмон аёлга ўхшашдан худо асрасин! Ёмон аёл одамни еб қўяр!.. Сиз, Мустафо, худога шукур, ҳали бирони еганингиз йўқу?

— Йўқ, Мустафо ҳали бирони емаган...— Фуччи чол Мустафо-нинг ўрнига жавоб берди.

Фуччи чол билан Ибодулла Махсум кетишиди.



Мустафо жуда барвақт туради. Аввал сигирни подага қўшади. Кейин қайтиб, унинг тагини курайди, охур тубида қолган нишхўрдни чиқариб олиб, эшакнинг охурига солади, эшакдан қолган пишхўрдни гўнгга қўшиб, замбилғалтакка солиб дарвозадан ташқарига чиқариб ташлайди. Сўнг амирнинг ариғидан челаклаб сув келтириб, вазминроқ қўйларини сугоради. Енгилроқ бўрдоқиларни буқачаларга қўшиб, Ибодулла Махсумнинг ҳовузига ҳайдаб боради. Ҳовуздан қайтгач, чинорнинг тагидаги супачада кампира, жияни Усмонали билан ионушта қиласди. Нонуштадан кейин жияни қишлоқ айлангани кетади. Мустафо тағин иш билан машғул, то ҳовлидаги майда-чўйда ташвишларини бир ёқли қилгунича, нақ ҷошгоҳ бўлади. Ҷошгоҳда у уйга кириб, қўлига бигиз олади... Мустафо ичкарида ўтириб отга жабдуқ тикади, кампир даҳлизда жун савайди. Отнинг жабдуғига кигизнинг яхиси керак, шу сабабдан Мустафо ҳар якшанба куни бозордан уч-тўрт кило жун сотиб олади. Жунфурушлар қаллоб бўлиб кетган, тарози боссин деб, соппа-сог жунга оҳак қўшишади. Кейин савағичдан чиққан чангни кўр!.. Кампир бечора ўталаиди, нолийди, жунфурушдан, жунни кўрмай олган Мустафодан нолийди, ўталаиди, нолийди, лекин савағични қўлдан туширмайди. Оҳакнинг чангни даҳлиздан уйга ҳам кираади. Баъзида Мустафони ҳам ўтала тутади, лекин даҳлиз эшигини ёпиб олишдан ийманади... У уйда жабдуқ билан овора, кампир — даҳлизда, жун савалаб кунни кеч қилишади. Ўртада озгина мизғиб ҳам олишади. Лекин кекса одамнинг уйқуси нима бўларди, тиқ этган товушдан иккови баравар уйғониб кетишинади. Кейин яна ишга машғул бўлишиади. Кам гапиришади. Баъзида кампир: «Пулимиз кўпайиб қолди, нима қиламиш!» деб сўрайди. Мустафо куллади. «Кўп пул ҳали ҳеч кимга зиён қилмаган», деб куллади. «Бирор безот ўғирликка келса-чи?», деб вахима қиласди кампир. «Олса, пулди олади, Гулсара», дейди Мустафо. Сўнг кампирининг исми Гулсара эканлигини эслаб ҳайрон бўлади. «Бу деганинг қиз боланинг оти,—деб ўйлади у.— Кампирга ҳеч ярашмайди...» Мустафо Гулсаранинг қизлик пайтини тасаввур қилолмайди. Қўз очиб кўрган хотини қазо қил-



ганида, мўйсафидлар ўзаро маслаҳат қилишиб, мана шу Гулсарага уйлантириб қўйишган. Шунгаям ўттиз йил бўлибди. Гулсара асли Эгам жувозкашнинг беваси эди.

— Уғирласа, пулни ўғирлайди, сени опкетмас-ку, Гулсара...— дейди Мустафо.

— Мени бошига урадими!..— кулади кампир.— Пулингиз бор, худойи қилсангиз бўларди...

— Худойи қилувдик, Гулсара,— дейди Мустафо.— Утган ҳафта мулла Қудратга ўттиз сўм фитр пулиям бердим...

— Раҳматлик Майрам олага атаб бир ис чиқариб юборайлик,— дейди кампир.

Мустафо кампирни Майрамни эслаганидан хурсанд бўлади. Майрам — унинг биринчи хотини. Лекин Майрамга ис чиқаришган. Кампирнинг хотираси ёмон, босмачи босган йилни гирмоннинг катта уруши билан чалкаштириб юради.

— Ис чиқарувдик, Гулсара, — дейди Мустафо. У атай «Гулсара» дейди. Унга «Гулсара» дейиш жуда қизиқ бўлиб туюлади.— Катта оқ қўчкорни сўйиб, ис чиқарувдик, Гулсара.

— Эсимдан чиқиби,— дейди кампир.— Майлига, мен ўзим ўнта чалпак пишириб чироқ ёқаман.

— Чироқ ёққанинг маъкул, Гулсара,— дейди Мустафо,— Чироқ ёқсанг, раҳматликнинг рӯҳи шод бўлади...

— Ўзиям арвоҳи чирқиллаб келяпти,— дейди кампир.

Мустафо арвоҳдан гапиришни кўп xуш кўрмайди. Арвоҳга ишонади, лекин гапиришни хушламайди. Бироннинг арвоҳи чигиртка бўлиб чирқиллади, биронники жизилловиқ бўлиб сайдайди, биронники — илон... Буни олдиндан билиб бўлмайди. Мустафо Салимхон деган эшонваччани отасининг арвоҳи илон бўлиб чақиб олганини эслайди. Арвоҳ деганинг бир ҳисобда одам танламайди. Гуноҳинг борми, йўқми суриштириб ўтирас... Илон бўлдими, чақиши тайин. Бўлмаса, Салимхон дунёга келиб, отасига гап қайтарган банда эмасди, отаси ҳам яхши одам эди, лекин негадир арвоҳи илон чиқди. Яхшиси ишқилиб арвоҳдан гапирмаган яхши. Кампир бўлса Салимхонни арвоҳ чақиб олганидан бехабар, кези келса-келмаса, арвоҳдан гапираверади. Гапирма, деб айтсанг ҳам бир пул — гапиради...

Кампир яна жун савашга тушади. Мустафо савағичларнинг жуфтлаб тушганига алаҳсиб, ўз ишини унутади. «Бир, икки, уч...— санайди у савағич зарбларини, лекин «уч»дан нарига ўтолмайди.— Уч, уч, уч...» Энди савағичларнинг ҳавони чизиб тушгани хаёлини буткул банд этади. У лаънати «уч»нинг савағичларнинг «ҳушт-ҳушт» овозига мослигини пайқаб қолади. Ҳарчанд уринмасин, саноқни давом эттиrolмайди. Уч, уч, уч...— беихтиёр тақрорлайди у, сўнг тоқатсизланиб, кампирини чақиради:

— Бузоқларга терт қордингми, Гулсара?

Хайрият, кампир жун савашдан тўхтайди.

— Қордим,— дейди у.— Ола бузоғингиз сал караҳт кўринади...

— Сен ўзингни кўп койитма, — Мустафо кампирининг қайтадан жун саваб қолишидан чўчийди, шошиброқ гапиради.— Сен ўзингни койитма, Гулсара. Қариган вақтингда меҳнатни ким қўйибди!.. Тинчгина ўтири... Жун савамасанг ҳам бир кунимиз ўтади.

— Одам бекор ўтиrsa, қариб қолади,— дейди кампир.— Тез қарибди...

— Бари бир қарийсан, Гулсара,— дейди Мустафо. Сўнг кампирнинг гапларини ўйлаб, ўзича кулимсирайди. Чамаси, унинг нодонлигидан кулган бўлади. Негадир Назар Махсумни эслайди. Яна кулгиси келади. Кулгини босмоқчи бўлиб, бир-икки йўталиб олади. Лекин, ба-

ри бир, ўзини тутиши қийин, кулги деганинг лабининг бир бурчагидан «пиқ» этиб чиқиб кетади. Кампир ҳадиксирайди. «Мендан куляпсизми?— деб сўрайди. «Сендан, Гулсара, сендан куляпман», дейди Мустафо. «Яхшиликка куляпсизми ёки ёмонликками?» деб сўрайди кампир. «Яхшиликка, — дейди Мустафо, — яхшиликка куляпман, Гулсара...»



Назар Махсум деганимиз Мустафодан беш ёш кичик. Бодроқ, сал ишёқмас чол. Нукул қўлларини ортига чалишириб юради. Кўпроқ невараларининг ишини кузатади. Уларни бўлса-бўлмаса кўча бетидаги лойхандаққа солиб, лой қордиради. Ўзи лойхандақ ёнида, қўлларини ортига қилиб, ўткинчиларга гап уқтиради...

— Ҳой, Саломбой,— деб қичқиради у.— Ўтиб кетяпсиз, ҳорма де-иши ҳам йўқ!.. Нима, ўзимни кўрди, саломим ўзим билан, деб ўйлай-сизми?!

Саломбой уялади шекилли, ночор илжаяди. У эсини танибдики, Назар Махсумнинг ҳазили шу...

— Ҳорманг Махсум бува!— дейди у яқинроқ келиб.— Ишлаётган экансиз-да?

— Э, мен ишлаб нима қиласдим!..— дейди Назар Махсум. Мамнунлигидан хандақ бўйлаб у ёқдан-бу ёққа бориб келади.— Қаранг, девдай невараларим бор!..— у лойхандақда ишлаётган йигитларнинг тердан йилтираган елкаларига ишора қиласди.— Худога шукур, шоввозлар кунимга яраб қолди. Аввал оталари оғиримни енгил қиласди, энди — булас... Лекин дессангиз, Саломбой, асли меҳнатга ўрганиб қолган одаммиз-да! Ҳеч тиним билиш йўқ. Уйда мундай тинчиб ўти-ролмайман.

— Нега уйда ўтиролмайсиз, Махсум бува? — деб сўрайди Саломбой.— Уйда ўтирганингиз маъқул эмасми?

— Ўтирган маъқул-ку, лекин маъқул эмас-да, — дейди Назар Махсум.— Суяк меҳнат билан қотгандан кейин, уйда ўтириб бўларканми!

Шу гапдан кейин, ўткинчи, агар у Саломбояга ўхшаган галатепалик бўлса, сал ўйланиб қолади... Ахир Назар Махсум умрида ёлчитиб иш қилмаган-ку, деб ўйлайди.

— Кетмонни тикка ур!..— маслаҳат беради Назар Махсум нева-расига.— Тикка қилиб ур! Қиялатсанг, ерга ботмайди!.. Шуниям бил-майсанми!..

Шўрлик невара, бобоси айтганидай, кетмонни тикка қилиб уради. Ер анча қаттиқ, кетмон тикка тушгандан кейин, ҳеч ўпирilmайди. Лекин Назар Махсумнинг бу билан сира иши йўқ, берган маслаҳатидан мамнун, ўткинчига мағрур қараб олади.

— Булас ҳали хом, Саломбой,— деб эътироуз билдиради у.— Кучи кўп, лекин ақли кам. Мен... мен нима? Хоҳлаган пайтимда бемалол оёғимни узатиб ётаверсам бўлади. Мен дунёдан оларимни олиб бўлдим. Лекин шуларга мақтал бўп турибман... Қаранг, полвон, болалар!.. Зоти тоза-да, Саломбой, асли зоти тоза!.. Буласга менинг кучимнинг нима кераги бор! Лекин ақлим асқотади.. Ақлим буласга керак! Ҳа-а, Саломбой, бекорга иш кўрган эмасмиз.

...Баъзida Назар Махсум Мустафонинг қирига ҳам чиқиб келади. Мустафонинг қири анча ўрлов, машина чиқолмайди — уни пастда, Ибодулла Махсумнинг ҳовузи ёнида қолдиришади. Назар Махсумнинг сариқ машина минадиган шаҳарлик ўғли ҳам пастда қолади. Бир ўзи чиқиб келади. Пастдан, атрофи букри толлар билан ўралган ҳовуз

тарафдан тепага биттагина камюрим сўқмоқ бор. Назар Махсум шу сўқмоқдан дўнгга ўрлайди.

Мустафонинг қулоғи динг — Назар Махсумнинг шаҳарлик ўғли минадиган сариқ машинанинг овозини узоқдан танийди. Шаҳарлик ўғил кўинича баҳорнинг адодида, ширвоз қўзилар сўйиладиган маҳали келади. Бу маҳал Мустафо икки-уч кун қиши бўйи йиғилған гўнгни қориб, қишида ёқадиган чалма-таппи ясади. Ора-сира жияни ўсмонали ёрдамлашади. Бошқани ёрдамга чақирмайди. Чақирмагани ҳам маъқул, негаки, қирқ йил бурун Мустафо шу гўнгтепанинг тагига озгина тақинчоқни кўмиб қўйган. Ушандан бери гўнгтепанинг жойи ҳам ўзгармаган. Ҳар ўн йилда бир марта очиб кўради. Кейин яна кўмади... Тақинчоқлар чуқур кўмилган, анча-мунча қазиганга чиқавермайди. Мустафога бу нарса отаси Ҳамроқулдан қолган. Қирқ йилдирки, тақинчоқ шу гўнгтепа остида ётибди. Қазиб олганинг билан бирорга сотиб бўлмаса... Уттиз йил бурун иккитасини Жонузоқ арабга сотган эди. Жонузоқ араб эвазига битта түя берганди. Лекин Мустафо түяни боқолмади, колхозга сотиб юборди. Қолхоз түяни икки-уч йил асраб юрди, кейин, сўйиб қурбон ҳайитда мозор бошидаги сайилга бормаган онгли колхозчиларга бир-икки килодан хомталаш қилиб юборди... Тақинчоқнинг қолгани яна гўнг тагига ётибди. Мустафонинг шусиз ҳам пули етарли. Лекин тилла тақинчоқ ўз оти билан тилла тақинчоқ, келган бирор гўнгтепага тикилиброқ қараса, Мустафо сал безовталанади. Топиб олишларидан қўрқмайди, лекин, чақимчилик қилишмасин; деб чўйиди. Чакиша ёмон, қариган чоримда ишим сўроққа тушиб юрса яхши мас, деб ўйлади. Ўсмонали бўлмаса, гўнгтепани доим бир ўзи ағдаради, ўзи молларнинг тагини тозалайди, ўзи гўнгни келтириб тўқади. Баҳорда амирнинг ариғидан сув ташиб, ўзи гўнг қориштиради... Устибоши «шарбат»га беланган, қўлида енгил кетмон, шу алфозда Назар Махсумни кутиб олади. Назар Махсум гўнгтепа ёнига келиб, бир зум тўхтайди. Мустафонинг салом беришини кутиб туради. У ўғли шаҳарлик бўлиб, сариқ машина минганидан бери бирорга ўзи салом бермайди. Лекин алик олишни яхши кўради. Мустафо асли камгарроқ, то Назар Махсум сўроқ сўрагунча, кетмонини бир чеккага қўяди. Назар Махсум қўлларини ортига қилиб, гўнгтепани бир марта айланиб ўтади. Ниҳоят тўхтайди, Мустафонинг гўнгга беланган устбошини бир сидра кўздан кечиради, кейин сўрайди:

- Ишлайпсизми, Мустафо?
- Ишлайпман,— дейди Мустафо.
- Мен бўлсам, от оляпман, шунга битта жабдуқ тиксангиз...

Назар Махсум асли отдан қўрқади. От сотиб олмаслиги ҳам аниқ. Шу сабабдан Мустафо ваъданни қуюқ қиласди.

— Отни савдо қиласверинг, эгар — икки кунлик гап.
— Мен жабдуқ сўрадим, Мустафо. Эгар ўзимда бор. Отамиздан қолган...

Мустафо индамайди. У Назар Махсумнинг отасидан қолган эгарни кўрган. Эски, ночор бир эгар, устаси пай едирмаган, жез қопланган қоши демасангиз, эшакка босадиган жўнгина қалмоқи эгардан фарқ қиласди.

— Тузукроқ йўл солинг-да Мустафо, — дейди Назар Махсум.— Санобекнинг мошинаси бу ёқقا чиқолмаяти. Энди, сўқмоқдан катта йўл яхши-да...

— Яхши,— дейди Мустафо.
— Ҳаммаёни янтоқ босиб кетибди,— дейди Назар Махсум.— Нега янтоқни ўриб олмайсиз? Ўриб олинг-да, Мустафо!..

— Ҳали пишар вақтига озроқ бор,— дейди Мустафо.— Энди гулга киряпти, чопсанг, мол емайди... Шакар бойлашига қараймиз энди...

— Санобек пастда қолди,— дейди Назар Махсум.— Мошинасига қарапти.

— Шопири йўқми?— ниҳоят Мустафонинг ўзи савол берди.

— Энди, Мустафо, шопир деганга давлат ойлик беради,— салмоқлайди Назар Махсум.— Лекин Санобекнинг ўзи мошин ҳайдайди. Ўзи ҳайдагандан кейин, давлат шопирга ойлик бериб юрмайди.

— Шопирнинг пулингим ўзи оладими?— сўрайди Мустафо.

— Йўқ, давлатга қолади,— тушунтиради Назар Махсум. Мустафонинг нодонлигидан ранжийди. Лекин, бари бир, тушунтиради. Тушунтириш ўзига ҳам ёқади.— Санобек — давлатнинг одами, давлатнинг пулин тежайди...

Йўқ, Мустафо Санобекнинг қилиғига тушунолмайди. Давлатнинг пули кўп, битта шопирнинг ризқини қийгани ёмон-да, деб ўйлайди. Лекин буни Назар Махсумга очиқ айтольмайди.

— Шопирнинг ҳам бола-чақаси бордир...— деб тусмол қиласи у...

— Санобекнинг иши кўп ёмонмас, Мустафо,— дейди Назар Махсум.— Бирда қуда бўлайлик деб эдим сиз кўнмагандингиз. Кейин Санобек ўқишига кетди. Мана, бугун қарабисизки, давлатнинг одами...

Назар Махсум Санобекни жуда яхши кўради. Унинг давлат одами бўлганидан тағин гапиргиси келаверади. Мустафо қизи Санобарга Назар Махсумнинг совчи бўлиб келганини эслайди...

— Худонинг хоҳиши шу экан-да,— дейди у афсуслангандай бўлиб.

Назар Махсумгэ Мустафонинг афсуслангандай бўлиши ёқади.

— Санобек катта одам бўлди,— дейди у тағин.— Сиз хафа бўлманг, Мустафо, мен таъна қилмоқчи эмасман... Буям бир гап-да...

Пастдан, атрофи букри толлар билан ўралган ҳовуз тарафдан машина сигнали эшитилади. Иккови ҳам ўша тарафга қаравади. Назар Махсумнинг шаҳарлик ўғли, сариқ машина ёнида туриб, қўл силкиб ишора қиласи. Назар Махсум йўлга отланади...

— Жабдуқни эсдан чиқарманг,— дейди у келган сўқмоғига туша туриб.

Назар Махсум кетади. Унинг гавдаси пачоққина. Лекин пилдираб юрмайди. Танасини сал ортга ташлаб, вазмин қадам ташлайди. Кўпроқ оёқларининг учи билан босади. Пастликка тушиб бораётгани сезилмайди.

Мустафо кетменини четга ташлаб, қуруқроқ ерга чордана қуриб ўтиради. Кейин Жабборнинг талқон носидан бир кап отади. Пешонасига тер чиқиб, юраги тезлашади... Боши секин айланади... Нос чекиб ўйлаётганинг ҳам сезилмайди. Нос элитганда ғазабинг ҳам зўр бўлмайди; ғаминг ҳам суст, шодлигинг ҳам суст... Икки қадам нарида гўнгтепа қаптайиб ётибди, унинг тагида — тилла тақинчоқлар... Мустафо шуни ўйлаганида ғалати бўлиб кетади. Ўзи гўнг билан тилланинг нима фарқи бор, деб ўйлайди. Гўнгдан-ку таппи ясайсан, таппини қишида ёқсанг, уйинг исиди... Тилладан не наф? Эплаб сотолмасанг... Сотмагандаям, тилла ўзи нимага керак? Отамдан ўтди, акамдан ўтди... Менданам ўтади... Бу ўзи кимга вафо қилган?..

Тилланинг гўнг тагида ётишида қандайдир шум маъно бордай бўлиб туюлади. Мустафо бу маънони кўп англамайди, лекин сезади... Сезганда ҳам юраги орзиқади, негадир ўзини ерга таппа ташлаб йиғлариси келади... Лекин йиғламайди. Яна ўрнидан туриб, ишга уннайди. Қўлига икки чеълак олиб, тепадаги ариқдан сув ташиб келтиради. Сувни гўнгтепа устига қўйиб, тағин ариққа қайтади. Ҳар ўн марта бориб келганини ҳисобга олади. Ўн марта борганида йигирма сатил сув ташийди, йигирма марта борганида — қирқ сатил, ўттиз борганида — олтмиш сатил... Юз сатил ташигач, бояги жойга ўтириб дамини ростлайди. Сўнг гўнгтепанинг чеккасини белкурак билан шиббалаб чиқади,

қўйироқдан битта чуқурча қазийди. Гўнгтеладан силқиган сув шу чуқурчага оқиб тушаверади... Кейин яна ўтириб дам олади. Яна гўнг тағида ётган тақинчоқларни ўйлайди. Уларнинг шундай қолиб кетаверишини англаб, юраги ачиди... Белбоғи билан манглайидаги терни сидириб, тағин кетмонни кўлга олади...



Мустафо камюрим одам, жуда қистов бўлмаса, уйидан кўп жилмайди. Баъзида Фуччи чол билан Ибодулла Махсумга қўшилиб, қишлоқнинг тўйига боради, азасига боради, ўзи ҳам бирор узру баҳона билан элга ош улашади. Лекин буларнинг бариси, қишлоқчилик, элдан чиқмасликнинг важидан... Ўзлигича аралашмайди. Тортинади. Ҳатто туғишганлари билан борди-келдиси сийрак. Баъзида шуни ўйлаб ўзи ҳам ҳайрон бўлади. Отаси билан онасининг тириклигига ҳаммаси иноқ эди. Ҳа, кимсан, Нишонбой, Мустафо, Пиримқул, Эшмамат... Кимсан, Ҳамроқулнинг ўғиллари, Нурқулнинг неваралари. Айри тушиш Нишонбойдан бошланди, замон ўзгарган маҳали у босмачига қўшилиб кетди. Мустафони ҳам бирга кетгали ундини, лекин Мустафо бошдан узоқ кетиб ўрганмаган эди, кўнмади, қишлоқда қолди, кейин Файбар соқовнинг ўғли Раимбой билан ошна тутиниб, ўшанинг этагидан ушлади. Раимбой ҳеч балодан қўрқмайдиган алп йигит эди, йигирма-ўттиз йигитга бош бўлиб, босмачига қарши чиқди. Кунботардан Оқбош бостириб келди, кунчиқардан Маҳмадали қўрбоши, лекин Галатепанинг йигити уларга бўйин бермади, отишса отишди; чопишиша чопишиди, лекин қишлоққа оёқ бостирамади. Бир куни Раимбой Мустафони ёнига олиб, Оқбошнинг масканига жўнади. Кўрни Палангарадаги эски форлардан топишиди. Мустафо омон қайтмаймиз деб ўйлаган эди, лекин босмачиларнинг путури кетиб қолган маҳали экан, номига дағдаға қилган бўлишиди. Кейин Раимбой сулҳдан гап очди. Бирор қарши чиқди, бирор рози бўлди, лекин бир қарорга келмадилар. Раимбой қизиққонроқ эди, уларнинг сустлигини кўриб бирдан ўт олиб кетди: «Одам зоти сизлардан бетини ўғирди, энағарлар, деб қичқирди.— Уч кунлик умрларинг қолди, ноз қилганинг нимаси! Таслим бўп кел, қуролингни топшир, кейин гуноҳингдан ўтамиш. Ҳаммангни кечирамиз, қўрбошингдан бўлак ҳаммангни!. Кўрбошингни итдай отамиш!..» Босмачилар кулишиди: «Оқбошнинг ўзи бўлса мундай демасдинг, Оқбошнинг жаҳли ёмон, гапнингни эшитса, нақ терингга сомон тиқарди...» Кейин Оқбош келди. Бир гуруҳ мулоzиму ялоқхўрлари билан келиб, от устидан дағдаға қилиди: «Сен қизил буларнинг бошини айлантирма!» Шамширини олиб, боши устидаги булғади. Мустафо қўрқди: ҳозир мениям, Раимниям чопади, деб ўйлади. Лекин Оқбош, кичкина кўзлари киртайган, умрида бирорни чопиб қўрмаган чолнинг қўли толди, шамширини қўйиб, белига осилган ўн биротар фарангни маузерини олди. Чолнинг разаби келганди, Раимбойни ҳам Мустафони ҳам отган бўларди, лекин ўртага одам тушди, Нишонбой баковулнинг укаси бўлади, деб Мустафони кўрсатишиди. Оқбош сўқина-сўқина, уларни йигирма даррадан қирқ дарра урдириб, тирик қўйиб юборди... Кейин, бир ҳаftача ўтиб, дарада қолган босмачилар Оқбошни отга ўнгариб келишиди. Оқбош Раимбойга, мен сени отмадим, сенам мени отмайсан, майли ўттиз дарра ур, деб ялинди. Лекин Раимбой унга шафқат қилиб ўтирамади, котиби Сатторчага айтиб туриб, инқилобнинг номидан ҳукмнома ёэдириди: отиб ўлдирисин!. Кейин Очил куч уни қишлоқдан четга чиқариб, шартта отиб ташлади. Раимбой Мустафога кетмон бериб, Оқбошни кўмасан, деб буюрди. Мустафо ноилож кўнди, ўликни эски кигизга ўраб, эшакка ортди-да, қабристонга борди, лекин мозорнинг мутасаддиси Карим

Фалча оёғини тираб туриб олди. «Элдан чиққанни элга қўшмайман», деб айтди. Мустафо қўрбошини Қизилтошга элтиб кўмди. Ташландиқ работнинг чеккасидан гўр қазиди, ўликни қўйди, кейин тупроқ тортиб бўлиб, тағин бир маҳлукот гўрни очса нима бўлади, деб ўйлади, ҳарна бўсаям одам-ку!» Мустафо удумини қилди: гўрни яхшилаб шиббалади, атрофга сочилиб ётган қизил тошлардан териб келиб, устига бостириди.

Оқбошни кўмгани кўп вақт эсидан чиқмай юрди, кейинроқ, ўликни ҳамқишлоқлари қазиб олиб кетганини эшишиб, кўнгли сал осоийш топди.

Кўп ўтмай, Нишонбойни ҳам қўлга туширишди. Уни Раимбой отмади. Мустафога раҳми келди чоғи, аскар қўшиб, Каттақўрғонга жўнатди. Бир ҳафтадан сўнг Нишонбойнинг отилганини хабар қилишди. Мустафо Каттақўрғонга бориб, унинг ўлигини сўраб олди. Бу гал Карим Фалча тихирлик қилмади: Нишонбойни ювиб-тараб ерга қўйишиди.

Мустафо акасини яхши кўрарди.. Кўнглида Раимбойни номард деб ўйлади, ғазабланди, кўнглига не-не гапларни тугиб, унинг уйига борди, бордию, Раимбойни тўшакда кўрди: кўкрагидан ярадор, қон туфлаб ётарди... Мустафонинг жони ачиди, у тағин Раимбойнинг ёнини олди. «Тақдир экан,— деб ўйлади, бошдан шуларнинг тарафини олдим, энди шулар билан кетаман...»

Вақти келиб, колхоз тузилди. Раимбой колхозга бошлиқ, Мустафо ни ўзининг ёнига олди. Мустафо акасига қонмаган меҳрини хотини Майрамга, қолган икки укасига, кейин келиб, янги тузилган колхозга берди. Энди ўйлаб қарасанг, ақл бовар қилмайди. У замонда файратдан бошқа ҳеч нарса йўқ ҳисоби эди. Йўқдан бор қилишди. Раимбой олов эди, нафасида ош пишарди, ўзи бош бўлиб, ёшу қари баравар ҷўлга чиқишиди. Галатепанинг пастини, шувоқ босиб кетган эски майдонни шудгор қилишди. Ҳафтада уйга бир келсанг келдинг, бўлмасам — йўқ, нам тупроқ хиди анқиб турган уватларга бош қўйиб ухлашарди. Раимбой билан Мустафо ёнма-ён қўш ҳайдашарди. Бир қўшнинг бошида Майрам — Мустафонинг хотини, унисининг бошида Анзират — Раимбойнинг хотини, улар иккенинг ҳўқиз етаклаган, эрлари орқада, омочнинг қулоғидан кўкраклари билан босиб.. Заранг ер, бир ботмон ҳайдамай туриб, омочнинг тиги қайтади, эҳ, қийин, жуда қийин эди!. Аввал битта қорайган чизиқ, кейин тағин битта.. кенгаяди, кенгаяди, қарабсанки — шудгор!. Мустафо у вақтлар чарчаши билмасди, лекин вақти-вақти билан баҳона топарди; «Тўхта, Майрам, силлам қуриди!. Тўхта, Анзират!. Эй, Раимбой, хотинингга айт, сал дам олсин!..» Лекин дам дегани на унга, ва на хотинларга керак эди. Мустафо кўпроқ Раимбойни ўзини, унинг ўқ тешган кўкраганинг ўйларди. Лекин Раимбой ўтирса қани, орияти қўзғайди, ўзи зўрга оёқда турибди-ку, бўйинтуруқни тузатган бўлади.. Хотинлар қўриқдаги чодирга кетишади; Анзират чақалоғини эмизгани, Майрам ўғилчасини овутгани. Ўғилчasi ўшандада беш яшар эди. Мустафо унинг адир бўйлаб чопганига қараб туриб, Раимбояга гап қотарди; «Мана, жўра, бу ёқда мен билан Майрам, у ёқда сен билан Анзират, бийдай чўлда қўшиб юрибмиз, бир кун келиб биздаям роҳат бўлар, роҳат топсак, сену биз қарисак, болаларимиз одам бўлса...» Раимбой унинг даромадидан куларди: «Калтароқ қил, қуда бўлсак бўлармиз!..»

Лекин Мустафонинг ўғли Бозорбойга уйланиш насиб қилмаган экан, энди йигит ёшига етганда немис билан уришгани кетди. Мустафо ҳеч маҳал уруш йилларида ўлимдан қўрқсан эмас. Йўқ, у ўзини ўйламасди, ўзи бўлса бир гап бўлар, ўғлини ўйларди. Кечалари илтижо қилиб ётарди: «Бозорбой тирик қайтсин, бекаму кўст қайтсин, агар

умр керак бўлса, майли, менинг умримни ол, лекин Бозорбой қайтсин...» Лекин унинг илтижолари бекор кетди — Бозорбой қайтмади.

Кейин у хотини Майрамдан айрилди. Мустафо рўзгорни ўйлаб Гулсарага ўйланди. Майрамдан битта қиз қолувди, у эрли бўлиб кетди... Бирор ўн йилдирки, Мустафо ўни кўрмаган. Кўришни ҳам истамайди. Йўқ, яхшиси, қизи ҳақида ўйламагани маъқул... Элга қўшилмаслиги ҳам асли шундан. Ака-укалари, қайси бири мол-дунёга, қайсиси хотинга, қайси биридир яна бир нимага ҳирс қўйишди, бир кун келиб қарабсанки, ҳамма ўзи билан ўзи... Нишонбойдан битта ўғил қолувди, у ҳам отасининг кўзи тупроққа тўлгандан кейин, амакиларини үнтиб, она авлоди билан бўлиб кетди. Тоғалари уй берди, тоғалари ўйлантириди, мана энди тоға жамоати бирлан ўтириш-туриши бир — тўйида кулади, азасида йиғлайди. Ота авлоди билан иши кам. Кўрганда саломини аямайди, шунисига ҳам шукур.

Энди Мустафонинг ошини ошаб, ёшини яшаб бўлган пайти. Дунёни тушунган, на таъна қилади ва на зорланади. Ёз ойларида икки-уч марта мозористонга боради. Отаси Ҳамроқулнинг гўри ёнида тиз чўкиб, қуръон тиловат қилади, гапиради... «Энди мен озроқ ёлғизланиб қолдим, ота,— деб гапиради.— Илгари сиз бор эдингиз, ҳаммамиз акуладай эдик, бугун ҳар ким ўз ўйлига... Илгари ака-ука эдик,— бугун узоқ бир қариндошдай гап...»

Мустафо шундай деб гапиради. Қабр жим, атроф жим... Бирор унга жавоб бермайди. Ичидаги бор гапни айтиб бўлиб, секин бошини кўтаради, ён-веридаги бошқа қабрларга назар солади... Ён тарафда бобоси Нурқулнинг гўри, сал пастроқда, бобосининг пойида, акаси Нишонбойнинг гўри... Амакилари, амакиваччалари, иккита аммаси... Жамланса, қўйиндилярнинг сони юзга бориб қолади. Ҳаммаси ота авлодидан... Баъзида Мустафо гўрларни бирин-кетин санаётганини сезиб қолади, чўчиб, бошини терс буради. Отасининг гўридан нарида бир парча бўш ер бор. Ҳас-ҳашаги бўлиқ — нақ белга уради. Мустафо ўроғини олиб, ерни эринмай тозалайди. Ҳашаги ўрилга, ер анча кенгаяди. Мустафо яна бекор турмайди, отасининг гўридан бошлаб, беш қадам ўлчайди — бу унинг ўзига. Яна беш қадам юриб, Пиримқулга, ундан нарироқдан Эшмаматга гўр ўрнини ташлайди. Ер жуда кенг, ўрни ташланган гўрлардан нарида ҳам анча жой ортиб қолади. Мозористон жуда сокин, тепада — осмон, ён тарафда — қирлар, дараҳт зоти йўқ. Сокинлик Мустафонинг кўнглига таскин беради. Ҳатто укаларига гўр ўрнини ташлаганидан ҳам кўп чўчимайди. «Бари бир ўламиз,— деб ўйлади...— Эртами, кечми, бари бир ўламиз-да... Мен олдинроқ ўламан, улардан олдин келувдим, олдинроқ кетаман...» Мустафо ўллари адолатли эканини сезади, хурсанд бўлади. Бошқа гаплар қабристонда жуда бачкане бўлиб туюлади... Яхшилик билан ёмонлик бу дунёда қолади. Ким билади, балким, ундан нарига ҳам ўтар... Лекин Мустафога охири шу бўлиб туюлаверади. Охири шу... Дунёдаги ҳамма савдонинг уни манави дўнг тепачанинг остига келиб кўмилади. Кейин ишончлироқ бўлсин деб, устига тош бостириб қўйишади... Унинг устига отингни ёзишади. Отингни ёзганиям маъқул. Бирор ўтган отингни ўқиб билар...



Шу йил баҳорда, тенгдоши Алим бува ўлганидан бирон ўн кун ўтгач, Мўстафо ўзига қабртош буюрди. Усмоналига, тош олиб келасан, деб икки юз сўм, йўл кираси билан еб-ичишга эллик сўм берди. Усмонали шу кетишда уч кун йўқолди. Тўртинчи куни чоштоҳда оёқда туролмайдиган маст бўлиб қайтди. Пойгакдаги шолчанинг устига қулаб

тушди-ю, тарракдай қотиб қолди. Қўп ухлади. Кечқурун, сигир қайтар маҳал, сал ўзига келди, девор тарафга судралиб бориб, елкасини тираб ўтириди, кейин Гулсара кампирга буюрди:

— Бобойни чақиринг, ичкари кирсин!..

Гулсара кампир Мустафони чақириди. «Усмонбой чақирияти, ичкарига киаркансиз», деди. Мустафо эшик оғзида сигирга каллак кунжара ушатаётган эди, қўллари кунжара ёғига беланганд, ўтмас тешасини кўтариб уйга кирди.

— Мени чопгани келди! Бобой мени чопгани келди, ур-рей— дёб бақири Усмонали.

Мустафо тешани бурчакдаги қути устига қўйиб, Усмоналидан биринки қадам берироқда, қуруқ якандоз устига чўқди.

— Пулни ичиб келдик, бобой,— деди Усмонали.— Энди худо гуноҳингиздан уч-тўрттасини бизнинг ҳисобга ёзади.

Мустафо индамади. Усмонали бегона эмас, ўзининг ўғлидай бўлиб қолган, у нима ҳам десин...

— Бекор қипсан-да, Усмонбой... Пулни ичмай, мармартош опкесанг бўлармиди...

— Мен ёлғон гапирмайман, бобой,— деди Усмонали.— Менга қаранг, бобой, агар мармартош бир ҳафтада тайёр бўлади, десам нима қиласардингиз? Ишонардингиз-да!..

— Ишонардим, Усмонбой...

— Мен бўлсам, сизни алдамадим,— деди Усмонали.— Пулни ичувдим, ичдим, деб айтдим. Ростини айтдим. Нима, ростини айтсам ёмонми?

— Ростини айтганинг тузук, Усмонбой,— тан олди Мустафо.— Лекин менга бир парча мармартош опкесанг яхши эди-да...

— Парво қилманг, бобой, ҳали ўзим каттасидан опкеб қўяман,— ваъда қилди Усмонали.— Эни уч газ, бўйи беш газ, каттасидан опкеламан.

— Йўқ, Усмонбой, муниси катталик қилади,— деди Мустафо.— Мен бундай катта тошни нима қиласаман? Қичикроғидан опкесанг ҳам бўйаверади.

— Йўқ, энг каттасидан опкеламан!— кўнмади Усмонали.— Улган кунингизнинг эртасига ёк опкеламан! Мана, мени айтди дейсиз, агар каттасидан опкелмасам, Усмон отимни бошқа қўяман!..

Усмонали гапларидан ўзи ҳам таъсирланди ҷоғи, қўзларида филт-филт ёш ҳалқаланди. Мустафо ортиқ унга қарай олмади, уялди...

— Овора бўп юрма,— деди у.— Сен шунча пулни қайдан оласан?..

— Сирдарёга раис бўп кетаман, бобой,— деди Усмонали.— Галатепа жонга тегди. Сирдарёда бўш ер кўп, раис — оз. Ҳисобдан мазам ўйроқ амаки. Лекин икки ҳисобчига ойликни икки баробар тўлласам, бас, мен ҳисобига етмаганиниям ўзлари ҳисоблайверади.

— Сени раисликка сайлашмайди, Усмонбой,— деди Мустафо.— Сен ўзинг ёмон йигит эмассан, лекин ёмон от чиқардинг...

— Ичмасам, мени раисликка сайлайдими?— деб сўради Усмонали.

— Худо билади, Усмонбой...— деди Мустафо.

— Мундайликда мен соб бўламан-ку, амаки!..— деди Усмонали.— Ўзингиз ўйланг, балким, раис бўлганимда ичмай қўярмидим. Мана, Камол раис ичмайди-ку?

— Камол раиснинг ошқозони касал.

— Э! Барি бир!.. Мен раис бўлсам, ичишни ташлардим!— деди Усмонали.— Ҳозир менинг бировга керакли жойим борми? Улсам, азамда қўзларига тупук суртишар!. Раис бўлсам, бошқа гап эди, амаки.

Бировга меҳнат кунини кўпроқ ёзардим, бировга битта қўйни арzonроқ бериб юбордим, бировга бироннинг қизини, агар отаси кўнмаётган бўлса, раислик сиёғим билан дўқ уриб, хотинликка олиб берардим!.. Одамларга яхшилик қилсанг, яхши-да, амаки!.. Қаранг, менам одам боласига ўҳшайман-ку!

Мустафо Усмоналига зимдан назар солди. Йигит ҳалиям маст эди. Фақат кўзлари маст одамнинг кўзларига ўхшамайди, ғамли... Усмоналининг баҳти чопмагани рост... Асли бошдан баҳти чопмади. Ўн саккиз ёшида Тилланинг катта қизига ошиқ бўлиб, кўчани тўлдириб қўшиқ айтиб юрди. Гардани кўнглидай очиқ, кечакундуз шу заифани ўйлади, шуни деб ўтда ёнди, сувда чўқди, лекин, бир иш чиқаролмади. Аламини қўшиқдан олди. Эрталаб Тилланинг дарвозаси ёнидан қўшиқ айтиб ўтади, кечқурун яна қўшиқ айтиб ўтади... Сени бир дунё тўла хотиннинг ичидан ягона қип сайладим, сени кўрмасам бўлмайди, сенсиз соб бўламан, деб қўшиқ айтади. Галатепада Усмоналига қадар бирорта одам кўчада хотин ҳақида қўшиқ айтмаган эди. Биринчи бўлиб шу Усмонали айтди. Ундан бошқа ҳамма ими-жимида, қўшиқ айтсаям, ичидан айтиб рўзгор тутарди. Бошқаларнинг хотинлар билан топишмоги ҳам осон эди. Кўпчилик қўшиқсиз ҳам топишарди. Лекин Усмонали қўшиқ айтиб ҳам топишолмади. Балким, у топишолмагани учун ҳам қўшиқ айтгандир...

Усмоналининг қўшиғидан кулган одам кам бўлди. Бир куни мулла Дониёр (мачитда) сўкиниб юборди. «Тилланинг байталчасига ўзи нима керак? Усмоннинг nimаси кам, ё унга Нормурод йилқичининг уюридан бирортаси керакми?— деди мулла Дониёр.— Тилла асли аҳмоқ, агар Тилла аҳмоқ бўлмаганида, шу битта қизини йўлга соларди, икки оёғини кулликлаб, Усмоналининг остонасига элтиб ташларди. Агар менинг қизим бўлса, Усмондан бошқасига бермасдим, агар иккита қизим бўлса, икковиниям шу Усмонга берардим...»

Шу гапларнинг эртаси мулла Дониёр билан Мустафо Тилланикига совчи бўлиб боришиди. Тиллани уйдан топишолмади. Ҳалиги катта қизининг ўзи пешвоз чиқди, шармни унтутиб: «Кетаверинглар, менга эр керакмас», деб айтди. Мустафо орқага бурилиб, ҳовлидан чиқмоқчи бўлди, лекин мулла Дониёр қўймади. Енгидан маҳкам тутиб: «Иўқ, Мустафо, бунинг гапи ҳисобмас, бунинг бошида отаси бор, энаси бор, улар бўлан гаплашмай кетсак яхшимас», деди. Мустафо ноилож унинг ортидан эргашди. Келиб, уй олдидаги супага ўтиришди. Мустафо супага ақалли икки чеълак сув урилмаганини кўриб, тағин айтди: «Кетайлик, мулла ака, бундан бир неклик чиқмайди...» Лекин мулла Дониёр қўнмади. Чанг супанинг бир четига ўтириб, ҳовлининг нариги бурчагида сигирнинг тагида бутига чеълак қистириб ўтирган хотиннинг келишини кутишди. Анча кутишди. Тилланинг қизи, сигир соғиши ўрнига, уйнинг эшигига суюниб турди. Сенмисан, итмисан, бир оғиз сўраш йўқ, кўкрагини дўнг қилиб тургани ортиқча бўлди. Ниҳоят, сигир соғаётган хотин — қизнинг онаси келди. Мулла Дониёр мадрасаса кўрган одам эди, белбоғига ўралган иккита нонни ўртага қўйди. Лекин Тилланинг хотини ўзининг дастурхонини келтириб, ўзининг нонидан ушатди. Мулла Дониёр секингина, бир бурда нонни олиб оғзига солди. Узоқ кавшади, томоғидан ҳадеганда ўтавермади. Нонни ютиб бўлиб, сўз очди: «Қизингга нон синдирысак, Ойпарча...» Ойпарча қизига нон синдиришга шошилмади. Гапга Мустафо аралашибди: «Мен Усмонга амакиман, Ойпарчаой,— деди у қуда бўлмишга қараб.— Ўзим совчи бўй келдим. Бола сал шўҳроқ, қўшиқ айтиб сизларни сал ҳижолатга қўйди. Ҳаммаси кўнгил қўйганидан. Келинг, Ойпарчаой, тўй қиласайлик...» Мустафо илгари бир марта мулла Имом билан совчиликка борганди. Ўшандада мулла Имом қизнинг отасига қараб, сизда бир чўри, бизда бир бўри бор,

шуларнинг бошини чатсак, деб гап қилган эди. Унда қизнинг отаси роzi бўлган, ўрнидан туриб, аввал мулла Имомни, қейин Мустафони қу-чоқлаган, мана энди қиёматлик қариндош бўлдик, келин муборак бўл-син, тўй муборак бўлсин, деб суюнган эди. Мустафо ўша эшитган гап-ларни тилга олди: «Сизда бир чўри бор, бизда бир бўри... Шуларнинг бошини чатсак...» «Менинг қизим чўrimас, ёз ҳукуқи ўзининг қўлида», деди она бўлмиш. Мустафо ундан ранжиди. «Қизингга айт, Ойпарча,— деди мулла Дониёр.— Совчи турган жойда кўп кўринмасин, биздан сал уялсин...» Хотин қизига ҳеч нарса демади. «Бугуннинг боласи-да, мулла бува,— деб кулди.— Мана, мен ўзим хотин бошим билан гап бе-риб, оляпман-ку... Энди ҳаммаси эскирди, мулла бува...»

Супа ёнига битта қора ит айланиб келди. Гиншиди. Қейин супа ёнига тумшуғини қўйиб бир тус бўлиб ётди. Мустафо эшикнинг ёндо-рига суяниб турган қизга қаради. Қизнинг қоши ёмон бир чимирилди... Эшикнинг ёндоридан илкис узилиб, супага келди. Қелинга аталган дас-турхонни олиб, итга қаратиб отди. Белбоғдаги нону парварда тупроқ билан битта бўлди. Ит сапчиб ўрнидан турди, ерга сочишган неъмат-ларга қаради, лекин уларга оғиз урмади, думини қисганча ҳовлидан қочиб чиқди...

...Ўша куни ҳеч ким Усмоналининг қўшиғини эшитмади. Қўшиғига ўрганиб қолишган эди. Балким айтиб қолар, деб шомгача кутишди. Ле-кин Усмонали бошқа қўшиқ айтмади. Алламаҳалгача Сигиртепанинг қишлоққа терс тарафига қадалиб ўтириди, кейин одамлар уйқуга ётар маҳали, пана-пастқамдан юриб қишлоққа қайтди. Емади, ичмади, ўрай онаси солиб берган тўшакда бағрини ерга бериб ётди. Яrim тунда ўр-нидан туриб, қишлоқнинг кўчаларини бир айланди, яна бир марта Тил-ланинг кўчасидан, унинг кўк дарвозаси ёнидан ўтди. Саҳар маҳали, яна уйига қайтди. Боғнинг чеккасида, қари олмаларни қирқиб ташлаб, жой солинган уйга томон борди. Хотин олса, мана шу янги уйга олиб кирмоқчи эди. У текисланган лойхандақ ўрнида турган кетмонни олиб, уйнинг деворига солди. Кетмоннинг тарс-турс овозидан ит ҳурди, бос-тирма тагидаги эшак ҳангради... Усмонали кетмонни отиб юборди. Боғ четига фарам қилинган бедадан кўтарганича келтириб, уйнинг ичи-га солди, кейин гугурт чақди...

Хуллас, Усмонали уйланмади. Уйни ёқиб юборгандан кейин отаси Пиримқул билан ўрай онаси ундан аразлади. Усмонали индамай уйдан чиқиб кетди. Бир-икки вақт акаси Расулнинг даҳлизида тунаб юрди. Кейин милиционерга гап қайтариб, ўн беш кун кечаликка тушди. Қай-тиб келгач, акаси одамлардан номус қилган киши бўлиб, унга етти бо-лорлик уйча солиб берди. Лекин Усмонали уйчага кирмади, уч сидра кийимини олиб, амакиси Мустафонинг уйига кўчиб ўтди. Кейин ичиши-ни бошлади, қишлоқда юриб ичди, шаҳарга бориб ичди, жанжал қил-ди, милицияга тушди... Икки йилдирки, сал қуялгани. Аввал Муста-фонинг ишига қарашиб юрди, кейин Камол раиснинг ёнига тайинлироқ иш сўраб борди. «Бир йил бўлди, оғзимга олмадим, сен бир ўйла, ху-донинг бандаси, мен коғиргаям бир марта ишонгин, ишонмасанг соб бўлламан!»— деб айтди. Камол раис кўнди. Мирзаевнинг фермасига бу-зоқбоқар қилиб қўйди. Маоши яхши, иш деганинг ферманинг ўзида, эрталаб бориб бир хабар олади, тушда бориб бир, кейин кечки емиши-ни бериб, Мустафонинг ёнига қайтиб келади. Ишли бўлгани яхши, ле-кин Тилланинг қизини ҳамон эсидан чиқармаган. Тилланинг қизи энди беш болали бир хотин, семириб кетган, лекин кўнгил дегани ёмон бў-ларкан... Ушани эсласа бас, Усмонали чидаб туролмайди. Баъзида қуюшқондан чиқиб кетади...



Усмонали қимор ўйнаб, Болта қассобдан анча қарздор бўлиб келди. Кейин Мустафога эргашиб, Галатепанинг якшанба бозорига борди. Амакиси иккита ҳисори қўйни сотиб бўлгунича молбозорнинг четида мунғайиб турди, сўнг тушган пулни Болта қассобга элтиб берди. Уйга бирга қайтишиди. Қайтишда на Мустафо, на Усмонали чурқ этиб оғиз очишиди. Мустафо йўрға кулбет эшагини миниб олдинда Усмонали пиёда, сал орқароқда, секин юриб келаверди.

Йўлнинг ярмида, Назар Махсумнинг дарвозаси ёнидан ўтаётганда, Мустафо эшагини тўхтатди, орқасига ўгирилиб, Усмоналининг етиб келишини кутди. «Айтаман,— деб ўлади у. — Усмонбой келсин, айтаман... Сен бу ишингни қўй, деб айтаман, менинг сендан бошқа ичкуярим йўқ, сен бу ишингни қўй, кел ёнимдан жилмайгина ўтири, ичмасанг, қимор ўйнамасанг бўлди... Менинг бори, йўфи давлатим сеники... Таъна қилган одамнинг кўзи чиқсан!..»

Усмонали Мустафо билан тенглашди. Тўхтади. Уйқусизликдан киртайган серкипприк кўзларини амакисига тикди. Лекин индамади. Бир хўрсинди, кейин йўлдан четдаги қўриққа, Фуччи чоннинг чорбоғига кетадиган ёлғизоёқ йўлга бурилди. Лекин узоққа кетолмади, қўриқнинг ярмига бориб, ортига қайтиди. Мустафонинг ҳамон йўлда эшакка қийшиқ миниб ўтирганини кўриб, қайтиб келди, айб қилган мактаб боладай, индамай тураверди. Мустафо эшагига халачўп босди.

— Хих, жонивор, хих!..

Уйга етиб келишиди. Гулсара кампирнинг ҳамма гапдан хабари бор эди. Мустафонинг эшагини тутиб, қозиққа элтиб боғлади. Хуржунни ҳам кўтармоқчи бўлди, Мустафо қўймади... Кампир негадир оқ сурп чорсисининг учини лабига қистириб олган эди. Мустафо ҳайрон бўлди, лекин кампир унга, чинор тарафга ўтинг, дегандай имо қилди. Мустафо у тарафга қараб, кичкина супачага жой қилиб қўйилганини кўрди.

— Мехмон келадими, Гулсара? — секин сўради у.

— Ўзингиз... Усмонбой билан ўзингиз ўтирасиз.

Мустафо кампирнинг ниятини тушуниб, сал ранжиди.

— Сен бу гапингни қўй, Гулсара,— деди у. — Ҳозир унинг юрагига гап сифмайди. Менинг кўп қийнама. Бор, сен уйга кириб ўтири, эркак одамларнинг ишига кўп аралашма...

Кампир қулоқ қоқмади. Уйга кирди. Мустафо хуржунни елкасига солиб, чинор тагидаги супачага чиқди. Кейин супа четида турган офтобадан қўлини чайди. Бу орада Усмонали ҳам етиб келди. Худди бегонадай, худди ҳозир туриб кетадиган одамдай, супа четига омонатгина ўтириди. Мустафо хуржундан қилган харидини: майиз, парварда, муштпиёз, беш-олти қадоқ чойни олди, сўнг хуржунни тубидан қолган картошкиси билан супа тагига ташлади.

— Мурчни эсдан чиқаримиз,— деди у. — Менинг-ку ақлим сусайган, сен эсимга солсанг бўларди...

— Менинг умуман ақлим йўқ,— деди Усмонали.

Мустафо ночор илжайди. Ножоиз гапирганини сезди.

— Гапиринг, амаки,— деди Усмонали.

Мустафо ўтирган жойида типирчилаб қолди. Ичиди, ишқилиб, кампир чиқмасин, чиқиб дийдиёсини бошласа ёмон, деб ўлади.

Кампир чиқди. Кўлидаги дастурхонни ўртага ташлаб. Усмоналидан сўради:

— Кўй яхши пул бўлдими, Усмон?

Тентак,— деб ўлади Мустафо.— Келиб-келиб шуни сўрайсанми?» Бир кўнгли ҳовлидан чиқиб кетиш бўлди. Ҳеч кимни кўрмаса — на

Усмоналини, на кампирни, иложи бўлса, ўзиниям кўрмаса... Ҳовлидан чиқса-ю, боши өққан ёққа кётса... Довоондан ошиб, Сарсон тарафга ўтса, ундан нарига, ҳали ўзи қадам босмаган ёқларга ганиб кетса.

— Сен дастурхонни ёзавер, болам,— деди кампир.— Мен чойга борай...

Лекин ўзи ҳадеганда кетавермади. Усмоннинг тарзига қаради, раҳми кёлди, уни ташлаб кетгиси келмади... Лекин бари бир, хотинлигига бориб, оғзига келган гапни айтаверди:

— Чарчагансан Усмон... Бозорга эрта наҳорда кетувдинг...

Усмонали индамади.

— Кўчқорнинг сарифи семиз эди,— жавради кампир.— Қимматроқ сотдингми, ишқилиб?..

Усмонали тағин индамади.

— Бориб чойингни опкел, Гулсара. Кўп гапирадиган бўп қолибсан... Чойингни опкел-да, энди!..

Хайрият, кампир кетди. Мустафо тағин Усмонали билан ёлғиз қолишини ўйлаб, қўнглига ваҳм тушди.

— Сенам бор, Усмон,— деди у.— Бориб уст-бошингни алмаштири. Ҳаммаёғинг кир бўп кетибди. Тур ўрнингдан...

Усмонали унга ҳайрон бўлиб тикилди. Амакисининг тўсатдан овозини баландлатгани унга эриш туюлди. Лекин гапини икки қилмади. Супадан пастга тушди, тупроқча беланганди кирзаги әтикларини судраб, уй тарафга кетди.

Мустафо Усмонали уйга киргунча қараб турди, сўнг чинор кавагига қистирилган эски ўргони олиб ҳовлидан қочиб чиқди...



Мустафо шу чиқишдан қирдан пастга тушди. Ибодулла Махсумнинг ҳовузига келиб, толларнинг соясида бир зум ўтириди. Чап кавушининг тубидан қолган озгира арпа юқини ҳовузга сочди. Барг қўнавериб сарғайган сувга бирдан жон кирди. Балиқлар ҳар бурчакдан ўзларини арпа юқига ўрди, талашиб-тортишишди, етмай қолганлари юзада қалқиб юрган икки-уч дона қипик билан қисир бўғдоийқни олмоқчи бўлиб беҳуда сапчишди, кейин жимиб қолишиди. Мустафо ўнгпой кавушидаги арпа юқини ҳам ҳовузга ташлади. Кавушини оёғига илиб, ўрнидан турди. Кейин у кўччининг нариги бетида дарвоза ёнида ўтирган Ибодулла Махсумни кўрди. Ўша томонга юрди. Махсумнинг рафти йўқ экан, қўлида титилган бир китоб, шаҳардаги тошйўнар ўғли белидан юқорисини ясад қолдирган ёроч ҳайкалнинг белида мунғайиброқ ўтиради.

— Фуччи акам бедовини сотди,— деди у Мустафони кўриб.— Сув баҳоси бўлди!.. Минг сўмга сотди. Мен ўзим олай дедим-ку, лекин пуллим етмайди... Эгаси бир яримдан камига кўнмайди.

— Бўлмаса нега минг сўмга сотди?— сўради Мустафо.

— Минг сўмга сотган Фуччи акам... Салим қароқчи сотиб олди. Энди мёнга бир ярим камига бермайман деяпти. Э, қўйинг, Мустафо, мен нимасини гапирай!..

Ибодулла Махсум қўл силтаб, ўрнидан турди.

— Юринг,— деди у.— Мен билан юринг...

Мустафо унинг ортидан юрди. Йккови Ибодулла Махсумнинг ҳовлисига киришди. Махсум Мустафони тўғри қўрага бошлади.

— Сиз у ёққа қаранг, Мустафо!

У ёқда катта оқ эшак турарди.

— Мана шу,— деб тақрорлади Ибодулла Махсум.

Улар тағин ҳовлидан чиқишиди.

— Ҳаммаси хотиннинг қутқусидан, Мустафо,— деди Ибодулла Махсум.— Бўлмасам ўзимнинг эшагим бор, биласиз, қора ҳангى.. Лекин муниям қайтаролмадим. Отни сотиб, иккита эшак олибди. Фуччи акам кўпам хотинга ён берадиган одам эмас, лекин ўғли бор, Эргаш муаллим, ўша қўшилиб қистаган... Отни сотгин, деб жонига теккан. Менга қолса, отни сотмагани маъқул эди. Энди бу ёғи қийин бўлади, Мустафо, Салим ўғри отни миниб, кўчадан керилиб ўтганида Фуччи акам ичидан дарз кетаверади...

— Отни сотиб, иккита эшак олибди,— деди у яна.— Икковиям оқ, тўйларга бирга миниб борамиз, деб айтади... Сазасини ўлдиролмадим. Менга қолса, шу икки эшакни Фуччи акамнинг боласи Эргаш муаллимнинг даҳлизига киритиб боғлардим, Мустафо... Нима дедингиз, шу маъқул бўлармиди?

Ибодулла Махсум Мустафога илинж билан қаради. Бироқ Мустафо бирор оғиз маслаҳат беролмади.

— Бари бир, Салимдан отни сотиб оламан,— деди Ибодулла Махсум.— Жонимни гаровга қўяман-ку, лекин сотиб оламан. Отсиз Фуччи акам ўзини еб қўяди, Мустафо!..

Ибодулла Махсум якқат камзулининг чўнтағидан носкади чиқарип, бир чимдим отди. Сўнг бошини қуий эгди. Носкадининг улоқ дум-часидан қилинган попукли тиқини билан кафтидаги нос юқини супурди. Мустафо ундан бирор садо чиқишини кутди, лекин Ибодулла Махсумнинг машқи паст эди, гапирмади.

— Майли, мен энди борай, Махсум,— деди Мустафо.

— Менинг кайфим бузуқроқ, Мустафо,— деди Ибодулла Махсум.— Кетмасангиз бўларди...

Мустафо ноилож унинг ёнига, юзтубан ётган ёғоч хотиннинг чап елкасига ўтириди. Жим қолишида. Мустафо ўзининг ҳовлиси тарафга қаради. Қараб, қир белида Усмоналини кўрди. У, эгнида Мустафонинг эски чопони, бир қўлида катта чепак, бир қўлида буқачанинг или, тўртта эринчоқ ҳисори қўйни олдига солиб, Ибодулла Махсумнинг ҳовзига тушиб келарди...



Усмонали молларни суғориб, тағин қир белига чиқиб кетди. Ибодулла Махсум унинг ортидан кўз узиб Мустафога юзланди.

— Усмоннинг ранг-рўйига қараб бўлмайди,— деб таъна қилди у.— Чўкиб қопти, сиз унга мунча жабр қилманг-да, Мустафо... Агар мен Усмоннинг ўрнида бўлсан, бори-йўқ исканангизга ўт қўйиб юборардим!.. Йўқ, буниси оз... Мен боғингизгаям ўт қўйиб юборардим!..

Мустафо секингина эътиroz билдириди.

— Боғ ёнмайди, Махсум, ўзи уч-тўртта хашаки олма бор, орасиям узоқ, бирданига ўт олиши қийин...

Ибодулла Махсум ундан хафа бўлди:

— Менинг кайфим бузуқ, Мустафо,— деди у.— Сиз бўлсангиз, «боғ ёнмайди»дан нарига ўтмайсиз. Ёшлиқ пайтим бўлса, сувгаям ўт қўйиб юборардим!.. Нега энди боғ ёнмайди, дейсиз?

— Ёниши қийин-да, Махсум,— Мустафо ўзини оқлай бошлади.— Танаси нам, ўт олгунча анча вақт ўтадими...

— Керак бўлсан, ўт олади,— деди Ибодулла Махсум.— Сиз менга кўп гап қайтарманг. Ўзи бўларим бўй ўтирибман... Қайфим бузуқлиги ни кўриб турибсиз-ку, яна гап қайтарасиз!..

— Мен сизга гап қайтармадим, Махсум,— деди Мустафо.— Сиз Усмонбойга жабр қиляпсан дейсиз. Агар унга жабр қилган бўлсан, одам боласи эмасман!

Мұстафо кескин гапирди. Кескин гапирганидан ўзиям ҳайрон бўлди, сал хижолат чекди.

— Ўзи яхши,— деди у.— Сал-пал ичади, шуниси ёмон...

— Айтинг, тўнка кавласин,— деди Ибодулла Махсум.— Мен ёшлигимда бўза ичиб келсам, отам боғда тўнка кавлатарди.

— Мен буни қандай айтаман?— иккиланди Мустафо.

— Сиз энди бир марта эркакча иш қилинг-да, Мұстафо!..— Ибодулла Махсумнинг тағин жаҳли чиқди.— Мунча мўмин бўлмасангиз!.. Иккиланманг-да! Ишла деб айтинг, ўлгудай ишласин! Майли, тўнка кавласин. Кейин ичмайдиган бўлади.

— Ҳозир кам ичяпти...

— Ичмаса, нега нолийсиз?— Ибодулла Махсум тутақиб кетди.— Сиз, Мустафо, бу гапларни қўйинг. Одамлар сизни эшак қилиб минади-ку, қани, сиз бир марта миқ этсангиз!... Кетинг, Мустафо, мен сиз билан гаплашмайман!.. Умрингизда бирор марта сўқинганмисиз ўзи?

— Сўқинмаганман, Махсум,— тан олди Мустафо.

— Сўқинмаган бўлсангиз, кетинг!..— деди Ибодулла Махсум.— Туринг ўрнингиздан!..

Мустафо мўминлик билан ўринидан турди.



Дарвозада кетмонча кўтарган кампирни рўпара келди.

— Йўнғичқага сув бойлайман,— деди кампир.— Чанқаб қопти. Усмонингиз яхши...— у минг йиллик сирни айтмоқидай, овозини пасайтириди.— Ўзи туриб ўтин майдалаяпти... Менам, майли дедим, бекор ўтиргандан ўтин майдала, ўзинг қишида исинасан, деб айтдим.

Мустафога кампирнинг шодлиги ёқмади, лекин уни койиб ўтирамади.

— Майли,— деди кампир,— қарта ўйнаб, пул ютқазгунча, шундай фойдаси бор ишни қилсин!..

— Тентак бўлма, Гулсара,— Мустафо тағин юшади.— Ўлсак, бизни ерга қўядиган шу битта Усмонбой... Энди мундай ҳаддингдан ошма-да, Гулсара... Сал инсоф қилгин. Бор, сувингни бошқариб кел!

Гулсара кампир Мустафонинг гапларини итоат билан эшилди, сўнг кетмончасини кўтариб, амирнинг кўҳна ариғига қараб кетди.

Мустафо секин ҳовлисига кирди.



Арранинг фириллаган товуши кунботар тарафдан келди. Мустафо қаради. Қўрдики, Усмонали девор олдида тол ҳариларини майдалаб ўтириби. Тағида тўрт букланган қоп, қўлида аррача, ҳарини битта семиз ғўланинг устига кўндаланг ташлаган — арралаяпти... Иигитнинг кучи кўп, аррачанинг ҳоли келмайди, зўр келганидан майишади, қипиқ орасига тиқилиб қолади... Усмоналининг хуноби ошади, юзи бўғриқади, сўқинади, тағин сўқинади, лекин аррачани ташламайди...

Мустафо чапга, молхона тарафга бурилади. Эшик ёнида деворга суюб қўйилган замбилғалтакни ўнглаб, ичкарига суриб киритди. Кейин гўнг тўла замбилғалтакни ҳайдаб, дарвозадан чиқди. Замбилғалтакни гўнгтепа устига ағдараркан, яна гўнг тағида ётган тилла тақинчоқларни эслайди. Лекин бу гал тақинчоқларни ўйлаганидан кўп чўчимади, қайтага фаши келди. «Кавлаб оламан,— деб ўйлади Мустафо.— Падарига лаънат, кавлаб оламан-да, ўқотаман... Кўмиб ташлайман!» Кейин хаёлига келган гапдан ўзи ажабланди: «Ахир мунинг ўзи кўмилиб ётибди-ку!...» Мустафо кулимсиради. Ўзининг нодонлигидан кулган бўлди.

Бу орада кампир кетмонча кўтариб; амирнинг кўхна ариғи тарафдан тушиб келди. Изма-из ҳовлига киришди. Мустафо замбилғалтакни ҳайдаб, қандай қилиб ҳовлининг нариги бурчига ўтиб кетганини ўзи ҳам сезмай қолди. Қараса, рўпарасида иккита терак турибди, нарёғи — уват, девор, деворнинг ортида — бир қатор жийдазор. Тўхтади. Назарида ортидан кампири қараб тургандай эди. Лекин у қайрілмади. Ҳеч гап бўлмагандай замбилғалтакни ерга қўйди, кейин девор тагидан ўтиб келган ариққа тиқилган хас-хашакни тозалади. Қулоққа бостирилган иккита чимни олиб, сувга йўл очди. Сўнг замбилғалтакни ҳайдаб, эски жойига, оғилнинг чап эшиги ёнига элтиб қўйди. Усмонали кетдимикин деб, кунботар девор тарафга ўғринча қараб олди. Девор тагида икки-уч саржин ўтин батартиб тахланган, лекин Усмоналининг ўзи кўринмасди. Мустафо енгил нафас олди. Бозордан қайтганидан бери ечмаган кўчалик тўнини алмаштиргани уйга кирди. Эски чопонни узатган кампирдан «Усмонали чиқдими?» дёб сўради. «Чиқди,— деди кампир.— Кетмон ахтариб чиқди». «Ўзимизнинг кетмон-чи?»— ажабланди Мустафо. «Йигит кишига енгиллик қиласмиш,— деди кампир. Кейин шошиб дастурхон ёзди.— Бир пиёла чой ичиб олинг, узилиб қоласиз». Чойни қўй, Гулсара,— деди Мустафо.— Қим билади, ҳали Усмоналинг қаерни ағдаришга тушади». «Маккадан бўшаган ерни ағдарармиш...» «Муниси яхши,— деди Мустафо.— Маккадан бўшаган ерни ағдарса яхши...»

Мустафо ташқарига чиқди. Қўрага бориб, эски янтоқ фарами устига ташланган кетмонни олиб келди-да, маккадан бўшаган бир парча ерга тушди. Аввал сочилиб ётган чўгиrtакларни эринмай териб ташлади, кейин кафтига туфлаб, бисмилло билан полнинг чеккасидан кетмон солди. Мустафо эски колхозчи, кетмончиликнинг роса ҳадисини олган. Кетмоннинг ортидан қорин тўйғазди, кетмоннинг ортидан озмикўпми давлат орттириди. Үн йилча бўлди, ҳукуматнинг ўзи нафақаҳур қилиб қўйди. Лекин ҳеч тиним билмайди. Мол боқади, кетмон чопади. Ҳафсала қилса, колхознинг ишига ҳам ора-сира чиқиб туради. Лекин колхозга унинг меҳнатидан наф оз, трактори кўп, билакдор йигитлари кўп, ҳар неки иш бўлса, ўшалар эплашади...

Мустафо ҳали йигирма кетмон ҳам урмаган эди, Усмонали етиб келди. Елқасида Ибодулла Махсум шаҳардан олиб келган ўн қадоқли оғир кетмон, юзи-кўзи жиққа терга пишган: келиб Мустафонинг ёнидан тушди.

— Сиз бориб дамингизни олинг, амаки,— деди у.

— Менини бир эрмак, сен ағдарасан, мен обравига қараб тураман...

Усмонали уватга чиқиб, пойдаги кирза этигини еди. Шимининг почаларини шимарди. Оёқлари оқ эди. Оқлигидан ўзи ҳам уялди шекилли; бўшатилган кесакдан бирини олиб, тиззалари устида ушатди. Кесак ушалиб, оёқлари устига шув тўкилди, лекин оқини бекитмади. Усмонали шошиб Мустафога қаради. Мустафо йигитнинг кўнглидан ўтганини сезди, кўзларини четга олди. Усмонали буни тушунди, қовоқ уйди.

— Оёқнинг тагида кўп ўралашманг, бобой!.. Шу бир пол макканинг жойини мен ўзим ағдариб бёраман.

Мустафо кетмонини олиб нари кетди. Усмонали нам тупроққа тушди. Кетмонни бошидан ҳаволатиб, зарб билан ерга урди... Урди — кўчирди, урди — кўчирди, зум ўтмай, оламжаҳон тупроқни оёқлари остига уйиб ташлади. Мустафо унинг ишига разм солиб, сал норози бўлди. Усмонали озроқ ёнга сурилгач, чопилган ернинг тупроғини бир текис қилиб ёйди. Усмонали ўзи билан ўзи овора, ҳарсиллаб кетмон уради, Мустафога бир сўз демайди. Мустафо тагин дадил тортди, кетмонни уватдаги заранг ерга бир-икки уриб ростлаган бўлди. Лекин бу

гал Усмонали зийраклик қилди, кетмонни ерга қўйиб, Мустафога ўгирилди:

— Кетинг, амаки! Бўлмасам, хафа қиласман!

Мустафо бошини кўтарди. Урчуқ кўтариб келаетган кампирини қўриб у ҳам овозини баландлатди:

— Сув опкел бу ёқقا! Усмонали бошқа беозвота қилмади. Кетменини ураверди. Кампир жез жойнакда сув келтириб, уватга қўйди. Узи ҳам шу жойга ўтириб, урчуғини тиззасига олди. Бир нафас Усмонали билан Мустафонинг ишини кузатди, кейин Усмоналига гап қотди:

— Сен энди уйлангин, Ҳисмон.

Усмонали энди кетмонга киришиб турган пайти эди, кампирнинг гапини эшишиб ғаши келди, унга бир ўқрайиб қаради:

— Сайраманг, эна!..

— Сайрайман,— деди кампир.— Нима, юрасанми? Уйлан-да!

— Сайраманг деяпман!— Усмонали кетмонни четга қўйди.— Мен нариги дунёга бориб уйланаман! Эшитдингизми?!

Кампир тумтайди.

— Бор уйга кириб ўтириб, Гулсара,— деди Мустафо.— Бориб бизга ёвғон шўрва пишири.

Кампир кетди, кетатуриб, бир-икки хўрсинди, кўнгли оғриганини сездириб қўйди...

— Сен кўп жаҳлланма, Усмонбой,— деди Мустафо.— Кетмонни ол.

Усмонали қайтадан кетмонни олди. Иккови бақамти тушиб, макка ўрнини бир нафасда ярмигача ағдариб ташлаши. Кейин уватгадам олгани ўтиришди.

— Чорсини бу ёқقا олинг, бобой,— деди Усмонали.

Мустафо белбоғини ечиб, унга узатди: Усмонали пешонасини артиб, Мустафодан тик сўради:

— Нега мендан қочиб юрибсиз, амаки?

«Сезиди,— ўйлади Мустафо.— Бу ўзи сезгир... Барини сезади...»

— Усмонбой,— деди у жиянинг қараб,— сен ўзинг ўғлим ўрнига ўғлимсан, қизим ўрнига қизимсан.

— Мен хотин эмасман,— деди Усмонали.

Мен буни гапнинг кавшарига айтдим, Усмонбой,— Мустафо ўзини оқлади.— Сен энди бир рўзғорнинг бошини тутгин.

— Йўқ, аввал Сирдарёга кетаман,— деди Усмонали.

— Мени мунча ерга урма-да, Усмонбой!..— Мустафонинг ёмон хўрлиги келди.— Нега мунча Сирдарёнингни пеш қиласан? Нима, сенга ўзимизнинг юртимизда иш қуриб кетганми?

Усмонали унга ялт этиб қаради. Амакисининг гапи таъсир қилди, юмшади.

— Бўлмасам, мен Йўлдош қўйган хотинга уйланаман,— деди у.

— Бўлмайди, Усмонбой,— деди Мустафо.— У хотин сенга бўлмайди. Кўп гап қилишган.



— Гап қилса, укасининг қорнига!.. Икковимиз роса боп тушамиз, бобой!..

Усмоналига топган гапи нашъа қилди, хохолаб кулди.

— Утган йили сайловда кўрувдим,— деди у.— Бир-икки қийшанглади. Сизнинг сайлагани ҳаққингиз йўқ, деб айтади!

— Сенга уйланаман деб айтганимидинг?— хавотирланиб сўради Мустафо.

— Йўқ, бобой, у вақт хотинни ўйлаганим йўқ. Сайловгаям ичиб борувдим. Маҳт эдим-ку, лекин, уйланаман, деб айтганим йўқ.

— У сенга тўғри келмайди, Усмонбой.

— Лекин мақоми зўр, бобой. Тап тортмай гапиради.

— Эрдан чиққандан кейин, шармиям озайган,— деди Мустафо.— Сен бошқасини топгин, Усмонбой. Кейин менга айт, Махсум билан битказамиш.

— Лекин илонбалиқقا ўхшаган хотин,— деди Усмонали.

— Турқи совуқроқ...

— Йўқ, бобой, мен силлиқлигини айтяпман.

— Ўзи бирорвга уйланадиган ниятинг борми, Усмонбой?— сўради Мустафо.

— Галча бўлманг, амаки,— деди Усмонали.— Ўзим туғиб катта қилиб олмасам, менга тегадиган хотин йўқ.

Усмонали жаҳл билан ўрнидан турди. Кетмонни олиб, тағин ер чопишга тутинди. Лекин икки-уч кетмон уриб, ишни бас қилди. Кетмонни қулочкашлаб, рўпарадаги уватга улоқтириди:

— Бизга муниси тўғри келмади, бобой!

Кейин у шартта уватга чиқиб, этигини кийди-да, ўрнидан фоз турди. Важоҳати ёмон эди. Мустафо чўчиди. Бу тағин бир балони бошлаб келмаса гўргайди, деб ўйлади.

— Мен мундай ишлай олмайман, амаки,— деди Усмонали.— Кетаман.

— Қаёқقا борасан?

— Билмадим, амаки. Ўладиган жой ахтараман шекилли...

— Бояги гапинг бошқача эди — Мустафо нолинқираб гапирди.— Сен мундай қилмагин-да, Усмонбой.

— Менга қийин, амаки,— деди Усмонали.— Ўғри билан фарнинг қасами бўлмас экан.

Мустафо унинг ортидан қараб қолаверди.



Ўша куни кечқурун Низом милиционер мунгайиб кириб келди.

— Усмон билан тузукроқ гаплашмасангиз бўлмайди, Мустафо ака,— деди у.— Ҳар не бўлсаям, ота қадрдан одамлармиз. Палончи ўзининг хешини обориб қаматибди, деган гап менга оғир. Бир марта обордим, шунисиям етар.

— Нима, Низомбой, тағин ичибдими?— хавотир билан сўради Мустафо.

— Йўқ, ичмаган, лекин мени курашга чақирди.

— Сиз билан олишдими, Низомбой?

Низомбой оғир хўрсинди.

— Айбим — мелисалигим,— деди у.— Мен унга бўйимдан баланд гап қилганим йўқ, Мустафо ака. Унинг ўзи талаб уриб келди, мен кўнмадим... Кейин қўйма-қўлтиқ бўлиб курашга тушди.

— Вой аҳмоқ!..— Мустафонинг Низомбояга ҳамдардлик қилишдан ўзга чораси қолмаган эди.— Кучи кўп, қаерга қўйишини билмайди-да...

— Кечаям мени қамайсан, деб борувди. Зўрга идорадан ҳайдаб

чиқардим. Кучи кўп бўлса, ўзига!.. Қамалса, бепул ишлаб юрадиган бўлади.

— Сиз уни қамаб-нәтиб юрманг, Низомбой,— ялинди Мустафо.

— Жўрамнинг кичкинаси элликка борди, Мустафо ака,— деди милиционер.— Усмон менинг кичик укам қатори... Қелиб-келиб мен билан ҳазиллашадими? Мелисани сўkkани учун неча йил беришини била-сизми?

Мустафо буни билмасди. Лекин Низомбойнинг тунд юзига қараб туриб, ўзича, кўп бераркан, деб ўйлади.

— Яна бир марта сўйкалса, шартта обориб топшираман,— деди Низом милиционер.— Шуни ўзига айтинг, агар жуда турмани тусаган бўлса, майли, шаҳарга бориб, ўша ёқнинг мелисасига гап қайтарсин. Хешлигини ўйладим, мен илингани обориб тиқаверсам, қишлоқдаги-лар нима дейди?..

— Сиз хафа бўлманг, Низомбой, мен ўзим гаплашаман.

Мустафо ғамгин тортди. Низомбой жаҳлга минган бўлса ҳам, унинг аҳволини кўриб сал юмшади:

— Ҳаммамиз бир гузардан от кечтирган одаммиз, Мустафо ака,— деди у.— Менам тушунаман, Усмонга қийин, сизга тириковон бўп ўтирганини ўйлайди. Балки, шунинг касридан турмага тушмоқчидир. Одам деганингиз, агар у орини еб битирмаган бўлса, сал бўлсаям уя-лади-да. Бу номардингиз, ёстигим тоқ, биттаси у ёқда қолган, деб гапиради.

Низом милиционер кетди. Мустафо иримчи одам эди. Қампирга билдирамай, Усмонали ётиб юрадиган хонага кириб қаради. Сандиқ устига тахланган кўрпаларни қараб, орасидан битта ёстиқ топди. Катта-ку, лекин тоқ... Мустафо нариги ўйдан янги болиш келтириб, Усмоналининг ёстигини жуфт қилди.



Усмоналини ярим тунгача кутишди. Қелмади. Ахири кампир тепа-даги чироқни ўчирди. Қоронғида пиқ-пиқ йифлаб, кўрпасига ўтиб ётди. Мустафо ийманиб турган эди, чироқ ўчиши билан кўнглига эрк берди, лекин йифлай олмади — кўзининг ёши қуриб қолганми, томоғига бир нарса келиб тиқилди, ютинди, ютинди, лекин йифлай олмади... Айтай деса, айтадиган гапи ҳам қолмаган. Ҳаммасини кампир айтиб бўлди.

Иккови ҳам худодан кўришди. Худодан нолишга юраклари дов бермади — ўлимни ўйлашди, охиратни ўйлашди. Лекин кампир бари бир чидаб туролмади, Мустафога йифлаб тирмашди:

— Мени ҳайдаб бошқани олмадингиз,— деди у. Балким, ундан фарзанд кўрардингиз. Мен нима қиласай, худо пуштимни қуритган экан, сизга биттагина бола туғиб беролмадим. Битта тирноқقا зор бўп ўтиб кетяпман. Майлийди, мен бир ўзим хор бўлардим, лекин, сизам менинг касримга қолдингиз.

— Йифлама, Гулсара,— деди Мустафо.— Сенда нима айб? Фарзанд кўрардинг дейсан... Фарзандим ҳам бор эди, лекин ундан нима кўрдим? Шарманда қилди, ер билан битта қилди-ку!

Йўқ, кампирни юпатиш қийин эди. У баттар йифлади.

— Битта тиргагингиз шу қизингиз эди,— деди у.— Неча марта бош уриб келди, ақалли қайрилиб қарамадингиз. Мехрингиз тош экан...

— Қўй, Гулсара, ундан гапирма. Менинг қизим йўқ,— деб ялинди Мустафо.— Менинг қизим йўқ, ўлган, ўша менга хабари етган куни ўлган.

— Ўлган деманг, майли, худо униям умрини берсин,— деди кампир.— Шайтоннинг гапига кириб адашибди, сиз уни кечиринг эди...

Мустафо ўрнидан туриб кетди.

— Эрини шарманда қилди, кампир!..— деди у.— Мен уни шу умид билан катта қилганмидим? Эриям чўчқа экан, қайтадан хотин қилиб ўтирибди. Менга қолса... Э, менинг ундағы қизим йўқ. Зотимда биронта беномус бўлмаган, лекин шу менинг белимни синдириди. Дунёга келганимга пушаймон қилдирди, Гулсара!

— Эси жойида экан, гулдай хотин бўп ўтирувди,— эслади кампир.— Худо уриб, шу иш ўртадан чиқди... Ўн йил бўлди, лоақал куёвингизни дарвозадан киритмадингиз. Ўнда нима айб эди?

— Айби — чўчқалиги,— чўрт кесди Мустафо. Кампирга терс ўгирилиб ётди.— Бўлди қил, кампир. Шунча йил эсламовдим, энди ям эсламайман.

— Эслайсиз,— деди кампир.— Эсламай иложингиз йўқ.

— Эслаганим — ичимда,— деди Мустафо.— Ташимга чиқарганим йўқ.

Кампир унга ўгай қизини оқлашга тушди. «Бегонани ўзи киритмаган,— деди у. Бостириб кирган бўлса, муштипар хотиннинг қўлидан нима келарди...» «Бақирсин эди,— деди Мустафо.— Дод солсин эди, эл йиғилиб келади». «Бақирсам, шарманда бўламан деб қўрқсан», — мулоҳаза қилди кампир. Мустафо кўнмади: «Э, бари бир шарманда бўлди!»

Бошқа бу гапдан гапиришмади. Кампир жимиб қолди. Мустафонинг бир сўзлигини биларди. Яқин ўн йилдирки, пайти келиб қолганда, кўнглини юмшатаман, деб уринади. Угай қизи, ҳар йили, узоқдан, юз чақиримча жойдан яширинча келиб-кетади, кампир билан гаплашади, йиғлайди. Кампирнинг оёқларига бош ургудай бўлади, «Айтинг, отамга айтинг; менинг гуноҳимдан ўтсин», деб йиғлайди. Лекин Мустафони юмшатиш қийин. Узи юмшоқ бўлгани билан, мундоқ гапларга қаттиқ туради. Кампир баъзида унинг қизи билан розилашмай ўлиб кетадими, деб қўрқади. Ота рози — худо рози. Агар Мустафо қизининг гуноҳидан кечмай кўз юмса, мундан баттари бўлмас. Қизи тавбасига таянган, илгариги керилиб юришлари қайда!. Хар кўкраги отнинг калласидай, атлас кўйлакни тўлдириб юради. Энди у гаплар йўқ, одамнинг кўзига тик қаролмайди, чўпдай озига кетган. У ёғи тўрт-бешта чуғурлаган боласи бор, шуларни ўйлайди. Отам рози бўлмаса, дуои бади шуларга урмасин, деб қўрқади. Ҳар келганда кампирга додлаб тирмашади. Лекин кампирнинг қўлидан нима келарди, худо эмаски, Мустафонинг кўнглига раҳм солса... Мустафонинг қолган-қутган умиди мана шу Усмоналидан эди. Бунинг аҳволи шу... Қилмишидан уялиб юрибди, зора энди одамга ўхшаса...

Ёзинг туни бир тутам, ҳадемай хўроz қичқирди. Шу пайт бўш челакларнинг бир-бираига урилиб тарақлагани эшитилди. Чол-кампир нафасини ичига ютди. Сўнг кампир шовқин кўтармай ўрнидан қўзғалди. Пойгакдаги калишини оёғига бир амаллаб илиб, даҳлизга чиқди. Мустафо ўрнида ётганча, ташқарига қулоқ тутди, лекин у ёқдан бошқа овоз келмади. Бир-икки дақиқа ўтга, кампир аввалгида пайпасланиб қайтди-да, ўрнига чўзилди.

— Усмонинг ичиб келибдими, Гулсара?..— пицирлаб сўради Мустафо.

— Ичмаганга ўхшайди,— деди кампир.— Ичса, қотиб ухлагувчи эди, ҳозир йиғлаб ётибди.

— Майли, йиғласин, кампир,— деди Мустафо.— Қўзига йиғи кептими, одам бўламан, дегани... Кўнгли тош одамдан қўрқулик. Кўнглим сезяпти, кампир, Усмонбойинг инсофга келади. Мана, қараб тур, мени айтди дерсан, ўғлинг тузук одам бўлади. Сен кўнглига қараб гапиргин, кампир. Сен эртага қўлига беш юз сўм пул бер, Гулсара.

— Ичмасмикин... — гумон аралаш сўради кампир.
 — Ичингни ит таламасин, ичмайди!.. — Мустафонинг жаҳли чиқди.— Имонинг қолмабди, кампир. Худодан қўрқ, бандадан шарм қил! Сенам одам деганга мундай ишонгин-да, ахир!.. Айт, Махсум билан бориб, Гуччи акамнинг отини қайтариб олишсин. Етмай қолса, мен ўзим тўлайман. Салим қароқчига Гуччи акамнинг оти ҳайф. Майли, эгасининг ҳовлисига элтиб бойлашсин.



...Эртаси куни қуёш чиқмади. Атрофни қалин туман босган, бурнингдан нарини кўрмайсан — жуда ёмон бўлди.

Мустафо уйғониб, ўзини қуруқ ерда кўрди. Аввалига ишонмади, тушиммикин, деб ўйлади, кейин, бир-икки ғимирлаб қараса, йўқ, — ўнги, кўрпа-тўшакдан асар ҳам йўқ, тап-тақир ерда ётибди. Нима бўлганига тушунмай, кампирга овоз берди. Лекин кампирдан ҳам дарак бўлмади. Мустафонинг хуши учди. «Кечаку, ётар маҳали уйда эдим,— деб ўйлади,— Гулсарайм ёнимдан ўрин солиб ётувди. Кейин у даҳлизга чиқиб, Усмоналидан хабар олгандай бўлди, кейин яна ётди. Қайси ажина-зиён мени бу ерга опкелиб ташлайдикин...» Мустафо ўйлаб ўйига етолмади. Усмоналидан гумон қилишга кўнгли бормади. «Усмонбойга энди худо инсоф берган пайти, мен бир қари одамни бу ёқларга судраб келтириб ташламас», деб ўйлади.

Бир нафас туриб, Мустафонинг баданига совуқ ўтди. Узича пай-пaslаниб, тумандан чиқмоқчи бўлди. Ўрнидан турса ҳам бўларди. Лекин негадир қўрқди: гўёки! пастак бир сўрининг остида ётибди-ки, бошини сал кўтарса, тақ эткизиб ўриб олади...



...Мустафо уч кун шундай оғир алаҳлаб ётди. Тўртинчи куни чошлихда сал ўзига келди. Бўшида ўтирган кампирини кўриб, имо қилди. Кампир ҳўл сочиқни унинг манглайига қўйди, кейин қоқ қўллари билан билакларини уқалади.

— Совқотяпман, кампир,— деди Мустафо.

— Усмонингиз билан розилашасизми? — деб сўради кампир.

— Усмонбой шошяптими? — деди Мустафо.

Пойгакдан Усмоналининг овози келди.

— Энам сизни ўзидан кетиб қолди, деб ўйляяпти.

— Эна деганинг яхши,— деди Мустафо.— Сен тақинчоқни ўзинг қазиб ол, Усмонбой, мен совқотиб кетяпман.

— Тағин алаҳлаяпти,— деди кампир Усмоналига қараб.

— Сен анавини қазиб олгин, ўғлим,— такрорлади Мустафо.— Мен чиқолмайман, туман қалин экан.

— Ҳеч туман йўқ-да, амаки,— деди Усмонали.— Ташқарига бир қаранг, туман нима қилади? Офтоб чиқиб турибди-ку!..

Мустафо ёстиқдан бош узиб, деразага қаради: чинорнинг кулранг аралаш қўнғир танасини, ундан нарида пастак олмаларнинг қуёш ёритган сербарг шохларини кўрди. Кейин кампир уни авайлаб ўринга ётқизди.

— Сен тақинчоқни кавлаб ол, Усмонбой,— деди Мустафо.— Мен аввал айтмовдим. Бугун энди айтяпман. Майли, ўзинг ол, хоҳласанг ҳукуматга берарсан.

— Менга ҳеч нарса керакмас, амаки,— деди Усмонали.— Эгним бут, қорним тўқ, яна нима керак?.. Киссамда пулнинг бўлмай тургани маъқул.

— Гапинг тўғри, Усмонбой,— деди Мустафо.

Кейин у деразага қаради. Дераза ортидан қандайдир қизил шарпа шошиб ўтгандай бўлди. Мустафо сергак тортди. Сал ўйланиб ётгач, кампирига сўзланди:

— Бекор қипсан-да, Гулсара...

Кампир ўзини эшитмаганга олди.

— Қизингга айт, менга кўринмайроқ турсин,— деди Мустафо, кейин Усмоналига юзланди.— Сен эртага уйига элтиб ташла, Усмонбой. Кейинроқ, вақти-соати билан чақирарсизлар... Ҳозирча менга кўринмасин.

— Менинг ҳаддим сиғмайди, амаки,— деди Усмонали.

Мустафо унинг истиҳоласини тушунди. Тағин кампирига гап қотди:

— Бўлмасам, ўзинг обориб ташла, Гулсара... Сени йўлда бирор еб қўймас...

Кампир бошини эгди.

Тушга бориб, Мустафо ўлаётгандай бўлди. Ўзича ажабланди. «Қизиқ,— деб ўйлади,— мана шу-да, юрасан, юрасан, кейин бир кун келиб сени тобутга соли-иб кетишади... Кўтариб кетишаётганини ўзинг мундоқ сезмасанг... Элтиб кўмишади — тамом. Кўмиб бўлиб, сен яшаб юрган уйга қайтишади. Йифи қилишади. Хотинлар йиглайди, эркаклар йиглайди. Мустафоям худонинг бир юрган бандаси, тузук одам эди, деб айтишади. Сўнг ҳамма сенинг ўлганингга кўникади, тарқаб кетади. Кампирнинг ўзи қолади. Инсоф қилса, ёнида Усмонбой ўтиради. Қазоси етса, бир кун бориб кампир ҳам ўлади. У ўлгач, сенинг уйингда чироқ ёнмайдиган бўлади. Кечалари ҳамманинг уйда чироқ ёнади, ҳамманинг уйи ёруғ, битта сеники қирнинг белида, Ибодулла Махсумнинг ҳовузи ортида қоп қоронғи бўлиб тураверади.

Мустафо мунғайди. Кампирга айтиб, Усмоналини чақиртирди. Усмонали кириб, Мустафонинг тўшагига яқин жойда чўккалаb ўтири.

— Мен ичганим йўқ, амаки,— деди у ўзини оқлагандай.— Сиз касал бўлганингиздан бери бир мартаям ичганим йўқ.

— Бирпас ёнимда ўтири,— деди Мустафо.— Кейин бориб ичарсан...

— Йўқ, амаки, энди шу ҳунарни ташлайман.

Мустафо Усмоналининг ниятидан хурсанд бўлди.

— Сен тағин Сирдарёга кетиб қолмагин,— деди у.— Кампирнинг бир ўзи қийналади. Ўнга кўп жабр қилмагин.

— Сиз мени ким деб ўйляяпсиз, бобой?— деди Усмонали.— Улсам, кампирдан пулимни тортиб олади, деяпсизми?

Мустафо миқ этмади. Шундай шум гап, гарчи ҳозир бўлмаса-да, бир маҳаллар хаёлига келган эди. Усмоналига қараб туриб, ўзидан уялди.

— Сиз, амаки, мени жуда кazzоб деб ўйламанг-да, ахир!..

— Сен энангга қараб тургин,— такрорлади Мустафо.— Бошқа гапни қўй, майли, мен сендан розиман. Яхшимидинг, ёмонмидинг, ишқилиб, номусимиз бир эди. Энди ўзинг шу ҳовлида чироқ ёқиб ўтиргин, кўрган одам, бу кимнинг вайронаси, деб сўрамасин.

— Қўйинг, амаки, нафасингизни иссиқ қилинг,— деди Усмонали. Овози сал бўғилироқ чиқди.— Қўйинг, яхши гаплардан гапириб ўтиргин. Мен сизларни ташлаб қўярмидим.

Мустафонинг кўнгли тинчиди. Бошини хиёл кўтариб, Усмоналига бир қур қараб олди.

— Майли, борақол, ўғлим,— деди у.— Бориб молларнинг тагини тозала.

— Молларнинг таги тоза,— деди Усмонали.— Майли, мен бориб бузоқларни супораман.

Мустафо ёлғиз қолди. Деворга суқиб қўйилган бигизни кўриб, Қамол раисга чирги тикаман, деб қилган ваъдасини эслади. «Савил қолгур битмади-да,— деб ўйлади у.— Нима қиласай, касал бўп ётибман... Камолнинг ўзи тушунар».

Ўрнига тузукроқ ўрнашиб ётди. Томирларига қўрғошиндай вазмин бир нарса оралаб келаётганини сезди, лекин чўчимади. «Ишқилиб, оғримаса бўлди,— деб ўйлади Мустафо.— Ишқилиб, оғримаса бўлди...»



Кейин қишлоқдошлар келишди. Тўрфа одам келди. Улимнинг ҳақлигидан гапиришди, Мустафони мақташди, розилик тилашди. То кечгача одам узилмади. Кечқурун ўзлари қолишли: Мустафо, кампир, Усмонали. Жим ўтиришди. Учови ҳам шунгача бу қадар аҳилликни сезмаган эдилар.



Жума куни чошгоҳда иккала укаси келди: Пиримқул молия билан Эшмамат. Пиримқул молиянинг ёши улуғроқ эди — тўрга, акасининг ёнига келиб ўтирди. Кичиги пойгакда қолди. Эшмамат камгапроқ эди, индамай ўтирди. Пиримқул молиянинг ўзй ҳол-аҳвол сўради:

— Тузалиб қолдингизми, Мустафо?

Мустафо кучсизгина бош иргади:

— Шукур, шукур... ўзларинг қалайсизлар?

— Шукур, — деди Пиримқул молия. Сиз, Мустафо, асли бақувват одам, энди томорқа солиғидан озод бўлган жойда касал бўлиб ўтирангиз... Бугун Саломат айтди, акамнинг тоби қочиб қопти, деди. Билмаган эканман, Мустафо, эшитиб ёмон қўрқдим.

Мустафо укасининг меҳр-оқибатидан мамнун бўлиб, кўзларини бир карра юмб очди, кейин кенжা укасига гап қотди:

— Сенинг аҳволинг яхшими, Эшмаматбой?

Эшмамат подачи эди, шундан гапирди:

— Молларни боқиб юрибман, aka. Ҳеч қўлим тегмайди. Уйдаям иш кўп, бозор куни ошиҳалолгаям чиқолмайман. Сигирларнинг қаталоги тутган пайт-да, aka... Бугун, мана, келдим, энди мендан рози бўласиз, aka...

Мустафо кичик укасининг ўзига ўхшаш содда одамлигини биларди, бирдан рози бўла қолди:

— Мингдан-минг розиман, Эшмаматбой!

Лекин Пиримқул молия Эшмаматдан рози бўлмади.

— Гапинг мунча совуқ,— деди у.— Акамнинг куни кўп ҳали!.. Эшмамат хижолат чекди.

— Тузалиб кетсин, мен акамга ёмонлик тилармидим...

Эшмаматнинг қийналиб қолганини кўриб, Мустафонинг ўзи унга ёрдамга келди.

— Сен ташвиш қилма, Эшмаматбой. Худо берган кунимни яшарман.

— Тезроқ тузалиб кетинг, aka,— деди Эшмамат.— Мен ҳар доим келолмасам... Сигирларнинг қаталоги зўр, зорингни егурлар чор тарафга улоқиб кетади. Бугун хотинга топшириб келдим. Уям иккиқат, оёғини судраб босади...

Мустафо укасининг одми гапига қулоқ соларкан, негадир хурсанд бўлди, унинг яна шундай содда қилиб гапиришини истаб қолди, лекин инсоф қилди.

— Майли, сен молингга қара, Эшмаматбой,— деди у.— Эртага бир кеп кетарсан.

Эшмамат нима қиларини билмай ўртанча акасига қаради. Пиримқул молия ҳам сал юмшади.

— Майли, кечроққа бир келарсан,— деди у.— Акам бегона одаммас, кечқурун келсанг ҳам зиёни йўқ. Нима дедингиз, ака?— Пиримқул молия Мустафога ўгирилди.— Кечқурун кўргани келсаям бўлар, ўзимизнинг одам-ку?

— Бўлади, келсин,— рози бўлди Мустафо.

Эшмамат уйдан чиқди. У чиққандан кейин, худди шуни кутиб тургандай, Саломат келин кирди. Саломат келиннинг ёши қайтироқ қолган, лекин чимилидиқдан чиққандай ясан-тусан қилган эди. У кириб эрининг ёнгинасига ўтириди, бир зум ибо сақлаган бўлиб, ерга қаради, кўрпачанинг қавиқ ипини тортқилади, кейин, эри бир марта йўталиб қўйгач, бошини кўтариб, Мустафога юзланди:

— Келувдим, қайноға...

Мустафо илжайди:

— Розиман, мингдан-минг розиман, келин,— деди. Унга ҳеч кутилмаганда одамларнинг розилик олишлари ёқиб қолганди. Мана, икки кундирки, у ҳаммадан рози, ҳаммадан хурсанд эди.

— Қайноға, биздан бир гап ўтган бўлса, кечиринг.

Пиримқул молия хотинига ёб қўйгудай бўлиб қаради. Мустафо буни кўриб турди, лекин укасининг нега ғазабга минганини тушунолмади, қўлини кўрпа тагидан чиқариб, Пиримқул молияга қаратса силитди:

— Сен муни кўп уришма, Пиримқул, хотин-да, майли, гапираверсин.

— Мени кўп уришманг,— деди Саломат келин эрига.— Қаранг, қайноғам касал ҳоли билан шунча гапларни айтяпти... Қайноғам сиздан тузукроқ.

Мустафога мақтов хуш ёқди. Ётган жойида ҳузур қилиб ғимирлаб қўйди.

— Сиз бизга кўп яхшилик қилгансиз,— деди Саломат келин.— Боша суюнчигимиз йўқ.

Мустафо ҳарчанд уринмасин, эслай олмади. У Пиримқул молия билан Саломат келинга яхшилик қилмаган эди. Улар ўз ҳолича, Мустафо ўз ҳолича яшарди. Пиримқулнинг ўзини эплаб олганига, эҳ-ҳе, қанча йил бўлди. Пулдан зориқмаса, ош-нондан зориқмаса, Мустафо уларга қандай ёрдам қиласин... Кейинги йиллари, Усмонали сабабчи, Пиримқулнинг каттароқ нафси сабабчи бўлиб оралари сал узилгандай бўлди. Лекин ҳарнек бўлсаям, Пиримқул — бир қориндан талашиб тушган укаси, Саломат — келини, бегона эмас. Мана томирлигига боришибди, ўзлари келишди, розилик сўрашяпти... Яхши-да, ахир, томиринг бўлгани яхши.

— Мингдан-минг розиман,— деди Мустафо.— Менданам рози бўлинглар.

Даҳлиздан Усмоналининг тарс-турс қадами эшитилди. Пиримқул молиянинг юзи сал оқаргандай бўлди. Лекин Саломат ўзини йўқотмади.

— Усмонбой!.. Ҳо-ов, Усмонбой!— деб чақирди у даҳлизга қараб. Овози жуда жарангдор чиқди. — Ҳо-ов, Усмонбой!

Усмонали ичкари кирди. Чанг этиклари билан гиламни босиб ўтиб, Мустафонинг ёнидан жой олди. Кейин отасига ўгирилди:

— Кепсиз-да, ота?

— Келдик, Усмонали...— хижолат чекиброқ гапирди Пиримқул молия.

— Бу ёқда бобой кўрпа-тўшак қилиб олди,— деди Усмонали.— Мени меросхўр қилмоқчи экан, рози бўлмаяпман. Нима қиласай, ота, меросини олаверайми?

Пиримқул молия индамади. Гапга тағин Саломат келин аралаши:

— Амакингиз бегона эмас, мерос қолдирса, оласиз-да, Усмонбой!..

— Олайми, ота?— сўради Усмонали Пиримқул молиядан.

— Ўзинг биласан,— дудмал жавоб берди Пиримқул молия.— Олсанг, ўзингдан катталар билан, лоақал мен билан бамаслаҳат, ақлни ишлатиб сарфлашинг керак. Амакингнинг меросими, бошқаси... Унинг сен билан мендан бошқа кими бор?

— Ўзим сизни уйлантираман,— ваъда қилди Саломат келин ўгай ўғлига.

— Йўлдош қўйган хотинни оберасизми, ота?— сўради Усмонали. Пиримқул молия индамади.

— Амакингиз бўлмаганда, сизни бирорларга бериб қўярмидик,— Саломат келин яна жаврашга тушди.— Амакингиз эканки, биз индамадик. Отангизнинг дасти узун, ўзи уйлантиради. Меросхўримиз ҳам сиз-да!..

— Шу гап ростми, ота?— сўради Усмонали Пиримқул молиядан.— Менга мерос қолдирасизми?

— Бошқа кимга қолдираман? Аканг билан сенга-да...

— Бўлмайди,— деди Усмонали.— Меросингизни уч кунда ичиб қўяман.

— Сен ичмагин-да, Усмонали,— Пиримқул молия ўзининг қолдирдиган меросига ичи ачиди.

Усмонали бўғилиброқ кулди.

— Қолдирган меросингизга тупурдим, ота,— деди у.— Сиз мерос қолдирасиз-а! Тешик чойдишгача бўйнингизга илиб кетарсиз!.. Акам кетармикин деб, тепасида қузгундай пойлаб турибсиз-ку!..

Мустафо ёстиқдан бош кўтарди:

— Чиқ, Усмонбой,— деди у.— Кўп лаққи бўлма, чиқиб ишингни қил. Отангга гап қайтарма. Ўзбекнинг ищимас бу.

Усмонали бир сўз демай чиқди.

Бир нафас ўнгайсизланиб ўтириши. Мустафо хижолат эди. Пиримқул молия сал ғазаби ошганроқ... Хайриятки, Саломат келин ўзига кела қолди:

— Отасига тортган,— деди у кулиб.— Бу кишиям жаҳли чиққанда худосини танимай қолади...

Пиримқул молия начор илжайди:

— Тилла йигит-ку, шундай қилиғи ёмон-да.

Мустафо «тилла»ни эштишиб сергак торти.

Даҳлиздан шовқин эштилди, сўнг эшикда бузоқнинг унга беланган тумшуғи кўринди. У ичкари киришга кўп ботинмади — битта оёғини бўсағадан бери ташлаб, қаққайиб тураверди.

— Бузоғингиз семизгина,— деди Пиримқул молия.

— Ун халтани титиб гаранг қилди,— деди Мустафо.

— Кет!— деди Пиримқул молия бузоққа қараб.— Кет!

Бузоқ ортига тисланди. Зум ўтмай, даҳлиз остонасига қоқилиб, чиқиб кетди.

Мустафо ўйнинг печка турган бурчагига қаради. Пиримқул молия ҳам шу тарафга қаради. Мустафо хиёл ўнгайсизланиб, кўзларини шифтга олди. Кейин яна укасига назар солди. Пиримқул молия шифт-

га тикилган кўзларини юмид, эснаган бўлди. Саломат келин эснашга улгуролмади — кўзларини шифтга қадаганча қолаверди.

Мустафо уялди. Ахир, мен бир уйда бир ўзим касал ётибман, бошқа ёққа қарагани ҳолим йўқ, деб ўзини оқламоқчи бўлди. Лекин буни айтса, укасиям, Саломат келини ҳам хижолат чекишини ўйлади. Бир мартагина уҳ тортиб, кўзларини юмди...

Яна жим қолишиди.

Кампир кирди. Токчадан чойнак-пиёла олиб, тағин чиқди.

Тахмондаги сандиқ тагига кирган мушук ҳам кампирнинг изидан чиқди.

Мустафо кўзини очди: меҳмонлар энди тахмонга тикилиб туришарди.

— Тахмоннинг тагини сичқон ўйиб ташлаган,— деди Мустафо.

— Шу уйнинг қурилганига бирон эллик йил бўлгандир? — тахмин қилди. Пиримқул молия.— Ё ундан кўп бўлдими?

— Қирқ йил бўлди,— деди Мустафо.

— Қайноғамнинг иши шундай пишиқ бўлади,— мақтади Саломат келин.

Мустафо индамади. У гапдан толиқсан эди. Бир нафас боягидай кўзларини юмид ётди. Лекин сал туриб, бундан ҳам зерикди, тағин укаси билан Саломат келинга қаради: Уларнинг умидвор кўзларини кўриб, негадир ўзини уятли ҳис қилди. Кейин жаҳли чиқди... «Нега мени мунча пойлашади? — деб ўйлади.— Тақинчоқни уйга кўмганим йўқ-ку. Усмонбойнинг булардан бекорга кўнгли қолмаган...»

□

Кечга бориб, уйдан одам узилган пайти ўлишнинг ҳеч қизиги қолмади. Мустафо шифтга қараб ётаверишдан зерикди. Пойгакда урчуқ йигириб ўтирган кампирига: «Бўлмади, Гулсара, мен ёмон зерикдим», деб айтди. Кейин кампирнинг ҳай-ҳайллашига қарамай, тўшакдан қўзғалди. Девордаги михга илиғлик чопонини олиб, елкасига ташлади. Кампир аввалига қўрқанди, лекин Мустафонинг чопонни ўзи михдан олганини кўриб суюнди, урчуғини ерга ташлаб, тапир-тупир уйдан чиқди. Усмонали ишдан қайтган экан, Мустафонинг икки қўлтиғидан олишиди. Мустафонинг ҳамияти қўзғади, қўлларини бўшатмоқчи бўлиб, бир-икки уринди, ҳатто кампир тарафдагисини бўшатди ҳам, лекин Усмонали бақувват эди, қўйиб юбормади. Мустафо ўзи сезмай, танглигидан бир марта ер тепинди, «Амаким отдай бўп қопти!.. — кули Усмонали.— Тепинганини қаранг!» У Мустафони чақалоқдай қилиб, қўлларида авайлаб кўтариб олди, сўнг кулганича уйдан олиб чиқди. Мустафо ундан қутулмоқчи бўлиб яна типирчилади, лекин бўлмади. Ахийри, у жимиб қолди, Усмоналига қараб кулимсиради: «Майли, дарвозадан ташқарига опчиқ, Усмонбой...»

Дарвозадан чиққач, Усмонали уни ерга қўйди, йиқилиб кетишидан қўрқди чоғи, суяброқ турди. Мустафо ўзи оёқда туришини кўрсатмоқчи бўлиб, бир-икки қадам олға босди... Усмонали шунда ҳам қўйиб юбормади, уни суяб борган қўйи, гўнгтепа ёнида ётган қари тол тўнкасига ўтиргизди. Кейин ҳовлига қайтди.

Мустафо қишлоққа юзланди... Пастдан, бозоржой тарафдан кўчани тўлдириб пода қайтарди. Бир учи Назар Махсумнинг дарвозасида, нариги учи энди Сигиртепанинг ортидан чиқиб келяпти.

Подада кўтартган чанг қишлоқ устига ёйилиб, кунчиқар томонга ўрмалайверди. «Махсумнинг ҳовузигача келар,— деб ўйлади Мустафо.— Бу ёғида пода ўтмайди...» Подада секин-секин сийраклашиб, Ғуччи чолнинг қўриғига етганда бештагина сигир қолди. Иккитаси қўриқни

оралаб Фуччи ака билан ўғли Эргашникига қараб кетди. Қолганлари бурилмай келаверди. Кейин Мустафо уларни бир зум кўздан йўқотди. Чамаси, сигирлар кўчани қўйиб, девори ағанаган колхоз боғини кесиб ўтишарди. Ниҳоят, Ибодулла Махсумнинг дарвозаси ёнида тағин кўзга чалинди. Тарғил сигир ҳовлига киргач, дарвозадан Ибодулла Махсумнинг ўзи чиқди-да, кўча бетида қолган сигирларнинг кетидан юрди. Сигирлар ҳовузнинг тайпоқроқ лабига келиб сув ичишди. Шомурод хатчининг сигири чимхўроқ эди, кам ичди. Мустафоники узоқроқ. Шомурод хатчининг сигири билан Ибодулла Махсум то Мустафонинг сигири сувга қонгунича қараб туришди. Кейин ҳаммаси қирнинг белига чиқадиган сўқмоққа бурилишди. Йўл-йўлакай икки сигир мўнграб овоз берди. Кейин Шомурод хатчининг уйи олдида бузоқ маъради, Мустафонинг бузоги тўқ эди, жавоб қайтармади. Сўқмоқнинг ярмига келиб, Шомурод хатчининг сигири чапга кетди. Мустафонинг сигири яна бир марта мўнгради, жавоб бўлмагач, сал тезлашди...

Сигир олдинда, Ибодулла Махсум ундан ўттиз қадамча орқада, тепага чиқиб келишди. Сигир дарвозадан ичкарига кирди. Ибодулла Махсум Мустафонинг ёнига келди. Саломлашди.

— Сигирингиз зўр, мендан ўзиб кетди,— деди у сал нафасини ростлаб.— Қалай, энди тузукмисиз?

— Сал зерикдим, Махсум.

Хозир Фуччи акам жанжал қилгани келади,— деди Ибодулла Махсум. Кейин Мустафонинг рўпарасига, яланг ерга ўтирди.

— Отни обориб бойладингизми, Махсум?— деб сўради Мустафо.

— Обордик. Усмонали пул қўшди. Лекин Фуччи акам биздан дарғазаб бўлди. Энди жанжал қилгани келади.

— Келсин,— деди Мустафо.— Менинг жуда кўргим кеп турибди.

— Сизам қизиқ одамсиз, Мустафо,— деди Ибодулла Махсум.— Менам сиздан ортиқ эмасман. Йўқ жойдаги ишларни қилиб юрамиз...

— Шуниси яхши, Махсум... — илжайди Мустафо.

— Пулингизни бир кун узарман, Мустафо.

— Пулдан гапирманг, Махсум. Ўзи энди оёққа турган пайтим, пулдан гапиргим келмаяти.

— Бўлмайди,— деди Ибодулла Махсум.— Қарзимни узмасам бўлмайди, Мустафо. У дунёниям ўйлаш керак. У дунёда қарзингизни қистаб келсангиз нима қиласман?

— Қистаб келмайман, Махсум.

— Айтиб бўлмайди-да, Мустафо. Ихтиёрингиз ўзингизда бўлмаса, худо қарзингни қистаб бор, деса-чи?

— Қистаб келмайман, Махсум,— такрорлади Мустафо.

— Йўқ, мен сизни рози қиласман,— кўнмади Ибодулла Махсум.— Бу ёри Фуччи акам ҳам унамайроқ турибди.

— Қўндирамиз,— деди Мустафо.— Мен розиман. Икковимиз бир одамни ҳурсанд қилсак, шуниси қолади-да...

Ибодулла Махсум бир нафас маъюсланиб турди, кейин бошини кўтариб, кунботар осмонга қарадио, юзи ёришди.

— Анави шафаққа қаранг, Мустафо!— деб хитоб қилди у.— Қиз боланинг бетидай ёнади-я, қисталоқ!

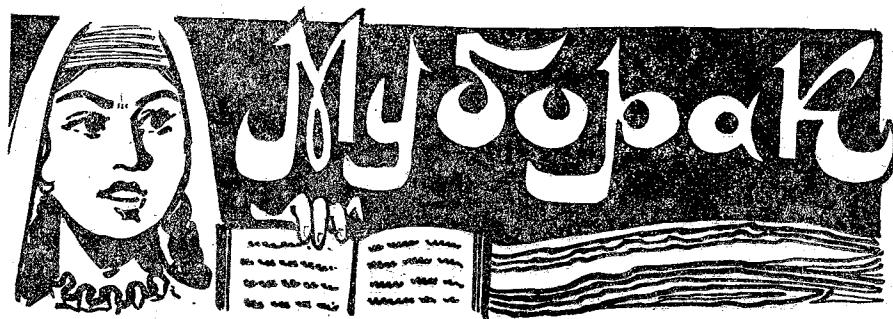
— Эртага кун иссиқ бўлади, Махсум,— деди Мустафо.— Кунботар қизарса, кун иссиқ бўлади.

— Фуччи акам келяпти,— деди Ибодулло Махсум.— Хозир келиб жанжал қиласми. Сиз пастга қаранг, Мустафо, ҳув ана, Фуччи акам келяпти!

Мустафо пастга қаради: Ибодулло Махсумнинг ҳовузидан сал берида Фуччи чол салт отини нўхтасидан етаклаб келарди.

1977—1978, Тошкент.

Иброҳим Ҳўжаҳмад



МУҚАДДИМА ВА ХОТИМАЛИ, 2 ПАРДА
5 КУРИНИШДАН ИБОРАТ ДРАМАТИК ҚИССА

ИШТИРОК ЭТУВЧИЛАР

Муборак Султонова — 35 ёшлар чамасидаги муаллима.
Иқлим биби — Муборакнинг қайнонаси, ҳам холаси.
Сайдаҳмад — Муборакнинг эри, 55 ёшдан ошган, бинокор уста.
Бола — Муборакнинг ўғли, 5—6 ёшда.
Отин биби — Дуохон отин.
Попук — ташландик, 11—12 яшар оқсоч қиз.
Абдуазим — темирчи, 50—55 ёшларда.
Саломат — темирчининг хотини.
Каромат — темирчининг қизи, 10—11 ёшда.
Башоратхон — темирчининг синглиси.
Муяссар — Башоратнинг қизи, 10—11 ёшда.
Хадича опа — Эски шаҳар маориф шуъбасининг ходими.
Холмат афанди — «14-мухторият» номли мактабнинг мудири, 40—45 ёшларда.
Абдурәҳим — комсомол активи.
I ўткинчи
II ўткинчи
Маст йигит
Паранжили хотинлар, қизлар.

Биринчи парда

Муқаддима

ІІ ўткинчи. Ким вафот этипти?

І ўткинчи. Биронта баобру одамнинг онаси бўлса керак. Анауву турган машҳур академик. Таникли ёзувчилар ҳам келишишти. Аксарият ўқитувчилар, саксон бир деб кўтаришмоқчи.

Мастигит. Қанақа баобру? Баобру одамнинг онаси эмиш... Қавиқчи кампир. Одамлар отинойи деб аташади.

ІІ ўткинчи. Отинойи?..

І ўткинчи. Бекорга отинойи дейишмас...

Мастигит. Ҳа, бир вақт қизлар мактабини очган экан. Уни Муборак отин дейишади.

ІІ ўткинчи. Муборак отин, Муборак отин...

І ўткинчи. Янги мактаб очганлар ҳақида анча-мунча мақола, китоблар ўқиганман. Муборак отин деганин биринчи эшлишим.

ІІ ўткинчи. Олдин Дархон, кейин Шокингузарми, Охунгузарми маҳалласида, ҳозирги Ҳамза кўчаси, шу жойлардаги қизлар мактабини очища Муборак отиннинг хизмати катта, деган гаплар бор. Балким, ўша отинойимикин?

Мастигит. Қарангки, оёқ-қўлим бор, ишга яраб турибман, тер тўкиб топганим танамни яйратади, деб болалари қараша олмас экан. Феълда, феъл! Оғзидан жони чиққунча ишлапти. Қўрпа қавиб турган жойда омонатни бериб қўйибди. Пенсага ҳам чиқмаган экан.

І ўткинчи. Ҳайкални шунақаларга ўрнатса!

Маст. Э, ҳайкал-пайкал дейсиз-а, ўлгандан кейин тоат-ибодатнинг нима кераги бор. Ҳар қанча ҳурмат-иззатни тириклигида қилсин.

ІІ ўткинчи. Отинойи ўша Муборак отин бўлса?.. Наҳотки, муаллимали...

Овоз. Муаллималик шарафли касб! Мен таълим-тарбия бериш-дек яхшилик, эзгулик ишига меҳнатни писанда қилиш учун ёки ўзимга агадийлик ҳайкал қурдириб, мангулликка ном қолдириш учун қадам қўйган эмасман! Бундай гаплар етти ухлаб тушимга ҳам кирмаган. Мен яшаган даврда ҳар бир совет кишиси зиммасига тушган вазифани самимий, юрак амри билан адо этарди. Шулар қатори мен ҳам бурчими ни бажаришга интилдим. Гарданимдаги вазифани эл қатори бажарган бўлсам, шунинг ўзи баҳт, шунинг ўзи ҳайкал! (Гулдурос қарсаклар, олқиши овзлари.)

Минг тўққиз юз йигирма тўртинчи-йигирма бешинчи йиллар. Янги иқтисодий сиёsat қўлланган пайтлар эди. Вазият оғир ва нозик. Ёш шўролар ҳукумати диққат-эътиборни таълим-тарбия ишларини ривожлантиришга қаратди. Айниқса, тўрт девор: ўртасида қолган ўзбек аёлларини саводхон қилиш учун мамлақатимизнинг барча шаҳарларида, жумладан Тошкентда хотин-қизлар мактабини очди. (Олқии қарсаклар садоси.) Назаримда, янги давр саҳифаси очилган эди.

Биринчи кўриниш

Синф, доска, курсича, парталар. Уйнинг нақшидан бу хона илгари бадавлат одамнинг меҳмонхонаси бўлганлиги кўриниб туради. Парталар қизларини ёнларига олиб ўтирган аёллар билан тўлған. Ҳаммасида паранжи-чачвон. Доска олдида чачвон-паранжили аёл тик турибди. Мактаб мудири нутқ сўзламоқда.

Мудир. Ҳурматли, табаррук оналар, опа-сингиллар. Сизларни бу ерда нуридийдаларингиз билан бирга тўплашдан мақсад, аввало,

фуқаропарвар ҳукуматимиз сиз ва бизларнинг фарзандларимизга, хусусан, қизларимизга янги мактаб очганини билдириш бўлса, иккичиси, қизларимизга таълим берадиган муаллимамизни таништиришдан иборатдир. Мактаб маъмурияти ота-оналар билан олиб борган сұхбатларда, қизлар мактаби алоҳида бўлсин, ўқитадиган одам эркак бўлмасин, номаҳрам қўлига қизларимизни бермаймиз. Калта кўйлакли ёш аёл ҳам бўлмасин, дейиши. Талабларингизга биноан қизлар мактаби алоҳида бўлди. Айтганингиздек муаллима ҳам топдик! (*Доска ёнида тик турган паранжили аёлни кўрсатиб.*) Қизларингизни ўзингизга таниш, севимли отинойингиз, муаллима Муборак Султонова ўқитадилар. Марҳамат, ўртоқ Султонова, ишингизга муваффақият тилайман.

Мудир кетади. Сукунат.

Муборак (юзидан чачвонини олиб, паранжилиларга). Ассалом алайкум. (*Ҳамма жим.*) Ўзбекистон шўролар жумҳурияти очган қизлар мактабига, янги мактабимизга хуш келибсизлар! (*Сукунат.*) Биринчи ўқув йилингиз муборак бўлсин! Ҳамманигизни ўқув йилининг биринчи куни билан, яна бир бора қутлайман!

А б д у р а ҳ и м о в о з и . Қани, кираверинг... қизларни ким ўқитади, қўринг!

Олдин банорас паранжили хотин, кетидан Абдураҳим кириб келади. Доска ёнида турган юзи берик паранжили хотинни кўрсатиб.

Ана, чачвонини кўтариб қўринг, паранжини ичидан мўйлови шопдай эркак бормикин? Балким, дилингизга «жо» бўлган калта кўйлакли, чочи қирқиқ, упа-элик сурган сатанг ойим яширган бўлса-я?

Б а ш о р а т (партада ўтирган паранжили аёлга). Вой, шўрим, Саломат! Ҳой, сизни нима худо урди?

С а л о м а т . Мен ҳалиги...

Б а ш о р а т . Элбурутдан йорасида қизчани жувонмарг қилмоқчимисиз!

А б д у р а ҳ и м . Хола, бемаъни гапларни бас қилинг!

Б а ш о р а т . Вой ажамми, ҳали оғзимни қулфлаб қўймоқчи ҳам бўларсиз. Йўқ тасаддуқ, менинг оғзимни юмдирадиган Ҳиротда. Ҳа, гиргиттон!

А б д у р а ҳ и м . Тилингиз жуда ўткир экан. Яна...

Б а ш о р а т . Ҳа, хуштор бўлиб қолдингизми, опаси ўргилгур?

А б д у р а ҳ и м . Боринг-э!

Б а ш о р а т . Ҳа, гапим ёқмадими, гиргиттон?!

А б д у р а ҳ и м . Боринг, боринг, ана, эшик очиқ! У ёғи катта кўча!

Б а ш о р а т . Ҳа, тасаддуқ, шунаقا. Тўғри гап ҳеч кимга ёқмайди. Қани, Саломат, комсомол йўл кўрсатдилар, қизингни ол, олдимга туш!

А б д у р а ҳ и м . Хола!

Б а ш о р а т . Нега менга бақирасиз?!

А б д у р а ҳ и м . Қизнинг онаси сиз эмассиз-ку! Ўз ҳолига қўйинг!

Б а ш о р а т . Қиз Барнога ҳамма ота-она! Қариндош-уруглар ҳам ота-она бўлади! Мен аммаси бўладиган бўлсан, бунақанги мактабга берадиган жияним йўқ!

А б д у р а ҳ и м . Қизчани қўйиб юборинг!

Б а ш о р а т . Яна жиндак йўлимни тўсиб турсангиз ёш жонингизга жабр қиласиз. Нари туринг!

А б д у р а ҳ и м . Қизчани яхшиликча қолдиринг, бўлмаса...

Б а ш о р а т . Осмон қўлингиздаки, ташлаб юборасизми? Йўқ, тасаддуқ. Зўрлик замонаси аллақачонлар-о кумпая-кун бўлган. Энди ҳамманинг эрки ўзида, яхши югит!

М у б о р а к . Башоратхон! Яхши эмас!

Б а ш о р а т . Вой ажамми, паранжидан садо чиқдими?

А б д у р а ҳ и м. Эҳ, хотин кишисиз-да!..

Б а ш о р а т. Ҳой, мусулмонлар, бу тили бийрон ўигитча ким бўладилар?

А б д у р а ҳ и м. Мен комсомол ячейкасининг аъзосиман.

Б а ш о р а т. Ўзим ҳам шундайдир деб ўйловдим...

А б д у р а ҳ и м. Ёшларнинг ҳолидан хабар олиб туриш, уларга ҳар томонлама ёрдам бериш бизнинг муқаддас вазифамиз! Шунинг учун биз...

Б а ш о р а т. Муқаддас вазифамиз деб қизлар мактабига сиз келиб тураркансиз. Ёрдам беришимиз керак, деб катталарингиз ҳам келарканлар. Шунаقا, битта-яримта келиб турадиганларнинг қадами ҳисобга кирмайди, денг, гиргиттон?!

М у б о р а к. Беданасиз полизда киркий чалиш бефойда, Башоратхон!

Б а ш о р а т. Нима, гапирдингизми, тасаддуқ?!

М у б о р а к. Ёғочни минг рандаланг, бари бир бутоқ ўрни билинади. Чинни косадаги сув тиниқ бўлса, ҳар қанча шопирманг лойқамайди!

Б а ш о р а т. Вой товбе-е, ажамми, ўша рандаланган ёғочни сирлаб қўйса, бутоқ ўрни кўринармикин?! Косадаги сувингизга бир томчи ранг ташланг-чи. Лойқамайди дейсиз-а? Рандалаган, шопирган одам нимани кўзлаб иш қилаётганини билса керак, тасаддуқ?!

Қизчани судраб чиқиб кетади

А б д у р а ҳ и м. Хола, тўхтанг хола!

Кетади, хонада сукунат.

С а л о м а т. Якка қізлар-да! Ройлари келса жуда очиқлар, жаҳлари чиқса, шунаقا, ҳаммани писта пўчоққа «жо» қиласидилар. Ахир ўзлари яхши кўриб теккан қайлиқлари билан гаплашмай қўйганларига бир йилдан ошди-я! Одат-да, одат!

М у б о р а к. Одат қурсин-ки, яхши тилаклар билан ўқигани келган ўш қизчани ноумид қилса... Хайр, майли... Энди, дарсизмизни бошлаймизми. Қани, паранжиларингизни олиб, бамайлихотир ўтиринглар.

Хотинлар гаплашиб қўйгандек, ҳаммалари қизларини етаклаб, олиб чиқиб кетадилар.

М у б о р а к. Қаёққа! Ҳой! Нега кетяпсизлар? Саври опа, Мунисхон, Рихсиниса... ахир, ўқиш, ўқиш нима бўлади?..

Синф бўм-бўш

Тавба, нима гап ўзи?

Ховлиқиб мактаб мудири келади. Муборак тезда паранжисини ёпиниб, бетига чачвон тутади

М у д и р. Нима бўлди? Бирон нима деб қўймадингизми?

М у б о р а к. (Жим).

М у д и р (Ташқарига). Тўлаган ака, ҳой, Файзи ака, Темирхонга айтинг, муаллимлар идорага йиғилишсин! Отин ойи, хотиржам бўлинг қизларни, албатта, олиб келамиз! (Кетади.)

М у б о р а к (ўзича). Уртада ҳеч қандай гап ўтгани йўқ. Нимадан хафа бўлишлари мумкин? (Бир четда турган хотинга кўзи тушади). Сиз?!

С а л о м а т. Отин пошша, ҳалиги, Башоратхоннинг эрлари Мирсултон аразлаб кетганини эшитгандирсиз?.. Ӯшаларга икки энлик хат ёзиб берармикинлар, деб поччангиз сизга чиқартирган эдилар...

М у б о р а к. Ҳат?..

С а л о м а т. Таъналик кунда домангир бўлиб юрмасин. Қўзим тириклигига яраштириб қўяй, дедилар.

М у б о р а к. Ҳат денг? Қўевингизнинг турар жойларини биласизми?

С а л о м а т. Ҳозир, айланай, билиб келаман (кетади).

Муборак (*ўзича*). Тил бириктириб қўйгандек бараварига-я?! Нега? Ажаб... Наҳотки... Энди мендан ҳамма юз ўғирса?

Кичкина паранжи-чачвон тутган қизча кириб келади.

Муборак. Келинг. Ассалому алайкум. (*Қизча индамайди*) Нега индамайсиз, яхши қиз? Яқинроқ келинг! (*Қизчанинг чачвонини кўтариб*.) Мунчаям бежирим қиз экан бу! Отингиз?

Ташқаридан отин бибининг «ё-ҳу, ё-ман-ҳу, ё-ҳақ!»... деган овози эшитилади.

Муборак. Отингиз нима?

Попук. Попук.

Муборак. Попук? Ойпопук денг! Чиройли экан!

Попук. Отин бибим Попук деб чақирадилар. Болалар «Попук, Попук» деб масхара қилишади.

Муборак. Сизни мен Попукой, Попукхон деб чақираман. Майлимни?

Попук. Барқ бир Попук-ку?

Муборак. Бўлмаса, бундай деймиз... Ҳа, топдим. Исмингиз Озод... Озодхон!

Попук. Озод? Озодхон!..

Муборак. Ҳа, ёқдими?

Попук. Озодхон, Озодхон...

Муборак. Яхшими?

Отин бибининг овози. Попук, ҳой, Попук, қайси лаҳадга ўқолдинг?! Ё-ҳақ!..

Попук. Попук дейишганида бирам алам қиласиди, майли... Озодхон чиройли экан.

Муборак. Қани, бўлмаса, бу ёқقا ўтиринг... Ҳа, энди паранжи-чачвонни олиб қўйиб, партага ўтирамиз. (*Попук паранжисини олишга тарҳишилик қиласи*). Паранжи билан ўқиб бўлмайди-ку. Одам деган ёзилиб, бемалол ўтириши керак. Шунақа Озодхон. Ҳали хат ёзамиш, расм чизамиш, китоб ўқиймиз. Шарқий айтамиш. Нима дейсиз, Озодхон, ўқиймизми?

Попук. Қайдам...

Муборак.

Гул юзингда зулфингни боғ аро. намоён қил!
Лола бирла сунбулни доғ этиб паришон қил!
Давлати висолингда шукр этмаганларни,
Ғам ўтида доғ айлаб, мубталойи ҳижрон қил!

Ўқиймиз-а?

Попук. Майли...

Муборак. Энди чачвон-паранжи халақит беради.

Попукнинг чачвонини паранжисини, олмоқчи бўлганида отин биби кириб келади.

Отин биби. Бир ками, авралмаган бу норасида қолдими, отин?! Куфур бўлган қўлингни торт! Тақилма! Ё-ҳу, Ё-ман-ҳу, Ё-ҳақ!. Нафасимиз эм бўлсин, ё олло! Тамлиқо, Максаллино, кашшофат юнус, қашфут! Юнус, Таб Юнус, Яқонис Юнус, ба исми қалбаҳум Қитимир сүф-сүф! (*Аввало ўйга, сўнг Муборакка дам уради*.) Эй, яккаю ягона парвардигорим, мўмин-мусулмон бандаларингни бало-қазодан, бемаҳал оғатдан, маргуму-фожатдан ўзинг сақла!

Муборак. Ассалому алайкум, отин бибижон.

Отин биби. Ё-ҳу, Ё-ман-ҳу, ё-ҳақ! (*ер тепиниб зикр тушади*.)

Чор атрофни буткул нопоклик босди,
Мусулмонлар коғирларга оёқ ости.
Инсоф ўрнин ноинсофлик қамраб олди,
Осиyllарни шайтон лайн йўлга солди.

Муборак. Отин бибижон!

Отин биби. Суф-сүф!..

Муборак. Бу ер ахир, мактаб-ку!

Отин биби. Ҳай отин, аслзодасиз. Худо раҳматлик отангиз Султон Махмудхон эшон ҷамантанлик тўраларни пир тутганлар-а! Авлод-аждодларингиз ҳазрати имомга тақалади. Бу ёғи Шайхантаҳур бобога авлод. Тағин Юсуфхон, Ашрабхон эшонларнинг муаккиллари чирқираб қолишмасин.

Муборак. Маҳалла-гузар қизларини фисабилло ўқитиш савоб-ку, отин бибижон!

Отин биби. Йўқ-йўқ, бу гуноҳ! Гуноҳ!

Муборак. Наҳотки, отин бибижон, тўғрилиқча, покизаликка, меҳр-муҳаббатли бўлишга етаклаш гуноҳ бўлса?

Отин биби. Гуноҳ-гуноҳ! Ниятингиз заминига шайтон «жо» бўлган, отин! Бу йўлингиздан қайтинг! Наҳ, шайтон болалайди!

Муборак. Астойдил қилган яхшиликтан гуноҳ кўпаядиган бўлса, яхшиликтининг ёмонликдан фарқи йўқ экан-да? Отин бибижон, ишонинг ниятим фисабилло яхшилик!

Отин биби. Бу дунёда ким кимга беминнат, фисабилло яхшилик қилипти?

Муборак. Одамлар қуръон туширадилар, ифторлик қиласидилар, борди-келди, иззат-икром, ҳаммасининг заминида шайтон «жо» бўлган ният борми?

Отин биби. Шайтон васвасасига кирмайдиган сахийлар, авлиёлар замони ўтиб кетган, айланай отин!

Муборак. Унда, ўзингиз-чи, отин бибижон? Бу ерга қанақа ният билан келдингиз?

Отин биби. Нима, нима дединг?

Муборак. Фисабилло эмасми?

Олтин биби. Ё алҳазар! (Ўзоқ сукунат.) Отин, онанг ташлаб кетгани ҳам бежиз эмас экан. Бахти қаро шум етим!!!

Муборак. Бахти қаро шум етим?! Вой ўлмасам... Ҳақ гапим эвазигами бу?

Отин биби. Ҳа, шум етимсан. Хотин бебаҳт бўлса, ажри хона-донига тегади. Ишқилиб, ҳавозадан йиқилган эрингни тангри ўз паноҳида сақласин. Ё-ҳу, Ё-ҳақ! Бемаҳал оғатдан, қазоий муаллақдан, маргуми-фожатдан ўзинг сақла, ё олло!

Отин биби Попукни судраб чиқиб кетади.

Муборак. Бахти қаро, шум етим?! Вой ўлай...

Юргранча Саломат кириб келади.

Саломат. Ақлингиздан ўргилай, отин пошша, мана Мирсултоннинг туар жойларининг номи. Хатингиз сабаб бўлиб, шояд қовишиб кетишса... Ҳа, ростаданам, айланай отин, гапларингизни поччангизга айтиб берсам, ётган жойларида ийғлаб дуо қиласидилар. Агар отин ўқитадиган бўлсалар, қизларингни икки қўллаб топшир, дедилар.

Муборак паранжини наридан-бери ёпиниб, чачвонини қўлига олганича, кўчага чиқиб кетади.

Саломат. Отин пошша... Вой ўлай, нима бўлди ўзи?!

Иккинчи кўриниш

Сокинлик. Гувала тушган товуш.

Бола(ўринда ётиб). Ойи...

Муборак. Ухланг, жонгинам, ухланг. (Кўзи гувалада.)

И қ լ ի մ բ и բ и. Бугунам кесак тушдими?

Б о л а. Ёта қолинг, ойижон.

М у б о р а к. Х ў п - х ў п ... М ушук-пушук шекилли...

Б о л а. Қоп-қоронғи б ў п кетдій-ку, ёта қолинг.

М у б о р а к. Озгина қолди, ҳозир тамомлайман...

Б о л а. Кейин ачалом-ми?

М у б о р а к. Ҳа, ачалом қилиб ётамиз.

Б о л а. Ойи...

М у б о р а к. Б ў л д и, ухланг энди.

Б о л а. Ойи, нега менинг бувим битта-а?

М у б о р а к. Ойингиз толели б ў л г а н д а сизники ҳам иккита б ў л а р д и.

Б о л а. Вой, толе бувини опқочиб кетдими?

М у б о р а к. Э ҳ болагинам, одамнинг бахти б ў л м а с а , толе к ў з очиб юмгунча олабўжига айланар экан!

О в о з. Үғлимнинг гаплари эсимдан зўрға чиққан эски ярамга туз сепди.

Б о л а. Ойи, жон ойи, чўпчак айтиб беринг.

М у б о р а к. Бор эканда, йўқ экан, бир ғарип етимча бор экан. Отадан етти ёшида қолган экан. Ўн уч ёшга кирав-кирмас, ўз онаси синглисининг ўттиз ёшли ўғлига бериб, ўзи қаёққадир кетиб қолибди. Бечоралар камбағал, зўрға кун кўришар экан. Қунлардан бир кун қаёқдандир алвости кампир пайдо бўлибди-ю, Моҳипорани «Бахти қаро шум етим!» деб қарғабди. Шу заҳоти ҳамма ундан юз ўгирибди. Мана, бечора ҳанузгача нима қилишини билмайди.

К ў з ёшларини артиб, сўнг ўғлининг устидаги чойшабни тўғрилаб қўяди. Катта айвонда бедор ётган, кўзи ожиз нуроний кампир — Иқлим биби Муборак ёнига келади. Унинг юзига тикилади.

И қ լ ի մ բ и բ и. Менга қаранг. (*Муборакнинг юз-кўзини пайпас-лаб.*) Беғубор нозик дилингизга ким раҳна туширди? Сиз, ҳар нечук соvuққа, ҳамалга сўлийдиган ниҳол эмас эдингиз-ку?!

М у б о р а к. Ойижон, хотин номи бор-ки, унинг устидан истаганча мағзава тўкиб, хоҳлаганча дашном берса б ў л а в е р а д и м и ?!

И қ լ ի մ բ и բ и. Гапларингиздан аччиқ данак таъми сезиляпти, болам? Қайси она ўз фарзандига бахтсизликни раво кўрипти? Опам бечора сизни менга ищонмаса ташлаб кетармиди. Сизни келин эмас, қизим деганман. Бундоқ ётиғи билан тушунтиринг. Феълингизни бузган қайси бетавфиқ!

М у б о р а к. Ойижон, Попукхон отин бибининг кими б ў л а д и ?

И қ լ ի մ բ и բ и. Қайси Попукхон? Қайси отин бибини айтипсиз?

М у б о р а к. Қабристондан бола топган отин биби-чи?

И қ լ ի մ բ и բ и. Ҳа, анави азайимхон отинни айтипсизми? Қўйинг, болам, ҳар қанақа миш-мишларга қулоқ солманг. Бандасининг бошига нимаики тушса, ҳаммаси яратгандан.

М у б о р а к. Янги мактабнинг очилиши ҳам яратганданми?

И қ լ ի մ բ и բ и. Ҳа, ҳаммаси худодан. Комсомоллар келиб ҳамма мактаб қатори бизникуни ҳам хатлаб кетишиди. Буям беамир б ў л м а г а н .

М у б о р а к. Мени ўғлингиз билан иккалангиз «Янги мактабга борсанг ҳам борасан, бормасанг ҳам борасан», деб икки оёқларингизни бир этикка тираб олдингиз. Бу ҳам худоданми?

И қ լ ի մ բ и բ и. Болам, юборган б ў л сак, бирон кор-хайрга яраб қоларсиз, деб юборганимиз. Ўзингиз ўйлаб кўринг, эл-юртни омилик балосидан қутқаришдек савоб иш борми? Авом ҳалқ бошига тушган жабру-жафо, ғам-ғуссаларга бир чеккаси, омилик сабаб. Ҳа, болам!

Мен қариб қолдим. Сиз ёшсиз. Янги мактабга бориб ажаб қилдингиз!
Муборак. Ҳм... Шунақа дөңг?..

Иқлим биби. Қолаверса, мен-ку, олдиндан тирик товоңман. Мана, эрингиз ҳавозадан йиқилиб, ишга яроқсиз бўлиб қолди. Қимир этган жон жим турмайди-ку, болам!

Муборак. Кошкийди, отин биби шуни билса...

Иқлим биби. Билади, болам, билади. Бир уй жон битта ўзингизга қарам бўлиб қолганимиздан ҳам хабари бор.

Муборак. Билади дейсиз-а... Билган одам мактабга бориб дод солармиди? Мана энди у мактаб ҳам, бу мактаб ҳам йўқ.

Иқлим биби. Вой, вой, нега мактаб бўлмас экан? Маҳалла-гузар одамлари, афандилар, мактаб очамиз деб жонларини жабборга беришяпти-ку. Нега ундай дейсиз?

Муборак. Отин бибидан сўранг, Башоратхондан сўранг, янги мактабга бориш гуноҳ эмиш!

Иқлим биби. Сизни хафа-қилган ўшалардир, деб дилимдан ўтувди-я. Вой юзсиз,вой қариб қуюлмаган шарманда, баҳти қаро ўзи-ку. Ўша мактаб тутган пайтимда, менда ўқиган болаларнинг зеҳни тез очилгани учунми ёки Аҳмад Доңишдек зот-бобаракат алломаларнинг китобларидан ўқиганимни болаларга ўргатганим учунми, мактабга келадиган талабалар кундан-кун кўпайиб кетди. Бир куни маҳалланинг имоми, элликбошиси, казо-казолари раҳматли қайнотангизни ўртага олишади.

Муборак. Отин бибининг мактабига ҳеч ким бормай қўйгандир-да?

Иқлим биби. Ҳа, ўша кезлари ер патнисдай текис эмас, тарвуздай юмaloқ. Балиқ устидаги хўқиз шохида турмайди, ер қуёш атрофида айланади, деб ўқитган эдим. Буни кимдир оқизмай-томизмай маҳалланинг катталарига етказади. Бу ахир, динсиз кофирларнинг гапику, деб бечора қайнотангизни чунонам хафа қилиб, охири мактабни ёпишди-ю, кўнгиллари тинчили. Кейин, билсан, ўша жанжал-кулфатларни қўзғаган ҳам шу отин биби экан. Йўқ, болам, энди мактаб ёпилмайди!

Муборак. Отин биби, Попукхонни қабристондан топиб олган, деган гаплар бор...

Иқлим биби. Э, нимасини сўрайсиз... Болалигимда «бўёқчининг нили бузилган, замон устомонники бўлиб кетди», деган гапларни эшигардим. Томчидек бўлса ҳам ўша замондан қолган томизри-де! Эшигининг. Пайшанба куни эди. Тонг отарга яқин Шайхантахур бобом бўсағаларида ётган қайнотангиз қабрларига борган эдим. Қаёқдандир чақалоқнинг йиғиси эшитилиб қолди. Товуш келган томонга қарасам, қовжираган жийда дарахти тагида паранжили икки шарпа турибди. Бири барваста, бири хипча, барвастаси хипчасини зўр бериб судрайди. У бўлса пиқ-пиқ йиғлаб, чақалоқдан ажралгиси келмайди. Оллонинг қудратини томоша қилингки, бирор тирноққа зор, бирор боласини қаёққа ташлашни билмайди. Мундоқ қарасам, иккала хотин таниш. Айниқса, барвастаси жудаям танишга ўҳшади. Уларга гапирмоқчи бўлиб оғзимни жуфтлаган эдим ҳам, қаёқдандир бир сиқим тупроқ кўзимга сепилса бўладими. Ўзим билан ўзим овора бўлиб қолдим. Энди улар билан гаплашиш қаёқда. Бир амаллаб уйимга етиб олиш фами тушиб қолди. Шунда барваста аёл «қайси бетавфиқ норасидани қабристонга ташлаб кетибди» деб айюҳаннос сола кетди. Минг машақ-қат билан кўзимни очиб қарасам, чақалоқ тепасида дод солаётган хотин маҳалламизнинг фолбани, шу отин биби! Худога минг қатла шукурки, одамлар тўпланмасдан кетиб қолдим. Бўлмаса, ҳар нечук бўғтонларни бошимга ёғдириши ҳам ҳеч гап эмас эди.

Муборак. Ўша чақалоқ Попук денг?

И қлим биби. Ҳа, Попук.

Муборак. Бу ахир, мусулмончиликка, шариатга хилоф-ку?

И қлим биби. Шариат, мусулмончилик ҳаммаси тил учид. У шариатни билармиди?! Шариатда бегона аёл эркакка номаҳрам дейилган. У бўлса... Унга буюм, дунё бўлса бас. Унга рўйач бир парча шаша дока, бетига тутиб олиб, ҳар қанақа эркакнинг ёнига бемалол кириб кетаверади. Ёшроқ бўлса — ўғил, ўзи тенгини — ини, каттароқ бўлса — оға ёки ота деб шарий йўлини тўғрилайдилар-да, билар-билимас, оғзига келганини айтиб дам уради, кинна солади. Фолбинлик қиласди. Хуллас, унинг шариати шу! Аксарият авом оми, ўт-бетлари оғриб қолса, табибдан олдин отин бибига югурадилар. Ана шунақа. Ундан худонинг ўзи асрарамаса, қўлидан ҳар бало келади.

Муборак. Наҳотки, унга яратгандан бўлак ҳеч ким бас келомаса?

И қлим биби. Ҳар нарсанинг кушандаси бор деганларидек, унга ҳам боққан бало бўлади. Мен унга ёмонликни раво кўрмас эдим... Начора...

Пашшахона ёнида қўлтиқтаёққа суюнган Сайдахмад кўринади.

Сайдахмад. Тириклилик қурғур бандасини ҳар гўлоҳга судрайди. Начора... банда! Тақдир илоҳи!

И қлим биби. Сайдахмадхўжа, сизмисиз?

Сайдахмад. Бирор биби Марямдай эрсиз бола кўрса, бирор эрга ёлчимайди. Бирор эрталабдан кечгача, кечдан тонг отгунча ишга ботган. Бошқа бирор бекорчи. Дунёнинг ишлари шунақа, жуда ғалати экан.

И қлим биби. Ўйғоқмидингиз, ўғлим?

Муборак эрининг қўлига сув қўймоқчи бўлганида, Сайдахмад хотини қўлидан қумоғонни тортиб олиб, ўзига-ӯзи қуяди.

Сайдахмад. Бўталоқ сотиб олаётган савдогар: «Бўталоқнинг онаси қанақа тужа бўлган?» деб сотувчидан сўрабди. Шунда эгаси: «Яхши тужа бўлган, аммо сувга тушса думалайдиган одати бор эди» дебди. Савдогар бўталоқни карвонга қўшиб йўлга тушади. Йўлда дарё келади. Кечиб ўтаётганларида, дарёнинг ўртасида бўталоқ сувга думалайди. «Эҳ, аттант, онасига ўхшар экан-ку», деб савдогар дўйидан ўтказади-да, шу замон ҳамроҳларини йигради. Улар олдида уйда қолган хотинини «талоқ» қилдим, дейди.

И қлим биби. Гапларингизнинг мағзини чақолмадим, болам.

Сайдахмад. Отинг асли қартадир, асли тагига тортадир. Отин биби сувдан қуруқ чиққан зот. Попукнинг онаси Яллоҳон, отин бибининг қизи. Аччиқ данакдан ширин мағиз чиқармиди?! Аммо, мен хонадонимиздан латта ҳиди чиқишини хоҳламайман!

Хотини узатган сочиқни олмай, юз-қўлини пашшахона чилвиридаги рўмолга артади.

Кечак, Юнусобод оқтепасида Фотима деган фаол жувонни булғаб ўлдириб кетишибди.

И қлим биби. Вой, шўрим...

Сайдахмад. Мактабдан бир хотин бошлаб чиққан экан, Адвасти кўприкнинг олдига боргандада, хотин ғойиб бўлиб, бечоранинг ўзи қолибди. Эрталаб унинг жасадини кўприкнинг тагидан топишибди.

И қлим биби. Арининг уяси бузилган пайт... Ҳа, унга ҳам боққан бало бор.

Муборак. Бечоранинг болалари бор эканми?

Сайдахмад. Билмадим. Ҳа, янги мактабнинг оқибати шул

Кечак Юсуф ака билан гаплашиб келдим. Худо хоҳласа ишга чиқаман. Бугун чиқаман. Астайдил йиғлаган кўзга ёш келади, дейдилар. Янги мактабсиз очимииздан ўлмасмиз!

Қўлтиқ тайёқни ташлаб, бир икки қадам юради. Бирдан кўнгли беҳузур бўлиб йиқилади.

Муборак. Вой ўлай, дадаси, сизга нима бўлди?

Иқлим биби. Сайдаҳмад, ўғлим!

Бола (уйғониб). Ойи... уйимизга толе келдими?

Дарвоза олдида қошига ўсма қўйган, атлас кўйлакли аёл пайдо бўлади.
Хадиҷа. Ассалому алайкум, Муборак отиннинг уйлари шуми?

Муборак. Ҳа, шу. Келинг.

Овоз. Шўро ҳукуматининг аламзада душманлари, хонадон-ма-хонадон изғиган пайт эди. Одамлар ўз соясидан ҳам ҳадиксайрайди-ган бўлиб қолган. Шундай нотинч кунларда, каллайи саҳарлаб бегона хотин нима қилиб юрибди, деган гап кўнглимдан ўтди.

Сайдаҳмадни пашшахона тутилган айвонга ётқизадилар.

Бола. Дада, дадажон...

Хадиҷа. Янгишмасам, сиз Муборак отин бўлсангиз керак?

Муборак. Ҳа, нимайди?

Хадиҷа. Хайрият, соғ-саломат экансиз.

Иқлим биби. Лаббай? У нима деганингиз?

Хадиҷа. Қечак Юнусобод гузарида ёш бир жувонни ўлдириб кетишибди. Қўлида китоблари ҳам бор экан.

Муборак. Ҳа-ҳа, ҳали-ҳозир болаларнинг дадалари шунаقا деган эдилар.

Иқлим биби. Бемаҳал ўлимдан ўзи асрасин?

Хадиҷа. Ҳозир одамлар оёғи билан эмас, оғзи билан юрадиган бўлиб кетишган. Қимdir ўша воқеани сизга йўйибди.

Сайдаҳмад овози. Яхшилаб эшитиб олинг! Бу, ҳали хамир учидан патир!

Хадиҷа. Попоп машинада дорпеч, зардевор тикир экансиз. Үзингизга ёқсан нусхада бир жуфтдан тикиб берармикансиз деб келган эдим. Илтимос, ийқ деманг. Битта-ю битта қизим бор. Шунга. Орзуҳавас... (Муборак ҳайрон.) Эртага таг-тугларини олиб келаман. Мана, ҳозирча кори-хайрингизга яратиб туринг... (Пул беради.) Жон отинойи, қанча тез бўлса, шунча яхши. Бир жойга шошиб турибман, кейин келиб бафуржга гаплашармиз. Хайр. (Кетади.)

Иқлим биби. Қўча эшиги кечаси очиқ қолибдими? Келган ким экан ўзи?

Муборак. Танимайман.

Иқлим биби. Гапларидан мұсылмонга ўхшамайроқ кўринди.

Муборак. Нега? Паранжиси бор-ку! Ишониб пул ҳам ташлаб кетди.

Иқлим биби. Назаримда, бу аёл... Тағин ким билади, одам оласи ичиди, дейдилар!

Муборак. Йўғ-э! Борди-ю, отин биби юборған бўлса-чи?

Овоз. Отин бибининг овози қулоғимдан кетмас эди. Бироқ кўз ўнгимда дам-бадам пайдо бўлган Попукнинг жажжи сиймоси, ишониб-ишонмай боқишилари, қаттиқ изтироб чеккан дилимга тасалли берган-дай бўлди. Попукнинг истиқболини ўйлаган сарим мактаб ва талабаларнинг келажаклари хаёлимни олиб қочар эди. Хусусан, бошимга ёғаётган иснод жоласини эслаганимда, ташвиш келтирган ҳаёт кўни-кишга чорласа, жароҳатланган қалбим курашга, ғалабага талпинарди.

Учинчи кўриниш

Фақирона ҳовли. Ер бағирлаб кётган айвон. Уйга кирадиган пасттаккина эшик. Супага түшалган кўрпачалар устида ухлаётган отин бибини Попук еллимоқда. Уйдан Саломат чиқиб келади.

Саломат. Бир қучоқ хивич мана шу ерда турган эди. Кўз юмб очгунча ўчоққа тиқилибди. Тавба, ким қилдийкин? Отин бибимлар уйғонгунларича олиб келишса яхшийди-я. Қизалоқлар хивичга кетиб, хивич бўлиб қолишиди.

Башорат. Қелин ойи, оғзим бор деб, ҳар нечук гапларни гапира-верманг, ҳал Отин бибим ухламайдилар. Муаккиллари, парилари билан акам бечоранинг дардига даво ахтаряптилар. Рикуъдалар!

Саломат. Қайдам, кўзимга ухлаётгандай кўринидилар.

Абдуазимнинг овози. Онаси, онаси... Ичим ённати!

Башорат билан Саломат овоз келган уйга кириб кетадилар. Отин бибининг хурраги барапла эшитилади. Попук уни елпиш билан овора. Новда кўтарган Каромат ва Муяссар бир-биirlари билан ғижиллашиб кириб келадилар.

Муяссар. Вой-вой, нега менга алам қилар экан?

Каромат. Ҳай... (Отин биби томонга шора қилиб.) Секин! Новдаларни нега мен кўтарар эканман. Олинг! (Новдаларни супа ёнига ташлайди.) Сизга керак, тозаланг!

Муяссар. Вой, ажамми зарур келибдими? Новдалар сизга керак, ўзингиз тозаланг!

Каромат. Вой, вой, оғзингизга қараб гапиринг! Нега менга керак бўлар экан?

Муяссар. Сизнинг дадангизга керак.

Каромат. Менинг дадам бўлсалар, сизнинг тоғангиз. Олинг, тозаланг!

Қизлар ғижирлашаётган пайтда Попук оёқлари билан ҳивичларни суреб, супа орқасига яширди. Қизларнинг кўзларини шамғалат қилиб, ҳивичларни отхонага олиб кетаётгандা Муяссар кўриб қолади.

Муяссар. Попук!

Каромат. Вой ўлмасам, бу нима қилганингиз?

Муяссар. Тўхта, қаёққа олиб кетяпсан?

Попук. Ўчоққа!

Каромат. Вой, вой. Биза қанақа қийналиб олиб келди-ку, була ўчоққа дейдила-я.

Муяссар. Бер, бу ёққа!

Каромат. Бояги хивичларни ҳам сиз ўчоққа тиққанмидингиз?

Муяссар. Бер дейман!

Ичкаридан Саломат чиқади.

Саломат. Олиб келдингларми? Қани энди, баргини тозаланг-лар, чаққон-чаққон.

Ниманидир олиб, уйга кириб кетади.

Попук. Ҳали бирам алам қилсин. Ма, ол!

Новдаларни зарда билан қизлар олдига ташлайди. Тўғри супага бориб, отин бибини еллий бошлайди.

Муяссар. Вой тавба, ажамми, алам қилармиш...

Саломат (уйдан чиқиб). Нега ҳаяллаб қолдинглар? Яна бир-биirlарингиз билан...

Муяссар. Вой келинойижон, новда талашиб эсимизни ебмизми, новда қидирмаган еримиз қолмади.

Каромат. Рост, ойи, ҳовуз бўйига борсак, кишилар кўп экан. Бирпас кетишармикин, деб пойладик, ҳеч ҳам кетишмади. Ҳадеб мак-

таб, Муборак отин, яна, алланима гапларни гаплашишди. Кейин, отин ойимларнинг ташқариларига бордик. Толга чиқаётганимда, Муяссархон оёғимни қитиқлаб, йиқитиб юборишларига сал қолди.

Муяссар. Мени қитифим йўқ, сизда кўп, деб гап бошлаган манмидим? Нега буни айтмайсиз? Отин ойим келиб қолмасалар, мен билан юмдалашмоқчи эдингиз-ку!

Саломат. Бўлди-бўлди! Қани, новдаларни тозаланглар.

Каромат. Ҳалиги отин ойим: «Новдаларни кимга олиб борасизлар?» дедилар. Мен: «бизага», дедим.

Саломат. Қайси отин ойи?

Каромат. Ўзимизни отин ойи-чи... Муборак отин дейсиз-ку, ўшалар-де!

Саломат яна ичкарига кириб кетади.

Муяссар. Сиз доим одамни уялтириб юрасиз-а. Отин ойимнинг олдиларида-чи, дарров мулойим супурги бўлиб оласиз.

Каромат. Вой, вой, отин ойимларни кўриб уялиб кетдим-де! Қишиларнинг гапини эшитдингиз-ку! Қимсан, Муборак отин эканлар! Вой, ҳай, ҳалиги, уларда ўқиган одамнинг зеҳни тез очилар эмиш. Шуростми?

Муяссар. Зеҳн?

Каромат. Ҳа, зеҳн. Қишилар шунаقا дейишиди-ку!

Муяссар. Зеҳн деган нима ўзи?

Каромат. Зеҳн бу... ҳалиги... ҳалиги-де!

Муяссар. Ҳалиги дент?

Каромат. Ҳа, Муяссархон, дадамлар мени янги мактабда ўқитмоқчилар. Сиз ҳам бормайсизми?

Муяссар. Билмасам, ойим юборармиканлар...

Каромат. Вой, Муяссархон, Попукка қаранг! Жинни-минимас-микин? Нуқул, кўзи новдада-я!

Муяссар. Ойиси мозорда туқкан дейишади-ю, жинни бўлса бордир.

Каромат. Қилиқларига қаранг, ғалати-я!

Баралла хуррак отиб ухлаётган отин бибининг тепасида сопи жўвадек еллиғич ушлаб турган Попук аввалига отин бибининг лаби билан пашша тутиб ўлдиришини томоша қиласди. Кейин унга яқинроқ бориб, ўлган пашшаларни кантига тера бошлади. Шу маҳал пайдо бўлган катта бир пашша отин биби атрофида давра олиб учади. Ўзига мөъқул жой топади шекилли, аста пестлашиб, отин бибининг пешонасига қўнади.

Каромат. Вой ўлай, нима қилмоқчи?

Попук пашшани мўлжаллаб, отин бибининг пешонасига ҳалиги еллиғич билан солиб қолади.

Отин биби. Вой, ойижон, ойи... Вой, вой! Наузамбилло, наузамбилло. Ҳой, ким бор-её! Вой бошим.

Уйдан югуриб Башорат билан Саломат чиқадилар.

Амуди гарон, санги палаҳмон билан гард-гард қилгандай бўлди. Вой бошим-её...

Башорат. Ана, эшитдингизми? Муаккиллар, парилар билан ри-куъга бориш осон эмас.

Отин биби. Попук, ҳой Попук, қаёққа гумдон бўлдинг?! Вой, бўйинг қаро лахатда чуригур, шу ерда экансан-ку! «Ҳа» десанг тилинг танглайнинг қотармиди? Нега бўзраясан?

Башорат. Ҳой минғайган, лаббай, отин бибижон, десанг-чи!

Отин биби. Вой, вой...

Саломат. Вой ўлмасам, фурра бўпти-ку, отин бибижон.

Отин биби (*пешонасини пайнаслаб*). Тавба, ғурра бўлти, ҳа! Башорат. Бу мўъжиза! Муаккилларингиз, париларингиз башорат кўрсатибди.

Отин биби. Бу хонадоннинг юки оғир экан. Вой-вой... Попук, ҳай Попук, азон товуши эшитилдими? Нима, оғзингга сўк согланмисан? (*Бошқаларга*) Сизлар-чи? Сизлар ҳам эшитмадингларми?

Башорат. Отин бибижон, ўзингизга аён...

Отин биби. Бу атрофда хўroz ҳам йўқми?

Башорат. Хўroz-ку, борликка бор-а. Аммо жигилдонига дон ти-қилганми, бугун қичқирмадиёв... Қизлар, сизлар-чи, эшитмадингларми?

Қизлар бошларини тебратиб, «йўқ» ишорасини қиладилар.

Отин биби. Сен-чи, Попук?! (*Попук индамайди.*) Эшак-чи? Эшшак ҳам ҳанграмадими? (*Попук ҳамон жим.*)

Башорат. Паشا учса билинарди, бугун нимагадир ҳанграганини ҳам пайқамай қолибмиз. Сизлар-чи, қизлар?

Қизлар яна бошларини чайқаб, «йўқ» ишорасини билдирадилар.

Отин биби. Кўзингга ўқ теккур, Попук, биронта мушукни топиб кўзига қара. Кўзининг ғўласи, қорачиги алифдай чўзилганми, ёки нўхотдай бўлиб бўртиб турибдими, дарров билиб кел. Намозим қазо бўлиб кетди. (*Попук кетади.*) Уҳ, бу кўргулик ҳам бор экан мен шўрликка. Хивич тайёрми?

Башорат. Тайёр, отин бибижон, тайёр.

Отин биби. Жонлик-чи?

Башорат. Кўз юмиб очгунингизча муҳайё-де, отин бибижон.

Қизларнинг қулоқларига ниманидир шивирлайди. Қизлар кўздан йўқоладилар.

Отин биби. Саломат!

Саломат. Лаббай.

Отин биби. Сен ҳам қизингни янги мактабга бермоқчи бўлибсанми? Эринг гаплашиб кел, дедими?

Башорат. Мени кўрмаганларида, қизларини икки қўллаб топшириб келардилар.

Отин биби. Муборакка ёндошма! Уларни худо қўш қўллаб урган. Қайнонаси илгарилари бинойидек кўрар эди. Мактабимга, ризқ-насибамга кўз тикди-ю, ўзининг ризқига кўз тегди. Домла-имомлар мактабини ёпиб таъзирини беришди. Олло деган қулман! Қарғишимга учраб, тўсатдан кўр бўлиб қолди. Муборак ўша бадкирдорнинг келини-да! Ичкаридан Абдуазимнинг «Сув, сув» деган нимжон овози эши-тилади. Саломат югуриб ичкарига кириб кетади.

Башорат. (*хивичларни отин бибига узата туриб*). Отин бибижон, нимагадир юрагим ғаш.

Отин биби. Акангни ўйлаётгандирсан-де?!

Башорат. Йўқ. Қанчадан-қанча мушкулкушод, биби сесанба онамларга атаб ўқиб юбордингиз. Ҳануз Мирсултондан дарак йўқ.

Отин биби. Бо, худо, ҳалиям ўша, бемеҳр эрингни ўйлаб ўтирибсанми? Ўқилган дуо бекор кетмайди. Ўша, ораларингдан қора мушук ўтиб, аразлашиб юрган пайтингда, дам урганимдан кейин ўзи кириб келганимди? Кўп ошиқма. Бу гал ҳам ўз оёғи билан кириб келади.

Хаста ётган ўйга кириб кетадилар. Майдон томондан хўroz қувлаб қизлар кирадилар.

Муяссар. Ҳа балоға учрагур, тутдиргиси йўқ!

Каромат. Ма, ту-ту...

Муяссар. Вой ўлмасам, қаранг-қаранг. Нима қиласпти? Қўзини юмди. Раҳмингиз келганини билдими дейман...

Каромат. Паррандалар одамга ўшар эмиш. Дадам шунақа дейдилар.

Муяссар. Тутмасак нима қиласди?

Каромат. Тутмасак бўлади-ю, аммамла, кейин, отин бибим айтганлар.

Муяссар. Рост, биз тутмасак, кейин Попукка айтишади.

Каромат. Ха-я, Попукхон борла-ку!

Муяссар. Қароматхон, менга қаранг, Попук жуда ғалатияканку-а? Уришга уриб яна жим туришини қаранг.

Каромат. Вой тавба, қаранг-а... Ўшанда айтворай-айтворай дедим-у, айтгани кўрқдим.

Муяссар. Отин бибини урган сизни аярмиди. Индамасдан ажаб қилдингиз. Мен ҳам айтворишинг сал қолди-да. Худди, отин бибини кичкина қилиб қўйганга ўхшайди-я!

Каромат. Рост-рост, худди ўзлари-я!

Муяссар. (Хўрозга тикилиб). Вой, кўзини очди.

Каромат. Айтмадимми, гапга тушунади деб.

Муяссар. Хўрөзжон, ўзинг кўриб турибсан. Тоғамла оғир касалла. Сенсиз тузалмас эканла. Отин бибим ёлғон гапирмайдилар-ку, ахир. Шунақа, сени тутмай иложимиз ийќ.

Каромат. Сен тутилмасанг, бизларни уришишади. Сен бизага ачинмайсанми?

Муяссар. Биз сени қувиб чарчатсақ, хафа бўласан.

Каромат. Сен хафа бўлсанг, биз ҳам хафа бўламиш.

Муяссар. Ундан кўра, ўзингни ҳам, бизни ҳам қийнамай, секингина тутилиб қўяқол. Гапимизга ишонмасанг, мана, кўзимизни юмиб, жим турамиз.

Қизлар кўзларини юмиб, панжалари билан юзларини тўсадилар.

Ҳа, жим қараб турамиз, секин-секин келавер. (Панжалари орасидан мўралаб.) Қел,вой турган жойида ухлаб қолибди-ку!

Қизлар хўроз устига ўзларини отиб, уни тутадилар. Хурсандчиликдан қийқириб, чапак чалиб юборадилар.

Каромат. Бечора очликдан сулайиб қолган экан-ку, ухлаб қолди, деб ўтирибмиз.

Башорат (ичкаридан чиқиб). Тағин нима гап? Отанг уйда бир ҳолатда ётсалар-у, сен бўлсанг... (Хўроз қизлар қўлидан чиқиб қочади). Нега бўзраяпсизлар, ушланг! Узокқа кетиб қолмасин, ушланг! Тез тутиб келинглар.

Уйга кириб кетади.

Попук (қизларга тўқнаш келиб). Қалтаклар қан...

Каромат. Қанақа қалтак?

Муяссар. Бояги новдалар шекилли...

Каромат. Ийќ.

Хўроз тутгани югуриб кетади.

Муяссар. Мушукни тутиб кўзини кўрдингми? Шуни гапирсангчи! Қалтақ қани эмиш...

Попук. Ҳали шошмай тур, шундай алам қилсинки...

Муяссар. Вой ажаммий, алам қиладими?

Попук Абдуазим ётган уй олдига бориб тўхтайди. Ичкаридан хивичларнинг пахта савалаётганга ўхшаб чиққан овози орасида отин бибининг дуо ўқиётгани эшитилади.

Аҳён-аҳён маҳруҳнинг заиф инграши ҳам эшитилиб қолади.

М у я с с а р (Попук ёнига келиб). Нима бўляпти?
 Попук. Кўр эмассан-ку, қара! (Муяссар ичкарига мўралайди.)
 М у я с с а р. Вой ўлмасам...
 Попук. Ҳа, ажамми, қизиқми?!

Хўроz кўтариб Каромат келади.

Каромат. (Попукка.) Нима-а?..
 Попук (масхаралаб.) Нима-а?! Ана, олиб келган хивичингни
 кўр! Хивич!

М у я с с а р. Кароматхон...
 Каромат. Вой, вой... Қимни уряптилар? Дадам бояқишини-ку!
 Попук. Томоша қалай, қизиқми? Кўринглар! Ҳа, кўринглар!
 Каромат. Нега унақа дейсиз? Вой, ёмон қиз экансиз-ку!
 Попук (ачиқ киноя билан). Ҳа, алам қилсин, ёмонман! Шунақа
 ёмонман! Кўпроқ хивич олиб кел!

Каромат. Ий... бўлди... урманг-урманг... (Эшик очилиб Башорат
 чиқади.) Аммажон... (Башорат қучогига ўзини ташлайди.) Дадам...
 ўзлари касаллар-ку!

М у я с с а р. Ойи, одам касал бўлса шунақа калтакладими? (Ич-
 каридан терга ботган, соchlari тўзғиган отин биби чиқади).

О т и н б и б и. Попук, ҳой Попук, қайси лахатдасан?
 Башорат. Отин бибижон, етмиш икки хил дардга даво тасбеҳи-
 нгиз бор эди-ку, ўшани сувга чайқаб ичирсангиз қандай бўларкин?

О т и н б и б и. Мадинаий мунавварадан келган каҳрабо тасбеҳ —
 заҳри муҳрони айтяпсанми? Попукни топган куним йўқотганман. Бўл-
 ганида қанийди. Ташландиқقا раҳм қиламан деб шундай табаррук
 тасбеҳдан ажралдим.

Ичкаридан Саломат чиқади.

Башорат. Ҳа, келинойи?

Саломат. Йчган сувларини қайтариб ташладилар. Оёқ-қўллари
 музлаяпти. Кўзларини парда босяпти.

О т и н б и б и. Гуноҳларини айтиб, оллога сифин, оллога!

Башорат. Қозонга яқин юрсанг, қораси юқар, ёмонга яқин юр-
 санг балоси. Имони йўқ. Муборак отинга яқинлашманг деб минг марта-
 ба айтгандирман...

Дарвоза тақиллаб, «Абдуазим ака, Абдуазим ака» деган овоз эшитилади ва
 кетма-кет Ҳадича опа, Абдураҳим ва бир-иккита комсомоллар кириб келадилар.

Вой, ўлмасам, тинчликми, ўзи?

А б д у р а ҳ и м. Касал қаерда?

Башорат. Қанақа касал?

Х а д и ч а. Қизча, дадангиз қайси уйдалар?

Каромат (ийғлайди).

А б д у р а ҳ и м. Юринг, ўртоқ дўхтири.

Абдуазим ётган уйга бошлайди.

Башорат. Буларга ким дарров дарак бера қолибди?

Саломат. Ҳа, отин бибижон?

О т и н б и б и. Ювиқсизларнинг юзини кўришга тоқатим борми,
 қизим! Кечга томон хабар оларман. Попук, хўроzни ол.

Саломат. Бир оз турсангиз бўлармиди?

Башорат. Тағин ким билади, кечгача...

О т и н б и б и. Бандачилик, бир нима деб бўлмайди. Аммо, худодан
 қолманглар. Балиқ қорнида ул соҳиб каромат, чилла ўтириди-ю чиқди
 саломат. Ол қулим, деган бўлса, бу касал нима деган гап. Тегирмонга
 тушса бутун чиқади. Ҳа, шундай, худога амонат топширдим.

Попук қўлидаги хўрозни тортиб олиб, қўлтиғига уради-да, паранжисини қийшайтирганча Попукни судраб, тез жўнаб қолади.

Каромат. Ойижон, отин бибим нега хўрозимизни олиб кетдилар?

Саломат. Расми шунаقا. Аталган хўроз олиб кетилади.

Каромат. Дадамлар учун сўямиз, деган эдилар-ку?

Саломат. Кичкина қиз бунаقا нареаларга аралашмайди. (Ўзича.) Ростанам, қон чиқармадилар-ку!

Абдураҳим (ичкаридан чиқиб). Бу, ўтакетган ваҳшийлик-ку! Баданида бирон энлик соғ жойи қолмабди-я. Эҳ, ноинсоф фолбин! Тогора борми? Тогора беринг.

Башорат. Ҳой, жиғибийрон йигитча, ҳеч кимдан сўрамай-нетмай дўхтири олиб келибсиз? Бу ёғи нима бўлади?

Абдураҳим. Лаббай, гапирдингизми?

Башорат. Ҳақи, дўхтири ҳақи деяпман.

Абдураҳим. Ташвиш тортмай қўя қолинг. Дўхтири бепул кўради.

Тогорани олиб, ичкарига кириб кетади.

Башорат. Вой ажамми, бепул эмиш?

Саломат. Дўхтири бепул кўради дедими? Ё тавба!..

Башорат. Ҳалво деган билан оғиз чучимайди, келинайижон?

Келинни келгандা, сепини ёйгандада кўр, дейдилар!

Муяссар. Ойи, Кароматхон янги мактабда ўқир эканлар...

Башорат. Нима дединг?

Муяссар. Мен ҳам борсам майлимни?

Башорат. Дард, сенга янги мактабга боришга бало борми? Иўқол!

Каромат. Муяссархон, нега хивич олиб келдик-а, одамга алам қиляпти!

Уйдан Хадича, Абдураҳим ва бирга келгандар чиқадилар.

Саломат. Нима... Тузалиб кетадиларми?

Хадича. Икки томонлама зотилжам бўлганлар. Аҳволлари оғир. Аптекадан мана шу дорини тез олиб келиб, ичириш керак. Уколга ўзим келаман.

Саломат. Аптека?

Абдураҳим. Дорихона. Хадича опа, менга беринг. Булар қидириб топгўнларича ўзим бориб кела қоламан.

Саломат. Худо-ё, барака топинг. Турпоқ олсангиз олтин бўлсин!

Абдураҳим. Холажон, раҳматни менга эмас, эшигтан ҳамон ҳамма ишларини йиғишириб, югуриб келган Хадичахон опамларга, мана бу шифокорга айтинг!

Хадича. Раҳмат! Менимча, миннатдорчиликни мендан кўра, бизларга хабар берган Муборакхон опамга айтсалар ўринли бўлади.

Саломат. Вой ўлмасам, ҳали сизларни отин пошша юбордиларми?

Хадича. Ҳа, яхшиямки, Муборак опа билиб қолибдилар. Бўлмаса болаларингиз етим бўлиб қолар экан.

Саломат. Вой, умрларидан барака топгур, отин пошша-э!

Хадича. Ҳа, Муборакхонга яқин бўлган зоелик кўрмайди. Олижаноб аёл!

Ҳаммалари хайрлашиб чиқиб кетадилар.

Башорат (ўзича). Дўхтирга юборган ҳам Муборак отин бўлса... Вой, яшшамагур устомон-э! Бу, ҳали, кўп наъма кўрсатмаса гўргайди!

Иккинчи парда

Тўртинчи кўриниш

Овоз. Ҳаётий режалар хонадонларнинг эшикларини тақиллатади! Эски шаҳар маориф шуъбаси Октябрь район большевиклар партияси қўмитаси раҳбарлигига ҳаётий режалар белгилади. Бу — бир томондан, ўзбек хотин-қизларидан муаллималар тайёрлаш бўлса, иккинчи томондан, янги мактабга камбағалларнинг болаларини, хусусан, қизларни жалб этиш чоралари эди.

Пўткинчи. Ҳаммаси одам учун!

Овоз. Ҳа, одамлар аҳил-иноқ, яхши ҳаёт кечиришлари учун!

Пўткинчи. Шундай экан, нега ўша куни сизга, ҳаётингизга сүиқасд қилишди. Шу кунгача сабаби маълум эмас?

Овоз. Янги давр саҳифаси варақланган сари ранг-баранг тўсиқлар, кутилмаган ҳодисалар кетма-кет чиқиши муқаррар! Мен, ўша куни маориф уйидан хурсанд бўлиб қайтаётган эдим. Қулогимга «Отин ойи» деган додлаш эшитилди. Атрофга қарасам, ҳеч ким йўқ. «Менга шундай туюлгандир» дедим-у, боламни бафримга босганимча уйимга кетдим. Кейин эшитсам, Попукхон кўриб қолиб дод солмаганида, менинг ўлдиришар экан.

Пўткинчи. Сиз уларнинг арпасини хом ўрганимидингиз? Нега улар сизни ўлдирмоқчи бўлишди!

Сайдоҳмад хўжанинг ҳовлиси. Иқлим биби намоз ўқимоқда. Кампирни кузатиб турган Каромат бола олдига боради.

Каромат. Бувингиз нега унақалар?

Бола. Нима, унақа?

Каромат. Кўзлари очиқ-ку, кўрмайдиларми?

Бола. Яқинда шунақа бўлиб қолдилар. Кўзлари кўрмасаям, ўзлари кўрадилар.

Каромат. Вой, тавба!

Бола. Мозористонда чилтон-опала шўр тупроқ сепиб юборган экан.

Каромат. Мозористонда-я, вой ўлмасам.

Бола. Дадамлар ўша опалани билар эканлар. Таъзиини бериб кўяй десалар, бувим, йўқ дейдилар. Чилтон-опаланинг жазосини худоберармиш. Ҳа, жазосини тортадиган кун яқин қолганмиш. Бувим шунақа дедилар. Мозористонга борганимисиз?

Каромат. Йўқ, ўзингиз-чи?

Бола. Бувим тез-тез бориб турадилар. Ушанда мениям оборинг десам, ҳеч ҳам обормайдилар.

Каромат. Нега-а?

Бола. Билмасам ҳа, ҳалиги Попукни қабристон туққанмиш. Шуростми?

Каромат. Вой, ҳа-я, Попукхонни ҳамма шунақа дейди. Шуростмикин-а? Кеча куни Попукхон йўқолиб қолибдилар. Отин бибининг қидирмаган жойи қолмабди. Кейин янги мактаб бор-ку, ўшатдан топиб келганмишлар. Отин биби: «Яна шунақа қылсанг, онангнигига ҳайдаб юбораман», деб тозаям Попукхонни уришибдилар. Ҳайдаб юборсалар, бечора нима қиласди?

Бола. Онасининг олдига, мозорга боради.

Каромат. Вой, уланиям кўзларига чилтон-опала шўр тупроқ

сошиб юборса-чи? Попукхон ҳам бувингиздақа бўлиб қоладилар-ку!

Бола. Дадамга айтаман, чилтонларнинг таъзирини бериб қўядилар.

Каромат. Попукхон бугун бизникига келадилар. Келиб қолган бўлсалар ҳам ажаб эмас. Юринг, ўзларига айтамиз.

Бола. Йўқ, ҳозир бизлар бир ёқса кетяпмиз.

Каромат. Отин ойимлар кийингунларича чиқиб келамиз. Юринг, юра қолинг.

Югуреб чиқиб кетадилар: Уйдан гаплашиб Муборак билан, коса-қошиқлар кўтарган Саломат чиқеди.

Саломат. Поччангизнинг койиганларига қарамай, бир варакайига гапириб кетдилар. Қани, энди уларни тўхтатиб бўлса... Попук сизнинг уруфингиз эмиш. Ҳудонинг бандаси изза тортмасин деб, отин бибимла ҳаммасини иchlарига ютиб келган эмишлар. Поччангиз: «Ҳой, яҳшиликни билмаган кўрнамак», деб бақириб қолдилар-у, Башоратхон дабдабадан тушдилар. Яраш тўйи сал бўлмаса, ғалвага айланиб кетган эди.

Башорат (*келади*). Қелин ойи, уйда меҳмонлар ўтиrsa-ю, сиз бу ёқда гап қувиб юрсангиз... Яҳшиямки, қизингиз айтиб қолди. Бўлмаса сизни эшикма-эшик қидириб юрардим.

Саломат. Мачитга борсам, лаби учган, синиқ товоқлардан бўлак беш-ўнта сопол лаган турибди. Лаганларни...

Башорат. Отин биби кутиб қолдилар!

Саломат (*Муборакка*). Ойингизни ҳам олиб чиқинг, поччангиз хурсанд бўладилар. Хўпми, отин пошиш?

Башорат. Биронта кўнгил қоладиган гап-ман аралашмаган бўлса, чиқмай нима қилардилар. Девордармиён қўшнилар-ку!

Пауза

Саломат. Хўп, чиқинг-а... (*Кетади*).

Башорат. (*Иқлим бибига шиора қилиб*). Шайтоннинг васвасасига ботай дебмиз-ку! Отин ойим намоз ўқиятилар ҳам демайсиз. Қани, бу ёқса келинг. Отин пошиш, сизга ўргатишнинг ҳожати йўқ. Ақли расо жувонсиз. Ҳар нарсанинг келар-кетарини биласиз. Оғримаган бошга олтин исирға деган экан машойҳлар. Шайтон дилига «жо» бўлганларнинг гапига кирмасангиз кунингиз ўтмайдими? Олло бандасини беризқ яратмаган-ку! Нияtingиз, болаларни ўқитиш бўлса, қизларимизни уйингизга юборамиз. Бемалол ўқитаверинг.

Муборак. Яширинча денг?

Башорат. Ҳа, яширинча. Яширинча нималар бўлиб кетмайди бу кўхна оламда. Қалтадум афандилардан қўрқаётган бўлсангиз, у ёғини отин бибимларга қўйиб беринг. Отин бибим ҳам якка эмаслар. Уларни ҳам қўлладиганлари бор. Нима дейсиз? Жуда ўйланиб қолдингиз?

Муборак. Янги мактабдан намунча қўрқмасангиз. Үндан биронта одам ёмонлик кўрибдими?

Башорат. Донолигингизга гиргиттон бўлай, отин пошиш, гап шунда-да! Ёмон олдин билинмайди. Яхши кўринади. Кейин билиб қолинганда, кеч бўлади.

Муборак. Янги мактабга яхши ният билан бориб, кейин бузилиб чиқади, демоқчимисиз?

Башорат. Ақлингизга гиргиттон бўлиб кетай, отин пошиш, янги мактабга кирганилар аввало ҳақ саломини унутар экан. Олдидан катталар ўтса, мум тишлаган бузоқдай бўзрайиб турар экан. Кейин, шундай балойи-нафс, васвасасига гирифтор бўлар эканки, кўзига ўзидан бўлак на ота-она, на қавм-қариндош ва на таълим берган устоди кўри-

нар экан. Нуқул бўлгани сари, яна бўлай деб, босар-тусарини билмай қолар экан. Бамисоли кеккайган фоз! Янги мактабни битириб чиққанлар фитна, фисқу-фужурда шайтонга дарс берадиган бўлиб етишар экан...

Муборак. Отин бибингиз шундай дедиларми?

Башорат. Ҳа, отин бибимлар ҳаммасини биладилар. Олдиндан биладилар. Қаромат қиласидилар. Янги мактаб берадиган таълим, билим — имони йўқ, динсиз кофирларга мансуб!

Муборак.

Кимки билимсизлик зиндонида гум,
Гадодир тиллоси бўлса ҳам юз хум!

Башорат. Вой, ажамми, юз хум тиллоси бор одам гадо бўлар эканми?

Муборак.

Тилингни сўзлашга соз, муҳаёқ қил,
Тилингни ўқ қилу, ақлингни ё қил.

Башорат. Тил ўқ бўлса, ақл ё бўлармиш?.. Вой, шуям таълим бўпти-ю!

Муборак. Шундай ҳикматли сўзларини айтган Абулқосим Фирдавсий, Хисрав Деҳлавий, Абдулқодир Бедилдек орифлар, фозилларнинг ҳам имони йўқ, кофир, дерсиз?

Башорат. Гиргиттон бўлай, отин пошша, мусулмон одам ҳеч замонда номини бедил қўядими? Абдуқодир-у Бе-дил?! Бедилга бало борми?

Муборак.

Савод илм мояси, илм — ҳаёт кўзи.
Ҳаёт талаб этсанг, бу савод ўзи.

Башорат. Янги мактабга отин ойи бўламан деб ёдламаган байtingиз қолмаганга ўхшайди, отин пошша.

Муборак. Худодан бўлибми ёки ёши тўлмасдан узатилгани сабабми, бир бандай мўминнинг қизи узоқ вақт фарзанд кўрмайди. Бечора аёлни ёқтиргмаган одамлар турли-туман бўйтонларни тарқа-тишади.

Башорат. Вой ажамми, ростдан-а?!

Муборак. Бунақа гаплар фисқу фужурга кирмайдими?

Башорат. Ким бўлди экан у бало?

Муборак. Отин бибингиз!

Башорат. Вой, вой, бу нимаси? Отин бибим таг-тугини билмасалар гапирмайдилар. Фисқ-фужур дегани уялинг! Попукни қабрисондан топган кунлари қайнонангизнинг мозорда юрганлари ростми? Рост. Отин бибимларни кўра солиб қочиб қолганлари ростми? Рост. Хўш, нега қочадилар?

Иқлим биби. (намозини тўхтатиб.) Башоратхон, гап билган топиб гапиради, билмаган қопиб, дейдилар.

Башорат. Ҳай отин ойи, оғзингизга қараб гапиринг, тўғрисини айтиб ит бўлдикми?

Иқлим биби. Қўргани эшитган енгади, деб шуни айтади-да. Уша куни отин бибингизнинг ўзлари нима қилиб юрган эканлар. Кимдир чақалоқни ташлаб кетади-ю, уни топиш менга насиб қиласиди, деб борган эканларми? Ҳа, оёқ югуруги ошга, тил югуруги бошга, дейдилар. Шунақа, гап кавласанг, гап тагидан гап чиқа беради. Отин бибига бориб айтинг, қариган чўғларида одамларни чалпиш уларга ярашмайди.

Башорат. Энди келинингиз «Мен ҳақ, улар ноҳақ!» деб

минг ёқса бошларини урмасинлар, дод солмасинлар ҳеч ким гаплариға ишонмайды. Номлари аллақачон ёмонликқа ёйилган. Ҳалиям отин бибидан қолмасинлар. Отин бибимлар «Сүф!» десалар, сув тескари оқади-я. Доми-дарақсиз йўқолиб кетган Мирсултон кеча кечқурун бир хуржун нарса кўтариб, ўз оёғи билан кириб келди. Ҳа, шунақа, жонингизга отин бибимларнинг дам уришлари-ю, қолаверса тавба-тазарргина оро киради, гиргиттон! (*Кетади*).

И қ л и м б и б и . Муборакхон, қизим...

М у б о р а к . Ойижон...

И қ л и м б и б и .

Шамдек бўл, шамни кўр, куйиб қалбу тан,
Ўзгалар базмини қиласди равшан.

М у б о р а к .

Булут бўл, сув бериб қўйганда ёмнир,
Гулни ҳам, ҳасни ҳам сугорар бир-бир.

И қ л и м б и б и .

Ёдингдами, айт-чи сен туғилган он,
Барча хандон эди, сен эса гирён...

М у б о р а к .

Шундай яшагингки, кетар чоғинда,
Барча гирён қолсин, сен боргил хандон!

О, байтларингиз ҳақ, мавлоно Жомий... Нима қилай, қўлимдан келмайдиганга ўхшайди.

И қ л и м б и б и . Ундей деманг, жон болам, улуғ мутафаккир мавлоноларнинг арвоҳлари мададкор бўлсин!

М у б о р а к . Кошкийди, ойижон... Кўриб турибсиз-ку. Ожизлик қиляпман, ожизлик!

С ай да ҳ м а д (келиб). Тараддудингиз бошқача, йўл бўлсин?!

М у б о р а к . Йўқ, ҳалиги...

С ай да ҳ м а д . Тағин, ғалвасиз бошингизга фаол комсомол Фотиманинг куни тушиб ўтирасин?

И қ л и м б и б и . Яна нима гап? Нима бўлди, болам?

С ай да ҳ м а д . Қелинингизни йўқлаб ҳеч ким келдими?

И қ л и м б и б и . Тинчликми ўзи?

С ай да ҳ м а д . Янги мактабга келинингиздан бошқа муаллима қуриб қолиптими? Қелинингиз ўқитадиган бўлса, гўё ҳамма янги мактабга қизларини икки қўллаб топширармиш. Қелинингиз худди хотинлардан чиқсан авлиё-ю, ўқитиши «каромат». Маҳалла-гузар катталарининг, домла-имом, сўфиларнинг замзамаси бўлакча. «Хотинингизнинг тизгини бўшроқ қўйибсизми?!» Пичинг, киноялар камлик қилгандай, яна мишишлар чиқиб қолибди.

Х а д и ч а н и н г о в о з и . Отин ойи, ҳў, отин ойи...

С ай да ҳ м а д . Ана, кўзим учиб турувди! (*Муборакка қараб, сўнг онасиға*). Қаёқдан келган бўлса, ўша ёқса жўнасин! Киритманг!

И қ л и м б и б и . Йўқлаб келган бир бандай мўминни киритмай бўладими, ўғлим?

Х а д и ч а н и н г о в о з и . Отин ойи, отин ойи...

С ай да ҳ м а д . Қелин керак бўлса, уйга йўлатмайсиз, вассалом!

И қ л и м б и б и . Сизни сўрашса-чи?..

С ай да ҳ м а д . Йўқ денг, дедим-ку, йўқ денг!

И қ л и м б и б и . Вой, ўлмасам, кексайган чоғимда бир камим ёлғонлаш қолувдими?

С ай да ҳ м а д . Зарурият туғилганида ёлғонлаш гуноҳ эмас, балки савоб экан!

И қ л и м б и б и . Вой болам, эс-хүшингиз жойидами?

С ай да ҳ м а д . Үзлари чакириларасалар, бормас эдим. И smoилхон домланикига борсам, халифалари чиқиб, домлам йўқ, дедилар. Билиб турибман. Меҳмонхонада тиловат қиляптилар. Учрамаганимга ҳазор бор шукур, гапларидан дилим вайрон бўлиши аниқ эди. Аммо, халифалари кўзини лўқ этиб, ёлғон гапирди-я! Кечкурун, халифаларининг гапини ўзларига айтсан, «Зарурият туғилгач ёлғонлаш гуноҳ эмас, билъакс савоби мутлақий» дедилар. Мусулмончиликни сув қилиб ичиб юборган домланинг фатволарига нима дейсиз? Домла ҳам сиздек кекса-ку! Гап шу: киритманг! Янги мактабга борадиган келинингиз йўқ!

Х а д и ч а . Ҳеч ким борми? (Кириб келади.) Ассалому алайкум!

Жимлик, Сайдахмад хўмрайганча уйга кириб кетади.

Ҳаво анчагина дим бўлиб кетибдими? Мани танияпсизми, отин ойи?

И қ л и м б и б и . Келинг, болам, келинг.

Х а д и ч а . Мен Хадичаман. Мўмин кофирининг қайлиги.

И қ л и м б и б и . Илоҳи қўшганингиз билан қўша қаринг.

Х а д и ч а . Муборакхонни олиб кетгани келдим.

И қ л и м б и б и . Муборакхон, Хадича опангиз келибдилар.

М у б о р а к . Келинг, келинг, қани бу ёққа.

Х а д и ч а . Раҳмат, шу ер ҳам бўлаверади.

И қ л и м б и б и . Йўқлаб келибсиз, илоҳи ота-боболарингизнинг арвоҳлари қўлласин. Омин.

Фотиҳа қиласидилар. Уйдан Сайдахмад чиқади. Қўлтиқтаёққа суюнганча хотинига тикилади.

С ай да ҳ м а д . Хўш, маслаҳат нимага қарор топди?

М у б о р а к . Опа, эплолармиканман?

Х а д и ч а . Эплайсиз. Албатта, эплайсиз!

М у б о р а к . Шу, ҳалиги, ёш болалик бўлсам...

Х а д и ч а . Янаям яхши, келаси йил ўзингиз ўқитасиз.

М у б о р а к . Мана, кўриб турибсиз, қайнонам...

Х а д и ч а . Оғирликлари тушадиган кампир эмаслар. Шундайми, отин ойи? (Сукунат.) Сиз нима дейсиз Сайдахмадхўжа aka? Биз Муборакхонни Чорсудаги «Нодира» мактабига юбориб ўқитмоқчимиз.

С ай да ҳ м а д . Энди муаллималик қолиб, ўқиш чиқдими?

Х а д и ч а . Муаллималикни ҳам қиласверадилар, ўқиши ҳам ўқидилар.

С ай да ҳ м а д . Калава чулғочиларга ип топиладиган бўпти!

М у б о р а к . Хадичаон опа, ишонасизми, ҳиқилдоғимга келди.

Х а д и ч а . Одамлар гапираркан, деб савобли ишдан бош тортмоқчимисиз?

М у б о р а к . Савоб иш қиласман деб, қачонгача бошим маломатдан чиқмайди. Янги мактаб деган пайдо бўлди-ю, на уйда, на кўчада ҳаловат бор. Қаерга бормайин, мани достоним.

Х а д и ч а . Достон-достон. Ҳм... Муборакхон, мундоқ ўйлаб кўринг-а! Сизни нега достон қилишяпти. Сиздек отин ойи янги мактабга бориб, эл-юрт қизларини ўқитса, кимга фойда-ю, кимга зарба? Авом халқнинг болалари янги мактабга тўпланса, хат-саводи чиқади, оқу корани ажратади. Ҳуқуқини ҳимоя қиласиди. Шундай шарафли ишга онангиз ёки эрингиз юбормаяптиларми? Нега бош товляйпсиз? Сиз муаллималик қилмасангиз, сизни достон қилганлар муддаосига етади.

М у б о р а к . Етса етар, жонимдан тўйиб кетдим.

С ай да ҳ м а д . Ҳар қалай қулоқ тинчийди-ку!

Х а д и ч а . Йўқ, тинчимайди, баттар бўлади.

И қ л и м б и б и . Йиқилганни тепкилайдилар, демоқчимисиз, болам!

Хади ча. Ҳақ гапни айтдингиз, отин ойижон! Муборакхон муаллима бўлсалар, яккаланиб қолмайдилар. Йиқилганларида қўллаб-кувватлайдиганлар бўлади.

Сайд аҳмад. Шу афандилар қўлтиқлайдиларми?

Хади ча. Аввало, ҳар қандай балодан меҳнат, одамийлик сақлайди. Қолаверса, мактаб, эл-юрт четда турмайди. Илм энг яқин ва чинакам мададкор бўлади. Афсуски, қулогум тинчисин деб шундай савобли ишдан бош тортяптилар.

Кимки ҳаёт шомин илм ила ёқди,
Ҳаёти асрлар сўнмади, балқди...

Муборакхон, маориф уйга борганингизда кўрасиз. Қандай гаплар бўлади, эшиласиз. Ҳар ҳолда қадамингизни дадил олға ташлаганингиз маъқул! Қани, бўла қолинг!

Муборак (ўзича.)

Шамдек бўл, шамни кўр, куйиб қалбу тан,
Ўзгалар базмини қиласди равшан.

Бола (югуриб келади). Ойи, ойи... Қароматнинг аммалари манга «Попук опанг бўлиб қолса, нима қиласдинг», дедилар. Попук опа яхши қиз-ку, опа бўла қолсинлар. Уйга олиб келайлик. Жон ойи, хўп, денг.

Сайд аҳмад. Нималар деяпсан, тентак?

Иқлим биби. Попук қанақасига сизга опа бўлади, бўтам?

Бола. Отин биби Попук опани, онангниги ҳайдаб юбораман, деб уришар эканлар. Ҳайдаб юборсалар, бечора мозорга борадими? Уларниям кўзларига чилтон-опала шўр тупроқ сепиб юборади-ку!

Муборак. Нима қил, дейсиз қўзичофим?

Бола. Келинг, ҳа денг. Попук опани олиб келайлик.

Муборак. Майли, розиман.

Муборак боласини бағрига босади.

Хади ча. Қани, кетдикми? Отин ойи, фотиҳа беринг.

Иқлим биби. Кошкийди, кўзим ногирон бўлмаса, жон-жон деб мано борар эдим.

Сайд аҳмад. Ойи, маҳалла-гузар болаларини хат-саводли, оқуқорани танийдиган қиласман, деб кўздан ажралдингиз-ку. Энди... Фотимадек фаол аёллар нима бўлди? Бу ёғини ўйламаяпсиз, чоғи? Ахир, келинингиз дунёга икки марта келмайди-ку! Гапингиз дўстнинг гапи эмас, ойи!

Муборак. Тўғри, киши дунёга икки марта келмайди, аммо...
Овоз.

Ёдингдами, айт-чи, сен туғилган он,
Барча хандон эди, сен эса гирён.
Шундай яшагилки, кетар чоғинда,
Барча гирён қолсин, сен боргил хандон!

Муборак. Бир бошга бир ўлим! Кетдик, опажон!

Охирги кўриниш

Овоз. Синфий душманлар қизлар мактаби муаллиматининг ҳаётларига хавф туғдирган оғир, хатарли пайтда мактаб маъмурияти менинг чақиртирибди. Ҳафтанинг биринчи — шанба куни ўқиши бошлагани мактабга бордим.

Синф, ўша кунгидек қизларини бошлаб келган аёллар билан гавжум. Ҳамманинг диққати Саломатда.

Башорат. Вой тавба, шу Абдуазим акамла тумонат одамнинг ичида-я!

Саломат. Ҳа, шу акангиз, тумонат одамнинг ичида шунақа дебдилар. Бу ёини эшитинг, оқ подшо мардикорликка одам олди. Шунда, бойлар йўлини қилиб, болаларини олиб қолишиди. Биз, отадан тўққизта етим қолган эдик. Кимдир кампирга, арза берсанг, болаларингни қолдидари, депти. Онам бечора уч кун туз тотмай арза ёзадиганни қидирибдилар. У маҳалда мушук текинга офтобга чиқмас эди-да. Ким бепул арза ёзиб берарди дейсиз!

Башорат. Рост. Бутун бир даҳада арза ёзадиган топилса, ё битта, ё иккита чиқарди холос.

Паранжили аёл. Ҳақ гап, кўпчилик оми.

Саломат. Мана мен, оми темирчиман, дептилар. Лекин, шуни яхши биламанки, Ленин отамиз эл-юртнинг олдига иккита масалани кўндаланг қўйган. Ҳамма меҳнаткашлар бирлашсин! «Ҳамма ўқисин!» Ҳўш, ўқимаган одам ким, десалар, ҳамма сув сепгандай, жим ўтирамиши. Хоҳ катта, хоҳ кичик, хусусан, ёш гўдак. Унинг боши, ўқимаса, мисоли томоша-қовоқ дебдилар. Муаллим кўзга кўринмайдиган ингичка ниналар билан томошақовоқнинг ичига ақл-идрок, билим жойлади. Бу иш ўнғай эмас. Бўскон уриш, чўян қўйиш оғир иш бўлса, муаллимнинг ўқитиши ундан ҳам оғир. Ҳа, шундай пуч томошақовоқдан бош қилиш ўнғайми, ахир? Муаллим-муаллим! Ўзини ҳурматлаган одам муаллимни ҳурматлади. Муаллимнинг чизган чизифидан чиқмайди, десалар, чапак бўлиб кетибди.

Паранжили Муборак билан бирга кириб келган мактаб мудири ва Абдураҳим эшик олдидаги тўхтаб, Саломатнинг гарини тинглайдилар.

Кейин, яна битта сўзим қолди, дептилар.

Мудир. Яна қанақа сўзлари қолган экан. Қани-қани, эшитайлик...

Саломат. Вой ўлмасам... (Чачвонни тўтиб олади).

Абдураҳим. Хола, боплайпсиз, гапираверинг...

Саломат. Шу, анақа, кейинги сўзим, дептилар — болаларни эски мактабга олиб борганда эти сизнику суяги бизники, деб домлага топшириб келинарди. Энди, мен қизимни эти билан суяги эмас, тўрт мучали сизники, шу одам бўлиб етишса, бўлгани дейман, дептилар.

Мудир. Офарин, ха, Абдуазим ака эл ўртасида айтганингизнинг ҳаммасини гапирдилар. Ҳаммаси тўғри. Қани, яна шунақа, Саломат опага ўхшаган гапирадиганлар борми? (Жимлик.) Нега индамайсизлар? Бугун ўқишини бошламоқчимиз-ку? Қанақа талабларингиз бор? Нималарни хоҳлайсизлар? Бафуржа, тортиниб ўтирасдан гапираверинглар. Ҳўш, нима дейсизлар? Ўқишини бошлашга ҳеч ким қарши эмасми? (Сукунат.) Демак, сукут — ризолик аломати! Қизларингизни вақтида ўқишига юбориб турасизлар, келишдик-а?

Эшик олдидаги отин биби кўринади.

Отинбibi. Мактабни сўрайдиган каттакони борми?

Овоз. Отин бибини кўришим биланоқ Иқлимхон ойимнинг гаплари эсимга тушиб кетди.

Мудир. Ҳўш, нима ишингиз бор? Мудир — мана, мен.

Отинбibi. Айланай, мудир афанди болам. Қабристондан бир норасидани топиб олган эдим. Оти Попук. Мана бугун уч кун бўлди, йўқ. Қидирмаган жойим қолмади. Қариган чоримда бу кўргулик нимаси эди.

Мудир. Йўқолганига уч кун бўлди, дейсизми?

Отинбibi. Ҳа, уч кун.

Мудир. Ҳозир ўқишини бошлашсин. Қизчангизни топдирамиз. Отинбibi. Ташландик етимчани катта қиласман деб не-не азоб.

уқубатларни тортмадим. Сочим супурги, қўлим косов бўлди. Итга қоптирмай, отга тептирмай катта қилдим. Энди кўзга кўринай деб қолганда қайси бафритош қучоғимдан юлиб олиб кетди... (*Йиглайди*).

А б д у р а ҳ и м . Отин биби, ҳозир ўқиши бошланади!

О т и н б и б и . Ҳой, занбача, тунов куни кўчада салом бермай ўтдинг. Бугун дўқ урасан. Бу феълинг бор, юз йил яшаганингда ҳам пашшадай ўтасан-кетасан. Ҳа, умрингдан бир кун қолса ҳам, яхшилик қилиб қол!

А б д у р а ҳ и м . Сизга қўшилиб жанжал кўтарсам, яхшилик қилган бўламанми? Одамни пашша деманг!

М у б о р а к . Отин бибим бекор нодонликда ўтган умрни пашшага тенглаштиряптилар-да!

М у д и р . Лаббай!

О т и н б и б и . Лаббай деган тилларингга қанду асал, мудир афанди болам.

М у д и р . Отин биби!

О т и н б и б и . Ҳа, мудир афанди болам! Оллонинг наздидаги одам нима? Пашша. Дунёга келди нима-ю, кетди нима. Лекин азиз қилган қулини шер, фил, улкан тоғ деяверинг. Бетга айтганинг заҳри йўқ. Булардан фил чиқмайди. Буларнинг мактаби мўмин-мусулмонларнинг фарзандини пашшадек ўтга-бетга қўнишга ўргатса-ўргатар, тоғ чўққисига қўндиролмайди.

М у д и р (*Зарда билан*). Пашша-пашша... Пашшангиз қуриб кетсин. Пашша тупроққа қўнса — бурга бўлади. Этга қўнса — қурт!

А б д у р а ҳ и м . Отин бибимла-чи!

О т и н б и б и . Зотимга тил тегизма, худо бехабар! Оллога минг қатла шукурки, гард теккан эмас!

А б д у р а ҳ и м (*ўзича*). Доим ахлатга қўнар эканлар-да?

М у д и р . Бўлди, бас қилинглар!

М у б о р а к (*ўзича*). Ўтирганларнинг кўпчилиги отин бибига ихлос қўйган содда, оқ қўнгил аёллар. Яна, ўша кундагидек, қизларини эр-гаштириб кетмаса яхшийди.

О в о з . Ўзимга ўзим,— ҳар кеча сўнгига нуризиё бор. Ҳар бардош сўнгига завқи сафо бор. Тишингни тишингга қўй дер эдим.

К а р о м а т . Ойи, ойи...

С а л о м а т . Ҳа, нима?

Каромат онасининг қулоғига алланималарни шивирлайди. Башорат она-болага қулоқ солади.

М у я с с а р (*Башоратга аста*). Ойи, ойи, Попук йўқолгани йўқ.

Б а ш о р а т . Нима дединг?

М у я с с а р . Ану куни...

Б а ш о р а т . Овозинг ўчкур, жим! Мудир афандим. (*Муяссарга тикилиб турган Кароматни кўрсатиб*.) Мана бу зумрашага қулоқ солинг!

М у д и р . Хўш, яна нима гап?

Б а ш о р а т (*Кароматга*). Ҳозир ойингга нима дединг, шуни айт!

А б д у р а ҳ и м . Кароматхон, тинчликми ўзи?

М у д и р (*Кароматга*). Нега анқаясиз, гапиринг!

К а р о м а т . Адамла, Попукхоннинг дадаси бор, дедилар.

Б а ш о р а т . Нима-нима? Дадаси бормиш?..

М у д и р . Отасиз бола бўлмайди. Яна нима?

К а р о м а т . Кейин Попукхонни қидириб буларникига бордик. Уйда ҳеч ким йўқ.

М у д и р . Булар ким?

К а р о м а т . Була-де, булар!

Б а ш о р а т . Отин пошшани айтяпти.

Саломат. Сенга ким айтди Попукни қидиргин деб, тентак!

Башорат. Уйдан Попукни топиб бўпсизлар! Ҳамма вақт уйда ўтирадиган отин пошшанинг қайноналари қаёққадир йўрғалаб қолибди-ку!. Кўр одам уйда ўтирасалар бўлмайдими?

Муборак. Башоратхон, тўғри, қайнонамнинг кўзлари ожиз. Буни ҳатто душманимга ҳам раво кўрмайман. Аммо, сиз... ногиронликларини таъна қилишга қандай тилингиз борди?! Ахир, бисмиллони ўргатган, ёруғ дунёни танитган, дилингизга нури имонни жойлаган отинойингиз эдилар-ку!

Отин биби. Башоратхон, отин пошшанинг гапларига тушунмадингиз. Катта гапирғандан кўра, катта нон тишланг дәяптилар.

Мудир. Отин биби, янами?

Башорат. Вой ажамми, нега катта нон тишларканман? Кўриниб турибди-ку, Попукни шулардан бошқа ким яширади?

Мудир. Шошманг-шошманг, оғзингиздан чиқкан гапни ўйлаб гапирдингизми?

Отин биби. Башоратхон, мудир афанди болам тўғри айяптилар. Попук отин пошшанинг икки туғиб бир қолганими-ки, яширадилар?

Башорат. Шамол бўлмаса теракнинг учи қимирламайди, отин бибижон.

Муборак (дўстона). Башоратхон, ҳамма гапирса ҳам, сиз гапирманг! Сизга муносиб эмас!

Башорат. Ҳа, негаякан, отин пошшахон?! Нима, мен сизга ўхшаб ўз фарзандимдан юз ўғирибманми?

Муборак. Нима-нима?

Мудир. Нима дедингиз?!

Башорат. Мана, отин бибимнинг ўзлари айта қолсинлар.

Отин биби. Осмон никоҳи ерга тушиб, эркак-аёл қовушганда, бир-бирига муносиб, тенг бўлса, бунга нима етсин. Бечоранинг эри ўзидан ўттиз ёш катта. Қўланса, тўнглиги камлик қилгандай оқсоқ ҳам... Ёшли... Оқ каптар, кўк каптар деганларидек, шайтон вассасасига илинмай илож қайда. Охири шунаقا бўлишини билса, гуноҳ ботқогига ботармиди? Яратган ҳозири нозир, ўз кўзим билан кўрганимга минг-минг пўшаймонман.

Ёшжувион. Вой шўрим, отинойимла-я?

Хотин. Қабристонда қўлга тушибди. Ҳа!

Отин биби. Ташландиқнинг умри узоқ экан, сабабига бўлиб, бориб қолдим. Бўлмаса, қор ёғиб, из босилиб кетармиди.

Башорат. Тиниб оққан сувдан, кулиб боққан одамдан қўрқ, деб машойихлар бекорга айтмаганлар! Ташландиқнинг онаси!

Мудир. Етар! Ҳаддингиздан ошиб кетдингиз, бас!

Муборак. Ташландиқнинг онаси?!

Воз. Ташландиқнинг онаси деган ҳақорат бошимга тўсатдан тушган тошдек бўлди. Кўз ўнгимни қоронгилик босди. Фикрларим сочилиб кетди. Назаримда, кимдир бор кирдикорни тўкиб сол, деса, яна кимдир ўзингни бос, енгилтакликтинг оқибати ҳунук, қирқ ўлчаб, бир кес, дер эди. Эсимга хат тушиб қолди.

Муборак (ўзича). Андишасизга андиша қилишнинг ҳожати йўқ. (*Чўнтағини пайнаслаб хат олади*). Агар... (*Дам отин бибига, дам Башоратга қараб*) Эр-хотин кечагина ярашишди. Ўртада болалари бор. Йўқ, йўқ боғбон ниҳол эккан бўлса, уни оғатлардан авайлаб ўстиради, дейдилар. Жаҳл ақлни калтаклайдиган қамчи-ку! Қамчи кўнждан чиқмасин! (*Хатни чўнтағига солади*).

Отин биби. Фуқаропарвар шўро мактаби табарруқ билимхона. Үнга шариатни, ота-боболардан қолган удумимизни оёқ ости қилмайдиган, покиза, имонли отинойи лозим.

Паранжили аёл. Имонли сиз бўлладиган бўлсангиз, сатқайи имон кетинг!

Башорат. Вой ўлмасам, отин бибимни имонсиз дедими?

Мудир. Ҳақорат бўлмасин!

Отин биби. Мени имонсиз деган ким?

Паранжили аёл. Мана, мен!

Отин биби. Кимсан, бетавфиқ?

Паранжили аёл. Шошманг! Одамлар бир-бирига яхшилик қулсяа ичингиздан куйиб кетасиз!

Башорат. Ҳой, оғзингга қараб гапир! Отин бибим кимни кўрол-матпилар?

Паранжили аёл. Биронта одамни биронтаси мақтаб қолгудай бўлса, бечоранинг шўри қурийди. Тирноғидан кир ахтариб, номини ёмонликка ёймагунча кўзингизга уйқу келмайди.

Абдураҳим. Бор экансиз-ку, хола, гапиринг!

Башорат. Туҳмат!

Отин биби. Оғзингда чаён борми, кимнинг номини ёмонлиққа ёйимбанд?

Паранжили аёл. Наврӯз куни эди. Ҳамма қизлар бинафша тергани далага чиқиши. Дијоромхон байт ўқиб қолдилар. Байт ҳаммага ёқди. Назаримда ўзингизга ҳам ёққан эди. Бирданига байтни бўлмауруга чиқариб, қизларнинг таъбини хира қилдингиз. У ҳам майли, отинойимга бориб чаққанингиз нимаси?! Байт ахир, ҳазрати Навоийнинг ғазаллари эди-ку!

Саломат. Ё тавба, шу отин бибимла-я?..

Отин биби. Кимсан ўзинг, айт, кимсан?

Паранжили аёл. Ёшликдаги одатингиз қариганингизда қолгандир десам, баттар бўлибди.

Муборак. Ойи...

Отин биби. Иқлим? Сенмисан, ер юткур, сўқир?!

Иқлим биби (*Отин биби томон бораётганда паранжиси бошибдан тушиб кетади*). Юрт-олам сизни охиратни ўйлайдиган, тўридан гўри яқин бўлиб қолган, табаррук аёл деб билади. Ҳамма вақт тилингиздан оллони қўймайсиз. Ана шу тилингиз билан келиним, менинг жигарбандим Муборакхон шаънига не-не бўйтонларни ёғдирдингиз. Қани, айтингчи, ким бетавфиқ? Умри туҳмат тўқишидан бўшамаган сизми, ё меҳнатдан боши чиқмаган, покиза менинг қизимми?

Отин биби. Аввал ўзинг айт, сўқир, келининг сутдек оқ бўлса, ўша ташландиқ топилган куни, қабристонда нима қилиб юрган эдинг?

Мудир. Йўқ ердан йўндиришни бас қилинг! Бу ер ахир мактаб, ҳозир ўқиши вақти...

Отин биби. Йўқ ердан, деганингиз нимаси? Ҳақ бўлса гапирисин. Ана, ранги ўчиб, нафаси ичига тушиб кетди. Ҳа, шунаقا, касалингни яширанг, иситмаси ошкор қиласи.

Мудир. Иситмаси-иситмаси, бўлди, етар! Қулоқни қоқиб қўлга бердингиз!

Иқлим биби. Ҳўп, айтаман, Муборакхон ўн тўрт ёшида келин бўлиб қучоғимга келди. Ўн олти йил фарзанд кўрмади.

Отин биби. Худога шукур, ана, иқор бўляти-ку!

Иқлим биби. Шуни юзимга солмоқчимисиз? Бу айб эмас! Уҳ..

Иқлим биби юрагини ушлаб, туриб қолади.

Муборак. Ойи... Нима бўлди? Ойи... Сув, сув беринглар.

Иқлим биби. Ҳеч қиси йўқ, ўтиб кетади.

Муборак. Келманг деган эдим-ку, ойижон!

Иқлим бибига сув ичирадилар.

Отина биби. Ким ҳақ-у, ким ноҳақ ўзи кўрсатади! Ҳа, олло кўрсатади!

Иқлим биби (ёнидан тасбеҳни олиб, Муборакка беради).
Отина бибига кўрсатинг, эслармикинлар.

Муборак. Мана бу тасбеҳни танийисизми?

Отина биби. Тасбеҳ? Буни ҳали, сизники ҳам дерсан?!

Иқлим биби. Таниятиларми? Ҳам, уҳ...

Муборак. Ойи...

Башорат (оҳиста). Отина биби, сизнинг заҳар муҳро-каҳрабо тасбеҳингиз-ку!

Отина биби. Бу қанақа қилиб сўқирнинг қўлига ўтиб қолибди.

Муборак. Отина бибижон, ойимларнинг гапларига қараганда, иккалангиз бирга ўсиб, бир отинойида таълим олган экансизлар. Ўша пайтда ойимнинг кўзлари мана шунақа ногиронмиди? Попукхон қабристондан «топган» кунингиз ойимларга кўзингиз тушган экан. Шу кўзларига тикилиб туриб гапиринг. Ўша куни кўзларига шўр тупроқ сочган одам қўлидаги тасбеҳнинг тупроққа қўшилиб, чиқиб кетганини билмай қолибди! Хўш, эндиям тасбеҳдан тонасизми?

Отина биби. Сайра, булбулим, сайра!

Муборак. Мен сайраган бўлсам, сиз ростига кўча қолинг!
Енингиздаги ёш аёл ким эди?

Отина биби. Эй худо, қуруқ тухматдан ўз паноҳингда сақла!

Муборак. Ойимларни кўрган кўзларингиз уни кўрмадими? Ойим бечора-ку, қабристонга қайнотамни зиёрат қилгани борган эдилар. Сиз, она-бала нима қилиб юрувдингиз ўшандা?

Саломат. Она-бала?!

Отина биби. Она-бала деган тилларинг танглайингда қотсин!
Гаплари ёлғон! Ҳаммаси туҳмат! Мудир афанди болам, бу беҳаёнинг гапларига ишонманг! Ҳаммаси бўҳтон!

Иқлим биби. Рост! Мудир афанди, рост!

Абдуазим келади, уни ҳеч ким кўрмайди.

Муборак. Отина биби, мусулмонмисиз?

Отина биби. Алҳамдуилло, мусулмонман.

Муборак. Мусулмон бўламан десанг, оллонинг бандаси шайтоннинг васвасасига илинганини кўрма! Гуноҳ ботқоғига ботаётганини кўриб қолсанг, қулогингни кар, кўзингни кўр, тилингни гунг қил! Биронтага айтиб қолгудек бўлсанг, гуноҳкор гуноҳдан соқит бўлади-ю, унинг ўрнига, гуноҳига ўзинг ботасан, дер эдингиз. Тўғрими?

Отина биби. Деган бўлсам, дегандирман...

Муборак. Мусулмон одам гуноҳларимга шерик бўлиб қараб турдингизми?

Отина биби. Шариатга, ота-боболаримиздан қолган мерос удумимизга тил теккизма! Нақ жуванмарг бўлиб қетасан.

Башорат. Ҳой сўзамол, отин, Попукнинг отаси киминг бўлади?!

Муборак. Башоратхон, ўзингизга жабр қиляпсиз.

Башорат. Вой, ажамми, осмон қўлингда бўлса ташлаб юборавер!

Абдуазим. Оғзингга қараб гапир, Башорат. Ҳақиқатни билмоқчи бўлсанг, мана мендан эшит: Попукнинг отаси — сени эринг!

Башорат. Нима-нима?!

Отина биби. Наузанбилло!

Абдуазим. Онаси, отин бибининг нуридийдалари — Яллохон!

Башорат. Бўлмағур гап!

Отина биби. Ё тавба, ё алҳазар!..

Абдуазим. Отина биби, Муборакхон ўқитмасалар ҳам янги

мактаб очилади. Ҳа! Лекин, сиз буларнинг ўрниларига бошқа аёл келса, ўша бечорага ҳам ёпишишингиз мұқаррап!

Огин биби. Ҳали мени шаънимга «элни янги мактабдан қочирган, бездирган шу отин биби, янги мактаб эшигига қулф осмоқчи» ҳам дерсан?!

Мудир. Отин биби, эл қўли билан олов ушлашни бас қилинг!

Огин биби. Сиз мусулмон фарзандисиз-ку, болам. Қаранг, гапларининг турган-битгани бўхтон-а!

Абдуазим. Мирсултон аравакашлик қилиб юрган кезлари ўтин ёрдириб юрганларингиз эсингиздами?

Башорат. Ҳой, нималар деяпсиз, ака?!

Саломат. Вой, ўлмасам, ростданни шунақами, отаси?

Абдуазим. Ойни этак билан ёпиб бўлмайди! Рост!

Отин биби. Тушимми, ўнгимми, ё алҳазар...

Абдуазим. Тушунгизда эмас, ҳаммаси кўз ўнгингизда бўлган, отин биби! Мирсултон Яллохонга, Яллохон Мирсултонга кўнгил қўйган пайти, сиз орзу қилғандек тўй-томоша қилишга Мирсултонда ҳеч вақо йўқлиги учун номи-насиби тўғри келмайди, деб Мирсултонни олдингизга солиб қувлаганингиз эсингиздан чиқдими?! Ўртада Яллохоннинг ёш умри хазон бўлди.

Башорат. Ҳой, ака, наҳотки сиз ўз куёвингизни...

Абдуазим. Ҳа, синглим. Жоҳиллик, омиллик кишилар бошига не-не савдоларни солмади. Яллохон жоҳиллик қурбони бўлди. Эринг менга юборган хатида ҳаммасини бирма-бир ёзган.

Башорат. Йўқ-йўқ, ишонмайман. Наҳотки Мирсултон!.. Вой, ўрай...

Абдуазим. Отин пошша, Мирсултондан келган хатни сизга чиқартирган эдим. Ушани олдириб келолмайсизми?

Саломат. Отин пошша, қўйган жойингизни айтсангиз, мен бориб кела қоламан.

Муборак. Мана.

Хатни Абдуазимга беради

Абдуазим. Ўртада шунча гап-сўз ўтди-ю, хатни ошкор қилмай жим турганингизни қаранг! Ўртоқ мудир, мана бу Мирсултондан келган хат. Бунда имони бақувват, дилига шайтон «жо» бўлмаган, дину ислом пешвоси отин бибининг кароматлари батафсил ёзилган. (*Мудирга узатади.*) Хатдагига ишонмасанглар, Мирсултоннинг ўзини чақирирамиз.

Саломат. Вой, отин бибим қанилар?

Абдураҳим. Эй-я, хатни кўриб-о, жуфтакни ростлаб қолиптилар-да.

Абдуазим. Э ука, жуволдизни қопга минг яширанг ҳам барি бир тешиб чиқади. Отин бибида хатни эшитишга тоқат қолибдими!

Мудир. Энди, хатни ўқишининг ҳожати йўққа ўхшайди. Ўртоқ Султонова, мана шу ўтирганларнинг ҳаммаси сизни жуда билишади. Қутлуғ ишга қадам қўйгансиз. Йўлингиз ёруғ. Ҳеч нарсадан ҳадиксирамай, ўқишини дадил бошлайверинг. (*Синфадагиларга.*) Хўш сизлар нима дейсизлар? (*Жимлик.*) Мана, ҳамма рози!

Иқлим биби. Муборакхон, кўрдингизми, болам. Ҳадича опагиз: «Ҳақ йўлига қадам қўйган яккаланиб қолмайди», деб тўғри айтган эканлар.

Муборак. Ойижон!

Иқлим биби. Ҳақ гап, болам!

Описдан Ҳофизнинг фарёди ва зикр сано товушлари эшитилади. Эшикдан узатилган хат қўлма-қўл ўтиб мудирга тегади.

Мудир. Кечирасиз, Москвадан Елизавета Петровна Захарова-

дан телеграмма келибди. (Ўқийди) «Тошкент шаҳар, Шайҳантаҳур даҳа, Дарҳон маҳалла, «14-мухторият» мактабининг муаллимаси Султонова Муборакхонга. Сизни социалистик ҳалқ хотин-қизлар мактабининг очилиши билан табриклайман. Бу — тўрт девор орасида эзилган мазлум Туркистон хотин-қизларининг ғалабаси, яъни қуллик занжирларини парчалаб, саводсизлик балосидан қутулиш учун илмамърифат бўстони сари ташлаган илк қадамдир! Қадамларингиз ҳамиша илдам ва бакувват бўлсин! Ҳурмат билан Ҳадича опангиз.»

Иқлим биби. Бу ўша, уйимизга тез-тез келиб турадиган ўзимизнинг Ҳадичахонми?

Муборак. Ҳа, ўша Ҳадичахон опамла.

Иқлим биби. Барака толкур, ўрус аёл эканлар-а!

Муборак. Ўрус бўлсалар ҳам отин бибидака мусулмондан минг ҳисса афзал эканлар.

Мудир. Демак, қизлар мактабининг очилганидан Москва ҳардор.

Эшик олдида бола кўринади, кимнидир қидириб жавдирайди.

Мудир. Келинг, йигитча.

Абдураҳим. Ким керак?

Бола. Ойимла.

Иқлим биби. Турсунхўжа...

Бола. Вой, буви... сиз ҳам шу ердамисиз?.. Мен сизни қидириб юрибман.

Иқлим биби. Шу ердаман, бўтам...

Бола. Буви-чи, буви... Попук опам уч кун бўлипти йўқмишлар... Уларни ойимла бекитганмишлар. Отин биби кўчада ҳаммани тўплаб олиб шунаقا деяптилар.

Зикр сано ва одамларнинг шовқин-сурони зўраяди.

Абдураҳим. Оббо, энди жанжалнинг давоми кўчага ўтибди-ку!

Мудир. Тунда кийим-кечакларни илма-тешик қиласидиган куяларнинг капалакчалари бўлади. Чироқ ёнди дегунча ўзларини чироққа урадилар. Чунки нур шуъласида тамадди қилолмас эканлар. Янги шўро мактабини, унинг муаллимларини илм чироги деб фараз қиласак, отин биби ва унинг ихлосмандлари, ҳамтвоқлари, жон талвасасида ўзини ўтга урган куя капалакчаларни эслатади. Куя — ҳар қанча ўзини чироққа отмасин, нур сўнмайди: Сўндирамаймиз ҳам! Куюнинг тақдирни жизғин! Аммо отин биби, ҳалиям куя кунига тушганича йўқ. У балким тилида меҳргиёси бор илонга айланар! Үртоқ Султонова, сиз ўқишни бошлайверинг. Биз Попукни албатта топамиз.

Абдураҳим. Пашша-машша деб бош қотирадиганлар бўлмайди. Бемалол ўқишни бошлайверинг.

Мудир кетидан Абдураҳим ва Абдуазим чиқадилар. Одамларнинг шовқин-сурони ва зикр-сано яқинлашади.

Муборак (Чачвон-паранжисида ўтирган хотин-қизларга қараб.) Жоҳиллик курсин ўз фарзанди кўзига кўринмапти... (Чачвон-паранжисини олиб). Одамни ифлос пашша билан баробар кўрган одамдан нимани ҳам кутиш мумкин?

Ёш жувон. Ақлинни еб қўйган кампир оғзига келганини вайсади қўйди-да!

Башорат. Отин бибимлар эсини еб қўйган кампир эмаслар. Дилярига «жо» бўлган гапларни айтдилар. Рост-да. Одам ҳозир пашшадан ҳам хор бўлиб кетди-ку!

Саломат. Қайнингилгинам, оғзим бор деб ҳар нечук гапларни гапираверманг. Ким кишини пашшадан хор қиляп? Ўзингизни айтмоқчи бўлсангиз, ўз феълингиздан кўринг! Он мошша қизлардан

эшитиб қолиб мактабни хабардор қилмаганларида акангиздан ажрабиб қолувдик. Акангиз ҳеч вақоси йўқ темирчи эди. Уч пулсиз дўхтир келиб қаради-я. Одамнинг қадри шунчалик бўлади-да!

Хотин. Ҳамма гапларингиз тўғри-ку-я, лекин, отин бибимнинг битта гапларида жон бор. Одам яшайди-яшайди, ўлиб кетади. Ўлгандан кейин ярлақаган бўлса, авлодлари бир-икки йил эслаб юрищади. Бора-бора, эсдан чиқади. Шунча йил тортган жабр-жафолари тামом унутилиб кетади.

Башорат. Ҳа, худодан ўргилай-а, ақли пешланганлар ҳам чиқиб қолди. Бир оздан кейин пашшага ҳам шак келтиришмас.

Муборак. Йўқ, одам пашша эмас, Башоратхон! Ким умрини пашшадек ўтказиши хоҳлайди? Рост, одамнинг умри жуда қисқа. Борди-ю гулникидек қисқа бўлмаганида ҳам одам гулдек хушбўй, гулдек азиз, гулдек нозик яшаши истайди. Ғамли тунларда ой бўлиб, аёзли кунларда офтоб бўлиб, ота-она, авлод-ажоддларига, эл-юрга меҳр-муҳаббат нурларини сочиши хоҳлайди. Шуларнинг ҳаммасини ўқимишли, маърифатли, ақл-идрокли одам, албатта, қиласди!

Саломат. Рост айтдингиз. Оми одам қаёқдан билсин.

Муборак (синфдагиларга тикилиб). Энди, чачвон-паранжиларни олиб ўтиринг дейишга ҳожат қолмабди-ку!

Хотинлар бир-бирларига қараб, аввалига ҳайрон бўладилар, сўнг бирданига «вой ўлав» деб чачвонларини тутиб оладилар.

Тавба, кимдан қочяпсизлар? Бир-бирингизданми?

Саломат. Паранжи ёпинмади деб дўзахга солмоқчи бўлса сола қолсин-э! Уйдаям адо бўлгур паранжими?

Паранжи-чачвонини тагига кўйиб устига ўтиради. Бошқа хотин-қизлар ҳам бирин-кетин чачвон-паранжиларини олиб парталарга ўтирадилар.

Муборак. Азиз оналар, опа-сингиллар, жажжи қизалоқлар янги мактабимизга хуш келибсизлар. Янги мактаб, янгича ўқиш муборак!

Муяссан (кимнидир кўрсатиб.) Вой Кароматхон, қаранг, қаранг...

Каромат. Шу жойдаям жим ўтирмайсиз-а!

Муяссан. Ана, эшик орқасида бекиниб турибди.

Каромат. Ким экан, ким?

Муборак (нотинч қизларга.) Гапирмоқчимисиз, ширин қиз? Сиз ха, сиз?

Каромат. Йўқ, ҳалиги, Попукхон, шу ердайканлар...

Башорат. Попук?

Муяссан. Ойи, ана кўряпсизми, Попук...

Очиқ қолган эшик ёпилиб, орқасидан Попук кўринади.

Бола. Попук опа!

Каромат. Попукхон, бу ёққа, Попукхон...

Попук. «Попук-попук», ман Попук эмасман!

Бола. Вой, Попук опасиз-ку!

Попук. Отим Озод... Озодхон!

Башорат. Вой, яшшамагур, номлари Озодхон эмиш, ҳой, бема-ҳал бунёд бўлган шум етим, нега келдинг?

Муборак. Яна бошладингизми, Башоратхон?

Башорат. Ҳамма гапдан ўзингиз хабардорсиз-ку! Бу бола эмас, бало!

Муборак. Башоратхон, ота-боболаримиз зар қадрини заргар билади, чилангар нени билар, деган эканлар. Мевасини кўрмай туриб, ўсиб турган ниҳолни пайҳон қилиш инсофдан эмас! Озодхон берубор

ғунча, ёруғ жаҳонни кўз очиб эндиғина кўрятти. Озодхон одам фарзанди! Табаррук инсон! (Ҳамма жим.) Йўқ, ундаи деманг, айб бўлади!

Попук. Мен мактабга келганим йўқ.

Муборак. Лаббай, нима дедингиз?

Попук. Мен, ҳалиги, сизни кўргани келгандим.

Муборак. Озодхон!

Попук Муборакнинг қучоғига ташланмоқчи бўлади-ю, нимагадир турган жойида тўхтаб қолади.

Овоз. Она меҳрига итиқ қизчанинг қалбида олам-олам меҳр товланарди.

Бирданига Попук эшикка югуриб чиқиб кетади.

Муборак. Озодхон! (Ўзича.) Қафасдан қутулган қушча қайта қафасга киравмиди. Йўқ-йўқ! Озодхон янги мактабга албатта келади! (Синфдагиларга.) Хўш, дарсни бошлаймизми?

Ҳамма. Бошлаймиз!

Бехосдан эшик очилиб важоҳати бузук Сайдахмад киради. Синфдагиларнинг дикқати унда.

Сайдахмад. Янги шўро мактабига бино қурамиз деб ота-бо- боларимиз қабри — азали хилхонамизга кетмон тушди! Шайҳантаҳур бобо қабристонини бузяптилар!!

Сукунат.

Хотима

Қабристон. Эрта тонг. Қабр ёнида гул кўтарган ўткинчи кўринади.

II ўткинчи. Боланинг уч онаси бор. Бири туғиб, ардоқлаб, воёяга етказган онаси. Иккинчиси дунёнинг борди-келдисини, одамларнинг оқу қорасини, нурли истиқбол йўлларини кўрсатган устод онаси. Яна бири — Ватан! Она-Ватанга садоқатли фарзандлик меҳрини ҳам дил-паримизга сиз жойлаган эдингиз. Сизнинг ўчмас сиймойингиз биз Попукхонларнинг қалбида абадий сақланади.

Муборак овози.

Тўрт даҳр еро сен нури офтоб,
Етти иқлим ичра гавҳари ноёб,
Ҳар нарсагаким етибди ақл,
Ундан афзалсан буни яхши бил.
Оlam мевасининг ширинкори сен,
Ҳаммасидан ҳам ҳосилдори сен.
Дил ҳимматингдан ҳаёт гулистон,
Камол қудратингдан ҳамма ёқ бўстон!

II ўткинчи. Мавлоно Бедилдан ҳам ўқиб берганларнингиз, худди кечадек эшитгандек эсимда, азиз ўқитувчим!

Битди.

Тошкент
1973 й.





Махмуджон Нурматов

ЁЛГОННИНГ УМРИ ҚИСҚА

Хозирги даврда социализм билан капитализм ўртасида, коммунистик ва ишчи партиялари билан буржуа партиялари ўртасида бетиним содир бўлиб турган синфи кураш ўзининг янги палласига ўтди. Чунки ҳарбий ва иқтисодий соҳаларда кетма-кет тарихий мағлубиятларга учраган монополистик капитализм эндиликда социализмга кўпроқ мафкура майдонида зарба беришни хаёл қилмоқда. Бинобарин, коммунистик мафкура билан буржуа мафкураси ўртасида синифий кураш тобора авж олмоқда. Бу хусусда ўртоқ Л. И. Брежнев партия ХХV съездига ҳисобот докладида бундай деди: «Иккى хил дунёкараш ўртасидаги курашда бетарафлика ва ён босишиларга ўрин бўлиши мумкин эмас. Бу курашда сиёсий хушёрлик юксак дарражада бўлиши, пропаганда иши актив, оператив ва ишонтиарли равишда бўлиши, душманнинг мафкуравий, диверсияларига ўз вақтида зарба берилиши лозим!»

Эстетика ва санъат соҳаларида ҳам масала ҳудди шу таҳлитда қўйилади. Бунда фақат эстетика, санъат ва адабиёт узвий боғлиқ бўлибгина қолмай, айни чоқда, эстетика билан танқид ҳамда танқид билан санъат ҳам ўзаро чамбарчас боғлиқдир. Эстетика, санъат ва танқидчиликнинг ўзаро узвий боғлиқлиги ва бирлик фронти буржуа эстетикаси, шаклбозлиги (формализм) ва мавжумчилик (абстракционизм) санъати ва буржуа ноилмий танқидга қарши курашда ҳам тўла налоён бўлади.

Буржуа нафосатшунослари, адабиётчилари ва санъатшунослари ўз хужумларини

шунинг учун ҳам совет санъати ва адабиётiga қарши йўналтиromoқдаларки, бу санъат ва адабиёт ҳалқ ҳаёти билан чамбарчас боғлиқ бўлиб, ҳалқ оммасини коммунистик руҳда, буржуа қарашларга муросасизлик руҳида тарбиялашнинг курдатли қуролларидандир. Шундай қилиб, буржуа нафосатшунослари социалистик реализм санъатини шаклбозлик санъати билан алмаштиришга ва бу санъат ёрдамида ўз зарарли ғояларини ёйишга уриниш сингари тактикаларини кўлламоқдалар.

Марксча-ленинча эстетика бадиий маданиятнинг ранг-баранг ҳодисаларини таҳлил этар экан, аввало, жамиятнинг иқтиомий-иқтисодий ҳаётига асосланниб иш кўради. Шу ўринда: «Буржуа жамияти санъатида модернизм, формализм ва абстракционизм сингари оқимлар ҳамда уларни ҳимоя этувчи буржуа эстетикаси ривожининг объеквий иқтимоий-иқтисодий шароитлари мавжудми?» деган табиии савол туғилади. «Ҳа, мавжуд», деймиз биз. Ҳозирги буржуа санъати ва эстетикасидағи реакцион оқимларнинг иқтимоий-иқтисодий негизи капиталистик иқтимоий-иқтисодий формациядир, буржуа ишлаб чиқариш муносабатларидир, жамиятдаги моддий ва маънавий бойликларга нисбатан хусусий мулкчиликнинг барқарорлигидир. Гап шундаки, капитализмда санъаткорнинг талантни ҳам, санъат асари ҳам товарга айланади, бинобарин, санъаткор ўз истеъодини буржуа талебларга бўйсундиришга чор-ночор мажбур этилади. Карл Маркс уқтирганидек, капитализмда «кезувчи ғоялар ишлаб чиқаргани учун эмас, балки унинг асарларини нашр этидиган китобфурӯшни бойитиб турганлиги

¹ КПСС ХХV съезди материалларидан. 101-бет.

учун ишлаб чиқарувчи ходимдир...»¹. Масалан, оға-ини Рокфеллерларга қарашли бўяган «Чейз манхеттен банк» 1962 йилда мавхум санъат ривожи учун ярим миллион доллар маблағ ажратди. Буржуача мавхумчилик санъати учун зарур маблағни аямайдиган АҚШ миллиардери Дэвид Рокфеллер мавхум санъатга муносабати тўғрисида шундай дейди: «Биз Америка ана шу янги оқим гуллаб-яшнаётган мамлакат бўлиши билан ифтихор қиласиз. Катта фойда келтирувчи савдо бугунги кун санъатини ҳар тарафлама кўллаб-куватла-моги лозим».

«Бугунги кун санъати» деб номланган мавхум санъатда санъаткорнинг иқтидори унчалик муҳим эмас: бунда муҳим шарт мавхум санъат асарининг буржуача дидга, буржуазия мағфаатларига мос бўлишидир. «Нью-Йорк уорлд телегармм энд сан» газетаси ўзининг «Санъаткорнинг аҳволи: мудҳиш манзара» сарлавҳали мақоласида очиқ тан оладики; Америкада агар санъаткор «қобилиятни бўлса ҳам, бари бир, у иқтисодий жиҳатдан банкротдир... У ер юзи-даги энг қашшоқ кишилар қаторидадир»². Шунинг учун ҳам Нью-Йорк ва унинг атрофида яшайдиган ўттиз мингча рассомдан жуда-жуда оз қисмигина ўз асарларини сотиб, тирикчилик қила олади, холос. Бу мулоҳазалардан уч муҳим хуласа чиқади: биринчидан, буржуа жамиятидаги санъаткор иқтисодий жиҳатдан капиталистга қарамдир; иккинчидан, мақтаночқо капиталистлар санъаткорларнинг моддий аҳволига, ўзлари айтганларина, ғамхўрлик билан қарамайдilar. Буржуа дидига мос равишда ижод қилган санъаткорларнига капиталист мукофотига сазовор бўлади. Учинчидан, шаклбозлик санъатида истеъодд мухим бўлмагани учун бу оқим йўлига кираётгандар миқдорининг кўплиги. буржуача оқимлар ғалабасини таъминлаб бера олмайди. Ахир, чинакам санъат асарлари чинакам истеъодд эталари томонидан яратилади-да!

Хўш, ҳозирги реакцион буржуа эстетикаси ва мавхумчилик санъатининг фалсафий асослари қандай? Ҳозирги буржуа эстетикаси ва санъати субъектив идеализмга, баъзи ҳоллардагина объектив идеализмга асосланади. Абстракционизм асосчиларидан бири бўлмиш Василий Кандинскийнинг фикрича, «руҳ, материяни белгилайди, аксинча эмас». Ҳозирги буржуа эстетикаси И. Кант, А. Шопенгаузер, Ф. Ницшче каби ашаддий идеалист файласуфларнинг фикрларини турли кўринишда улуғламоқда. Буржуа нафосатшуносларидан Бенедетто Кроче, Анри Бергсон, Зигмунд Фрейд, Томас Манро, Герберт Рид, Сальвадор Дали, Жан Поль Сартр сингариларнинг асарлари бизни ана шундай хуласаларга олиб келади. Ҳозир Нью-Йоркда чиқарилаётган «Эстетика ва бадий танқид

журнали» ҳамда Лондонда чоп этилаётган «Британиянинг эстетика журнали» саҳифаларида нафосатшунослик ва бадий танқид масалалари субъектив идеалистик руҳда ёритилмоқда. Чунончи, Артур Мур томонидан Американинг «Эстетика ва бадий танқид журнали» 1970 йил 1-сон (XXIX жилд) 21—30-бетларида чоп этиланган «Формалистик танқид ва адабий шакл» сарлавҳали мақоласини олайлик. Бунда Америка нафосатшуноси А. Мур немис классик файласуфи Кантнинг қарашлари асосида фикр юритади ва адабий шаклларни билиб бўлмайди, деб ҳисоблади. Унингча, адабий шакл «ўзида нарсаларга муҳтоҷ бўлгани учун ҳам билиб бўлмайди.

Хўш, Кантнинг талқинида «ўзида нарсалар» нима?! Мальумки, Кант фалсафасида борлиқ, дунё, кониот икки нарсадан— «ўзида нарсалар» ва «биз учун нарсалар» дан ташкил топади, деб ҳисобланади.

«Ўзида нарсалар» инсондан ва инсониятдан ташқаридаги дунё бўлиб, моҳиятдир. Инсон «ўзида нарсалар»ни ўз тажрибасида кўриши мумкин эмас, демак, уларни билиши мумкин эмас. Бу инсон ва инсониятдан ташқаридаги сирли дунё ва сирли моҳиятдир. «биз учун нарсалар» эса инсон ўз тажрибасидан ўтказиш ва билиши мумкин бўлган нарсалардир, бу ҳодисадир. Фалсафада «борлиқнинг моҳиятини билиш мумкин эмас» деб ҳисобловчи оқимни агностицизм оқими деб юритилади, ҳодиса «биз учун нарсалар»ни моҳиятдан ажратиб олиб, ҳамма нарса шу ҳодисага, инсонга, шахсга (субъектга) боғлик, деб қаровчи оқимни субъективизм, субъектив идеализм, деб аталади.

А. Мур ана шу агностицизм ва субъективизм асосланади: у адабий шаклни билиб бўлмайди, деб эълон қилади, бу шаклнинг асосини қандайдир билиб бўлмайдиган сирли дунёдан — «ўзида нарсалардан» қидиради.

Хўш, А. Мур бу билан қандай синфий мақсадларни кўзда тутяпти? «Адабий шаклларни билиб бўлмайди» деган хуласанинг буржуача мазмуни нимада? Адабий шаклларни билиб бўлмасликнинг боиси гўё уларнинг обьектив воқеликни акс этирмаслиги билан изоҳланади; яни Мур ва унинг маслакдошлири фикрича, адабий шакллар санъаткор ички дунёсининг соф самарасидир, соф интуитив (теран) маҳсулотидир, бинобарин уларни аниқ билиш амри-маҳолдир. Бунда санъаткорнинг интуицияси (теранлиги) ёки интуитив ҳолати сирли ички дунёси сифатида, фан ва мантиқ йўли билан билиш мумкин бўлмаган руҳий олам сифатида таърифланади. Модомики, адабий шакллар соф интуиция самараси экан, уларда ҳалиқ ҳаёти ва кураши, коммунистик ёки буржуача қарашларнинг адабиётда куйланиши ҳақида гапириш ноўрин сафсатадир, демоқри бўлади Мур. Ахир, буларни, унинг фикрича, гўё билиб бўлмайди-ку?! Кўриниб турибиди, Мур санъатдаги илғор ғоялар, илғор мазмун ва ҳалқ ҳаёти билан белгиланадиган эсте-

1. К. Маркс ва Ф. Энгельс. Санъат тўғрисида. М., 1957, I том, 195-бет.

2. «Правда», 1962 йил, 10 декабрь.

тик идеалларга қарши, соғ адабий шакллар учун, шаклбозлик учун жонбозлик киляпти. Мур олга сурған эстетик принципларнинг ҳам, умуман шаклбозлик қоидаларининг ҳам буржууча реакцион мохияти ана шундан иборат.

Буржуа идеалистик фалсафаси ҳозирги буржуа эстетикаси ва бадий танқиддининг методологик негизи эканлигига Америка, нафосатшуноси Лев Хикейнинг «Эстетика ва бадий танқид журнали» 1972 йил 3-сони (XXX жылди 327—331-бетлари)да босилиб чиқкан «Беллэтистика»да хуссийлик ва умумийлик мақоласи ҳам ибратлы мисол бўла олади. А. Мур Сингари Хикей ҳам эстетика ва танқидда янги канчиллик йўлидан боради. Л. Хикей Кантни ўнгдан, яъни тутуруксиз субъектив идеализм позициясидан турбид танқид қиласди. Малъумки, Кант учун муайян ҳодиса тажрибада берилган бўлиб, тажриба эса, шахс фикр ва туйғуларининг самараасидир, холос. Бу тажрибанинг ўзмантиқи, мазмуни, қонунияти, қоидалари, зарурати бор. Л. Хикей Кантни худди ана шу фикрлари учун танқид қиласди: унингча, бу фикрлар назарий жиҳатдан ҳам чекланган бўлиб, муваффақиятсизликка олиб боради, чунки тажриба, яъни креаллик бўлакчалари масалани ҳал этишига замон жиҳатдан ҳам, сифат жиҳатдан ҳам хизмат қилолмайди». Ҳар қандай воқея, ҳодиса, жумладан, маънавий ҳодисалар, айтайлик, адабиёт, унинг мазмуни ва шакли, ҳаёт билан боғланиши, бадий мазмундаги ички алоқадорлик Хикей назаридан тасодифий ҳарактерлар касб этади ва гўё ҳеч қандай заруритга бўйсунмайди. Бунда Л. Хикей буржуа адабиёти буржууча манфаат ва буржуа тоялар тарафидан бошқарилишини яширишга уринади. Негаки, у буржуа жамиятидаги адабиёт обьектив капиталистик воқеликни тўғри, қонуний, мантикли акс эттиришини истамайди. Шунинг учун ҳам, реал воқеа амалда йўқ, дейди.

Эстетика ва санъатда мавхумчилик оқими асосчиларидан бири бўлмиш Василий Кандинский фикрича, «шакл ҳатто мавхум геометрик ҳаракерда бўлса ҳам, ўз ички оҳангига эга бўлади...» «Учбуручак,— деди у,— бу мавжудоттир!... Узининг бутунлай мавхумлигига қарамай,— деб давом этади В. Кандинский, — яшаётган, тўлқинланётган ва ўз таъсирини ўтказётган бу мавжудотлар категориясига квадрат, доира, учбуручак, ромб, трапециялар ва математика ҳали ном беролмаган янада мураккаб, ҳисобсиз шакллар мансубдир. Бу шаклларнинг барчаси мавхумчилик санъатининг тенг ҳукуқли гражданларидир!»¹

Аёнки, бу ўринда фаннинг усуллари ва рамзий ифодалари билан санъат айнанлаштирилиб қўйиляпти. Ҳозирги замон буржуа эстетикаси ана шундай ғайри ил-

¹ Бу ҳаёда қаранг: Хуан Маринельо. Беседа с нашими художниками — абстракционистами. М., 1961, 54—55-бетлар.

мий принципларни давом эттироқда. Чунончи, инглиз нафосатшуноси Ж. Г. Ходин «Британия эстетика журнали» (1971 йил, 1-сон, II жыл, 74—80-бетлари) да эълон қилинган «Ҳозирги санъат ва геометрия» деган мақоласида геометрия фанининг ҳозирги замон санъатига ўтказёт таъсири ҳақида мулоҳаза юритади. Гўё ҳозирги маънавий ҳаёттинг ҳамма тартибсизликларига санъат тартиб ва уйғунлик (гармония) баҳш этар эмиш; геометрия фигурулари эса, ана шу тартиб ва гармониянинг рамзи эмиш. Ходинчасига фикрларганди, ҳозирги санъат ривожини ҳам фан-техника равнақи, даставал, геометрия ва математика белгилайди, деган ғайри илмий хулосаға ишониш лозим бўлади. А. Мур ва Хикейлар шаклбозлик санъати назариясини, фанни, мантики инкор этиш асосида яратишга уринсалар, Ж. Ходин фан-техника ютуқларини нотўғри талқин этиш асосида, яъни фан кашфиётларидан субъективизм тарзидан фойдаланиш орқали мавхум санъат назариясини асослашга тиришади.

Аммо, мавхумчилик назариясининг асосий ҳавфи В. Кандинский ва Ж. Ходинлар томонидан беҳуда улуғланган учбуручаклар, ромблар, квадратларнинг ўзида эмас, абстракционизм эстетикасининг асосий ҳавфи санъаткор шахсининг гўё «ҳеч ким ва ҳеч нима билан боғлиқ бўлмаган ички маънавий дунёнинг ижодий жараёнда эркин ифодаланиши» тўғрисидаги соҳта ва ғайри илмий хулосалардадир. Геометрик фигурулар ана шундай ноилмий хулосларга фикрий асос ва восита бўлиб хизмат қиласди, холос.

Дарҳақиқат, буржуа санъати намояндалари санъат ва эстетикада тоғасизлик ва партиясизлик концепциялари учун кураш олиб борар эканлар, бу курашни улар шаклбозлик ва мавхумчилик принциплари билан, буржууча соҳта «эркин ижод» шиори билан, яъни ўз синфи башарасини яшириш билан, шунингдек, буржуа миллатчилиги, космополитизм ва антикоммунизм билан маҳкам боғлаб юбориш учун ҳамма имкониятини ишга соладилар. Бу гаразли буржуа мағкурачилари айниқса миллӣ санъат масаласидан, санъатдаги ўзига хос миллӣлик ва умуминсонийлик муаммосидан фойдаланмоқчи бўладилар.

Малъумки, монополистик капитализм шароитида капитал билан миллӣ санъат ўртасида ҳал этиб бўлмайдиган чуқур зиддият мавжуддир. Бу аҳвол капиталистик ишлаб чиқариш усулидаги ички зиддиятларнинг, айниқса, меҳнат билан капитал ўртасидаги зиддиятнинг кучави билин изоҳланади. Монополистик капитализм даврида буржуазия ўз миллӣ майдонида ва колонияларида танҳо хукмронлигини ўрнатиб олгач, реалистик миллӣ санъатнинг душманига айланади. Чунки, бу обьектив воқеликни ҳаққоний тасвиirlашдан мутлако манфаатдор эмас. Шу боисдан империализм даврида буржуазия ўзининг инқилобий ўтмиши билан ҳам; илғор, де-

мократик миллий санъатнинг ўтиши, ҳозири ва эртаси билан ҳам алоқани бутунлай узади, айни чоқда инқилобий, реалистик санъатга қарши муросасиз кураш бошлади.

Миллатнинг асосий социал кучлари билан, ишчилар ва дәхқонлар билан чамбарчасиғи бўлглик бўлган демократик ва социалистик санъат миллий ҳаракатда ва пролетариатнинг инқилобий ҳаракатида ижобий, илғор омил сифатида ҳаракат қиласди. Ўз-ўзидан аёандирки, бундай илғор миллий, демократик санъат ҳозирги реакцион буржуазияга маъқул тушмайди. Шу демократик санъатга қарама-қарши ўлароқ, миллий буржуазия ўз манфаатлари ва қурашларини химоя этадиган шаклбозлик ва мавхумчилик санъатларини ёқлаб чиқади. Лекин буржуазия шаклбозлик санъатнинг турли-туман кўринишларини беғараз, бадий нафосат намуналари бўлгани учун эмас, балки улар меҳнаткаш ҳалиқ оммасига буржуача таъсир ўтказиб, ҳалқни сиёсий ва иқтисодий қурашлардан, озодлик қурашларидан четга чалғитиши учунгина қўллаб-кувватлайди.

Реалистик миллий санъат ва илғор миллий анъаналар масаласиди марксча-ленинча эстетика билан буржуа эстетикаси ўртасидағи ғоявий зиддиятларни келиштириб бўлмаслиги шакл-шубҳасизdir; бизнинг эстетикамиз илғор миллий ўзига хосликни асраш ва ривожлантириш учун кураш олиб борса, буржуа эстетикаси миллий санъатнинг «эскиргранлигига» ва «маҳаллий» ҳарактери ҳақида сафсата сотиб, гёй санъат ва адабиётда «умуминсоний» равнақ шиорини ўргага ташлади; бунда буржуа нафосатшуносиги аслида заҳарли беватнлик ғояларини ўйнишга, классик реализмни ҳозирги модернизм билан алмаштириша уринадилар. Модернизм тараффорлари ҳозирги буржуа санъатини, жумладан, шаклбозлик ва мавхум санъатларни энг илғор замонавий санъат деб хаёл сурадилар.

Мавхумчилик санъати вакилларининг жуда кўп асарларини, айтайлик, В. Кандинскийнинг «Мойвилникда», К. Малевичнинг «Ойли композиция», К. Германдининг «Фигуралар», П. Мондрианнинг «Буги-буғи галабаси», Т. Гошакнинг «Осмон тозиси», Ф. Мюллернинг «Ўзувон» сингари асарларини кўздан кечираш эканмиз, асосан геометрик ва бошқа айқаш-уйқаш фигуралар тасвирини ёхуд одамсимон махлуқлар суратини кўрамиз, холос. Албатта, бу хил «асарларнинг миллий хусусиятлари ҳақида гап ҳам бўлиши мумкин эмас. Мавхум санъатнинг инсонга қарши, инсонпарварликка қарши, гўзалликка қарши моҳиятини ҳатто буржуа матбуотининг ўзи ҳам эътироф этмоқда. Масалан, Чикагодаги «Бадий мактаб» ҳақида «Тайм» журнали шундай мулоҳазаларни билдиради: «Тасвирий санъатнинг классик анъаналари ҳамиша инсоннинг гўзаллигини тасдиқлар эдилар. Янги тасвириловчилар (бу мактаб вакиллари ўзларини шундай деб атайдилар — М. Н.) бу тасдиқни улоқтириб ташладилар. Улар

тасвири этган кишилар — жирканч, қўпол, кўрқинчли махлуқлардир»¹.

Михаил Лифшицнинг таъбири билан айтганда, бу кўргазмалар «хаваскорликнинг ёввойи шаклларидир». Баъзи кўргазмалар намойиши «безорилик ҳарактерига эга бўлиб, улар порнография билан тўлиб-тошгандир ҳамда уларда ҳар турли тартибиз хатти-ҳаракатлар юз бериб туради. Масалан, сюрреалистлар (реалистикдан ўта устун турувчи, сирли реалистикка таянадиган буржуза санъати оқимига мансублар)нинг кўргазмалари деярли доим тўптончадан ўқ отишларисиз, стол устидаги шамлан виноси ўртасида яланғоч киёфада ўзини кўрсатиб турадиган аёлларисиз ва бошқа аттракционларисиз ўтмайди².

Ўз-ўзидан аёандирки, шаклбозлик санъатнинг бундай «асарларидан» социал ва миллий муаммоларни кидириш мантиқка тўғри келмайди. Ахир, мавхум санъат умуман инсонни бадий инъикос этириш принципидан воз кечиш билан чекланиб қолмайди, балки санъат асарида ҳар қандай объектив предметни реалистик шаклларда акс этириш принципидан ҳам воз кечиб, предметсизлик ғоясини илгари суради. Предметсиз санъат эса, абстракцияларга ва мавхум махлуқотларга (сирил дунё ва номаълум моҳиятга) сиғинмай иложи ўйк.

Абстракт санъатнинг маҳсуллари илғор миллий фазилатларнинг ашаддий душманларидир. «Известия» газетасининг 1963 йил 2 января сониди абстракционист Тингли ҳақида берилган қўйидаги хабар шу жиҳатдан диккатга сазовордир: «Сундан иккى йил мұқаддам Тинглига ҳозирги санъат музейида ўз абстракционистик ишини намоиш ишига ижозат бериши. Бу иш ҳаво шарлари, бўш шишалар, ванна ва велосипед ғилдиракларидан ташкил топган тентак композициядан иборат эди. Бу — ҳаммаси эмас. Ўзининг мавхум ҳамкасбларига ўхшамаслик ниятида Тингли ўз композициясига портловчи ва ёнилғи моддалар ҳам киритди; у, томошибинларни, шунингдек, ёнгидан саклаш командасини кўрқитиши учун «ўз-ўзидан портлаб емирилувчи санъат»ни намойиши этди. Ярим соат давомида Тинглининг композицияси портловчи моддалар ёрдамида портлаб, алангандил, ҳаво шарлари ёрилиб, шишалар синиб турди. Тингли ўзининг навбатдаги сеансини Токиода ўтказишини режалаштириб қўйди, бунда Тингли «жагдор конвейер»ни кўрсатишига ҳозирлик кўрятти. Бу «жагдор конвейер» даҳшатли машина бўйлиб, қадимий япон чойнаклари унга солингандада майдада майдада қилиб чиқарди. Бу нарса «япон анъаналарининг емирилиши» рамзи дир. Зоти жиҳатидан англосакс ва дунё-қарashi жиҳатидан космополит бўлмиш Тингли «асар»лари буржуа «санъати»даги

1. «Правда», 10 декабря, 1962 г.

2. Мих. Лифшиц, Л. Рейнгард. Кризис безобразия. Изд-во «Искусство», М., 1968, стр. 22.

ғайри инсоний руҳнинг, ўз истиқболидан қўрқиши руҳининг, айни пайтда дунёда инглиз-америка ҳукмронлигининг кичик бир кўлансики сифатида ҳар қандай миллий санъатга, мазкур мисолимизда эса, илғор япон ва француз санъатларига ҳамда уларнинг классик анъаналарига шовинистик ва гегемонлик ҳужумидир.

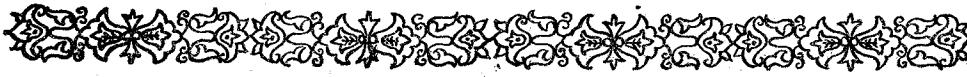
Америка нафосатшуноси Мелвин Рейдер томонидан Нью-Йоркда 1957 ва 1960 йилларда иккى қайта нашр этилган «Эстетика бўйича замонавий китоб» деган илмий тўпламни олайлик. Бу тўпламда ўнлаб буржуя мухолифларимиз ўз мақолалари билан қатнашганлар. Ана шулардан бирни Рожер Фрайнинг «Соф ва нософ санъат» мақолосидир. Р. Фрай санъатни икки гурӯҳга: соф ва нософ санъатларга ажратади. Фрай нософ санъат дегандা, умуман реалистик санъатни, даставвал, социалистик реализм санъатини кўзда тутади. Фрайнинг изоҳига кўра нософ санъат башариятнинг кўпчилигига тушунарли ва уларга яқин санъатдир; нософ санъатга мансуб асарлар жуда кўп. Бирор бадиий асар софми ёки нософми? Бу саволга жавоб топиш учун буржуя нафосатшуноси мавхум ва ҳаётдан узоқ бўлгач, субъективистик шаклларга мурожаат этади. Р. Фрай тасвир объекти билан, яъни, ҳалқ ҳаётни билан, воқелик билан алоқадор бўлган ва санъатхонда реал ҳаётий туйғулар ўйғотадиган реалистик асарларни нософ деб атайди, уларни камситади.

Шаклбозликинг яна бир назариётчиси Эндрю Бредли ҳаёт билан санъат ўртасидаги алоқани эътироф этиб, Р. Фрайга қарши чиқандай бўлади. Лекин сиртдан шундай туюлади, холос. Гарчанд Э. Бредли «Эстетика бўйича замонавий китоб» антологиясига киритилган ўз мақолосини «Шеърият — шеърият учун» деб номла-

ган бўлса-да, аслида у, буржуазия учун ёзиладиган шеърият, зодагонлар учун яратиладиган санъат ҳақида, ҳалққа қарши бўлган адабиёт ва шеърият ҳақида кайғураяти. Э. Бредли ҳам, Р. Фрай ҳам, «Эстетика бўйича замонавий китоб» нинг бошқа ўнлаб муаллифлари ҳам шу буржууча нуқтаи назардадирлар. Буржуя нафосатшунослари ўртасида тез-тез бўлиб турдидаги баҳслар ва бир-бирини танқид этишлар Бредли Фрайни танқид қилгани каби жузъий мазмун касб этади.

Абстракционизм вакилларидан биз бадиий асарнинг ҳам шакли, ҳам мазмуни объектив воқелик томонидан, муйян ҳақиқининг ижтимоий-тарихий ҳаёти томонидан белгиланиши тўғрисидаги илмий фикрнинг ному нишонини тополмаймиз. Ҳозирги капиталистик мамлакатларда коммунистик ва ишчи партиялари раҳбарлиigidаги ишчилар синфи ва кенг меҳнаткашлар оммаси томонидан яратилаётган илғор, демократик, инқилобий эстетика борки, бу эстетика ҳозирги синфи кураш жараённида капитализм билан социализм ўртасидаги жаҳоншумул жангларда янгидан туғилиб, ўсиб, камол топиб бормоқда. АҚШ ва Англияда ҳам, Японияда ҳам, Франция ва Италияда ҳам, Эрон ва Пакистонда ҳам, бошқа ҳар қандай капиталистик мамлакатда ҳам аҳвол ана шундай. Ҳозирги буржуя жамиятидаги эстетик тафаккурнинг истиқболи унда синфи курашлар машаққатлари ичра камол то-паётган илғор, демократик, инқилобий эстетиканинг кўлидадир. Бу эстетика марксис-ленинча эстетиканинг маслакдоши, сафдоши ва маънавий фикрдошидир. Бу эстетика ғолиб коммунистик истиқболни гўззалик салтанатига айлантиришда энг муҳим ғоявий қуролдир.





Илёс Фозилов,

доцент, Ўзбекистон ССРда хизмат
кўрсатган врач

ВАТАНДОШЛАР БИЛАН МУЛОҚОТ

МАККА САФАРИ ХОТИРАСИ

Ватан меҳри, Ватан мұхаббати!.. Инсон учун Ватандан азиз, Ватандан қимматли, В мұтабар нарса борми дүнёда?! Ватан тупроғи — күзларга тўтиё. Бу абадий эътиқод айниқса чет элга сафар қылганингда қалбингни ҳаяжонга солади, Ватан соғинчи бутун борлиғингни қамраб олади. Ана шунда бир маҳаллар турли сабаблар билан ватанидан жудо бўлганлар тақдирига, аҳволига анишиб кетасан киши. Маккага сафар қылганимизда ана шу туйгуни яна бир бор ҳис этдик.

Маккага ўйли тушшулар одатда у ердаги ватандошлиларга ҳар хил совға-саломлар, фотосуратлар, хатлар олиб борадилар. Бу совға-саломлар қанчадан-қанча қувончларга, учрашувлар ва сухбатларга сабаб бўлади. Баъзи бир танишдошлиларимиз кўпроқ биз билан бирга бўлгилари, нима биландир бизга кўмак бергилари келади. Кўплари ватанга қайтиш орзу-истаклари борлигини ҳам изҳор этадилар. Биз ҳам ҳар сафарги учрашувда очик юз, ширин сўз билан муомалада бўламиз...

Биз Маккага тун ярмида етиб бордик. Буни қарангки, эрталаб нонушта пайтидаёқ ватандошлиларимиздан беш-олти киши биз турган ҳовлига келишди. Раҳбаримиз Юсуфхон акадан тортиб ҳаммамиз уларни ҳурмат-тавозе билан қарши олдик, юқорига таклиф қилидик. Юсуфхон ака билан Шамсиддинжон мезбонлик қилишди. Дастурхонни безатишга ҳаммамиз ўз ҳиссамизни қўшдик. Патир нон, бўғирсоқ, пистабодом, майиз, ёнгоқ, асал қўйилди дастурхонга.

— Азиз дўйстлар, қани, дастурхонга марҳамат,— деди Юсуфхон ака! Мехмонларга ҳар жойдан Тошкент пиёласида чой узатилди.

— Сизларнинг чойларингиз ҳам ўзгача, ажойиб,— деди меҳмонлардан бири.
— Чой Самарқандада қадоқланган, марҳамат, ичинглар,— деди кулиб Юсуфхон ака.

— Қалай, эсон-омон, соғ-саломат келдиларингизми? Эл-юрт, ёру биродарлар тинч-омонми?

— Раҳмат, ҳаммаларингизга юртимиздан салом келтирдик.
— Раҳмат, барча дўсту биродарлар омон бўлинлар,— деди ўтирганлардан бири.— Энди мен бу ерда ўтирганларни сизларга таништириб қўяй. Аввал ўзимдан бошлаб қўя қолай. Мен Абдураҳмон ҳожи — асли Андиконданман. Ватандан келиб қолганимизга яқин 60 йиллар бўлди. Бу киши Тошпўлат қори — Кўқондан. Хўш, Ҳожи Сидик домла — Марғилондан, Абдухолиқ маҳсум — Намангандан, Оқилжон тўра — Тошкентдан, Аҳмаджон ҳожи — Самарқанддан. Бу ўзбекларнинг Маккага келиб қолганларига қарийб 50—60 йил бўлган. Биз келган вақтларда йўл кийинчилликлари кўп эди. Тузда келганмиз. Энди у гаплар қаёқда дейсиз. Ҳар ҳолда, унчалик қийналмадингларми?

— Йўқ, раҳмат, яхши келдик. Фақат ҳаво иссиқроқ экан.

— Ҳозир қиши мавсуми. Ҳаво иссиқлиги жуда борса 40 даражага етади. Ёзда бўлса 50—55 даражагача чиқади,— деди Аҳмаджон ҳожи.— Маккада қиши бўлмайди, көр, ёмғир ёғмайди. Ҳамма фасллар ёздан ўтади. Биргина Тоиф Шариф деган шахар бор. Ўша ерда ҳаво нисбатан салқинроқ бўлади. Шунинг учун кўпчилик муҳожирларимиз Тоиф Шарифда истиқомат қилишади.

Ҳожи Сиддиқ домла сўзга аралашиди:

— Бундан бир неча муддат аввал айримларимиз Покистонда, Афғонистонда, Туркияда, Эронда бўлдик, кўпларимиз Хиндистонни ҳам кўрдик. Лекин ҳеч қайсисини ўз ватанимизга ўхшата олмадик.

— Ҳар кимники ўзига, ой кўринар кўзига, деб шуни айтади-да,— деб кулди Абдухолик махсум.— Эсимизда бор, юртимизда тўрт фасли тўлиқ кўрардик... Эҳ... бу ёқларда-чи! Қайде дейсиз. Эҳ, ватан бошқача бўлар экан. Ҳаммамиз ватанини орзу киламиз. Баъзилар ўйланмасдан умр ўтказмоқдалар. Ўйлансан, шу ерда қолиб кетаман, деб ўйласалар керак-да.

— Шунаقا дейсизу, тирик жон, Ватанг қайтишнинг иложи бўлавермасдан кетини ўйлар экансиз. Мана бизлар ўйландик, бола-чақа ортиридик, мол-дунё топдик. Мундок қараганда, камчилик йўқдек. Лекин кўнгли жойида эмас, нимадир муҳим нарса етишимайди. Кўзимиз ватанда, ўсиб-унган жойга не етсин. Киндик кони тўкилган, она сутини эмган жойининг соғинар экансиз. Йўл очилсао күшдек учсан деймиз.

— Нон берган, туз берган ватанинни кўмсаб, бағримиз кабоб бўлди,— деди Оқилжон тўра.— Кишининг ватани бўлмаса кўнгли яйрамас экан. Еганинг ичингга тушмайди. Инсонга бундан ёмон хўрлик йўқ... Ёшлиқда киши унчалик фарқига бормас экан. Ёшингиз ўтган сари ватансизлик жуда қаттиқ сезилар экан. Ўйлаб-ўйлаб дунёга келганингга ҳам афсусланасан киши. Ҳар бир инсон ўз ватанида яшаши керак эканди... Қизик, болаларимиз шу ерда туғилган бўлса ҳам ўларни: «Бухоролик» деб атасади. Бу билан бизнинг бегона эканлигимишни пешонамизга тақ этиб ургандек бўлишади...

— Ҳафа бўлманглар, юртга келинглар, юрт эшиги сизлар учун ҳамма вакт очиқ,— деди Шамсиддинхон меҳмонларга таскин бериб.— Она юртинг омон бўлса, ранги рўйинг сомон бўлмас, деган ўзбек маколи бор. Ватанимиз кун сайин гуллаб-яшнайти. Турмуш фаровон, маданият, илм-маърифат, техника, қишлоқ хўялиги гуллаб боряпти...

Ватандошлардан бири чукур уҳ тортиб, кўзига ёш олгандек титроқ овозда илова қилди:

— Мана шу яқин йилларда ақли, илми, обрўси баланд қариндошларимиздан Усмон ҳазрат, Нажмиддинхон тўра, Абдулла домла, Абдусалом ва яна бир қанчалар «Ватан-ватан» деб дунёдан ўтилар. Армонда кетишиб улар. Наманганлик Абдунаби қори бўлса, ўла-ўлгичка «юзим қора бўлди» деб юрди. Чунки она-Ватанда ёттита боласини қолдириб келган экан-да...

Ўртага оғир сукунат чўқди.

— Мен бир нарсага ҳайронман. Бундоқ бориб, юртни қўриб келсаларинг бўлмайдими?— деди Шамсиддинхон жимликни бузиб.— Юртимизга ҳар йили Покистондан, Эрондан, Афғонистондан, Суриядан, Хиндистондан, Германиядан, ҳатто Америкадан қардошлар келиб, бир-икки ой дам олиб кетишибади. Касал бўйсалар бепул даволаниб ҳам кетадилар...

Суҳбатимиз охирлай деганда яна янги меҳмонлар келиб қолишибди. Аввал келганлар ижозат сўраб, ўринларидан туришибди. Совға-саломлар бериб, уларни кузатдик.

Янги келгян ўзбеклар учиши эди. Булардан бири менинг эски қадрдан дўйстм Тўйчи Али бойвачча эди. Унинг ёнида келганингларнинг бири Намангандан, иккинчиси Ўщдан экан. Улар ўз таниши-билишларини суршиширишибди. Уларга ҳам совға-саломлар бериб хурсанд қилдик. Тўйчи Али бойвачча мени уйига тақлиф этди. Мен: «Ҳожати йўқ, овора бўлманг», деб узр сўрадим. Лекин у сўзида қаттиқ туриб олди.

Ушибу хотиранома муаллифи — Илёс Фозилов ўз касби бўйича врач. 1940 йилда тиббиёт бўйича диссертация ҳимоя қилиб, медицина фанлари кандидати илмий даражасини олган. 1941—1945 йилларда Улуғ Ватан урушида иштирок этди — ҳарбий врач бўлиб хизмат қилди. Шундан кейин 15 йил мобайнида чет элларда врачлик вазифасини бажарди. 1960 йилдан 1975 йилгача Тошкент Давлат медицина институтининг доценти бўлиб ишлади.

Илёс Фозилов сўнгги йилларда Саудия Арабистонига икки марта сафар қилди. Ана шу сафарлари давомида ҳам у тиббиёт ходими вазифасини адо этди: Маккадаги ватандошларга тиббий ёрдам кўрсатди.

«Сизни келасиз, деб беш-олтита дўсту ёрларимизни айтиб қўйганман. Бунинг устига уйда беморимиз ҳам бор. Сизга кўрсатмоқчи эдик», деди. Йўқ деёлмадим, кечроқ бораман, дедим.

Бизга уй берган Шайх Зайн Кушак аввал ўзининг тўрттала хотинидан бўлған бемор болаларни, кейин хажга келган бемор мусофиirlарни кўрсатди. Беморлар шу қадар кўпки, енгилгина кўздан кечириб ҳам улгуролмайсан. Беморларни бепул кўриб, бепул дори берганим учун касаллар еғила бошлади.

Тушдан кейин касал ётким айрим ўзбекларнинг уйига олиб кетдилар. Мен улардан: «Нега бу қадар касаллик кўп?» деб сўрадим. «Бизда умуман докторлар етишмайди,— деб жавоб берди улар.— Борларига ҳам ҳар ким етиша олмайди.» Уларнинг айтишича, тиббий ёрдам учун жуда кўп пул талаб қиласидилар. Моддий томондан қийналаган одамлар жуда кўп, дорилар қиммат. Дорихоналар хусусий кишилар қўлида бўлиб, дориларни истаганча пулга сотадилар. Бир дона аспирин 5 риал туради. Саудия Арабистонида беморлар у ёқда турсин, ҳатто туғилган ва ўлганлар ҳам қисобга олинмайди. Бу мамлакатда сил, безгак, трахома, тери касалликлари, тиф, дизентерия йил бўйи учрайди.

Жаҳон соғлиқни сақлаш ташкилотининг маълумотига кўра, Саудия Арабистонида 1970 йилда 6,8 минг ўринли 47 касалхона (1 минг кишига 0,9 ўрин), 206 диспансер, 303 медицина пункти хизмат қилган. 1969 йилда 1,5 минг врач, (11 минг кишига 1 врач) 353 стоматолог, 594 фармацевт, 2 миннга яқин медицина ҳамшираси ишлаган.

Саудия Арабистонида врачлар ва фармацевтлар Эр-Риёдда тайёрланади. Бу мамлакатда 7 та медицина билим юрти мавжуд. Давлат бюджетининг 2,9 проценти соғлиқни сақлаш ишларига сарф этилади. Ана шу боисдан бемор ватандошлардан ва зиёратга келувчилардан бир соат ҳам бўшаш мумкин эмас. Беморлар тупроқ бўлиб ёғилади.

Кеч соат 6 ларда аранг бўшаб, Шайх Зайн Кушак ҳовлисига келдим. Кўп ўтмай дўстим Тўйчи Али бойвачча ҳозир бўлди.

Маккада ҳаво жуда иссиқ. Қўёш нурлари наиза бўлиб бошга санилади гўё. Ҳаво дим, нафас олиш машакқат. Осмон тиниқ, тангадек булут кўринмайди. Осмонда лочинилар чарх уриб учади. Макка кўчалари зиёратчилар билан лиқ тўла. Шов-шувдан қулоқлар том битади, одамлар чумоли бўлиб ўрмалашади. Ҳавонинг иссиғи ва тикилиничдан қора терга ботиб кетдим. Тилим қарабайланмай қолди. Одамларни сурби-итариб зўрга бир четга чиқиб олдик. Бошим айланниб, кўзим тиниб ерга ўтириб қолганлигини ўзим ҳам сезмабман. Дўстим биринчи кўринган машинани тўхтатди. Йўлга тушдик. Қайси кўчага кириб, қайси кўчадан чиққанимни сезмадим. Ниҳоят биз ўтирган машина узоқ юриб, олдига сув сепилган эшик ёнида тўхтади. Эшик олдида ўйнаб юрган болалар мен билан саломлашиб қўришдилар.

— Булар менинг болаларим,— деди Тўйчи Али бойвачча.

— Яхши болалар экан, оғарин!

Болалар хурсанд бўлишиб, бизни куршаганча ҳовлига киришди. Чақирилган меҳмонлар иккинчи қаватда экан. Зинадан кўтарилидик. Ичкарига киришимиз билан мендан олдин келган меҳмонлар гур этиб ўринларидан туришди. Ҳамма билан бирма-бир куришиб чиқдик, ҳол-аҳвол сўрашдик. Кичикроқ меҳмонхона, қизил гилам тўшалиб, атрофига шоҳи кўрпаҷалар солинган, пар ёстиқлар қўйилган. Ўртада хонтахта, турли ноз-неъматлар. Кўлга сув қўйилар экан, мезбон дўстим ўнғайсизлик билан:

— Жойларимизни зиёратга келувчиларга бериб, меҳмонхонамиз чичиклик қилиб қолди,— деб узр сўради.

— Зарари йўқ. «Нинадек тор ер, дўстлар билан кенг майдон бўлур, кенг ер душман билан зиндон бўлур», деган ўзбек мақолини эшитмаганмисиз?

— Тўғри-тўғри,— деб кулишди бошқалар.

— Раҳмат, доктор, мени хижолатдан чиқардингиз.

— Қани, дастурхонга марҳамат.

— Ижозат берсаларинг, меҳмонларни танишириб ўтсан,— деди чой ичib ўлтирганимизда Тўйчи Али бойвачча ва дастлаб мени таништирди.— Бош меҳмонимиз, менинг ота қадрдорним, ватандошим Илёс ҳожи... Хўш... Булар эса ўзимизнинг шу ердаги ватандошлар: Абдуҳамид Маҳдум — Намангандан, Усмон ҳожи Эшон — Андижондан, Абдукарим ҳожи — Кўйкондан, Абдуваҳоб қори — Самарқандан, Собиржон домла — Марғилондан, Ҳошимлий ҳожи — Бухородан. Бегона одам йўқ. Фақат ватандошлар, тортинимдан ўлтиринглар.

Мен Тўйчи Али бойваччанига асал олиб келган эдим. «Ватандан табаррук» деб дастурхонга қўйдим. Меҳмонлар асални мақтаб-мақтаб ея бошлаши.

— Она юртнинг асали юртнинг ўзилик азиз эди, севиб ейишдик,— деб кулди Абдукарим ҳожи. Асал тамом бўлиши билан товуқ кабоби келтирилди.

— Қани, товуқка марҳамат,— мулоzamat қилди мезбон.

— Овқатлар етарлик. Қани энди яхши ашуладан бўлса,— деди кўимдир Тўйчи Али бойваччага қараб. Тўйчи Али бойвачча магнитофон мурватини буради. Навоий, Лутфий, Оғаҳий, Увайсий, Бобир ғазаллари билан айтиладиган рост, дугоҳ, наво, бузрук мақомидан кўйлар янграй бошлади. Зебўнисо бегим ғазали билан айтиладиган «Самарқанд ушшоғи» ижро этилаётганда:

— Шуни бир мириқиб эшитайлиг-а,— деб қолди Абдуваҳоб қори Самарқандий.— Жаҳонга номи кетган Улуғбекнинг ватани — Самарқанд, кўклар билан ўшишган мадрасалар...

Ашула тинглаб ўтирап эканмиз, санъат ва санъаткорлар устида сўз кетди.

— Ўзбек мақомларини ўзбек ҳалқининг олтин сандиги, деса бўлади,— Ватанни соғинган ноғларимда шу кўйлар билан жоним таскин топгандек бўлади,— деди Тўйчи Али Бойвача.— Ҳафа бўлган пайтларимда музикадан бошқа дилкаш тополмайман.

— Яхши, бу мақомлар бу ёқларда ҳам топилиб турар экан,— дедим мен.

— Э, қаерда дейсиз,— деди Тўйчи Али Бойвача афсус билан.— Мен буларни Истамбулдан олтинга сотиб олиб келганиман. Яна мақом ёзириб келиш учун бу йил ҳам Истамбулга, Афғонистонга, Покистонга бориб келмоқчиман. Ҳақиқатан дунёга келиб, нима кўрдик?!

Ўртадаги сұхбатимиз Абдуҳамид Маҳдумга ёқмасди шекилли, у ижирғаниб ўтиради. Охири у сұхбатни бошқа томонга бурмоқчи бўлди:

— Ватанни кўп мақтаяпсизлару,— деди Абдуҳамид Маҳдум,— лекин ҳар хил «миш-мишлар» юради бу ерларда. Тўғри, биз ватандан узоқдамиз, Бироқ юртимиз ҳақидаги мана шу миш-мишларни эшитавериб қулоғимиз битади. Қайси бирисига ишоншинингни ҳам билмайсан киши.

— Қанака гаплар экан, эшитайлик,— дейишди ўлтирганлар.

— У ерда, ватандаги одамлар ниҳоятда камбағал эмиш. Кийимлари ночор! Одамлари бошқа миллатлар ҳисобига кўпаярмиш. 70 сўмлик ишга фақат ўзбеклар қабул қилинар эмиш... Умуман шунаقا гаплар...

Шу пайт кўпчилик менга кўз ташлади. Мен Абдуҳамид Маҳдумнинг гапларига жавоб айтдим.

— Дунёда нима кўп, миш-миш кўп. Одам ўз кўзи билан кўрмаганидан кейин миш-мишга ҳам ишониши мумкин. Аслида аҳвол сиз айтганча эмас. Мана, масалан, мен инқилобдан олдин туғилганман. Бир оиласда уч ўғил эдик. Орамизда бир дона пахталик чопон бор эди. Зарур бўлган вақтда навбат билан кияр эдик. Инқилобдан кейин, мана, ўқидик, уйландик, оила туздик. Оила бошлиғи бўлганингга 46 йилдан ошиди. Мана ўзор бир ўзимда 7—8 та пальто, 8—9 та костюм, 10—12 жуфт оёқ кийими бор. Бошқалarda ҳам шундай. Эҳтимол 1—2 та кўп ёки кам бўлиши мумкин. Жуда кўпининг кераги ҳам йўқ-ку ўзи!. Ана энди ўзингиз шундан билаверинг биздаги аҳволни. Ёки сизларда бундан ҳам кўпми?! Маош масаласида ҳам гап очдингиз. Бизда ҳар бир кишининг ўз ихтисоси бўйича оладиган ўртacha ойлиги 160 сўмни ташкил этади. Мукофотлар ва бошқа имтиёзларни қўшиб ҳисоблагандага иш ҳақи ойига 212 сўмдан 219 сўмгача етади. Бундан ташқари, касал бўлганлар текин муолажа қилинадилар. Яна бунинг устига касаллик вақти учун ҳам тўла ойлик тўланади. Э-э, айтган билан адo бўлмайди бундай эзгу жиҳатларни. Мабодо, сиз айтгандек камбағал бўлса, қаердан ортириб кассаларга минг-минглаб пул кўйишади?.. Булар фақат бизнинг моддий бойлигимиз. Яна энг керакли маънавий бойлигимизни айтмайсизми? Нисонлик қадр-қийматини айтмайсизми? Мана, фақат 1978 йил ичida СССРда 11 миллион кишининг уй-жой шароити яхшиланди, 1,4 миллион ўқувчига мўлжалланган умумий таълим мактаблари, қариб 600 минг ўринли мактабгача тарбия муассасалари, 65 минг ўринли касалхоналар, бир сменада 123 минг кишини қабул қилидиган амбулатория, поликлиника муассасалари қурилди. Ҳозирги вақтда мактабларимизда ўн миллионга яқин бола ўқиди. Доимий мактабгача тарбия муассасаларида ўн беш миллионга яқин бола тарбияланмоқда. Илмий ходимлар сони салкам бир ярим миллион кишини ташкил этади. Ўзбекистон Фанлар Академиясида юзга яқин фан доктори, салкам мингта фан номзоди тадқиқот ишлари олиб боряпти. Бутун жумҳуриятимиз бўйича эса, икки юз чамаси илмий-тадқиқот институти мавжуд бўлиб, 16 минг илмий ходим фаoliyat кўрсатиб турибди.

Ҳозир Ўзбекистон олимлари асарларининг учдан бир қисмини чет элдаги илмий муассасалар сотиб олмоқдалар. Академиямизнинг кутубхонаси 39 давлатга 6 мингдан кўп нашрларни юбориб туради. Мана бу — бизнинг маънавий бойлигимиз. Биз айниқса ана шу бойлигимиз билан фархланамиз.

Бизда миллат ажратиш йўқ. Ҳамма миллатлар ака-уқадек иноқ яшайди. Худди бир оиласдек, бир-бирлари билан аҳил, иттироқ. Бизнинг шиоримиз дўстлик, ростгўйлик, поклик, одиллик, камтарлик. Адолатсизлик, текинхўрлик, қаллоблик, кишининг киши томонидан камситилиши бизга бутунлай бегона. Буюк рус ёзувчиси Чехов: «Инсонда ҳамма нарса: юзи ҳам, кийими ҳам, қалби ҳам, фикри ҳам гўзлар бўлмоғи лозим», деган эди. Биз ўз ёхæтимизни ана шу сўзларга қиёсласан бўлади. Энди ҳалиги миш-миш тарқатувчиларга келсак, ё улар лақма, қалби кўр одамларнинг иши бу!

— Гап тагини гап очади,— деди боядан бери ўйланиб ўтирган Усмон ҳожи ота.— Кейинги Олмон урушида мен Парижда тижорат билан шуғулланар эдим. Гитлер навбати билан Францияга ҳужум бошлади. Бир ярим ой ичida Франция душманга таслим бўлди. Шундан кейин кўп ўтмай улар Советларга уруш бошладилар. Ниҳоят 4 йил давом этган қаттиқ қирғин урушда Гитлер мағлубиятга учради. Фашистлар Парижга яқинлашганда ҳали ҳаяжонга тушиб қолади. Ўзига тўқ катта бойлар щошилинч равишда уй-жойларини ташлаб Америкага қоча бошлайдилар. Франциялик маш-

хур артист Ди́дро Дени қочиш олдидан хотини, яқин дўстлари ҳамроҳлигига машҳур жарроҳ, профессор Делакруа билан хайрлашиш учун унинг уйига борадилар. Улар профессор Делакруага, бирга кетайлик, деб таклиф қиласидар. Бироқ у очиқ жавоб бермайди. Ди́дро Дени қочишга ҳозирлик кўриб, охири тун ярмида профессорга телефон қиласди: «Биз кетяпмиз, истасангиз, бирга кетайлик», деб илтижо қиласди.

— Кўзимнинг оку қораси ёлғиз ўғлим эди, у биринчи жаҳон урушида ҳалок бўлди. То шу кунга қадар, ўғлим ватан учун қурбон бўлган, деб фахрланиб ўзимга таскин бериб келардим. Мана бугун ватанимиз хавф остида қолди. Бу даҳшатли фожига асло чидай олмайман. Майли, бора беринглар, ватандан ҳам жудо бўлсан, унда менинг нимам қолади?!

Ди́дро ноилож трубкани қўйиб қўяди ва пароҳодда кета туриб дўсти профессор Делакруувининг ўзини-ӯзи ўлдиргранлиги хабарини газетадан ўқиб, ҳайрон бўлади.. Ватанпарварлик шундай бўлди. Шунинг учун мутафақкир шоир Алишер Навоий: «Инсон тирик экан, ўз ватани учун курашмоги лозим», деган эди. Совет кишилари Ватанин душмандан сақлаб қолиш учун 20 миллиондан ортиқ қаҳрамон ўғил-қизини курбон берди. Бундай шавкатли Ватанга олқишилар бўлсин. Очигини айтганда, биз ватандан узоқда бўлдик. Аслида ватанда туриб ватан мудофаасида баравар бир жон-бир тан бўлишимиз муқаддас бурчимиз эди. На чора, тақдир экан, биз қўлга қурол олиб душманга қарши курашмаган бўлсак ҳам, хайриҳоҳлигимиз билан ватандошлар сафида турдик. Шунга ҳам шукур қиласим...

Усмон ҳожи отанинг гапи тугалиши билан Тўйчи Али бойвачча магнитафон қулогини бураб сегоҳ мақомидан «Адашганман» кўйини қўйди. Ўтирганлар бошларини эгиб жим қолдилар. Шу топда Бобирнинг икки сатрини хаёлан ўқидим:

Ўз ерни қўйиб, Ҳинди сари юзландим,
Ёраб, нетайнин, не юз қаролиқ бўлди...

Мен шу ондаёқ ўз ватанимни аллақачон соғинганимни ҳис этдим.





Ҳафиз Абдусаматов,

филология фанлари доктори

ҲАМЗА— МОҲИР САТИРИК

Ҳамзанинг адабиёт ва санъатнинг барча соҳаларида қилган ижодий ишлари чексизdir. Энг муҳими шундаки, у ўзбек маданиятининг ҳар бир тармоғига биринчи бўлиб кўл урган ва уни яратган. Қисқа қилиб айтсан, янги бир бадиият оламини барпо қилган, ижодий кашфиётлар оғган, ихтиrolар этган. Унинг бундай кашфиётларидан бирни ўзбек совет сатирикадир.

Тўғри, революциядан олдин ҳам ўзбек сатириси ва юмори анча ривожланган эди. Уларнинг илк наумналари, элементлари дастлаб фольклорда намоён бўлиб, кейинчалик ёзма адабиётга кириб келади. Алишер Навоий, Турди, Махмур, Гулханий, Муқимий, Завқий, Аваз Ўтар сингари ижодкорлар сатира ва юмордан кенг фойдаланганлар.

Ҳамза бу соҳада адабиётимизнинг анашу бой тажрибасидан руҳий озиқ олган. Унинг олдида жуда муҳим вазифа зарур масалани ҳал қилиш турарди. Қайси йўлдан бориш лозим, совет сатирасининг ижодий принциплари қандай бўлиши даркор? Ўша Навоий, Муқимий оғган йўлдан айнан кетиш керакми, уларнинг ғоявий йўналишларини, ижодий пафосини ўзлашибтириб, давом эттириш кифоя қиласидими ёки бошқача принципларни ишлаб чиқиш талаб қилинадими? Бу муаммолар санъаткорнинг бутун қалбини, диққат-эътиборини камраб олади.

Ўтмиш сатириксидан Ҳамза яратган сатиранинг туб фарқи шундаки, биринчиси, у ўз йўналиши билан ижтимоий шароитга, давлат тузумига қарши қаратилган бўлса, иккинчиси эса, аксинча, совет ҳокимиятини мустаҳкамлаш, унинг равнақ топиши учун кўмаклашиш, унга ёт бўлган, ривожига тўсиқлик қилган барча нарсларга, иллатларга қарши ўт очишидан иборатdir. Бу ҳол Ҳамза янги давр сатирикнинг энг муҳим масаласини тўғри ҳал қилиб берганлигини кўрсатади.

У 1919 йилдаёқ сатиранинг моҳияти

ҳақида шундай ёзган эди: «...томоша эски одатларнинг кулги томонларини уқтириб, уларни масҳара қиласидан кўринишларни кўрсатишдан иборат бўлиши керак. ...биз эски, жирканч одатларни масҳара (таъкид бизники — Х. А.) қиласиз».

Ҳамзанинг адабиётга оид соғлом, ҳаққоний назарий мулоҳазалари ўзбек совет сатириси тонгида унга ёруғ нур бўлиб тушид. У даврда эндиғина гунча бўлиб келаётган ўзбек совет сатирасига япроқ ёзиши учун назарий озуқа сув ва ҳаводек зарур эди. Ҳамзанинг назарий фикрлари бу соҳадаги ташналиктини, қисман бўлса-да кондира олди. Унинг бу мулоҳазалари ўзбек сатирасини назарий жиҳатдан асослаган илк фикрлар эди.

Характерлиси шундаки, адабнинг назарий фикрлари амалий ижодига хеч қачон зид келмади, балки улар бадиий асарларга тўла уйғунлашиб кетган. Санъаткорнинг комедиялари, ҳажвий шеърлари назарий фикрларининг амалий бадиий кўринишлари, уларнинг ҳаққонийлигини исботловчи наумналаридир.

Адабнинг ёзувчилик маҳорати, ҳажвичлик санъати буржуя миллатчилари, турли-туман ғоявий мухолифлар учун олиб борилган кураш бўронида камол топди ва ривожланди. Оқибатда у адабий жанрларнинг кўпиди қалам тебратиб, сатирини турли хилларидан фойдаланди. Масал (*«Тошбақа ва Ҷаён»*), сатирик шеър (*«АЗИМХЎЖА ЭШОН БИННИ ТОШХЎЖА ЭШОННИНГ ОҒИЗ БОҒЛАШЛАРИ»*), юмористик шеър (*«БИР ҚЎРҚОҚ МАССҮЛ ИШЧИ ТИЛИДАН»*), водевиль (*«МУХТОРИЯНДА ЁКИ АВТОНОМИЯ»*), сатирик диалог (*«ҚУЗГУНЛАР»*), комедия (*«ТУҲМАТЧИЛАР ЖАЗОСИ»*, *«МАЙСАРАНИНГ ИШИ»*), ва бошқалар. Бу сатира хилларининг баъзиларини Ҳамза ўзбек адабиётига биринчи бўлиб олиб кирди.

Ҳамзанинг ҳажвий ижодини кўздан кечирсан, у замон, жамият талабларидан келиб чиққанлигига, сатиранинг қонун-

қоидаларига амал этганлигига тұла ишонч хосил қиласмыз.

Аниқдирки, сатираны бошқа жаңр хилларидан ажратадиган асосий омили — күлги, масхарадир. Унинг құммати ҳам күлги, масхара, кинояның қай йүсінде сингдирилганилгига боғлиқ.

Санытқар бунинг учун ҳәттідан күлгили вөкөә-ходисаларни, мавзуларни, масалаларни, ситуацияларни топған, янги ижадий усуслар күллаган, оригинал характерлердір яратып, уларни үзіннің илғор қарашлары билан бойтіган. Бу жиҳатдан, айниқса, «Майсаранинг иши», «Тұхматчи-лар жазосы» комедиялари жуда характерлідер. Буларда дин никоби остидаги ифлостарчилекларни, қуръоннан уч пулға сотадиган, ор-номусын жүйкөтгөн шариат ахларининг жирикандық кирдикорларини күлгили вазиятларда күрсатып, уларни үткір ҳажв тиғиге олади.

Драматург асарларининг күчи шундаки, у типик, салый күлгили характерларни яратып, бу характерларни күлгили типик шароитларда қарарат қылдариб ривожлантирган.

Ҳамзаниң «Майсаранинг иши» асарини вазиятлар комедиясы деб аташ ҳам мұмкін. У түрли вазиятларда рухонийлардаги қалбаки улуғлік, юзаки савлатнинг никобини олиб ташлаб, уларнан ҳақиқий ба-шараларини очиб күрсатади.

Муаллиф айш-ишшарт қылдариб, Ойхонни йүлдан урмоқчи бўлиб келган Мулла-рўзига сигир териси кийгазади, Ҳидоятхоннинг устига эчки терисини ёпади, қозини эса бешинкка боғлаб, гэвсиз масхара қиласы.

Салбий шахсларнинг Ойхон билан күнгилхушлық қилиш ниятига бутун хатти-харакатларининг чиппакка чиқиб, тұмшук-ларидан түзөқта илинишлари каби якуннинг қарама-карши келиши уларни ҳалокатга олиб борадиган комизмни келтириб чиқарди.

Муаллиф асарда күлгининг жамиятдаги буюқ ролини усталык билан ифода қилиб беради. Муноғиқларга қарши курашда күлги сатирикнинг қўлида үткір курол бўлиб хизмат, қиласы.

Драматург күлгини асар мазмунидан, конфликт характеридан, вөкөалар оқими-дан, сюжет тараққиетидан, ситуация қа-рама-қаршилигидан, предмет ички тузилишидан келтириб чиқаради. Шунинг учун ҳам бу күлги турмуш логикаси, ҳәтті диаг-лектикасы тұла равишда мос тушади. Бу эса тұхматни ҳақиқатдан, ёлғонни чиндан ажратып олишга, ҳақнинг «жойида қарор» топишига ёрдам беради.

Адіб ислом дини вакилларининг бузук-чиликларини қаттық қоралаб, уларни меҳнаткашларнинг захарханда, ўлимга олиб борадиган күлгисига дучор қиласы. Улар күлги остида қолишилари натижасыда, қиласын номаъқулчилекларидан кўзлари мошдай очиласы.

«Автор, — деб ёзған эди А. В. Луна-чарский, — сатираны үз олдига мақсад

қилиб олса, күлги ўлдирадиган даражада бўлиши мумкин».

Комедияда күлги үз мөхияти жиҳатидан демократик характергерга эга. У салбий шахсларнинг мансаб, амалига қарамай ҳаммасини бараварлаشتыради. Дин ахларининг күлгидан ўлгудай қўрқишиларнинг боиси ҳам мана шундан. Улар күлгили вазиятга тушиб қолиб, меҳнаткашлар олдида шармандаю шармисор бўлишдан ўтдан қўрқандай кўркпар эдилар. Илмоқча илингтан домла («Тұхматчилар жазосы») Фотимага бундай дейді: «Хўп, хўп, ойим-поша, ҳар нарса бўлса ҳам, шарманда бўлмайникда» (II, 153-бет, таъкид бизни-ки — Х. А.)

Домланинг бу хислатининг давоми ва ривожи «Майсаранинг иши»даги қози, аъламларда яққол кўринади. Бу хислатлар, айниқса ички монологлардан билиниб туради. Асарда вақти-вақти билан, охирги пардада эса тез-тез салбий шахсларнинг ички монологи эштилади.

Ички монологнинг характерли хусусияти шундаки, унда қаҳрамон юрагида бор бўлган гапни айнан айтади-қўяди.

«Ҳидоят. Оёгим ҳам тортмовди... Эй худо-ей, тавба қилдим» (II, 215-бет). Мана Мулларўзининг гапи; «Минбайд бу номаъ-қулчилекни қиласы, ҳамма хотиним минг-минг талодан бўлсин-э!» (II, 217-бет).

Қозидан эштайлик: «Ингга, худоё паноҳ бер! Ингга, ё баҳоваддин, ингга! (Инглар)» (II, 218-бет). Күлгининг даҳшати буларни «мағзава тўқадиган» (II, 211-бет) ўрага тушишга ҳам рози қиласы, молга ўшшаб, «Моо, моо ў, ў, ў» деб маърашга мажбур этади.

Ҳамза уламоларни жисмоний томондан ўлдиради, лекин күлги билан уларни маънавий томондан ҳалок қиласы, сафдан чиқарди. «Одамлар қаторида қолурлиқ ҳолимиз қолмади, — дейді Қози. — Биз, нинг кўл-оёқларимизни бўшатинг, тоғлар орасида бир умр юрайлик!» (II, 222-бет).

Драматург үз қаҳрамонлари тили билан чуқур умумлашмалар қиласы ва «Шармандалик минг ўлимдан ёмон» (II, 216-бет) деганғояни характерлар мағзига сингдириб юборади.

«Агар кулиш лозим бўлса, — деб ёзған эди Н. В. Гоголь, — ҳақиқатан ҳам умумхалқ күлгисига лойиқ бўлғанлар устидан кучли равища қулиш яхшидир».

Ҳамза ҳам күлгини умумхалқ күлгиси даражасига кўтариб, уни золимлар, дин пешволари устидан чиқарилган ҳукмномага айлантира олди.

У образларни чуқур индивидуаллаштириш орқали реалистик адабиётнинг асосий принципларини ҳар томонлама эгаллаганлигини намоён этди.

Адібнинг адабиётдаги, айниқса сатирандаги катта хизмати ана шундан иборатки, у ҳажвий асарларда ҳам пухта ижобий қаҳрамонлар яратиш мумкин эканлигини исбот қиласы.

Баъзи ёзувчилар, айниқса танқидчилар сатира фақат салбий нарсаларнингина ифо-

да этади, шу сабабдан ҳам ижобий қаҳрамон унда учрамайди, у кўрсатилган тақдирда ҳам эпизодик образ бўлади ёки хира, бўш чиқади деган фикрларни билдирганлар. Тўғри, ҳажвий асарларда асосий ўринни ёвузликни, салбий нарсаларни коралаш, фош қилиш эгаллайди. Шундай бўлишига қарамасдан, мөхир санъаткорлар олган мавзулари ва масалаларига қараб, баркамол салбий образлар билан бирга пухта ижобий қаҳрамонлар яратдилар. Бу соҳада ҳам Ҳамза биринчилардан бўлди.

Устознинг деярли барча сатирик юмористик асарларида ижобий қаҳрамонларни учратамиш, уларнинг актив фаолиятини, кудратини яққол сезамиз. Унинг «Сайлов олдида», «Қўйи совет идораларига сайловга киролмаган бир эшон ўпкасига жавоб», «Қўзғунлар» каби сатирик шеърларидан тортиб, «Тұхматчиilar жазоси» ва «Майсаранинг иши» гача бўлган комедияларда ҳар хил характердаги ижобий қаҳрамонлар бирин-кетин кўз олдин миздан ўтади.

Ҳамза энг олдин ижобий қаҳрамонлардаги асосий фазилатга диккат өзтиборини қаратади. Уларнинг салбий типлардан афзаллиги, устун чиқиши, ўз ақл-фаросати, донолиги ва усталиги билан юқори туриши билиниб туради. Бу айниқса Фотима («Тұхматчиilar жазоси»), Майсара («Майсаранинг иши»)ларда бўртиб кўринади.

Ҳамза ҳаётда аёлларга қаратилган ҳар

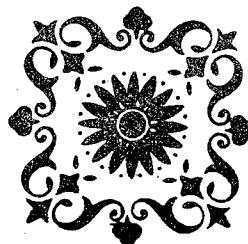
бир ёруғликни жўшқин тарғиб қилган санъаткордир. Майсарани олиб кўрайлик: Майсара революциягача бўлган илғор, онгли, ишчан, эпчил ўзбек аёлларининг ёрқин, типик вакили. Ҳамзанинг маҳорати шундаки, у, ислом динининг хотин-қизлар «ожиза, зайнфар», кўулларидан ҳеч иш келмайдиган, улар фақат эрлари учун қул, деган реакцион ғояларини қақшатқич кулги остига олади. Бу ғояларнинг мутлақа асоссизлигини, сохталигини Майсара тимсолида тўла исбот қиласди.

Ҳамза сатираси тўғрисида гап кетганда, унинг ҳажвий асарларидаги образли, бадий тасвирий воситаларга бой тилни алоҳида таъкидлаш посим. Қаҳрамонлар нутқидаги аччиқ кесатиклар, ранг-баранг ўхшатишлар, оригинал муболағалар унинг бу сирадаги асарлари аҳамиятини ошириб юборган.

Ҳамзанинг комедиялари ҳам, унинг поэтик ҳажвий асарлари ҳам ўзбек совет адабиётида сатиранинг дастлабки яхши намуналаридир. Унинг бу соҳадаги маҳорати ҳам адабиётимизнинг кейинги авлодлари учун ибрат намунаси бўлиб келмоқда.

Булар ҳаммаси эса, устоз Ҳамза ишлаб чиқкан назарий асослар ва бадий принципларининг ҳамда унинг амалий сатирик фаoliyatining нақадар тўғри ва ҳаққонийлигидан дарақ бериб турибди.

Улуғ адаб сатираси умрбоқиийлигининг сабаблари ҳам мана шундадир.





АДАБИЙ
ПОРТРЕТЛАР

ЗАМОН ВА ИНСОН КҮЙЧИСИ

ГАРИФ ОХУНОВ ИЖОДИ ҲАҚИДА ЎЙЛАР



Татар адабиёти қадимий ва азалий га-
рихга эгадир. Бундан минг йиллар мұқад-
дам яратылған халқ оғзаки адабиёти ва ўт-
миш даврларнинг ижодкорлари асарларыда
турмушнинг түрли масалалари борасыда сўз
кетади, фалсафий-эстетик, ижтимоий ва
аклөкүй проблемалар олдинга суриласди. Бу
жиҳатдан XIII асрда яшаб ижод этган Кула
Ғалининг «Юсуф ва Зулайҳо» достони, Му-
хаммадер (XVI аср)нинг «Тұхваи мәрдон»,
ва «Нури Сидур» достонлари, Утиз Имёний
(1754—1834)нинг шөврлари, ўн түккизинчи
асрнинг охири ва йигирманчи аср бошлары-
да ижод этган Абдулла Тұқай, Олимжон Иб-
роҳимов, Мажид Ғафурий, Дардман, Ба-
бич, Сагит Рамизев, Нажиб Думавий ва бош-

қа талай сўз усталарининг ижодлари катта
эътиборга моликдир.

Улуғ Октябрь социалистик революцияси
түфайли татар адабиёти ҳам ҳар тарафлама
тараққий топди. Бунёдкор меҳнати билан
ҳар соҳада мўъжизалар ярататётган замон-
дошларимизнинг вакиллари адабий асар-
ларнинг асосий қаҳрамонларига айланди.
Буюк сўз усталаридан Олимжон Иброҳи-
мов, Фотиҳ Амирхон, Мажид Ғафурий,
Ҳоди Тоқтош, Шариф Камол, Муса Жалил,
Фотиҳ Карим, Аҳмад Файзий, Одил Қутуй,
Қави Нажмий, Аҳмад Ерикеев, Зиё Мансур,
Анвар Давидов ва бошқаларнинг асарлари-
дан янги замон кишиларининг меҳнати ва
орзулари, ўйлари ва интилишлари ўрин ол-
ди, мамлакатимизда ва кишиларимиз он-
гига рўй берган туб ўзгаришлар ўзининг
муносиб ифодасини топди.

Ҳозирги замон татар адаблари устозлар-
нинг энг яхши анъаналарини давом этти-
ран ҳолда самарали ижод этмоқдалар, асар-
ларидан даврнинг муҳим ва актуал масала-
ларини күтариб чиқмоқдалар, айниқса замон-
дошларимизнинг ажойиб образларини
яратишига алоҳида аҳамият бермоқдалар.
Бу хусусда гап кетганда F. Баширонинг
«Ному», «Қадрдан юрт», А. Абсаломов-
нинг «Оқ гуллар», С. Ҳакимнинг «Даврлар
қопқаси», М. Амирлинг «Оқ Идель», А. Бая-
новнинг «Ўт ва сув», М. Ҳабибуллининг
«Гирдблар» сингари асарлари эътиборга
моликдир. Улар қаламга олинган мавзулар-
нинг янгилиги, образларининг ёрқинлиги,
давр нафаси билан сугорилганлиги жиҳати-
дан ажralиб туради.

Истеъододли адаб Гариф Охуновнинг ҳи-
коя, қисса ва романлари ҳам ана шу жиҳат-
дан юқоридаги асарларга ҳамоҳангидир.

Гариф Охуновнинг студентлик ўйларыда
яратган қатор ҳикоя ва «Ёшлик ҳусни» деб
аталган илик қиссасидаёни романтика кайфият
ва жўшқинлик ўзини яққол кўрсатиб турар
эди. Ўзига талабан ва меҳнатсевар бўлган
ёш қаламкаш ҳаётни синчиклаб ва чуқур
урғаниш билан бир қаторда устозлар устозлар
рибасидан баҳраланд бўлди, тинимсиз из-
ланди, янги оҳанглар ахтарди. Бой ва жўш-
кин ҳаёт, кишиларимизнинг мардонавор

мөхнати туфайли рўй берадиган ўзгаришлар ёзувчига бой материаллар берди, илҳомлантириди. У нефтилар шаҳри Альметьевскда ишлаган йилларида ишчилар даврасида бўлиб, уларнинг ишлари билан яқиндан танишиди, талай мөхнат мўжизаларининг гувоҳи бўлди. Ёзувчининг ана шу йиллардаги ижодий изланишлари беҳуда кетмади. Унинг ишчилар синфи ҳётидан олиб ёзилган «Хазина», «Хўжайнинлар», «Ёнғоқ мағзи» сингари асарлари кенг жамоатчилик томонидан қизғин кутиб олинди ва муносиб баҳоланди.

«Хазина»—она ер бағридан қора олтин қазиб оладиган мардонавор замондошларимиз мөхнатини тараннум этувчи бақувват романдир. Шунинг учун ҳам бу роман нефтиларнинг севимли асарларидан бирига айланди. У фақат ғоявий-эстетик мазмуни жиҳатидангина эмас, балки мавзуси ва ўргатга кўйган масаласи жиҳатидан ҳам новаторлиги билан ажralиб турди.

Татаристондаги янги нефть конларини очиш Қозоғистондаги кўрик ерларни ўзлашибдириш сингари янги ва бағоят аҳамиятили эди. У чиндан ҳам саноатдаги «қўриқ»ка айланди.

Романдаги проблемалардан бири — янги нефтилар касбини эгаллаш масаласидир. Янги нефть конлари очилиб, Татаристон мamlакатнинг асосий нефтичи районларидан бирига айланётганлиги туфайли автоном республикадаги қишлоқ мөхнаткашлари, завод ва фабрикаларнинг ишчилари, илмий-техник зиёлилар вакиллари ўзлари учун таомомила янги бўлган нефтилар касбини эгаллашлари зарур эди.

Асардаги яна бир проблема бу нефтилар ишчи характерининг шаклланишини тадқиқ қилиш билан боғлиқ. Ёзувчи асарнинг асосий қаҳрамонлари, айниқса Арслон Губайдуллин образи орқали бу проблемани моҳирона ҳал этади. Арслон Губайдуллин ёзувчи томонидан меҳру муҳаббат билан яратилган образидир. Куч ғайрати ошибкотшиб турган, маънавий олами бой бу йигит кейинчалик республиканинг таникли нефтиларидан бирига айланди.

«Хазина» романни татар адабиётидаги нефтилар ҳётига бағишлиган ва ширали тилда ёзилган асарлардан биридир. Бу асар асосида бадий фильм яратилганилиги ҳам бежиз эмас. Адаб бу романни ва «Ёнғоқ мағзи» қиссалари учун Абдулла Тўқай номидаги Татаристон АССР Давлат мукофотига сазовор бўлди.

Романда қатор маънавий — эстетик проблемалар кўтарилиган. Булардан бири — инсоннинг давр, жамият, колектив олдидаги масъулияти, ўзига нисбатан талабчанилиги масаласидир. Романда бундай проблемалар санъаткорона ҳал этилганлиги учун ҳам у кўп миллатли совет адабиётининг энг яхши асарлари қаторидан жой олди.

Замондошимиз қандай инсон, унга қайси фазилатлар тааллуқли? Бошқа татар қаламкашлари қаторида Гариф Охунов ҳам ана шу ҳақда чуқур ўйлади, бош қо-

тиради. Унинг асарларида замондошларимиз образлари кишиларимизнинг энг яхши фазилатларини ўзларида мужассам этган ва теварагидагиларга ҳар жиҳатдан ибрат бўлган шахслардир. Бу ўринда Арслон Губайдуллин образини яна эсга олиб ўтмоқ ўринлидир. Биз бу образ билан адабнинг «Хўжайнинлар» асарида ҳам учрашамиз. Асарда Арслон қарашлари илғор, улкан машиналар тилига тушуниб, она замин бағридаги бойликларни топа оладиган инсонгина эмас, балки кишилар қалбига чуқур кирә олувчи шахс сифатида ҳам кўзга ташланади. У атрофидагиларнинг дилидаги гапларни топиб айта олади, уларнинг эҳтиёжларини сезиб турди. Кузатувчаник унга сизгирлик сингари хусусиятлар ҳам унга хосдир. Ёзувчи билан раҳбар ходим, ана шундай фазилатларга эга бўлган тақдирдагина бошқаларни ортидан эргаштира олади, одамлар қалбига йўл топади, мөхнатни ташкил қила олади, деган фикри олдинга суради. Мөхнат интизоми сал бузилгудай бўлса ҳам бундай раҳбар сизмай қолмайди. Арслон Губайдуллин мөхнат интизомини бузган ҳайдовчи Дүгинцевни жазолаганда уни тўғри ўйга солиш, қайта тарбиялашни кўзда тутади. Шунинг учун ҳам Дүгинцевнинг кейинги тақдирни унинг ҳәелини банд этади, тўғри ўйла солишга интилади. Шу тариқа асардаги мөхнат интизоми масаласи умумдавлат миқёсидаги проблема дарақасига кўтарилади. Давримиз қаҳрамони замондошимизга хос бўлган ҳарактерли хусусиятлар ана шу масалани ҳал қилиш воситасида очила боради.

Ёзувчи асарда нефтилар ишчининг ўзига топширилган ишга масъулиятли муносабатда бўлиш масаласини ҳам унумтайди. У ишчи янги техникани эгаллаганида, мөхнат унумдорлигини оширишга интилганида, саноатни бошқарганида, колективга раҳбарлик қилганида ҳам бунга амал қўймоги керак, деган фикри олдинга суради.

Гариф Охуновнинг «Ёнғоқ мағзи» ва «Ардувон ботир» қиссаларида ҳам бош қаҳрамонлар образлари ҳар жиҳатдан ёрқин ва бақувват чиқкан. Бу асарларнинг қаҳрамонлари бўлган Саматов ва Мирсаид Ардувонов янги ҳаёт бунёд этиш, жамиятда янги муносабатларни вужудга келтиришдек эзгу ишга жону танларини тиккан инсонлардир.

«Ардувон ботир» қиссанинг қаҳрамони бўлган Мирсаид Ардувонов оддий ҳалқ орасидан чиқкан киши. У ёшлигига пода боқкан, Кизил Армия сафида туриб, оқ гвардиячиларга қарши курашган, қулоқлар исёни пайтида бир ўлимдан қолган. Йигирманчи йилларнинг бошларида оварчиликда юкчилар артели ташкил қилиб, Волга бўйидаги шаҳарларда ишлаган, кейинчалик артели билан Пермь пристаница ўрнашиб қолган. У шериклари билан Березникидаги кимё комбинати қурилишида ишлай бошларнида ҳётида кескин бурилиш юз беради. Буюк курилишда иш бошлаш унинг артели зиммасига тушади, ку-

рилишдаги энг нозик ва масъулиятли вазифалар уларга топширилади. Бунинг ўзига яраша сабаби бор эди, албатта. Нега деганда артелга бирлашган кишиларнинг бари меҳнаткаш, бардошли, кўзланган мақсадга етмай кўймайдиган инсонлардан эдилар. Шунинг учун ҳам бундай ажойиб кишиларнинг тақдирлари комбинат ва мамлакат тақдирни билан бирлашиб кетади. Ажойиб ташкилотчилик қобилиятига эга бўлган Мирсаид Ардувонов комбинат курилишида кўрсатган жонбозлиги учун Ленин ордени билан тақдирланади. Унинг вафотидан кейин Березники шаҳридаги кишилар бу ажойиб инсон хотириасини муносабиб эъзозлаб ҳайкал ўрнатадилар. Ёзувчи асар дебочасида, Мирсаид Ардувоновга нима учун ҳайкал ўрнатишди, деган савол қўяди. Бу саволга асар охирда ундаги персонажлардан бири Иван Федорович Коновалов шундай жавоб беради: «...Ардувон ботир Маяковский, Чайковский... миллий қаҳрамон Жалилга ўхшаб ижодкор эди. У поэмалар, симфониялар эмас, балки янги замон ижодкори эди. Янги замон эса — социализмдир. Унга ана шунинг учун ҳайкал кўйдик. Бу рус шаҳрида татар ишчисига қўйилган биринчи ҳайкалдир».

Гариф Охуновнинг «Идель қизи» трилогиясининг биринчи китоби ҳам татар адабиётida воқеа бўлди. Ёзувчи бу асарида татар ҳалқининг йигирманни аср бошидан бўёнги ҳаётини бадий ифодалашни ўз олдига мақсад қилиб қўяди.

Улуғ Октябрь хотин-қизларни ҳам озодликка чиқариб, эркин меҳнат кучогига йўллади. Асарнинг бош қаҳрамони Нурия мамлакатда буюқ ўзгаришлар рўй бераётган, эски дунё ўрнида янги тузум тантана қиласётган йилларда вояга етди, шаклланди. Унинг отаси Аббос мулла ўз даврининг саводхон кишиси бўлганидан қизига тегиши мәълумот берishiغا, билимли қилишга интилади. Қобилияти ва иқтидорли қиз Нурия татар ва рус тилларини чўкур ўрганиди, билим юртида мәълумот олади. Совет ҳокимиётини мустаҳкамлаш учун кураш қизиган йилларда медицина институтида ўқиди, тиришқоқлиги ва меҳнатсеварлиги туфайли инсонларга бағоят зарур бўлган шифокордин касбини эгаллайди. Ундаги интилиш ва қобилияти пайқаган институт раҳబарлари Нурияни аспирантурда олиб қоладилар. Қиз илмий фаолият билан шуғулана бошлади.

Она тупроқдаги ўзгаришлар, янги авлод кишиларининг, янги инсоннинг шаклланиши асардаги марказий масаладири.

Асар қаҳрамони Нуриянинг ҳаётини енгил кўчди, у қийинчилклар кўрмади, ҳаёт синовларига дуч келмади, деб ўйлаш хато бўлур эди. У ўша йиллардаги шароит тақососи билан ижтимоий келиб чиқишини яширади, отасидан воз кечади. Буларнинг бари Аббос муллага оғир таъсир қиласди. У ўзини ёлғиз сезади, одамларга, айниқса ўз қизига ҳам бегона бўлиб қолганидан ноҳор ҳолга тушиб, ўзини ўзи ўлдиради.

Нуриянинг ўз отасидан юз ўгириши бун-

дай қараганда ундаги ахлоқий принципларга зид туюлади. Бироқ ўша оғир йилларда Аббос муллага ўхшаганларни ҳалқ душмани санайдиган кишилар ҳам йўқ эмасди. Қизни отасидан юз ўгириша мажбур килган нарса ҳам шудир. Тақдир Нурияни бундан ҳам оғир синовларга дучор қиласди. Бироқ Нурия сира тушкунликка тушмайди, ёшлик хатосини ўз меҳнати билан тўғрилашга интилади.

«Идель қизи» романни ҳаётйлиги, тарихий воқеалар ҳаққоний акс эттирилганлиги, фактик материалларга бойлиги жиҳатидан ҳам эътиборни тортади. Буларнинг бари ёзувчи қаламга олган давр воқеаларини чуқур акс этгани, тарихий маңбалардан баҳраманд бўлгани ва ҳужжатларни синчиклаб ўрганганидан далолат беради. Унинг қаҳрамонлари шунинг учун ҳам жонли, ҳаётй ишонарли ва ёрқин чиққан.

Аббос мулла образи ҳам ўқувчидаги қизиқиши ўйғотадиган образлардан биридир. Ёзувчи бу образда илғор қарашлар мавжудлигини ҳам эътибордан қочирмайди. Аббос мулла асли дехқонлардан чиққан бўлса ҳам кейинчалик дин арбоби бўлиб кетади. У воқеалар гирдобида колиб кетиб, ўзига тўғри йўл топиб ололмагани оқибатида ҳаётি фожиали равишда тугайди.

Гариф Охунов ажойиб ёзувчи бўлиши билан бирга жўшқин ва оташин публицист сифатида ҳам китобхонларга яхши таниш. Унинг кўп миллатли совет адабиётининг муҳим масалаларига бағишиланган мақолалари марказий матбуот саҳифаларида тез-тез кўриниб туради. Ижодкорнинг татар совет, адабиётининг классикларидан бири, драматург Карим Тинчурин, Догистон ҳалқ шоири Гамзат Цадаса ҳақидаги мақолалари, «Кўйбишев районидан мактублар» деб аталаған публицистикаси, «Биз Арск томонданмиз» публицистик қиссаси ҳам ўқувчилар томонидан илиқ кутиб олинди. Ёзувчи публицистик асарларида меҳнат фронтидаги зарур ва актуал масалаларни дадиллик билан олдинга суради, бу борадаги мулоҳазалари билан ўртоқлашади.

Гариф Охуновнинг «Биз Қозонданмиз, Волгаданмиз» деб номланган китobi публицистик руҳдаги асарлари орасида алоҳида ажралиб туради. Қаламкаш Марсель Зарипов билан ҳамкорликда яратилган бу китобда иқтисодий ва маданий муаммолар, саноатга оид муҳим проблемалар ўртага ташланади. Бу китобни ўқир эканисиз татар ҳалқининг қадимий маданияти, ҳозирда давом эттирилаётган ажойиб маънавий анъаналаридан ҳам воқиф бўласиз. У Татаристоннинг ўтмиши, бугуни ва келажаги ҳақидаги китобдир. У давр ва унинг кишиларига меҳру муҳаббат билан битилган маддияидир.

«Биз Қозонданмиз, Волгаданмиз» китоби ўқувчиларга жуда бой мәълумот беради, унинг билим ва тушунча доирасини бойитади. Китоб муаллифлари ўтмишга саёҳат қилгандарида ҳозирги татарларнинг қадимдаги авлодлари бўлмиш Волга булфорлари, уларнинг Татаристон территория-

сидаги пойтахти, урф-одатлари, маданиятлари борасида ҳам сүз юритадилар. Автоном республика пойтахти Қозон, унинг машҳур университети борасида ҳам қизиқарли маълумотлар келтирилади.

Қозон университетида дохий Владимир Ильин Үқиган, дастлабки марксистик түгараклар унда тузиленган, Сергей Аксаков, Лев Толстой таълим олишганди. Максим Горький ҳам бу ерда маънавий камол топган, Некрасов, Салтиков-Щедрин, А. Түқай, О. Иброҳимов, Х. Тоқтош, М. Жалил сингари адиллар бу дорилғунунда үқигандилар. Я. Свердлов, Э. Бауман, С. Киров, Х. Ямашев, М. Вохидов, Г. Қулайхмедов, С. Сайдгалиев сингари революционерлар ҳам Қозонда таълим олғандилар.

Китоб қизиқарли ва ажойиб фактларга бойлиги ва нағис ёзилғанлиги билан кишини үзига мағфун этади. Унинг бобларидан бирин «Шоирнинг губернатор билан суҳбати» деб номланган. Бунда мұаллифларнинг жуде күп ҳужжатларни синчикалаб ўрганғанлари ўз-ўзидан сезилиб тұрады. Мана улардан бири. Губернатор Стрижевский Татаристон ақылсиз борасида сүз юритганида «Россияда татар адабиети йүк ва бўлиши ҳам мумкин эмас», деб ёзғанди. Губернатор бунда татар халқининг қадимий маданиятини инкор қилиш билан чекланмай, унинг көлажегини ҳам йўққа чиқаришга уринғанди. Абдулла Тўқай эса бунга қарама-қарши ўлароқ татар миллати чинакам ёзувчилар, санъаткорларга зорлигини уқтириб, улар албатта етишиб чиқажагига умид билдирганди.

Губернаторнинг нақадар адашғанлигиги ва Абдулла Тўқайнинг сўзлари тўғри қиққанлигини тарих ва замона кўрсатиб турибди.

Китобда машҳур татар бастакорларидан Солиҳ Сайдаш, Жавдат Файзий, Зоҳид Ҳабибуллин ва Нажиб Жигановларнинг ижодлари, уларнинг янги музика маданиятини вужудга келтиришдаги хизматлари борасида ҳам илмик сўзлар айтилган.

Китобда Совет Иттифоқи Қаҳрамони, Ленин мукофоти лауреати Муса Жалил, татар халқининг маданий бойлуклари, жумладан китоб тарихи билан жуда күп ыиллардан бери шуғулланып келәттеган Аброр Қалимуллинга бағишланган саҳифалар ҳам қизиқиши билан үқилади. Шунинг учун ҳам бу китобни татар халқи ҳаётига бағишланган мухтасар қомус, деб атагинг келади.

Гариф Охунов ўз ижодида ҳозирги ёшлиар ҳаётини, улар характерининг шаклланишини тасвирлашга ҳам аҳамият бермоқда. Унинг «Артиш тоғи ортида» ва «Девон эмани» асарлари ёшларга аталған китоблари жумласидандир. Ёзувчи бу асарларидан нефтьчилар ҳаётига мурожаат қиласа ҳам ўсмирлар ва ёшлар характеристи шаклланишини асосий обьект қилиб олади.

Муаллиф «Артиш тоғи ортида» повестида кейинчалик республикада йирик нефть марказларидан бирига айланған Қалиматово қишлоғида дастлабки нефть вишкалари

вужудга келгани ҳақида ҳикоя қиласи. У ана шу қишлоқда рўй берган ажойиб ўзгаришлар тасвирида ўзига хос бўйеклар топади.

Нефтьчилар Қалиматово қишлоғига келишлари билан қишлоқ болалари ҳам оромларини йўқотадилар. Ҳатто оламда отдан бошқа нарса кўзига кўринмайдиган Ҳасан ҳам кун бўйи нефтьчилар ёнидан кетмайди, вишкаларга қизиқиб тикилади. У ахира ўзининг дилидаги орзусига эришади, пармаловчилар сафидан жой олади.

«Девон эмани» повестида воқеалар бош қаҳрамон Салоҳ тилидан ҳикоя қилинади. Асарда умри меҳнатда ўтган, ўзгаларап ташвиши билан яшайдиган Толиб бонининг ҳам эсада қоларли образи яратилган. У ўтқазган кўчачни нефтьчилар кейинчалик «Девон эмани» деб атайдилар. Бу эса инсон меҳнати абадийлигининг ўзига яраша рамзиидир.

Девон эмани навқирон нефтьчилар бригадаси ҳаётидан мустаҳкам ўрин олади. Ёзувчи ана шу рамзий образ орқали авлодларнинг бир-бирига ворислиги, меҳрини, оқибатини кўрсатади. Толиб бобо ёшларга оламдан ўтганида ана шу эман остига дағн этишларини илтимос қиласи: «Үрмон шовулаши, машиналар гуриллашини эшитиб ётаман. Эман менга сизларнинг ишларингиздан ҳикоя қиласи», дейди у.

Повестнинг навқирон қаҳрамонлари меҳнат ва турмушдаги покиза, соғ муносабатлар учун кураш олиб борадилар. Улар ёш инженерни тўғри йўлдан чиқарган, қаллоб, муттаҳам Ғимрон оға Нуришоновни кескин фош этадилар. Мұаллиф бу асарда, коллектив кишиларни тарбиялайди, тўғри йўлга солади, у ишини кадрлар етиштирадиган мактабдир, деб уқтиради.

Ёзувчи Гариф Охунов фақат асарлари билан эмас, балки кундан-кунга меҳнат фаворитида ҳам ёшлар тарбиясига алоҳида аҳамият бермоқда. У республика ёзувчилар ташкилотининг раиси сифатида ёш қаламкашлар етишириш, улар маҳоратини ошириш, асарлар сифатини кўтариш мансаларига аҳамият ва эътибор бермоқда. Ҳозирда республикада ети юздан ортиқ ёш қаламкашлар мавжудлиги, уларнинг асарлари газета ва журнallар саҳифаларида чиқиб турғанлиги ёш ижодкорлар тарбияси иши яхши йўлга қўйилғанлигини кўрсатиб туради.

Гариф Охунов ижоди тобора камол топиб, обрўси кундан-кунга ортиб бораётган ёзувчилардан бириди. У йигирмадан ортиқ китоблар мұаллифи бўлиб, совет адабиётини ривожлантиришдаги муносиб хизматлари учун орден ва медаллар билан мукофотланган. У доимо ижодий изъенинцида, ажойиб замондошларимизга муносиб асарлар яратиш иштиёқида ёнмоқда. Биз бу борада унга янгидан-янги ва улкан мувваффақиятлар тилаймиз.

Қозон.

Амир МАҲМУДОВ.



ТАДҚИҚОТЧИ ВА ТАРЖИМОН

ТҮХТАСИН ЖАЛОЛОВ 70 ЁШДА

Түхтасин Жалолов адабиётшунослик со-
ҳасига қадам кўйгандан бери тинимиз
ўқиш, кузатиш натижасида камол топиб
келмоқда. У классик ва ҳозирги замон
шебъриятидаги, насиридаги нозиги нуқталар-
ни талқин қилишининг ўзига хос йўлидан
боради.

Одатда инсон ҳаётида бир умр хотира-
да қоладиган, истиқболни белгилайдиган
ходисалар бўлади. Тўхтасин Жалолов учун
1936 йил ана шундай бўлди. Ўзбекистон
Маориф Комиссарлиги уни Шахрихондан
Тошкентга чақиририб олди. Бу ерда у
қишлоқ хўжалик олий мактабида, респуб-
лика партия маорифи уйидаги ва ҳукуқ ин-
тигутида дарс беради.

Тўхтасин Жалолов музаллимлик қилиши
билин бирга кечки педагогика институти-
да таҳсил кўра бошлайди. Институт про-
фессорлари ва ўқитувчиларининг лекция-

лари, айниқса навоийшунос олим Олим
Шарафиддиновнинг ўзбек адабиёти тари-
хидан олиб борган дарслари унга катта
маънавий озиқ берди. У институтни 1938
йилда имтиёзли диплом билан тугатди.
Илмий кенгаш уни Шарқ адабиёти музал-
лими лавозимида ишлашига тавсия қилди.

Ўттизинчи йилларнинг иккинчи ярмидан
бошлаб Алишер Навоийнинг 500 йиллик
юбилейига тайёргарлик ишлари авж олиб
кетди. Олим Шарафиддинов шоирнинг
ҳаёти ва ижоди ҳақида салмоқли рисола
яратди. Навбатдаги вазифа Навоий асар-
ларини омма орасида кенг ташвиқ қилиш
эди. Тўхтасин Жалолов ҳам устознинг мад-
дади ва маслаҳатларидан илҳомланиб
«Ҳамса» талқинларини ёзишга киришди.
Кўпчилик онгидаги «Ҳамса» тўғрисидаги та-
саввур ҳали у қадар равшан бўлмаган
вақтда юзага келган талқинлар туркуми
барчада катта кизиқиши ўйғотди.

Олимнинг сермаҳсул ижод йиллари эл-
лигинчи йилларнинг ўрталаридан бошла-
нади. У гоҳ Ўзбекистон Давлат нашриётида
(сўнг Гафур Гулом номидаги бадиий
адабиёт ва санъат нашриётида) катта ре-
дактор, гоҳ ЎзССР ФА А. С. Пушкин номи-
даги тил ва адабиёт институтида илмий
ходим, гоҳ «Шарқ юлдузи» журналида
адабий ходим вазифасида хизмат қилади.
Қаерда ва ким бўлиб ишламасин, адабиёт
фанининг ривожига қўлидан келганча ҳис-
са қўшишга интилади ва билганларини ёш-
ларга ўргатади.

Адабиётшунос сифатида Тўхтасин Жало-
лов учун ҳарәктерли хусусият тинмасдан
янгилик излашдир. Юрагида тадқиқотчи-
лик дарди бор олим маълум асарларнинг
ҳали очилиб етилмаган томонларини кўр-
сатиш билан қаноатланмайди, янгилик
кашф этади. Адабиёт тўғрисидаги тасав-
вурларни кенгайтиришга кўмаклашади.
Адабиётшунос ҳам санъаткордир. Афусу-
ки, кўп олимлар буни эсдан чиқариб кўя-
ди шекилли, оқибатда айрим макола, монографияларнинг тили ширасиз бўлиб чи-
қади, зўр эҳтиросли, тўлқинлантирувчи
асарлар ҳақида эҳтиrossиз мухокамалар
юритилади. Тўхтасин Жалолов ўзи текши-



раётган бадиий асарларни аввал шоирона қалб билан ҳис этиб, ҳаяжон ичиди ёзгани учун кўпчилик мақолалари мароқ билан ўқилади.

Шу жиҳатдан унинг асарларига назар солайлик. Мана унинг «Ўзбек шоирлари» (1959) китоби. Бу китоб жамоатчиликнинг эътиборини тезда ўзига жалб қилганини нима билан изоҳлаш мумкин? Бизнингча, аввало, халқимизнинг ўз адабий меросига бўлган ҳурмати, ўтмишда замона зулмини ҳақгўйлик билан тасвирлаб берган доно ва хассос шоирларига муҳаббати бўлса, иккинчидан, уларнинг халқ қалбida яшаб келаётган ва унтилаётган шеърий инжуларини моҳир заргардек илга чизиб, замондошларимизга шоирона тил билан етказиш учун қилинган фидокорона мөхнатга лойик муносабатдир.

Муаллиф ўзбек шоирларининг адабий меросини излашда қийин ва бирдан-бир тўғри йўлдан бориб, кўп чигалликларни, тахминларни, ўзи қидириб топган фактлар асосида аниқлади. Совет адабиётшунослигида яхши анъанага айланган, синовдан ўтиб, маъқулланган бу йўл адабиётшунос Ираклий Андрониковнинг М. Ю. Лермонтов ижодини ўрганиш юзасидан олиб борган янгидан-янги изланишларида, марҳум тожик адабиётшуноси Ҳабибулло Назаровнинг тожик халқ шоири Карим Девона шеърларини топиш соҳасида кўрсатган сабр-чидамида ўзини оқлаган эди.

Тўхтасин Жалолов ҳам чарчамай шаҳарлар кезди, қанчадан-қанча шеърият муҳлислари билан учрашиди ва Октябрь инқи lobigacha яшаб ижод этган шоирларнинг ҳаёт ўюли ва адабий фаолияти ҳақида маълумот берадиган китоб юратди.

«Хамса» талқинлари» (1960) дан кейин ёзилган «Бону» (1963) ўзбек шоирлари адабий меросини ўрганиш борасида қилинаётган ишларнинг мантикий давоми сифатида майдонга келди. Буни қарангки, Самар Бонуни аниқлаш баҳонаси билан муаллиф хаёлига келтиргмаган Қамбарнико, Ошик, Салоҳиддин Соқиб, Амонхон Максум ва бошқа шеърий таъбли бир қатор шахсларни топади. Биринчи китобида мавжуд бўлган ноаниқликларни иккинчисида тузатади, тўлдиради.

«Бону» равон, жозибадор тил билан ёзилгани учун китобхон ўзи сезмаган ҳолда муаллифга эргашиб кетади. У билан бирга гоҳ Андижонни, гоҳ Ушни, гоҳ Чимённи қөзиб чиқади. Турли ёшдаги, турли касбдаги одамлар билан учрашиди. Шу тариқа шеърият баҳсининг доираси тобора кенгайиб, тадқиқотчининг хазинаси бойиб боради. Тўхтасин Жалолов ҳар бир асарининг вужудга келишида кимларнинг қандай ҳиссаси қўшилган бўлса, виждан билан уларнинг номини тилга олади ва чукур миннатдорчилик изҳор қиласди.

Иходкор доимо ҳаётни синчиклаб ўрганади, учраган ҳар бир майдо-чўйда нарсаларга ҳам эътибор беради. Баъзан бошқаларнинг назаридан қочган, кўрмай ёки аҳамият бермай ўтиб кетган ҳодисалардан

катта ва ибратли хулосалар чиқаради. Адабиётшунос бундан мустасно эмас. Афсуски, барча адабиётшунослар ҳам мавжуд нарсаларни дикқат билан кузата бермайди. Масалан, бизнинг кўпчилигимиз Хива да бўлганимиз ва тарихий ёдгорликларни ҳайратланиб томоша қилганимиз. Бироқ, Паҳлавон Маҳмуд мақбарасидағи эшиклар тепасига нақшин деворларга гоҳ «шикаст» гоҳ «куфи» ҳарфларида битилган руబоййлар кимни, уларда нималар айтилган!— деб қизини кўрмаганимиз. Бу ёзувлар Тўхтасин Жалоловнинг назаридан четда қолмади. Хивага биринчи дафъа боришидаёт ҳаммасини дикқат билан ўқиб чиқди. Рубоййларнинг аслини қўлёзмалардан, мўътабар манбалардан топиб изоҳлаб, «Паҳлавон Маҳмуд» (1961) рубоййларини тўплам ҳолида нашр этди.

Тадқиқотчининг нозик дид билан ёзилган «Яшасин табассум» (1966) тўпламига Миртемир, Шайхзода ва Зулфия поэзиясида бағишлиланган мақолалар кирган. Бу уч шоир тўғрисидаги уч мақоланинг бир жойга жам қилинишида маълум рамзий асос бор. Улар бағри кенг, шеърият уфқи тутқиб бермайдиган меҳри дарё шоирлар ҳақидаги қасидалардир.

Буюк Озарбайжон шоири Фузулийни Навоийни севганден муҳаббат билан ўқиган ва унинг девонидан намуналарни М. Муинзода билан нашрга тайёрлаган Тўхтасин Жалолов китобга ёзган кириш сўзида: «музика садолари остида қалбимизда тугён урган руҳий ҳолатни сўз билан ифода этиб бўлмаганидек, Фузулий газаллари бахш этадиган маънавий ҳаловватни ҳам сўз билан ифода қилиб бўлмайди. Менинг назаримда, Фузулийнинг акл идроки, мушоҳада кучи, нафосат ҳисси, шоирлик истеъоди бениҳоят зўр бўлиб, ундаги бу фазилатларни тўғри талқин қилиш учун яна бир Фузулий керак»,— дейдиди.

Олим шоир лирикасининг ажойиб оламини таърифлаб чиққандан кейин унинг ўзбек классик шеъриятига кўрсатган таъсири сабабларини таҳлил қилиб беради. Муаллиф тўғри кўрсатгандек, «Ўзбек халқи Озарбайжоннинг бу улуғ фарзандини куноқ очиб қарши олди, уни Навоий билан бир қаторда эски мактаб программасига киритиб, эҳтиром билан ўргана бошлади».

«Қизлар қасидаси» шоирлар мактабининг нозик дидли намояндаси Зулфия, ўзбек совет поэзияси тарихида ўзига яраша из қолдиранг Хосият Тиллаҳонова, насримиз ривожига катта ҳисса қўшган «Табиаттан мулойим, камган, заҳматкаш» адаби Ойдин Собирова, олима ва шоири Музайяна Алавија, Маҳбуба Раҳим кизи каби катта авлодга мансуб иходкорлар таърифи билан бошланиб, ҳозирги шоирлар хусусиятларни ҳар бирни учун характерли очишига интилади.

Ўзбек шоирларига бағишлиланган ҳар иккичи китоб ҳам адабиётшунослигимизда бош-

қа тадқиқотчиларникига ўхшамаган алоҳида ҳодиса. Уларни қадимий тазкираларга, мемуар ҳарактердаги адабий сұхбатларга ёки кичик-кичик библиографик кузатишлиарга ўхшатын мүмкін. Чунки, адабиёт илмиға хос бир қанча жаңарларнинг белгилари ўзаро күшилиб, бирикиб кеттган.

Маълумки, адабиётда мутлақо бенуқсон ишлайдиганлар деярли бўлмайди. Ҳар қандай бадий ёки илмий асардан нимадир етишмаслигини топиш кийин эмас. Бино-барин Тўхтасин Жалолов қаламига мансуб асарлар ҳам нуқсондан холи деб бўлмайди. Лекин, улар китоблардаги умумий мазмунга соя соладиган, жиддий нуқсонлар эмас. Жумладан, «Қизлар қасидаси» да шоиралар ижодига асосан мадхия йўли билан ёндашади. Агарда у ўзи кузатган айрим шеърларнинг заиф томонларини танқидчи сифатида ишонарли қилиб кўрсатиб берганда устоzlик бурчими янада мукаммалроқ адо этган бўларди. Шунингдек, муҳим ижтимоий аҳамиятга эга бўлмаган деталларни бўрттириш ҳам шулар жумласига киради.

Катта бўғинга мансуб адабиётшуносларда бир яхши хислат бор. Улар муйян бир давр, муайян бир мавзу билан чекланиб қолмай, Октябргача бўлган адабиётни ҳам, совет адабиётини ҳам баробар текшира оладилар. Ҳатто қардош ҳаликлар адабиётини ҳам яхши биладилар. Гафур Гулом ёки Уйғун, Зулфия ёки Миртемир ҳақида чукур мuloҳазалар баён қила туриб, айни замонда Ҳоразмийнинг «Муҳаббатномаси», Навоий достонлари ёки Фузулий лирикаси устида баҳс очиши, эшитилмаган маълумотларни келтириш Тўхтасин Жалолов учун қийин гап эмас.

Олимнинг таржимонлик фаолиятини ҳам алоҳида тилга олиш зарур. Тўхтасин Жалоловнинг бу соҳадаги хизматлари ҳақида

тапирганда Узбекистон ҳали шоири Миртемирнинг: «Мен Тўхтасин Жалоловни яхши, инсофли, билгич таржимон сифатида ҳурмат қиласман. Тўхтасин Жалолов таржимага олган ҳар бир асарга савод билан, мароқ билан, маъсулият билан ёндашади; таржима ҳақиқий ижодий меҳнат эканини чуқур тушунади», деган сўзларини эслаш ўринли бўлар эди.

У хинд ва жаҳон адабиёти классиги, Робинранэт Тагорнинг «Кўзга тушган чўп», «Бибҳа соҳили», «Донишманд Рожа» романлари ва қатор ҳисояларини, Садриддин Айнийнинг «Эсдаликлар»ини, Сотим Улуғзоданинг «Ёшлигимиз тонгиг», «Восеъ» романлари ва «Гавҳари шамчироқ» комедиясини, Паҳлавон Маҳмуд ва Лоҳутий рубоийларини ўзбек китобхонига етказиша катта хизмат қилди.

Шоирнинг, олимнинг бошқа касб эгаларидан фарқи шундаки, у маълум ёшдан кейин пенсияга қилиб кетмайди. Ҳатто дам олиш вактида ҳам бир нафас фикрлашдан тўхтамайди. Мана, Тўхтасин Жалолов 70 ёшга кирди. Аммо у, «мен кўлимдан келган ҳамма ишларни қилиб бўлдим, кел, энди роҳат қилиб дам олай», демайди. Қаҷон қараманг янга бир янги муаммони ҳал қилиш устида бош қотириб юради. Серилҳом қалами остидан асарлар кўпчиликка мавқул бўлганини кўрганда эса, йиллар юкини елқасидан иргитиб ташлаб, яшариб кетгандай бўлади.

Тўхтасин Жалоловга сиҳат-саломатлик, узоқ умр, доимий кўнгил хушилигини тилаймиз. Аминмизки, домла битмас-туганмас нафосат оламига ҳали кўп саёҳат қиласди, тўплаган маънавий бойликлари билан элизимизни мамнун этади.

Маҳмудали ЮНУСОВ,
филология фанлари доктори.





ҚОРАҚАЛПОҚ ХАЛҚИНИНГ ТАЛАНТЛИ АДИБИ

ТҮЛЕПБЕРГЕН ҚАИПБЕРГЕНОВ 50 ЁШДА

Қорақалпоқ адаби Түлепберген Қаипбергенов Виктор Гюгонинг: «Одамнинг обрўси ёки ақлини унинг ёши белгиламагани сингари бирон бир халқнинг буюклигини ҳам ҳеч қачон унинг миқдори ёки сони белгиламайди» сўзларини тақорлашни яхши кўради. Бунинг сабаби бор. Дарҳақиқат, у мансуб эл нисбатан кичик. Бироқ биргина адабиётга Бердақ ва Ажиниёзни берган, бебаҳо достонларни яратган, бугунги кунда машҳур шоирлар ва ўнлаб истеъоддли ёзувчилар ижод қиласетган халқ, унинг янги «Қорақалпоқ достони»ни яратган Т. Қаипбергеновек адабига эга экан, у чиндан ҳам кичкина халқ эмас.

Т. Қаипбергенов кўп асар ёэди. У илк қиссаси — «Совук бир томчи»дан кейин «Қорақалпоқ қизи» романини эълон қилди. Бу асарнинг ҳар икки жилда ҳам ўша йиллардаёқ ўзбек китобхонига етказилди. Роман асосида «Жумагул» номли спектакль ҳам яратилди. У «Муқимий» театри

саҳнасидан ҳамон тушмай ўйнаб келинади. (Нукус театрида кўрсатилаётган спектакль ҳам Тошкентда яратилган пьеса асосидадир.)

Бу асарлар ўзбек ўқувчисининг ҳам мулки бўлиб қолди: Қорақалпоқ халқининг Октябрь инқилоби йилларидағи шиддатли жанглари манзарасини бадий куч ва драматик лавҳаларда ҳикоя қилдики, у туфайли қардош халқни тағин яхшироқ билиб олдик, у қалбимизга янада яқинроқ бўлди.

М. Шолохов «Тинч дон» романини ёза бошлаганда, дастлаб битта жанговар корпуснинг ҳәракатини тасвирламоқчи бўлган, беш юз бетни коралаган ҳам. «Кейин ўйлаб қолдим,— деб ёзди улкан адаб.— Бу казак дегани ким? Унинг ўтмиши қандок?» Сўнг асарни рус казакларининг инқилобдан бурунги ҳаётидан бошлаган.

Ўз халқи тақдирига қизиқкан ёзувчининг унинг илдиз-илдизига тушиши табиий бир ҳол бўлса керак.

«Қорақалпоқ қизи»ни ўқигандан кейин китобхонда у халқнинг инқилобдан бурунгига ҳаётига қизиқиши кучайган пайтда Т. Қаипбергенов қорақалпоқ халқи тарихини икки аср наридан қаламга олиб, мана бурунги кунда йирик асарини охирига етказди.

«Қорақалпоқ достони». Уч китобдан иборат бы асар ҳам ўзбек китобхонига етди. (Асарни Лола Тожиева таржими қилган).

Ҳозир асар рус китобхонига ҳам тақдим қилинмоқда. («Маманбий қиссаси» «Дружба народов» журналида чоп этилди).

Түлепберген Қаипбергеновнинг ҳозирча адабий бисоти асосан мана шулар. Бироқ, шуларнинг ўзиёқ бы адаб ҳақида, унинг адабиётда тутган йўли, изланишлари пироварди, у қаламга олган халқининг тарих сўймоқларидан тўғри йўлга тушиб учун уринишларини кўрсатишда тутган дастуриламаллари хусусида ҳам бемалол мулоҳаза юритмоқча имкон беради. Асарларини



ўқиб чиққанда, қонуний равиша шундай таассурот туғилади: муаллиф халқи ўтишига бугунги кун ойнасидан кириб, унинг илдиз-илдизига тушмоқда, тәңқидчилар таъбири билан айтганда, олинган мавзунинг моҳиятга етмоқда.

Энди, ўйлаб қоласан, киши: ёзувчи бу ниятига етмоқ йўлида нималар қилди? Халқ тақдирини акс эттиришдек улкан мавзуни, аникрофи, халқнинг уни курашга бошловчи раҳнамоларининг мазкур шароитларда тутган ўрни ва вазифасини марксистик таълимотга суюнган ҳолда яратишга бел боғлаган ёзувчи буни юзага чиқармоқ учун нима қилибди?

Ўзбек китобхонининг масалага бот қизиқишининг яна бир сабаби — автор тасвирлабган ҳаёт ўзбек ҳаётига жуда яқин — Хоразм Қорақалпоқ билан ён кўшни. Иккимачи, қорақалпоқларнинг Хоразм хонларига қарши олиб борган мустақиллик учун кураши ўзбек халқининг ҳам ўз эзувчилашига қарши кураши билан қўшилиб кетган.

Автор овулдан чиқаётгандага (ўзишга кетаётгандага), отаси айтган бир насиҳатни эслайди: «Инсоннинг улуғ бир йўлдоши бор — унинг туғилган юртига муҳаббатидир». Кейин, давом этади: «ўтмиш садолапри ичидан «чўғ» излаган адид ўзига хос фрайласуф, археолог, этнограф, социолог, тарихшунос бўлиши керак... Бундай адид яна бир нозик санъатни эгаллаган бўлиши лозим. Бу — тарихий воқеалар ва ҳодисаларнинг энг драматик ҳолатларини танлай билиш санъатидир».

«Адабиёт оламининг улуғ юлдузи» мақолосида («Амударё» журнали, 9-сон, 1978) тарихий мавзуларда даҳо асарлар яратган Л. Толстойдан қандай таъсириланганни баён қиласди: «Унинг қаҳрамонлари барни бугуни билангида эмас, эртаси билан яшайди... Одам ҳам, қуёш ҳам, ой ҳам, тўқай ҳам, ҳайвонот ҳам ўз ўрнида — бир-бирига керакли ҳолда тасвирланади... Ҳаётин қайта куриш — Толстой ҳаётидаги бўшиғ форя!»

Истеъодли адид А. С. Пушкин, Н. В. Гоголь, А. Толстой сингари улуғ ёзувчиларни ўз устозлари сифатида тилга олиб, Ўрта Осиё адабиётларининг бу борада оламга машҳур ёзувчилари Ойбек ва Мухтор Авезовнинг «Навоий» ва «Абай» каби асарлари ўзига бир ижодий мактаб бўлгани билан фахрланади.

Кўриниб турибди, буласиз, автор тили билан айтганда, «ҳали тарихий роман ёзиш тажрибаси бўлмаган» қорақалпоқ ҳаётидаги «Қорақалпоқ достони» сингари асарнинг пайдо бўлиши мумкин эмас эди. Бу сабоқлар устига автор: «Шу мақсаддада қанчаканча саҳифаси сарғайиб кетган китоблар ўқилди, гоҳ машинада, гоҳ самолётда юрилиб, тарихий жойлар зиёрат қилинди», — дейди.

Авторнинг ўз иқрори-қаноатларидан олинган бу узук-юлуқ парчалар ҳам улкан

ишга унинг нечоғлик маъсуллият билан ёндашганини кўрсатади.

Масаланинг тағин муҳим бир томони бор: шак-шубҳасиз, бу тайёргарликлар сўнгиди ҳам ҳалқ қисматини тұла акс этируви асар яратада олмаслик мумкин. Бунга қўшимча — ёзувчи ўз ҳалқининг асл фарзанди, унинг ўтмишию бугуни, эртасио истиқболи ҳақида кайгуриб, бори-борлиғини қалбига жойлашган, ундан ўзини бир сония-бир баҳия четга олмайдиган инсон бўлиши керак.

Тўлепберген Қаипбергеренов овулдан чиқаётгандага, отаси айтган сўзларни бежиз эслайди: У табиатни ана ўша юрт муҳаббати йўғрилган инсон, ўша муҳаббатнинг бир парчаси, ёниб, ловуллаб турган парчаси.

Бу мулоҳазадан сўнг, навбатдаги янги мулоҳаза туғилади. Бу каби романларни яратмоқ учун тағин ўз ҳалқи, муаллиф тили билан айтганда, «кўпроқ достонлар руҳида тарбияланган» ҳалқнинг, демак, оғзаки ижоди, унинг фикр, оламни зуҳур этиш, ифода этиш шаклларини — фикр баён қилиши усулларини, демак, бу йўригидаги бисотини ҳам билмоғи керак эмасми?

Асарларни қайта варақланг. Умуман реалистик усулда ёзилган бу романлар достонларни эслатмайдими? Тасвир йўсими, баён тарзи, ҳатто сюжет қурилишларигача қорақалпоқ ҳалқ достонларини жуда эслатади-да!

Масалан, асарнинг бош қаҳрамонларидан Она — ўзига хос хусусиятларга эга бўлгандан оддий волидадан кўра, ҳамма нарсаға ақли етадиган, айтган сўзи ҳамма вақт тўғри чиқадиган достон қаҳрамонларига жуда ўхшайди. Ёхуд муаллиф бир тўшакда уч кишининг қонни тўкилганини ёзиб, бирдан бирининг ҳаబер топиши шарт эканига парво қимлайди («Гумроҳлар»да). Шуниси қизиқи, авторгина эмас, қаҳрамонлар ҳам бунга тўхталиб ўтиришмайди.

Ёки, нима учун деярли барча образлар мақол, матал, ҳикматли сўзлар билан гапиради? Авторнинг нуқсони — бўрттиришими бу? Бўрттириши! Бироқ, аслига ҳам тўғри. Ёзув нималигини билмаган, фикр, ўй, дунёкарасини фақат сўз орқали баён қилган кўчманчи ҳалқ нима қиласин? Унинг битта иложи бор: сўзга юқ қўяди. Оғиздән чиқкан сўз — (фармон қаёқда!) унинг учун қонун, унинг учун ишонч, унинг учун ҳаёт!

Тўлех ака 50 ёшга тўлди. У ёшига нисбатан кўп асарлар ёзди. Олдинда эса... йиллар бор. Ишонамизки, Тўлепберген Қаипбергенов ҳали яна «кўп ва хўп» асарлар яратади.

Биз унинг биродарлари, қариндошлари қорақалпоқ адабиётининг ўзга ютуқлари қаторида унинг ҳам ютуқлари билан қувониб, шундай улуғ айём кунларида унга меҳримиз, ҳурматимизни билдириб, улкан камолот тилаймиз.

Шукур ХОЛМИРЗАЕВ.



БОЛАЛАРНИНГ СЕВИМЛИ ЁЗУВЧИСИ

НОСИР ФОЗИЛОВ 50 ЁШГА ТҮЛДИ

Яқин одаминг тўғрисида ёзиш осон, ҳам қийин бўларкан. Осонлиги шундаки, у ҳақда кўп нарсаларни биласан. Қийинлиги ҳам шунда: билганингнинг қайси бирини қаламга олишини ўйлаб қоласан.

Мен Носирни болалигидан биламан, десам янгишмайман. У кўз ўнгимда ўсіб-улғайди, болалар ва ёшларнинг сёвимли ёзувчиси бўлиб етишиди.

Чимкент облатининг Туркистон районига қарашли Кориз қишлоғидан туғилган дехқон боласини — Улуғ Ватан урушидан сўнгги йилларда колхозда сувчи, кетмончи, табелчи, мактабда ўқитувчи бўлиб ишлаган Носирни — кейинчалик ёзувчи бўлади, деб эҳтимол ўшанда ҳеч ким ўйламагандир.

Ҳаётда кўрган-кечиргандар таассуроти ва уларни бошқалар билан ўртоқлашиш истаги унинг кўлига қалам тутқазди. 1953

йилда «Пионер» журналида ёълон қилинган «Ростгўйлик» ҳикояси ана шундай эҳтирос асосида яратилган бўлиб, ҳали ҳеч кимга номаълум автор қалбида бадий ижодга кучли ишиёқ ўйғотди.

Шундай қилиб, ижодда Носирнинг биринчи устози ҳаётдир. Лекин етук асарлар яратиш учун ҳаётий тажрибанинг ўзи камлик қиласарди. Буни чуқур ҳис қилган адаб бадий таржима билан шуғуллана бошлади.

Ўзбек китобхонларини Абай, Габит Мусрепов, Собит Муқонов, Мухтор Авезов, Габиден Мустафин, Абдулла Тошибов, Мухаммаджон Коратоев, Қалмақон Абдиқодиров, Қаловбек Турсункулов, Зейн Шашкин, Тўқаш Бердиёров, Амет Шомурудов, Асан Бегимов, Тўлеберген Қаинбергенов, Ибройим Юсупов, Қармис Дўсонаев каби қозоқ ва қорақалпоқ адабиабрининг энг яхши асарлари билан таништириди. Айни пайтда улардан ижодий ўрганди. Натижада ҳалқимиз ҳаётининг бурилиш нуқталари — қишлоқ хўжалигини колективлаштириш даври ҳақида ҳикоя қилувчи «Оқим», Улуғ Ватан уруши йилларидаги фронт орқаси қийинчиликларни тасвирига бағишлинган «Саратон», Қорақалпоғистон болаларининг ҳаёти, турмуш тарзи билан таништиришга қаратилган «Қорҳат» номли қиссалари фақат ўзбек китобхонларигигина эмас, балки рус, қозоқ ва қорақалпоқ ўқувчиларига ҳам манзур бўлди.

Носир Фозилов асарларида, асосан, қишлоқ ёшларининг ҳаёти, муҳаббати, қайноз мөхнат ғафолияти ёритилади. Ёзувчининг бош мавзуси — интернационализм, ҳалқлар дўстлиги ва бу дўстликнинг ҳалқимиз ҳаётидаги самараси. Адаб Носир Фозилов ижодига хос муштараклик шундаки, у ўзининг уруш йилларига тўғри келган болалиги хотираларига йўғрилган қишлоқ ҳаётига, чорвадорлар турмушига қайта-



қайта мурожаат қиласди ва ҳар сафар уни ажаб бир меҳр-муҳаббат билан тасвирлайди. Ҳар сафар олдин айтмаган янги бир гап топиб айтишга астойдил ҳаракат қиласди. Дарҳақиқат, ёзувчи «арава изи ўйиб ташлаган сап-сариқ мой тупроқли қишлоқ йўлларини, шунингдек, йўл чеккасидаги саратонда сарғайиб, занг босган, симдай қовжираб қолган, чангдан ранги билинмайдиган шувоқ ва янтоқларнинг худди куни кечга кузатгандай алоҳида самимият билан ифодалайди. Ранги бўёқларда унинг жонли картинасини яратади. Бунинг сабаби она юрт тушунчасини нақадар азиз ва муқаддас экани қалбига ҳали болалигида — ҳалқимиз фашист босқинчилари билан жон олиб, жон бериб курашетган, демак, инсон эрки ва ҳақ-хуқуқи химоя қилинаётган бир даврда ўрнашиб қолганилиги туфайли бўлса ажаб эмас.

Адид ижодига хос хусусият яна шундаки, унинг асарларининг қаҳрамонлари асоссан катта ёшдаги болалар бўлиб, муайян мақсад йўлида дадил ҳаракат қиласди. «Оқим» қисссасидаги Муса ва Зиёбек, «Қуш қаноти билан»даги Сарвар ва Аъзамжон, «Саратон»даги Тўра ва Камола, «Қорхат»даги Соғиндиқ ва Асет, «Менинг ҳуснин» ҳикоясидаги Ҳайдар, «Менинг дадам коммунист» ҳикоясидаги Ҳуснилар ана шундай қаҳрамонлардир.

Ёзувчининг сюжетни қизикарли воқеалар асосига қуриши, ифода услубидаги самимият ҳам асарларига алоҳида жозиба бағишлайди, ўқиши қиласди.

Агар эътибор берилса, ёзувчи ўзининг кўпгина асарларига ҳаёттий материални болалиги кечган уруш давридан олганини сезиш мумкин. Ижодкор ҳалқимизнинг ўша оғир йиллардаги қаҳрамонларлари ва машаққатли турмушини тасвирлаш билан бирон-бир ижтимоий ғояни ҳам ўртага ташлайди. «Қуш қаноти билан» қисссаси шу жиҳатдан диккатга сазовор.

Колхозлаштириш даври ҳақида ҳикоя қилувчи «Оқим» қисссасининг қаҳрамонларидан бири Суюм оға кўп жиҳатдан «Қуш қаноти билан» қисссасидаги Супабек отага ўхшаб кетади. Иккласи ҳам чорвардор, иккласи ҳам соғ ниятили кишилар. Уларни фақат ижтимоий онг даражаси, яшаш тарзи бир-биридан ажратади. Супабек ота янги замон кишиси. У социалистик тузум мөҳиятини тўғри тушунади. Суюм оға эса бир умр пода кетидан юриб, замонидаги ўзгаришлардан бехабар. Ижтимоий тенгислизик мухитига кўнишиб қолган Суюм оға қалбидаги ўз давридан норозилик тўйғуси турмуш машаққатлари натижасидагина вужудга келган. У социал тузумнинг туб мояхитини тушуниб етмайди. Шунинг учун ҳам Ёрликоб бой эшигидан ҳайдаса, колхозга кирмасдан, иккинчи бир бой — Ҳайдарбойдан паноҳ излаб келади. Суюм оға онгиди ҳаётда нима бўлса тақдирга боғлаш, пешонадан кўриш каби диний ақидалар маҳкам ўрнашиб қолган эди. У ўзи орзу қилган нурли ҳаёт — Октябрь тантанасидан баҳраманд бўлолмайди. Суюм оғани бой

одамлари аёвсиз калтаклаб, сўнгра заҳар бериб ўлдиришади. Гарчи қаҳрамон бевосита янги ҳаёт қуриш йўлида курашиб қурбон бўлмаса ҳам, унинг ўлими китобхонда, шубҳасиз, эски тузумга чексиз нафрят туйғисини уйғотади.

Аслини олганда, қиссада кўтарилган проблема — эскилиғ билан янгилик ўртасидаги кураш ва янгилик тантанаси — колхозлаштириш даврининг ўзига хос воқеалари, қийинчилклари бўлиб, унинг марказидада Суюм оға билан Асқар акалар эмас, балки ёш авлод вакиллари: Муса, Тўра, Зиёбек, Шариф ячейка, Салимжон комсомол ва Сергейлар туради. Негаки, келаҷак уларники. Мехнаткашлар оммасининг манфаатини ифодалайдиган социалистик жамият тақдирни уларнинг кўлида. Ёзувчи жаҳолат дунёсининг этагига маҳкам ёпишиб олган Жавлонбек, Садиқақос ва Ҳайдарбойларнинг мағлуб бўлишини ҳаёт диалектикаси билан боғлаб, шундай тасвирлайди: «Ҳаёт оқими ўз йўлида тўхтамай оқишида давом этар ва йўлида ғов бўлганларни йўл-йўлакай гирдобига ютиб борардиз».

«Саратон» қисссаси ёзувчининг бадиий маҳорати тағин ҳам ошганини, ижодий камолотга эришганини кўрсатади. Бу эса, айнича, асар қаҳрамонлари руҳий дунёсининг ёритилишида, композицион қурилиши ва сюжетида кўзга яққол ташланади. Қиссанинг бош қаҳрамонлари Тўра ва Камолалар эзгулик учун курашиши, эл-юрт манфаати йўлида фидойилик кўрсатиши жиҳатидан адабнинг бошқа асарлари қаҳрамонларига ўхшаб кетади. Фарқи шундаки, улар «Оқим» қисссасидаги Муса ва Зиёбек, «Қуш қаноти билан» қисссасидаги Сарвар ва Аъзамжонларга нисбатан мустақил фикрли, дадил ва умум манфаати йўлида фаол ўспиринлар сифатида гавдаланад Муҳими, мазкур қаҳрамонларнинг маънавий дунёси бой ва улар ибрат бўларли ҳаёт йўлига эга: китобхон саҳифалар оша уларнинг нафас олишини сезгандек, юрак уришини эшитгандек бўла боради. Икки ёш қалбидан бўй кўрсататдан муқаддас туйғуни авайлаб асрариси келади.

Тўра гарчи ўқиши ёшида бўлса ҳам чўпонлик қиласди. Аслида унинг пода кетидан чанг ютиб юришига уруш сабабчи. Адид бош қаҳрамон ҳарактери динамикасини тўғри белгилайди: колхоз чўпони Гиёс ака ҳарбий хизматга чақирилади. Эридан қорахат келгав, аламини кимдан олишини билмай юрган Зулайҳо хола сизмасини ўғирлаган Франтишекни калтакламоқчи бўлади. Тўра Камола билан биргаликда болани ҳимоя қилиб, анча гап-сўз ортирилди ва ҳоказо. Ҳуллас, қаҳрамонларнинг одатдаги ҳаёт тарзи ўзгаришади. Бу ўзгариш фақат ташки томондан бўлмай, айни пайтада, уларнинг маънавий оламида ҳам содир бўлади.

Ёзувчи қаҳрамонларнинг руҳий дунёсига эътибор бермай, қизикарли воқеалар тасвири билан машғул бўлиб қолса, асар-

нинг ҳәтийлиги, тарбиявий аҳамияти сўзиз заифлашар эди.

Шуниси характерлики, Носир Фозилов ишни, аввало қаҳрамонлар мәннавиятидаги ўзгаришдан бошлайди. Бинобарин, Тўранинг қалби ўзи сезмаган ҳолда Камолага интилар экан, бутун оламда мунаварлик ҳис этади. Болаларга кўшилиб ўнашни ор билади. Ҳаётга масъулият хисси билан қарай бошлайди. Ҳатто эвакуация қилингандарга ёрдам уюштиришда ташаббус кўтариб чиқади.

Асардаги бошқа бир персонаж — Бойғози чўлоқ «Оқим» қиссадиги Салимжон ячейкага нутқи, гапириш манераси жиҳатидан анча яқин туради. Шунинг учун уларнинг бирни билан танишганда, беихтиёриккеничиси эсга тушади. Лекин бу ўша қаҳрамонлар бир-бирининг тақорори деган тушунча туғдирмаслиги керак. Негаки, мазкур ўҳашашлик фақат юзаки бўлиб, аслида ҳар бирни ўз биографиясига, мустақил мәннавий қиёфасига эга.

Адид «Қорхат» номли сўнгги қиссади ҳам ўз мавзусига содик қолади. Асарда Соғиндиқ билан Асетнинг баҳорги канкул давридаги қизиқарлиларни саргузаштлари орқали ўзбек ва қорақалпоқ ҳалқлари ўртасидаги бузилмас дўстлик ғояси тараннум этилади. У бунинг учун оригинал форма ҳам топган: Соғиндиқни машхур балиқчи Социалистик Мехнат Қаҳрамони Қалли ота Шумуродов ҳузурига йўллаб, биринчидан, қорақалпоқ ҳалқи ҳаётি, урф-одатлари ва маданий турмуш даражаси билан танишишини назарда тутса, иккинчидан асарга қизиқарлиларни тусини беришни кўзлаган. Ҳақиқатан ҳам, саҳифама-саҳифа Соғиндиқнинг бир-биридан қизиқ кузатишларига шерик бўла борамиз. Унинг назарида Қалли ота «баланд бўйли, мускуллари бўртиб чиқкан, кўкраклари кенг, худди эртакларда ҳикоя қилинадиган афсонавий паҳлавон».

Соғиндиқнинг ота ҳақиқати мана шундай тасаввuri китобхоннинг қизиқини янада кучайтиради.

Муаллиф асарнинг сюжет йўналишига қорхат ўйини билан боғлиқ янги бир линия келтириб кўшади. Шу тариқа Соғиндиқнинг Қалли ота билан бўладиган учрашуви мұмымоси ва қорхатга алоқадар воқеа параллел ривожланади. Улар алоҳидаго алоҳида эмас, балки бир мақсадга бўйсундирилгандир.

Ёзувчининг бадиий маҳорати асар ғоясини ифодалаш учун оддийгина қорхат ўйинидан фойдаланишида кўзга яққол ташланиб туради. Ўйин ҳар бир эпизодни ягона бир марказга бирлаштиради. Қаҳрамонлар характеристи такомилида мұхим ўрин тутади. Шундай қилиб, ўйин детали қисса композицион тузилишида ҳал қилувчи вазифани бажаради. Қорхат орқали Соғиндиқ билан Асет ўрмонга овга боради, муз кўккисида оқиб кетишади ва ҳоказо. Мұхими шу ердаки, ўша жараёнда қаҳрамонлар характеристининг янги қирралари очила боради.

Қисса тугунини юзага келтирган Қаллибек ота образи китоб саҳифаларида кам кўринса ҳам у асар марказида туради. Унинг кўпни кўрган нуроний сиймосини, фидоийлигини ёзувчи бир-икки чизиқдаёт ёрқин гавдалантиради. Масалан, самолётда Нукусдан Мўйноқча учиш пайтида Соғиндиқка бўлган муносабати ва ўрмонда болаларга қилган мумомаласиёқ китобхоннинг унга нисбатан ишончини мустаҳкамлайди, муйянъя таассурот қолдиди. Асарда Қаллибек ота образи ўқувчи диккатини бир нуктага жамлаб туришга хизмат қилади. Умуман, ёзувчи «Қорхат» қиссадида китобхон мәннавий оламини боййтадиган, эстетик завқ бағишилайдиган ёрқин образлар, Қорақалпогистоннинг ўзига хос табиатидан жонли манзаралар яратади.

Носир Фозиловнинг ҳикоялари хусусида ҳам анча илиқ гаплар айтиш мумкин. Адид ҳикояларида илгари сурмоқчи бўлган бир оз ижтимоий мәннони қувонқ юмор ва лирик ҳиссиёт билан уйғунаштириб тасвирлайди. Ватанпарварлик, интернационал дўстлик, табиатни асраш каби юксак гуманистик ғоялар ташувчи «Тош», «Менинг ҳуснин», «Дўстлик», «Тушовли той», «Менинг дадам коммунист», «Кўкёл» сингари қатор ҳикоялари худди ана шундай хусусиятига кўра кўпчилик эътиборини тортди. Ёзувчи улар орқали китобхонни табиат ва ҳайвон олами билан таниширади, шу ҳақдаги тасаввурини бойитади.

Ижодкор кўп ҳолларда ўқувчига айтидиган гапини уларга яхши таниш ёки жуда бўлмагандан тушунарли бўлган бирор воқеа замирига сингдириб юборади. Шу йўл, билан бадиий далиллайди. Ҳукм чиқаришни эса китобхоннинг ўзига қолдиради, демак, ўйлашга ундейди. «Менинг дадам коммунист» ҳикоясида оддийгина воқеа тасвирланади: Ҳусни ўқитувчисининг топшириғига мувофиқ коммунистлар ҳақида ўй иншоси ёзиш учун материал тўпламоқчи. У анчагина материал излагандан кейин дадаси тўғрисида ёзишга қарор қиласи. Чунки дадаси ҳам коммунист. Ҳусни уни бошқалардан кўра яхшироқ билади. Ҳикоядаги бор-йўқ гап шу.

Ёзувчининг маҳорати шундаки, оддийгина ҳаётий ҳақиқатдан коммунистларнинг янги дунё яратувчилари эканлиги ҳақида катта маъно чиқара олган.

Носир Фозилов эллік ёшга тўлибди! Бунга хеч ҳам ишонгим келмайди. Чунки дастлабки ҳикояларининг газета, журнallарда босилишидан қалби түғёнга келган сариқинка йигитчанинг ҳаяжонли ҳолатини кечагина кузатгандекман.

Бугунги кунда болаларимизнинг севимли ёзувчиси каби шарафли баҳтга мушарраф бўлган Носиржон укамизга мустаҳкам сиҳат-саломатлик ва янги ижодий парвозлар тилайман.

УЙГУН,
Ўзбекистон ҳалқ шоири.



УЛҒАЙИШ ЙЎЛИДА

ЖОНРИД АБДУЛЛАХОНОВ 50 ЁШГА ТУЛДИ

Жонрид Абдуллахонов ўзининг замонавий мавзудаги очерк, ҳикоя ва қиссалари ҳамда мураккаб тақдирлар ҳақида ҳикоя қўйувчи романлари билан адабиётимизга ўз ҳиссасини қўшган ёзувчидир. У 1929 йилнинг 3 марта Наманган шаҳрининг Хожиков совунгар маҳалласида туғилди. Болалик йиллари юртимизнинг обод, ҳалқимизнинг хуррам ва баҳтиёр дамларидан озиқ олди.

Лекин болаликнинг ширин хаёлларга, осойишта ва серзавқ кайфиятларга бой давларни узоқ давом этмади. Улуғ Ватан уруши бошланиб кетди. Бутун совет ҳалқи бошига тушган мусибатли кунлар ёш Жонрид Абдуллахонов тақдирда ҳам оғир ва жароҳатли излар қолдирди. У ота-онасидан жудо бўлди. Шундан кейин у уч ойнида йўл юриб Тошкентга келди. Ўзбекистон радиосига ишга кирди. Радиода Жонрид Абдуллахонов айни муддадаги муҳитга тушди. Ўша пайтларда бу даргоҳда Ойдин, Ҳамид' Ғулом, Тубор Тўла, Сарвар Азимов, Иброҳим Раҳим, Адҳам Раҳмат, Ҳаким Назир каби таникли ёзувчилар фаoliyat кўrsatardilar. Жонрид Абдуллахонов ҳақиқий адабий таълимни дастлаб ана шу устозлардан олди. Дастлабки ҳикоялар, радиопьеса («Алексей Пешков») ва ҳатто илк бор ўзи ижро этган роль (ёш Максим — Алёша роли) — ҳаммаси ана

шу адабларнинг яқиндан берган ёрдами, назорати ва маслаҳатлари натижасида майдонга келди.

1949—54 йилларда Жонрид Абдуллахонов Ўрта Осиё Давлат университетининг журналистика бўлимида таҳсил кўрди. Бу ерда у бадиий ижод сирларини янада пухта эгаллади. Шу йилларда унинг «Ҳикоялар», «Тўйга келинглар», «Ажойиб дамлар» каби ҳикоялар тўплами босилиб чиқди. 1958 йилда Жонрид Абдуллахонов Максим Горький номидаги Жаҳон адабиёти институтининг Олий адабий курсига ўқишига йўлланма олди. Бу ерда Константин Паустовский, Степан Злобин каби машҳур совет ёзувчиларидан таълим олди ва бошқа кўплаб таникли ёзувчилар, адаблар билан танишиб, уларнинг ижодий тажрибаларини ўрганди. Мураккаб композицияли асарлар устида ишлаш, ҳолат, портрет, характер яратиш санъати сирлари, бадиий асар тили, услуб масалаларига оид чукур илмий ва амалий билимлардан баҳраманд бўлди. «Гулчехра», «Қайсар қизининг қиссаси» номли повестлар, «Тонг ёришган соҳилда», «Кўр юрак», «Бир қизининг ҳикояси» каби тўпламлари ана шу ўқиш-ўрганишларнинг, ҳаётий ва ижодий тажрибаларнинг самара-си сифатида майдонга келди. Бундан ташқари Жонрид Абдуллахонов ижодида муйян босқич бўлган бу асарлар маълум ижтимоий муҳитнинг, жамийтимиз ҳаётидаги чукур ўзғаришларнинг ҳам маҳсули эди. КПСС XX съездидан кейинги давр — совет кишилари ҳаётida ҳам, адабиёт ва санъат тараққиётида ҳам алоҳида аҳамиятга эга бўлди.

Жонрид Абдуллахоновнинг замона руҳи билан сугорилган катор асарлари — ҳикоя ва очерклари, қисса ва фельветонлари ана шу муҳитнинг маҳсули, адабиёт олдига қўйилган янги талабларнинг ижро-си сифатида пайдо бўлди. Энди уларда инсон ва жамият, инсон ва табиат масалалари кенг бадиий таҳлил этиладиган бўлди, муҳим ижтимоий-ахлоқий проблемаларга мурожаат қилинди. Чунончи, унинг «Тонг ёришган соҳилда» ҳикоясидаги Манзура ўзининг муҳаббатга, умуман ҳаётга янгича қарашлари, бурч, ахлоқ масалаларини янги давр таълаблари даражасида тўғри тушуниши билан тенгдоши Шавкатдан тубдан фарқ қиласиди. Асарда Манзуранинг Шавкат билан «калоқа»ни узиз, Ко-милжонга турмушга чиқиши, қаҳрамоннинг чукур психологияк изтироблари ва ички,



рухий курашлари бадиий тасвирланган. Жонрид Абдуллахоновнинг 50-йилларнинг охири ва 60-йилларнинг бошларида яратган қатор асарларида даврнинг маълум бир характерли жараёнларини нозик илғаб олиш хусусиятлари кўзга яққол ташланади. Ёзувчининг «Гулчехра», «Йўл» каби асарлари шу жиҳатдан ибратлидир. «Йўл» романидаги кўплаб воқеалар ёзувчининг шахсий кузатишлари асосида тасвирланган, унинг таржимаи ҳоли билан боғланиб кетган.

Романдаги Құдрат образида 60-йилларнинг ҳақиқий қаҳрамонларига хос мухим фазилатлар умумлаштирилган. Уларни меҳнат камолга етказади ва улуғлайди. Асар ёзувчининг романчилик соҳасидаги дастлабки тажрибаси бўлганилигидан у айрим камчиликлардан ҳам холи эмас эди, албатта. Асарда бадиий далиллаш мөъёрига етмаган, сюжет ва композициясида маълум даражада тарқоқлик кўзга ташланади. Шунга қарамай, «Йўл» Жонрид Абдуллахоновнинг йирик жаңр сарҳадларини эгаллаш борасидаги дадил қадами бўлди. Навбатдаги романни «Тўфон»да Қизилкўм саҳроси ва даштларга оби-ҳаёт келтириш учун бел боғлаган фидокор кишиларнинг кураши ва қаҳрамонликлари ҳақида ҳикоя қилинади.

Асар бош қаҳрамони Моҳидилнинг мураккаб ва драматик тақдирни тасвирида ёзувчи инсоннинг буюк кудратини мужассам этишга интилади. Унинг табиий (саҳро тўfonлари, табиий оғатлари) ва ижтиёмойи (Манноп, Ҳошим каби салбий типларнинг кирдикорлари) кийинчиликларга, тўсикларга қарши кураши ҳамда бу курашда енгилмаслигини бадиий далиллашга ҳаракат қилган.

«Тўфон» романига 1972—74 йилларда ВЦСПС ва СССР Ёзувчилар союзининг мукофоти берилди.

«Тўфон»дан сўнг ўтган ўн йиллик ижодий меҳнатнинг, узоқ изланишларнинг самараси бўлиб 1978 йилда Жонрид Абдуллахоновнинг «Борса-кељмас» романни вужудга келди. Бу асарнинг асосий мазмунини Орол денгизи, унинг ҳайвонот ва ўсимликлар олами, истиқболи билан боғлиқ проблемалар, яъни инсон билан табиат орасидаги муносабатларга оид муаммолар ташкил этади. Асар воқеаларни марказига кўйилган образ — Темиржон Йўлчиев бўлажак табиатшунос олим. У Амударё қирғоқлари ва Орол денгизи соҳилларида кўз илғамас кенг ўрмонзор массивлар, соясанқин боғ-роғлар яратиш, шунингдек бу ерларда худди Қrimдаги сингари оромбахш дам олиш масканлари, даволаш муасасалари вужудга келтириш иштиёқи билан ёнади. Бундай кўкаламзор майдонлар воҳадаги бутун жонзотни мухофаза қилишнинг бирдан-бир тўғри йўли ҳамда қишилар учун эстетик завқ манбаи эканлигини аҳоли ҳам тушунади ва улар Темиржоннинг бу ташаббусини қўллаб-куватлайдилар. Уст-Юртнинг яйдоқ чўлларида боғбўстонлар яратиш, Орол денгизи атрофини ўрмонзорлар билан ўраб, бу ернинг иқлимини яхшилашга бел боғлайдилар. Асарда Темиржон ҳақиқат йўлида, кишиларнинг турмуш шароитларини ва ҳётини янада яхшилаш йўлида тинмай куравшувни, бу йўлдаги тўсиқларга, туртимиш ва қоқинишларга, ҳавфларга қарамай, барни бир муайян мақсад сари интигувчи қаҳрамон сифатида гавдаланади: Бу ишда Довулбой ота, Назиржон Хидирбоеев, Ойша биби, Қундузхон каби ҳалқ баҳти-саодати, жамият манфаати учун тинмай билмай курашадиган, ўз ишига ва келажакка ишонган, бутун вужуди куриш, яратиш, янгилик ижод этиш иштиёқи билан ёнган кишилар ҳам Темиржон билан бир сафда бўладилар. Асарда улар давримизнинг энг йирик проблемаларидан бирини ҳал этишга, табиатни мухофаза қилиш, демак инсониятни мухофаза қилишга бел боғлаган қаҳрамонларга айланадилар.

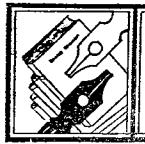
«Тўфон» ва «Борса-кељмас» қаҳрамон фаолиятини, унинг ички, руҳий оламини, маънавий дунёсини очиш орқали ифодалаш йўлида муаллифнинг маълум ютуққа эришганлигини кўрсатди. Шу билан бирга бу асарлар даврнинг актуал масалаларини кўтариб чиқиш жиҳатидан ҳам мухим аҳамият касб эти.

Жонрид Абдуллахонов ижодий ишни ҳар доим жамоат иши билан бирга қўшиб олиб бораётган адаби. У кўп вақтлар Ўзбекистон радиосида адабий-драматик эшиттиришлар бўлимида редакторлик қиди, Ўзбекистон телевидениесини ташкил этишида фаол қатнашди, узоқ вақт «Ёшлик» радиостанциясида бош редактор бўлди. Кейинги йилларда Ўзбекистон Ёзувчилар союзида адабий консультант ва проза секциясининг масъул секретари бўлиб ишлади. 1976 йилдан бўён СССР Ёзувчилар Союзи адабиёт фондининг Ўзбекистон бўлимига директорлик қилаётir.

Ҳозир Жонрид Абдуллахонов ижоднинг кенг ва катта йўлида. У талабчан китобхонларимизга маъқул бўладиган, ғоявий бадиий юқсак ва актуал мавзули асарлар яратаетир. Бу йўлда у адабиётимиз ҳазинасини янада гўзал, сермазмун ва ўзига хос асарлар билан бойитишига ишончимиз комил.

Пўлат ТЎРАЕВ,
филология фанлари кандидати.





**ТАНҚИД
ВА
АДАБИЁТШУНОСПИК**

КУНЛАРНИНГ ТАРАНГ ТОРЛАРИ

1978 ЙИЛ ШЕЪРИЯТИ ҲАҚИДА ҮЙЛАР

Эйнштейн жаҳон ва коинот иморатининг қандай курилганлигини бутунлай ва тўла-тўқис тушунтириб берадиган битта универсал қонун топишни орзу қилганди. Мен бир адабий танқидчи сифатида шеъриятга шундай универсал, яъни унинг барча сирларини, барча гузалликларини тушунтириб, англатиб берадиган, таъриф топишни орзу қиласман. Шеъриятга жуда кўп, жуда турфа таърифлар айтилган. Лекин шеър Аристо-телдай доно ақл эгаларининг ҳам таърифларига симмагани, бўйсунмагани маълум. Энг зўр таърифлар ҳам шеърнинг бутун сир-синоатини, таъсир доирасини, таъсир усулларини, таъсир ҳолатларини қамрай олмайди, тушунтириб беролмайди. Таърифлар унинг умумий белгиларинингна курсатади ва қайд қиласди. Шеър инсон психологияси, инсон кечинмалари дунёсининг энг нозик тебранишлари, энг нозик ҳолатлари билан боғлиқ бўлганидан у ўеч қачон таърифлар ичига симмайди, ва доим таърифлардан ошиб-тошиб ётади. Таърифларга нисбатан бунчалар қайсар, бунчалар кожҳодиса кам бўлса керак.

Лекин мана Навоий: «Кеча келгумдир дебон ул сарви гулрў келмади», дейди ва дарҳол бизни бир олам кечинмалар ичига олиб кириб кетади. Аввал сатр nimasini билан бизни сеҳрлаётганлигини англамаймиз. У бизни ўзининг олий оҳангли мусиқаси ичига олиб кириб кетади ва ром қилиб кўяди. Сўнг биз таҳлил қила бошлаймиз ва Навоий кўп ошиқларни ўртаган, уларнинг бошидан ўтган, ошиқларнинг дардига айланган бир ҳодиса ҳақида куйлаётганлигини қайд этамиз. Сўнг бу сатрда ҳаётнинг қарама-қаршилиги ифодаланаётганлигини сезамиз. Ер ваъдасиди турмади ва бутун ўтли түғёнлар шундан бошланади. «Мен сизни севардим, севгим эҳтимол юрагимда сўнмаган ҳали...» дейди Пушкин. Оддий сеҳрли гап. Лекин бу гапни унинг улуг мусиқасидан ташқари шу сўзлар ичига яширинган инсоний қарама-қаршилик сеҳрли қилиб турибди. Бу ўтган гўзал севгининг сўлим ве беҳад маъюс хотираси. Севардим. Севги ўтган. Лекин унинг ширин азобли хотираси қолган. Шоир шу хотирадан ўлмасликнинг

жозибадор ҳайкалини тиклади. «Новдаларни безаб ғунчалар тонгда айтди ҳаёт отини ва шаббода қўргур илик саҳар олиб кетди гулнинг тотини», дейди Ҳамид Олимжоннинг сеҳрли шеъри. Шу сўзларнинг тагида яна ўша қарама-қаршилик ётганлигини кўрамиз. Ғунчанинг тоти тараладиган илк дақиқани илғаш — дунёнинг сирини англаш билан барабар бўлар эди. Лекин инсон буни нечоғлик истамасин, сира улгуроямайди. Табиат ўз сирларини яширади, ошкор қилгиси келмайди ва гўзлilik яраладиган азалий дамларнинг тотини шамол олиб кетади. Армон. Инсонга армон. Шоир учун бу армон ичиди жуда чуқур инсоний қарама-қаршилик яширингандир. «Сенинг камёлингу менинг заволим тун билан тонг», деб кўйлайди устоз Фағор Гуломнинг оташин ғазали. Эки «Зўр қарвон йўлида етим бўтадек интизор кўзларда ҳалқа-ҳалқа ёш», деб ёзди шоир. Интизор ва бунинг устига етим бўтанинг кўз ёшлари шундай кўз ўнгингизда гавдланиб турган бу сатрлар ҳам қарама-қаршиликдан туғилгандир.

Карвон йўли зўр, ундан одимлагувчи бўта эса етим ва интизор, кўзлари ёшлиқ. Мен бу гапларни шеър қарама-қаршиликлар ичидан ўйси етилади ва қарама-қаршиликлар ичиди камолга эришади деган фикрини илгари сурishi учун келтирямсан.

Гўзлilik хунукликка қиёсан англанади ва шу нарса қарама-қаршиликлар асосини ташкил қиласди. Шеъриятда эса қарама-қаршиликлар ўйғунлик ва сирлилигин онаси хисобланади. Шунинг учун ҳам шеър ичига шодлик ва азоб, дард ва ғазаб, кулги ва иғри, қайғу ва хурсандлик, ҳақиқат ва армон, түғён ва назокат, ишонч ва ишончсизлик, ҳасрат ва масаррат доимо ёнма-ён бўлади. Улар бир-биридан зўрлаб ажратилган ерда шеърият теп-текис бўлиб қолади. Шеърнинг табиати тухумдай текис ва силлиқ ва фақат оқ-сариқдан иборат бўлмоқликтини ёқтирамайди ва ўзига сидирмайди.

Қарама-қаршилик туйғуси кучли бўлган ижодкор шоирларда мана шу боисдан эски гаплар янги бўлиб туюлади, янгиликлар эса кашфиёт каби таърифланади.

Ўзи ҳам, ҳаёти ҳам, руҳий дунёси ҳам

зўр шоирона ва инсоний қарама-қаршиликлар ва фожиалар билан тўлиқ бўлган Гоголь назаримда шеъриятга энг улуф ва энг ҳакиқатга яқин таъриф берган кишилардан-дир. «Лирик поэзия шоир қалбининг махсус олий интилишларининг ойнаси ва аксидир, шоирнинг қиёфасидир, унинг энг зарур қайдларирид, ҳаяжонларининг таржимай ҳолидир» (его самонужнейшие заметки, биография его восторгновений.)

Мевани ўйлаймиз дилларда минг-минг

Хушбўй қадалаклар қурганда маскан.

Биз висол кутамиз гоҳ ёлғизлихинг Дардчил лаззатини қадрламасдан.

Куннинг чала-чатти қуроқларини

Ийгиб эртагача учмоқча шаймиз.

Доимо календарь япроиларининг

Хазонрезгисида яшаймиз.

Бу Асқад Мухторнинг шеъридан. Қарама-қарши туйгуларнинг кураши ловулаб туради бу шеърда. У инсон умрининг бебаҳо лаҳзаларини қадрлашга, яхшилик, инсонийлик учун курашишга чақиради.

Ўтиб кетди. Ўтиб кетди лаҳза.

Ўтиб кетди, мен қараб қолдим.

На ҳаяжон менда, на оламда ларза,

Нега аччиқ фарёд чекмайди қалбим?—

деб нидо қиласди. Ўтиб кетаётган лаҳзаларнинг қадрини фалсафага мойил қалб билан кузатган ва бунинг сирини англашга уринган шоир. Асқад Мухтор инсоний ва ҳәётий зиддиятларни қаламга олади ва қалбга доир зиддиятларни жуда кучли қилиб ифодалаб беради. Шунинг учун ҳам унинг: «Сизга айтар сўзим» деб аталган китобига кирган шеърлари ўз ҳаяжонли даврасига, шу давранинг иқлимига тортади. Шоир ўз замондошлари билан қайси тиљда, қандай баҳс қилишни билади. Унинг замондошларига айтар гапи ҳам кўп. Асқад Мухтор шеърларида унинг ҳаяжонлари биографияси яққол кўриниб туради.

Ўтган йилнинг нодир китобларидан бири Ўзбекистон халқ шоири Миртемирнинг «Ёдгорлик» деб аталган тўплами, Миртемир ўзининг бу сўнгги китобини тузга туриб, унинг биринчи саҳифасини «Шеърларимда жилва қилсин замона Юртим мадҳи бўлсин сўнгги сатрим ҳам...» деган сатрлар билан очади.

Умр бўйи эл-юрт олдиаги буюк инсоний фарзандлик қарзини, совет замонида шоир бўлмоқ маъсулитини бир даққа бўлсин унутмаган оқсоқол шоир Миртемирнинг «Ёдгорлик» китоби юракларда армонли тўлқинлар уйғотади. Миртемирнинг сўнгги шеърларини ўқирканмиз, унинг шеърийнинг тақдирни шу элнинг тақдирига қанчалар тулашиб кетганлигини ва улар шу элнинг япроғини кўқартириб турадиган илдизига соғлом бакувват бир илдиз бўлиб кўшилганлигини сезамиз,

1978 йилнинг шеърий китоблари ичida ҳассос шоир Шукруллонинг «Яшагим кела-

ди» деб аталган тўплами ўзига хос руҳи билан ажralиб туради. Бу китоб шоирга безовта изланишлар руҳи ҳамроҳ бўлаётганлигини, шоир ўзи ва замондоши учун жуда муҳим бўлган ҳаётий ҳакиқатларни қидираётганлигини кўрсатади. Шукрулло ўз изланишларида жуда самимий. Унинг изланишлари қарама-қаршиликлар ичida кечеатгани сатрларнинг оромсизлигидан билинади. Бу шоирда қарама-қаршилик туйғуси жуда ривожланган. Шунинг учун ҳам у шеърнинг бошланишидаёқ бизни ўзига эргаштиради. Менга шахсан Шукруллонинг шеърни бошлаши ва тугаллаши жуда ёқади. Шукрулло шеърни жумбоқ билан бошлайди ва албатта ўртага бир муаммони ташлайди. «Бугун эрталабдан хомушроқ турдим», деб бошлайди бир шеърини шоир. «Қачон тамом бўлади дунёда ивзо?», деб бошланади иккинчи шеъри. «Дўстим, бу дунёни ўткинчи дема», деб учинчи бир шеърини ўртага ташлайди. Шукрулло шундай ўзини ўртаган масалаларини одамларнинг ҳукмига ташлайди ва бу масалалар учун олижаноб бир ечим топишга уринади. Унинг шоирлигига шу интилиш қимматлидир.

Ўтган йилги шеърий китоблар ичida Эркин Воҳидовнинг «Тирик: сайёralар» деб аталган янги китоби алоҳида мавқе ва аҳамиятга эгадир.

Фазоларнинг қай бурчагига
Фикри билан етадир инсон,
Аммо не бор ўз юрагида
Билмай ўтиб кетадир инсон.
У яшайди тилсимлар аро
Ҳар қашфиёт янги маррaddir.
Унинг ўзиги сирли бир дунё
Дунё эса фақат заррадир.
Деразамдан тушган тола нур,
Сомон ўйли каби товланур...

Эркин Воҳидовнинг бу китobi шоирнинг инсонига қарашлари ғоятда теранлашганлигини кўрсатади. Бу ўринда шуни ҳам алоҳида таъкидлаб ўтиш керакки, Эркин Воҳидов, Абдулла Орипов, Жуманиёз Жабборов, Барот Бойқобилов сингари шоирлар анъана-вий йўлларда шеър яратадилар. Улар ижодида Ҳамид Олимжон, Гафур Гулом, Шайхзода, Зулфия сингари шоирларнинг изидан бориша майл сезилади. Улар ижодида поэзиямизнинг шарафий бўлгандан анъаналар зўр муваффақият билан давом этирилмоқда. Улар анъаналар заминида мустаҳкам тургандаридан ижодларида янгиликнинг овози тобора кучлироқ жарангламоқда. Улар анъаналарга янгилик олиб кирмоқдадар. Эркин Воҳидовнинг янги китобида мен шоир ижодида маяковскийча оҳанглар барадла жаранглганлигини кўрдим. Эркин Воҳидовнинг «Бонг уринг», «Темиртан даҳолар», «Бизлар ишляяпмиз», «Шеъриятнинг қизил карвони», «Сен менга тегма» сингари шеърлари маяковскийча теран мазмундорлик, гражданлик пафоси билан ёзилгандир. Шоир катта инсоний мавқедаги түйғулар билан ишлаётганлигий ҳаммамизни қувонтиради.

Биз Абдулла Орипов лирикаси шиддати ва майинлиги, кўтариқилиги ва нағислиги, туғёни руҳи ва ҳабибона сокинлиги, фикрчанлиги ва Абдулла мени кечирсан, андак, андакина сўфиёналиги билан шेърият қилиши керак бўлган ишни қилаётганилигини биламиз. Абдулла ўз шеърларида Ўзбекистоннинг гўзал ва жозибадор образини яратди. Унинг бултур чиқсан «Юзмажуз» деб аталган танланган лирика китоби шоирнинг авжи балофат ва етуклик палласига кирганлигини кўрсатди. Одамни севиш керак. Одамга буюк муҳаббати бўлмаган шоир ҳалиқ олдига чиқолмайди. Одамни севгандга, унга бор ҳақиқатни айтмоқ, ҳақиқат юзига тия қарамоқ, жасоратига эга бўлмоқ керак. Ҳақиқатгўй бўла билмаган шеърият ўз бурчи ҳамда вазифасини ўтолмайди. Абдулланинг лирикасини ўқигандага мана шундай ғоялар унинг шеърини идан ёритиб, мунавар қилиб турганлигини кўрамиз.

Инқилоб ижодчиси Ленин 1920 йилда «Маънавийлик инсоният жамиятининг юкори кўтарилиши учун хизмат қиласди», деган эди. Бизнинг шеъриятимиз инсон маънавий гўзаллигини куйладиган, шу гўзалликка хизмат қиласдиган шеърият. Жуманиёз Жабборовнинг «Эътиқод», Барот Бойкобиловнинг «Висол ва хижрон», Гулчехра Нуруллаевининг «Бағишилов», Эътибор Охуновнинг «Биллур қатралар», Азиз Абдураззоқнинг «Қалб нури», Нормурод Нарзуллаевнинг «Лаҳза ва ларза», Олимжон Холдорнинг «Субҳидам қўшиқлари», Сайёрнинг «Мусаффо фасл», Ойдин Ҳожиевнинг «Тароват» сингари иктидор ва тажрибалари бир-бирларига сира ўхшамаган шоирларнинг шеърлари инсонни мўтабар ва шарафли қилган нарсаларни улуғлашга қаратилганлигини яққол сезиш мумкин. Улар кўпроқ баҳти мухаббат ҳақида куйладилар, она юрт завқларини шеърга соладилар, баҳтиёр, эркин, меҳнат қилиш, меҳнатда шараф ва самарага эришиш баҳти мусассар бўлганидан қувонадилар. Улар шеърларида етакчи бир туйгу — миннатдорчилик ва шукроналик туйгуси равшан ифодаланади ва худди мана шу нарса улар ижодининг публицистик ва гражданлилк қимматини белгилайди.

Шеъриятда шовқин-суронсиз, ортиқча жар солмасдан, ортиқча тилга тушмасдан ишлатётган, лекин анча самарали изланётган бир қанча шоирлар бор. Мен Машраб Бобоев, Мәтруғ Жалил, Омон Муҳтор, Абдулла Шер, Сулаймон Раҳмон, Муҳаммадали Кўшмоқов, Раззок Абдурашид, Рауф Парфи сингари шоирларни назарда тутаман. Булар жуда изланувчан ёшлар. Улар эксперимент қилишдан чўчимайдилар. Улар сўзни ифодали қилиш, шеърнинг мусикавийлиги, шаклий янгиликлар устида анча сабот билан иш олиб бормоқдалар. Уларнинг шеърий изланишлари шеъриятимизнинг манзарасини ва жараёнларини жуда бойитиб, жозибадор қилиб турнибди. Албатта, уларнинг ижодида жиддий баҳсталаб томонлар ҳам йўқ эмас. Уларнинг шеърла-

ри баъзан гул эмас, гулдан узиб олинган япроққа ўхшайди, бу япроққа қараб гулни тасаввур қилиш мумкин, лекин ҳидиқандайлигини, тароватини ҳис қилиш қийин. Баъзан сюрреалистик шеъриятига тақлидлар ўрайди. Лекин сюрреалистик шеъриятига тақлидлар билимни, маданиятни, истеъододни таълаб қиласди. Бунда диди ва мусийий иктидор жуда ҳам юксак савида бўлмоғи даркор. Тагор, Брехт, Лорка, Ахматова даҳси яратган асарларни ўқигандага уларнинг беҳад нозик диди сўзни буюк бир чўққига олиб чиққалигини биламиз. Шу чўққидан бадиий таъсирчанликка эришишнинг поёнсиз йўллари бошлинади. Бизнинг ҳозирги ёшларимиз ва айниқса, кеча-буғун адабиётга кириб келаётгандар, мана шу шоирларни севадилар ва уларга эргашадилар. Лекин уларга эргашиш учун яна қайтараман, зўр ва мунтазам ҳаракат зарур. Бўлмаса, дидисиз тақлидлар хеч ким тушунмайдиган жингалак сўзбозликка айланиб кетиши ҳеч гап эмас. Кейинги йиллар ичida Усмон Азим, Мұхтарама Улуғова, Күтлибека Раҳимбоева, Шавкат Раҳмон, Мұхаммад Солих, Азим Суюн, Исломил Маҳмуд, Ҳуршид Даврон, Амирқул Пўлкан, Шукур Қурбон, Мақсада Эгамбердиева, Садриддин Салимов, Бахшулло Ражабов, Мұхсина Бобоева, Акрам Мирзо, Шарифа Салимова, Назира Йўлдошева, Ҳабиб Раҳмат, Ёдгор Обидов сингари ёшлар умид билан қалам тебратмоқдалар, шеър айтмоқдалар. Бертолд Брехт мўрт нарсалар ҳам чиройли бўлиши мумкин, лекин, синиши осон, деб айтган экан. Бу ёшларнинг сугли ҳали тўла қотмаган ва тархи ҳали бутунлай шаклланиб ўзини намоён қилиб улгурмаган шеърлари ҳақида қатъий фикр юритиш, хўкм чиқариш қийин. Лекин изланишлар кенг бир жабҳада боряпти ва бу изланишлар кетма-кет чиқиб турган биринчи китобларда, альманаҳларда, баёзларда, журналнинг ёшларга бағишинган махсус соннарида ўз ифодасини топмоқда. Форобий айтган экан, соддалик бор ерда камолот бор деб. Мен сўзга қобилиятли барча ёшларга шундай соддалик ва шундай камолот йўлини тилайман. Маршак «Дўстларимга тилакларим» шеърида: «Ақлингиз меҳрли бўлсин, юрагингиз ақлли бўлсин», деган экан. Бу гапни олдинда ҳали ўрганадиган илми, очадиган қўрикли, оладиган чўққилари бус-бутун ва мутлақо тегилмаган, бокира ҳолда турган ёшларга тилак сифатида ҳам айтиш мумкин. Ақлли юрак ва меҳрли ақл билан шеъриятнинг эшигини очиш, даргоҳга кириш ва унда ҳалол, пок ишлаш мумкин.

Замона ҳамда вақтнинг мана шу, яъни айни мана шу бир бўлагидага одамларнинг руҳий, маънавий дунёси қандай эканлигини шеъриятдан қараб билса бўлади. Башарти шундай экан, шеърият ўзи бажариши керак бўлган маънавий юмушларни адо этаётгани равшан. У қалбларнинг тилмочи бўлмоқда. Тафаккур қадамларини ва ҳиссисёт тўлқинларини тилғаб олишга интилоқда.

Ўзбек шеъриятига келсак, бу жиҳатдан ҳамма юлдузлар осмонда ва ҳамма юлдуз-

лар нур сочиб турибди. Фақат бор юлдузларнинг нури бизга етиб келганлигига ва кўзларимизни кувонтириб нури қилганига анча бўлди, янги түфилаётган юлдузларнинг нури эса ҳали йўлда, улар бизгача ҳаётбахш нурга айланшиб етиб келади деган умид билан яшаймиз.

Икки оғиз сўз бўлтурги Йилнинг достонлари ҳакида. Бултур Рамз Бобохоннинг «Ҳайёмнома», Туроб Тўланинг «Трамвайдаги топилган дафтар», Эътибор Охуновнинг «Турсуной», Абдулла Ориповнинг «Жаннатга йўл», Нормурод Нарзуллаевнинг «Ёр — менинг планетам», Шукруллонинг «Қўнгил чироғи», Ашурали Аҳмедовнинг «Буюк муҳажири», Ҳабиб Саъдулланинг «Онайизор», Зоҳиджон Обидовнинг «Қоядаги курбон» сингари достонлари эълон қилинди. Бу достонлар мавзуларининг актуаллиги, публицистик ҳаяжонли пафоси, ҳаётнинг жиддий қатламларини кўтариб чиқишга интилишлари билан қимматлидирлар. Айниқса, «Ҳайёмнома», «Жаннатга йўл» сингари достонлар инсон эрки, виждан ва диёнат сингари ҳаёт ва адабиётнинг кун тартибидан ҳеч қачон тушмайдиган масалаларни тадқиқ қиласидар ва достон ҳакида баҳслар олиб бориш майдонини хийла кенгайтирадилар.

Лекин, адолат юзасидан, бу ерда шуни ҳам қайд қилиб ўтиш керакки, кейинги йилларда яратилаётган ва босилиб чиқаётган достонларда ҳаётий ва инсоний теранлик,

реалистик тадқиқот, лирик таъсирчанлик етишмай қолаяпти. Сюжетлар жуда бўш ишланяпти. Баъзи достонларда уларнинг сюжет ва композиция қирғонини ҳатто аниқлаб олиш ҳам мушкуллашиб кетяпти. Кучли, одамларнинг эътиборини жалб қила-диган ҳаётий концепциялар ўртага ташланяпти. Баъзи достонлар маълум ва фоятда зерикарли гапларнинг йигиндиси бўлиб қолмоқда. Ҳаётий материални шоирона ва санъаткорона идрок этиш ва бадий тадқиқ этиш заифлашгани сезилиб қолмоқда. Достон — жуда кўтаринки, юксак фалсафий, лирик тўлқинларга дахлдор жанр. У юрак ва ақлнинг катта инсоний тебранишларни талаб қиласидар. Бу жиҳатдан биз достончилик компасини ҳаётбахш анъаналарга, бой классикага қараб буришимиз зарур. Ҳозирги кунда бу нарса қанчалик мухимлиги тобора очик маълум бўлмоқда. Алишер Навоийнинг «Лайли ва Мажнун», Пушкиннинг «Мис чавондоз», Твардовскийнинг «Василий Теркин», Гафур Гуломнинг «Қўкан», Ойбекнинг «Ўч», «Бахтигул ва Соғиндиқ», Ҳамид Олимжоннинг «Зайнаб ва Омон», Мирмуҳсиннинг «Уста Ғиёс» сингари ҳар ўжиҳетдан юксак бўлган достон на-муналари доимо ўз олий тажрибалари билан кўз ўнгимизда туриши керак. Шундагина биз достоннинг кечаги баланд мавқеини тиклаймиз ва шуҳратини оширамиз.

Иброҳим ФАФУРОВ.



Бош редактор: МИРМУҲСИН.

**Редколлегия: УЙГУН, ЗУЛФИЯ, Ҳ. ҒУЛОМ, С. АЗИМОВ,
И. РАХИМ, И. ЮСУПОВ, Р. ФАЙЗИЙ, Н. НАРЗУЛЛАЕВ,
Т. ТУЛА, Ҳ. НИЁЗОВ (бош редактор ўринбосари), Ҳ. АБДУ-
САМАТОВ, Ш. ШОМУҲАМЕДОВ, Ү. УМАРБЕКОВ, Ү. УС-
МОНОВ, Ш. ХОЛМИРЗАЕВ, У. НОРМАТОВ, Ҳ. ШАРИПОВ,
Ҳ. ХУДОЙБЕРДИЕВА, О. ҲУСАНОВ.**

© Шарқ юлдузи, 1979.

Faafur Ғулом номидаги Адабиёт ва санъат нашриёти.

На узбекском языке

«ШАРҚ ЙОЛДУЗИ»

№ 8

Орган Союза писателей Узбекистана.

Ордена Трудового Красного знамени типография издательства ЦК КП Узбекистана,
Ташкент — 1979.

Рассом А. Қамбаров

Техредактор М. Мирражабов

Корректор А. Билолов

Редакцияга келган бир босма тобоқчача бўлган материаллар авторларига қайта-
рилмайди.

Журналдан олинган материалга, «Шарқ юлдузи»дан олинди, деб кўрсатилиши
шарт.

Теришга берилди 31/V-1979 й. Босишга рухсат этилди 17/VII-1979 й.
Қоғоз формати 70×1081/16. Қабариқ босма. Физ. листи 15. Шартли босма листи 21.
Нашриёт ҳисоб листи 20,06. Тиражи 200159. Р—03010. Заказ № 843.

Ўзбекистон Компартияси Марказий Комитети нашриётининг Меҳнат Қизил Байроқ
орденли босмахонаси. Тошкент — 1979.
Тошкент-700129, «Правда Востока» кўчаси, 26-уй.

**БИЗНИНГ АДРЕСИМИЗ:
700000, ТОШКЕНТ ГСП, ПУШКИН КЎЧАСИ, № 1.
«ШАРҚ ЙОЛДУЗИ» РЕДАКЦИЯСИ.**

ТЕЛЕФОНЛАР:

**БОШ РЕДАКТОР — 332437, БОШ РЕДАКТОР ЎРИНБОСАРИ — 320828.
МАСЬУЛ СЕКРЕТАРЬ — 330918, ПРОЗА, ОЧЕРК-ПУБЛИЦИСТИКА, САНЪАТ,
ХАТЛАР БўЛИМИ — 332181, ПОЭЗИЯ, ТАНҚИД ВА АДАБИЁТШУНОС-
ЛИК — 332479, РАССОМЛИК — 330918.**